

3797

9 186 K15

Erzählung

bon

Klosterbegebenheiten,

von der Verfasserin

Geschichte der Frau Williams.

Aus dem Englischen.



Leipzig, ben M. G. Weidmanns Erben und Reich. 1772. Koninklijke Bibliotheek te's Hage



Erzählung

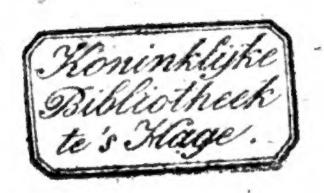
non

Klosterbegebenheiten,

Reihe von Briefen.

Lady Lucie Scott an Miß Julie Bolton.

Ins der Ueberschrift meines Briefs werden Sie sehen, wo ich ist bin — Liebster himmel! Was konnte doch meine gute Pathe bewegen, darauf zu bestehen, daß ich ihr diesen Sommer einen Besuch geben sollte! — Ich sterbe an den Vapeurs, noch ehe die Woche um ist — Aber still! Meine rechtschaffne Mutter sagt mir, "der einzige Weg, in diesem Leben "glücklich zu senn, ware der, sich in seinem "Verhalten und Geschmacke nach solcher Leute "ihrem zu richten, in deren Gesellschaft man





Erzählung

non

Klosterbegebenheiten,

Reihe von Briefen.

Lady Lucie Scott an Miß Julie Bolton.

In ber Ueberschrift meines Briefs werden Sie sehen, wo ich ist bin — Liebster himmel! Was konnte doch meine gute Pathe bewegen, darauf zu bestehen, daß ich ihr diesen Sommer einen Besuch geben sollte! — Ich sterbe an den Vapeurs, noch ehe die Woche um ist — Aber still! Meine rechtschaffne Mutter sagt mir, "der einzige Weg, in diesem Leben "glücklich zu senn, ware der, sich in seinem "Verhalten und Geschmacke nach solcher Leute "ihrem zu richten, in deren Gesellschaft man Aus wist."

ben. Die Kunst ist nur, diese Regel auszuüs ben — Doch da Mishälligkeit die Folge davon senn müßte, wenn iedes nach seinem eignen Sinne handeln wollte, so ist es offenbar, daß irgendiemand nachgeben muß; und das trifft denn, wie es mir scheint, mit gutem Nechte die jüngern Leute.

nig ausgedacht, und nach aller logicalischen Strenge erhärtet worden ist, will ich weiter fortsahren, um meiner liebsten Julie zu zeisgen, daß ich das ausübe, was ich predige, und Ihr melden, daß ich, den Befehlen meiner Aelstern zu folge, verwichnen Freytag aus Latton-Lodge abgereist bin, nachdem ich liebreichen Abschied von den Meinigen genommen hatte, die aber, um es im Vorbengehn zu sagen, so grausam waren, nicht eine Zähre über meine Entfernung zu vergießen.

In Begleitung meines Madchens Susan= ne sieg ich in meines Vaters Kutsche. Jusdem wir zum Hause hinaussuhren, winkte mir meine Mutter mit der Hand, und rufte nir lächelnd nach: "gehab dich wohl, liebe Tochs "ter! Nun geht es darauf los!" Ich war nicht eben aufgeräumt zum Scherzen, und saß daher einige Augenblicke ganz still. Susanne, die, wie Sie wissen, mit mir aufgewachsen ist, uns terbrach meinen Tiefsinn, und sagte, "Sie "machen, werthesse Lady, eine so ernschafte "Miene

Miene zu dieser Reise, daß ich anfange zu "fürchten, wir werden ju Jon=Castle nicht "eben bie schönste Zeit haben; und doch giebt pes gewiß dort grune Baume und Felder, nebst "der Frenheit, darauf herum ju spatieren; "hernach so scheint dort, wie mich deucht, Die "Sonne eben so gut als ju Tatton=Lodge, "und wir werden die artigen Bogel fingen bos gren; nicht zu gedenken, daß mir in Gir Ca= "spars Hause unfre guten Mahlzeiten und ein "weiches Bette jum Schlafen finden werben. "Run follte ich aber glauben, wenn man alles "das hatte, fonnte man nicht anders als heiter "und vergnügt fenn."

Der richtige Werth, ben die arme Susanne den Nothwendigkeiten sowohl als Vergnugungen des Lebens benjulegen mußte, mache te auf mich einigen Eindruck. Mit Beschas mung bemerfte ich, daß sie in diesem Augens blicke eine grundlichere Urtheilskraft und mehr gesunden Berftand hatte, als ihre herrschaft. Seufzend fagte ich bey mir felbft, ihr (Seschmack ift nicht durch das Bestreben nach falschen Bergnugungen verderbt worden; baber konnen bie Schönheiten der Natur und Nothwendigkeiten bes Lebens fie ju allen Zeiten glücklich machen. Wie viel vernünftiger find nicht ihre Begriffe vom Bergnügen als die meinigen! Ueber die Wergleichung beschämt, die ich zwischen Gu= fannen und mir anstellte, antwortete ich ihr in bem fanfteften, gelindeften Tone, (dem Tone ber der Demuthigung, wie Sie, meine Werthe, wissen) "was ihr da saget, Susanne, ist sehr "richtig; und ich zweiste nicht, wir werden in "Sir Caspars Hause unfre Zeit, wo nicht aus "genehm, wenigstens gemächlich genug hindrins "gen. Daß ich aber ben der Abfahrt ernsthaft "aussah, kam daher, weil ich mich niemals "von meinen Aeltern ohne Kummer trenne, "sollte es auch auf noch so kurze Zeit senn."

Ein Gatterthor unterbrach hier unfer Bes sprache eben ju rechter Beit, wie es mir schien ; benn ich fah beutlich ein, daß ich eine niedris gere Rolle spielte, und Susanne gang gewiß den Vorzug vor mir voraus hatte. Solcherges stalt fuhren mir fort, bis daß wir nach N. fas men, mo wir Mittagsmahlgeit halten follten. Indem wir jum Gafthofe buiein fuhren, jog mich Susanne benm Mermel, und fagte, "ses "hen Sie boch einmal, wertheste Ladn Lucie, "was da für ein herr von guter Miene in dem "blauen Kleide mit Golde kommt." Ich machte. eben Knotchen, und hatte baher nicht eine Ruts fche mit jechsen bemerkt, die gerade por meis nem Wagen in den Gasthof eingekehrt mar. Nunmehr aber hob ich die Augen auf, und sie begegneten den Blicken eines überaus schon ges bilbeten Mannes, ber mir mit einer höflichen Werbeugung feine Hand anbot, um mich aus dem Wagen zu heben. Ich nahm sie an, und zwar, wie ich glaube, auf etwas ungeschickte Art; weil ich mich sehr lächerlicher weise verlegen

von Klosterbegebenheiten.

legen fühlte. Ein Stuper, Julie, war ebent für mich kein neuer Anblick; aber ein solcher Stuper! —

Run gut, er führte mich denn in bas mir vom Gastwirthe angewiesne Gemach, und bes gab fich darauf mit einem vielbedeutenden Blicke und einer tiefen Berbeugung wieder weg, nachs bem er juvor vieles von der Ehre geschmant hatte, meine Sand beseffen zu haben, wenn gleich nur auf einen Augenblick; nebst andern bergleichen Dingen. Alles war iedoch für mich, verloren. Denn es war gleich damals in bens Wirthshause ein solches Getose, und meine Geis fier waren in folder Unruhe, daß ich nicht die Halfte von dem horte, mas et mir vorsagte. Als er fort war, rufte Susanne aus: "nun, "Madam, habe ich nicht Recht? Ift es nicht nein schöner Herr? Und ich wollte wohlschwos "reu, daß er ein Lord ift; benn ich habe eine "Krone auf seiner Rutsche geschen." Ich ante wortete lachelnd, bie konnte mohl ein Schmuck für seine Rutsche, niemals aber eine Empfehe. lung feiner Person feyn; wenigstens ben mir nicht.

Hier ward das Essen aufgetragen, und meine Bedienten traten herein, um aufzuwarsten. Ich fragte den Thomas ganz sorglos, wessen Autsche das wäre, die im Hofe stünde. "Sie gehört dem Grafen Kelso, Madam, gaß, er zur Antwort. Er thut eine Reise nach. "Schottland. Der junge Herr, der Ihrete Megen "wegen viele Fragen an mich gethan hat, sist sein einziger Sohn. Sie nannten ihn Lord — Lord — Ich habe wahrhaftig den "Namen vergessen." Dieser Bericht hielt mich auf einmal von weiterm Nachfragen ab; weil ich wohl sah, daß Thomas nicht übel Lust hatte,, aus der Schule zu schwaßen; daher ich benn glaubte, alles, was ich sagen könnte, würde wahrscheinlicher weise des Grasen Beschienten wieder zugebracht werden.

Mein Madchen war jedoch so behutsam "Thomas, fieng sie an, hat er es denn dem jungen Lord gesagt, wohin meine "Herrschaft fährt?" — "Je ja, sagte der "Rerl, und der Lord schien es febr gern ju "hören, daß Mylady nach Juy=Castle führe: "benn er fagte, er kennte den Gir Caspar "hackit fehr mohl, und seines Baters Gut "ware nicht über sechzig Meilen weit von Jun= "Castle" - "Das ist mir lieb zu hören, ers "wiederte Susanne. Denn wenn die Leute. vin Sir Calpars Hause sich alber anstellen "sollten, so wird ein Besuch von dem jungen "Beren ben Auftritt ein wenig belebter mochen." Hier that ich der Geschwätzigkeit meines Mabs chens Einhalt, indem ich dem Thomas befahl, mir zu melden, wenn der Graf Kelso wegges fahren mare, und barauf meinen Wagen in Bereitschaft zu halten. Das that er; und ich fuhr aus dem Gasthofe weg, ohne meinen Stuger wieder ju gesichte ju befommen.

Es war schon spate, als wir zu Joy = Ca= ftle anlangten. Ich fand den Gir Caspar und feine Gemablin febr unruhig barüber, daß ich nicht eher jum Porscheine gekommen mar, weil sie mich. erwartet hatten. Gie bewills kommten mich mit großen Umftanden, und auch, wie es mir schien, mit einiger Freunds Ich mar jedach denselben Abend ju. schaft. mube, um viele genaue Betrachtungen angus ftellen; sie mochten aber beschaffen seyn wie fie wollten, so sollen Gie fie in meinem funfs tigen Briefe ju lesen bekommen. Int erlaus ben Sie mir, zu bette zu gehen, nachdem ich Ihnen juvor versichert habe, daß ich mit Aufe richtigkeit sen -

meiner werthesten Julie

liebreiche Freundin. Lucie Scott.

Die vorige an ebendieselbe.

Joy = Castle.

Was habe ich mir da für eine Arbeit aufs
gelegt! Nein, niemals kann ich diese Familie mit solchen Farben abschildern, die ihr Gerechtigkeit erweisen werden.

Mich beucht, ich gieng, als mein letterer Brief geschrieben mar, ju bette; boch, merken Sie wohl, nachdem ich vorher die Abendmahle zeit eingenommen hatte. Ich marb zu bem Ende nach ungahligen Berbeugungen und Bers neigungen, die mit den forgfältigsten Rachfras gen nach dem Wohlseyn iedes meiner Bermands ten begleitet maren, in einen Saal geführt. worinne ein sehr niedlicher Tisch mit einer Menge mohlschmeckender Gerichte besetzt mar. Hinter zween unten an befindlichen Stulen standen zwo junge Nymphen, deren feine mes niger als fiebzehn Jahre alt zu senn schien, und hatten Handtucher vorgesteckt, wie kleine Rinder. Lady Hackit fagte ju mir mit einen: forglosen Miene, "bas find meine Tochter, Las "dy Lucie." Ich trat sogleich hinzu, um sie zu kuffen ; sie aber jog mich juruck, und fagte, "ich bitte, Mytady, geben Gie Gich boch keine Muhe wegen der Kinder."

Als wir uns, sie und ich, gesetht hatten, befahl sie ben Mädchen mit einem Winke, wors inne eben so vicle Abneigung als Hochmuth berrschte, sich niederzusezen. Diese ungewöhns liche Behandlung junger Frauenzimmer, die nicht weit von meinem Alter waren, sexte mich in Verwunderung, und brachte mir eben keine günstige Meynung von ihrer Mutter ben, die, wie ich abnehmen konnte, sie darum wie Kins der kleidete und hielt, damit sie selbst jünger scheinen möchte als sie ist. Nachdem abgedeckt war,

War, gab sie iedem der Mädthen ein Glas. Wein, mit dem Besehle, meine und der wersthesten Anverwandten zu Tatton = Lodge Gessundheit zu trinken. Das thaten sie, wünschsten uns allerseits gute Nacht, und giengen aus dem Zimmer. Lädn Hackit wandte sich daben gegen mich, und machte die Anmerkung, Kinster sollten stets sein zeitig zu bette gehen.

Diese game Zeit über saß Gir Caspar une ten am Tische in fillschweigender, lächelnder Bewunderung aller Reden feiner Gemahlin. Der arme Mann scheint mir wenige eigne Bes griffe, mo anders gar welche, ju haben. er aber welche vor der Hochzeit gehabt, so hat Lady Hackit sie alle ausgerottet, und die ihe rigen an deren Stelle verpflangt. Ingwischen hat er doch (vermuthlich mit ihrer guten Ers laubniß) eine Art von altfrankischer, mit vies Ien Umftanden begleiteter, Galanterie benbebalten, die einem sehr jur Laft fällt. Bon Ges falt ift er, meiner Borftellung nach, einent Gespenste ahnlich; lang, mager und haßlich. Auch nimmt er alle seine Bewegungen mit eis ner Bedachtigkeit vor, welche bie Burbe eines Beiftes nicht verungieren murbe.

Mittlerweile nahm es mich Wunder, dast Herr Hackit, der Sohn und Erbe dieses vorsnehmen Paars, noch nicht zum Vorscheine gestommen war. Ich hielt es daher der Höslichsteit sür gemäß, nich nach ihm zu erkundigen. Sir Caspar bückte sich, und sagte, es wäre

ein besonders Ungluck für seinen Gohn, bag er: gerabe um die Beit abmefend fenn mußte, da ich fein Saus mit meiner Gegenwart beehrte. Es hatten ihn aber wichtige Geschäffte genos thigt, auf wenige Tage ju feinem unendlichen Werdrusse, meggureisen, weil er badurch des Bergnügens meiner angenehmen Gesellschaft beraubt merden follte. Lady Hackit unters. brach hier Gir Casparn, schlug mich sanft mit der Hand auf das Ruie, und fagte: "er "wird in wenig Tagen wiederkommen, Lady-"Lucie; und alsbenn sollen Gie mir einraus "men, daß es ein rechter artiger junger herr gift. Es ift unglaublich, wie gut ihn feine Reisen ausgebildet haben. ".

Ich lächelte, stellte mich ermüdet und schläfe rig an, und gieng unter gehörigen Verneiguns gen zu bette. Den Morgen darauf nach dem Frühstücke besichtigte ich ieden Winkel, dieses abelichen Wohnsitzes; und setzte mich darauf nieder, Ihnen eine Beschreibung davon zu mas

chen; die hiermit folgt.

Jon=Castle ist ein großes, schönes, gosthisches Gebäude, um einen hof herum aufgestührt, der ein Viereck ausmacht. In dessen Mitte ist ein Wasserbehälter und eine Wasserskunft, bei der das Wasser aus den Brüsten, dem Munde, den Augen und Ohren eines häßelichen, ungeheuern Meerweibes hervorsprudelt, und den ganzen Tag über tropst und auffällt, dis daß es einem durch das Einerlen des Schalls eben

eben so verdrußlich gefallen ift, ale burch bie schmuzigen Begriffe, die es ber Ginbildungs. Fraft vorstellt. Die Zimmer sind altväterisch, geraum und hoch. Die Fenster, die mit eisers nen Staben besetfind, verdunkeln die Zimmer. Hierzu kommt, daß die Wande mit Epheu, Lorbeern und funfzig'andern Arten von Ims mergrun befleidet find, die das Licht hindern, und allerlen Gewürmen Aufenthalt geben. Die Capeten find alt, haben aber ein Ansehen bon Große, das sich, meiner Meynung nach, ju dem Landgute eher schickt, als wenn fie nach neuerm Geschmacke waren. In solchen hohen Bimmern murben dren bis vier Dugende nieds liche franzosische Stule eine gar kleine Figur machen; und alle unfre neumodischen Perzies rungen wurden nicht anders lassen, als ob man einen Puppenladen geplundert, und deffen Ges rathschaften hier ausgeframt hatte. find hier die Stule an den Rückenlehnen uns maßig lang, und an den Sigen gewaltig hoch, welches, wie Lady Hackit scharffinnig anmerkt, dazu dienlich ift, daß junge Leute fein aufrecht figen, und nicht etwa unvermerkt die Beine über einander schlagen. Ihre Unmerkung hat ihre gute Richtigkeit. Denn wer nicht ein Riefe ift, ber muß hier die Fuffe beständig im Schweben hangen laffen.

Die Gärten sind groß, das ist auch der Chiergarten; aber alles nach alter Sitte. Man sieht darinne auf einmal Männer, Weiber, Löwen,

Lowen, Affen, Bluhmentopfe und Sonnenzeis ger, alles aus Eibenbäumen gehauen. Kurz, der Ort und seine Bewohner sind zusammen aus einem Stücke geformt, und haben mit

einander eine treffende Aehnlichkeit.

Ich habe feit zween Tagen die artigen Dabden aufgesucht, die ich, gleich den Erscheis nungen, nur zwenmal des Tage zu sehen bes fomme, namlich ben der Mittags : und Abends mahlzeit 3 denn benm Fruhftucke find fie nie mals. Welchen Theil des Hauses sie bewohs nen mögen, weis ich nicht. Ich kann ihr Zims mer nicht finden, und getraue mich auch nicht darnach zu fragens weil ich, als ich gegen ihre Mutter ein Berlangen außerte, mit ihren Cochs tern umzugehen, aus ihrer Antwort abnahm, daß alle Berbindung zwischen ihnen und mir the höchlich zuwider sein murde. Lady Hackit fagte, sie maren zu sehr Rinder, ale bab fie eine schickliche Gesellschaft für mich abgeben konns ten. Es mare ist ihre Beit, etwas ju lernen ; baher hielte sie sie fleisig zur Nadel. "Sie "machen ist für mich, fagte fie, einen Betts "überzug, vier Fenstervorhänge, Rappen für "zwolf kleine Stule und zween große Lehnstule, "die an ieder Seite bes Bettes ju fteben four men sollen. Das Maak ist zwar gewiß groß genug; aber alles wird bald fertig fenn. Denn die Mabchen muffen über ihrer Arbeit. bon fruh feche Uhr an im Commer figen, nund durfen nicht eber bavon auffiehen, bis ,,nac

utrach Untergange ber Sonne, ausgenomment Bu den Zeiten, da Sie sie sehen, namlich mahs "rend der Mahlzeit. Mußiggang, Laby Lucie, "ist der Jugend Verderben. Nun will ich aber "nicht haben, daß meine Madchen Damen nach "der Mode werden sollen, sondern gute Wirs

nthinnen. "

Hier hielt sie inne. Ich gab jur Antwork, fie konnte unftreitig richtiger von der Erziehung urtheilen, als ich. Gleichwohl stellte ich mir bor, daß es noch außer bem Raben viele Dinge gabe, darinne junge Frauenzimmer Unterricht bedürften. "Gang recht, ermieberte fie mit "einer klaren Stimme. Die Madchen konnett ,auch gang artig ein Kapitel aus ber Bibel "lesen; und ich glaube, sie haben dieselbe, nebst dem neuen Testamente, wohl zwen bis "dren mal gang burchgelesen." Da ich fand, daß mit einem Ropfe nichts anzufangen ware, der so wie der Lady ihrer gebaut war, so vers anderte ich die Materie. Und bas konnen Sie ebenfalls thun, nachdem ich von Ihnen Abschied genommen habe. Ich bin, wertheste Julie, unter größter Ungebuld, Briefe von Ihnen au erhalten

> die Ihrige. Lucie Scotti



Die vorige an ebendieselbe.

In fann gar keine Ursache absehen, meine Julie, warum Sie nicht schreiben. Ihr Stillschweigen macht mich ganz unruhig. Bringen Sie mich doch, um des Himmels willen, durch einige wenige Zeilen sobald als möglich aus meiner Verlegenheit! Die Unges wisheit ist für mich tödlich.

Go ift benn nun endlich jener Spiegel allet Artigfeit, der Inbegriff aller menschlichen Wollskommenheiten, (wenn man anders der Aussage feiner Aeltern glauben will) angekommen. Parf ich wohl erst den jungen Herrn Hackit nennen ? An einem Vormittage, da ich im Mus fiffaale faß und arbeitete, horte ich im hofe ein gewaltiges Getofe. Als ich nun durch bas Fens fter fah, erblickte ich einen Postwagen, von Bedienten umgeben, ans dem ein junger Mantt' flieg, den ich sogleich fur den Junker ansah. Ich sage, ansah; deun wiewohl ich ihn ebes dem gesehen habe, war er doch damals ein Rnabe; ist aber ift er, mit hulfe feines Schneis bers und Peruckenmachers, allem Ansehen nach ein recht artiger junger herr geworden. Ich will hoffen, Julie, daß er es nicht etwa vers fuchen wird, fich mit feiner Bewerbung an mich . tu wenden. Gleichwohl habe ich einigen Wers

dacht von einem Anschlage, den die alten Leute unter sich vorhaben. Doch das thut nichts; gnug, ich verspreche es Ihnen, mein Name soll niemals Hackit heißen.

Nachdem ich diesen Entschluß gefaßt hatte, setze ich mich mit einiger Unruhe vor den Flüsgel, und fieng an, einige Griffe darauf zu thun, um die Gedanken zu übertäuben. Indem gieng die Thüre auf. Es trat der riesenmäßige Sir Caspar herein, der seinen niedlichen Sohn ben der Hand führte, welchem seine Mutter auf dem Fusse nachfolgte. Diese Gruppe von grotesken Gestalten hätte mir wirklich bennah ein Gelächter abgenöthigt; doch ein Augenblick Nachsinnen brachte meine Sesichtszüge wieder in Ordnung.

Sir Caspar bat um Erlaubniß, mir ben Herrn Sacit vorzustellen. Der junge herr trat herzu, buckte sich bis auf die Erde, fiel auf das eine Rnie, und fußte ben Saum meis ner Schurze, um mir, wie ich vermuthe, ju zeigen, daß er seine große Reise gethan hatte. Ich empfieng ihn als den Erben des Hauses, das ift, sehr höflich. Darauf seste er sich nes ben mich, und fieng an mit allem dem Prunk einer studierten Beredtsamkeit feine ausgestands nen Leiden herzugahlen, indem er durch feine Abwesenheit ware gezwungen worden, so viel von meiner angenehmen Gesellschaft ju verlies ren. Er schwor mir ju, er hatte weder ges gessen, noch getrunken, noch geschlafen, seit= Ð, bent, bem er gehört hatte, daß ich hier angelangt ware; fo ungeduldig hatte er fich nach ber Ehre gefehnt, meine fcbone hand ju tuffen.

3ch blickte ihn mit Bermunderung an. Er fam mir als eine mabre Merkmurbigfeit vor. Mittlerweile jog ich meine Tabafsbofe aus ber Raiche, und bot fie ihm bar. Diefe Sande lung von mir riß den Raden feiner Begriffe ab. und unterbrach folglich bas Gefprache; welches alles mar, mas ich baben wollte. Da ich in bemfelben Augenblicke ibn , feine Bermandten und fein Saus bis auf ben Tod überdrußig mar, pergiengen mir alle Gedanfen, und ich mar in einen Ctand bes Blodfinns verfest. mobl dachte ich, ich mußte reben. alfo in fein Gefichte, ohne einen Begriff in den meinigen, und fagte: "berr Sactit, ich ftelle "mir vor, baß Gie gut fingen tonnen. Ergeis agen Gie mir boch die Gefalligfeit, und fingen "mir etwas vor." Er fchien befremdet, fowobl über den abgebrochnen Antrag, als über die forglofe, gerftreute Urt, auf welche ich ihn that, und antwortete: "nein, Madam, ich babe feis "ne Stimme. 3ch habe aber gehort, baß Sie "gottlich fingen und fpielen fonnen. Daber "wurde ich es fur eine große Bewogenheit aus nfeben, wenn Gie mich etwas auf dem Infirus mueute boren ließen , bas Gie fo barmonifch afchlugen, als ich in bas Bimmer trat." bewilligte feine Bitte fogleich, und mar froh, lieber alles ju thun, um nur ein Gefprache mit ibm

ihm allein zu vermeiden, welches mir mit Fleis abgelegt zu senn schien, indem seine Aeltern fast in dem Augenblicke, als sie mir ihn vorsgestellt hatten, aus dem Zimmer gegangen waren.

Wahrhaftig, meine Werthe, die alten Leute werden sich boch nicht etwa einbilden, daß ich iemals den auserlesnen Gecken, ihren Sohn, heirathen werde? Und doch glaube ich, daß sie bas thun. Auch meine Aeltern - wozu bas ben sie mich wohl hieher geschickt? Wenn ich aber recht muthmaße, werden sie alle sich sehr betrogen finden. Ich bin herr über zwanzige taufend Pfund; und die befommt niemand, wer nicht erft mein Berg bekommen hat. Meis ne Aeltern sind zu großmuthig, meine Neigung ju zwingen; und ich will niemals wider bie ihrige heirathen. Ich will aber entweder meis ne frene Wahl haben, oder ledig fterben; bas ift beschloffen.

Die es nicht seltsam, meine Werthe, daß wir diese ganze Zeit über nichts vom Lord Relso und seiner Familie hören? Aber, werden Sie mir sagen, was geht des Lord Relso Sohn mich an? Ganz gewiß gar nichts. Nur hat mir Thomas gesagt, er kennte Sir Caspars Fasmilie sehr gut, und gabe zuweilen hier Besuch. Das ist um so viel schoner. Ich wollte nur, er kame. Denn ich sehne mich, einen anges nehmen Gegenstand zu sehen. Die Hackits und ihre Bekannten sind mir unaussichlich;

wenigstens alle, die ich bisher gesehen habe. Ich muß iedoch meine kleine Christiane, Sir Caspars älteste Tochter, ausnehmen. Wir haben zusammen eine Vertraulichkeit errichtet, indem wir uns mit den Augen besprechen; bennt zu reden getrauen wir uns nicht, sie, aus Furcht, Schläge zu bekommen, und ich ebenfalls aus Furcht, daß sie welche bekommen möchte.

Doch gestern, als ich in meinem Ankleibes zimmer allein faß, hörte ich ganz gelinde an die Thure klopfen; ich stand auf, und offnete fie. Urtheilen Sie von meinem Erstaunen, als ich meine junge Freundin herein treten fah. bewillkommte fie mit Freude. Gie bat mich tausend mal um Verzeihung ihres Zudringend, wie fie es nannte, und versicherte, ihr Berlans gen, sich mit mir ju besprechen, mare unwis "In der That, Lady Lucie, sagte derstehlich. "bas arme Madchen, seit Gie in Dieses dufire "Haus gekommen sind, habe ich recht auf eine "Gelegenheit gelauert, Ihnen in Ihrem eignen "Zimmer aufzuwarten, aber beständig verges "bens, bis heute, da die Mama ihre Rechnuns "gen mit dem Hausverwalter Thomson durche Bugehen hat. Das thut sie alle Monate eine "mal. Und ich weis schon, sie werden wenige "stens zwo Stunden über zusammen "schloffen bleiben."

Ich faßte das liebe Madchen ben der Hand, und versicherte sie, daß ich das größte Vergnüs gen darüber fühlte, sie allein zu sehen, und

daß.

baß es mir, sehr nahe gegangen wäre; daß ich mich gezwungen sähe, ihr in der Lady Hackit Gegenwart mit so vieler Zurückhaltung zu bes gegnen. Sie dankte mir dafür in den eifrigssten Ausdrücken. Es würde ihr in der That, sagte sie, nicht gut ergehen, wenn ihre Mutter glaubte, daß ich sie mit dem geringsten Theile meiner Freundschaft oder Achtung beehrte. Denn in dem Falle würde sie ihr nicht nur sos gleich verdieten, mit mir zu reden, sondern wahrscheinlicher weise nicht länger zugeben, daß sie mich sähe. "Das sollte mich aber nicht "wenig schmerzen, Lady Lucie," sagte das arz mie Mädchen.

Ich fragte, warum sie ihre Schwester nicht mitgebracht hatte? Gie gab zur Antwort, sie hatte den größten Theil des Vormittags Kopf= weh gehabt, und mare nicht im Stande gewes fen, ihre Arbeit fertig zu machen. mußte sie ist so scharf als möglich arbeiten, um die verlorne Zeit wieder einzubringen; benn die Mama kame allezeit vor dem Mittagseffen, und fahe nach, ob fie auch ihre Bormittags= arbeit ju stande gebracht hatten. Ich bedauer= te von Herzen die benden armen unterdrückteit Matchen. Doch wollte ich nicht ihre Mutter gegen sie tadeln; wiewohl mir vor Unwillen über ein fo graufames Berfahren bas Berg glubte. Ich beschloft, ju versuchen, ob ich nicht wenigstens die Harte ihres Schicksals durch ihres Bruders Bermittelung mildern konnte, wie 25. 3

wie ich wußte, ben der Laby Hackit alles zu fagen hatte. Denn was den Vater betraf, der war, wie ich fand, blos eine nichtsbedeustende Person.

Um nun Christianens Mennung von dem jungen herrn Hackit auszuforschen, fragte ich fie, ob es ihm nicht zuwider ware, daß er fie und ihre Schwester so sehr eingeschränkt fahe ? "Behute der Himmel, Madam! Gan; und gar "nicht, rufte das unschuldige Madchen aus-"Er wollte uns gar ju gern aus dem Wege "geschafft missen. Madchen, spricht er, marent "bem Bermögen eines Edelmanns nur gur Laft. "Er municht, es möchten auf unfrer Infel "Nonnenklöster fenn, so wie in andern Landern, "die er durchreist hat, damit man uns in ein "folches auf Lebenszeit bringen konnte. Die Mania aber spricht, bas thate ihm nichte; "denn mit ihrem Willen follten wir doch nies "mals heirathen. Thaten wir es aber wider "benselben, so maren wir sicher, nicht einen-"Schilling ju bekommen. Wir miffen alfo uns "fer Schieffal. Mein Bruder betommt alles. Und mahrhaftig, Madam, (hier trocknete fie: ifich die Augen ab) ich will gan; willig meinen "Theil von meines Waters Bermogen abtres nten, wenn er sich dadurch eine so vortreffliche "Person, als Sie sind, jur Frau, und mir "eine fo liebenswurdige Schwester verschaffen afann."

1

"Ich seine Frau! rufte ich aus, und mar "vor Jorn und Erftaunen gang außer mir. "Mein liebes Kind, wie konnte Ihnen doch ies mals ein solcher Gedanke in den Ginn fom= "men?" — "Ich bitte Sie um Berzeihung, "erwiederte das Mädchen, und ward vor Jurcht "seuerroth. Ich glaubte nicht anders, die "Beirath marc schon von allen Theilen beschloffen "worden, noch ehe Sie hieher kamen. "ich habe mir ce niemals anders vorgestellt" --Bedenken Gie nur, meine Werthe, mas das für ein verdammter Handel ist! — Christiane bat mich mit Thräuen in den Augen, ihr bas zu vergeben, mas sie unachtsamer weise gesagt hatte, und es sorgfältig vor ihrer Mutter ju Ich sagte ihr willig bendes zu. verschweigen. Darauf treunten wir uns, nachdem wir einans der versprochen hatten, uns Gesellschaft zu leis sten, so oft sich das nur unbeobachtet thun laffen murde.

Sie haben es einmal verlangt, wehrteste Julie, das ich Ihnen ein genaues Tagebuch von iedem Augenblicke meiner Zeit) von meis nen Gedanken und Handlungen; solange ich an diesem Orte senn wurde, liefern follte. Ich fürchte aber, die Große und Laugweiligkeit meiner Briefe wird machen, daß Ihre übers eilte Bitte Sic gereut. Wenn das ift, so ge= ben Gie mir nur einen Wink. Der wird mir viele, Mube, und Ihneu: keinen geringen Ues berdruß ersparen. Dafür aber sind Sie auch n in

25. 4

in der Verbindlichkeit, mir getreulich die Gesschichte Ihres Herzens zu erzählen; dieses Herzens, das mit so vieler Herablassung leidet, und zu dessen Veruhigung ich sterben wollte. Leben Sie wohl, liebenswürdige Freundin! Schreiben Sie mir ja; oder sonst werde ich wahrhastig elend sepu.

Lucie Scott.

Miß Julie Bolton an Lady Lucie Scott.

London. Beiner lieben Lady Lucie bren legte Briefe haben mir unendliches Bergnugen ver ursacht. Nur thut es mir leid, daß Ihnen Ihr gegenwärtiger Zustand nicht gefällt. war Ihrer Großmuth ähnlich, meine Werthe, des Lords und der Lady Longsdown Vitte ju bewilligen, daß Sie einige Monate ben ihrem alten Freunde und Ihrer Pathe zubringen möche. ten. Der eigne Benfall, Diefer Balfam des Lebens, muffe Ihre Geifter unterftugen! "Es "ist sehr leicht, glücklich zu fenn, wenn man "ju großem Wermögen geboren ift, vielen "Berftand und Gesundheit besigt, und sich unt miemanden bekummert," fagt ber Abt St. Real.

Das werben Gie mir einraumen, wenn nur das herz tuhig ift, so ift es in unserm Ale ter nicht schwer, heiter ju fenn; und fonnen Sie nicht mit dem alten Paare lachen, fo fons nen Sie es doch wohl über daffelbe. Wiewohl, Die Wahrheit ju gestehen, der Lady Hackit las cherliches, um nicht zu fagen graufames, Wers fahren gegen ihre Tochter vielmehr Mitleiben' und Rummer als Gelächter oder Lustigkeit in bem menschlichen Gemuthe erregen fonnte. Sie sehen wohl, meine Lucie, es sind nicht alle: Aeltern, wie die Ihrigen — Und nicht alle Wormunder, wie der meinige, werden Gie mir Ich raume das willig ein. antworten. weis nicht, wie meine Acltern mit mir umges gangen fenn murden, wenn fie gelebt hatten,' ba ich fie in meiner garteften Rindheit verloren Davon aber bin ich völlig überzeugt, habe. daß es nicht in ihrer Macht gestanden batte, gartlicher und liebreicher für mich gu forgen, als der rechtschaffne Herr Boothbyund seine Gattin gethan haben. Ach! durch ihre übers maßige Feinheit im Denken, durch ihre ju ers habnen Begriffe von der Bichtigfeit des Amte; bas ihnen mein Bater aufgetragen hat, indem er sein Rind und Bermögen ihrer Fürsorge übergab, machen sie mich unglücklich. Wie feltsam ift es, daß fein Mensch im Stande ift, von der Glückseligkeit eines andern zu urtheis Ien! Diese mackern Leute find wirklich übers jeugt, baß fie, indem fie fich wider meine Bers bindung 25 5

bindung mit ihrem Sohne Heinrich sezen, mich vom Untergange und sich selbst von der Schandereretten; da sie doch in der That, indem sie so. handeln, mich elend machen, Heinrichen das Heit dem Tadel aussezen. Warum haben doch meine liebreich gesimiten Aeltern (denn das sind sie, wie man mir sagt, gewesen) mir ein so großes Vermögen hinterlassen! Der zehnte: Theil davon könnte, mich mit meinem Heinrich glücklich gemacht haben. Was ist aber der Reichthum ohne ihn?

Doch warum quale ich Gie, meine liebenes murbige Freundin, mit meinen Stagen! Gleiche. wohl kann ich nur Ihnen allein mein herr ers öffnen; und die Sache ift Ihnen völlig bekannt, ba Sie meine Bertraute von find auf gewesen Sie werden Sich noch erinnern, daft selbst damals Heinrich der beständige Innhalt meiner Reden mar. Ich liebte ihn bennah. fobald ich gur sehen oder reden konnte. war nur dren Jahre alt, als mich herr Booth= by aus ben Urmen meines fterbenden Baters! nahm, und in sein haus brachte. Dort fab; ich zuerft feinen jungsten Gobit. Er ward niein Spielgeselle, und oft mein Rinderwarter. Denn ba er dren Jahre alter mar, als ich, frug er mich oft auf ben Armen. Unfre unschuldis gen Liebkosungen blieben damals ohne Label. Ach! warum blieben fie fo! Oder vielmehr, warum blieben sie nicht langer so!

Ich bin ungencelich, meine Werthe. Und wie könnte ich das nicht senn, da mein Heinzich von mir weggerissen, und ich weis nicht wohin geschickt worden ist? Gestern fragte ich Gerrn Boothby, wie ich oft zu thun pslege, was denn sein Sohn machte? Er antwortete mit einer ernsthaften Miene: "Sie erweisen "ihm viele Ehre, Madam. Er besindet sich, "Gott sen Dank, wohl, und ist, wie ich hosse, "auf gutem Wege, durch seinen Fleis sein Glück, "zu machen." Wie ärgerlich! Warum mußte. doch der zu Geschässten angehalten werden, der, Herr von hunderttausend Pfunden werden soll, sobald es nur in meiner Gewalt stehen wird, sie ihm zu geben!

Reulich fragte ich meinen Vormund, ob er denn wohl, wenn Heinrich sein altester, Sohn gewesen ware, in meine Berbindung mit. ihm gewilligt haben wurde? Er lächelte über, die Frage, und gab jur Antwort, "nein, Diß. "Bolton, das hatte ich gewiß nicht gethan; "denn kein Sohn von mir wird jemals ein Bere; "mögen besigen, das Ihrer Annehmung werth; Ich erwiederte etwas unmuthige. nich bin icon ju fehr überzeugt, herr Booth=. "by, daß das Geld ein Abgott ift, dem Gie: "selbst die kunftige Glückseligkeit Ihres Muns "dels aufopfern würden. Aber ich muß um "Erlaubniß bitten, mein herr, Ihnen zu fas "gen, daß meine Gesinnungen fehr verschieden "von ben Ihrigen find. Denn sobald ich nur "herr

"herr über mich und mein Vermögen senn wer"de, bin ich entschlossen, benjenigen, den ich "liebe, zu heirathen, und wenn er nicht einen "Groschen haben sollte."

"Bielleicht, erwiederte ber alte herr, wird "meine liebe Julie' in diefer Materie vernunfs stiger und weniger nach Leidenschaften benken, moch ehe dieselbe Zeit kommt. Wo nicht, (fuhr er mit Seufzen fort) so habe ich meine "Schuldigkeit gethan. Aber crinnern Gie Gich, zmein liebes, junges Frauenzimmer, daß Ihr "Wermögen am Tage Ihrer Hochzeit blos auf "bie Bedingung ausgezahlt werden soll, daß. "Sie mit meiner Einwilligung heirathen. "Geschieht es wider dieselbe, so sind Gie nicht "eher eines Hellers machtig, bis Gie funfunds "smanzig Jahre alt sind. Das mar die kluge "Behutsamkeit, Die Ihr: herr Bater anwandte, "bamit Sie Sich nicht einem unwürdigen juns "gen Kert überlaffen möchten."

Ich verstand, was er damit sagen wollte; und wurde ihm gern für die Spötteren-einen kleinen Schlag in sein ehrliches Gesichte geges ben haben. Ich milderte darauf meine Stims me; zog alle Zärtlichkeit meines Herzens in meine Augen zusammen, ergriff seine Hand, drückte sie sauft in die meinige, und sagte: "aber, lieber Herr Boothby, berichten Sie mich "mur, wo Heinrich ist, so gebe ich Ihnen mein "Ehrenwort, daß ich nicht mit ihm Briese wechs, seln will." Er blickte mich mit einem zärte lichen

lichen Kummer an, und erwiederte: "qvalen, Sie mich doch nicht so, mein liebes Madchen. "Es thut mir weh, Julie, Ihnen etwas zu "versagen. Aber aus wichtigen Ursachen kann, ich Ihre Frage, wo er ist, nicht beantworten. "Wenn Ihnen also meine Ruhe lieb ist, wers "den Sie sie nicht wiederholen. Begnügen "Sie Sich, zu wissen, daß er wohl auf und gut "angebracht ist, ob zwar in einem fremden "Lande, tausend Meilen weit von hier."

Ich stieß, als er diese letten Worte auss sprach, einen Seufzer aus, und sank ohnmachs tig in meinen Stul zurück. Als ich wieder zu mir kam, fand ich, daß mich mein Wormund hielt, und mein Gesichte mit seinen Thranen. benegt mar. Da er mich wieder auffeben fab," bruckte er mich mit vaterlicher Liebe an seine Bruft, hob feine Augen jum himmel, und rufte aus: "gutiger Gott, gieb doch diesem "lieben Kinde die Ruhe wieder, und harte mein "Berg wider ihre schmelzende Sanftmuth "ab!" — "D vielmehr, gerechter himmel, rufte ich mit matter Stimme, wende fein "Gebet ab, und lenke seine Scele jum Mite "leiden mit derjenigen, die seine Graufamfeit "in den Untergang bringen will!"

Er kehrte sich von mir weg, um die Res gung zu verbergen, die er über meine Beklems mung empfand. Frau Boothby, legte meinen Kopf sanft auf ihre Grust, und sprach: "berus "higen Sie Sich, mein liebes Mädchen. Sie "brechen

"brechen mir bas Hers, wemt ich Gie fo betrübt feben foll. hoffen Gie bas Bagte, meine Werthe. Die Zeit, wie Gie miffen, vermag wiel, und kann vielleicht ju Ihrem Bortheile Munderwerke thun. Bedenken Gie, Mulie. bag bendes Sie und Heinrich ist noch zu jung find, um an den Chestand zu benten" ---"Laffen Sie mich ihn nur lieben, Madam, gab sich zur Antwort; so verspreche ich Ihnen, "mich nicht ungeduldig nach ber Beirath mit "ihm ju fehnen." Gie erwiederte mit einem Ladjeln: "Spierinne, bilde ich mir ein, ift wohl "meine Erlaubniß unnothig. Doch laffen Sie and von andern Materien reden. Diese bat "uns schon ilebels genug jugefügt."

Sehen Sie einmal, werthefie Lucie, wie graufam mein Buftand ift, daß miermegliche Meere mahrscheinlicher weise Ihre Julie von ihrem Heinrich trennen. Dielleicht' sehe ich ihn nimmermehr wieder. Wenigstens werde ich nichts von ihm boren. Wie blutet mein Gerg ben bem Gedaufen! Wird er auch beständig bleiben? Rann er mich nicht vielleicht vergeffen ? Liebe, wie man mir ftere gesagt hat, pflegt niemals die Hoffnung ju überleben. Wenn das ist, kann da nicht, ja, wird da nicht seint Bater iedes Mittel versuchen, den fleinsten Schimmer diefer Schmeichelhaften Berblendung aus seiner Bruft auszurotten? Unftreitig, meis me Freundin, wird er die Folge baraus gieben, und

von Klosterbegebenheiten.

und den Schluß machen, ich ware das elendefte unter den menschlichen Geschöpfen.

Julie Bolton.

31

N. S. Die gewaltige Länge dieses Briefs erfordert eine Entschuldigung. Da aber diese das Uebel nur vermehren würde, muß ich nich ihrer enthalten. Sezen Sie doch, ich bitte Sie drum, Ihr Tagebuch sort. Ich werde niemals des Lesens mude werden. Leben Sie wohl!

Lady Lucie Scott an Miß Julie Bolton.

Joy = Caftle.
The Brief ist mir durch das Herz gedrungen, wertheste Julie. Aber fassen Sie Muth! Heinrich muß getreu senn. Ich sann es nicht für möglich halten, daß, wer Sie einmal geliebt hat, iemals eine andre lieben sollte. Zudem lassen sich die von Kindheit auf gefaßten Neisgungen niemals ausrotten, wie der Weise sagt. Lächeln Sie nur nicht; ich will schwören, daß ich das in einem Suche gelesen habe. Senn Sie demnach ruhig, und warten geduldig, bis Sie fünsundzwanzig Jahre alt sind. Schon das ist eine große Erleichterung des Kummers,

su wissen, daß er in der und der gesetzten Zeit ein Ende erreichen wird. Mich deucht, wenn ich verliebt wäre, ich wollte willig zehn Jahre auf den Mann warten, wosern ich nur gewißte, daß ich ihn alsdenn bekommen sollte.

Ueberhaupt, Julie, muß ich Ihnen fagen, fange ich an zu argwohnen, daß es eine Art von schläfrigem Handel um ben Cheftand sen; daher er sich denn eher für Loute von fünfund= zwanzig Jahren schickt, als für ein Madchen int dem Kinel der Jugend. Wenigstens halte ich ihn für einen fehr ernsthaften Sandel; benit ich finde, daß verheirathete Leute insgemein ernsthafter sind, als wir ledigen. Alle diese Betrachtungen führen mich zu dem Entschlusse, mir nicht cher einen Gehülfen auszusuchen, bis daß mich die Zeit weiser gemacht haben wird, als ich gegenwärtig bin; und selbst alss denn wurde ich munschen, daß mein Mann weis fer senn mochte, als ich. Denn da ich mich gern wollte leiten laffen, ober, mit andern Worten, da ich ihn gern wollte herr fennlassen, fo wird es schlechterdings nothig fur mich fenn, einen hohen Begriff von seiner Urtheilsfraft. und ein festes Bertrauen auf die Richtigkeit feiner Grundfage ju haben, um ihm, so wie ich gern thun wollte, mit Heiterkeit und Wils ligfeit zu gehorchen. Wenn nutt ein folcher Mann ausfindig gemacht worden ift, und mein Autheil von Verstande gewaltig zugenon men haben wird, so sollen Sie seben, Julie, mas für

für eine gute Frau ich vorstellen werbe — Doch mich deucht ich habe nun lange genug von mir selbst geschwatt. Also komme ich zus rück auf mein Tagebuch.

So viel ich mich erinnere, ward mein lege ter Brief durch die Glocke jur Mittagsmabljeit geendigt. Ich gieng also in den Saal hinuns ter, wo ich zween benachbarte Ebelleute, mit namen Lewis, antraf. Der erste mar ein vers ftandiger Mann von ehrlicher Miene, dem es nicht an guter Lebensart fehlte. Gein Sohn war ein gesitteter, bescheidner, wohlgebildeter junger Mann, ber nur eben von der hohen Schule juruckgekommen war. Zugleich mit ben Gerichten traten, wie gewöhnlich, die bens ben Miß Hackit herein. Raum hatten wir uns ju tische gesent, so sat, ich, daß des jungen Herrn Augen auf die liebensmurdigeni Gesichtes züge meiner Christiane gehaftet waren. wünschte ben mir felbst nichts mehr, als baß er sich in das Madchen verlieben, und so große muthig senn möchte, sie ohn einen Schilling ju nehmen. Christiane bemerkte bes jungen Herrn Aufmertsamkeit auf fie. Mit Errothen schlug sie ihre schönen, großen blauen Augen nieder, und getraute fich nicht, sie von dem Teller weggurichteit, ohne nur bann und mann, um mich anjusehen; ba sie benn voll von une beschreiblicher Gutherzigkeit maren.

Das Gespräche ben tische fiel auf den Ehes fand. Ich war eben damals aufgelegt, ihm bas Wort zu reben, und machte also bie Ans merkung, ber Freude mare das Monopolium zuwider, sie wohnte gern unter zween, alles Wergnügen murde durch Mittheilung verdops pelt, und die Bekummerniffe murden erleichtert, wenn man sie in einen freundschaftlichen Bufen ausschüttete. Lady Hackit sagte lächelnd, es ware ihr doch lieb, mich so gunftig von einem Stande urtheilen ju horen, welchen vollkommen glucklich ju machen ich fo geschickt mare, sobald ich nur darein treten wollte. Ich buckte mich gur Danisagung für diese Schmeichelen, und fagte, die Lady ware fehr verbindlich; ich hatte aber nur überhaupt jum Bortheile der Che als eines munichenswerthen Standes geredet, ohne Daben insbesondre an mich zu deuten. stellte mir vor, daß es sich für mich nicht eben fo bald junt Beirathen anließe. Meine Bes griffe ven der Wahl eines Mannes maren, ges gen die Grundfage der übrigen Welt gehalten, fo fegerisch, das ich mich kaum getrauen durfte, fie dem flugen Theile derfelben zu eröffnen. Daher wollte ich es blos daben bewenden laffen, fie auszuüben, ohne zu versuchen, andre zu meiner Mennung in befehren.

"Ju der Chat, Madam, sagte der alte "Herr Lewis zu mir, wenn Ihre Begriffe von "dem Schicklichen in der Wahl eines Mannes "nicht völlig so klug sind, als sie edel sind, "so thun Sie wohl, daß Sie Sich nicht vorschehmen, andre zu Ihrem Glauben zu bekehren.

"Denn

"Denn wer wollte der vereinigten Gewalt Ihe "ret Junge und Ihrer Augen widerstehen ? " Ich lächelte über des alten Herrn Lobspruch, und erwiederte, es ware sehr schmeichelhaft für mich, daß er einen solchen Abrif von meis nen Gedanken machte, wiewohl ich sie nicht eröffnet hatte. "Gut also, suhr er fort, um "Ihnen zu zeigen, baß ich völlig Ihrer Mens nung bin, daß durch Gelb nicht die Glückses "ligkeit in der Che zu erkaufen ift, will ich mich "hiermit feverlich erklaren, daß ich es lieber "sehen wurde, wenn mein Sohn ein Mabchen, "das ihm gefiele, im blosen Semde nahme, nals wenn er sich mit einer alten, fetten Bers "jogin paarte, sollte sie ihn auch so reich wie "einen Naboh machen. Doch muß ich das eine "raumen; wo man Liebe und Vermögen vers meinigen kann, ba ift bas lettere kein schlims "mer Zusaß."

Hier unterbrach der junge Herr Hackit den rechtschaffnen Mann, indem er mit einer theas termäßigen Stimme und Gebärde ausrufte; "ich spreche, alles für Liebe, oder sonst würde "die Welt untergehen. Ich wollte die Gebies "terin meines Herzens nehmen, wenn sie auch "feinen Lumpen zu ihrer Bekleidung hätte, "und wollte eine Welt verachten, die man mir "zu ihrer Erkaufung anbieten könnte." Ich bermuthe, dieser schöne schwülstige Ausspruch war darauf abgezielt, sich mir gefällig zu mas chen. Er war auch gar nicht übel ausgesone nen.

nen. Denn er konnte sich ohne Schaben uns eigemützig gegen eine Person anstellen, die, wie er wußte, ihr gutes unabhängiges Vermösgen hatte. Ich sagte ihm lachend, es wäre mir lieb, zu sinden, daß noch einige Gesinnunsgen von Großmuth unter Leuten seines Altersübrig wären. Ich hoffte daher, dereinst zu sehen, wie er irgendeine verdienstvolle Nymphe glücklich machte, gegen die, wie es denn oft der Fall ist, Plutus in ebendem Grade uns streundlich, als die Natur gütig gewesen wäre.

"Merken Sie wohl, Madam, rufte ber "junge Hackit aus, ich habe eben nicht gesagt, Joan die Armuth für mich eine Empfehlung "jum Beirathen senn murde, sondern nur, daß "sie keine Einwendung wider die Person fenn "follte, auf die ich einmal meine Reigung ges "richtet hatte" — "Benm himmel! brullte "Sir Cafpar, das follte fie fenn; und zwar, "das muß ich bir fagen, eine unübersteiglis "he" — "hoho! sagte Ladn Hackit, und "marf den Ropf auf, hier macht man großes "Aufheben um nichts. Glaubst du denn, Sir "Cafpar, das iemals ein Rind von mir fo pfehr von dem Geblute ausarten murde, aus "dem es entsprungen ift, bag es fich mit Bette "lern verbande? O nein, ich bin gut dafür, "unfer Jacob hat ju vielen Stolz, als daß er "iemals eine so niedrige Handlung begehen solls ate. Er redt ist nur fo; ich weis aber, er "denfe

"benkt gerade das Gegentheil von dem, was "er fagt."

Ich konnte nicht umhin, über der Lady scharssinnigen Ausspruch zu lachen, und las in des Herrn Lewis Augen, daß er glaubte, die Mutter hatte ihres Sohns Gesinnungen völlig inne. Ich habe Ihnen, wertheste Julie, dies ses lange Gespräch erzählt, vielmehr um Ihnen die Gemüthsart dieser seltsamen Leute kennen zu lehren, als um Sie zu belusigen. Ich muß iedoch den Auftritt auserzählen.

Nach dem Essen fand Christiane mit ihe rer Schwester auf, um aus bem Zimmer ju gehen. Der altere Herr Lewis, ber neben ihr faß, faßte sie benm Rocke, und sagte: "nein, "nein, junge Frauenzimmer, wir muffen Sie "nicht so bald verlieren. Gonnen Gie uns "boch Ihre Gesellschaft noch ein wenig langer." Lady Hackit verfarbte fich, und fagte: "ents "schuldigen Sie mich, Herr Lewis; wir durs "fen die gute Ordnung nicht überschreiten; "bie Kinder begeben sich allezeit nach Tische "in ihre Studierstuben. Ich dulde niemals ben "Mußiggang in meinem Hause;" woben sie fich eine Miene gab. Das gute Dabden mache te ihren Rock aus Herrn Lewis Hand mit eis nem bescheidnen, bittenden Blicke los, bag er fie boch nicht långer aufhalten möchte; und gieng barauf nebst ihrer Schwester aus bem Zimmer.

"Recht gut, Lady Hackit, sagte ich; wemt "ich eine Mannsperson wäre, ich wollte eine von "Ihren Tächtern heirathen; sie mussen vortresse, liche Weiber abgeben; sie können so schön sols "gen" — "Sie erweisen den Mädchen viele Ehspre, sagte die Lady mit einem muntern Gesichte; "und es sollte Ihnen iede von beyden zu Dienste, "siehen, weil eine Verbindung mit dem longsse, downischen Hause schon lange einer meiner eis "frigsten Wünsche gewesen ist." Ich antworteste mit gleicher Hitze, "es ist ein Unglück für Sie, "Lady Hackit, daß ein so wünschenswerther Vorspall niemals statt sinden kann; weil ich es nicht "für wahrscheinlich halte, daß ich, so wie Tirespsiaß, mein Geschlecht verwandeln sollte."

Hier stand ich vom Tische auf, weil ich mich vor einer Antwort fürchtete. Der junge Lewis folgte mir an das Fenster, machte die Anmerkung, das das Wetter schön wäre, und schlug mir einen Spaziergang in den Garten vor. Ich gieng das ein, ergriff seinen Arm, und sagte zu seinem Vater, hier wollte ich mit seinem Sohne davon läusen. Er erwiederte, er hätte dawider nichts einzuwenden.

Indem wir herum spazierten, fragte ich den jungen Herrn, wie weit er von diesem Gute wohnte. Er gab zur Antwort, "Lewis-Farm, "Madam, liegt nur zwo kurze Meilen von hier. "Es läßt sich ein schöner Spazierritt dahin ans

"stellen; und wenn Sie, indem Sie einmal pausreiten, meine Mutter mit einem Zuspruche

, beehren

"beehren wollten, so wurden Sie ihr gewiß übets "aus großes Vergnügen machen." Ich antwors tefe, das könnte ich vielleicht thun, und erkun= digte mich, wie ihm die benden Miß Hackit gefielen. "Diejenige, erwiederte er, die meis "nem Bater am nachsten faß, ift eine ber artige "sten Madchen, die ich iemals gesehen habe; jund wenn ihr Gemuthe so schon ift, wie ihre "Gestalt, so ist sie ein völliger Aengel" — "Sie ift wirklich fehr liebensmurdig, verfente "ich, von Gemuthe sowohl als von Person; ,und es ift ewig Schade, baß fie hier in diefem "verhaßten Hause unter einer so tyrannischen-"Mutter, als Lady Hackit ift, lebendig vergras "ben seyn foll." Er sagte lächelnd, "ich wollte "gern ein irrender Ritter werden, use fie von "der alten Zauberin zu erlosen, wenn ich nur "wüßte, daß meine Dienfte dem jungen Frauens "immer angenehm fenn wurden."

Hier kam der junge Herr Hackit hinzu, und hielt mich ab, ihm zu antworten. Das wünschte ich sehr, eine Heirath zwischen den bens den jungen Leuten sisten zu können. Ich glaus be, sie würden glücklich sehn. Ich sinde, daß das ganze Land von Herrn Lewis und seinem Sohne als von den schätzbarsten Leuten spricht. Nun wird zwar, meine Werthe, wie Sie wissen, eine Heirathssissterin als eine sehr zwendeutige Person betrachtet. Doch das thut nichts; wenn ich nur zur Glückseligkeit eines von meinen Mitzgeschöpsen etwas bentragen kann, so will ich es,

E 4

tros

Gelingt mir mein Anschlag, so wird das ein Beweis meiner Geschlicklichkeit senn; alsdenn können Sie mir ben gleicher Gelegenheit bestehlen. Dis dahin wünsche ich aufrichtig meisner stells geschätzen Freundin alle menschliche Glückseitzteit.

Die Ihrige. Lucie Scott.

Miß Julie Bolton an Lady Lucie Scott.

Shre Briefe, wertheste Lucie, sind für mich gleich den Herzstärkungen für einen schwaschen Magen; sie ermangeln niemals, mich aufsurichten: Sie versichern mich, mein Kummer werde in weniger als zehn Jahren zu Ende gesten — Ich muß denn also Geduld haben. Sie sagen, Heinrich würde, ja, müßte stands haft senn — Ach meine Werthe, Sie sind parztenisch gegen Ihre Freundin. Doch ich will Ihnen glauben; weil meine Ruhe von meinem Glauben abhängt.

Ich bin, seit ich meinen lettern Brief ges schrieben habe, nicht wohl gewesen. Herr Boothby sagt mir, er will kunftige Woche auf bas

Luft mir zuträglicher seyn wird, als die in der Stadt. Das ist mir lieb; denn ich bin London sammt allen seinen Thorheiten herzlich müde. Bermöge einiger heimlichen Reden und schlauen Blicke zwischen meinem Vormunde und seiner Liebste habe ich starken Verdacht, daß sie auf eine Heirath für ihr Mündel umgehen — uns streitig mit irgendeinem vornehmen Manne; denn ich weis schon, nichts geringers als eine Krone auf der Kutsche wird den Herrn Boothby befriedigen. Doch dem Himmel sey Dank, sie können mich nicht wider willen zu einer Heirath zwingen. Also mögen sie meinethalben immer Anschläge machen.

Habe ich Ihnen bavon gemelbet, daß Diff Boothby in kurgem aus Frankreich erwartet wird, wo sie ihrer Erziehung halben feit dem Alter von gehn Jahren gewesen ift? Ich ente finne mich noch, daß sie ein recht liebes Rind mar', und verspreche mir vieles Bergnugen in ihrer Gesellschaft. Hernach so ift sie meines Heinrichs Schwester, und kann mahrscheinlis der weise mit ihm Briefe wechseln. bernder Gedanke! Mit welchen angenehmen Aussichten füllt er mein Gemuthe an! Gollich anders von ihrer Gemutheart aus ben Briefen urtheilen, die ich von ihr an ihre Acltern geses hen habe, fo ift sie eine fehr verständige Person. In bem lettern außerte fie ein brennendes Bers langen, mit mir befanut ju werben, und fagte E 5 hieruber

hieruber viele verbindliche Dinge. Budem fo ift eine Gespielin von meinem Geschlechte und Alter, und zwar in dem namlichen Hause mit

mir, ein fehr annehmlicher Umstand.

Da ich indessen weis, daß junge Leute übers haupt, aus Mangel an Erfahrung, geneigt find, fomohl ein zu leichtes Bertrauen auf den außerlichen Schein zu fegen, als auch, fich vielmehr burch ihre Einbildungskraft als Urtheilskraft leis ten ju laffen, fo werbe ich Ucht haben, in wie weit ich mich der Luise Boothby vertrauent barf; damit ich nicht, anstatt Benstand ju ers. halten, von ihr verrathen werde. Aufrichtige Gemuther, meine Berthe, find, wie Gie miffen, am leichtesten zu hintergeben, jumal in der Jus gend; weil wir geneigt find, uns felbst jum Muster ju nehmen, nach welchem wir andre! schäpen. Ich stelle mir aber vor, daß es fein betrüglichers geben kann, weil die Menschen eben so verschieden in ihren Gefinnungen und Ems pfindungen sind, als in ihren Gesichtern, und nicht nur eine Lange von Erfahrungen sondern auch ein sehr scharfsichtiges Auge dazu gehört, des menschlichen Gemuthe Leidenschaften, Lafter, und andre Regungen durch alle ihre mannichs faltigen Irrgange zu verfolgen. Mun besitze ich keinen von jenen benden Wortheilen, und fann folglich betrogen werden. Wo ich das aber werbe, foll es doch nicht darum geschehen, weil ich die wenige Klugheit, die ich noch habe, zu üben unterlaffen hatte.

Diesen

Diesen Augenblick melbet man mir, baß ber kunftige Donnerstag zu unsrer Abreise nach der Abten Farnaby angesetzt ist. Port will ich meine Bücher, meine Musik, und vor allem Die Briefe meiner werthen Lucie genießen. Wenn ich eitel ware, so wollte ich int, ehe ich aus der muntern Hauptstadt Abschied nehme, Ihnen ein Verzeichniß von allen den Eroberuns. gen liefern, die ich mahrend, meines legtern halbiährigen Aufenthalts darinne gemacht habe. Die Anhanger des Glucks, wie Gie wiffen, find nicht zu zählen; folglich find es auch meine Sclaven nicht. Rein romischer Felbherr hatte deren iemals halb so viele an seinen Triumphs wagen gebunden, als welcher ich mich rühmen kann; und ungeachtet der pralerischen Tugen= den jener alten Helden, von denen die Welt folches Aufheben macht, glaube ich nicht, daß sie ihre Triumphe mit halb so vieler Mäßigung ertragen haben, als ich die meinigen. könnte iemand in ihren Herzen gelesen haben, fo bin ich überzeugt, er hatte gefunden, daß sie über ihre Eroberungen aufgeblaht maren, und mit Verachtung auf ihre Gefangnen herab fas Ich dagegen begehre niemals, welche ju machen; vielmehr kann ich mit größter Wahre beit versichern, daß ihre Angahl, anstatt meine Eitelfeit zu erheben, meine Geifter niederschlägt; und sollte mir es nach meinem Wunsche erges hen, so möchte ich gern von allen Mannspera fonen,

fonen, ausgenommen meinen Heinrich, unbes merkt bleiben.

Eine standhafte, mit der Tugend bestehens be Neigung ist, wie ich überzeugt bin, die fis derfte Bachterin bes weiblichen Berhaltens. Sie verschließt das Herz vor tausend Schwache heiten, benen es souft ben Personen meines Als tere ausgesett senn murde. Ift es aber nicht feltsam, daß die Gleichgultigkeit, die ich gegen alle Mannspersonen überhaupt außere, gerade der Lockbiffen senn muß, der sie an sich zieht ? Ich glaube, wenn ich begierig nach Bewundes rung ware, so wurde ich dieses Bezeigen, bas ist eine Folge meiner Empfindungen ift, als das sicherfte Mittel, sie zu erhalten, verfiellter weise an mich nehmen. Indessen sind die juns gen Frauenzimmer dieses Zeitalters gewiß nicht meiner Mennung. Denn sie scheinen übers haupt das entgegengesetzte Mittel ju Erlans ebendesselben Endzwecks zu ergreifen. Aber, werden Sie sagen, gluckt es ihnen auch damit? Ich glaube wahrhaftig, nicht oft. Dem ungeachtet bleiben sie ben der alten Beife. Wohlan, Friede sen über ihnen, und Gluck ben allen ihren Unternehmungen! Ich wunsche te nur, daß es in meiner Macht ftunde, meine feufzenden Schafer unter biefe Frauenzimmer su vertheilen, die fich fo unermudet bestreben, berfelben Bemerkung auf fich ju ziehen. ten Gie mich nicht fur eitel, meine Lucie, weit

weil ich so rede. In der That, ich bin es nicht. Denn ich muß ja völlig überzeugt senn, daß Plutus der Gott ist, den meine Liebhaber unster der Gestalt Cupids anbeten.

Ihr Anschlag, die Christiane Hackit anzubringen, gefällt mir recht febr. Es murde ein Gluck fur bas Madchen senn, wenn ber junge Mann sie so sehr liebte, daß er sie ohne Wermogen nahme. Denn souft, vermuthe ich, wird die alte Carimonienmeisterin, ihre Muts ter, niemals jur Einwilligung in die Heirath au bringen senn-, mare sie auch noch so vors theilhaft. Indessen, Lady Lucie, wird doch Ihr guter Erfolg in diesem Unternehmen mich niemals aufniuntern, Sie ben gleicher Geles genheit ju gebrauchen; benn ich ftelle mir meine Angelegenheiten so verzweifelt vor, daß selbft Ihre Geschicklichkeit dem Werke nicht gewache: sen senn murbe. Nichts als die Zeit kann es iemals ju dem gewünschten Ende bringen. Herr Boothby, den ich hierinne als unerbitts lich fenne, wenn felbst Gie meine Cache fuh. ren follten, murde Ihnen in ieder andern mit Bergnugen Gebor geben. Denn Gie fteben ben ihm in großer Gunst; ja, ich habe ihn mir ins Gesichte fagen horen, (und das mar, im Worbengehn gedacht, nicht eben gar zu hofe lich) er hielte Gie für bas liebenswürdigfte und rechtschaffenste Frauenzimmer, das er nur kennte. Wiewohl nun vielleicht mein Stols durch

durch diesen Ausspruch beleidigt wurde, stimmte te doch mein Herz seiner Wahrheit ben, und mein Gesichte glühte vor Vergnügen über die meiner Freundin erwiesene Gerechtigkeit. Mix ist nicht eben bange, daß ich Sie zur Eitelkeit versühren werde. Ihre Ohren sind bereits der Lobsprüche gewohnt; daher sind sie veniger für Sie gefährlich, wenn sie gleich aus dem Munde eines der schätzbarsien Männer kommen.

Wenn ich nicht beforgte, Sie bose zu maschen, so würde ich über die Vorstellung von Herr Hackits Liebeserklärung, die, wie ich glaube, nun nicht lange ausbleiben kann, vont Herzen lachen. Jum Danke für diese meine Enthaltsamkeit werden Sie mir, hoffe ich, eis nen aussührlichen Vericht von dieser wichtigen Begebenheit mittheilen, und fortsahren zu lieben

Ihre

stets getreue und aufrichtige Freundin. Julie Bolton.



Lady Lucie Scott an Miß Julie Bolton.

Julie, welches Abenteuer! Aber ich kann es Ihnen noch unter einer halben Stunde nicht erzählen; denn das würde die Ordnung meines Tagebuchs stören, das ich da fortführen muß, wo ich es in meinem letzten geendigt has be. Dem zu folge nuß ich den Anfang mit einem Gespräche zwischen meiner werthen Persson und dem jungen Herrn Hackit machen.

Stellen Sie Sich vor, daß wir nach dem Mittagsessen in einem Nebenzimmer saßen. Mein Stuker saß dicht neben mir, hatte sorge loser weise die Beine über einander geschlagen, stocherte in den Zähnen, und sah mir steif in das Gesichte. In seinen Augen herrschte jene Art von starrer, gedankenloser Zärtlichkeit, die ich einmal an einem Kalbe bemerkt habe, als es nach einer kurzen Abwesenheit wieder zu seis ner Mutter gesührt ward. Ich selbst spielte mit meinen Füssen, und rift eine Rose in Stüksken, die ich nur kürzlich gepflückt hatte.

Einige Minuten blieben wir stillschweis gend; und wordas ben mir geständen hatte, so würden wir es stets geblieben sent. Er unterbrach iedoch den seperlichen Austritt, ins dem er ein Rosenblatt von mir wegnahm, und sagte, "wie schön ist die Farbe dieser Bluhme, "Madam! Und wie genaue Aehnlichkeit hat sie "mit dem Anstriche auf Ihren liebenswürdigen "Wangen!"

Wortrefflich! bachte ich ben mir selbst; sage te aber nichts. Er fuhr fort, mein Gemuthe, meine Person und meinen Berftand herauszus freichen, und verglich sie mit allem, mas oben im himmel und unten auf Erden ift; aber auf so plumpe, fühllose Art, daß das Lob in seinem Munde zur Satyre mard, und ich fast die Geduld darüber verlor, das ich folches Zeug mit anhören sollte. Ich mandte mich also plöglich gegen ihn, und sprach, "still boch, "herr Hackit, um des himmels willen, mit "allen diesen schönen Reden! Gie haben mich "wahrhaftig bennah erstickt. Erlauben Sie "dafür, Ihnen eine beutliche Frage vorzulegen: "haben Gie mirklich die Absicht, mir einen "Gefallen zu erzeigen ?"

Es schien ihm nicht eben leid zu senn, daß er auf solche Art unterbrochen wurde. Denn nunmehr war, wie ich mir vorstellte, sein gans zer Borrath von Schmeichelenen bereits barauf gegangen; und er war vermuthlich eben so froh froh als ich, daß diese Unterredung ein Ende fand.

"Ob ich die Absicht habe, göttliche Lady "Lucie, fragte er in einem entzückten Tone, "Ihnen einen Gefallen zu erzeigen? Ich werde "den Augenblick für den glücklichsten meines "Lebens schäßen, darinne Sie mir Gelegenheit "geben werden, meinen überaus großen Eifer "für Ihre Dienste zu beweisen. Gesehlen Sie "mir, Madam, vom Zenith bis zum Nadir; "so will ich auf den Flügeln der Liebe eilen, "Ihre Gesehle zu vollstrecken."

Ich erwiederte lachend: "ich din Ihnen vers "bunden, mein Herr. Es ist iedoch mein "Wille nicht, Sie auf eine so weite Reise aust "üuschicken. Die Gefälligkeit, um die ich Sie "zu bitten habe, ist, daß Sie die Lady Hackit "dahin bringen, Ihrer Schwester Christiane, "iu erlauben, morgen vormittags mit mir aust "zureiten. Ich reite nicht gern ohn eine Ges "sellschafterin. Lady Hackit aber sagt wir, "sie wäre niemals in ihrem Leben zu pferde ges "stig sur unser zartes Geschlechte. Hingegent "höre ich, daß Ihre Schwester zuweilen reitet.

"Oaher kann, deucht mich, nichts dawider eins "zuwenden seyn, daß sie mich begleiten soll."

"Möglicher weise läßt sich nichts wider "Hre verbindliche Bitte einwenden, versetze "herr Hackit; vielmehr wird meine Mutter "ihre Tochter dadurch für sehr geehrt halten, "daß Sie, Madam, so gütig sind, ihre Ges "sellschaft zu wünschen. Ich will es daher "wagen, zu versichern, daß das Mädchen bes "reit seyn soll, Sie morgen und ben ieder aus "dern Gelegenheit zu begleiten, sobald Sie nur "für dienlich besinden werden, es zu besehlen." Ich bückte mich zur Danksagung; und wir kamen wieder auf die beliebte Materie von uns sern eignen werthen Personen.

Meine liebste Julie, ber Mann muß boch ben allem seinen Schwulft und Unsinne einigen Werstand haben. Wie kane es denn soust, daß er nicht zur Hauptsache schritte? Ich glaus be wirklich, sein Anschlag ist, vorher meine Meigung zu gewinnen, ehe er es wagen will, sich sörmlich zu erklären. Das ist gewiß sein gedacht, und würde, wo ich glaubte, daß er sich im geringsten um mich befümmerte, meint Mitleiden rege machen. So aber bin ich völlig, überzeugt, daß mein Vermögen und seiner Aelstern Zureden die Gründe sind, die ihn bewosgen haben, sich um mich zu bewerben. Von Liebe ist hier gar nicht die Frage; wenn ich anders etwas von der Sache verstehe.

Den Tag darauf stiegen Miß Hackit, ihr Bruder und Ihre gehorsame Dienerin, in Bes gleitung zweener Bedienten Gir Caspars, vormittage um eilf Uhr ju pferde, und ritten spatieren. Was zwischen ber Mutter und bem Sohne vorgegangen war, weis ich nicht. Meine Christiane aber war in Bereitschaft, sobald ich nach ihr fragte, und kam sogleich jum Borfcheine in einem ichonen Reitfleibe, einem Federhute, u. f. w. daß sie wie ein flei= ner Aengel aussah. herr hackit fragte mich, welchen Weg ich zu nehmen beliebte. antwortete, den ju Herrn Lewis; weil ich Werlangen truge, seine Gemahlin und sein Haus zu sehen. Als ich meine Augen auf Christianen warf, fand ich, daß die Lilien auf ihrem Gesichte den Rosen Plat geniacht "hatten. Vermythlich mar Freude die Urfache ihrer Bewegung. Ich ftellte mich iedoch nicht, als ob ich darauf Achtung gabe; und so ritten wir fort.

Als wir an die Ecke eines Zaunwegs geskommen waren, stieß uns ein Postwagen auf, neben dem zween Bediente ritten. Es saß ein Herr darinne, der sehr laut ausrufte: "halt "still, halt, Barenhäuter!" Ich lenkte mein Pferd gegen den Wagen, um zu sehen, wer denn das ware, der solches Geräusche machte, als ich — urtheilen Sie von meiner Verwuns Derung

Rleide mit Golde ansichtig ward, dessen Gesstalt auf mich im Gasthofe so tiefen Eindruck gemacht hatte. Ich schwöre es Ihnen, Inlie, fast hätte ich vor Vergnügen laut geschrieen. Ia, ich glaube, ich machte wirklich ein Gestäusche; doch weis ich nicht mehr, wie es klang; und ich hoffe, es soll es niemand geshört haben.

Lord Malcom (benn so heißt er)-stieg aus feinem Wagen, sobald er still hielt, und kant auf uns zu. herr hackit saß fogleich ab, und lief dem Lord entgegen. Rachdem viele Bers beugungen zwischen ihnen vorgefallen waren, stellte er mir ihn vor. Ich fühlte, daß mir Die Backen glühten, und ich kann wohl sagen, ich sah aus wie eine Narrin; denn ich empfand wie eine folche - ein fichers Zeichen, Julie. Der Lord, sagte nach den gewöhnlichen Höfliche keiten, "Sie erinnern mich, Madam, an die "Beldinnen aus den alten Romanen, die nies mals anders als auf den Straßen anzutreffen "maren" — "Gleichwohl, Mylord, versette wich, habe ich feine großen Reisen gethan, und phabe auch keinen irrenden Ritter angetroffen, "wenn Sie mir nicht die Erlaubniß geben wollen, "Sie so zu nennen. Wirklich aber findet fich "etwas ziemlich Romanhaftes ben unfrer-Bus psammenkunft sowohl hier als im Gasthofe, 27 100

"wo ich zuerst das Vergnügen hatte, Sie zu "sehen" — "Versprechen Sie Sich nicht etwa, "Lady Lucie? erwiederte er. Denn wenn "Ihnen meine Gegenwart einiges Vergnügen "verursacht hätte, würden Sie mich nicht so "grausamer weise der Ehre beraubt haben, Sie "wieder an den Wagen zu sühren, und würden "nicht verboten haben, ihn eher anzuspannen, "bis daß meines Vaters Kutsche aus dem "Sause abgefahren wäre."

Ich erwiederte nichts auf diesen Vorwurf, sondern wies auf Christianen, und fagte, das ift hier Miß Hackit, Mylord. Ich bilde mir ein, Sie haben sie noch niemals geselzen. Er sah verlegen aus, und trat zu ihr, um, wie ich verniuthe, seine Nachlässigkeit zu entschule digen. Es findet sich, Julie, etwas in dieses Mannes Augen, wenn er mich anblickt, bas mich sogleich in Berlegenheit sest. Woher bas fommt, kann ich nicht ergrunden. er sieht mich nicht etwa ftarr mit jener unvers fhamten Dreistigfeit an, die viele unfrer arti= gen Herren anwenden, wenn sie an einem df. fentlichen Orte einem schönen Madchen nahe kommen, und es dadurch aus der Sassung zu seigen suchen. Rein, Lord Malcoms Augen find voll von Bescheidenheit und Zartlichkeit. Allein mich beucht, er bringt einen ju großen. D 3 Theit

11

Theil von Fuhlbarkeit in dieselben; und das mag wohl die Ursache senn.

herr hackit fragte, ob ber Lord nicht ets ma auf dem Wege nach Joy=Castle ware? Diese Frage fturgte mich gang in Unruhe. Bevor ich aber Zeit hatte, mein herz auszus forschen, mas es denn haben wollte, antwortete er mit ja. herr hactit außerte barüber seine Freude, wie ich glaube, mit mehrerer guter Lebensart, als Aufrichtigkeit. Nun bemerken Sie einmal, meine Werthe, wie ich mich gleich einer Heldin verhielt. Ich mandte mich ju Herrn Hackit, und bat ihn, ben Lord in seines Waters Haus zu begleiten. "Wir sind nun, " fagte ich, nicht mehr weit von Lewis = Farm; "bort wollen wir unsern Besuch furz machen; "und auf dem Ruckwege soll uns der junge "Lewis begleiten." Als ich so geredt hatte, wartete ich nicht erst auf eine Antwort, sons bern buckte mich, und ritt bavon. Hier seben Sie ein Freundschaftsftuck, Julie. Diesen liebenswürdigen Mann in dem nämlichen Aus genblicke, da ich ihn gefunden hatte, zu vers lassen, blos um Christianen zu einer Geles genheit zu helfen, mit dem jungen Lewis in Gesellschaft zu senn, ohne durch ihrer Mutter Anwesenheit eingeschränkt ju werden! Ich konnte den Gedanken nicht ertragen, bes lieben Madchens Erwartung ju tauschen. cheln,

cheln, ein erkenntlicher Blick, den sie mir zus warf, als wir uns von den Mannspersonen abs sonderten, bezahlte mich hinlanglich für das ihr gebrachte Opfer.

Die herren Lewis, welche uns vom weis ten gesehen hatten, famen uns entgegen. Water hob mich vom Pferde, und ber Gobn Christianen. Unfre Stuper führten uns in das Haus. Ich bat Christianen, in den Hof juruckjugeben, und ben Bedienten ju fagen, daß sie unfre Pferde nicht in den Stall gieben. fondern nur langfam herum führen follten, weil wir und nicht lange wurden aufhalten fons uen. Sie gehorchte mir mit Bergnugen; vermuthlich, weil der junge Lewis ben ihr war, der so flug war, sich nicht anzubieten, den Auftrag felbst auszurichten. Wirklich murs de er, wo er das gethan hatte, meiner Absicht entgegen gearbeitet haben, weil ich wunschte, daß sie mit einander allein fenn sollten, wenn gleich nur auf wenige Augenblicke.

Der altere Herr Lewis stellte mich nuns i mehr seiner Gemahlin vor. Sie ist ein ans nehmliches Frauenzimmer von guter Lebensart, ungesähr vierzig Jahre alt, aber noch immer schön. Wohlwollen und Aufrichtigkeit sind auf ihrem Gesichte abgeschildert. Sie empfieng mich nicht nur mit Höstichkeit, sondern auch D 4 mit etwas Zärtlichem in ihrem Sezeigen, welsches das Herz rührte. Ich hatte mich eben gescht, als der junge Herr Lewis herein trat, und die blühende Christiane Hackit herben sührste. Denn blühend war sic; Luft, Gewegung und ihr Liebhaber hatten alle das ihrige zu Ershöhung ihrer Farbe bengetragen, welche gemeisniglich etwas zu zart ist, das, wie ich vermuthe, von der eingesperrten, sizenden Lebensart herskömmt, die sie zu hause führt.

Frau Lewis ergriff sie ben ber Hand, und fagte mit einer Miene, die ein gartliches Mits leiden ausdrückte: "mein liebes, junges Frauen= "jimmer, wiewohl wir so sehr nahe Nachbarn "find, glaube ich doch, ich habe noch niemals "das Bergnügen gehabt, Siezu sehen." Chri= Stiane antwortete, es ware ein Ungluck für sie, Die Frau Lewis nicht eher gekannt zu haben, als diesen Tag. Sie mare indessen vermoge des Gerüchts schon lange mit ihrem Verdienste bekannt gewesen. Ihre Mutter glaubte, fie ware noch ju jung, um in Gefellschaften eins geführt zu werden; und hielte daher fie und ihre Schwester fein fleifig gur Arbeit an. Frau Lewis antwortete mit einem Geufger: ,,idj sesehe wohl, Lady Hackit und ich sind in uns "frer Denkungsart fehr verschieden. Denn "wenn Sie, meine Liebe, meine Tochter was "ren, wollte ich stolz barauf senn, Sie der "Welt vorzuweisen."

Es stand eine Thrane in Christianens Aus gen, indem die gute Dame redete; und eine sympathetische sah ich in ihres Liebhabers seinen glanzen — benn ich bin sicher, bas ift er; oder sonft will ich alle meine Bucher verbrens nen. Frau Lewis fah, daß sie die jungen Leute zu fehr gerührt hatte. Gie veränderte also die Materie, und schlug vor, sie wollte uns ihren Garten zeigen. - Wir durchwanderten ihn gang, und besuchten fast ieden Winkel Diefes anmuthigen Aufenthalts, welchen Natur und Runft ju einem ber schönften Plage gemacht haben, bergleichen ich iemals sah. Ich gieng zwischen den benden Aeltern. Christiane und ihr Philander schlenderten hinter uns ber, und sahen vermuthlich weiter nichts, als sich felbst. Als der Spaniergang geendigt war, tranken wir eine Schale Chocolade. Darauf fliegen wir wieder ju pferde, in Begleitung des jungern Herrn Lewis, ber sich gang nahe ju feiner Schone hielt. Dach mir fragte nies mand; und das zwar so sehr, daß ich wirklich glaube, sie haben es oft vergessen, daß ich mit daben mar. Ich aber hutete mich gutartiger weise, ihr Gespräche dadurch ju ftoren, indent ich sie daran erinnert hatte.

Enblich

Endlich langten wir zu Jvy=Castle an. Ich will es gestehen, daß es mir auf dem Rücks wege vorkam, als ob ieder Schritt sich bis zu einer Meile verlängerte; doch wenn ich das frohe Paar anblickte, ließ meine Ungeduld nach. Herr Lewis hob uns von den Pserden, nachs dem er uns zuvor ersucht hatte, seine Aeltern in kurzem mit einem andern Zuspruche zu beehs ren. Ich versprach es; und er begab sich weg. Ich traf den Lord Malcom und Herrn Hackit im großen Hose an. Was sie aber sagten, werde ich nicht in gegenwärtigem Briese erzählen, da er bereits zu einer gewaltigen Länge angeschwollen ist. Leben Sie also wohl, meine stets werthesse Julie!

die Ihrige. Lucie-Scott.

N. S. Dem ungeachtet muß ich noch hins zusezen, wie sehr ich mich über die Aussicht freue, die Sie vor sich haben, eine angenehme Gespielin und nütliche Vertraute an der Wiß Boothby zu bekommen. Dieser Gedanke müsse, meine Werthe, ausheitern! Mittlerweile beten Sie, daß nicht etwa die Liebe diesenige niederschlagen möge, die Sie soust Ihre lies benswürdige Freundin zu nennen pflegten.



Die

Die vorige an ebendieselbe.

joy = Castle.
Diesen Posttag ist kein Brief von meiner ges
liebten Freundin eingelausen. Ich würs
de mich über Ihr Stillschweigen sehr betrüben,
wenn ich nicht vermuthete, daß es daher käme,
weil Sie London verlassen haben, und die Bries
se aus der Abten Farnaby nicht so zeitig ans
langen können. Dieser Gedanke beruhigt meis
nie Aengstlichkeit, die außerdem unleidlich sepp
würde.

Borige Boche Schrieb ich meiner Mutter, ich könnte es mit Jon = Castle und seinen Bes wohnern nicht langer aushalten. Gie antwors tet barauf, die Zeit murde sie mir meniger vers haßt machen, und ich murde von meinem gegens wartigen Aufenthalte einen betrachtlichen Bor= theil einarnten. Denn er murbe machen, bag mir uach der Rucktehr meine Heimath wie ein Paradies vorfame; weit Schönheit und Sags lichkeit blos aus ber Bergleichung erwüchsen. Sie spricht, Einschränfung und Widerspruch waren eine fehr heilfame Urinen fur Leute meis nes Alters; wiewohl sie einräumt, daß sie nicht eben schmackhaft ift. Es gehörte baju weniges oder kein Berdienst, andern durch handlungen gefällig ju fenn, die fur uns felbft angenehm. find; sondern das mare ein Berdienft, wenn man

man seinen eignen Geschmack und seine Neis gungen aufopserte, um seinen Freunden Bers gnügen zu machen. Sie sagt mir, ich sollte wohl bemerken, daß sie, indem sie predigte, zugleich das Benspiel davon gabe; denn nichts auf der Welt könnte eine größre Selbswerläugs nung von ihr seyn, als daß sie sich von ihrer geliebten Lucie, ihrem Schooskinde, trennte, um dem Sir Caspar und der Lady Hackit eis ne Gesälligkeit zu erzeigen.

Wer kann wohl ben Grunden einer folchen Mutter widerstehen? Ich nicht, Julie. wollte, wenn sie es verlangte, fogar den gans gen Winter hier zubringen, follte ich auch eben so trostlos und schläfrig senn, als ich es vor Lord Malcoms Ankunft war. Die gute Frau weis nichts davon, in welcher Gesellschaft ich ist bin; sonft wurde fie nicht so viele Dube anwenden, mich mit biefem Orte auszuschnett. Da ich aber feinen Gedanken habe, und feine Handlung vornehme, die ich vor der baftent Mutter ju verschweigen wunschte, so werde ich nicht unterlaffen, ihr in meinem nachften Briefe zu melden, daß ein junger Lord von guter Ges falt, von Vermögen, Berftand und Sublbare feit, durch Kraft der Bezauberung bas traus rige, gothische Joy = Castle in den Pallast Armidens verwandelt hat.

Damit

Damit will ich aber gar nicht fagen, als wenn hier alles Harmonie mare. Mein, weit gefehlt! Das alte Paar ist übel auf Lord Mal= coms anscheinende Neigung für mich zu spres Ich thue alles, was ben mir steht, ihe ren Unmuth in bem Stucke ju vermehren. Herr Sackit thut sein Mögliches, um unruhig zu scheinen. Ich glaube aber, im Herzen ift es ihm nicht leib, daß der Lord ihn von seinent Umte verdrangt. Denn ich bin gewiß nicht nach seinem Geschmacke. Ich stelle mich gar nicht, als ob ich das Aufsehen bemerkte, das ich unter allen diesen seltsamen Leuten verurs fache, sondern lebe nach meiner gewöhnlichen sorglosen Art fort; da ich doch in der That die einzige bin, die sich wirklich an dem Auftritte belustigt; den Lord Malcom ausgenommen, der zuweilen mit mir lacht.

Doch diese ganze Zeit über habe ich ben Berfolg meines Tagebuchs aus den Augen verstoren. Mich deucht, ich sagte in meinem less tern, daß Christiane und ich den Lord Malscom und Herrn Hackit im großen Hose antras fen. Der leste machte mir den Vorwurf, ich hätte ihn gezwungen, die größte Unhöslichkeit zu begehen, und zwen Frauenzimmer zu verstassen, die ihm doch die Ehre erwiesen hätten, sich unter seinen Schutz zu begeben. "Allein, "Ladn Lucie, suhr er fort, ich getraute mich micht, Ihrem Besehle zu widersprechen, und "gehorchte

"gehorchte daher blindlings." Ich erwiederte lachend, "Sie konnten gar nicht irren, indent "Gie es so machten. Zudem so hatten wir "Ihrer nicht langer nothig, weil wir bem Saus "se so nahe waren." Das war eben feine ver bindliche Antwort, werben Gie fprechen. Rein, fie mar es nicht. Aber, um meine Schmache heit zu gestehen, ich befürchtete, Lord Malcom möchte argwohnen, ich hegte einige Neigung für den jungen Mann. Daber begegnete ich ihm gang gleichgultig, um meine Berachtung feiner ju zeigen. Diefes mein Bezeigen, Julie, leidet feine Entschuldigung. Das Nachsinnen von einem Augenblicke murbe mir bie Beschas mung erspart haben, die ich ist darüber fühle, daß ich so unanständig gehandelt habe. Aber ber Antrieb des Augenblicks riß meine Bernunft Dahin. Oft werde ich nicht so handeln, das schweichle ich mir; weil die ftarke Empfindung, Die ich von meinem Bergeben habe, mir auf mein ganges übriges Leben zur Lehre bienen wird, porher zu benfen, ebe ich rede.

Es ist eine lächerliche Einbildung von uns Madchen, als wenn wir ein Recht hatten, eis nem Manne deswegen übermuthig und unhöfzlich zu begegnen, weil er uns die größte Schmeischelen macht, die er nur machen kann; nämlich weil er wünscht, sein Leben mit uns zuzubrinzgen, und seine Ehre und sein Vermögen in unssen, und seine Ehre und sein Vermögen in unssen Besitz zu geben. Gesetzt auch, diese Erviestungen

tungen find nicht annehmlich; weil sie von eis nem Manne kommen, der uns nicht gefällt; fo find wir ihm doch immer verbunden, weil wir feinen Werth nicht nach unfrer Mennung von ihm, sondern nach dem schätzen muffen, wie er selbst ihn anschlägt. Allsdenn werden wir finden, daß, fo verächtlich uns auch feine Gestalt oder sein Berstand vorkommen mag, er doch bendes für sehr schätzbar halt, und folge lich den ftarksten Beweis feiner Liebe giebt, ins bem er fich erbietet, fein Bermogen, feine Beit und Person unserm Dienfte ju widmen. find heilfame Betrachtungen, meine Werthe, die, wie ich hoffe, auf mein kunftiges Verhals ten Einfluß haben werden. Aber ben allent bem, warum follte ich angstlich wegen beffen senn, was Lord Malcom von herrn Hackit und mir benft? Ober warum follte ich vermus then, daß der erste in mich verliebt ift, wenn es nicht barum geschieht, weil ich es muniche ?

er, er hoffte, mein Ritt wurde mich nicht zu sehr ermudet haben; ich sähe so schon wie Hebe aus; und gab mir einige artige Lobsprüche wes gen meiner Geschicklichkeit im Reiten. Diese ganze Zeit über thaten mir seine schlauen Ausgen, wenn ich anders ihre Sprache verstehe, die sansteste Liebeserklärung. Gott weis, obihnen die meinigen geantwortet haben, oder nicht; ich kann blos das letztere hossen. Wir giengen

giengen barauf in den Saal, ich und die bens den Mannspersonen; denn Christiane sieg sogleich die Treppe hinauf. Lady Hackit, die ihren Sohn für den artigsten lungen Herrn in England halt, beforgte gar nicht, daß ich ihm den Lord Malcom vorziehen würde. Sie schien daher, wenigstens in diesem Augenblicke, von dem Vergnügen aufgebläht, ihren vornehmen Gast zu empfangen. Ich ließ sie ben einander, um mich umzukleiden, welches ben mir, wie Sie wissen, eine Sache von einer Viertheils stunde ist. Von Frauenzimmern, die Stunden lang vor dem Putische sitzen, habe ich niemals welche gekannt, die eine Unze Verstand gehabt hätten.

Alls ich wieder in den Saal gekommen mar, begab Lady Hackit sich weg, um ihre Reizuns gen in Ordnung zu bringen, wie auch ihr Gohn bald darauf that. Es war nunmehr Gir Ca= sparn überlaffen , seine Gaste ju unterhalten. Eine Berrichtung, ju der er keineswege geschickt ift, weil er in der Unterredung nicht eben bers Ich vermuthe, er war fich deffent porschimmert. bewußt. Denn nachdem er zwen bis dren mal fehr hitig von einem Ende des Saals an das andre spaniert mar, beschwerte er sich über das heiße Wetter, und fagte gan; abgebrochen, "ich bitte, Lady Lucie, erzeigen Gie uns boch "die Gefälligkeit, etwas auf bem Glügel zu pspielen. Ich weis, daß Lord Malcom ein großer

von Klosterbegebenheiten. 65

signofer Anbeter der Musik ist." Der Lord stimmte seiner Sitte bep. Ich trat vor den Flügel, und ohne erst eine Entschuldigung wes gen meiner schlechten Stimme oder wenigen Geschicklichkeit zu machen, sieng ich sogleich zu singen und zu spielen an.

Wie ich finde, so liebe ich den Lord nicht. Mein, er gefällt mir blos; bas ift es alles. Denn niemals habe ich in meinem Leben ges schickter gesungen ober gespielt, und das ohne die geringste Verunruhigung. Lord Malcom horte mir aufmerksam zu, und lobte mich mit Feinheit. Gir Caspar schwor, ich ware eine von den Musen, ein Inbegriff aller menschlis then Bollkommenheiten; und bat darauf noch um ein anders Stuck. Ich sah den Lord Mal= com an, als ob ich fagen wollte, ist es Ihnen. gefällig, daß ich noch mehr finge? Er verftand mich, und antwortete: "Lady Lucie, ich könns "te diefer gottlichen Stimme fo lange guboren, "bis daß ich vor Entzückung meine Ginnen vers "lore; daber bitte ich Gie, fort;ufahren; wies "wohl ich nur zu gut einsehe, daß ich, wenn "mir anders meine funftige Ruhe lieb ift, Gie "weder weiter horen noch sehen sollte" -"Mplord find fehr galant," erwiederte ich; und so spielte ich immer fort, bis uns die Glocke jum Mittagseffen rufte.

Ben Tische gab es einen gewaltigen Streit. Lord Malcom wollte sich nicht an der Laby Hackit linke Hand segen, und sagte, er könnte sich unmöglich über die Frauenzimmer segen; er gab daher seinen Stul Christianen, und ergriss den ihrigen, der mir zunächst war. Ich war über diese Veraustaltung froh, weil ich nicht haben wollte, daß er mir gegenüber säße. (Sie wissen, ich kann seine Augen nicht verstragen) Alles dieses aber machte die Lady volstig übel aufgeräumt, und sie sagte, die Kinder sollten gar nicht mehr an ihrem Tische speisen, wenn man ihrenthalben solches Ausheben mas chen wollte.

Ich langte sehr reichlich ju - Ein gutes Beichen; das werden Gie mir einraumen, meis Machmittags famen verschiedne ne Werthe. gutmennende Hottentotten, uns zu besuchen. Um ihnen gefällig zu seyn, fpielte ich mit Qvas brille; benn Gie miffen, ich bin feine Freundin Es maren brey Spieltische. bon ben Karten. Lord Malcom saß nicht an dem meinigen. Alls wir demnach etliche mal herum gespielt hatten, sonderte ich mich ab, nahm eine Arbeit " por mich, und feste mich auf einen Sopha, der gerade dem Lord Malcom gegenüber fand. Dieran aber that ich sehr unrecht, wie ich in kurzem fand. Denn ich hörte ihm große Vors murfe machen, daß er doch gar nicht auf das Spiel Achtung gabe. Bald hernach kam Herr Hackit,

Sactit, und sette fich neben mich. Hier fand ich, daß es am Spieltische noch schlimmer bers gieng. Ich verlegte baher flüglich meinen Gis an einen Ort, mo ber Lord mich nicht seben Conntet .

Hackit folgte mir nach. Er bewunderte meine Sande, barauf meine Arbeit, und fagte, ich verrichtete doch alles mit gleich großer Uns muth, Mit einem Seufger feste er bingu: "Sie besitzen alle Wolltommenheiten, Ladn Lusicie, eine einzige ausgenommen; und das ift "die Fuhlbarkeit. Aus Mangel an Diefer scheis nen Gie bestimmt ju fenn, die Rube unfers gangen Geschlechts zu ftoren, ohne beffen Leis ben im geringsten zu bedauern" shore ich gern, fagte ich; benn es ift nothig, Daß die Mannepersonen für die Beleidigungen gezüchtigt werden, die sie täglich den Frauens "zimmern anguthun suchen; und ich munschte "vom herzen, daß iedes Jahr fünf bis sechs stausend Madchen, die so wie ich gestunt waten, amider den treulosen Theil Ihres Geschlechts pausgeschickt murden, um die ungahligen Schoe inen von dem meinigen ju rachen, die burch. sihre su große Fuhlbarkeit gelitten haben. Was mich aber betrifft, so weis ich sicher; es wird miemals in ber Gewalt einer Mannsperson "fieben, ju machen, bag mir bas hert zwo Mie "nuten nach einauber weh thut."

3d fann alfo mobl fagen, fuhr Bere "hactit fort , bag Gie nicht einen Dann beis grathen murden, ben Sie nicht liebten, wenn ger Ihnen auch noch fo fart von Ihren Mele stern empfohlen mare." 3ch ermiederte, mo ich iemals eine Babl trafe, fo murbe ber Bene fall meiner Meltern gang gewiß fein geboriges Gewichte ben mir haben; jugleich aber murbe ich um Erlaubnif bitten, bag ich von ihrer Emb pfehlung feinen Gebrauch machen durfte . mos fern fie nicht ganglich mit meinem eignen Ges fcmacke jufammentrafe. "Denn Gie miffen, Berr Bactit, fubr ich fort, daß mein Bermogen ganglich in meiner Gewalt fieht , meil sich ichon vor einiger Beit mundig gewesen bin, nindem mich meine Grosmutter durch ihr Tes Rament im fechiebnten Jahre bafur erflart hat. Es beruht alfo auf meinem Gefallen. win heirathen, wenn ich will, oder lebig in bleiben, folange ich will. Run gebe ich Ihe enen aber mein Wort, baf ich bis ist noch feie "ne Reigung jum Cheftande habe; und ich nfielle mir vor, ich mußte mich gang fterblich werliebt haben, ebe ich dahin gebracht werden .fonnte, auf einen Ctand der Frenheit Bers micht ju thun, den fo menige Perfonen meines Allters genießen."

hier hatte Lord Malcom fein Spiel geend bigt. Er trat daher auf uns ju, und unters brach unfer Gespräche mit diefen Borten: wie ich mir vorftelle, Madam, fo find Sie

,jeben

"seben keine Freundin von den Karten; denne "sonst würden Sie, als Ihr eignes Spiel zu "sende war, gekommen senn, und über uns aus "dre Spieler die Aussicht geführt haben. Ins "dessen war es ein Glück für mich, daß Sie das "nicht thaten. Denn sie sagen mir alle nach, "ich spielte dis zum Abscheue." Herr Hackit trat nunmehr an des Lords Stelle benn Spielztische ein; der lexte aber seste sich an meine Seite. Ich verlor durch den Wechsel nicht.

"Wie sehr habe ich den hackit beneidet, "fagte ber Lord, bag er bas Gluck hatte, Gie "unterhalten; da ich indessen dazu verurs "theilt war, von nichts als Spadille, Manille "und Bafte ju reden — daran ju denken, "will ich eben nicht fagen; ich that es gewiß "nicht; und eben darum fpielte ich fo schlecht. "Meine wertheste Lady Lucie, (hier bliekte er "mich gartlich an) Sie wissen es wohl, daß "ich so spielte, und aus Mitleiden für mich "veränderten Sie Ihren Sig." Diese Beschuls bigung, da sie wahr-war, lockte mir eine Ros. the in das Gesichte. Als ich mich von meiner Berlegenheit, so gut ich kounte, erholt hatte, geb ich zur Antwort, "ich kann nicht betrügen, Mylord; daher bin ich genothigt, ju gestehen, bag es mir ichien, baf Gie mehr auf mich "fåhen, als auf Ihre Karten. Ich ward ies "boch auf diese Begbachtung durch die häufigen Rlagen gebracht, die ich über Ihre menige "Ausmerksamkeit auf das Spiel führen hörte." "Rottliche

"Gottliche Lady Lucie, rufte er aus, mie "fchon ift Diefe Aufrichtigfeit von Ihnen! Die "fehr fegen Gie durch die unmiberftebliche Ges "malt folder vereinigten Reigungen meine Gin-"ne außer fich!" - "Rein gelinde, Mplord, "antwortete ich in einem muntern Cone. Debe "men Gie Gich in Acht; ober fonft werden "Gie mir , ohne baran ju benten , eine Liebes "erflarung thun. Ich schmeichle mir jeboch. "Gie murben die nicht thun, menn Gie muffe "ten, wie fehr mir biefe Materie miffallt, unb wie wenig folg ich auf bie Wirfung fent "murde, Die meine Verfon auf ieben thun fonne te, der mit meinem Gemuthe fo menig bee "fannt mare, als Gie, Mylord. Denn ich "bin überzeugt, bag bie, welche mabre Reinbeit sim Denten befigen, allezeit Gorge tragen mers "den , Die Bochachtung ber geliebten Derfon gu ageminnen, ehe fie es magen, ihre Liebe ju er-"diffnen; bamit fie nicht, burch ju große Ues "bereilung, eine faltfinnige Aufnahme, ma inicht gar eine abichlagliche Untwort finden."

"Ich gebe es ju, sagte der Lord ein wenig nammelnd, daß die Anmerkung, überbaupt "genommen, richtig ist. Giebt es aber nicht "Lady Lucie, besondre Umstände, welche die "Strenge dieser Regel mildern könnten? Zum "Exempel, wenn man bereits durch das Gesprüchte mit eines Frauenzimmers Gemuthsart "baffer bekannt wäre, als mit ihrer Person? "Denn wahrhaftig, (seste er hinzu, und ers

"griff

agriff meine Sand) es gehort baju feine große "Beit , nachbem man Laby Lucien gefeben hat, "ben Ausfpruch ju thun , daß Gie das volls .fommenfte Bert ber Natur ift. Go ichon "Sie aber find , Madam , murbe ich Gie boch nicht in ber lebermaße lieben, als ich ist athue, wenn ich Ihre Eugenden fo menig ges Rannt hatte, ale Ihre Perfon. Allein bas Gerüchte hat Ihnen fomohl ale 3br Freund Derr Boothby Gerechtigfeit erwiefen, bem sich Stunden lang jugebort habe, indem er in 3hrem Lobe verfchwenderifd mar."

"berr Boothby! rufte ich aus. Reunen "Sie ihn denn Mylord?" - "Recht fehr "wohl, ermie e er. Es ift ein alter Freund abon meinem Bater. Gie find jufammen auf "ber hohen Schule ju Orford gewesen; fo wie fein Cobn Beinrich Boothby , ben ich "bruderlich liebe, Diefelbe jugleich mit mir bes "fucht hat" - "Dein Gott! fagte ich; fo "tennen Gie ja mohl auch meine liebe Julie Bolton, herrn Boothbus Mundel ?" Er verfarbte fich, und ermieberte, "ich habe fie "niemale gefeben , Dabam , habe aber gebort, Daß fie eine reiche Erbin fenn foll."

Bas mußte boch bas fur ein Umftanb fenn, marum er fich ben 3brem Ramen verfarbte, ba er Gie boch niemale gefeben hat , und folg: lich nicht in Gie verliebt fenn fann? Diefes Gefprache unterbrach ieboch bie gange Reihe meiner Begriffe, und machte, baf ich vergas, E 4

ihn begwegen auszuschelten, bag er fich unters fand, gegen mich verliebte Reden ju fuhren. Ich fiel in Tiefsinn; und darein, wie ich mabre nahm, gerieth auch er. Ich fragte ihn, wo sich denn ist heinrich Boothby befande? Er antwortete, ju Bordeaux, ben einem Kaufs. manne, welcher Despres hiefe. Sogleich fchrieb ich ben Ort und Namen auf, um Ihnen bendes zu melden. Diese wichtige Nachricht, meine Werthe, muffe die gewaltige Lange und Alberfeit meines Briefe verguten! Suten Sie. Cich ieboch, Ihrem Bormunde einen Bink. davon ju geben, bag ich den Lord Malcom fens Thaten Gie das, so konnte er nur hein= richen andermartebin schicken. Greiben Sie also nunniehr an Ihren Liebhaber; und glaus ben jugleich, daß ich unveränderlich sen

> bie Ihrige. Lucie Scott.

Miß Julie Volton an Lady Lucie & Scott.

Abten Farnaby.

Tausendsachen Dank, meine Allerliedste, sage ich Ihnen für die wichtige Nachricht, die mir Ihr letter Brief überbracht hat., Er hat mich zur glücklichsten unter den Menschen ges macht.

macht. Ich habe an meinen Heinrich ges schrieben; und lege hier eine Abschrift meines Briefs bep.

Miß Boothby ist nunmehr angekommen. Int aber habe ich ihren Benstand nicht weiter nothig. In der That ist mir es viel lieber, keine andre Vertraute als Sie zu haben. Sie ist ein gutes Mädchen, und, meiner Meynung nach, vielmehr regelmäßig schön, als artig. Denn sie hat ein zurückhaltendes ernsthaftes Wesen, in ihrem Gesichte sowohl als Bezeigen, das, wie mich deucht, an das Schwermüthige gräuzt. Ich muthmaße daher, daß sie ihr Herz hinter sich zu Paris gelassen hat.

Ihre Zusammenkunft mit ihren Weltern war wirklich rührend. Diese alten Leute sind in der That die rechtschaffensten von der Welt, und machen alles glucklich, was ihnen anges bort, nur nicht Ihre arme Freundin Julie. Luise Boothby umarmte mich, als ihr Water fie mir vorstellte, mit größerm Eifer, als ich von der Kaltblutigkeit in ihrem Aeußerlichen könnte erwartet haben. Nach ben erften ges wöhnlichen Höflichkeiten fagte sie mir, es sollte das Geschäffte ihres Lebens fenn, meine Freunds schaft ju verdienen, und, wo möglich, ju ers langen. "Ich stelle mir vor, Miß Boothby, "erwicderte ich, daß Gie die Arbeit überaus "leicht finden werden. Denn ich betrachte Gie "bereits mit ber Bartlichkeit einer Schwester, jund liebe Ihre Aeltern so febr, daß Gie, E 5 , wenn

"wenn Sie auch weniger liebenswürdig waren, als Sie sind, mir doch als ihr Kind werth "senn würden." Herr Boothby und seine Liebste waren, wie ich abnehmen konnte, über die Aussicht einer gegenseitigen Freundschaft wischen ihrer Tochter und mir ersreut.

Gestern, als ich allein im Bluhmengarten spatieren gieng, tam herr Boothby ju mir, und sagte. "Wie so allein, meine liebe Dif "Bolton? Betrachten Sie die Schönheiten "ber Natur, unter benen Gie felbst Die vors "nehmste sind ?" - "Werthester herr, gab "ich jur Antwort, Ihr Lob murbe mich gewiß! pftol; machen, wenn ich nicht mußte, was für neine Partenlichkeit Sie für Ihre Julie has "ben" - "Meine Julie! erwiederte er. Ach "wenn Gie das wirklich mare, Gie murbe micht mein väterliches Herz dadurch verwuns ben, baß Sie auf einer übel angebrachten Reis "gung beharrt." Ich wollte ihn unterbrechen; er aber redete fort. "Haben Gie mich wirks "lich so lieb, Miß Boothby, bas Ihnen meine "Ruhe schänbar ift? " - "Mein Gott! rufte nich erhitt aus, welches Ungeheuer mußte ich nsenn, wenn mir nicht Ihre Ruhe so schänbar nals meine eigne mare, oder wenn ich denjenis "gen nicht liebte, ber für mich ber gartlichste "Bater gewesen ift!" - "Go viel ift mir "genug, verseste er, und ich merbe mich mit aftarkerm Vertrauen darauf verlaffen, daß Sie "mir

mir nicht eine Gunft abichlagen werben, um "Die ich Sie bitten will" - "Berr Boothon "fann nichts verlangen, erwieberte ich, bas "ich nicht willig eingeben follte; nur bas que-"genommen, bag ich aufboren follte, feinen "Sohn ju lieben; benn bas feht nicht in meis ner Dacht, wenn es auch mein Wille mas "re" - "Bohlan benn, fagte mein Dors "mund, ich fann mich alfo barauf verlaffen, "daß Gie meine Bitte bewilligen werden; bennt "fte befteht nicht barinne, baß Gie Beinrichen gentfagen follen; wiewohl ich gefteben muß, "daß ich hoffe, Die Gache werde ein Mittel ba. ju abgeben. Berlaffen Gie Gich iedoch bare auf, meine Berthe, wenn ich Ihnen fage, "baß Ihrer Reigung feine Gewalt angethan "werben foll. horen Gie mir alfo mit Auf. "mertfamfeit und Gebulb ju."

Dier führte er mich ben ber hand nach einer Laube, sente sich neben mich, und sagte: "meine liebste Pflegetochter, Ihre Bersorgung "und die Sicherstellung Ihres fünstigen Glücks"ist das Ziel sowohl meiner brunstigten Mune"sche, als meiner größten Aengstlichkeit. Der
"Bortheil meiner eignen Kinder ist mir nicht
"so angelegen; weil jugleich Ehre und Neis
"gung von mir fordern, Ihnen, Wis Bolton,
"nach äußerstem Bermögen zu dienen. Sie
"ssind eine Waise, meine Liebe," (hier sah ich ben järtlichen Eropfen des Mitleids in seinen

Mugen gittern, indem er auf mich blickte; er troduete ihn iedoch ab, und redete meiter) und es ift meine Pflicht, ju bindern, bag Gie abas inne werden, indem ich unabtaffige Bes mubungen anwende, bie Stelle Ihrer perlors nen Meltern ju vertreten. Gie murben, wennt affe noch lebten, mit Bergnugen ben Borichlaa "eingeben, ben mir ein alter Freund, ein Dann won Stanbe, gethan bat, feinen Cobn mit meinem Mundel ju verbinden. Ich will es "wagen zu behaupten, Dig Bolton, bag es afeinen grtigern jungen Berrn giebt, ber mehr Boringe befage, und freger von ben Laftern unfrer Beiten mare, als den Lord Malcom. (13ch ftunte ben bem Namen; er aber fubr fort) "Er bat einen guten naturlichen und burch Miffenfchaften ausgebildeten Berftand, ein autes, menschenfreundliches berg, eine Ganfte "muth in ber Gemuthsart, die unter jungen Leuten von feinem Range und Bermogen fels Ben ju finden ift. Diergu nehme man, bag er "wohlhabend, von Bornehmer Bertunft ift. und ben Abfterben feines Batere, Des Lords Relfo, ein Graf werden wird. Berfprechen "Sie mir nur, werthefte Julie, feine Befuche angunehmen; fo verlaffe ich mich auf feine "Geschicklichkeit und fein Berbienft wegen bes "übrigen."

Ich antwortete, "Gie haben mein Bere "fbrechen, mein herrs und ich werde meint "Bort

Mort nicht zurücknehmen. Ich wollte Ihnen "iedoch als eine Freundin rathen, Sich Ihrer "Hoffnung des glücklichen Erfolgs dieser Sache "nicht zu sehr zu überlassen." Er antwortete nichts darauf; und wir giengen wieder in das Haus.

und nun, meine Werthe, wie gefällt Ihs nen der Abris von Ihrem Liebhaber? Ich selbst bin hälb in ihn verliebt; und doch werde ich ihm ganz gewiß sagen, daß ich ihn weder bes kommen kann, noch will. Wie weise dünken sich diese alten Leute! Und wie leicht wird es doch und jungen; sie zu überlisten! Wie! Ich sollte meinen Heinrich für eine Krone auf der Kutsche abtreten? Das wolle die Liebe nicht! Nimmermehr! Und wenn Lord Malcom ein Nengel wäre, wollte ich ihm doch den Heinrich Boothby vorziehen.

Munmehr wissen Sie, Lady Lucie, warum sich Ihr Liebhaber ben Wernehmung meines Namens verfürbte, vor dem er vermuthlich, seit er Sie gesehen hat, eine Abneigung hegt. Meine Meynung von ihm ist sehr verschiedent denn ich habe eine Hochachtung für ihn gesaßt, weil er der Bewunderer meiner Freundin ist; und auf diesem Fuß soll er hier willkommen senn. Miß Boothby ist gewiß verliebt; und das sind auch Sie, wertheste Freundin, wiewohl Sie nichts davon zu wissen scheinen. Der Himmel gebe, wertheste Lucie, daß Sie keines von denen Hinders

Hindernissen Ihrer Wünsche finden, welche ver-

Ihrer

ergebensten. Julie Bolton.

N. S. Sepen Sie nur immer Ihr Tas gebuch fort, ich bitte Sie darum, und entschuls digen Sie nicht mehr die Länge Ihrer Briefe. Für mich sind sie allezeit zu kurz.

Miß Bolton an Herrn Heinrich Boothby.

(Einschluß in dem vorigen Briefe.)

Seit dem grausamen Augenblicke, da Ihr Bater und bende betrog, und Sie uon Ihrer Julie trennte, bin ich unglücklich gewessen. Erinnern Sie Sich auch noch des traustigen Tages, mein sieber Heinrich? Wie heister wir da waren, wie wenig wir das Unglückargwohnten, das damals über unsern Häuptern hieng, und in wenig Stunden mit seiner gansen Last über uns her fallen sollte! Sie können noch nicht so bald vergessen haben, das Sie und ich den ganzen Vormittag zusammen im Keiche

Leiche gefischt batten. Bie oft baben Sie mir ba, inbem Gie an meiner Geite fagen, juges fcmoren, Gie molten eine butte mit Ibrer Julie einem Thron obne fie porgieben! Ja, Sie waren fo großmuthig, ju munfchen, baß ich weniger reich feun mochte, bamit Gie Ges legenheit batten , Die Uneigennütigfeit Ihrer Liebe fur mich zu zeigen. Wie unnothig mar ein folder Bunich, mein Beinrich! Babe ich wohl iemals an der Rechtschaffenheit oder Edels mutbiafeit Ihrer Gefinnungen gezweifelt ? (Bee wiß nicht; benn ich ftelle mir por, niemand wird Ihr Bild liebensmurbiger entwerfen, als es in meiner Bruft abgeschildert ift. Roch ist febe ich Gie vor meinen Ruffen, wie an ienem unglucklichen Bormittage. Roch fchallt Ihre Stimme in meinen Ohren, wie bamals, Da Sie bie Erflarung thaten, bag meder Beit noch Abmefenbeit Gie babin bringen follten, mich au vergeffen , noch Ihre Standbaftigfeit ericbute tern follten. Ich meiner feite verfprach ben allem, mas beilig ift, bag ich meine Sand feie nem andern Manne reichen wollte, als meinem Beinrich, ber fo vollig mein berg befafe. Gemiß, es mar irgendein Schugangel, ber mit unfrer Unfchuld Mitleiden trug, und mußte, baß wir im Begriffe fanden, getrennt, viele leicht auf immer getrennt ju merden, ber mar es, ber uns bamals antrieb, einander unfre gegenseitigen Gelübben von Liebe und Treue abjulegen. Das meinige ift in bas Buch der-Bories

Borfehung geschrieben, und soll baraus niemals ausgelescht werden. Auch weiste ich nicht an der Gultigfeit des Ihrigen. So last uns benn eins für das andre leben, und unfer Bers trauen auf den Erfolg der Zeit und unfre eigne umwandelbare Standhaftigfeit seben!

Um Abende, ale Ihr Bater Gie mit fich genommen batte, unter bem Bormande, einen Franken Kreund in der Nachbarichaft ju beine chen, faß ich por bem Klugel, fiena an Thre Leibftucken ju fpielen , und jablte die Minuten bis ju Ihrer Ruckfunft. Aber ach! als es Nacht mar, fab ich Ihren Bater allein miebers tommen. Eilig fragte ich ibn , wo benn Gie maren? Er gab forglos jur Antwort: "ich bas "be ibn auf einen ober etliche Tage ben einem "Freunde gelaffen." Ich fab. wir ich glaube, unmuthia aus, antwortete aber nichts, weil ich naturlicher weise vermuthete, Gie murben irgendrinmal Sages barauf einen Gang berus ber thun, um uns ju feben. Allein es vergieng ber erfte, andre und britte Tag, obne daß ich Gie gefeben hatte. Um vierten verlor ich alle Beduld, und fragte Ihren Bater, ob Gie benn niemals wiederfommen follten? "Ja, meine "Werthe, fagte er, bas hoffe ich; aber int .noch nicht. heinrich ift ist in einem Alter, "da er in die Belt geben, und eine Lebensart "wählen muß. Dan wurde ibm eine Ungereche "tigfeit anthun, wenn man ihn gu einer Beit "mußig ju baufe bebielte, ba er fich auswarts "ausbilden

"nen Herrn von meiner Bekanntschaft geschickt,
"der ihm, wie ich hoffe, alle die Dienste leisten
"wird, die nur in seiner Macht stehen, welche
"Lebensart er auch erwählen mag" — "Aber
"wenn wird er denn wiederkommen?" fragte
ich ungeduldig. Er erwiederte, "das kann ich
"sin der That so eigentlich nicht sagen; ich
"stelle mir aber vor, daß wohl einige Zeit vers
"streichen wird. Denn Sie mussen bedenken,
"Madam, daß Heinrich ein jungerer Bruder
"ist, der entweder selbst sein Glück machen,

"oder ohne Vermögen bleiben muß." Mehr wollte ich nicht hören, si

Mehr wollte ich nicht hören, sondern ich brach in Thräuen aus, und gieng aus dem Zimmer. Seit der Zeit habe ich von Ihrem hartsinnigen Water niemals erfahren können, wo Sie waren. Der blose Zufall hat mir Nachricht davon verschafft. Ich erhielt sie erst gestern; und heute schreibe ich. D Beinrich! Ich bin sehr unglücklich gewesen. Aber ich werde es nicht länger senn, da ich nunmehr den Proft habe, mit Ihnen Briefe zu wechseln. Denn ich kann nicht an Ihrer Geschwindigfeit zweifeln, mir hierauf zu antworten. schreiben Sie Ihre Briefe an Frau Pinup, Dukmacherin in New = Bondstreet; ich werde sie sicher, und ohne Gefahr, daß sie in unrecht te Bande fallen tonnten', erhalten.

Leben Sie wohl, mein geliebter Heinrich! Werlassen Sie Sich auf meine unveränderliche

Treue.

Treue. Sorgen Sie für Ihre Gesundheit; eben damit forgen Sie für das Leben

Ihrer

stets getreuen und ergebnen Julie Bolton.

Lady Lucie Scott an Miß Julie Bolton.

Ich danke Ihnen, wertheste Julie, für die Machricht, die Sie mir von Lord Malz coms Ansprüchen auf Sie ertheilt haben. Ich din deshalben vollkommen ruhig, weil ich die Standhastigkeit Ihrer Neigung für Ihren Heinrich kenne; und wenn auch das nicht der Fall wäre, so besitzen Sie doch zu viele Ehre liebe, als daß Sie eine Mitbulerin Ihrer Freunz din abgeben sollten. Empfangen Sie meinent unversiellten Dank für den Eiser, mit dem Sie seinen Antrag ablehnen.

In welches Entzücken wird Ihr Brief Ihe ren Liebhaber versesen! Und wie glücklich bin ich, daß ich ein Werkzeug der Glückseligkeit

Ihrer bender abgebe!

Sie verlangen die Fortführung meines Tas gebuchs. Ich borte, deucht mich, damit auf, wie wie mir der Lord seine Liebeserklärung that, worüber ich hätte sehr bose senn sollen; welches ich aber nicht war. Ich hatte iedoch die gute Art, mich den übrigen Abend zurückhals tender als gewöhnlich gegen ihn zu bezeigen. Er bemerkte es, und sah schwermüthig darüber aus. Wir waren daher allerseits alber genug; denn das versichre ich Ihnen, in allen Köpfen der Hackits sindet sich sein einziger kluger Gestanke.

Den folgenden Morgen stand ich fruh auf, und that meinen gewöhnlichen Spapiergang in dem Parc. Ich mar nicht lange barinne ges mesen, so stieß mir, indem ich einen ber schats tichtsten Gange herunter kam, der Lord Mal= com auf. Er buckte sich ehrerbietig, und sage te mit einem schüchternen Mistrauen, er hoffe te, er fiorte mich nicht in meinen Betrachtuns Ich gab jur Autwort, "nicht im gerings "ften, Mylord, bennich dachte blos an Sie" -"An mich, Mabam!" rufte er mit einer ers "Warum nicht? fagte staunten Miene aus. "ich. An wen fann man hier anders denken; "als an die Bewohner von Joy = Castle?" ---"Sie erweisen mir viele Ehre, Lady Lucie, "erwiederte er, indem Gie mir einen Plag in "Ihren Gebanken einräumen. Ift es mir aber "erlaubt, ju fragen, von welcher Beschaffenheit "biefe Gedanken maren?" - "Recht gern, pversette ich. Ich dachte eben daran, wie "gluctlich Gie ben einer Berbindung mit meiner "verdienfte

"perbienftvollen und liebensmurbigen greundin Dig Bolton fenn murben." Sier fab er nicht andere aus, als ob ihm ein Gefpenft ers fcbienen mare. Doch er erholte fich wieber pon bem Erftounen, worein ibn meine lettern Worte gestürzt batten, und fagte, "ich finde, Mylady, daß Ihnen 'die vorgeschlagne Bers bindung gwischen Ihrer Freundin und mir nicht "unbefannt ift." Bermuthlich aber find es 3he nen meine Gefinnungen ben ber Cache, Die pfich auf einen fandhaften Entichluß grunden, miemals meine Sand ba angubieren, mo ich micht mein Ber; verichenten fann. 36 fann und will baber niemals ber Dig Bolton "Dann werden, gefest auch, baß fie felbft "nichts wider mich einzuwenden harte, wovon sich nichts weis, weil ich nicht die Chre habe, gibr befannt ju fenn. Dein Berg mar gegen "Die Liebe ein Fremdling, Schonfte Laby Lucie, "bis daß ich Gie fab. Ein unwillführticher "Untrieb machte Gie in dem Augenblicke, ba sich Sie im Gafthofe anfichtig mard, jur Bes berricherin meines bergens. Die Bernunft "bat feitdem meine Leidenschaft gut geheißen, und ich werde niemals von einer zwenten Bahl miffen, wenn auch Gie (bey welchem "Gedanken ich gittere) bas Erbieten ausschlas agen follten, bas ich Ihnen biermit von mie "und meinem Bermogen thue."

3d wollte reden; er aber fuhr fort. "Antworten Sie mir noch nicht, Madam, four

"dern laffen Sich gefallen, mich auszuhoren. "Die Liebe, die Sie mir eingeflößt haben, ist "so rein, als man sie zu Aengeln tragen könne "te, und der Beranderung unfähig. Ich uns "terstehe mich noch nicht, eine Wergeltung bers "selben zu verlangen, bis daß Sie mit meiner "Gemutheart und meinen Erwartungen im Les "ben vollig befannt senn werden. Segen Gie "meine Standhaftigfeit auf welche Proben Gie "wollen. Sagen Sie mir nur, liebenswurs "digfte und schätzbarfte Ihres Geschlechts, baß meine Person Ihnen nicht zuwider ift."

hier hielt er inne, und haftete die Augen auf mein Gesichte, als ob er ungeduldig vertaugte, daß ich reden sollte. Ich lächelte über ihn, blickte ihn mit einer schlauen Diene an, und fagte, "ich ftelle mir vor, Minlord, daß "Ihnen wegen der Beantwortung Ihrer Frage "gar nicht bange ift. Daher will ich nichts "darauf antworten. Aber fagen Gie mir doch, "was Sie mit Ihrer Verbindung mit der Miß

"Bolton anzufangen gedenken?"

"Auf meine Ehre, Madam, erwiederte er, "ich habe niemals in einer mit diesem Frauens "immer gestanden. Ihr Vormund und mein "Nater sahen, wie ich glaube, unfre Bereinis jaung gern. Lord Relso trug sie mir als eine "Sache an, die er munichte durchjusegen. Da "ich damals vollkommen frey war, saate ich "ihm, ich hatte nichts dawider, ber Miß Bol= ,ton die Auswartung zu machen. Ich hätte "gebort, "gehört, sie wäre eine Person, deren Sesit sehr "ju wünschen wäre; und wosern wir einander "gesielen, würde ich sie ganz gewiß heirathen. "Wo aber dagegen einer von benden Theilen "dem andern mißsiele, verlangte ich, daß die "Unterhandlung sogleich abgebrochen würde. "Denn ich wollte keine Benus heirathen, die "mich nicht, oder die ich nicht lieben könnte. "Das ist alles, was hierüber gesprochen worden "ist, ausgenommen, daß wir verabredeten, "mein Vater und ich wollten diesen Sommer "einen Besuch in der Abten Farnaby ablegen. "Nunmehr aber bin ich entschlossen, nicht das "hin zu gehen."

"Ja, das muffen Sie, fagte ich. Meine "Freundin Julie erwartet Gie mit außerster "Ungeduld, und ist schon darauf vorbereitet, Ihnen die gunftigste Aufnahme zu geben. "Das fagte fie mir in einem Briefe, ben ich "gestern von ihr erhielt, morinne sie mir einen "Abriß von Ihnen geschickt hat, so wie ihn "herr Boothby entworfen-hat, und der gang "darauf eingerichtet ift, sie partenisch für das "Urbild zu machen" — "Warum wollen Gie "mich so gvälen, Lady Lucie? sagte der arme njunge Mann mit wehmuthiger Stimme. "Scherzen Sie boch nicht, ich bitte Sie brum, "mit einem Herzen, das Ihnen so gartlich ers "geben ift, fondern entscheiden Gie großmuthis ger weise mein Schickfal mit einem male, und sagen mir, Gie saben es gern, wenn ich "der Mann Ihrer Freundin würde" — "Nein, "wahrhaftig nicht, erwiederte ich geschwind.
"Denn sie sieht bereits in Verbindung, und "hat ein" zu gutes Herz, als baß sie des Leichts "sinns oder Unbestands fähig senn follte."

Hier wollte er mich unterbrechen. Ich aber befahl ihm, ju schweigen; benn es mare numehr die Zeit zuzuhören an ihm. "Relso und Herr Boothby, fagte ich, sind, "so viel ich abnehme, sehr begierig nach tieser "Heirath. Ich wollte Ihnen daher rathen, "Mylord, keine Einwendung dawider gu mas "den, fonbern Ihren herrn Bater gang getroft "nach der Abten Farnaby zu begleiten. Meine "Freundin daseibst wird froh fenn, Gie ju fes "hen; weim es auch blos wegen bes Wergnus "gens ware, nach mir zu fragen. "höflich, aber standhaft, die Ehre Ihrer Hand "ausschlagen, und das wurde sie auch mit des "Königs Sand thun, ehe sie gegen Ihren Freund "Heinrich Boothby ungetreu werden wollte."

"Mein Gott! rufte Lord Malcom aus, "wie unglücklich wäre ich gewesen, wenn ich es "aus Unachtsamkeit versucht hätte, meinen "Freund aus dem Herzen seiner Geliebten zu "verdrängen! Wie wunderbar ist alles, was "Sie mir sagen! Nun gut, Sie befehten mir, "die Miß Bolton zu besuchen; ich will Ihnen "blindlings gehorchen. Aber sagen Sie mir, "meine Allerliebste, wenn darf ich das Slück "hoffen, Sie in London anzutressen?" —

T 4 ,, 2111

"Auf den Winter, Molord," versetzte ich. "Welche lange Zeit bis dahin!" sagte er seufs gend.

Wir kamen nun an bas Saus, bem wir uns mahrend dieser Unterredung allmalig ges nabert hatten. Der Lord bediente fich feiner gangen Redefunft, um Erlaubnig gu erhalten, an mich ju fchreiben. Ich schlug sie aber bes ftandig ab, und fagte, wiewohl meine Perfon und mein Vermögen völlig in meiner Gewalt stunden, so durfte ich doch nicht daran benken, mich in eine Verbindung einzulassen, ohne meis ne Aeltern deßhalben ju rathe ju gieben, und ber Briefwechsel mit einem seines Geschlechts ohne ihr Borwissen mare, wie ich mir vorstellte, eine Ueberschreitung bendes des Wohlstands und ber Pflichtmäßigkeit. Doch um ihn zu tröften, versprach ich; ihn zu London mit dem Lord und der Lady Longsdown bekannt zu machen. Wofern ich aledenn, ben fernerm Umgange, fein Gemuthe so liebenswurdig fande, als feine Person annehmlich mare, so wollte ich versu= chen, im Ernfte an den Cheftand ju benfen.

Er küßte mir voll Entzücken die Hand, und wir giengen in das Haus, wo wir die Familie versammelt sanden, die uns benn Frühstück erwartete. Herr Hackit begrüßte mich mit diesen Worten, "guten Morgen, Lady Lucie! "Sie sehen sa heute aus wie eine Göttin. "Zwar sind Sie allezeit reizend, (fuhr das "Aesthen fort) aber heute, Madam, sehen Sie

"Sie ganz göttlich aus; bas schwöre ich Ihnen."
Ich neigte mich für diese wohl herum gebrachte Schmeichelen, und sagte lachend, "ich werde "Ihnen bald beweisen, daß ich nichts mehr als "eine blose Sterbliche bin, indem ich offenhers"tig gestehe, daß mich der Hunger nicht wenig "nagt. Das kömmt vermuthlich von meinem "gethanen langen Spaziergange, und daher, "daß ich bereits vor vielen Stunden aufgestans"den bin. Ich sehe, Sie sind hier im Hause "sehr müßige Leute, daß Sie so lange im Bette "liegen. Wenn ich auf dem Lande bin, stehe "ich gern allezeit um sechs Uhr auf; deun den "Rorgen halte ich für den schönsten Theil des "Tages."

"Wollen Sie auch so zeitig ausstehen, Laby "Lucie, sagte Sir Caspar, wenn Sie werden "geheirathet haben?" — "Ja, mein Herr, "erwiederte ich, wenn mires anders mein Mann "erlaubt" — "Da müßte er ein großer Narr "senn," ruste herr Hackit aus. "Ich bin nicht "Ihrer Mennung, verseste Lord Malcom. "Denn ich stelle mir vor, der glückliche Mann, "den Lady Lucie mit dem Titel eines Gatten "beehren wird, wird keinen andern Willen has "ben, als den ihrigen." Ich bückte mich ges gen den Lord, wegen der Feinheit dieser Schmeis chelen. Hackit sah sehr unmuthig darüber aus, daß die seinige nicht eben so vielen Benfall ges funden hatte.

Nach dem Frühstücke schlug ich vor, wir wollten ausreiten; worein die Herren alsbald willigten. Ich ließ also die Christiane Hackit bolen. Als wir alle im hofe im Begriffe mas ren, aufzusigen, kam ber altere herr Lewis an. Ben Erblickung seiner wollte ich eben Befehl ges ben, die Aferde in den Stall ju gieben, als er auf mich ju trat, und fagte, "mein Befuch mar "biesen Morgen an Gie, Mylady, gerichtet. "Da ich aber sehe, baß Gie ausreiten wollen, "so bitte ich, laffen Sie Sich nicht abhalten; "jumal ba Gie meine Sutte jum zwenten male "mit Ihrer Gegenwart beehren wollen. "können dort bas Geschäffte, wegen deffen ich "fam, eben so gut, wo nicht füglicher als hier, "abthun." Ich willigte barein, mit ihm nach Lewis = Farm ju reiten. Er gieng von uns weg, um der übrigen Familie feine Soffichkeit au bezeugen. Ich sab, daß er Christianen etwas ins Ohr flufterte; was es war, weis ich nicht. Darauf ritten wir weg.

Hier erlauben Sie mir, meine Feder nies derzulegen; denn ich habe mich ganz mude ges schrieben. Nur wünsche ich, daß Sie das nicht auch benm Lesen werden. Ich verbleibe stets mit vieler Treue

Die Ihrige. Lucie Scott.

Miß.

Miß Julie Bolton an Lady Lucie Scott.

Ich habe Ihnen in meinem lettern gesagt, Lady Lucie, daß Mik Boothby niederges schlagen aussah. Sie hat, wie mich deucht, ihre Aeltern mit derselbigen Schwermuth ans gesteckt. Sie versuchen zwar iedes mögliche Mittel, sie auszuheitern, indem sie allerlen Arten von Zerstreuung vorschlagen, die nur das Land verschaft. Iedoch alles ist vergebens. Ieden Tag wird sie zusehens magerer und blasser.

Sestern saken sie und ich allein in meinem Zimmer, als ich bemerkte, daß sie tiefsinniger als gewöhnlich war. Ich gieng auf sie zu, ers griff ihre Hand, drückte sie an meine Lippen, und sagte: "meine liebste Luise, ich wollte, "Sie wären näher mit meinem Herzen bekannt, "als Sie sind; so würden Sie vielleicht Erspleichterung sinden, wenn Sie denzenigen Kums, mer Ihrer Freundin mittheilten, der, wie ich "merke, in Ihrer Brust arbeitet, und vermuths"lich durch die Verbergung nur vergrößert "wird" — "Sie sind sehr gütig", Niß Bolzyton, erwiederte sie mit einem tiesen Seufzer; "aber mein Kummer läßt keine Erleichterung

Maria

Madchen aus der Komodie aus,

"die Zeit vermehrt nur meine Betrühs "niß. Die kreislaufenden Stunden sams "meln alle die durch den Umfang des "ganzen Jahrs zerstreuten Unfälle, und "kommen schwer beladen mit der beklems "menden Bürde auf mich zu."

hier horte fie auf, und bebeckte ihr liebense wurdiges Gesichte, um ben Strom von Ehras nen ju verbergen, ber aus ihren ichonen Augen fürste. 3ch fann Ihnen nicht gnug fagen, wertheste Lucie, wie nahe mir diefer Auftritt gieng. Ich fagte ihr alles vor, mas nur bie Sprache barbieten konnte, um fie aufzurichten-Da mir aber die Ursache ihres Grams ganglich unbekannt mar, traf ich vermuthlich nicht den rechten Ort. Denn ihre Aengstlichkeit schien durch meine Bemühungen, fie ju fillen, viels mehr ju machsen, als abjunehmen. Ich ließ daber mit Reden ab, nachdem ich ihr vorher die eifrigsten Erbietungen gethan hatte, meine guten Dienste ben ihren Aeltern anzuwenden, wofern ihre Unruhe daher rührte, daß ste ihre Deigung auf eine Person geworfen hatte, Die, wie sie fürchtete, ihren Aeltern nicht gefallen wurde; und wenn bas nicht ber Fall mare, fo - konnte fie auf meine Dienste Anspruch machen, in welcher Sache sie es nur fur gut befinden . wurde.

"Wie verlegen machen Gie mich burch biefe "Uebermaße von Gute! erwicherte fic. "ich darf mich nicht mundern, wenn ich Gie fo "beschoffen finde, wie meine Weltern mir Gie pftets abgehildet haben. Während meines lans gen Aufenthalts in Frankreich find ihre Briefe "ftete voll von Lobspruchen der liebenswurdigen Eigenschaften ihrer geliebten Julie, wie fie Die nannten, gemesen. Gelbft Heinrich, "deffen Abgott Sie find, ift nicht, wie ich finde, "im Stande gewescu, die Abbildung Ihrer Eugenden zu übertreiben.". Ich mard ben bent lieben Namen roth. Gie redete weiter. "Entschuldigen Gie mich aber, Dig Bolton, "wenn ich vor der Bekanntschaft mit Ihnen ges "weifelt habe, ob die Borfehung mehr als eins "ihrer Geschöpfe mit chen so vollkommuem Ges "muthe als Körper gebildet habe. Ich sehe "wohl, ich habe mich geirrt; denn Gie sind "das zwente von dieser glücklichen Zusammene pfetzung, Das ich kenne. : Wahricheinlicher weise "giebt es fein brittes weiter in ber Belt."

"Ich danke Ihnen, meine Werthe, sagte "ich, für den erhabnen Lobspruch, den es Ihnen "gefällt mir zu machen. Er ist darum nicht "weniger verbindlich, wenn er schon nicht gut "angebracht ist. Ich sinde iedoch, Luise, daß "Sie mein Geheinmiß wissen. Ist es da wohl "billig, mir das Ihrige zu verschweigen? Ich "bekenne meine Neigung für Ihren Bruder, "und halte sie so werth, als die Glückseligkeit "meines Lebens" — "Ach! erwiederte sie mit "einem Seufzer, der bennah ihre Bruft zu zer-"reißen schien, eben deswegen, Mis Bolton,

bekennen Gie fie."

Hier schien sie in tiefe Gedanken ju geras Ich getraute mich nicht, weiter über die Sache in fie zu bringen. Eher werde ich iedoch nicht Rube haben, bis ich sie dahin bringe, mir ihr Geheimniß zu entdecken. Gewiß, ihr Uns gluck muß von besondrer. Art senn, daß es kein Hulfsmittel julagt. Ich glaubte iedoch, sie follte Erleichterung finden, wenn sie ce einem fo fühlbaren Herzen, als das meinige ift, vertraute. D mit welchem Vergnügen wollte ich Die Last mit ihr theilen, wenn ich nur dadurch ihre Leiden vermindern konnte! Rurg, ich em= pfinde für dieses liebenswürdige Madchen mehr als ich fagen kann, und mehr noch für ihre Aels tern, welche besorgen, sie mare jur Bergehrung geneigt, und ihren schmachtenden Buftand viels mehr einer Ungesundheit als Gemutheneigung suschreiben. Gie halten es nicht fur möglich, daß sie den Kummer in ihren Jahren und ihrem Buftande des Lebens fennen follte, da, dem Ans feben nach, iedes Gluck fie umgiebt.

Sie wissen, Lucie, daß ich alle meine Vorsmittage mit Lesen zubringe. Das ist im Hause ein Gesetze, daß mich da niemand stören darf. Nächst Ihnen und Heinrichen sind die Bücher der größte Trost meines Lebens. "Die Wissens "schaften, sagt Cicero nach der stanzösischen. Uebers

"Nebersetzung, bilden die Jugend aus, und sind "das Vergnügen des Alters. Der Wohlstand "wird dadurch schimmernder, die Widermärtig-"feit leichter: in und außer dem Hause, auf "Reisen und in Einsamkeit, zu allen Zeiten, "an allen Orten, sind sie die Annehmlichkeit un-"sers Lebens." Entschuldigen Sie die Ansühe rung dieser Stelle. Ich konnte mich deren nicht enthalten, weil sie eine so starke Empsehlung meiner Lieblingsbeschäftigung ist.

Da ich nun nicht gewohnt bin, in meinem Unkleidezimmer Besuche zu erhalten, so gerieth ich gestern vormittags in Verwunderung, als ich an meine Thure klopsen hörte. Ich rufte, man sollte herein treten; und herr Boothby kam zum Vorscheine. Er trat auf mich zu, und bat um Entschuldigung seines Zudringens zu einer Zeit, die ich so nützlich anzuwenden wüßte, indem ich solche gute Gesellschaft hielte; woben er auf meine Bücher sah. Ich ließ ihrt zu mir sizen, versicherte ihn, es wäre keine Entschuldigung nötzig, denn ich betrachtete dies sen Besuch als eine besondre Gunstbezeugung, und verlangte nur den Grund zu hören, warum er mir sie erwiese.

Er blickte mich mit einem Gesichte an, bars inne die stärksten Merkmaale väterlicher Fühls barkeit ausgedrückt waren, und sprach, "ich bin "gekommen, Mis Bolton, Sie um Ihre Mens "nung von meiner Tochter zu fragen, nämlich "in ausehung des gegenwärtigen Zustands ihrer "Gesunds

"Gefundheit und ihres Gemuthe. Gie find fo "sanft und einnehmend, Julie, (fagte der "wackre Mann) daß sie, wenn irgendein geheis mer harm an ihrem Hergen nagte, vermuthe mlich eher dahin gebracht werden wurde, bas "Geheimniß Ihnen, als ihren Aeltern, anzus "vertrauen; weil die Ungleichheit des Alters namischen ihr und une, und eine gewisse Scheue, welche Rinder gemeiniglich für Die Urheber "ihres Lebens hegen, sie schüchtern machen fonne "te, ihnen eine Schwachheit ju gestehen, welche nfie einer Person ihres-Geschlechts und Alters "ohne Beschämung eröffnen wurde. Ich habe "Ihnen also, Diß Bolton, Diesen Bormittag "meine und meiner Frau gemeinschaftliche Bitnten vortragen wollen, daß Gie Gich doch bes muhen möchten, ausfindig ju machen, ob une "fers lieben Rindes anscheinende Diedergeschlas "genheit und Abnahme ber Besundheit von eis-"ner Beschwerung bes Gemuthe ober blofen "Krankheit des Leibes herrührt. Ich meines "Orts mare geneigt, das erfte zu vermuthen. "Ihr Kummer mußte von gan; besondrer Art fenn, . mo er feine Beilung gestattete; "wenn das nicht der Fall ift, fann fie fich bare ,auf verlassen, daß ihre Mutter und ich uns zu "allem verftehen werden, was nur ju herstellung "ihrer Gesundheit und Munterfeit benträglich "senn kann. Machen Gie nur, daß sie redet; "so ist unfrer Liebe für unser liebes unglücklis "des Kind nichts unmöglich. Sie mag nur "die

"bie Mittel anzeigen, und kann barauf rechnen, "baß ihr Wille vollstreckt werden wird. Wir "muffen also durch Sie, meine werthe Pfleges "tochter, den mahren Zustand ihres Gemuthe "ju erfahren suchen; eber können wir für ibr

"Uebel fein Gegenmitteligebrauchen."

Ich versicherte ihn, wofern Mis Boothby, wie er ju argwohnen schiene, unter ber Last eis nes beklemmenden Geheimnisses arbeitete, und mich mit ihrem Bertrauen beehren wollte, fo. verspräche ich, ihm ieden Umftand ju melden, worinne es ihm nur möglich senn murbe, ihr Eroft zu verschaffen. Fände ich bagegen , baß ihr-Rummer von solcher Art mare, die keine Erleichterung juließe, und verlangte fie von mir Berschwiegenheit, so murbe ich um Erlaubnis bitten, bag Geheimniß meiner Freundin auf ims mer in meiner Bruft ju vergraben , ich felbft aber wollte durch iebes mir mögliche Mittel bes muht senn, denjenigen Gram, den ich nicht heis len könnte, zu lindern.

Ale ich fah, daß Herr Boothby tieffinnig ward, fragte ich, ob er einige besondre Ursache hatte, ju argwohnen, daß Luisens Zustand von Gemutheunruhe herrührte? "Mein, meine Wers "the, gab er zur Antwort; ich schreibe ihn viels "mehr einer Rranfheit ju. Dem fen wie ihnt "will, so übergebe ich meinen Vortheil ganglich nin Ihre Hande, da ich vermöge der völligen "Renutniß Ihres guten Bergens fchr überzeugt "bin, daß Gie zu Herftellung Luisens und der "Aube

"Ruhe ihrer betrübten Aeltern alles bentragen "werden, was in Ihrer Macht steht." Hier ftand er auf, und verließ mich, sehr bekümmert darüber, daß ich den rechtschaffensten Water so nuglücklich sehen sollte.

Und nun, meine Freundin, mas benfen Gie von dem allem? Ich getraue mich nicht, Muthe maßungen Raum zu geben, bamit fie nicht für Die liebenswürdige Betrübte beleidigend werden Daher will ich mich gegenwartig mit möchten. bem festen Entschlusse begnügen, meine Beit, mein Bermögen und alle meine Geschicklichkeit ihrem Dienfte ju midmen; in ber hoffnung, fie werde mir in furzem Unleitung geben, fie auf eine Urt ju gebrauchen, die jur herstellung ihrer Ruhe und Gesundheit gereichen kann. Wenn ich auch alles dieß, und noch hundert mal mehr gethan habe, werde ich doch noch nicht im Stande fenn, gegen die Rinder den taufends ften Theil von der unermeglichen Schuld abzus tragen, mit der ich den Meltern verhaftet bin.

Dieser Gebanke führt mich auf einen kleis nen Vorfall, der sich kürzlich ereignete. Ich und alle unsre Hausgenossen saben bensammen, und tranken Thee. Die Rede siel auf das Geld. Ich beklagte, wie gewöhnlich, das Unglück, daß ich so reich wäre. Herr Boothup sagte läs chelnd, "mein liebes Kind, Sie sind noch uns "glücklicher daran, als Sie selbst glauben, und "Ihre Unwissenheit in dem Stücke kömmt von "dem Vertrauen her, das Sie auf mich sexen; "sonst wurden Sie den Zustand Ihrer Einkunse,, te genauer untersuchen. Glauben Sie wirks "lich, Miß Bolton, daß Sie von dem Alter "von dren Jahren an bis auf gegenwärtige Zeit "im Stande gewesen sind, die jährlichen Zinsen "bon der großen Geldsumme zu verthun, die "nach Ihres Herrn Vaters Absterben an mich "ausgezahlt ward?"

"Daran, sagte ich, habe ich niemals gedacht. "Aber warum nicht? Ich stelle mir vor, das "meine Erziehung, meine Kleider, meine Kost, "u. s. f. ein Beträchtliches in der Rechnung

"ausmachen muffen."

"Gie merden finden, erwiederte ber rechts "Schaffne Mann, bag bas blose Kleinigkeiten "find, sobald Sie nur auf Ihre Angelegenheis "ten Achtung geben. Wir muffen Gie iedoch "bitten, daß Gie nicht zu scharf darauf sehen. "Sonft niochte fiche finden, daß wir Ihre Schulds "ner sind, wegen bes wahren Bergnügens, bas "wir ben Ihrer liebenswürdigen Gefellschaft seit , so vielen Jahren gefunden haben, bas, wenn man es gehörig schäßen wollte, unendlich niehe "austragen murde, als wir ju bezahlen im "Stande sind." Ich konnte ihm nicht antwork ten; mein Berg mar von Danfbarfeit betlemmt. und meine Augen floffen von Bartlichkeit uber. Bulegt fagte ich mit Stammeln, "ich will mich "nicht alfo, mein herr, burch die Uebermaße "Ihrer Gute ju boden brucken laffen. "verlassen Sie Sich darauf, ich werde mich zu "irgends

"irgendeiner Zeit rächen, indem ich dassenige, "Wermögen, auf dessen Vermehrung Sie so "sorgfältig bedacht gewesen sind, Ihrem Sohne

"Heinrich gebe."

p men- "

"Stille damit, meine Werthe! rufte Herr "Boothby aus. Arbeiten Sie nicht wider Ih"re eignen großmuthigen Absichten, indem Sie
"Sich in den Mitteln irren, sie zu erreichen.
"Wo Sie das thaten, was Sie itzt gedroht ha"ben, so würden Sie das Herz dessenigen mit
"Kummer durchdringen, den Sie zuweilen gus
"tig genug sind mit dem zärtlichen Namen Va"ter zu benennen, und meinem Sohne wurden
"Sie alle meine Liebe entziehen."

Ich ärgerte mich über das, was er sagte, und gab zur Antwort, "solange Sie mir nicht "erweisen können, mein Herr, daß es ein wahe "res Unglück für Sie und Ihr Haus seyn würs, de, wenn Heinrich Boothby die Julie Bolz, ton heirathete, deren Herz voll von Pflichts "mäßigkeit und Neigung für Sie und Ihre "Gattin, voll von Liebe für ihn ist, und die "ein Vermögen besitzt, das uns in Wohlsand "verseigen muß, solange werde ich meine Nuhe "nicht Ihrem Sigensinne ausopfern. Verges" ben Sie mir den Ausdruck, Herr Boothby. "Aber es ist unmöglich, daß Sie eine vernünfstige Einwendung dawider machen können, "mich zu Ihrer Schwiegertochter anzunehe

von Klösterbegebenheiten. ior

Ter gute Mann schwieg still; ich kann wohl sagen, deswegen, weiler sich bewußt war, daß ich das Necht auf meiner Seite hatte; oder vielleicht aus Verwunderung über meine Hise, die ben mir sanst ungewöhnlich ist, zumal wenn ich gegen ihn rede. Aber er geht wirklich bis aus Ungereimte in seinen Verriffen von Ehre, Nedlichkeit, und ich weis nicht wovon mehr. Das kann niemals recht gehandelt senn, wenn man, um seine Liebe zu beweisen, den Gegensstand derselben unglücklich macht. Zudem dienk das alles zu nichts; denn ich werde doch nies mals meinen Vorsat ändern; und das wird auch Heinrich nicht thun, ich bin gut für ihn.

Ich jähle die Stunden, bis daß ich Briefa aus Bordeaux erhalten werde. Des armen Hackits Liebeserklärung wird nunmehr zu späte kommen, sie komme auch wenn sie will. Ich sehe, daß Sie gegen den Lord Malcont weit genug gegangen sind. Mich verlangt, ihn zu sehen. Sagen Sie ihm das, und schiks ken ihn sobald als möglich nach der Abten Farznaby. Mich verlangt ungeduldig zu wissen, was Ihnen wohl der ältere Herr Lewis zu sogen hatte. Schreiben Sie mir alles, und glaus ben, wertheste Lucie, daß ich stets sen

> die Ihrige. Julie Bolton.

kady Lucie Scott an Miß Julie Bolton,

Jon - Caftle. Pord Malcom ist nun fortgereist, Julie. Wir trennten uns auf die Bedingungen, darüber wir benm Auftritte im Garten einig geworden maren; das ift, er gelobte ewige Lies be an. Liebe, die so rein mare, als mein eignes jungfräuliches Herg; und ich versprach, seine Standhaftigfeit mit meiner Sand ju belohnen, wenn fiche nach genauester Untersuchung seiner Gemutheart finden marbe, bag er einen folden Schat verdiente. Er fagte mir, seines Baters gaujes Bermogen mare auf ihn geschrieben, und schon ist besäße er ein reichliches Einkoms men, das ihm ein Oheim vermacht hatte. Gie seben also, Julie, wir konnen heirathen. sobald wir nur wollen. Das möchte ich aber nicht ohne Einwilligung seiner und meiner Aeltern thun. Rein, Julie, die Tugenden sollen an meinem Hochzeittage tangen; keine einzige bose That foll wider mich auftreten, und die Freude Dieses wichtigen Tage perbittern. Ich bin nicht Art verliebt, auf romanbafte oder thörichte meine Werthe. Das find wir muntern Mads chen felten. Die von Ihrer sanftmuthigen -schmachtenden Art sind es, die sich so einfältig auftellen. Wir offenherzigen und unbefonnenen versehen

versehen weniger, und werden doch von einer bösartigen, unverständigen Welt öfter getadelt. Wenn ich Ihnen nicht Neuigkeiten zu erzählen hätte, so wollte ich gleich eine Abhandlung über die Ungereimtheit schreiben, mit der man alle spröden für tugendhaft, und alle lebhafte Mäds

den fur leichtfertig halt. .

In meinem legtern meldete ich, wie wir nach Lewis = Farm ritten. Als wir dort ans gelangt maren, ergriff der altere Berr eine Ges legenheit, mich in den Garten zu führen. fagte er mir denn, er hatte bemerkt, daß sein Sohn sein hers an die Dis Sackit verloren hatte, und bat, ich möchte ihm frenmuthig meine Gedanken von den Gefinnungen; meiner -Freundin Christiane eröffnen. Ich antwortes te, ihre Gesinnungen schienen mir von der fanfte muthigsten Art ju fenn. Gie befage vielen Bers Rand und Gutartigfeit. Es fehlte ihr blos, wie mich deuchte, ein wenig mehr Kenntniß der Belt, um fie ju einem ber liebensmurdigfien Frauenzimmer zu machen, die ich nur kennte. Das sagte ich vermoge solcher Beobachtungen, bie ich ben mancherlen Gelegenheiten über ihr Berhalten angestellt hatte, wo ich ihre Saufte muth durch die üble Gemutheart ihrer Mutter und Schwester auf sehr barte Proben batte fiellen sehen, beren keine von der taubenahnlis chen Art war, indem Fanny an Gemuthe und. von Person eine leibhafte Lady Hackit vorstellte.

jungen Leute schienen mir einander benderseits zu verdienen. Ich besorgte aber sehr, sie möchsten ein Hinderniß ihrer Wunsche an der uns menschlichen Partenlichkeit der Ladn Hackit und Sirj Caspars für ihren Sohn finden, die, um ihn zu bereichern, entschlossen wären, seinen Schwestern ben ihren Lebzeiten keinen Schilling zu geben, und ihnen ben ihrem Abserben nur ein kleines jährliches Einkommen zuf hinters lassen, das nach ihrem Tode an ihren Gruder oder dessen Erben fallen sollte. Eine Nachsricht, die ich von der Christiane Hackit erhals ten hatte.

Herr Lewis juctte die Achseln, und sagte, wist es möglich, daß es solche Aeltern in der "Welt geben fann? Und mas niuß der junge "Hackit für ein Herz haben, daß er darein "willigen kann, seine Schwestern ihres Geburtse prechts ju berauben? Jedoch, fuhr der rechts "schaffne Mann fort, der Miß Hackit Mangel. "an Bermögen foll fur mich keine Einwendung "senn. Karl hat genug, daß sie bende glücks "lich leben konnen. Gein Oheim, der vor "wen Jahren starb, vermachte ihm des Jahrs ntausend Pfund, und ernannte mich jum Tes "fiamenteverweser, mit der Berordnung, ihm pfein Geld am Tage seiner Hochzeit auszugahs "len, iedoch alsdenn nur, wenn er mit meiner "Genehmhaltung heirathete. Ich habe iedoch nicht bis dahin gewartet, sondern habe ihm "fein

"fein Bermögen in die Hande gegeben, sobald nur sein Oheim begraben war. Ich sagte ihm Jahen, mein Wille ware, er sollte sich selbst. "glucklich machen, und seiner eignen Reigung min der Wahl einer Mitgenoffin auf Lebenszeit "folgen: - Wofern fie nur tugendhaft und von Adel mare, so verlangte ich weiter nichts. Mun hat er die Miß Hackit gewählt. "gebenke also morgen Gir Casparn und seiner Bemahlin einen Besuch ju geben, ihnen den Mutrag in meines Sohns Namen zu thun, jund um ihre Einwilligung zu bitten, ihn als "ben Liebhaber ihrer Tochter anzunehmen. Ich bilde mir ein, daß Rarl ist seine Geliebte. "ebenbarum bittet. Denn feben Gie einmal, "wie enge fie neben einander figen." Sier wies er nach einer Laube, worinne fie, dem Ansehen nach, in farter Conferenz begriffen maren. Wir ftorten fie nicht, sondern er redete meiter. "Dürfte ich es wohl magen, liebenswürdige "Lady Lucie, Gie zu bitten, daß Gie heute "irgendeine Gelegenheit ergriffen, der "Hacket einen Wink, von der Gache ju geben, "damit sie einiger maßen auf meinen mors ngenben Besuch vorbereitet mare?" Ich vers sprach es ihm. Darquf machte er viele Ents schuldigungen wegen seiner genommenen Frens heit, und sagte, Christiane hatte ihrem Liebs haber gerathen, mich um diese Gefälligkeit ju ersuchen; der junge Mann aber, der befürchtet hatte, ich mochte es fur eine Unboflichkeit von ihm (3)

ihm auslegen, hatte ihn gebeten, für ihn gu

Nachdem solchergefialt alles in Richtigkeit gebracht mar, nahmen fur; darauf Christiane und ich für das mal von dem Hause der Lewis Als wir jurud gefommen maren, ließ ich mich burch meine schöne Freundin in ben Gaal begleiten, und fagte ihr-ba, fie mare ein liebes Madchen, und hatte des jungen Lewis Herz völlig erobert. Lady Hackit verfarbte fich, und fah boje aus, getraute fich jedoch nicht, gegen meine hohe Person ihren gorn auszus lassen. herr Hackit sagte, "wahrhaftig, ich "mollte, bag dem so mare. Gie murden ein "treffliches Paar jusammen ausmachen. "Lewis hat schon ist ein schönes Vermögen, "und wird nach seines Batere Tode noch groß "fere befommen. Wenn er so benft, wie ich, wird er sich darum nicht den Ropf gerbrechen, noß sie etwas mitbringt, oder nicht."

Ich gab zur Antwort, bende Herren Lewis hatten sich verlauten lassen, das Geld ihre Abssicht nicht wäre, wenn sie eine Berbindung mit Sir Caspars Hause wünschten; sie hielten schon die Mis Hackit selbst für einen Schan; "und ich bin gut dafür, suhr ich fort, daß keis "ner von benden von ihren Aeltern einen Schils "ling mehr zur Mitgist fordern wird, als sie "ihr von frenen Stücken geben wollen, es mag "nun etwas oder nichts sehn" — "Wollen sie "das nicht?" ruste Sir Caspar aus, indem

von Rlofterbegebenheiten. 107

er fich die Sande rieb, und von feinem Sige aufs fprang. "Run, bevm himmel! fo mogen fie "das Madchen nehmen, fobald fie nur wollen." "Es fcheint ja wohl, Lady Lucie, fagte

"Lady Sactit, bag Gie einen machtig hohen "Begriff von bes alten Lewis Großmuth ges "faßt haben. Aber ich felle mir vor, Gie murs "ben Gich gewaltig betrogen finden, wenn er auf die Probe geftellt murde." Ich antwors tete, ich wollte meinen Ropf jum Pfande fegen. - Ja, wenn das ift, fagte Gir Cafpar, fo bin "ich gemiß, Lady Lucie, Gie miffen mehr von "ber Gache, ale mir. Dem fen wie ibnt will, . wenn feine Borfchlage fo uneigennunig find, als Gie fie vorftellen, fo merden fie ben mir eine willfommne Aufnahme finden - moble "verftanden, wenn dem Madchen der junge Rerl "gefällt. Bore! Chriftiane!" Dier fab et feine Tochter an, welche roth mard, und nichts antwortete. "Db er ibr gefällt! rufte Labn "Sactit aus. Dein Gott! Gir Cafpar, mich munbert fehr, wie bu fo alber reben "fannft. Wie follte bas Rind in ibrem Alter "wiffen, was ihr gefaut? Ihr muß alles iges "fallen, mas ihren Weltern für fie gefällt. Aber "mahrhaftig, es ift weit mit ber Welt gefome .men, wenn Dabden, Die faum bem Gangele "bande entwachfen find, fcon an Danner bens Darauf befahl fie Chriftianen, aus bem Simmmer ju geben.

Der folgende Tag brachte Herrn Lewis zu uns. Alles fam in furzem zwischen ben alten Leuten jur Richtigkeit. Geit ber Zeit hat Chri= Riane im Gaale freven Eintritt und Ausgang; fie hat die Frenheit, täglich ihren Liebhaber gufprechen; und alle Nothwendigkeiten jum Buse ber fünftigen Braut sind aus London verschries. ben worden. Ich finde, Gir Caspar will dars inne nichts sparen. Das ift mir lieb um bes Madchens willen. Das junge Paar scheint eine ander anzubeten; und mir find fie berglich gut, weil ich ihre Bereinigung beförder: habe. be der Himmel, daß ich ftete ihre Danksaguns gen degbalben empfangen mag! Wirklich halte: ich das auch für mahrscheinlich. Es ist, als ob eins für bas andre geschaffen mare. Bende find die rechtschaffensten, gutartigften Geschöpfe, Die iemals gelebt haben. Und hernach, wie könnten fie unter der Anführung folcher Mels tern irren, als Herr und Frau Lewis sind?

Lord Malcom verließ uns den Tag darauf, nachdem die Sache zu stande gekommen war. Der junge Lewis und er haben zusammen eine Art von Freundschaft errichtet. Fanny Hackit sieht über die bevorstehende Hochzeit ihrer Schwester mürrisch aus. Ich habe mir aus London eine demantne Haarnadel verschrieben, womit ich der Braut an ihrem Chrentage ein Seschenke machen will, weil ich eine der Braute führerinnen son soll. Ich kann Ihnen nicht genug das Vergnügen beschreiben, das ich dars über

von Klosterbegebenheiten. 109

über empfinde, etwas zur Glückfeligkeit der benden jungen Leute bengetragen zu haben. Nachdem diese Heirath vollzogen senn wird, bin ich, meine Julie, zu Ihrem Befehle. Ich werde dieses verhaßte Haus in kurzem verstaffen.

Leben Sie wohl! Fahren Sie fort mich gut lieben, und glauben, bag mein Her; für die ars me Miß Boothby blutet. Ich möchte ihr gat ju gern Erleichterung verschaffen. Das fann aber verniuthlich eher nicht geschehen, bis sie ihre Geschichte ergablt; denn ich bin überzeugt, daß ihre Krankheit im Gemuthe liegt. Wels ther Troft muß Ihre Freundschaft für fie fenn! Eine fernere Renntniß Ihrer Gemüthsart wird sie schon bewegen, Ihnen das Geheinmiß ihres Herzens zu eröffnen. D wenn sie Ihren Werth nur halb fo gut wie ich kennte, sie wurde es nicht so lange verschwiegen haben. Ihr Oheim ist ein Mann von sonderbarer Gemuchsart. Mur Schade, daß er fo ift; denn er ift einer der rechtschaffensten Leute unter den Lebendis Ich weis, Julie, Sie sind meiner Mens gen. nung; wenn gleich er nicht immer ber Ihrigen Bott segne Sie, meine Allerliebfte! 36 ift. bin febr liebreich

> die Ihrige. Lucie Scott.

Miß Julie Bolton an Lady Lucie Scott.

Dun habe ich einen Brief von Heinrichen erhalten; aber einen solchen, ber mich unglücklich gemacht hat. Gerade so, wie sein Bater, zwingt er mich, indem er mir das Herz durchsticht, ihn zu bewündern. Ich will keine Anslegung über den Brief machen, sondern überlasse es Ihrer richtigern sowohl als unparstenischen Urtheilskraft, zu entscheiden, ob ich meinen Liebhaber mehr loben oder radeln soll. Zu dem Ende lege ich eine Abschrift davon bep.

der Glückseligkeit des jungen Paars, und wüns sche ihnen aufrichtig iedes Wohlergehen. Sie scheinen das Leben unter den günstigsten Zeischen anzutreten: Mich wundert, daß Herr Hackit sich Ihnen noch nicht öffentlich erklärt hat, zumal du Sie davon reden, daß Sie bald von dem Gute wegreisen wollen. Er fürchtet sich gewiß vor einer abschläglichen Antwort. Und die ist frenlich ein frankender Umstand, auch wenn man nicht in die andre Person versliebt ist. So habe ich die Mannsleute sagen boren.

von Rlofterbegebenheiten. 111

Ich muß Ihnen boch melben, meine Wer the, daß ich anfange zu benten, aller Rummer Luifens rubre von bem Berlufte einer Freundin ber. Gleichwohl, wenn das ift, fo ift es febr außerordentlich, baß fie fich folche Dube giebt, Die Urfache zu verschweigen. Db ich gleich bie erhabenften Begriffe von der Freundschaft bege. und ihren Ginfluß eben fo ftart und lebhaft eme pfinde, als ibn, wie ich glaube, iemals eine Krauensperfon empfunden hat, murde boch ber Rummer, den ich um Ihren und meines Sein= richs Berluft leiden murbe, wiemobl er mir in benderlen Ralle gleich fcmerzhaft fenn follte, eine gang verfchiedne Geftalt haben. Ich meis nicht, ob Gie mich berfieben; ich empfinde aber das, was ich menne, wenn ich es fchon nicht erflaren fann. Dun ift aber , mo ich ire genbetwas von ber Cache verfiehe, ber Dif Bootbbn Betrübnis von berfenigen Art, wie ich fie um ben Tod meines Liebhabers empfine ben murbe. Doch ift es mir jumeilen, als ob ich mich irrte.

Gestern bey tische sagte Derr Boothby ju feiner Tochter, meine liebe Luise, mas ist "benn aus beiner Freundin, Mis Merton, ges "worden, die du im Aloster so lieb hattest? "Mich beucht, ich habe sie dich niemals nennen "hören; seitdem du wieder nach Hause gekoms, men bist." Das liebe Madchen, anstatt seine Frage zu beantworten, erblufte, und sant vont ihrem Stule. Ihre Mutter safte sie in ihre

Arme,

Arme, ehe sie noch den Boden berührte. Wie erstaunten alle über diesen Zusall, und Herr Boothon sagte, "gewiß, diese Freundin meines "Kindes ist todt, und ihr Verlust muß die Urs"sache dersenigen Niedergeschlagenheit senn, "die uns alle so sehr beunruhigt hat. Ich bin "um so viel mehr geneigt, das zu glauben, weil "sie und Miß Werton ungemeine Freundschaft "sür einander hatten. Denn Luise ist deswes "gen zwen Jahre länger im Kloster geblieben, "als wir es haben wollten, weil sie nicht dars "aus wegzubringen war, solange sich ihre Freunz "din darinne befand."

Luise fieng nun an, sich ein-wenig zu ere holen, klagte über Kopfweh und Uebelkeit, und bat um Erlaubniß, sich auf ihr Zimmer zu ber Ihre weinende Mutter und ich begleis teten sie dahin. Gie bat, wir mochten fie vers lassen, und fagte, sie wollte versuchen, ob sie einige Ruhe finden konnte. Ich winkte der Frau Boothby mit der Hand, sie soute in ihr Das that sie; ich aber Begehren willigen. feste mich ftillschweigend neben ihrem Bettenieder. Ich hörte sie oft seuszen, als ob ihr bas Berg in ber garten Bruft brechen wollte. Sie glaubte, sie ware allein. Ich getraute mich nicht, ihren Kummer zu unterbrechen; theilte ihn aber mit ihr. O warum kaunt ich doch nicht dem liebenswürdigen Madchen belfen !

von Klosterbegebenheiten. I.13

Ich hatte mich ein wenig erfaltet, und konnte mich daher unglücklicher weise nicht ents halten, ju niesen. hier jog sie ben Worhang auf, und da sie mich so nahe ben sich fand, legte sie meine Hand in die ihrigen, druckte sie an ihre Lippen, da denn ihre Augen von Thranen firomten, und sagte, "o Mis Bolton, wie gut, wie gartlich find Sie!" Ich konnte nicht reben, sondern warf mich auf das Bette, hielt ihren kalten Backen an den meinigen, und vets mischte meine Thranen mit den ihrigen. - Lustand, in dem ich sie sah, rührte mich so empfindlich, daß ich mich nicht enthalten konnts te, auszurufen: "grausame Luise, warum "wollen Sie so geizig mit Ihrem Kummer "senn? hatten Gie mich nur halb so lieb, als "ich Sie, Sie wurden Sich nicht weigern, ihn mit mir ju theilen. Gott weis, fuhr ich fort, "und richtete meine Augen gegen den Himmel, "mit welcher Willigkeit ich seine Last tragen . "wollte, wenn ich dadurch diese Ihre sanste "Bruft erleichtern konnte, die unter bem bes "flemmenden Drucke keicht."

Sie blickte mich mit Augen an, worinne Erstaunen, Zärtlichkeit und Dankbarkeit aussgedrückt waren, und erwiederte seusiend, "ich "würde in der That grausam sehn, Wiß Lokmton, wenn ich im Stande wäre, dieses Ihr "großmüthiges Her; mit Vorsaße zu verwuns, den, das gegen andrer Noth so sühlbar ist.

"Webel gabe, so würde ich hoffen, es von Ihrer "Freundschaft zu erlangen. Allein es steht nicht "in der Gewalt des Schicksals." So sagte das arme Geschöpfe, und sank wieder auf ihr Kussen nieder.

Ich sagte und that alles, was nur Mensche lichkeit und Mitleiden ersinnen konnte, ihren Rummer gu lindern und ihre Geifter ju berus Meine gartlichen Bemühungen schienen sie zulett zu bewegen, sich ein wenig Gewalt anzuthun, und sie ward nach und nach weniger unruhig; da ich denn ihren mankenden Körper in ihrer Mutter Ankleidezimmer führtc. unferm Eintritte blutete mein Berg vom neuen für ihre Aeltern, in deren Gesichtern ich die Alengstlichkeit ihrer Gemuther las, und deren Augen ich vom Weinen roth fand. Gie fuchs ten sich iedoch heiter anzustellen, und das that auch die arme Luise, die, wie ich merken konns te, sich Vorwürfe machte, daß sie ihren liebs reichen Aeltern so vielen Kummer erregte.

Des Abends redete ich ihr zu, mir zu ers landen, ben ihr zu schlasen. Sie dankte mir, fagte aber, sie könnte nicht daran denken; daß ich mein Bette vertauschen sollte. Ich fragte, ob sie denn also in meins kommen wollte? Sie lehnte höslich das Erbieten ab, und sagte, sie wüste schon, wie sehr mir ein Schlasgeselle zuwider

von Klosterbegebenheiten. 115

zuwider ware. Darauf antwortete ich, "um "also die Sache so einzurichten, daß Sie keine "Einwendung dawider haben konnen, die gange "Nacht über um mich zu bleiben, will ich noch "ein Bette in meiner Kammer aufschlagen Glassen; so werde ich alsbenn ruhig senn, wenn. "ich Sie ben mir in dem namlichen Zimmer Sie willigte ungern in den lettern Borschlag, sagte iedoch, ich ware allzugütig für sie. Ich stelle mir aber vor, sie findet eine Wollust darinne, ihrem Kummer, wenn sie allein ift, bis zur Uebermaße nachzuhängen. Eben barum brang ich so fehr in sie, mich ben ibr schlafen zu lassen; weil ich es gar nicht für dienlich halte, daß sie sich selbst überlassen wers den darf. Ich las den aufrichtigsten Dank in meines Vormunds Augen, die, indem ich zu feiner Tochter redete, auf mich gehäftet waren.

Und nun, meine wertheste Lady Lucie, habe ich nicht eine schwere Rolle zu spielen? Kaum konnte ich meine Geister unter der Last meines eignen Kummers unterstützen, noch ehe dieses einnehmende Mädchen hieher kam. Ist aber werde ich von dem Gewichte des ihrigen dennah übermocht. Sie werden aus Heinrichs Briefe sehen, daß alle meine Hossnung, künstig welche mit ihm zu wechseln, dahin ist; ja, er dittet mich sogar, ihm nicht mehr zu schreiben. Wie konnte doch iemals sein Herz diese Worte

denken, oder seine Hand sie ausseichnen! Unerbittliche Ehre! Wie heilig sind deine Fesseln,
die du dem tugendhaften Gemuthe anlegst!
Mein Heinrich ist mein Sclave; und eben
weil er es ist, muß und will ich ihn lieben,
folange mir nur ein Begriff oder eine Empfins
dung übrig bleibt.

Der altere Boothby hat zu Paris einen Falschlich so genannten Ehrenhandel gehabt, und seinen Gegner erlegt. Ich fah feinen Brief, morinne er die Sache nur obenhin berührt, und als eine Kleinigkeit betrachtet, die keiner Entschuldigung bedarf. Welcher Tyrann ift doch das Vorurtheil! Wie sehr macht es sich Die menschliche Vernunft unterwürfig, und bildet sie wie Wachs nach seinem Gefallen! Es ift ein Zauberer, der die abscheulichsten Berbres chen in Heldenmuth, Chrliche, Berghaftigfeit, u. f. m. vermandeln kann. Oft wird es für eine nothwendige Eigenschaft an einem Edels. manne angesehen, einen andern zu entleiben, und das zwar ben den nichtsbedeutendsten Ges Tegenheiten, jum Exempel, ben ber Berdres hung eines unbehntsamen Ausdrucks, welches noch lächerlicher ift, weil von ungefähr Gegner gleichen Geschmack als er selbst. gehabt, und sich folglich in ebendieselbe Fraus ensperson verliebt hat. Gerade als könnte ihn bas ben feiner Geliebten empfehlen, wenn er denjenigen ermordet, den sie vorgezogen hat. Denn

von Klosterbegebenheiten. 117

Denn wo sie ihn nicht vorzog, so war kein Grund vorhanden, ihn herauszufordern.

Diese Nachricht von George Boothby wird vor Luisen geheim gehalten, weil ihre Geister ist nicht im Stande sind, die Erschütterung zu vertragen, die sie vermuthlich ihrer sanftmus thigen Natur erregen murde. Ihre Aeltern find inzwischen beghalben überaus betrübt, weil ihre rechtschaffnen Herzen und tugendhaften Grundsage durch die Trugschlusse der Welt nies mals so sehr verkehrt werden können, daß sie: glauben follten, die Gewohnheit konne die Ues berschreitung eines ber vornehmften Gebote Gots tes in einen Ehrenpunct verwandeln, und zu einem nothwendigen Uebel benm gefelligen Bers trage machen. Kurg, Lucie, Dieses Haus ift ein Trauerhaus. Ich bin ist, soviel ich glaus be, barinne die glucklichste Person; und nun laffe ich Sie von den übrigen urtheilen.

Leben Sie wohl, geliebteste Freundin! Schreiben Sie mir bald, und beleben wieder die Begriffe

Ihrer

betrübten aber stets liebreich gesinnten Julie Bolton.

Herr.

Herr Heinrich Boothby an Miß' Julie Bolton.

(Ginfchluß in dem vorigen Briefe.)

Bordeaux.

Julie! Liebenswerthe, anbetungswürdie ge Julie! Welche Entzückung hat Ihr getreuer Heinrich ben Erhaltung Ihres lieben Briefs empfunden! Eine eben so reine als hefs tige Entzückung! Denn ich habe sie nicht durch Brechung meines Worts erkauft, weil ich nicht weis, durch welches Mittel Gie meinen Auf= enthalt erfahren haben. Ich segnete iedach die

Hand, die ihn Ihnen angezeigt hatte.

Ihr werthes Bild, das ich beständig auf meiner Brust trage, wiewohl es mit weit lebe haftern Farben in meinem Herzen abgeschildert ift, war mein einziger Troft feit bem unfeligen Lage unfrer Tremnung. Die Erinnerung Dies ses Tages, da mein Vater mir ankündigte, ich murde Sie nicht mehr sehen, benimmt mir meine Männlichkeit, und meine Thränen vers dunkeln mein Gesichte. Er gab mir iedoch fols che Grunde an, um bas zu thun, was ich für eine grausame Shat hielt, welche mich nothigs ten, ihn zu bewundern, eben indem ich ein Martyrer seiner Gerechtigkeit mard. Er zeinte mir aufs deutlichste, was ich allezeit hatte wissen sollen, so vermessen ich auch war. Welchein

Welchein Ihrer unwurdiges Erbieten habe ich Ihnen damals gethan, als ich mich felbft Ihnen antrug! Er jeigte mir, wie unedel es von mir gehandelt mare, Ihr gartes und unerfahrnes Berg ju betrugen , um Ihnen, burch eine Bers bindung mit mir, Diejenigen Bortheile Des Range und Anfebens ju rauben, auf die Gie wegen Ihres Bermogens, Ihrer herfunft und Schönheit, fo gegrundete Aufpruche haben. Er bewies mir - oder fuchte mir wenigftens su beweifen - baf ich mit einer Reigung liebte, bie Ihrer nicht murdig mare; weil ich Die Gelbftbefriedigung ber Ehre und dem Wohls fande ber geliebten Perfon vorgoge. Liebe, fprach er; (und eine folche mare allein murbig von der Dig Bolton erwecht ju mers ben) mußte nothwendig eben fo uneigennutig und großmuthig fenn, als die Quelle, que ber fie entsprungen mare.

"Bonntest du wohl, Heinrich, sagte meint "Bater mit einem nachdruckvollen Tone, die "einbilden, du liebtest mit einer solchen erhabsnen Reigung, da du doch nicht im Stande, "warest, die Sche zu erreichen, auf welther der "Gegenstand deiner Anbetung steht, sondern "ihn zu deiner Niedrigkeit herunter ziehen wolls"test? Und bedenkst du denn nicht die Unehre, "die du mir durch diese Heirath unvermeidlich "dazu gesagt haben? Gewiß nichts anders, als "ich wäre ein Niederträchtiger, der verräthes

"rich an dem Amte gehandelt hatte, das ihr "vornehmer Bater, Lord Bansworth, der "Sohn meines Gönners und Wohlthaters, mir "mit so unumschränktem Vertrauen aufgetras "gen hatte. Du sollst aber wissen, heinrich, "daß diesenige Stunde, die dich heimlich mit "meinem liebenswürdigen Mundel verbunden "hätte, nur um wenige Tage vor deines Vaters "Tode vorhergegangen wäre. Denn ich hätte "meine Ehre nicht überleben können, noch auch "den Kummer, den ich barüber empfunden "hätte, daß ich alle meine Hoffnung, sie kunfgig auf eine ihrer würdige Art zu versorgen, "durch meines eignen Sohns Ränke hätte vers "eitelt gesehen.

"Du fcheinft, mein Sohn, burch meine "Rede gerührt ju werden," fuhr mein Bater fort. Ich antwortete ibm blos burch meine "Boblan , fagte er , Tugenb und "Ehre muffen deine Rubrer fenn! Gie werden "bid ben bem Rampfe unterftugen, und uns "fehlbar eine ubel bedachte Leidenschaft befiegen. "Beit und Abmefenheit merben bir ju Diefent "nothwendigen Werfe ibre Gulfe barbieten. "Mittlermeile erfuche ich bich, Seinrich, als "ein Freund, und befehle bir als ein Bater, won nun au niemals an die Dif Bolton eine "Beile ju fchreiben, noch fcbreiben ju taffen. "Denn ich gebente fie in volliger Unwiffenheit ,alles beffen, mas bich betrifft, ben Buftanb Deiner Gefundheit ausgenommen, ju erhalten. "Den

Den lettern will ich ihr berichten, und auch "bir ben ihrigen; weil ich wohl haben will, Jag ihr Freunde, nicht aber, bag ihr Bers "liebte fenn follet. Und nun, mein Gobn, "gieb mir beine Sant, und verfprich mir auf "beine Ehre, baß du Julien weder mittelbar .noch unmittelbar einige Nachricht von beinem "Aufenthalte geben willft, fowohl folgige ibu sin England bift, ale wenn bu in Frankreich "fenn wirft. Gollte fie ihn aber burch einen ,außerordentlichen Bufall ausfindig machen, und an bich fchreiben, (wiewohl ich folche "Behutsamfeit anzuwenden gebente; bie ibr "es unmöglich machen foll) fo verlange ich. "baß bu in biefem Falle mir alsbald bavon-"Nachricht ertheileft, fo will ich bich unverwas "lich an einen Ort verfegen, ben fie nicht "wiffen fann."

Hier hielt er inne, und erwartete meine Untwort. Was konnte ich anders thun, als dem baßten Vater gehorchen? Ich gab ihm mein Shrenwort, daß ich blindlings, so weit es nur in meiner Macht stünde, seinen Befehs len nachkommen wollte. Diesem Versprechen zu folge habe ich — wie soll ich es Ihnen wohl bekennen, meine Julie? — mit dieser Post an meinen Vater geschrieben, ihm zu mels den, daß Sie durch mir unbekannte Mittel den Ort meines Ausenthalts entbeckt haben. Sols chergestalt habe ich es außer meine Macht gessetzt, mit einem andern Briese von Ihnen bes glückt

gluckt zu werden. Ich bitte Sie daher, nicht ferner an mich zu schreiben, wenn Sie auch nochmals ausfindig machen sollten, wo ich bin.

himmel! Ift es möglich, daß Ihr Hein= rich barum bittet, feine Briefe mehr von dent Abgotte seiner Geele, seiner Julie, zu erhals ten! Ja, meine Allerliebste. Ich werde Sie fo lieben, wie Sie um Ihrentwillen geliebt gu werden verdienen. Aber senn Gie glucklich ben einer schicklichern Wahl. Möchte ber Mann, den Gie wählen werden — Weg mit ihm! Ich kann nicht von ihm reben — Meis ne Julie! der Verstand verläft mich — Ich wollte Ihnen Glückseligkeit verschaffen, Diß Bolton, sollte auch ewiges Elend für mich der Preis fenn. Ich will meinem Vater gehorchen, jollte auch mein Leben das Opfer werden. Niemals aber will ich aufhören, meine Julie au lieben, solange nur mein Puls schlägt, ober meinem Herzen ein Gefühl übrig bleibt. schwöre ich. Gedenket daran, alle ihr himms lischen Wefen! Und o, glauben auch Sie, alljugroßmuthige und alljureizende Person, daß ich unveränderlich sey

Ihr

getreuer aber unglücklicher Freund und Liebhaber. Heinrich Boothby.

Lady Lucie Scott an Miß Julie Bolton.

ielen Dank, meine Werthe, für Ihren land gen Brief! Er war zwar traurigen Ims halts; aber er gab viel zu deuten. Ich bint mehr als zur Hälfte in Ihren Heinrich versliebt. Welches edelmüthige Opfer hat er der Schalk weis schon, mit wem er zu thun hat. Er ist der Standbaftigkeit und Neigung seiner Julic sicher — Vielleicht aber ist er das auch nicht; denn wahre Liebe ist stets voll von Zweisseln und Vesgrissen. Dem seywie ihm will, so bewundre ich bendes ihn und seinen Vrief.

der Mann! Zwar ist er allezeit mein großer Günstling gewesen; nun aber möchte ich ihn für seine mehr als romanhaste Redlickseit sast aus beten. Und warum denn? werden Sie spreschen. Etwa darum, weil er Ihrer armen Freundin entgegen arbeitet und Verdruß macht? Nein, Julie, darum nicht. Es ist mir wahrs haftig leid, daß die Tugenden, die ich am meissten an ihm bewundre, unglücklicher weise wie der die Ruhe meiner liebsen Freundin streiten. Tugend aber wird dadurch an sich selbst nicht geringer, wenn sie schon zuweilen unsern Ausschlägen

Schlägen und Neigungen entgegenstrebt. Here Boothby hat Recht, und Sie haben nicht Unsrecht. Das Ende wird daher, wie ich hoffe, das Werk bekrönen, indem es Sie mit Ihrem. Heinrich glücklich macht, ohne daben die Ehrsliebe Ihres Vormunds zu verwunden. Jahen Sie nur Geduld, meine Werthe; so wird alles wohl abgehen.

Die arme Miß Boothby! Wie sehr sest mich ihr. Verhalten in Verlegenheit! Ich möchte gar zu gern die Geschichte ihres Herzens wissen. Eine traurige ist es; davon din ich überzeugt; es mag nun Liebe oder Freundschaft die Ursache sehn. Wie gutig sind Sie, daß. Sie Ihre betrübte Freundin so sorgfältig zu trösten und zu beruhigen suchen! Mein Herzwird angesteckt, wenn ich Ihre Briefe lese; und indem ich ihre Leiden bedaure, mache ich sie bennah zu meinen eignen, die daß ich ganzschwermüthig darüber werde.

Wen mag wohl George Boothby entleibt haben? Ich bin nur froh, daß weder meint Bruder noch Lord Malcom damals zu Paris gewesen sind; sonst wäre ich vor Furcht des Lodes gewesen, bis daß ich ieden Umstand der Sache vernommen, und gefunden hätte, daß sie sie nichts angienge. So machen es Gemüsther, die niemals wahren Kummer gehabt has ben; sie suchen gern eingebildeten auf. Das ist eine häßliche Betrachtung, Julie; wiewohl, wie ich fürchte, eine richtige. Es sollte daraus

von Rlofterbegebenheiten. 125

ju fließen scheinen, daß die Menschlichkeit gar nicht dazu bestimmt ware, vollkommne Glücksseligkeit auf der Erde zu genießen; und daß, wenn man sa, mitten in dem Wirbel von Zusfällen in dieser seltsamen Welt, noch so glückslich ist, solcheit Widerwärtigkeiten zu entkommen, denen manche Leute, selbst die klügsten und tugendhaftesten, beständig ausgesegt sind, es doch noch immer einen Vorrath von Missergnügen in unser Natur gäbe, aus dem wir Kummer, Zweisel und Sorgen herholten; um es gänzlich außer des Schicksals Gewalt zu fegen, uns glücklich zu machen.

Wenn dem alfo ift, wie ich benn vermoge meiner Beobachtung wirflich glaube, marum find wir ba beftandig in Berfolgung eines Schattenbilde begriffen, welches zu erreichen wir niemals bestimmt find ? ober welches, wenn man es ja befag, (wie es benn manche Leute befeffen haben follen) ben ber erften Umars mung quaenblicklich wieder entschlupft ? 3ch fage es Ihnen, Julie; Bludfeligkeit ift nichts als das Blendwerk eines franken Gehirns, bas burch die Einbildungsfraft irgendeines abers wisigen Liebhabers jur Birflichfeit' gelangt, und burch die unfinnigen Anhanger Cuvids. und bes Bacchus auf die Nachwelt gebracht Der Beife fpricht, ihr Gis mare worden ift. Wenn bas ift, fo muß bas im Gemuthe. ficherfte Mittel, fie ju erlangen, biefes fenn, Die Dinge nach ihrem mabren Berthe ju fchap

gen, nicht nach bemjenigen, den ihnen ber uns besonnene große Haufe benlegt. Daraus wird eine Verachtung der meiften Bergnügungen entspringen, denen die Menge so wild nachläuft, plelmehr darum; nachläuft, weil sie sieht, daß andre Leute nach ihnen jagen , oder gejagt has ben, als weil sie selbst einen mahren Geschmack Daran hatte. Diese Art ju benfen wird in großer Maße unfre Begierden vermindern, und unfre Vorurtheile ausrotten. Wir werden alse denn nichts zu thun haben, als den Spiegel auf die gute Seite zu kehren, und indem wir aufrichtig unser Loos im Leben und das Loos von Millionen unfrer Mitgeschöpfe untersuchen, uns voll Dank gegen die Vorsehung beruhigen, das wir nicht so unglücklich sind, als viele von ihnen maren; ba auch einmal mahre Glückses ligkeit sich nicht mit der menschlichen Natur perträgt, muffen mir jufrieden fenn, wenn wir nur nicht elend find. .

Mich beucht, Epicur hatte Recht, wenn er die Glückseligkeit blos als eine Abwesenheit des Schmerzes beschrieb. Ich bin sicher, er dachte gründlicher, als seine gistigen Feinde, die Stoiker, wenn sie behaupteten, daß Schmerz kein Uebel wäre. Was werde ich aber da mit Ihrem Lieblinge Cicero anfangen? En der dachte, das glaube ich sicher, gerade so wie ich; nur war er zu stolz, es zu bekennen.

Lassen Sie mich von der Philosophie Abs schied nehmen, ben der ich nur eine schlechte Figur

von Klosterbegebenheiten. 127

Rigur mache, und juruck nach Joy=Castle kehren, wo fogar ihr bloser Name unbekannt ift. Gestern ward Christiane Sackit eine Braut. Die Mahlzeit war niedlich angeordnet, und die Gesellschaft zu Joy = Castle sehr schimmernd. Des Abends fuhr das junge Paar nach Lewis= Farm'ab. Christiane verlangte es so. Ich bilde mir ein, sie sehnte sich ungeduldig, unter dem Dache ihrer Frau Mutter wegzukommen, die sich iedoch den ganzen Tag erträglich gut gegen ihre Tochter, und gegen ihren Eidam besonders höflich bezeigte. Diesen Abend sollen wir einen Eleinen ausgesuchten Ball ben herrn Lewis haben. Hackit hat mich um die Ehre ersucht, mit ihm zu tanzen. Es geht also nun auf die Liebeserklarung los. Wenn der Cans fein Blut wird in Bewegung gefest haben, wird er vielleicht Berg genug finden, ju reden. Ich bin völlig barauf gefaßt, ihn anzuhören. Je eher es vorüber ist, desto schöner. Ich will ihm gar bald den Gnadenstoß versetzen — Ist muß ich hin gehen, und mich ankleiden. Also. leben Sie wohl, meine Werthe, bis auf morgen!

Nunmehr, Julie, ist es vorben. Mich wundert nur, warum er so lange gezaudert hat. Denn es war ein auserlesnes Meisterstück von Beredtsamkeit, das mit der bästen Urt vorgetragen ward, nachdem wir einen Costillon, nicht eben von der sanstessen Gattung, getanzt hatten. "Lady Lucie, sagte er ganz"außer Athem, es ist diesen Abend sehr heißt"—
"Das dachte ich eben nicht, gab ich jur Ants
"wort; denn ich din kalt genug" — "En
"frenlich, erwiederte der Geck, nur allzukalt;
"sonst würde das Feuer, das mein Herz vers
"zehrt, eine Flamme in Ihrer zarten Brust
"entzündet haben. Aber ach! Lady Lucie, Sie

"find falt, eisfalt."

Ich kachte ihm in das Gesichte — denn ich konnte mir nicht helsen — und sagte: "da irren Sie Sich sehr, Herr Hacit. Denn "ich merke wohl, daß das Zimmer warm ist; "aber darum nicht eben heiß." Ich konnte, ses hen, daß diese Antwort ihn ein wenig in Verslegenheit setzte; und das wollte ich eben. Ins dessen blieb ich doch sillschweigend sizen, und sah ihn mit einer Ausmerksamkeit an, als ob ich sagen wollte, "wohlan, sahre nur fort;

"ich möchte gern das übrige hören."

Gr konnte sich mit seiner Rede nicht so gleich wieder zu rechte sinden; denn ich din überzeugt, er fragt nicht das geringste nach mir. Es gehört dazu ein Grad von Verstande und sogar von Geschicklichkeit, seine Liebe methosdisch zu erklären. Von der letztern dieser Eisgenschaften hat er gar nichts, und von der erstern nicht zu viel. Hätre er wirklich die gestingste Reigung für mich gefühlt, so wurde er keine Schwierigkeit gefunden haben, mir das zu sagen. Die Sprache der Augen wird über die ganze Erdkugel verstanden, wenn sie durch die

von Klosterbegebenheiten. 129

Die Empfindungen des Herzens eingegeben wird. In diesem Falle aber war Herr Hackit nicht. Daher fand er sich denn in größter Verlegeus heit, Worte zu Ansdrückung desjenigen zu fins den, was er nicht fühlte.

Der arme Mann erregte mir wirklich Mitsleiden. Ich kehrte mich also gegen ihn, und sagte mit einer gezwungen augenommnen Sansts muth der Stimme, "wie besinden Sie Sich, "mein Herr? Sie sehen sa ganz schwermuthig "aus." (Sie mussen bemerken, daß wir eis nige Minuten still geschwiegen hatten) Nuns mehr nahm er seinen wenigen Antheil von Sinsten zusammen, und erwiederte nitt einem Seufsten, der eben so gezwungen war, als meine Sanstmuth, "wie könnte ich anders senn, lies "benswürdigste Ihres Geschlechts, wenn Sie "seidenschaft bleiben, die Sie in mir erweckt "kaben?"

Wahrhaftig, Julie, ich konnte kaum an mich halten. Wären mir nicht Klugheit und Wohlstand zu hülfe gekommen, so würde ich ihn ganz gewiß beleidigt, und ein unmäßiges Gelächter über seine Verstellung erhoben haben. Ich sehoch ernsthaft aus, und gab zur Antewort, "Sie sezen mich in Verwunderung, Herr "Hackit. Sie wissen wohl nicht, was Sie da "sagen. Gewiß, der heftige Tauz muß Ihnen wein Fieber zugezogen haben, so daß ist Ihre zaherwisige Stunde ist. Gehen Sie doch nach "Pause,

1

"House, (sagte ich mit einem zärtlichen Kunz"mer) und legen Sich nieder. Sie machen "mich gan; unruhig, wenn ich Sie so sehen "foll."

"Liebster Himmel! Madam! versette ber garme Schelm, Sie find wegen meiner Ges "sundheit ganglich im Jerthume. Denn Gott "sen Dank, ich habe keine andre Krankheit, "als die Ihre schönen Augen in meinem Bers "jen verursacht haben. Go haben Gie denn, "wertheste Lady Lucie, Mitleiden mit dem, " was ich ansstehe, und befehlen mir, ju leben. Ce Hier magte er es, eine meiner Sande ju ere Ich jog sie nicht weg; benn solange greifen. er mich nurenicht in die Finger knipp, war es mir gerade einerlen, ob er sie hielt oder nicht. Demjenigen, den ich liebe, wurde ich sie nicht. halb so lange Zeit gelaffen haben. Sagen Sie mir, Julie, woher kommt dieser Unterfified?

Doch ich darf noch nicht von meinem Schäs
fer abkommen: "Reden Sie, mein Aengel, sags
"te er mit einem versiellten Entzücken, das
"eigentlich nur eine Grimasse war, sprechen
"Sie mein Urtheil." Ich blickte ihn mit einer
verächtlichen Miene an, und sprach, "ich kann
"nicht läugnen, Herr Hackit, daß ich seit eis
"maer Zeit bemerkt habe, daß Sie und Ihre
"Familie (oder vielmehr die letztere, wie ich
"glaube) gewünscht haben, daß eine Verbins
"dung zwischen Ihnen und mir statt sinden

von Klosterbegebenheiten. 131

"möchte. Ich würde schon lange so aufrichtig "bon der Makerie geredet haben, als ich ist "thun will, wenn Sie weniger zurückhaltend "gewesen wären, und mir dazu eher Gelegens "heit gegeben hätten. Ich werde inzwischeit "inne, daß ist Ihre Absicht ist, daß ich alle "die wohl ausgesonnenen Schmeicheleven, die "Sie mir so frengebig mitgetheilt haben, als "ein Anerbieten Ihrer Hand und Ihres Vers "wögens ausehen soll. Von Liebe ist, wie "Sie wissen, den solchen Gelegenheiten in und "serm gesitteten Beitalter gar nicht die Frage; "und zum Glücke für Sie habe ich in Ihnen "nicht den kleinsten Funken dieser Leidenschaft "entzündet."

Er wollte mich hier unterbrechen; ich abet that ihm durch Fortsetzung meiner Rede Eine halt. "Sie werden daher nicht völlig unglucks "lich gemacht werben, herr Hacit, wenn ich 35hnen ehrlicher weise sage, daß meine hand "niemals ohne mein Berg weggegeben werden "foll, mein Herz aber bereits meggegeben ift. 33ch bin Ihnen indessen, mein herr, für bie "Ehre, Die Gie mir ju erweisen gedachten, spfepr verbunden. Ware ich völlig fren gewes "sen, als ich zu Juy = Castle ankam, so könne "te ich vielleicht Ihren Antrag ernftlich übers "bacht haben. Go aber bitte ich Gie, Ihre "Reigungen an einen andern Ort ju richten, "wo sie diejenige Ermiederung finden werden, "tie fie verdienen; und funftig laffen Gie uns 3.2 zeinander !

"betrachten, ohne iemals wieder eine Materie "vorzunehmen, in der Sie nich unbeweglich

finden werden."

Siek hörte ich auf zu reden. Er sah nicht eben betrübt über das, was ich ihm gesagt hatte: aber er sah aus, als ob es ihn vers drossen hätte, und antwortete mit einer mißs vergnügten Miene, "wenn das Ihr endlicher "Entschluß ist, Lady Lucie Scott, so bin ich "in der That elend." Hier dachte ich an Ihren Grundsaß, Julie, daß es den Mannspers sonen nicht gefällt, wenn sie abgewiesen wers den, wiewohl es ihnen auch leid wäre, wenn

fie angenommen wurden.

Jedermann hatte sich nunmehr an die Theer tische gesetzt. Ich stand also auf, und setzte mich ebenfalls bahin. Den übrigen Abend schien fich herr hackit gegen mich weit ungezwunge mer zu beeragen, als ich ihn iemals gesehen hatte; daher mar er mir auch weit weniger widerwartig, als gewöhnlich. Ich glaube wirke lich, der arme Schelm hat entweder seine Reis gung auf ein Madchen geworfen, ober hegt por mir, als einer Frau betrachtet, volligen Abscheu, und ift daher froh, der Plage los zu fenn, fich da verliebt anzuftellen, mo fein herz Alls wir zusammen nach keine Neigung fühlt. Hause fuhren, bat er mich um meine Freunds schaft mit einer Ehrlichkeit und einem Gifer, womit er noch niemals um meine Liebe gebeten hattehatte. Er befindet sich gewiß unter sehr nachstheiligen Umständen, indem er ben solchen Aelztern lebt, die ihm kaum einen Schilling Tasschengeld geben. Daher muß er entweder schlechte Gesellschaft halten, oder gar keine.

Ich habe an meinen Bater geschrieben, mit dem Ersuchen, mir kunftige Woche seinen Wagen zu schicken. Die Familie der Lewis werde ich ungern verlassen. Ich kann nicht genug beschreiben, wie froh mir die Neuvers mahlte vorkömmt. Vergnügen kanzt in ihren Augen, und Entzücken in ihres Liebhabers seinen.

Heute haben Lady Hackit und ich eine lans ge Unterredung wegen meiner ihrem Cohne ers theilten abschläglichen Antwort gehabt. " Ich bedauerte sehr höflich, daß ich bereits vorher eingenommen gewesen ware, ehe ich das Wers gnügen gehabt hatte, ihn zu feben. Da fie fand, daß alle ihre Grunde und Vorstellungen nichts verfiengen, sagte sie in einem gornigen Tone, "es. ist doch ein. großes Ungluck, wenne "junge Madchen von ihren Aeltern unabhangig "gemacht werden." Ich antwortete, übers baupt genommen, hielte ich es wirklich für ein foldes. Ich aber schmeichelte mir, eine Auss nahme von der Regel abzugeben, weil ich nies mals weder heitathen, noch irgendeinen wichs tigen Gdritt im Leben thun murde, ohne meine Weltern ju rathe ju jiehen, und ihre Billigung meines Berhaltens erlangt ju baben. Sie antwors

antwortete nichts; also gieng ich von ihr, und die Treppe hinauf, um Susannen zu sagen, daß ich bald von hier weg zu reisen gedächte; sie möchte also alles gegen dieselbe Zeit fertig halten. Die Nachricht schien ihr sehr zu gestallen. Ich glaube, das Mädchen ist der grüsnen Felder und andern schönen Dinge der hier sigen (Segend herzlich müde.

Gott behüte! meine Werthe! Die Länge dieses Briefs erschreckt mich ganz. Richten Sie nur Ihren nächsten nach Latton = Lodge.

Die Ihrige.
Lucie Scott.

Miß Julie Bolton an Lady Lucie Scott.

Ich banke Ihnen sehr, liebste Lady Lucie, für i Ihren letztern langen Brief. Ihre Abreise von Joy: Castle hat mich bewogen, nicht eher zu schreiben, bis ich vernuthete, daß Sie zu hause angelangt wären. Ich bin froh, daß Sie von den widerwärtigen alten Leuten weg sind.

Der Auftritt zu Lewis = Farm zwischen Ihnen und Herrn Hacktt hat mich sehr belus fligt. Ich habe hier einen andern von gleichem Innhalte

von Klosterbegebenheiten. 135

Innhalte gehabt, aber auf eine ganz verschieds ne Art gespielt, als Sie ben Ihrigen. Sie sollen also wissen, meine Werthe, daß Ihr Lord und fein Bater hier gewesen find. Morgen sind sie wieder weggereist, nachdem fie einige wenige Tage ben uns zugebracht has Ich halte ben Lord Malcom für einen ber artigsten Mannspersonen, die ich iemals ges feben habe, sowohl in Absicht auf das Gemuthe und den Werftand, als auf die Gestalt. Bare nicht mein Herz bereits an Heinrichen vers schenft, und hatte ich niemals Ihren Bruder, den Lord Tatton, gesehen, so wurde dieser juns ge herr ein Mann nach meiner Wahl gewesen fenn. Vorausgesetzt namlich, daß nicht bie Rede von Ihnen mare. Denn das kann ich niemals vertragen, die Mitbulerin von irgends einer Frauensperson zu senu, am wenigsten von meiner Freundin.

Ihres Liebhabers Zusammenkunft mit mix war so ungezwungen, als ob wir bereits lange mit einander bekannt gewesen wären. Mir war es angenehm, den Liebhaber meiner Lucia zu sehen; und ich glaube, mein Gesichte drücks te die Wahrheit aus. Denn ich sah, daß Lord Kelso und mein Vormund einander mit einem Winke anblickten, als wöllten sie sagen, "seine "Verson gefällt ihr nicht übel."

Als sie in den Saal geführt wurden, wors inne Frau Boothby und ich nach dem Thee saßen und arbeiteten, siellte Herr Boothby den

4 Vater

Bater und Gobn feiner Liebfte und baranf mie Lord Relfo machte mir die Schmeichelen. ich mare eine ber ichonften jungen Perfonen, Die er nur gesehen batte. Das mard jedoch nur feinem Gobne, miewohl etwas vernehme lich, ins Dhr gefagt. Lord Malcom fam und feste fich neben mich auf den Souha. muchte ibm mit Bergungen Blat; und ale fich Die alten Leute gufammen in ein Gefprache eine gelaffen hatten, fragte ich ihn mit leifer Stime me, wenn er benn Jon = Caftle und meine Freundin Ladn Lucie Scott perlaffen batte? Seine Augen funkelten ben Ihrem Namen, und er gab jur Antwort, "wenn ich meinem Bergen glauben wollte, Dig Bolton, fo ift aichon eine emige Beit verftrichen, feitdem ich "Ihre liebensmurdige Freundin jum lesten male "gefchen habe. Aber fagen Gie mir, Das "dam, wenn haben Gie julent Briefe von ibr gerhalten ? Wefindet fie fich noch immer benm "Gir Cafpar?" - "Geftern, ermieberte ich, mempfieng ich einen Brief von ibr, worinne fie mir melbet, fie mare gefonnen, funftige Bos "de von Jon = Caffle abjureifen."

Hier trat nit allem Anstande bes Rummers die liebenswurdige Luise herein. Sie standen auf, sie ju begrüßen. Nach abgelegten Höflichkeiten sente sie sich mit einer wohl lassenden Art auf einen Stul neben mir. Ich ergriff ihre Hand, und fragte, wie sie sich befande; weil sie ben Tische über Kopfweh geklage hatte. hatte. Gie druckte meine hand, und antwore tete, "ich befinde mich immer baffer wegen Ihs ster aufmerksamen Gute" - "Wie liebenss würdig, meine Frauenzimmer, rufte Lord "Malcom aus, ist die Freundschaft ben Ihrem "Geschlechte! Schon an sich ift sie eine edle "Gesinnung; aber in weibliche Sauftmuth ges tleidet, istisse unwiderstehlich." Werden Gie nur nicht eifersuchtig, Lucie! Denn diese gans je Beit über dachte er an Gie. Er redete meis ter also. "Diese Bemerkung machte ich jum persten male, als Lady Lucie Scott von Ihr "nen, Miß Bolton, sprach; und was ich ist mischen Ihnen und der Dis Boothby babe "vorgeben sehen, bestärkt mich noch in meiner Monnung." Ich ergriff diese Gelegenheit, einige schone Dinge von Ihrer werthen Person ju sagen; erftlich darum, weil ich sie dachte; und hernach, weil ich nicht unempfindlich gegen diesenige Freundschaft scheinen wollte, welche großentheils die Gluckfeligkeit meines Lebens ausmacht.

Auf diesem ungewungnen Fusse schwatten Lord Malcom und ich verschiedne Tage, und spazierten mit einander herum, die daß zulest die Sache zu einer Entscheidung reif ward, da mir denn an einem Vormittage der Lord lächelnd sagte, er müßte meine Antwort auf den Antrag erhalten, den er mir vorausgesetzter maßen mit seiner Hand und seinem Gerzent gethan hätte. Ich antwortete in dem nämts lichen

lichen Tone, ich könnte es nicht über das Hers bringen, ihm eine geheime abschlägliche Antswort zu geben; aber eine öffentliche sollte er diesen Nachmittag haben; er möchte nur aber ben dieser Gelegenheit Sorge tragen, sein Gessichte auf die gehörige Art einzurichten, damit er es nicht aus Unachtsamkeit vergäße, barms herzig auszusehen, wenn er von einem artigen Mädchen, die über hundert tausend Pfund reich

mare, abgewiesen wurde

Er versicherte mich lachend, er wollte schon feine Gesichtszüge nach meiner Anweisung eins "Aber, sprach er mit ernsthafter Mies ne, ich muß um Erlaubniß bitten, Miß Bol= ston, Ihnen ju sagen, wenn ich nicht durch zeine unwiderstehliche Sympathie ware gezwuns "gen worden, mein herz auf den ersten Anblick ,an Ihre schöne Freundin zu übergeben, oder mit andern Worten, wenn ich sie nicht bereits jegesehen hatte, (denn fie sehen und lieben, das "sind gleichgultige Ausdrücke) so versichre ich "Ihnen, Madam, ich wurde ist völlig ungluck "lich durch die abschlägliche Antwort werden, "auf die Sie Sich so gelaffen gefaßt machen" -"Recht gut, Minlord, sagte ich lachend; mich "deucht, es ift ein Gluck fur Lucien und Seins richen, daß wir bende einauder nicht vorher "gekannt haben, ehe wir unfre herzen an fie "verloren hatten."

Wir wurden darauf zum Mittagsessen abe gerufen. Nachdem abgedeckt mar, sagte mir

Lord Relso, wie glucklich er sich schätzen murbe, menn fein Sohn die Meigung eines fo liebens wurdigen jungen Frauenzimmers, wie ich ware, gewinnen konnte. Er versicherte mich auf seine Ehre', die Tugenden meines Gemuths waren ftarkere Bewegungegrunde für ihn, eine Bers bindung mit mir ju fuchen, als die Betrache tung meines großen Bermogens. "Mein lies bes, junges Frauenzimmer, fagte er, ich bin ischon lange in den Abrif verliebt gewesen, Joen mir Ihr Vormund und feine rechtschaffne "Liebste beständig von Ihnen gemacht haben; "und wenn Gie keinen Schilling besoffen hatten, "würde ich es eben so gern gesehen haben, daß "Sie Lord Malcoms Frau werden sollten, als "wenn Sie Millionen reich maren."

Ich buckte mich ben Diefer Schmeichelen, und versicherte ben Lord mit so vieler Berghafs tigkeit, als ich nur ben diefer Gelegenheit aufe bringen konnte, (denn ich gitterte wie ein Laub) ich hielte mich für unendlich geehrt burch ben Borgug, ben er mir durch seine Ermahlung gu einer Schwiegertochter ermiefe, und wurde ftets Die dankbarste Empfindung für die gutige Mens nung unterhalten, die er, wie es ihm beliebte ju fagen, von mir gefaßt hatte. Um fie nun, wenigstens in einigem geringen Grabe, ju vers Dienen, wollte ich, mit meines Vormunde Ers laubniß, auf Geiner Berrlichkeit verbindlichen Antrag badurch antworten, daß ich ihm ohne Berftellung die mahren Gesinnungen meines Geriens. Herzens eröffnete. Herr Boothby gab mix hier einen ernsthaften Blick, und sagte, "Sie "haben zwar Frenheit, zu reben, Miß Bolton; "ich bitte Sie aber, das wohl zu überlegen,

mwas Sie fagen wollen."

Ich antwortete ihm nicht, sondern wandte mich an den Lord Relfo, und sagte, "ich muß jum die Gewogenheit bitten, Mylord, mir ges "duldig juguboren, indem ich die fleine Ges Michte meines Lebens ergable. Ich weis mohl, ifie fann Ihnen feine Beluftigung verschaffen; aber sie ift jur Rechtfertigung meines Bers haltens wesentlich. Ich war nur dren Jahre salt, als dieses murdige Paar (woben ich mich "gegen Herrn und Frau Boothby buckte) ben "mir an die Stelle meiner liebften Aeltern trat, "die ich um biese Zeit eingebußt hatte. brachten mich in ihr Haus, und begegneten "mir da mit gleicher Sorgfalt, und, allem Ans feben nach, mit gleicher gartlichkeit, als ob sich ihr eignes Kind gewesen ware. Ich ward mit ihren Rindern erjogen, unter denen mein "fleines her; sich in furgem ihren zwenten "Sohn auszeichnete. Meine Liebe gegen ibn mar ber erfte Begriff, bessen ich mich erins mern kann, und wird vermuthlich auch ben "lente fenn, ben ich behalten werbe. Gie wuchs zugleich mit meinen Jahren, so wie die gfeinige gegen mich. Jeder Lag, iede Stunde "gab unfrer gegenfeitigen Reigung neue Stars "fe, bis daß sie nicht mehr zunehmen konnte. 33.Gerr

"herr Boothby, der es, wie ich vermuthe, "inne ward, das wir blos für einander lebten, "befand vor ungefähr dren Jahren für gut, "uns ju trennen, und legte es une jugleich jur "Pflicht auf, niemals Briefe mit einander zu "wechseln, noch anders als Freunde an einans "ber ju denken. Er fagte, mit feinem Willen "follten wir niemals zusammen verbunden wers "ben; und murden mir es mider benfelben, "so wollte er uns nimmermehr für feine Rins "der erkennen. Damit nicht zufrieden, bemubs ste er sich noch auf alle mögliche Weise, mis "den Ort von Heinrichs Aufenthalte zu ver-"bergen; und ist versucht er, meine Reigung "von ihm abwendig zu machen, indem er mir "als Liebhaber einen der liebensmutdigften june "gen herrn vorftellt, der in aller Absicht meine "hochachtung so sehr verdient, daß ich, wenn "nicht bereits mein herz vorher eingenommen "mare, es an ihn übergeben mußte. Da es "iedoch niemals fren gewesen ift, seitdem ich "nur' wußte, daß ich ein Her; hatte, so wird "nichte vermögend fenn, meine Standhaftige "feit ju erschüttern. Weder Zeit; noch Wie "derstand, noch Bitten werden etwas ausrichs Denn mein Entschluß ift gefaßt, entwes der den Heinrich Boothby zu heirathen, oder "in ledigem Stande zu fterben."

Herzlich froh, daß ich die schwere Arbeit übere standen hatte. Herr Boothby sagte zum Lord

Reljo,

Kelso, "was ist mohl, Mpsord, mit einem so "harknäckigen Madchen augnfangen?" Lord Malcom fagte fehr verftaudig ju mir, "wies "wohl ich, Mis Bolton, durch die aufrichtige "Erflarung , die Sie ist gethan haben, un= "gludlich werde, fo erlauben Gie mir doch, "Ihnen ju sagen, daß, wenn ich Ihre Berbins ndung mit herrn heinrich Boothby gewußt "hatte, feine mehichliche Betrachtung mich bes mogen haben follte, mich jum Mitbuler meis "nes Freundes ju erflaren. Ich bitte Gie das pher, Madam, wenn Sie an ihn schreibent, "ihm die Sache auf eine folche Urt vorzustellen, "daß ich nicht dadurch feine Freundschaft vers "liere, die ich gleich boch als mein Leben "schäte."

"Ich an ihn schreiben! ruste ich aus.
"Das wird niemals geschehen. Sein grausas
"mer Vater hat die tüchtigsten Mittel vorges
"stehrt, uns diesen Trost zu entziehen, indem
"er mich in der Unwissenheit des Orts seines
"Ausenthalts läßt" — "Den kann ich Ihnen
"sagen," versetze Lord Malcom. "Nein,
"wahrhaftig, Sie können es nicht, sagte Hert
"Boothby. Denn er ist nicht länger da, wo
"er seit einiger Zeit gewesen ist" Lord Kelso
rückte seinen Stul näher an mich, und sagte
mir unter vielen Lobsprüchen der Aufrichtigkeit
meines Versahrens gegen ihn. es thäte ihm sehr
leid, daß er alle die schmeichelhaste Hossnung
ausgeben müßte, mich in seine Familie eintreten

zu sehen. Darauf wandte er sich gegen Herrn Boothby, und sprach, "ich glaube, mein gus "ter Freund, Sie treiben Ihr zartes Gefühl "der Ehre zu weit, wenn Sie auf solche Art "zwen unschuldige Perzen in Bedrängniß setzen, "die für einander geschaffen zu senn scheinen." Lord Malcom sagte mir ins Dhr, ers wollte schon, wo möglich, meines Liebhabers Ausents halt aussindig machen. Ich winkte ihm meisnen Dank zu. Und so endigte sich das Gaus kelspiel.

Tages barauf find unfre vornehmen Gaffe. abgereist. Es war mir leid, ben Lord Mala com fo bald zu verlieren. Er danfte mir berge lich für die entscheidende Art, auf welche ich ihn verabschiedet hatte, und fehnt fich nuns mehr, seine Hand öffentlich an einem Orte ans aubieten, wo man fie, wie er hofft, annchms licher finden wird. Er ist in der That Ihrer wurdig, meine Lucie; wenn anders ein Mann eines so großen Schapes, wie Gie Sich mit Rechte nennen, wurdig seyn kami. Ich hatte vergessen, Ihnen zu sagen, daß Gie oft der Innhalt unfere Gesprache gewesen sind. Boothby und ich haben mit einander gewetts eifert, wer Sie am meisten loben murde, Dann und wann gab Lord Malcom ganz bes butsam fein Wort dazu. Gein Bater fagte, er hatte zwar vieles von Ihrer Schönheit und Ihrem Werdienste gehört; da er aber in feiner Werbins

Merbindung mit bem longsbownischen Hause :-

Leben Sie wohl! Gute Nacht! Ich habe mich mude geschrieben.

die Ihrige. 'Julie Bolton.

Von der vorigen an ebendieselbe.

When Farnaby.

To sind Sie denn hin gereist, meine Freuns din, oder was haben Sie vor, daß ich keine Briefe von Ihnen bekomme? In Ihrem lettern sasten Sie mir, Sie wollten kommende Woche nach Latton-Lodge fahren. Es wird Ihnen doch kein Unfall unterwegs aufgesioßen sen. Das wolle der Himmel nicht! Mein ber; wird ben dem Gedanken ohnmächtig. Schreiben Sie mir ia gleich; ich kann die Unsgewisheit nicht vertragen; wenn zumal die Res de von Ihrem Ausbesinden ist.

Ich habe Ihnen eine sehr traurige Gesschichte zu erzählen. Aber sie ist zu lang für einen Brief. Also mussen Sie Sich damit begnügen, sie so zu bekommen, wie ich sie aufesesen kann, entweder stückweise, oder durch eine fremde Hand, wenn ich anders eine finde. Die arme Luise hat dieser Tage ihr volles hert gegen

gegen mich ausgeschüttet. Ihre Aeltern gaben eben einen Staatsbesuch, ben dem ich sie nicht begleiten wollte; ihre Tochter aber befindet sich nicht wohl genug, daß sie sich ankleiden könnte. Daher waren wir den ganzen Nachmittag allein.

Sobald sie fand, daß wir es waren, stand sie von ihrem Stule auf, warf ihre Arme um meinen Hals, und sagte, "wie gütig sind Sie, "meine liebe Julie, daß Sie heute zu hause "bleiben, um mir Gesellschaft zu leisten, da "ich doch so unfähig bin, Ihnen Vergnügen zu "machen! Sie sind doch sauter Güte und Große

"muth und Freundschaft."

"Wenn Sie alles das bachten, mas Sie "fagen, gab ich jur Antwort, fo murben Gie, "liebste Luise, Ihren Kummer derjenigen ents "decken, von der Sie eine so hohe Mennung "hatten, nicht aber auf solche Art, durch deffen "hartnäckige Verschweigung, Sich felbst schaden "und mich qualen" - "Munschen Gie denn "so eifrig, erwiederte sie, indem sie mich steif "anfah, meine Geschichte zu vernehmen, daß "Ihnen deren Verschweigung wahrhaftig Rums "mer macht?" Ich antwortete, freglich; denn ich ware überzeugt, sobald ich sie nur mußte, würde ich es auf eine oder die andre Art in meiner Macht haben, wo nicht ihre Vetrübnis ju heben, wenigstens deren Uebermaße ju vers minbern.

"Wohlan denn, meine liebenswurdige "Freundin, erwiederte fie seuf, end, ich will Ih= "nen die Geschichte meines Bergens ergablen. "Ich besorge aber, daß sich darinne einige so "außerordentliche Umstände befinden, daß Gie "schwerlich werden dahin gebracht werden köns "nen, sie zu glauben; wiewohl ich Ihnen vers "sichere, daß sie wahr sind" — "Ja doch, ,antwortete ich mit Lebhaftigkeit, ich will alles. "glauben, was Sie mir auf Ihre Ehre als "eine Wahrheit ergahlen" — "Ich danke Ih-"nen dafur, sagte sie. Berlassen Sie Sich auf "meine Bahrhaftigkeit, und horen Gie nut "mein Marchen an. halten Gie Gich gefaßt, "mich zu bedauern. Ich fürchte nur, ich werde "nicht Starke genug haben, eine so schmerzhafte "Ergählung auszuhalten."

Hier sieng sie ihre Geschichte an, die ich Ihnen durch den Pfarrer Jones schicken will, der und der nordlichen Gegend reist, und eben ist ben mir war, um es mir zu melden, und sich meine Befehle auszubitren. Als ich ihm fagte, ich hatte ein Packtchen an Gie zu bez stellen, versprach er, es zu besorgen; und in Ihre eignen schönen Sande ju übergeben. versichre Ihnen, es hat nicht weuige Zeit bes durft, sowohl diese Geschichte Luisens anzuhös ren als aufzuzeichnen; benn Gie muffen benten, daß wir oft ben der Erzählung gestört worden find, und es mir ichwer geworden ift, Beit gu ihrer Aufschreibung ju finden. Ich durfte es nicht

nicht einmal wagen, bis daß ich ihre Erlaubniß dazu hatte. Hätte sie mir die nicht auf meint Anhalten ertheilt, so würde ich gewiß (ents schuldigen Sie mich, wertheste Lucie) ihr Gesheimniß selbst Ihnen verschwiegen haben, wies wohl ich nicht gern einen einzigen Gedanken

vor meiner Freundin verbergen wollte.

Leben Gie wohl! Mich verlangt, ju horen, daß Sie sicher zu Tatton = Lodge angekommen find. Erinnern Gie Gid, daß Gie mir vers sprochen haben, mich diesen Sommer in ber Abten Farnaby zu besuchen. Das hat mir ebenfalls Lord Tatton versprochen. fcon, er ift ein Mann, der Wort halt. Dieß können Gie ihm fagen, daß mir hier eine Schönheit erwarten, die Lady Jane Carr, eine Freundin der Miß Boothby, die nur eben aus Paris angelangt ift. Sie ist das einzige Kind bes Grafen Plumstead; jung, munter und ein wenig verbult; furt, gerade so, wie sie sich für Ihren Bruder schieft. Go kommen Gie benn benderseits, und helfen mir die mahrhaftig beklagenswürdige Luise troffen. Dich deucht ieboch, das arme Madchen ift etwas ruhiger, seitdem sie ihre schwermuthige Geschichte ers sählt hat

Ihrer

stets liebreich gesinnten Freundin. Julie Bolton.

R 2 : Geschichte

Geschichte der Miß Boothby.

Sch ward, wie Sie Sich, meine liebste Ju=. lie, noch erinnern werden, mit der Gras fin Plumstead pach Frankreich geschickt, deren -Gemahl bamale unfer Gefandter am bafigen Diese Dame mar eine besondre Hofe war. Freundin meiner Mutter, und hatte ihr so viel jum Lobe einer frangofischen Erziehung, und von ber Unmöglichkeit, diese Sprache in unfern englischen Schulen ju lernen, vorgesagt, baß fie fie zulett zu ihrer Einwilligung bewog, mich mit ihr hinuber reifen zu laffen. Sie bat sie jedoch, mich in ein Kloster zu bringen, worins ne die Kinder aus den bagten Saufern im Ros nigreiche erzogen wurden. Lady Plumskead versprach ihr, ich sollte in ebendem Hause mit ihrer eignen Tochter wohnen, und sie wollte mich in allen Studen so halten, als ob ich ihr Rind mare. 3

Mein Vater gieng willig den Vorschlag ein, weil er voraus sah, daß meiner Mutter übermäßige Liebe und Nachsicht gegen mich, weil ich ihre einzige Tochter war, meine Ges müthsart verderben, und mich abhalten würde, einigen Fortgang in denen Vollkommenheiten zu gewinnen, deren Erwerbung jungen Frauenszimmern von iederlen Stande so nothwendig ist. Ich erinnere mich, daß ich ihn sagen hörte,

von Klosterbegebenheiten. 149

", der Welt; diese wird sogar ohne Lehrer ler", nen, und keine Nachsicht kann sie verleiten,

"ihre Studien ju vernachlässigen."

Ich verließ meine Aeltern ungern. Gie, meine Liebe, kannte ich nur wenig, weil ich einige Zeit vor meiner Abreise aus England in der Schule gewesen war, wo meine Mutter ausdrücklich befohlen hatte, man sollte mir nicht widersprechen; daher ich denn nichts that als spielen. Die Reise nebst ber Mannichfals tigkeit neuer Gegenstände und Auftritte, die sich nach und nach meinen Augen barstellten, machte, daß ich in furgem meine Beimath vers Lady Plumstead begegnete mir mit eis ner sehr mutterlichen Zärtlichkeit, und schien sowohl an nieiner Gesellschaft als an den fins dischen Anmerkungen Vergnügen zu finden, Die ich auf unserm Wege von Calais bis Paris über das Wolf und Land nrachte.

Nach unfrer Ankunft in der Hauptstadt behielt sie mich einen Monat über ben sich. Nach dessen Versusse sührte sie mich einige Meilen außerhalb Paris nach einer königlichen Abten, um da der Aebtissen und den Nonnen des Klosters, in dem ich mich einige Jahre aushalten sollte, einen Besuch zu geben. Alles, was ich sagen könnte, meine Julie, würde Ihenen noch keinen hinreichenden Begriff von dent einnehmenden Setragen der Nonnen machen. Um es Sich vorzustellen, müßten Sie mit einigen

einigen von ihnen bekannt gewesen senn. In ihren Augen und in dem Laute ihrer Stimme giebt es eine sanste Fühlbarkeit, die an das Her; greift. Ihre Liebkosungen sind überaus verführerisch. So ist das äußerliche Ausehen sattern in den Sprachsälen zu erscheinen ers laubt; und so waren diesenigen, die ich diesen Vormittag sah.

Die Schmeichelenen, Die fie meiner kleinen Perfon machten, indem fie vielen Berftand und Lebhaftigkeit in meinen Augen zu lesen vorgas ben, meine Gestalt bewunderten, und so viele Wernunft ben einem Kinde von meinem Alter ungewöhnlich nannten, nehmen Gie noch dagu die vielen Geschenke, die sie mir mit Rosens Franzen, Mabelfuffen, Gemalden von Heiligen, und Zuckererbsen machten, so werden Sie Sich nicht vermundern, zu hören, daß alles dieses zusammengenommen mir fast ben Kopf verrucks te, und mein Herz völlig gewann. Ich sehnte mich recht, ben solchen liebenswurdigen, gute artigen Frauenzimmern zu wohnen, als diese. Monnen, wie ich für bekannt annahm, waren. Ich ward zu ihrem Vortheile aus ebendem Grunde eingenommen, der sichtbarlich auf das Urtheil der Welt überhaupt wirkt, ohne daß irgendein Alter oder Geschlechte ausgenommen mare, namlich von der Liebe jur Schmeichelen. Perjenige Spiegel gefällt uns allezeit, so vers åchtlich er auch an sich selbst senn mag, der uns

von Klosterbegebenheiten. Ist

uns uns selbst aus einen angenehmen Gesichtss

Als Lady Plumstead und ich uns wieder in den Wagen gesetzt hatten, fragte sie mich, was ich nun davon hielte, in einem Nonnen= kloster zu leben? Ich gab zur Antwort, ich glaubte, es murde mir recht fehr darinne ge= fallen, benn die Monnen schienen so verbindlie che, artige Personen ju fenn. Die Lady fagte, es ware ihr doch lieb, ju finden, daß bas Gelts same ihrer Kleidung und ihre Erscheinung hins ter einem Gitter mich nicht abgeschreckt batte. wie es oft mit Kindern meines Alters gienge. Sie schlösse daraus, daß ich sehr glücklich in Diesem Kloster leben murbe, zumal wenn ich Befanntschaft mit meinen fleinen Gespielinnen errichtete, von denen, wie sie gern glaubte, über sechzig dort waren, alles Madchen aus vors . nehmen Sausern. Sollte es mir aber ben fere nerer Kenntniß des Orts nicht da gefallen, so burfte ich es ihr nur sagen, alsdenn wollte sie mich sogleich an einen andern bringen, ber mehr nach meinem Geschmacke ware. Gefiele es mir aber da, so wollte sie an ihre Tochter fchreiben, daß sie fame, und bort Rostgangerint Ich dankte der Lady für ihre Gutig= wurde. keit gegen mich. In wenig Tagen waren meine Aleider eingepackt, und Lady Plumskead und ich fuhren nach ber königlichen Abten C.

Gen unsrer Ankunft hielt die Kutsche vor einem großen Thorwege, der, als der Bediente

die .

die Klingel angezogen hatte; fogleich geoffnet. Wir fuhren in einen großen Sof, runde mard. um mit Gaulen umgeben. In dessen Mitte fand ein ungeheuers Rreut, an dem eine Ges falt des Heilands hieng, fast gang nackend, und an iedem Schweislo.he blutend; an der andern Seite fand eine weinende Jungfraus. bende waren in mehr als Lebensgröße. bas Rreug ber war eine Art von Garten, voll von mancherlen Bluhmen und Stauden, ringes herum mit eisernen Staben eingefaßt. mar, wie ich fand, ber Kirchhof ber Monnen, auf deren Grabern ich fleine holzerne Kreuze ftecken fah. Raum maren wir aus ber Rutiche gestiegen; so fuhr sie aus bem Sofe hinaus, das große Thor ward sogleich durch zwo Nons nen verschlossen und verriegelt, die ftarke Ges bunde Schluffel an ben Gurteln hangen batten. Diese, wie man mir fagte, hießen Pfortnerins nen. Ein wichtiges Amt in einem Rlofter, das daher gemeiniglich den altesten und verstan= Digsten gegeben wird.

Ich ward, als ich rund um mich sah, nicht wenig von der sürchterlichen Feverlichkeit dieses gothischen Gebäudes und der anscheinenden Frömmigkeit seiner Bewohnerinnen gerührt. Sie wurden das inne. Um daher meine Aufomerksamkeit zu zerstreuen, boten sie mir Choscolade, Zwiehack und allerlen Zuckerwerk an. Die eine wollte mir den Garten weisen, eine andre den Speisesaal; kurz, sie sührten mich in einem

einem Augenblicke durch alle die Theile des ihs nen gehörigen Gebäudes; fast ben iedem Schritz te kußten und liebkosten sie mich eine um die andre.

Endlich führten sie mich auf bas Schlafs haus oder die Gallerie, wo alle Nonnen ihre besondern Zellen haben. Der Name der Bes figerinn einer ieden ift außen an die Thure ges fchrieben; und darüber flebt ein Rupferftich, der diejenige Heilige vorstellt, deren Namen fie ben Ablegung ihres Gelübbes augenommen has ben. Die Zellen find sehr klein, aber überaus reinlich. Ihre Gerathschaft besteht aus einem Bette, Tische, Stule, Erucifire, einigen Ges betbuchern, oft aus einem Todtenkopfe mit zwen queer über einander gelegten Beinen. Das Gerathe sowohl als ber enge Umfang bies fer Gemächer wollte mir nicht gefallent. fieng an ju weinen, und fragte, ob ich benn in einem folchen schlafen sollte ? Meine Thras nen schienen sie zu beunruhigen. Gie versuche ten iedes erfinnliche Mittel, sie zu stillen, und persicherten mich, ich sollte in einem schönen großen Zimmer liegen, "wie diesenigen, wors "inne die Weltleute wohnen." Bemerken Sie mohl, das ist die Sprache des Klosters.

Nachdem ich solchergestalt durch das ganze unermeßliche Gebäude war geschleppt worden, bis daß ich herzlich mude war, kehrten wirwieder in den gemeinen Saal zurück, der darum so heißt, weil die Nonnen darinne ihre

R 5

Ergen:

Ergenlichkeiten haben, ihre Arbeit vornehmen, furt, wenn Sie es so wollen, der ihr Anfleis dezimmer ift. Dort fanden wir die Alebtiffin nebst der Grafin, die ihr, wie ich vermuthe, mahrend meiner Abwesenheit Anweisung geges, ben hatte, wie sie mich wollte gehalten und ers jogen miffen, imgleichen das hauptwerk, name lich mein Kosigeld, ausgemacht hatte. Denn . Diese frommen Frauenzimmer sind mit dem Werthe des Geldes vollkommen bekannt. Dars auf faßte fie mich mit großer Bartlichfeit und; anscheinender Fuhlbarkeit in ihre Arme, ver= sprach, mich oft zu besuchen, befahl ausbrucks lich an, daß ich so viele Briefe, als ich nur wollte, schreiben und erhalten durfte, ohn alle: Einschränkung, und ohne daß sie von iemans bem durchsucht murden. Gie setzte mit einem bedeutenden Blicke gegen die Aebtissin hinge "fie ist noch nicht in einem Alter, bas einige "Behutsamkeit in dem Stude nothig machen Ich muß daher verlangen, daß man "ihr hierinne völlige Frenheit läßt. "das nicht so finde, will ich sie alsbald von hier "megnehmen; benn ich weis, ihre Aeltern mur-"den niemals ruhig senn, wenn sie nicht die "wahre Mennung ihres Kindes von ihrem Zus "stande erführen." Darauf nahm sie eine sehr wichtige Miene an, und sagte, "Miß Boothby "ift eine Person von gutem herkonimen und Das werden Sie, meine Frauens "Bermögen. mimmer, (indem sie die Nonnen ansah) bereits :

von Klosterbegebenheiten. 155

"reits geschlossen haben, sowohl aus dem Noste "gelde, das sie bezahlt, als aus der Person, "die sie hieher gebracht hat. Ich erwarte das "her, daß man ihr mit aller ersinnlichen Aufs "merksamkeit) Zärtlichkeit und Ehrerbietung "begegne." Hier bückte sie sich gegen die Nons

nen, fußte mich, und begab fich weg.

Diese ihre lente Rede, die vermuthlich auf nichts anders abgesehen war, that auf die Bus hörerinnen gewaltige Wirkung zu meinem Bors Denn Gie muffen wiffen, Julie, daß theile. Diese andächtigen Personen den Werth ihrer Roftgangerinnen nicht nach ihrem Berdienfte berechnen, soudern nach dem Range und Bers mogen, das man ihnen in ber Welt benlegt. Ich habe sie wirklich diesen ungereimten Gtolk so weit treiben sehen, daß sie ihre Gunftlinge. unter den Rostgangerinnen (denn icde Nonne hat eine, die sie ihre liebe Tochter zu nennen pflegt) blos barum verließen, weil sichs ben einer neu angekommenen ben Auspackung ihs res Geraths fand, daß sie mehr und schönere Kleider hatte, als der bisherige Gunftling. So lächerlich Ihnen auch dieser Borgug scheie nen mag, so findet er doch wirklich ftatt, und zwar nicht blos in dem Kloster, worinne ich war, sondern durchgangig in allen, wenn ich anders das für mahr halten foll, mas ich bes glaubte Leute habe sagen hören, die eine große Anzahl berfelben gesehen haben. Und ift nicht dieß, meine Werthe, ein Umffand, nach web chem . 1

chem die Welt sehr oft schließt? Warum sollte er also aus den Mauern eines Nonnenklosters ausgeschlossen sehn, wo die unglücklichen Schlachtopfer des Aberglaubens, indem sie mit ihren Lippen der Welt entsagen, alle deren Vorurtheile nebst ihren eignen Leidenschaften mit hinein dis in das Innere des Hauses

nehmen ?

Doch ich komme von meiner Geschichte ab. Nach der Lady Plumstead Abschiede ward ich, als eine Fremde, von der Frau Aebtissin mit einer Einladung beehrt, mich mit ihr und der gangen Gemeine im Speisesaale ju tische ju Das that ich. Meinen Plat befam feten. ich an ihrer rechten Hand. Sie, die Priorin und noch zwo bis dren vornehme Nonnen faßen an unserm Tische. Die übrigen an langen Tas feln, in der Ordnung, wie sie in das Kloster Mitten im Saale fand gekommen waren. ein Tisch, an deffen oberm Ende eine Nonne faß, die, wie sie mir fagten, Aufseherin über Die Neulinge mar, das ift, über diejenigen, die noch in den Probejahren standen. An ies der Seite um sie her safen diese Meulinge in weißen Schlenern.

Noch vorher hatte ich Ihnen sagen sollen, daß, ehe wir uns zum Essen seine sebet über eine halbe Stunde lang gesprochen ward. Es schien mir eine Litanen an die Jungfrau Marie zu senn, die, wie sie mir sagten, zum Danke für diese ihre Andacht, ihr Kloster ich weis

von Klosterbegebenheiten.

weis nicht wie viele Zeitalter lang vor Feuerss gefahr bewahrt hatte. Mahrend dieses Gebets ftanden die Monnen alle in Reihen, mit nieders gelaßnem Schlener, mit gefalteten handen, und hatten den Rucken gegen die Tische ges fehrt.

Nach dieser Fenerlichkeit ward am Ende des Saals eine Flügelthure geoffnet, hinter der eine Drehe mar, worein ber Roch (indem die Ruche an der andern Seite des Hauses fand) ihr Mittagseffen fette, das foldergestalt in den Speisesaal hinein gedreht mard. Un allen Tischen warteten die Layenschwestern Die Aebtissen hatte eine gute Mahlzeit von Fie schen und Gewächsen vor sich; denn es war eben Fastag, namlich Freytag. Denen Rons nen, die nicht ben uns saßen, ward, wie ich bemerkte, ihr bescheidnes Essen aus der Ruche in besondern Schusseln gebracht; worinne es bestand, kann ich nicht muthmaßen; nur schien mir dieses eine unlustige Urt zu effen zu fenn.

Die Frauenzimmer an unferm Tische ließen sichs wohl schmecken. Nicht weit von une saß. eine junge Monne, die mit sehr vernehmlicher Stimme, damit man fie über den gangen Gaal hören könnte, die Leben der Heiligen ablas. Ich bemerkte iedoch, daß außer mir niemand ihr juguhören schien. Die Geschichte, Die da= mals die Reihe traf; kam mir so außerordents lich vor, daß ich sicher bin, ich werde sie zeit=

lebens

lebens nicht vergessen. Es war das Leben des heiligen Alexis, und stand in einem Buche, das den Titel führte, die heilige Hofstatt.

Nachdem abgegessen, und das Gebet gessprochen war, giengen sie alle aus dem Saale, und sangen Lateinisch, dis auf eine Nonne, die mich ben der Hand ergriff, und in die sos genannte Classe sührte. Das ist ein Theil des Hauses, der blos für ihre Schülerinnen bessimmt ist. Sie schlasen dort, und haben des sondre Zimmer, worinne sie Unterricht emspfangen. Sodald ich hinein trat, ward ich von sunstig die sechzig Mädchen umringt, die sämmtlich ihre Freude über die Erlangung eis ner neuen Gesellschafterin bezeugten.

Indem ich nun mit Bermunderung über Die Meuheit des Auftritts um mich her fah, trat eine ehrmurdige Nonne von gutem Anses hen auf mich zu, und führte an der Hand ein junges Frauenzimmer, die sie mir mit biesen Worten vorstellte, "erlauben Gie, Mademois "fell, daß ich Ihnen eine Landemannin pors aftellen barf. Gie ift die einzige Englanderin, "die mir hier im Hause haben, und sehnt sich "folglich ungeduldig, mit Ihnen Bekanntschaft "tu errichten." Indem ich meine Blicke auf fie marf, mar es mir, als ob meine Geele in berfelben Minute aus meiner Bruft hinuber in die ihrige brange, um ba ihren Gin auf immer zu nehmen. Gie eilte in meine Urme, kußte mich entjuckt auf die Backen und die Stirne,

von Klosterbegebenheiten. 159

Stirne, und bezeugte mir in den lebhaftesten und verbindlichsten Ausdrücken ihre Freude bars über, daß ich mit ihr das nämliche Haus bes mobnen follte. Die alte Ronne that ihrer Lebhaftigfeit Einhalt, und sagte, "meine Lies "be, das Vergnügen, daß Gie ben Erblickung Leines englischen Frauenzimmers fühlen, sollte "darum nicht machen, daß Gie allen Wohls "stand vergagen." Mir mar es leid, das fie dem liebenswurdigen Madchen einen Bermeis gab; baber brachte ich einige Entschuldigungen für sie vor. Rach dem Auftritte, der feit eis niger Zeit vorgefallen ift, als mein Bater ihrer Erwähnung gethan hatte, darf ich Ihnen, Ju= lie, nicht erft sagen, daß ihr Name Merton bieg.

Hier hielt Luise inne, trocknete sich die Aus

gen ab, und führ barauf weiter fort.

Nachmittags um fünf Uhr ward ich nebst meinen Schulkammeraden durch eine Glocke zum Abendessen gerusen. Die Stunde war sür mich so ungewöhnlich, daß Sie leicht denken können, daß ich nicht viel aß. Die Mahlzeit bestand vornehmlich aus gebratnen Fischen und Sallat. Miß Merton saß neben mir. Als Fremde hatten wir allezeit den Borrang; so größ ist die Hösslichkeit der Franzosen. Sie ersgriff oft meine Hand unter dem Tische; und ieder Blick von ihr drückte die lebhaste Freundsschaft aus, die sie für mich gesaßt hatte. Die alte Nonne, von der ich vorhin geredet habe, stand

stand hinter unserm Stule. Sie schien uns mit einem aufmerksamen, und, wie ich glaubte, eifersüchtigen Auge zu betrachten.

Ald wir von Tische aufgestanden maren, giengen wir alle in den Garten, der in der That Schön und fehr weit war. Einige ber jungen Frauenzimmer schlugen den Ball, andre scho= ben Reget; iedes belustigte fich nach feinem Die alte Nonne, welche la Con-Geschmacke. ception hieß, oder die Empfangniß, (ein selts famer Rame, werden Gie fprechen; er ift ies doch in den Klöstern sehr gemein) saß nebst der Miß Merkon und mir in einer Kapelle, deren verschiedne in dem Garten find, mo mir ihnen jusahen. Frau la Conception verstand kein Wort Englisch; so daß wir uns vor ihr gan; ruhig in dieser Sprache unterreden konns ten., Das schien ihr Berdruß zu machen; denn sie unterbrach uns oft, und verlangte que lest, wir sollten herum spazieren, damit wir uns nicht, wenn wir fo lange in der Luft faßen, erkälten möchten. "Das hat ihr der Teufel "gerathen, sagte Miß Merton zu mir. Die "alte Here ift die Plage meines Lebens. Gie "folgt mir auf iedem Schritte nach wie ein "bofer Beift, und scheint auf ieden eifersuchtig, mit dem ich nur rede. "

Wir standen iedoch ihrem Verlangen zu folge auf, und begaben und zu unsern kleinen Gespielinnen. Um acht Uhr erhielten wir alle Besehl, uns in unsre Gemächer zu begeben,

unt

um-ju bette zu gehen. Ich mard in bas meis nige gewiesen, ein niedliches, fleines Gemach, neben demjenigen, das eine Auffeherin der Classe bewohnte. Ich fand, daß das eine uns gemeine Ehre war, die man mir erwies. außer der Mis Merton und mir schliefen alle andre Madchen in zwen langen Zimmern, gleich benen in einem Hospitale, mo an ieder Seite hin fleine Betten ziemlich nahe an einander gestellt maren. In iedem diefer Zimmer lag eine von den Aufseherinnen. Ich mar froh, daß ich eine Kammer für mich bekam. Mids verlangte recht, allein zu fenn, damit ich in Frenheit über das Neue meines gegenwärtigen Bustandes nachdenken könnte.

Tages darauf erhielt ich einen freundlichen Brief von der Lady Plumstead, nebst einem miedlichen Schreibtische, darinne sich alle Roth: wendigkeiten jum Schreiben befanden, imgleit den ein Spiegel, filberne Leuchter, Wachsliche ter, Thee, Kaffee und Chocolade im Uebers flusse, ein Auffan von Porcellan, Löffel, ein Besteck Meffer, Bettzeug, Quelen, und viele andre Dinge; die man in einem Nonnenkloster sich anschaffen, ober sie entbehren muß. Nie war ich noch in meinem Leben so reich gewesen. Ich glaubte, im Stande ju fenn, eine Hause haltung anzufangen, fobald ich nur wollte. 3ch gab alles einer Lanenschwester aufzuheben, welche besiellt mar, mir als ein Kammermabs ten aufzumarten.

Eine Lanenschwester ift zwar eine Nomme, Die aber nicht gehalten ift, ihre abeliche Geburt au erweisen, welches hingegen die Ronnen im Chore thun mussen. Die Lavenschwestern durs fen nicht so viel Geld in das Kloster mitbrius gen, als vornehmere. Gie ersetzen diesen Mans gel burch ihre Arbeit, indem sie bie einzigen Aufwärterinnen im Hause find. Es findet fich auch einige kleine Verschiedenheit in ihrer Kleis dung. Sie ift von groberm Zeuge, jum Une terschiede von den vornehmern. Man erlaubt ihnen nicht, so viel von dem Gottesdienste abs zuwarten, als die vornehmen; sondern es sind ihnen Schranken gezeichnet, wie weit fie im Gebete geben follen, und nicht weiter; gleich als ob der Allmächtige, so wie seine Geschöpfe, auf Reichthum und Eitel fabe.

Ich hatte die ganze Nacht nicht geschlafen. Der Kopf war mir zu voll von allem bem, was ich den Tag über gesehen hatte. Ich ftand Daher etwas entkräftet auf, und gieng in die Classe, wo ich die Miß Merton antraf. trat eilig auf mich ju, und bat, ich möchte ihr Die Ehre erweisen, mit ihr zu frühstücken. Dazu mar ich willig; und wir hatten einen fleinen Tisch für uns an den einem Ende des . Zimmers. Die alte Nonne war, wie ich fand, in die Messe gegangen. Ich fragte die Miß Merton, ob sie katholisch mare. Sie antwors tete, no ja, wir sind das hier alle, außer Ihs mein Water ift von Ihrer Religion; anen; -,,das

"das ist eben die Ursache, warum man mich "seit meinem dritten Jahre hier gelassen hat; "denn meine Mutter war eine Papistin, und "wollte durchaus, daß es ihre Tochter auch senn "sollte."

Ein fortgesetztes Tagebuch meines Mosters Lebens wurde für Sie, Julie, zu langweilig senn. Ich will daher alle die Tage übergehen, die durch keinen für meine Geschichte nothwens

digen Vorfall bezeichnet murden.

Meine Freundschaft für die Fannn Merton nahm stündlich zu. Ich will Ihnen hier, wo ich anders dessen fähig bin, ihre Person näs her bekannt machen.

Hier unterbrach Luise ihre Erzählung durch einen Strom von Thräuen. Darauf bat sie mich um Entschuldigung ihrer Schwachheit,

und rebete weiter.

Miß Merton war Kopfs länger als ich, and bennah zwen Jahre älter. Ihr Gang war majestätisch. Ihre Augen waren blau, und hatten eine Fühlbarkeit, die keine Maleren auss drücken kann. Dem ungeachtet konnte sie ben Gelegenheit ein Feuer darein bringen, dadurch man ganz geblendet ward. Ihr Haar war hell, und ihre Gesichtsfarbe zart dis zur Uebermaße. Ihr Wuchs war sehr gerade. Da sie aber stark und breit von Leibe war, könnte man sie, wenn nicht die Farbe ihres Haars und Zartheit ihrer Haut gewesen wäre, für etwas zu männstich sür ihr Geschlethte gehalten haben.

Sie war so geschäfftig, daß sie nicht zwo Minuten nach einander in berfelben Stellung bleiben konnte. Nichts konnte ihre Aufmerks samfeit auf einige Zeit fest halten, als ich und ihre Bucher. Bendes maren ihre Leidenschaft. Ihre Gemuthebeschaffenheit mar eben so liebense murbig als ihre Gestalt. Sie mar iedoch ete mas hinig, leicht jum Borne ju bewegen, aber auch wieder leicht durch ein glimpfliches Wort Sie hatte ein aufmerksamet. zu begütigen. perbindliches Bezeigen, bas bie herzen eine nahm, mar stets bereit, ber Bedrangnis bengus fteben, und sie zu erleichtern, mar gegen alle höflich und einnehmend, gartlich aber blos ges gen mich.

Wir liebten einander wie Schwestern; une fre Geelen maren gleichmäßig gebildet; das war auch unser Geschmack. Wir waren benbe große Liebhaberinnen vom Lefen und von der Ich hatte am liebsten bie Bucher, barinne fie las, ich wollte feine andern Stucken spielen, als die sie für mich aussuchte, und mit keiner andern tangen, als mit ihr. Gie hatte jedoch ihre besondern Lehrer, mit denen ich nicht reden durfte. Sie ließ sich beständig von ihnen allein unterrichten, und mar die einzige in unfrer Schule, welche Latein und die Erde beschreibung lernte. Diese Studien nahmen einen großen Theil ihrer Zeit weg, so daß ich das meiste ihrer Arbeit für sie that. Uebrigens aber

von Klosterbegebenheiten. 165

aber war es das Geschäffte ihres Lebens, ges fällig gegen mich ju senn.

Als ich ungefähr einen Monat lang im Kloster gewesen war, kam an einem Vormitetage Lady Plumskead, mich zu besuchen. Nachdem sie sich einige Zeit mit den Nonnent besprochen hatte, sagte sie zu mir, "komment Sie, Mis Boothby; Sie sollen, wenn Sie "Lust dazu haben, mit mir auf einige Lage "nach Paris reisen. Ich will nicht haben, "daß Sie ganz und gar von der Welt abgesons "dert seyn sollen; daher will ich Sie dann und "wann darein zurückholen. Auf solche Art, "wollen wir den Auftritt ein wenig abwechseln, "und verhüten, daß Sie nicht Ihrer Einsams "keit müde werden."

Jah gab mit einer Verneigung meinen Seys fall zu diesem verbindlichen Vorschlage. Sey Anblickung meiner Freundin fand ich, daß eine Schwermuth sich über ihr ganzes Gesichte gestreitet hatte. Hier traten auch mir die Thräsnen in die Augen. "Ist es Ihnen benn leidzigte die Lady, das Aloster auf wenige Tage "zu verlassen ?" — "Nein, Madam, erwies "berte ich; aber es kräuft mich, daß ich die "Wis Merton hier lassen soll" — "Went "das alles ist, sagte Lady Plumstead, so ist zes eben nicht nothig, Sie zu trennen. Wente "die Frau Aebtissin darein willigt, daß Ihre "Freundin Sie begleiten darf, so verspreche

"ich, für sie zu sorgen, und künftigen Donnerse ;tag soll sie mit Ihnen wiederkommen."

"Ich bin fehr unglücklich, versetzte die Aebs "tissin, daß ich mich genothigt sehe, Eu. Herre "lichkeit etwas abzuschlagen. Ich kann aber "diese höfliche Bitte nicht bewilligen; weil das "junge Frauenzimmer, dem gemegnen Befehl "ihrer Weltern ju folge, nicht aus dem Hause "gehen darf, bis daß sie sie wieder ju sich nehs "men." Fanny warf einen unwilligen Blick auf die Nebtissin, und dankte der Lady Plums stead auf das verbindlichste für die ihr juges dachte Gunstbezeugung. "Recht gut, sagte bie "Lady; wir wollen uns nicht anmaßen, die "Regeln zu überschreiten; indessen mird die "Zeit Ihrer Erennung nur fehr furz dauern: "Also trocknen Sie Sich nur die Augen ab; "meine lieben Madden, und ftellen Sich nicht "wie die Rinder au." Darauf ergriff sie mich ben der Hand, und führte mich nach der Rutsche.

Als wir in des Abgesandten Hotel kamen, fand ich darinne die Lady Jane Carr, das einstige Rind dieses liebenswürdigen Paars. Sie war nur eben aus dem Kloster Fontevrault gekommen, und sollte mich in die Abteh E. begleiten. (Sie werden sie bald hier zu sehen bekommen, Miß Bolton; also darf ich Ihnen nicht erst ihre Person beschreiben) Sie war so liebenswürdig, und ihre Sitten waren so lebhast und gutartig, daß ich ansieng zu fürchsten,

tent, sie mochte mir vielleicht die Neigung meis ner Fanny entwenden, weßhalben ich sie mit einigem Grade von Kaltsinn ansah. Den ward sie inne; sie machte aber in kurzem durch die Aumuth ihres Bezeigens, daß ich mich der Schwachheit schämte, welcher ich nachgegebent hatte.

Während der kurzen Zeit, die ich zu Parist zubrachte, befanden wir uns in einem bestänstigen Wirbel von Gescllschaften und Lustbarskeiten. Gleichwohl seufzte ich mitten unter denselben nach der Stunde, die mich meiner Freundin Miß Merton wiedergeben sollte. Endlich kam sie. Lady Jane begleitete mich in das Kloster. Als wir dort angelangt was ren, stellte ich sie meiner Fanny vor. Sie dewillkommte sie mit vieler Höslichkeit; mich aber umarmte sie mit Entzücken, und ruste aus: "so sind Sie denn wieder da, liebste "Luise! Wie sehr freut sich mein Derz, Sie

Solchergestalt lebten wir fort, und unfre Freundschaft wuchs mit unsern Jahren. Wir hatten gern noch mehr Zeit zusammen allein zugebracht, als in unser Macht stand, wies wohl wir iede mögliche Gelegenheit dazu aufssuchten. Aber der Fannen alter Argus hinstertrieb unsre Eutwürfe aufs kräftigste, indent sie ihre Schülerin kaum einen Augenblick aus dem Gesichte ließ; und wiewohl sie nicht verstellen Gesichte ließ; und wiewohl sie nicht vers

fiehen konnte, mas mir rebeten, beobachtete fie boch alle unfre Blicke und Gebarden.

Nachdem ich vier Jahre in diesem anges nehmen Aufenthalte jugebracht hatte, fchrieb: mir mein Bater, er und meine Mutter munfche ten, mich in England ju seben, und murben mich daher in furgem abholen laffen, oder felbft holen. Ich gitterie bor Beforgniß, bon meiner Freundin getrennt ju werden. Daher bat ich in meiner Antwort an den gutigften Bater, er möchte noch nicht daran denken, mich nach haufe ju nehmen, ju einer Beit, ba ich eben ben größten Fortgang in meinen Studien hattes er möchte ermagen, wie viele Zeit ich mahrend meines Aufenthalts in England verloren batte; ich ware noch ju jung, um in die Welt einges führt zu werden; daher konnte ich mich nire gende fo gut befinden, als wo ich ist mare. Sie verwilligten mir also gutiger weise eine noch langere Frift.

Lady Jane Carr und ich thaten häufige Streiferenen nach Paris. Sie wurden iedoch insgemein durch meine Bitten an sie abgefürzt, daß wir wieder nach unserm Klosier zurückfehe ren möchten; und sie bewilligte dieselben alles

zeit gutartiger weife.

Ich muß hier anmerken, daß es ein großer Irrthum ist, wenn man voraussest, alle Nous nen wären unglücklich. Ich hatte während der sechs Jahre und darüber, die ich im Kloster jubrachte, Gelegenheit, mich vom Gegentheile

von Klosterbegebenheiten. 169

pu überzengen. Diele berfelben, ja, alle, blos eine ober zwo ausgenommen, maren bie glucklichsten, vergnügtesten Leute, die ich iemals gesehen habe. Ihrer Bedurfniffe maren wenis ge; und die wurden befriedigt. Das Opfer, das sie mit ihrer Frenheit aus Antricbe ber Frommigkeit gebracht hatten, mar ein angenehe mer Gebanke, ber fie hinlanglich für ben Were luft schadlos hielt. Der Stolz, diese Quelle von Vergnügen und Schmerze; ift ben ihnen ein großes Werkzeug ihrer Gluckseligkeit. Gie betrachten sich als eine Art von Wesen, die über alle andre erhaben find, nur die Geiftlie den ausgenommen, welche sie fast bis jur Abe gotteren verehren. Gie find zwar nicht felbft Priester, aber doch Priesterinnen; und das ift in ihrer Mennung der zwente Rang menschlis cher Geschöpfe. Daber seben fie benn mit nicht geringem Grade von Mitleiben und Berachtung auf die übrige Welt herab. Sie find, spres chen fie, Die keuschen Braute Jesu Christi; und nichts kann sie mehr beleidigen, als wenn man sie alte Jungfern nennt. Dieses Benwort können sie gar nicht verträgen; wiewohl es jugleich für nicht viel weniger als Gottesi lästerung murbe gehalten merben, wenn man zweifeln wollte, ob sie unbefleckte Jungfrauen maren.

Die Stifter aller geistlichen Orden, wenigs siens der weiblichen, haben flüglich die gefähre lichen Folgen vorausgesehen, die nothwendig entste-

entstehen muffen, wenn man folden Leuten gu viele Zeit zum Nachdenken laßt. Daher find ihre Regeln darauf abgezielt, sie beständig bes fchäffrigt ju erhalten. Gie bewegen fich nach ber Uhr, und find fast eben so fehr Maschienen, als dieselbe. Wenigstens sind das die mehres ften von ihnen. Die wenigen, die einen vors züglichen Verstand besitzen, finden Beschäfftie gung genug in Anlegung ihrer Entwurfe, fich. gu den höchsten Wurden des Ordens aufzus schwingen. Es ist unglaublich, welche Kunste griffe fie ausüben, und das zwar ganze Jahre nach einander, um zu Macht zu gelangen. Die Aebtissin ift nicht weniger von Schmeiche Tern unreingt, als ein morgenländischer Mos narch; und wiewohl: derfelben Sahl nicht fo groß ift, fteben sie boch jenen weder an Bers schlingenheit noch Heuchelen nach; und das alles geschieht mit ber Miene ber gelaffenften ans fceinenden Demuth.

hohen Amte im Rloster gemählt werden soll, zeigt sich nicht die geringste Verunruhigung weder in den Gesichtern noch in dem Setragen der einzelnen Personen. Gleichwohl habe ich selbst gewußt, daß sie seit einem halben Jahre und länger vor der Zeit der Wahl durch Gesstehung, Versprechen, Vitten, Schmeicheln oder Drohen, iede Triebseder in Sewegung gessetzt, und iede Kunst versucht haben, um die Stimmen für sich oder eine begünstigte Candis datin

von Klosterbegebenheiten. 171

datin zu gewinnen. Das alles geschieht iedoch mit einer solchen Miene andächtiger Ergebung und Uneigennützigkeit, daß, wer sie ansähe; vermuthen sollte, ihr Wandel wäre blos int Himmel, und sie sähen auf alle weltliche Vorz fälle mit vollkommner Gleichgültigkeit herab.

Die wenigen unglücklichen Nonnen sind die, welche durch Beträchtung bes Nugens ihe rer Familie nicht gezwungen - benn das ift sehrungewöhnlich - sondern verführt wors ben find, den Schleger zu nehmen. Unter Werführung menne ich auf einer Seite die Liebs kosungen der Monnen, auf der andern die Strenge und uble Begegnung , die ihnen ihre Aeltern gefliffendlich zu hause anthun. ist eine Art zu verfahren, die, wie ich fürchte, chemals nur zu oft angewandt worden ift, ist aber felten geubt wird; weil der Aberglaube in Frankreich täglich mehr verliert: Wenige Meltern halten in diesen erleuchteten Zeiten die Aufopferung der irdischen Gluckseligkeit ihrer Rinder für ein untrügliches Mittel, ihnen bie fünftige ju verschaffen.

Sollte nun aber ein solches Schlachtopfer des Aberglaubens oder Geizes unwillführlicher weise ihr Herz verschenkt haben, und sie wird heruach durch ihrer Freunde Vorstellungen beswogen, eine Nonne zu werden, so ist sie, (vernöge einer Art Verzweistung, mit dem Manne, den sie liebt, vereinigt zu werden, weil eutweder eine Ungleichheit des Vermögens

ober anbre michtige Betrachtungen bamiber finb) unftreitig von dem Augenblick an elend, ba fie eine undurchdringliche Scheidemand gwifchen und ihren Bunichen aufgerichtet hat. ficb Die Schwierigteiten, Die ihr vorber unübere fteiglich gefchienen hatten, werden nunmehr ges Thre gegvalte Einbildungefraft ftellt ihr vor , bag die Erfüllung ihrer Bunfche mo nicht mahricheinlich, boch moalich gemefen mare. Rolalich muß fie ben gethanen übereilten Schrift bereuen, und ihr ganges übriges Leben hindurch bie Strenge ihres Schickfals beflagen.

3ch habe in unferm Rlofter eine von fols den unglücklichen Berfonen gefannt, und fann Ihnen vielleicht einmal, wenn ich mehr aufaes raumt baju fenn merbe, ihre Gefchichte ergabi len, fo wie fie mir fie mitgetheilt bat. aber muß ich die meinige fortführen, bon ber ich, meine Julie, febr befürchte, baß fie gu meitlauftig gerathen feb.

3ch versicherte ibr, bas mare fie nicht. Gie fubr alfo fort.

Als ich an einem Nachnittage, fur: vor meinem Abichiebe aus bem Rlofter, in meinem Rimmer allein faß, trat ebenbiefelbe unglucklis de Ronne, von ber ich gleich ist gerebet babe, berein, und fagte; "Dif Boothby, bie Frau "Aebtiffin laft Ihnen ihren Empfehl vermels "ben, und bittet um Ihre Gefellichaft ben bet "Collation." Das ift eine Art von Bemans telung einer Abendmablieit, melde bie Monnen

an solchen heiligen Abenden thun, die eigents lich von der Kirche zu Fasttagen verordnet sind; zum Exempel, die heiligen Abende vor dem Feste eines großen Heiligen, besonders des Stifters des Ordens, imgleichen vor den drep

boben Festen, u. f. w.

Ich tam der Einladung nach, und folgte ber Nonne in der Aebtissen Zimmer. Hier sab ich den Beichtvater des Kloffere ben ihr sigen, einen Franziscaner, der Die Aufsicht über alle Gewiffen im Saufe führte, bas meinige und ber Lady Jane ihres ausgenommen. Es war ein glatter, fetter und ftark gebauter Mann von ungefahr vierzigen. Er ftand ben meinem Eins tritte in das Zimmer auf, ließ mich zu sich fegen, und fieng an, mir die größten Schmeis chelenen wegen meiner Bildung, meines Buchs fes, meiner Miene, u. f. f. zu machen. 3ch kam bennah aus der Fassung durch sein übers mäßiges Lob, das icdoch in dem Tone der große ten Beiligkeit vorgebracht ward, indem er fage te, er bewunderte das hochfte Wefen in der Schönheit seiner Werke; "und gewiß, fuhr er "fort, keins ift so vollkommen ans feinen Sans "den hervorgegangen, als Sie, Mis Boothby." Darauf beklagte er, baß ein fo schoner Leib eine Seele in sich hielte, die, wenn sie nicht vom Bofen erlost murbe, (bemerken Gie mohl, meine Werthe, er war ju höflich, den Teufel ju nennen) unftreitig ju emigen Qvaalen mure De verurtheit werben.

Ich fah, wo er hinaus wollte, und antwork tete daher herzhaft, ich hoffte, es ware kein menschliches Geschöpfe gottlos genug, daß es fich unterstehen follte, der Barmherzigkeit feis nes Schöpfers Schranken zu segen. Darauf wollte ich mich wegbegeben. Die Aebtiffin aber befahl mir in einem gebietrischen Cone, sigen ju bleiben. Ich gehorchte. Er ergriff eine pon meinen Sanden, die ich eilig wieder jurucks. zog, und fuhr also fort, "es sollte mir sehr Bleid fenn, mein liebes junges Frauenzimmer, Ihnen Werdruß zu machen. Aber erlauben "Sie, mich in etwas mit Ihnen ju besprechen, "und zuvörderst einige wenige Fragen an Sie "tu thun. Sie nehmen doch wohl, nach Ibs: "rem Glauben, eben fo gut einen himmel und zeine Hölle an, als wir von der romischett. "Kirche? Wenn bas ift, sollte es Ihnen nicht "fehr leid senn, wenn Sie nach Diesem Lebeit on einen Ort gehen mußten, an den Ihre. "Freundin, Mis Merton, niemals kommen e,fann?"

Die Frage machte mich stußig. Ich ants wortete mit Lebhaftigkeit, "kein Ort kann sür "mich ein Himmel sezu, wo sie nicht ist"— "Recht gut, meine Werthe, sagte er. So "müssen Sie sein bende Sich zu ebenderselben "Religion bekennen ; sonst können Sie in einer "andern Welt niemals zusammenkommen." Mich verdroß die eigenmächtige Art, auf wels che er mich und meine Freundin zu einer ims

mers

merwährenden Trennung verurtheilte. Ich antwortete also, "haben Sie etwa, mein Herr, "im Rathe des Allmächtigen gesessen, das Sie "auf solche Art den Ausspruch thun können, was er mit seinen Geschöpfen in einem kunft, tigen Stande anzusangen willens ist?"

Er zuckte die Achseln, wandte sich gegen Die Aebtissin, und sagte, "das ift die Weise, Madam, auf welche sie alle ihre Kinder in . England erziehen. Gie erlauben ihnen, von "Materien zu schwaßen, die sie nicht verstehen "können, anstatt ihnen, so wie sie sollten, "einen blinden Gehorsam gegen die Berorde nungen der Rirche einzuprägen, und ihnen "nicht zuzulaffen, über Dinge zu vernünfteln, "deren Erklarung weit über die menschliche Eins sficht geht. Konnten'sie nur einmal von bieser "unstreitigen Wahrheit völlig überzeugt werden, "daß nichts geringers als eine Eingebung von "oben unfern Berfiand ju Begreifung unfrer heiligen Geheimnisse erleuchten kann, so murs ben fie lernen, daß alle diese Art von Biffens ifchaft blos auf die Boten Gottes auf der Erde, "Die Diener unfrer heiligen Mutter, ber Rirs "che, eingeschränkt ift."

"Da ich aber niemals dahin werde ges
hbracht werden können, mein Pater, sagte ich
hihm, diese große Wahrheit zu glauben, so
wollte ich Ihnen wohl rathen, Sich keine fers
nere Mühr wegen meiner Bekehrung zu mas
nchen; zumal da sich die Frau Aebtissin ers

"innern muß, daß sie der Frau Abgesandtin ihr "Shrenwort gegeben hat, daß mir niemals hiers "über zugeredet werden sollte." Sie sahen bende bose über mich aus, wie es mir vorkam. Also bat ich um Erlaubniß, mich wegzubeges ben; und erhielt sie.

Dieser Auftritt siel nachher vor, als Miß Merton bereits aus dem Kloster gekommen war. Ich erzähle ihn hier einschaltungsweise, um noch nicht auf den rührendern Theil meis ner Geschichte zu kommen, dessen Erzählung, meine Julie, mir in der That schwer wird. Ich will daher, um sie abzukürzen, sogleich auf die Zeit kommen, da ich sechschn, meine Freunz din aber bennah achtsehn Jahre alt war.

Mis wir eines Tags saßen und arbeiteten, Mis Merton, die alte Nonne und ich, so kam eine Schwester zu uns und sagte, es wollte iez mand im Sprachsale mit der Frau la Conzeption reden; ein Umstand, der sich, so viel ich weis, noch niemals creignet hatte. Sie sah sehr erstaunt aus, und sagte, "heilige Jungs"frau! wer muß das seyn! Ist es ein Mann "oder eine Frau!" Die Schwester erwiederte, sie könnte es nicht sagen. Die alte Frau trat vor einen Spiegel, legte ihren Schlever so gut als nicht in Ordnung, besahl uns, in die Schulstube zu gehen, und sagte, sie wurde in wenig Minuten wieder da seyn.

Sobald sie gegangen war, trat Fanny, auf mich zu, warf ihre Arme um meinen Hals, und

"Mein Gott! heilige Jungfrau! rufte sie "aus, was habt ihr benden Madchen mit eine "ander gemacht? Warum send ihr nicht in die "Schulstube gegangen, wie ich euch befohlen "batte?" Miß Merton, nachdem sie meine Dand an ihre Lippen gedrückt hatte, stand von ihren Knieen auf, auf denen sie noch lag, ins dem die bestürzte Nonne herein trat. "Was "hat es denn zu bedeuten, Mutter?" sagte

sie. "Zu bedeuten genug, erwiederte die alte "Frau. Ich will dergleichen künftig nicht lei-"den, sondern dafür sorgen, daß es unterbleibt. "Ihr sollt einander künftig weder zu sehen

"noch zu sprechen bekommen."

"Nur gelassen, Madam!" sagte Miß Merton, indem sie den einen Urm in die Seite ftemmte, und den andern gegen mich zu ausffreckte. "Weder Sie noch alle Mächte ber "Erde follen mich iemals hindern, dieses lies "benswürdige Madchen zu sehen und zu spres "den. Gie ift der Abgott meines Bergens; "und ich will sie auf Gefahr meines Lebens . "wider Ihre und der gangen Schwesterschaft "bereinigte Tyrannen vertheidigen. Ich will "sie nicht nur sehen und sprechen, so oft es mir "gefällt, sondern auch, sobald eine von Ihnen Miene macht, mich daran zu hindern; Sie "ermorden, das Kloster anstecken, und alsdenn "mit meinem Schape in meinen Armen aus "diesem Gefängnisse entspringen."

Die Nonne verstummte vor Erstaunen über die Heftigkeit, mit der diese Drohungen aussgestoßen wurden, und redete sogleich aus einem gelindern Tone; ja, sie bat sogar um Verzeis hung ihrer Hiße. Miß Merton sagte ihr, sie müßte gewiß entweder unsimmig ober betrumsken senn, daß sie darüber in solche Wut gerasthen könnte, weil zwen Mädchen einen Augenstein

blick über allein bepfammen blieben.

Ich kann Ihnen keinen Abrif von meinen Gedanken mahrend dieses außerordentlichen Aufstritts machen. Der Miß Merton Gestalt und Stellung, indem sie zur Konne redete, war für mich etwas so neues, daß ich sie kaum mehr kannte. Ich glaubte, sie hätte niemals so bes zaubernd schön ausgesehen, als indem sie solscherzeskalt unste gegenseitigen Vortheile verstheidigte: Allein es kam mir auch vor, als ob das auf eine zu ranhe Art geschähe, und nicht mit der Feinheit, die ich allezeit an ihr bemerkt hatte; denn sie stellte sich wahrhaftig zu männlich an.

Darauf trat ste auf mich zu, ergriff meine hand, und sagte mit einer Stimme voll mehr als weiblicher Sanstmuth, "kommen Sie, meiszue Luise; erschrecken Sie über nichts, mas , die alte Furie sagen kann. Kein Geschöpfe , auf der Welt soll uns iemals tremen, noch , Ihnen Verdug machen, solange ich noch einen , Tropsen Blut in den Adern habe." Ich bat sie, gelassen zu senn. Sie drückte mich an ihren klopfenden Busen, und sagte, "ach Luise, "ich weis nicht, wie es zugeht; alle Ihre issennblichen Bemühungen mich zu besänstiszgen dienen blos, ein Ungewitter in meiner Brust zu erregen, das iede Fiber in mir ers "schüttert."

Ich ward bestürzt über bas, was sie ba sagte, und zugleich über die Unruhe, darinne ich sie sah. Ich zitterte für ihre schätzbare Gesmund und beit.

sundheit. Darauf seste ich mich nieder, hielt ibren Ropf an meinen Bufen, und fand, daß ibr bie Stirne brannte, und das Berg heftig schlug. Ich bat sie baher mit Thranen, sich niederzulegen. Gie antwortete, "recht gern, "meine Allerliebste; wenn Sie Sich nur gu "mir legen wollen" — "Ach, sagte ich, das "wurde ich mit größtem Bergnügen thun. Aber ich fürchte, Mutter Conception wird "das niemals zugeben. Ich will aber ben Ihnen die gauge Nacht aufsigen, wo sie das "erlaubt" — "D fie werben uns niemals mehr benfammen laffen, fagte fie mit einem tiefett Seufter. 3ch kam nicht begreifen, mas fie "darunter suchen, daß sie uns fo forgfaltig Können Sie es errathen, Luise? " trennen. fagte das liebe Madchen, und fah mir fleif in Das Gesichte. Ich errothete, ich mußte nicht. warum, und antwortete mit nein.

Hier kam die Aebtissin zu uns. Unser Ursgus hatte sie bermuthlich geholt. Sie sah die Miß Merkon an, sagte, sie hatte ein starkes Fieber, und ließ sie in ihr eignes Zimmer sühren, mir aber befahl sie, sogleich in die Classe zu gehen, ungeachtet unsere ernstlichen Bitten, daß man uns doch nicht trennen möchte, wes nigstens auf diese Nacht nicht. "Sie wissen, "Frauenzimmer, sagte sie in einem entschlosnen "Tone, es ist die Regel in unserm Kloster, "daß niemals zwen Mädchen bensammen schlaszen dursen. Also, Miß Boothby, gehen "Sie

"Sie wohin ich Ihnen sage." Ich gehorchte, aber unter häufigen Thränen, daß ich genöthigt wurde, meine kranke Freundin zu verlassen. Meine Aengstlichkeit für ihre Gesundheit versbainte des Nachts den Schlaf aus meinen Augen.

Sobald ich bes Morgens bie Glocke jur Metten lauten borte, rufte ich die Nonne, die ben mir schlief, und fragte nach, was Dis Merton machte. Sie gab zur Antwort, sie hatte die Nacht schlaffos hingebracht, und bes fande sich diesen Morgen nur mittelmäßig. Sobald ich hörte, daß alle Nonnen in die Kirk che gegangen waren, fand ich auf, schlich mich vor meiner Freundin Kammerthure, und klopfe te sachte an. Mutter Conception machte auf. Ich fragte mit leifer Stimme nach ber Gesunds heit meiner Fanny. Sie horte mich, und rufte, "fommen Gie ber, meine Luise, meine "Allerliebste; sie sollen Sie nicht abhalten." Mit diesen Worten (weil sie vermuthlich fürchs tete, die alte Frau möchte mich wieder forts schicken) fuhr sie auf; und sprang aus dent Bette.

Die alte Nonne schrie in tödtlicher Angst, "mein Gott! bleiben Sie doch liegen! Sie soll "ja zu Ihnen kommen." Ich trat nach dem Bette zu, und meine Freundin stieg wieder hinsein. Unsre Wächterin gieng vor mir her, und suchte und von einander entfernt zu halten, indem sie sich zwischen und seste. Aber versindem sie sich zwischen und seste. Aber versinden

gebens. Denn Miß Merton stieß sie mit uns gemeiner Stärfe von ihrem Stule, und zog mich darauf mit solcher Heftigkeit, daß ich bens nah umgefallen wäre. Ich erholte mich aber, und miderstand allen Bemühungen, die sie ans wandte, mich auf ihr Bette zu ziehen.

Darauf seste ich mich neben das Bette, von Rummer durchdrungen, daß ich ihr Jieber so stark fand. Deun ich schloß aus ihrem Seszeigent, daß ihr Ropf nicht richtig wäre. Das her urtheilte ich, daß meine Gegenwart sür ist ihrer Gesundheit schädlich senn könnte. Ich küste ihr also die Hände und Backen, und gieng von ihr, ungeachtet ihrer eifrigen Bitten, daß ich bleiben möchte. Sie versicherte mir, sie hätte kein Fieber, sondern besände sich vielbässer. Ich glaubte das aber nicht; und war folglich wegen ihrer Krankheit sehr betrübt.

Diesen ganzen und den folgenden Tag hielt sie sich in ihrem Zimmer inne; und mir war. es. schlechterdings untersagt, sie zu besuchen. Am dritten erschien sie wieder in der Schule. Es kam mir vor, sie sähe nicht so aus, als ob sie sehr schlimm gewesen wäre. Denn ihre Backen hatten eine recht gesunde Farbe. Uns fre Zusammenkunft war zärtlich, aber zurücks haltend; weil ich und meine Freundin nuns mehr eine Aufpasserin auf unsre Handlungen hatten. Die traurige junge Nonne war von der Aebtissin als eine tüchtige Person ausges sehen worden, mich zu begleiten, und eben so unabs

unablässig zu beobachten, als die alte Mutter Conception die Fanny. Ich war darüber nicht befummert, weil ich keine meiner Sands lungen zu verbergen munschte. Außerdem hatte ich einige Parteylichkeit für diejenige, bie man mir zu meiner beständigen Gefellschafterin (um nicht mehr zu sagen) zugegeben hatte. Ich konnte iedoch nicht begreifen, was sie mit aller Dieser (meines Erachtens) ungereimten Behuts famkeit haben wollten. Zulest bildete ich mir ein, ich hatte die Ursache ausfindig gemacht, und die Monnen wendeten barum fo viele Mus he an, une so sehr als möglich von einander entfernt zu halten, damit ich sie nicht durch mein Zureden zu meiner Religion bekehren möchte.

Allein, fragte ich mich felbft, wenn basift, warum laffen sie uns benn in Gefellschaft ohne die geringste Hinderung so lange und so oft mit einander schwagen, als wir nur wollen, und zwar in einer Sprache, von der fie kein Wort verstehen; und scheinen dagegen so uns ruhig zu senn, wenn wir nur einen Augenblick allein benfammen bleiben ? Die muntere Lady Jane pflegte gemeiniglich barüber zu lachen, und sagte, die Ronnen waren alle nicht ges scheut, daß sie solches Ausheben um nichts machten.

Ich bekam noch immer meine Freundick täglich ju sehen; wir murden aber gemeiniglich Es in einer Entfernung von einander gefest. DR 4

fant

kam mir vor, als sühe sie niedergeschlagen aus; und oft bemerkte ich, daß ihr eine Thräne im Auge stand, indem sie mich anblickte. Ich fragte sie zuweilen über das Zimmer hinüber, warum sie so schwermuthig wäre? Sie antwortete blos durch Seuszen und Kopfschütteln.

In kutzem ward ich von ihr angesteckt. Ungefähr vierzehn Tage nach dem lächerlichent Auftritte, der zwischen uns und der alten Nonzue vorgesallen war, schlich sie sich nahe zu mir, und sieckte mir sehr schlau einen Zettel in die Hand. Ich ergriff die erste Gelegenheit, die ich sinden konnte, mich den seite zu begeben, um ihn zu lesen. Es stand solgendes darauf.

"Deine ftets werthefte Luife,

"Wie werde ich meine Feber dahin brin"gen können, Ihnen das zu sagen, was meine
"Lippen (wiewohl ich sie zwanzig mal zu dem
"Ende geöffnet habe) sich weigern Ihnen zu
"entdecken? Allein Sie müssen es wissen, daß
"diese — Nonnen — ich will ihnen nicht
"den Namen geben, den sie mit so vielem
"Rechte verdienen — an meine Aeltern ges
"schrieben, sich über mein Verhalten beschwert,
"und gebeten haben, sie möchten mich sobald
"als möglich nach hause abholen. Das hat
"mir Mutter Conception vor einiger Zeit ges
"sagt; und diesen Morgen sagte mir die Frau
"Nebtissin, sie glaubte, meine Aeltern würden
"in etlichen Tagen zu Paris seyn.

von Rlofterbegebenheiten. 185

"Da werbe ich benn unfireitig, meine Allers "liebste, von ber Gesellschaft berjenigen losges "riffen werden, um beren willen allein ich lebe. "Wie lange meine Aeltern zu Paris bleiben "werben, weis ich nicht. Solange sie sich nicht. Solange sie sich nicht. Solange sie sich nicht des Bergnügens berauben, Sie "mich nicht des Bergnügens berauben, Sie "täglich zu sehen. Mittlerweile schreiben Sie, "meine Liebe, an Ihre Freunde, daß sie Sie "nach hause holen lassen; so werden wir, wie "ich sicher hoffe, in unserm Baterlande wieder "ulfammenkommen.

"D meine Luife! Reine Worte können bie "Empfindungen meines Bergens über biefen "ichreckhaften Borfall ausdrücken. Und wie "follten fie das können, da ich felbst sie nicht "iu begreifen vermag? Nur das weis ich, "Sie sind werther als das Licht und das "Leben

"Ihrer

"fiets getreuen aber mahrhaftig "unglücklichen Freundin.

"Janny Merton."

Sie tonnen leicht benten, Julie, wie fehr ich ben Lefung diefer Beilen gerührt murbe. Runmehr mußte ich mir die Betrübnis und Miedergeschlagenheit ju erklaren, die, wie ich seit einiger Beit bemerkt batte, ihren giftigen DR s Einfuß

Einfluß über Die iconen Gesichtszüge meiner Freundin ausbreitete. Ohne die Urfache in wissen, hatte ich mich mit ihr betrübt. niehr, da ich sie wußte, ward ich halb abers wizig ben dem Gebanken, daß sie von mir mege genommen werden follte, und überließ mich dem unmäßigsten Kummer. Ich konnte nicht schlas fen, und wollte nicht effen; so daß ich in wes nig Tagen wie das Bild bes Todes aussah, und kaum Kraft genug hatte, im Sause hers

um ju schleichen.

Kanny war unfähig, mich ju troffen; sie bedurfte felbst Trost. Zudem fo waren ihre Bemuhungen, meinen Rummer ju lindern, eben so viele Dolchfliche in mein Berg, weil fie mich um so viel mehr zwangen, das Schmerze hafte des Berlufts einzusehen, der mir beborstand. Lady Jane that und fagte alles, was in ihrer Macht fand, um unfre Betrübnis zu vermindern. Die Monnen felbft ichienen burch. Die Zartlichkeit unfrer Freundschaft fur einans ber gerührt ju merben. Sogar die unerbittlis che Mutter Conception erlaubte uns, als der traurige Augenblick unfrer Trennung gekoms men mar, einander zu umarmen. Das thaten wir; und ich ward in meiner Fanny Armen ohnmächtig. Ich bekam die Ladn Merton gar nicht ju feben; weil ich fogleich meine Ginne verlor, als ich nur borte, sie kame die Treppe herau.

Mis ich wieber ju mir gefommen war, fucten meine Augen meine liebenswurdige Areundin vergebens. Lady Jane ergablte mir, indem Kanny und ich in dem rubrenden Bus fande gemefen maren, der allen Unmefenden Ebranen abgenothigt hatte, mare Lady Merton berein getreten, und hatte ibre Cochter ges amungen, mich ber Rurforge der Monnen au überlaffen, und mit ihr fortjugeben. Fanny hatte bas mehr todt als lebendia gethan. The re Mutter und Die Mebtiffin batten fie fubren muffen, weil fie unvermogend gemefen mare, au geben. Ladn Merton batte eine Ebrane aber mir vergoffen, batte meinen Bacfen gefüßt, und gefagt, ich mare ein liebensmurbiges Dabs. den : es mare Schabe, bag ich eine fo barts nadige Regerin mare. Gie batte verfprochen, ibre Cochter in menig Tagen wieber ber ju fcbicken , um mich ju feben. Darauf batte fie pom Rlofter Abichied genommen.

Ich hörte diesem Berichte der Lady Jane mit einer blödinnigen Art von Ausmerksamkeit zu. Alle meine Gedanken waren in die Größe des erlittnen Berlufts so sehr vertieft, daß ich mir kaum einen deutlichen Begriff von seiner Beschaffenheit machen konnte. Es wollte mie gar nicht glaublich vorkommen, daß meine liedste Freundin nicht noch unter ebendemselbete Dache mit mir seyn sollte; und doch war ich eben so unglücklich, als ob ich aufs deutlichte davon überzeugt gewesen ware. Ich bielt beschändig

ståndig meine Augen auf die Thure des Jims mers gehäftet, als ob ich ieden Augenblick ers wartete, daß sie herein treten wurde. Endlich brachten sie mich zu bette; und Lady Jane saß ben mir auf.

Nunmehr verlor ich allen Geschmack am Leben. Jeder Gegenstand und Ort eineuerten meinen Kummer, oder vergrößerten ihn viels mehr, weil sie meiner Einbildungsfrast das Bild meiner abwesenden Freundin vorstellten. Ich weinte ohn Unterlaß; und ieder Augenblick meines Dasenus war mir zur Last. Das gans ze Haus versuchte alle ersinnliche Mittel, meis ne Gedanken abzulenken, und die Schwermuth, von der ich verzehrt wurde, zu zerstreuen; aber vergebens.

Nachdem ich über eine Woche gewartet, und von der Miß Merton weder gehört noch Briefe erhalten hatte, schried ich an meinen Water, er möchte mich nach Hause holen lassen. Zum Grunde meiner Bitte führte ich das Verslangen an, das ich trüge, meine Aeltern zu ser hen. Eine Entsernung von dem Orte, an dem ich so glücklich gewesen, und ist so elend war, ward nunmehr der brünstigste Wunsch meines Gerzens.

Kurz nach der Fanny Abschiede kam Laby Plumskead, mich zu besuchen. Da sie mich so niedergeschlagen fand, redete sie mir zu, mit ihr nach Paris zurückzukommen. Allein ich schämte mich weines außerordentlichen Harms,

and

von Klosterbegebenheiten. 180

und wünschte, ihn so sehr als möglich zu vers bergen. Zudem so hatte meine Freundin vers sprochen, mich im Kloster zu besuchen. Ich war daher entschlossen, nicht eher daraus zu gehen, dis ich von ihrem Zustande Nachricht erhielte; sände ich, das sie zu Paris wäre, so wollte ich mich mit Vergnügen dahin begeben; wo nicht, so wollte ich lieber bleiben, wo ich war.

Ich fagte also zur Lady, ich wäre ist nicht gesund, und bate daher um Entschuldigung, wenn ich nicht die Shre haben könnte, sie dies mal zu begleiten. Ich wollte aber mit ihrer Erlaubnis eine Zeile an sie schreiben, wenn ich mich bässer befände, und alsdenn ihre Besehle erwarten. Sie richtete sich sehr höslich nach meinen Bitten, und gab ihrer Lochter auf, besondre Sorge sur mich zu tragen. Diese war nunmehr mein einziger Trost, weil bereits vierzehn Tage seit der Fanny Abschiede verzstossen waren, und ich noch nichts von ihr gezhört hatte. Während dieser Zeit hatte ich den vorhin erzählten Auftritt mit dem setten Mönche.

Endlich ward mir ein Brief überbracht, an dessen Aufschrift ich erkannte, daß er von meiner Freundin kam. Bennah wäre ich ben dessen Erblickung in Ohnmacht gesunken. Es währte einige Zeit, ehe ich mich zu einigent Grade hinlänglicher Gelassenheit bringen konnte, um ihn zu lesen. Er enthielt folgende Worte 3 dennich kann sie niemals vergessen.

"Meine lichste Luise,

35 Joh bin feit bem Lage eine Gefangne ges Swesen, an bem wir so grausam von einander getrennt wurden. Mein Bater und meine Mutter haben mir verboten, Gie ju feben; "oder vielmehr, die lettere hat das nur ges sthan; denn, mein, Bater scheint nicht so abs ngeneigt davor zu sepn, als sie. Sie mogen mir iedoch gunstig erlauben, ihnen darinne micht ju gehorchen. Denn ich gedenke funfe zigen Donnerstag nach mittage, wenn die Monnen in der Wesper sind, mich im Sprachs pfaale des Klosiers einzustellen. - Wenn Ihnen galfo iemand um diese Zeit fagt, ein junger "Edelmann verlangte Sie von feiten ber Frau "Abgesandtin vor dem Gitter ju sprechen, so "fragen Sie nur nicht weiter nach, sondern alaufen geraden wegs die Treppe hinunter DIN CONTRACTOR OF THE PERSON OF

23hrer

"ewig getreuen "Fannn Merton."

N. S. "O meine Luise, meine Allers, "liebste! Was für Wunderdinge habe ich Ihe "nen zu erzählen!"

von Rlofterbegebenheiten. Tof

Der Brief tam mir, als ich ihn gelefen hatte, fehr außerordentlich vor. Warum wolle te fie mich benn nur am Gitter fprechen, und nicht lieber in bas Innere bes Mlofters fom: men? Wer foute benn ber junge Ebelmann fenn, ber nach mir fragen murbe? Und mas batte fie mir mohl fur Bunberdinge gu ergabe Ien ? In Diefem Stande ber Berlegenheit blieb ich bis auf den angezeigten Sag; ba mir benn um die gesette Stunde gemelbet marb, ein Ebelmann ber Lady Plumfteab verlangte mich im Eprachfaale ju feben. Ich lief in vollen Sprungen binunter. Urtheilen Gie, Julie, wenn Gie fonnen, von meiner Bermunderung, als ich meine Freundin Kannn in eine Manns perfon vermandelt fab.

Gie ergriff meine Sand burch bas Gitter, bruckte fie mit Inbrunft an ihre Lippen, und bezeugte ibr Engucken, mich ju feben. Sch weinte por Freude laut. Alle fich unfre erfte Regung, Die unfer gegenfeitiger Anblick verurs fachte, ein wenig geftillt batte, magte ich et, fie ju fragen, marum fie fich alfo vertleidet batte. "Ich bin nicht verfleidet, mein Mens gel, fagte fie. Das war ich nur, weil ich im Rlofter mobute. 3gt trage ich meine aes borige Rleibung. Ach meine Allerlicbite, fubr ifie fort, und blickte mich jartlich an, marum "haben wir nicht unfern Bergen geglaubt! Gie "wurden und leicht das Geheimniß ertlart bas ben, beffen verfuchte Auftofung une oft, mie "icb

nich überzeugt bin, in Verlegenheit gesetzt, und "das unfre außerste Unschuld vor unfrer Kennts

niß verborgen hat.

"Berstehen Sie mich, Luise? "fragte sie. Ich gab zur Antwort, nein. Daben zitterte ich vom Kopfe bis auf den Fuß, und schlug die Augen zur Erbe nieder. "Nun, suhr sie fort, so will ich Ihnen erzählen, was mir begegnet zift, seit ich gezwungen worden bin, den Abzygott meines Herzens zu verlassen; und diese "Erzählung wird meine Meynung gnugsam erzählung wird meine Meynung gnugsam erzählung."

Als ich mit meiner Mutter in die Kutsche gestiegen war, umarmte sie mich jartlich, und sagte, sie hatte mir ein Geheimniß zu eröffs nen, das mich sehr in Erstaunen sezen wurde. Sie hoffte, ich wurde ihr dessen lange Versschweigung zu gute halten, wenn ich ihre wichstigen Ursachen zu ihrem Berfahren vernommen

håtte-

"Du sollst wissen, mein Kind, fuhr sie fort, daß es, als dein Vater und ich einander ehs "lichten, von den benderseitigen Freunden auss "gemacht, und in der Shestistung bedungen "wurde, da er ein Protestant wäre, so sollten "die Knaben von unsern Kindern in seinem "Glauben, die Söchter aber in dem meinigen "erzogen werden. Sinige Monate nach unser "hochzeit fand ich mich schwanger, und wünsch "te eistig, das Kind möchte von meinem Ges "schlechte sepn, weil ich mich scheute, ein sols "schlechte sepn, weil ich mich scheute, ein sols

von Rlofterbegebenheiten. 193

.thes jur Welt ju bringen, beffen Geele aufer-.. balb unfrer beiligen Rirche-nicht gerettet mers "ben fonnte, und bas, wie ich mußte, bagt bestimmt mare, in der gefährlichen Steneren pfeines Baters erjogen ju merben. Diefe traus "rigen Betrachtungen eröffnete ich oft meiner "Mutter, fie vereinigte ihre Rlagen über bies "fen wichtigen Umftand mit ben meinigen, und "beweinte bas Schickfal bes ungebornen Rine bes, mofern es jum Unglucke mannlichen Ges "fchlechts fent follte. Als mich eines Caas meine Beforgniß, einen Cobn zu befommen. "befonders beunruhigte, fagte meine Deutter. fie glaubte, mir banbelten am flugften, menn wir unfre Beichtvater über ben gall ju rathe siogen. Es find fromme, verftandige Leute. Bermuthlich werden fie irgendein "Mittel ausfindig machen, bein beunruhigtes Gemiffen ju fillen. Dan ließ fie benn holen, Nachbem fie bie Umftande ber Gache vers nommen hatten, thaten fie einmuthig ben Musfpruch, es mare unfre Pflicht, bes grmen "Rindes Geele von ber Berdammniß ju errets nten , von welchem Gefchlechte es auch fent 3th hatte fein Recht, fein funftiges "Schieffal ju verauftalten, oder mit andern Borten , es ju ewigen Dtartern ju verurtbeis Jen, barum weil fein Bater ein Reger mare. nandte ein, es mare unmöglich, mich in "dem Stude meinem Gemable ju miderfeten, weil ich vor meiner Beirath mein Ehrenwort Ð .. Don von mir gegeben hatte, mich nicht in bie Ers. "ziehung der Knaben ju mengen. Zur Ant-"wort darauf sagten sie, es wurde sehr leicht "senn, meinen Gemahl wegen des Geschlechts "des Kindes zu hintergehen, wofern es vom "maunlichen ware. Sie nahmen es auf sich, mir eine Kindermutter und Amme von ges "prufter Verschwiegenheit zu verschaffen. "Accoucheur sollte, sobald das Rind geboren "ware, verordnen, es nebst der Amme auf das "Land ju schicken; und damit deft großre Gorge "falt dafür getragen wurde, follte meine Mut= "ter sich ausbitten, daß man es in ihr Haus "bringen möchte, und vorgeben, sie könnte es "gar nicht von sich laffen. Wenn es denn dren "bis vier Jahre alt senn wurde, sollte ich Klas "ge führen, meiner Mutter allzugroße Liebe "für das Mind wurde es vergarteln, und follte "verlangen, daß es zu seiner Erziehung auss. "marts in ein Mlofter geschickt murde. Dort "wird vermuthlich der Knabe, sagten sie, die "Grundfage ber mahren Religion einsaugen, "so daß weder Zeit noch Grunde oder Zureden "iemals im Stande fenn werden, fie auszus. nrotten. Rachdem dieses große Werk volle. "bracht worden ift, kann das mahre Geschlechte. "seinem Bater eröffnet, und burch gehörige "Beweise bargethau merden, daß bas wirklich gein Rind ift. Es wurden alfo diese und viele ,andre Mittel der Behutsamkeit angewandt, "um deinen Bater-ju betrügen, beren umstände "liche.

von Klosterbegebenheiten. 195

"liche Erzählung zu nichts dienen würde. Es "sein genug, zu sagen, daß ich nach neun Mos "naten mit einem Sohne einkam; und der "warst du, mein Kind.

"Hier hielt meine Mutter inne, und sah mir steif in das Scsichte. Ich war vor Vers wunderung über das, was ich gehört hatte, persiummt. Sie suhr demnach weiter fort.

"Deinem Bater mard also gesagt, er hatte "eine Tochter. Er zweifelte niemals baran. "Nach Verflusse eines Monats wurdest du nebst "beiner Amme der zuträglichern Luft wegen "u deiner Großmutter geschickt, wo du unter "mancherlen Vorwande bis jum Alter von drep "Jahren bliebst. Dein Vater schien zu miß= "vergnügt darüber zu seyn, daß er keinen Rnae "ben hatte, als daß er sich viel um dich hatte "befümmern follen. Er fam indessen oft, dich. "u sehen. Eines Tages sagte ich zu ihm, er "möchte nur einmal sehen, wie sehr du vergars "telt marft. Er gab zur Antwort, bas ift Ihe "re Gorge, meine Werthe. Sie wissen ja, "was in unfrer Chestiftung ausgemacht ist, "daß die ganze Aufsicht über die Madchen, die "wir bekommen können, Ihnen obliegen soll. "Als du dren Jahre alt warst, schlug ich vor, "dich in ein Rlosier ju schicken. Er gab falte "finnig zur Antwort, wie es Ihnen beliebt, "Madam. Sie sind herr über Ihr Madchen, "und ich werde mich nicht in ihre Erziehung "mengen. Du wurdest also bamale von beiner M 2 "Große

"Großmutter und mir hieher gebracht; und Beitdem haben dir, wie du weißt, dein Bater "und ich häufige Besuche gegeben. "find iedoch einige Jahre verstrichen, seit wir Das kam von dem Vere "dich gesehen haben. "langen, das ich trug, dich von hier wegzus. "nehmen, und beinem Bater ben gangen Sans "del nebst den Grunden meines Verfahrens ju Das plogliche Absterben meiner Mutter machte iedoch, daß ich meinen Ans "schlag noch långer verschob, weil ich mich nuns mehr, da sie todt war, vor der Entdeckung "fürchtete, indem sie mich vor dem Unwillen "meines Gemahls hatte in Schutz nehmen follen, wenn er den ihm gespielten Betrug erfahren "wurde. Unter dieser Furcht verschob ich den Mohlimmen Tag folange ich nur konnte, bis nendlich die Nachricht, die mir die Ronnen "von deiner Leidenschaft für die Mis Boothby "gaben, mich nöthigte, dich nach hause zu hos Jen, weil ich fand, daß die Matur in dir ju pftark geworden mar, als daß sie sich langer zu "rückhalten ließe. Und mahrhaftig betrachte "ich es fast als ein Qunderwerk, daß du so "lange in der Unwissenheit Deines Beschlechts "bist erhalten worden. Welche Sorgfalt und "Aufmertsamkeit muffen nicht die guten Rons. "nen so viele Jahre über angewandt haben, "um bich abzuhalten, zu entdecken, wer bu "wirklich marft! Als ich ihnen querft die Sache portrug, hielten sie die Ausführung meines n Unschlags

von Rlofterbegebenheiten. 107

"Unfchlage für unmöglich, jumal in einem "Saufe, das fo voll von Beibern mare. Doch "am Ende behielt ihr Gifer fur die Religion, "eine ftarte Geldfumme und ein übermäßiges "Roftgeld über ihre Gemiffensymeifel Die Dbers "band; fie unternahmen bas ichwere Bert, und haben durch ihre unermudete Gorgfalt, "dir das Geheimniß ju verbergen, alle meine Buniche erfüllt. Denn ich zweifle nicht. mein lieber Sohn, bag alle Granbe vergebens "fenn merden, beren man fich nunmehr bedies men fonnte, bich jur Entfagung besjenigen Blaubens ju bemegen, in dem bu erjogen morden, und in ansehung beffen bu, wie ich . hoffe , vollfommen überzeugt bift , baß außer sihm feine Geligfeit ftatt findet. 3ch habe bich im Lateinischen unterweisen laffen, weit .ich mußte , baf bu es als eine Dannsperfon "nicht entbebren tonnteft; und ich babe es gern gebort, bag bu barinne großen Fortgana "gehabt haft. Dunmehr mußt bu reiten und "fechten lernen. Diefe mannlichen Uebungen merben bir, wie ich boffe, in furgem alle "weiblichen aus bem Ginne bringen."

"Sier horte meine Mutter mit Reben auf. 3ch war gang tieffinnig mahrend biefer außerprbentlichen Ergablung, und empfand gegen meine Mutter einigen Unwillen baruber, baß fie foldbergeftalt meinen Bater und betrogen batte. Gleichwohl konnte ich bas fcwerlich glauben, mas fie mir fagte. N 3 blieb

blieb also stillschweigend sigen, bis wir vor das Haus kamen. Meine Mutter führte mich gesschwind die Treppe hinauf in ihr Ankleidezimsmer, und besahl mir, darinne zu bleiben, bis sie wiederkäme. Ich hörte an der Thüre meisnes Vaters Stimme. Sie führte ihn herein. Er bewillkommte mich mit einem zärtlichen, wohlwollenden Lächeln, iedoch ohne merkliche Spuren väterlicher Freude in seinem Gesichte. Darauf ergriff ihn meine Mutter ben der Hand, sührte ihn in das nächste Zimmer, und saste, sie hätte etwas besonders mit ihm zu reden. Ich bemerkte, daß sie sehr unruhig war, ins dem sie so sprach.

"Ich blieb also allein, bennah fühllos vor Erstaunen über alles das, was ich gehört hatte: Ich wußte nicht, wenn mein Vater wieders kommen wurde, mich zu umarmen, ob ich mich por ihm verbeugen oder verneigen follte; biefe Schwierigkeit machte mich gewaltig verlegen. Wenn ich an Sie bachte, meine Allerliebste, war ich fast wild vor Freude darüber, daß ich nicht von Ihrem eignen Geschlechte war, Der Ropf ward mir schwindlicht von dem bes zaubernden Gedanken, daß wir nun sowohl burch die Bande des Chestands als der Freunds schaft vereinigt werden, und folglich unser Les ben jusammen zubringen könnten. Voll von Diesen und vielen andern höchst angenehmen Worstellungen, blieb ich bennah zwo Stunden lang allein.

"Darauf

von Klosterbegebenheiten. 199

"Darauf eilte mein Vater in das Zimmer, drückte mich mit thränenden Augen an seine Vrust, und ruste mit stammelnder Stimme aus, "o mein Sohn, mein liebster Sohn, dem "so großes Unrecht geschehen ist! Mit diesen Averten sank er, bennah von väterlicher Zärts lichkeit übermocht, auf einen Stul. Er ers holte sich in kurzem, hielt meine Hand, die er beständig in die seinige drückte, und fragte genau nach iedem Umstande meines Lebens, solange ich im Kloster gewesen wäre. Sie, meine Luise, die Sie mein ganzes Dasenz ausmachen, waren der einzige Innhalt meiner Nede. Die Geschichte meiner Liebe war die Geschichte meines Lebens.

"Mein Bater lachelte über die Entjuckung, mit der ich von Ihnen sprach, und rufte aus, "o Natur! Natur! Aber, mein lieber Sohn, "fuhr er fort, bu bist noch ju jung, um an das "Seirathen zu denken, und diefer Liebeshandel "wird, wie ich fürchte, zu viel von derjenigen "Aufmerksamkeit hinnehmen, die du nun auf "beine Ausbildung wenden mußt. Armet "Schelm! Du hast viel zu ternen, und noch "mehr zu verlernen, und das zwar in furzer "Beit. Denn du bift nun bald achtzehn Jahr "alt; bu follteft ist schon aufangen, ein Mann mu fenn, nicht aber, ein Schuler zu werden. "Ich muß dich daher bitten, neber Sohn, daß "bu deinen gangen Fleis auf die Erlernung bers zienigen Borguge wendeft, die einem jungen "Manne

1 7,

"Manne von beinem Stande und Vermögen "unentbehrlich find. Zu dem Ende mußt du, "Franz, beine Liebste vergessen, wenigstens "auf einige Jahre" — "Das kann ich nims "mermehr," gab ich jur Antwort. "Run gut, "sagte mein Vater, wenn du fie nicht vergessen "tannst, muß ich dir doch befehlen, sie nicht "Fortsegung deiner Studien abhalten mag." Auf diesen legtern Befehl autwortete ich nichtes weil ich nicht meinen Willen darein geben konnte.

"Tages barauf, Luife, ward ich fo beraus gelleibet, wie Gie mich bier feben, und marb alfo eine Mannsperfon. Dichte in ber Natur tonnte fo ungeschickt fenn, als ich in biefer Rleibung mar, und noch ist bin. 3ch hoffe ieboch, die Beit wird mir fie leichter machen. Ich babe alle mogliche Mittel verfucht, bieber au fommen; aber bis auf beute vergebene; und ich marb ju genau bemacht, ale bag ich batte ichreiben fonnen. Und nun, meine lies bensmurbige Gelichte fomobl als Freundin, (fagte ber merthe Jungling) wollen Gie mich nicht eben fo lieb haben, als Gie mich Damals batten, ba Gie mein Gefchlechte nicht fannten ? Ja, ich weis, Gie werden bas thun; Gie muffen es. Dein Ber; bat fich burch die Bere anderung nicht vermanbelt. Warum follte benn meiner geliebten Luife ibres anbre Bes finnungen annehmen ?"

Gebr

Sehr betroffen über alle die wunderbaren Dinge, die ich gehört hatte, erröthete ich, und gab jur Antwort, "es steht nicht in meiner Ges, walt, herr Merton, aufzuhören Sie ju lies, hen. Sie mussen daher stets dem herzen Ihenter unglücklichen Luise werth seyn "— "Bars, um unglücklichen Luise werth seyn "— "Bars, um unglücklichen? versetzte er. Das tann, miemals seyn; denn Sie sollen und müssen die samm mir nichts abschlagen; meine Rutter aber hat "durch Entdeckung ihrer Aunstgriffe sein ganz, wes Vertrauen, und auch, wie ich fürchte, seine hochachtung verloren. Ihr Widerstand "würde also unste Glückseligkeit wenig oder garzuicht hindern."

Unser übriges Gespräche, Julie, war so wie aller Berliebten ihre, und verdient nicht, wiederholt zu werden. Der Abend trennte uns. Er versprach, mich oft zu besuchen. Wir wiederholten unfre gegenseitigen Gelübbe der Liebe und Standhaftigkeit, und nahmen darauf wieder Willen von einander Abschied.

Um biefe Beit erhielt ich Briefe von meis nem Bater, barinne er mir melbete, mein Brus ber George wurde in furgem aus Italien nach Paris kommen, und mich nach England bes gleiten.

Derr Merton gab mir nunmehr haufige Befuche. Da er aber eine Entdedung beforgete, flieg er in einiger Entfernung von bem Klofter ab, und ließ durch feinen Bedienten die R s Pferde

Pferde solange bis er wiederkant, außerhalb der Landstraße herum führen, damit nicht von uns gefähr einer von seines Vaters Bekannten dies sen Weg kommen, und errathen möchte, was er vorhätte.

Sie mussen anmerken, Julie, das allen den Nonnen, ausgenommen die Aebtissin und zwo andre, die um den Anschlag wußten, herr Mertons Geschlechte eben so unbekannt gewes fen mar, als mir. Weil ihn nun feine Rleis dung sehr veranderte, und sie von der Sache keinen Berdacht hatten, blieb er allen den Rons nen, die mit ihm an der Thure rebeten; gange lich unbekannt. Sie machten vermuthlich ben 🕝 Schluß, er ware ein Freger ben mir, unter Begünstigung der Lady Plumstead, und folgs lich mit vollkommner Genehmhaltung meiner Um fie in diefer Meynung ju bes Freunde. ftarken, fagte Lady Jane, ber wir bas Geheims niß eröffnet hatten, er mare ein naher Bermands ter von ihr, und begleitete mich oft in den Sprachsaal, wenn Herr Merton jugegen mar.

Endlich langte mein Bruder zu Paris an, und besuchte mich im Kloster. Er würde sich, sagte er, nicht lange in Frankreich aushalten. Da er iedoch die Zeit nicht bestimmen könnte, wollte er dafür sorgen, mir einige Tage vorher Nachricht zu geben, damit ich meine Sachen einpacken, und mich zur Reise nach England gesaßt halten könnte.

von Klosterbegebenheiten. 203

Darauf verlangte er Mademoisell la Kare ju feben, die eine Roftgangerin im Saufe mar. Sie ware, fagte er, die Schwester eines feiner Bekannten, mit bem er in Italien Freundschaft errichtet hatte. Dieses Madchen mar eine neis Dische, boshafte Person, die allen den jungen Frauenzimmern zuwider mar. Ihr Gemuthe war iedoch nicht in ihrem Gesichte abgebilbet, bas vielmehr ein Gemalde ber Leutseligfeit und . Aufrichtigkeit vorstellte. Als fie in den Sprachs faal trat, sagte mein Bruder, ich möchte mich wegbegeben; deun er hatte mit ihr allein von Familienangelegenheiten zu reben. Ich gieng fogleich aus dem Zimmer. Gie blieb über eine Stunde ben meinem Bruder. Ich gab aber nicht Achtung auf sie, als sie von ihm zurücks kam. Denn-weil sie mir niemals gefallen hatte, vermied ich alles Gespräche mit ihr so viel als möglich.

Ich ward nun sehr unruhig über den Gesdanken, Frankreich zu verlassen, solange sich mein Liebhaber da befand; indem es sich, wie ich glaubte, nicht so anließ, als würde er so bald daraus wegreisen. Ich sprach ihn indessen oft, und unsre Zusammenkünste waren stets von gleicher Entzückung ben unserm gegenseitisgen Anblicke begleitet. An einem Abende — meine Julie, wo soll ich Stärke sinden, Ihsnen diesen Theil meiner Geschichte zu erzähsten? — nachdem ich eine Stunde mit Herrn Merton im Sprachsale zugebracht hatte, nahm

nahm er, da es schon spate war, Abschied, wies berholte seine Gelübden einer ewigen Liebe und Treue, und versprach, mir in furgem nach Enge land zu folgen. Die Furcht vor meiner Abs reise dahin machte, das mein Herz vor Rums mer ju boden sank. Als ich schon Abschied ges nommen hatte, rufte ich ihn wieder juruck, wiewohl ich ihm nichts zu sagen hatte. ich wußte nicht die Zeit von meines Bruders Abreise. Es konnte geschwind damit zugehen; und vielleicht konnte ich meinen lieben Merton nie wieder ju feben bekommen. Er verwies mir freundlich meine Furchtsamfeit, versicherte mir, ich follte ihn Tages barauf wiedersehen. und nahm Abschied.

Er hinterließ mich unruhig und unglucke Ich vergoß bittre Thranen; und damit es niemand mahrnehmen möchte, gieng ich fos gleich in der Lady Jane Zimmer, wo wir mit einander faßen, und von der Materie bis gegen neun Uhr schmatten. Die Monnen und Kofts gangerinnen maren schon lange zu bette, bis auf une benbe. Auf einmal murden mir bas burch in Unruhe gefest, das man an dem grofs. fen Thore klingelte; eine Sache, die wohl feit ber Erbauung des Klosters fich noch niemals fo spate ereignet hatte. Auf einmal sprangen wir von unfern Stulen auf, und ruften aus, "liebster himmel! Es muß Feuer im haufe "fenn." Sogleich barauf horten wir bie alt Pfortnerin nebst drey bis vier andern Nonnei dit

von Rlosterbegebenheiten. 205

bie Treppe hinunter steigen. Sie machten das große Thor auf, und es fuhr der Lady Plumstead Kutsche herein. Eine der Nonnen, die vor Eile und Furcht fast außer Athem war, rufte uns zu, "geschwind, Frauenzimmer, fomz, men Sie hinunter; man fragt nach Ihnen." Wir eilten in den Hof, und fanden da die Las dy Plumstead, die mit einer zitternden Stimzme zu uns sagte, "geschwind, meine Kinder, "steiget in die Kutsche!" Wir gehorchten; und sie fuhr eilig davon.

Reins von uns redete einige Gecunden über ein Wort. Lady Jane unterbrach endlich bas Stillschweigen, und fprach, "fagen Gie uns "boch, Dama, warum bolen Gie une um biefe "ungewöhnliche Stunde nach Paris? "-"Ich meine liebe Tochter," fagte die Lady uns ter vielen Thranen, "bu wirft die Urfache nur "ju bald etfahren. Berr George Boothon wie foll ich es wohl fagen? - Doch ja, "Luife, Gie muffen es erfahren - Er bat geinen herrn im Zwentampfe erlegt, und ning "deghalben fogleich aus bem Lande flüchten. "Die Gerichte fuchen ihn auf. Int imar bee indet er fich ficher in meinem als des Abges afandten Saufe. Mein Gemabl fann ihn ies boch nicht lange fdugen. Er hat indeffett noch Luifen bor feiner Entfernung fprechen .wollen; und barum habe ich euch benbe, meie "ne Rinder, ju einer fo fpaten Stunde geholt." 3d war vor Schreden über bas, mas ich horte, ball

halb des Todes, und fragte, ob sie benn die Person kennte, die mein Bruder erlegt hatte. Sie antwortete zwar mit nein, aber auf eine Art, die mich versicherte, sie sagte da nicht die Wahrheit.

Wir kamen bald an des Abgesandten Hostel, da man mich denn aus der Kutsche tragen mußte. Ich hatte sast vor Schrecken meine Sinne verloren, seitdem ich das unselige Neint vernommen hatte, das mich in dem Verdachte bestärkte, Merton wäre dersenige, den George entleibt hätte.

Man führte mich sogleich in einen großen Saal, an dessen einem Ende mein Bruder tiefsstnnig saß, und den Kopf auf den Arm stüste. Sobald ich zu ihm trat, ruste er mir mit eisnem erbitterten Blicke zu, "unglückliches, uns "verschämtes Mädchen! In welche Sedrängniß "hast du durch deine Unverschämtheit deinen "Bruder versest!" Wie lange er fortgefahren hat, mir Vorwürse zu machen, weis ich nicht. Ich hörte gar nichts mehr. Meine Sinnen was ren von mir gewichen, und ließen meinem gespeinigten Herzen eine kurze Zwischenzeit von Ruhe.

Lady Plumstead und ihre Tochter, die auf grausame Art gütig waren, nothigten mich in das Leben und Elend zurück. Als es George wahrnahm, redete er weiter also. "Künftige "Woche, Schwester, sollst du mit einer Dame von meiner Bekanutschaft nach England reisen;

"und

von Klosterbegebenheiten. 207

nund ich befehle tir, so lieb bir deine Ruhe und "Ehre ift, nicht ein Wort von der Sache ges "gen unfre Aeltern ju gedenken. Gie mag mes "nigstens dort in Stillschweigen vergraben wer-"den; wiewohl sie es unmöglich hier bleiben: Hier ist durch beine unordentliche Auf-"führung dein guter Ruf unwiederbringlich vers "loren." Nach diesen Worten sah er mich finster an, dankte dem Abgesandten und seiner Gemahlin für ihre Gute und Soffichkeit gegen. ihn und seine Schwester, gieng aus dem Sotel burch eine Mebenthure, und stieg in einen Dofts; magen, der in einem Gaßchen auf ihn martete. Lord Plumstead schickte gehörige Leute zu seis ner Begleitung ab, bis daß er außer Gefahr fenn murde, auf feinem Wege nach Holland; angehalten ju merden.

Runmehr erjählte mir Lady Plumstead, George hätte durch Mademoisell la Fare Nachsticht bekommen, ich unterhielte einen Liebeszhandel mit einem jungen Kerl, der mir oft, Besuche gäbe. Sie müßte zwar seinen Namen nicht, vermuthete aber, es wäre einer, der ans Stande weit geringer als ich wäre, weil er sich schämte, sich bekamt zu machen, und es allezeit so ansieng, daß er nur alsdenn nach mir fragte, wenn die Nonnen in der Kirche zur Besper wären. Ueber diese Nachricht wäre mein Bruder in Feuer gerathen; er hätte Aufspassen, und es ihm zu melden, sobald der junge, achten, und es ihm zu melden, sobald der junge

Mann

Mann wieder in das Kloster kame. Alls er aber einmal selbst gekommen mare, mich ju besuchen, hatte er in einiger Entfernung vom Rlofter zwen Pferde burch einen Bebienten bin und her führen sehen, als ob sie auf iemanden marteten. Mein Bruder fragte den Kerl, wem er angehörte. Der Rerl antwortete murrisch, meinem herrn." -- "Und wer ift benn beite "herr? Schurfe!" sagte George. "will ich eben nicht fagen," erwiederte jener. Darauf hatte mein Bruder beschlossen, mit dem Eigenthumer zu reden, und gewartet, um ju feben, mer benn aus dem Kloster kommen wurde. Ju kurgem sah er Herrn Merton auf feine Pferde zu treten. Er ließ ihn nahe auf fich zu kommen, und fragte darauf in einem gebietrischen Sone, wie er hieße, und mas et im Kloster zu schaffen hatte? Herr Merton. ber meinen Bruder nicht kannte, und seinen Mamen nicht entdecken wollte, antwortete ihm in seinem eignen Tone. Ein Wort gab das andre, sie jogen die Degen, Herr Merton ward burch den Leib gestochen, und blieb todt auf dem Plage.

Hier endigte, wertheste Lucie, die liebends wurdige; betrübte Luise ihre Geschichte; und ich glaubte wahrhaftig, sie würde zugleich ihr Leben endigen; denn ben Aussprechung der lens ten Worte siel sie dem Anschen nach todt in meine Arme. Ich ruste um Hulse, wir legs ten ihren leblosen Leib auf das Gette, und ich

war

von Klosterbegebenheiten. 209

war ganz außer mir por Reue und Kummer, daß ich durch eine übel angebrachte Neugier sie in diesen Zustand versetzt hatte.

Ich saß ben ihr die ganze Nacht auf. Von der Zeit an, da sie wieder zu ihren Sins nen gelangte, weinte sie ohn Unterlaß. Ich vereinigte sehr aufrichtig meine Thränen mit den ihrigen. Mein Gott! Wie sehr bedaure ich das unglückliche Mädchen! Und wie bauge ist mir vor der Ankunft der Lady Jane Carr! Ihr Anblick wird, wie ich besorge, für ihre schwache Leibesbeschaffenheit zu stark seyn. Sagen Sie mir doch, meine Freundin, wie ich die sinkenden Lebensgeister dieser lieben Trausrigen trössen und unterstüßen soll!

Leben Sie wohl! Mein Gesichte ist sowohl vom Weinen als von Abschreibung dieser langen Geschichte geschwächt. Ich septe sie erst zu verschiednen Zeiten stückweise auf, nach der Maße, als sie mir erzählt ward. Und nuns niehr habe ich sie zu Ihrer Durchlesung ins Reine geschrieben.

die Ihrige. Julie Bolton.

N. S. Sie werden diesen Packt eben so geschwind als meinen letten Brief erhalten; deun Herr Jones sagt mir, daß er mit Extras D. post post fährt. Leben Sie nochmals wohl, meine stets werthe Lady Lucie!

Lady Lucie Scott an Miß Julie Bolton.

Tatton = Lodge. Sch habe, meine Werthe, ben Packt durch ben Pfarrer Jones am Tage nach ber Aufunft Ihres Briefs erhalten. Ich fage Ih= nen tausendfachen Dank fur die Dube, Die Sie Sich mit Abschreiben gegeben haben. Go mar es also Herr Merton, den George Boothby erlegt hat! Wie unglucklich! Mein Herz blus tet für die arme Luise. Ich habe mir ben Les fung ihrer Geschichte die Augen ausgeweint. Sie hatte wohl Recht, wenn sie fagte, einige Theile berselben maren von so außerordentlicher Beschaffenheit, daß sie schwerlich Glauben fints ben würden, ohne nur ben einer Freundin, bie von ihrer Wahrhaftigkeit und Aufrichtigkeit pollkommen überzeugt ware. Es ift in der That ein sonderbares Abenteuer um ihres Liebs habers Verkleidung. Allein was ift einem abers gläubischen Religionseifer unmöglich? Ronnten Die Mauern der Klöster reden, so murde diese Geschichte vielleicht aufhören außerordentlich ju fenn; wegen der vielen andern abnlichen Falle, die aledenn würden entdeckt werden.

Ich ftelle mir vor, nichts als die Beit fonne ben Kummer Ihrer Freundin lindern. ift noch jung; und fann folglich eine ftarte Dofie biefes Gulfemittele ju fich nehmen. Budem fo vergeffen wir eher die Tobten , als Die Lebendigen. Sind gleich bie lettern noch fo meit entfernt, oder noch fo lange abmefend, fo erhalt doch die Soffnung die Klamme lebens Dia; ba bingegen, wie Gie febr fcharffinnig ans merten, hoffnungelofigfeit fie am Ende vers nichten muß; wo aber feine Liebe mehr por= handen ift, ba muß ber Rummer von felbft mege fallen.

3ch muß Ihnen fagen, Julie, baß Ihrer Freundin traurige Geschichte, und Ihre eigne unangenehme Berfaffung in anfehung bes beine rich Boothby mich bennah bavon abgefdredt. haben, bem fleinen Eprannen Ginaang in meis ne Bruft ju verftatten. Belches Unbeil bat er nicht in Ihrer benber garten Bergen anges richtet! 3ch mag mabrhaftig nichts weber mit ihm noch mit feiner Mutter ju fchaffen haben. Die Romphe Gleichgultigteit foll in Butunft meine Gottheit fenn. Un fie will ich bie fchos ne Stelle aus Grevillen richten.

"3ch begehre feine freundliche Ermiebes "rung ber Liebe, feinen verführerifchen "Reis, um ju gefallen. Beit von meis "nem Bergen, bas nach Frieden und Rube "feufit, muffen bergleichen Gaben entfernt "fenn! Weber Frieden noch Rube fann 0 2 pein

1.

"ein Herz kennen, das, so fertig als die "Magnetnadel, ben ieder Berührung von "Freude oder Weh sich dreht, aber im

"Drehen gittert."

Sie werden mich hier natürlicher weise fras gen, Julie, mas den aus dem Lord Malcom geworden ift? 3ch antworte, bis ist befindet er sich auf seines Baters Landgute. Saben Gie denn aufgehört, Lucie, ihn zu lieben ? werden Sie fprechen. Rein, das eben nicht; aber bin ich boch noch nicht so gar sterblich in ihn oder einen andern Mann verliebt gewesen. Und ein Gluck ift es; denn meine Mutter spricht, fie mare ber Mennung, Lord Relso murbe niemals, in seines Gohns Beirath mit mir willigen, weil unfre benden Familien in Staatsfachen perschiedentlich denken. Zudem finde ich, daß meinem Bater aus gleichem Grunde meine. Werbindung mit dem Lord Malcom eben so wes nig gefallen murbe. Sie sehen also, Julie, es läßt sich nicht recht zu unfrer Vereinigung an, wenigstens einige Zeit über. Ja, wenn wir noch kommende drensig Jahre lang so ges finnt bleiben, konnen wir vielleicht eine Zeit erleben, da alle Hindernisse gehoben, und wir in Frenheit find, unfre melfen Sande und grauen Saupter durch den heiligen Cheftand ju Eine folche Standhaftigfeit murde verbinden. in der That erbaulich senn, und wohl verdies nen, in Gaffenliedern an allen Ecken der Strafe abgesungen zu werden.

Sie sehen, meine Werthe, ich handle diese Materie nur ganz kurzweilig ab; aber sie will mir ben allem dem nicht recht gefallen. Unter uns gesagt, bin ich der festen Meynung, daß ich, wo ich den Lord Malcom nicht heirathe, als eine ledige Person in die andre Welt übersgehen werde. So viel ist gemiß, daß ich nie die Frau eines Manns werden will, den ich nicht liebe. Nun ist aber mein Herz, wenn es mir anders die Wahrheit sagt, bereits zu sehr eingenommen, als daß es iemals fähig wäre, eine zwepte Pahl zu tressen.

Dier hore ich Sie, beucht mich, fagen, "Sie find ja bende herren über Ihre Perfonen "und Ihr Bermögen, und können also gewiß "einander heirathen, sobald Sie nur wollen." Das ift wahr; aber ich habe beschlossen, wie ich bereits zu andrer Zeit gesagt habe, daß das Lächeln und ber Segen unstrer benderfeitigen Reltern uns vor den Altar begleiten foll, oder sonst trete ich nicht dahin. Also sehen Sie, Julic, daß es sich nicht übel anläst, als wurde ich als eine alte Jungfer sterben. Run, esthut ihm nichts. Der Gedanke ist mir eben so schmerzhaft nicht.

In furjem gebenken Lord Tatton und ich Ihnen einen Besuch auf ber Abten zu geben. Wie ungebuldig verlangt mich nach dem Ausgenblicke, der mich in die Arme meiner Freundin werfen, und mir die Bekanntschaft ber fartlichen, einnehmenden Luise zwege bringen wird! Mein Bruder spricht, Lady Jane Carr ware, nach Ihrem Abrisse von ihr, gerade so ein Madchen, wie es sein Herz wünschte. Ich wollte also, daß wir sie auf der Abten antressen möchten.

Meine kleine Christiane, nunmehrige Mas bam Lewis, schreibt oft an mich. Sie ist so glücklich, als nur Liebe, Gesundheit und Wohl-

stand sie machen können.

Ich ihabe einen langen Brief von herrn Hackit erhalten, voll von Flammen, Pfeilen, Sturmen, Ungewittern, Dartern, und von allem, was nur fürchterlich senn kann. Wort Liebe wird zwar oft unter diese larmende Gesellschaft gemengt; aber die Empfindung felbst ffinde ich nirgendewo durch den gangen Brief. Dieses auserlesne Stuck ift bas Werk ber gesammten Bemühungen Gir Caspars, feiner Gemahlin und feines Gobns. eben im Lesen Dieses Meisterftucks der Beredts famkeit begriffen, als meine Mutter in meint Ankleidezimmer trat, und mich lachen fah. "Lucie, sagte sie, wenn es nicht zu unbescheis "ben ift, so mochte ich gern wissen, von went. "ber Brief kommt, der dich so fehr ju beluftis "gen scheint" - "Liebste Madam, fagte ich, "ich habe feine Geheimnisse. Gie find alfo "fehr willfommen, menn Gie ihn lefen wollen." Mit diesen Worten überreichte ich ihr den Brief.

Sie dankte mir mit den Augen, und sieng an zu lesen. Ich sah aber, daß sie sich nicht ben Ernste erhalten konnte. Sie gab mir den Brief zurück, und sagte lächelnd, "wahrhaftig, "liebe Lucie, es thut mir leid, zu sinden, daß "mein Freund, Herr Hackit, ein so großer "Narr ist. Aber manche Leute wissen gutzu "reden, und können dagegen nicht schreiben. "Ich habe Leute von schwachem Verstande ges "kannt, die gleichwohl mit Briefschreiben noch "siemlich gut fortkamen. Warum könnten als "so, umgekehrt, nicht auch Leute von Verstans "de schlecht schreiben?"

Ich wandte ein, ihre Folgerung schiene mir nicht ganz richtig gezogen zu senn. Denn es wäre ja möglich, daß ein schwacher Kopf einis ges Gedächtniß hatte, und aus diesem Grunde erträglich schriebe. Hingegen ein Mann von Verftande, wie ich mir vorstellte, könnte nies

mals Unfinn ichreiben.

Sie schlug mich auf ben Backen, und ers wiederte, "ich weis schon, Kind, daß Herr "Hackit niemals an dir eine Schukrednerut "finden wird. Wirklich hat er hier schwülstig "bis zum Lachen geschrieben. Er dachte iedoch "nicht immer so. Ich erinnere mich noch wohl, "wie er ein bescheidner, gesitteter lunger Mensch "war. Ich fürchte sehr, es ist mit seinen Reis "sen verkehrt angesangen worden; denn er hat "davon mehr Schaden als Nugen gehabt.
"Unsre Beobachtungen der Menschen und Sitten

"follten das Muster senn, nach bem wir unfre "eignen handlungen pruften. Je mannichfale "tiger jene Gegenstände sind, besto mehr fons nen wir aus ihnen lernen. Das ift ber Rugs "gen des Reisens, daß wir das menschliche hers in einem größern Buche lefen, als wir es ju "hause geschrieben finden tonnen, und daher "diesenigen Lafter scheuen lernen, von benen "wir beständig sehen, daß sie ihre Anhänger "verächtlich, und, mit wenigen Ausnahmen, "am Ende unglücklich machen, dagegen uns "jur Nacheiferung berjenigen Tugenben auf "muntern laffen, die so sichtbar ihren glücklis "den Besitzern gur Zierde bienen. Ich fürchte "aber, diese Art von Erziehung wird oft von nihrem Endzwecke durch die üble Wahl abges "lenkt, welche die Aeltern an folchen Leuten "treffen, die sich Hofmeister junger herren "nennen. Gollte ein forgfältiger Beobachter "ihre Sitten und ihren Verstand genau unter-"suchen / so murben sie, wie ich besorge, für "unfähig erklärt werben, sich felbst mit Anstans. "de'tu betragen, und folglich für völlig untuch= "tig zu dem Geschäffte, das sie mit einer so "fühllosen Dreistigkeit übernehmen."

Hier hörte die wackre Frau mit Reden auf. Ich liebe, Julie, meine Mutter fast bis zur Anbetung. Ihre Gutartigkeit, ihr alle gemeines Wohlwollen rührt mein Herz, und ihre Einsicht vergnügt meinen Verstand. Aurz, sie ist die Freundin meiner Wahl und meine

meine Bettraute. Wären alle Mütter wie sie; so würde es nicht so viele lächerliche, um nicht zu sagen, lasterhafte, Gemüther unter den juns gen Leuten unsers Geschlechts geben. Die Gründe, warum ich so denke, leuchten zu deutslich hervor, als daß sie einer Erläuterung bes dürften. Meines Baters Verhalten gegen meis nen Bruder reimt sich volltommen zu meiner Mutter ihrem gegen mich. Wie glücklich sind Kinder, die solche rechtschaffne Aeltern besitzen! Und welche Ungeheuer an Undanke würden wir sehn, wenn wir im Stande wären, ihnen einen Augenblick über Kummer zu machen! Das vers hüte der Himmel! Selbst nur in Gedanken!

Und doch, meine Freundin, hege ich einen Argwohn, ber mich fehr unruhig macht. Des Lord Tattons Gemutheart ift offenherzig, ehre lich, großmuthig, menschenfreundlich. er ist auch wild, gedankenlos und übereilt. Seine Leidenschaften haben ben ihrem Baches thume die Wernunft erstickt. Mit Vorfage wird er niemals vom Wege ber Tugend auss treten. Aber es giebt ben ihm viele unbehuts same Augenblicke, um nicht zu sagen, Stun= den, darinne die Leidenschaft die Oberhand ges winnt, und die Bernunft durch die Starfe der Empfindung jum Stillschweigen gebracht wird. Sie niuffen bemerken, meine Werthe, daß bies fes vielmehr Buge meiner Mutter von seinent als meine eignen. Abrisse find, Meine Urs theilss D S

9800

theilskraft aber und meine Seobachtungen nos thigen mich, ihr Benfall zu geben.

Leben Sie wohl, meine Julie! Senn Sie so glücklich, als es Ihr gutes Her; verdient! Das wünscht

Ihre

aufrichtig geneigte Freundin." Lucie Scott.

Miß Julie Bolton an Lady Lucie Scott.

chmeicheln Sie Sich nur ja nicht, meine Werthe. Die Nymphe Gleichgultig=
feit wird über Ihr Gebet lachen. Ja, noch mehr; wenn anders die Gleichgültigkeit bose werden könnte, so würde sie das über Ihre. Bitte seyn. Sie verlangen "keine freundliche "Erwiederung der Liebe, keinen versührerischen "Reis, um zu gefallen." Wie bescheiden ist doch das von Ihnen, da Sie in so vorzüglichem Grade die Gewalt zu reizen besitzen, und, wie Sie wohl wissen, die seurigken Entzückungen von Gegenliebe in ieder Brust entzünden könsnen, die es Ihnen nur gefällt anzugreisen!

Ja, Sie haben bereits eine solche Leidenschaft

in dem einzigen Herzen erregt, daß Sie zu ers hißen wünschten. Welches Gaukelspiel ist dennt also diese prächtig klingende Entsagung von Gas

ben, die Gie fo vorzüglich besigen!

Ich bin halb bose auf Sie, meine Werthe. Sie haben da gewiß die Schreibart von Jun= Castle angenommen, und mussen mir es also zu gute halten, wenn ich Gie auslache. wollten ledig sierben! Wahrhaftig, ein fehr wahrscheinliches Vorgeben! Sagen Sie bas ja niemandem außer mir; benn verfichert, man murde es Ihnen nicht glauben. Kommen Sie. aber nur auf die Abten Farnaby, so wollen wir Gie gewiß von diesem vorübergehenden Ges fcmacke an Gleichgultigkeit heilen. Unfre ges fühlvollen Herzen follen etwas von ihrer Ems pfindbarkeit bem Ihrigen mittheilen. werben ben biesem handel alle gewinnen. Denn ich und Luise haben zu viel von dem, was Ihnen so fehr abzugehen scheint.

Die lettere ist, wie mich deucht, ruhiger, oder vielmehr, sollte ich sagen, weniger uns glücklich, seitdem sie ihr Gemüthe durch die Entdeckung erleichtert hat; wiewohl zugleich die Erzählung ihrer Unfälle bennah zu viel für sie war. Ich habe ihre Geschichte dem Herrn und der Frau Boothby mitgetheilt, weil ich dadurch deren Aengstlichkeit einiger maßen zu erleichtern hoffte, die durch ihre Unwissenheit der Ursache des Kummers ihrer Tochter gar sehr vergrößert ward. Ich hielt es ferner darum

darum für nothig, ihnen eine völlige Renntnisser Sache zu verschaffen, damit sie nicht etwannachtsamer weise, wie sie bereits verschiednemale gethan haben, ihren Kunsmer erneuern möchten. Hierzu nehme man, daß Luise durch keine Handlung ihres Lebens sich oder ihrer Fasmilie Schande gemacht hatte; ein Umstand, der ihnen das größte Vergnügen machen mußte; da ich schon lange bemerkt hatte, daß der Verschaft des Gegentheils ihnen Besorgniß erweckte. Die Hebung dieser Besorgniß gereichte ihnen benderseits, wie ich fand, zu großem Troste.

Jugwischen beklagten fle ihrer Tochter frens ges Schickfal mit Thranen', welche noch durch' ben Gedanken vermehrt murden, daß es nicht in ihrer Macht ftunde, ihren Kummer zu stillen, und ferner, daß ihr eigner Gobn deffen Urhes ber mare. Diese lette Betrachtung mar, wie ich sehen konnte, für ihre rechtschaffnen Bergen bie bitterfte. Nachdem ich die Hauptumstände von meiner Freundin Geschichte erzählt hatte, (benn ich machte fie fo turz als ich nur konnte) fagte Herr Boothby mit einem tiefen Seufe ger-, "der hipige, unbesonnene Mensch! War-"denn das Zeugniß eines albernen Madchens, "die durch Reid oder Bosheit getrieben worden "senn konnte, wider ihre Gespielin ju reben, "ein hinlanglicher Beweis ber Gache? Und . "wenn er das auch gewesen mare, verdiente "denn beswegen ber junge Mann den Tod, weil "er mit Ehren in seine Schwester verliebt war?

Gr hatte, the er mit ihm fochte, aus seinent "eignen Munde horen sollen, mer und mas er "mare, und worinne feine Anspruche bestünden; "oder vielmehr, er hatte gang und gar nicht fechten sollen. Es möchte fich auch ben nas "herer Untersuchung gefunden haben, bag die "Sache noch so schlimm ware, so konnte boch "des Junglings. Ermordung Luisens Ehre nies mals wieder herstellen. Ich bin doch fehr uns "glucklich mit meinen Kindern : (fagte der gute Mann, und trocknete fich die Augen ab) Sie, Julie, haben auch das Ihrige bengetragen, "mir Rummer ju erregen, indem Gie Gich allen meinen Entwurfen ju Ihrer Gludfelige Ihr Kinder alle werbet schon "feit widersetzen. noch machen, daß ich vor harm unter die Erde "komme;" woben er abermals eine Thrane vergoß.

Ich war sehr gerührt, daß ich ihn so bestümmert sah. Ich ergriff seine Hand, und sagte, "mein Herr, mit Worsatze wollte ich um die ganze Welt, und alles, was darinne ist, "nur meinen Heinrich ausgenommen, Ihre "Ruhe nicht stören. Ihn aber kann ich nicht "anders als mit meinem Leben ausgeben; ihm "du entsagen, wäre mein Lod; nun ist aber "die Selbsterhaltung, wie Sie wissen, Herr "Boothby, das erste Gesetze der Natur. "Nächst meinem Liebhaber ist Ihre Kuhe für "mich das schäsbarste; und ich werde sie nie

naus einer andern Ursache verlegen, als wegen

meiner Neigung für ihn."

"Diese Standhaftigkeit, meine Berthe, "gab er jur Antwort, murde in Ihrem Alter Jehr ju bewundern fenn, wenn nur ihr Ges ngenftand Ihrer wurdig ware. Da er aber "feineswegs ein schicklicher Chemann für ein Madchen von Ihrem Vermögen ift, so wird "sie ein Laster, indem sie in Hartnäckigkeit auss partet. Doch die Zeit und mein fester Ents schluß, mich siets wider eine so ungleiche Ber-"bindung zu segen, wird, wie ich hoffe, am "Ende über Ihre Beharrlichkeit fiegen. "lerweile bin ich Ihnen, meine liebe Julie, "mehr als ich sugen kann, für Ihre Sorgfalt "und gutige Begegnung gegen mein armes Rind "verbunden; nicht weniger fur den Bericht, "ben Sie mir so großmuthiger weise von ihe "rem Kummer ertheilt haben. Meine Frau "und ich werden siets eine dankbare Empfins "dung der Berbindlichkeiten unterhalten, Die "wir Ihnen in bem Stude schuldig find" -"Nein, Sie sind gar nicht erkenntlich, fagte sich murrisch; sonft murden Gie mich nicht "jum unglucklichften Geschöpfe machen, ju eis "ner Zeit, da alle meine Begierden auf Ihre "und der Ihrigen Glückseligkeit gerichtet find." Mit diesen Worten lief ich aus bem Zime mer.

In welchen grausamen Umständen bin ich boch, Lady Lucie! Ich bin entweder genöthigt, demies

demjenigen Manne entgegen zu handeln und Rummer ju erregen, bem ich am meiften ju danken habe, der ein gartlicher Bater gegen mich ift, und stets war, oder dem Abgott meis nes Herzens gu'entsagen, und dadurch mein übriges Leben elend ju machen. Gefent aber auch, ich thate bas, so wurde doch bas Opfer feine Absicht nicht erreichen; benn ich bin übers zeugt, herr Boothby kounte niemals ruhig fenn, solange Heinrich und ich unglücklich was Ich bin daher um seinetwillen sowohl als um feines Gohns willen verpflichtet, meis ner Meigung ju folgen. Das fordert, aus Diesem Gesichtspuncte betrachtet, sowohl die Dankbarkeit gegen den Water, als die Liebe ges gen den Sohn.

Machdem solchergestalt der Handel in der Güte zwischen mir und meinem Gewissen benzelt gelegt worden ist, will ich die Materie abwechsseln, und Ihnen sagen, daß Sie mich wegent des Lord Lattons ganz unruhig machen. Es sollte mir sehr leid senn, wenn er im Stande wäre, etwas zu thun, das die hohe Mennung, die ich stets von ihm gehegt habe, vermindern könnte. Er ist unter allen andern diesenige Mannsperson, die der Gegenstand meiner Wahl gewesen senn würde, wenn nicht mein Herzssich schon vorher, che ich ihn zu sehen bekam, eingelassen gehabt hätte. Er ist das leibhafte Ebenbild meiner Lucie. Kann es da wohl außers

Außerordentlich senn, wenn ich stark zu seinem Wortheile eingenommen bin? Er wird doch nicht etwa ein unheiliges Auge auf Ihren Liebs ling, die kleine Susanne, geworfen haben. Verzeihen Sie mir diesen Verdacht, wenn er ungerecht ist. Allein sie sieht gut aus; und wo das Herz frey ist, muß der Lord, wie ich mir vorstelle, unwiderstehlich senn. Ich will also lieber hossen, daß ich mich irre, und er keinen Angriss auf dieser Seite gethan hat; um so viel mehr, da ich weis, wie gut Sie dem Mädchen sind.

Die Hindernisse, die Sie in ausehung Ihrer und des Lord Malcoms zu befürchten scheis nen, verursachen mir großen Kummer. Aber erinnern Sie Sich, meine Liebe, daß Sie mir in einem Ihrer Briefe gesagt haben, Sie wolls ten gern gehn Jahre auf ben Mann warten, ben Gie liebten, wenn Gie nur ficher mußten, daß Sie ihn alsdenn bekommen follten. glaube ich wirklich, ohne eben der hoffnung ju viel zu trauen, daß Sie ziemlich gewiß sind, daß noch vor dieser Zeit alle Hindernisse, die ist Ihre Bereinigung findet, werden gehoben Und wer weis, ob nicht aledenn Sie und ich an einem Tage getraut werden? Mitte lerweile werden wir vermuthlich in die Jahre Des Berftandes treten, und, so viel ich einsehe, piel bafire Weiber abgeben, als wenn wir juns Auch unfre Manner ger geheirathet batten. werden,

werden, wie ich hoffe, von ihrer Erfahrung und Kenntniß der Welt größre Vortheile eins gearntet haben. Allsdenn wird keine Gefahr senn, daß wir unfre Mennung von einander ändern werden, nachdem sie eine so lange Prüsfung wird ausgehalten haben. Kurz, es scheint mir, überhaupt betrachtet, ein sehr kluger Ents wurf zu senn, dem wir, nach dem Willen des Schicksals, solgen sollen; wiewohl er frenlich, wie ich fürchte, unsern Neigungen gar sehr wis derstreitet.

Wergessen Sie doch nicht, meine Werthe, wenn Sie Ihren Schafer feben, nach meinem Heinrich zu fragen; und erzählen Sie mir alle Umstånde, die Sie von ihm in Erfahrung brins gen konnen. Wie viel glücklicher ift Ihr Bus stand, als der meinige! Es scheiden Sie nicht weite Meere von dem Gegenstande Ihrer Reis gung. Gie durfen nicht in der Unwiffenheit bleiben, mo er ift, oder was er macht. Besorgnisse gerrutten Ihr Herz, daß er etwa unbeständig werden, oder die Abwesenheit seine Liebe fur Gie schwächen konnte. Rury, ich bin überzeugt, mare ich in Ihren Umständen, fo wurde ich nicht murren, wenn ich auch versurtheilt murde, zwanzig Jahre auf seine Hand ju warten. Laffen Gie mich nur ihn feben, ihn sprechen, und missen, daß ich sein Herz ber sike; mehr verlange ich nicht. Aber aller dies fer Wortheile beraubt senn, das beißt in der That, Ŋ

That, unglucklich seyn. Gleichwohl ift dieses

Ihrer

stets getreuen Freundin.
Julie Bolton.

Lady Lucie Scott an Miß Julie Bolton.

Dein Argwohn, Julie, war nur zu ges gründet. Mein Bruder hat wirklich Susannen unglücklich gemacht. Ich kann nicht genug sagen, wie schmerzhaft mir dieser grausame Handel fällt. Sie ist von Kinds heit an stets um mich gewesen. Ihre Aeltern sind Pachtleute der meinigen; und es kann keine rechtschaffnern, ehrlichern Leute geben, als sie.

Reulich, indem sie mich ankleibete, fragte ich nach ihrer Gesundheit, weil ich seit einiger Zeit bemerkt hatte, daß sie blaß und schwers muthig aussah. Ich verlangte durchaus, sie sollte sich benm Arzte erkundigen. Sie wäre mir, gab sie zur Antwort, für meine Ausmerks samkeit auf sie sehr verbunden, könnte mich aber versichern, daß sie sich ist wieder bässer, besände,

befände, und gar wohl einen Doctor entbehrent könnte. Ich ließ dem ungeachtet einen holen, der, nachdem er einige Zeit mit ihr allein ges wesen war, den Ausspruch that, ihre Kranks heit wäre eine Art von Fieber, das die Lebenss geister niederschlüge. Frene Luft, Bewegung, Zerstreuung, nebst einigen Armenen, die er ihr verordnen wollte, wären zu ihrer Herstellung nöthig.

Run wissen Sie, meine Liebe, daß ich bes
ständig das arme Mädchen mehr wie eine Freuns
din als wie ein Gesinde gehalten habe. Das
her verdoppelte ich ben dieser Gelegenheit meis
ne Aufmerksamkeit und Zärtlichkeit sur sie.
Ich ließ sie alle Tage aussahren, und begleitete
sie oft selbst. Zu solchen Zeiten konnte ich
merken, daß ihr dergleichen Fahrten kein Vers
gnügen machten; und oft hörte ich sie seussen,

als ob ihr bas Berg brechen wollte.

Das brachte mich auf den Argwohn, ihre Niedergeschlagenheit kame von einem Mißfallen, das sie über ihr eignes Verfahren hatte. Ich beschloß also, das Scheimniß, wo möglich, von ihr herauszubringen; damit ich, wenn es in meiner Macht stünde, ein Hulfsmittel dagegen gebrauchen könnte. Als wir demnach an eiz nem Vormittage zusammen im Wagen saßen, sagte ich zu ihr, "was soll ich wohl, Susamme, "von dem niedergeschlagnen Zustande denken, "darinne ich euch sehe, und von eurer harts "näckigen Verschweigung der Ursache, die euch narein

1

"barein gefturgt hat? Wenn ihr euch nicht "schämtet, sie zu gestehen, so würdet ihr sie ohne Zweifel mir schon langst entdeckt haben; "da ihr wisset, daß ich sowohl eure Freundin "als eure Herrschaft bin. Ihr konnet versichert s,fenn, Gusanne, wenn euer Gluck blos von mir abhienge, wurde euch nichts weiter ju wunschen "übrig bleiben. Habt ihr etwa eure Reigung "auf einen jungen Menschen geworfen, ben "euch wegen feiner geringen Umftande die Klugs "heit zu heirathen verbictet, so macht mich zu "eurer Bertrauten; aledenn foll dieses Hins derniß bald gehoben werben. Ja, wenn ihr "schon geheirathet habt, und befürchtet, ich "werde eure Wahl nicht gutheißen, so sagt es "nur. Ich will mich bennoch bemühen, euch "nach euerm eignen Ginne glucklich ja" machen, "so wenig auch euer Verfahren ben der Sache "meinen Benfall verdienen möchte."

Da ich fand, daß sie auf alle biese Fragen nicht antwortete, sondern fortfuhr, bittre Thranen zu vergießen, und beständig die Augen nies. derschlug, redete ich weiter. "Ja, noch mehr, "Susanne; wenn es auch schlimmer ware, "als alles, was ich ist vorausgesest habe; "wenn ihr vom Wege ber Tugend abgewichen "senn solltet, so sagt mir es; und wenn ich neuch gleich, in biefem einzigen Falle, nicht "wieder zur Ruhe verhelfen kann, will ich euch boch mit außerster Macht benfteben; eure

"Schande in verbergen."

Indem

Indem ich diese letten Worte aussprach, richtete ich meine Augen steif auf des armen Mädchens Gesichte. Ich sah sie über den ganzen Leib zittern, sie ward so blaß als der Tod, und siel in meinen Armen in Ohnmacht. Ich ließ den Wagen halten, und hielt ihr mein Riechstäschchen vor. Nachdem sie wieder zu sich gekommen war, befahl ich dem Kutscher, nur sachte zu fahren.

Und nun ergriff bas arme Geschöpfe mit einem Blicke, der mir bas Berg durchdrang, (benn es war darinne Schaam, Reue, Danks barkeit und Liebe vereinigt) meine Sand, druck= te sie ehrerbietig an ihre Lippen, benätzte sie mit ihren Thranen, und fagte schluchzend, 3,Ihre übermäßige Gute, Madam, übermaltigt "mich gang. Ich bin ihrer leider hochst un= "wurdig. Aber wenn ich gleich von der Tus "gend gefallen bin, kann ich doch niemals aufs "horen, sie an andern zu ehren und zu bewuns z,dern. In der That, Madam, bin ich ein "Ungeheuer in meinen Augen, und sehe wohl gein, wie wenig ich verdiene, daß Gie Gich "mit folder herablaffung um mich befummern. Das Bewußtsenn meiner Verschuldung ift meis "ne Krankheit; und Ihre Gute vermehrt nur "das Gefühl derfelben, weit entfernt, es ju "vermindern. Ich bitte also, meine wertheste "Lady, schicken Sie mich von Sich — Ich ,bin in der That nicht wurdig, um Gie ju "sepn. Das habe ich Ihnen schon oft sagen P 3 "wollen;

"wollen; aber bie Schaam hat mir immer bie

"Zunge gebunden."

"Was habt ihr benn gethan, arme Su-"sanne?" sagte ich, indem mir die Thranen aus den Augen drangen. "Ach, Madam," er wiederte sie,, und bedeckte sich das Gesichte mit bem Schnupstuche, "ich habe der ju großen "Fühlbarkeit meines eignen Bergens nachgeges "ben, und der verführerischen Sprache des lies "benswürdigsten von feinem Geschlechte so lange "zugehört, bis ich iedes Gefühl der Ehre und bes Gewissens verlor, und ein williges Schlachts popfer des Lasters ward. Ich sage, ein willis "ges; denn mein schwaches Berg, bas lange "schon die Gewalt seiner Annehmlichkeiten ems "pfunden hatte, verrieth mich mehr, als alles "sein Bitten ober Zureden hatte thun konnen. "Glauben Sie iedoch nicht, Lady Lucie, baß "ich in der Gottlosigfeit verhartet bin. Rein, "Gott sen Dank!' Der Aberwig ber Sinne "dauerte nicht lange; und sobald ich wieder ju "mir felbst gekommen mar, mar mein Ents "schluß gefaßt, das Lasier niemals mehr zu wies "berholen. Dieser Entschluß, ben ich stands "haft befolgt habe, und meine Vercuung der "That, haben mich eben in den Zustand vers "fett, barinne Gie mich gegenwartig feben. "Ich fühle imwischen einige Erleichterung ben "diesem Geständnisse meines Bergehens; weil "ich überzeugt bin, Lady Lucie, daß Gie ein fols oches elendes Geschöpfe nicht langer in Ihrem Dienste

"Dienste, viel weniger um Ihre Person, bes
"halten dürsen. Daher habe ich lange ges
"wünscht, meine Schande zu entdecken, damit
"Sie mir so begegneten, wie ich verdiene, ins
"dem Sie mich aus Ihrem Hause schaffen.
"Es ist ohnedieß, meine liebste Lady, schlechs
"terdings nöthig, daß ich ohne Verzug dieses
"haus verlasse. Mein Gott!" (rufte sie halb
aberwizig aus, indem sie ihre Hände und Aus
gen zum Him Kimmet erhob) "werde ich wohl ses
"mals diesen Augenblick überleben können!"

"Faffet euch nur, meine liebe Sufanne," fagte ich, indem ich sie mitleidig ansah. "tonnet noch vom Untergange errettet werden, "wenn ihr mir nur folgen wollet. Ich will "mir nicht anmaßen, weitlauftig von der Große "der Thorheit zu reden, deren ihr euch schuldig "gemacht habt. Sie hat, so wie andre Hands "lungen gleicher Urt, ihre Strafe mit fich ges Daher will ich euern Kummer nicht "durch meine Bormurfe vergrößern. Biels "mehr ist meine Absicht, ihn durch meine Be-"mühungen, euch der Tugend wiederzugeben, "iu verringern. Das kann aber blos gesches "hen, wenn man euch wieder auf die Wege der "Ehre führt. Collte eure Geschichte bekannt "werden, so wurde euch die bosartige Welt "bald diese Wege verschließen, und euch die Mückkehr darauf auf eure ganze übrige Lebens= "jeit unmöglich machen. Ich rathe euch bas. "her, euch selbst Gewalt zu thun, und nicht "diesem

"diesem übermäßigen Rummer nachzuhangen, "ber gewiß in den Gemuthern euers Rebens "gefindes folden Berdacht veranlaffen wird, "der euerm guten Rufe feineswegs vortheils "haft ift. Ich glaube, mahrzunehmen, Gunanne, daß euer herz nicht verderbt ift. "Wenn bas ift, so kann diese Abweichung von "der Tugend, die ihr so strenge ju bereuen "scheint, ein ftarkes Mittel fenn, euch in Bus "funft in ihrem Dienste zu erhalten. Wenn "bas ift, so will ich euch niemals meine Freunds "schaft und meinen Schup entziehen; und ich "hoffe, eure Aufführung mird so beschaffen senn, "daß fie meine Gute rechtfertigt. Aber nehmt "euch in Acht, Susanne, daß ihr nicht meine "hoffnung hintergeht! Denn folltet ihr jum "wenten male von den Gefegen der Klugheit "und des Wohlstands abweichen, so murde ich "von stund an aller Berbindung mit euch auf "immer entsagen."

Hier ward das arme Geschöpfe bennah von den vielsachen Regungen erstickt, die meine Reste in ihrem Gemuthe erweckt hatte. Sie emspfand zu viel, als daß sie hatte vernehmlich reden können. Ich konnte blos einige wenige Worte unterscheiden, zum Exempel, Dank, Gebet, Segen, u. s. welche die Ausstüsse eines erkenntlichen Herzens waren. Ich fragte sines erkenntlichen Herzens waren. Ich fragte sines erkenntlichen Kruder ihr Verführer wäre. Denn wiewohl ich dessen bennah gewiß war, würde es mir doch, wo ich mich geirrt hätte, leib

leid gewesen senn, daß ich sie hatte merken lassen, daß ich ihn in Verdacht zoge. Daher beschloß ich, die Wahrheit aus seinem eignen Munde herauszulocken.

Der Handel, meine Julie, verdrießt mich im Herzen; und das aus zwo Ursachen. Erste lich, weil er mir wegen des Mädchens leid ist; und hernach, weil ich nicht den Gedanken erstragen kann, daß mein Bruder sich vergangen hat. Ich habe sie bende lieb; daher erregen mir ihre Vergehungen unendlichen Kummer.

Geben Sie mir doch Ihren guten Rath, wie ich das unglückliche Madchen so anbringe, daß sie vor aller kunftigen Gefahr von seiten besienigen, ber sie verführt hat, gesichert ift, Ich murde Gie bitten, meine Werthe, sie ju Sich zu nehmen; aledenn aber, wo anders mein Argwohn Grund hat, giebt Lord Tatton häusige Besuche ben Herrn Boothby. Nun wollte ich aber nicht haben, daß ihn das Mads chen, um ihrer eignen Ruhe willen, iemals wieder ju feben befame. Gein Anblick murbe nur ihre Reue und Betrübnig erneuern, oder, was noch zehnmal ärger ift, in ihrer Bruft dies jenige Leidenschaft wieder rege machen, die, wie ich hoffe, Zeit, Abmesenheit und ein riche tiges Gefühl ihrer Thorheit besiegen werden.

Ich werde wohl, denke ich, an Madam Lewis schreiben, und ihr melden, daß ich mir, wofern es ihr gelegen ist, das Vergnügen mas then werde, ihr auf vierzehn Tage einen Besuch

l,

auf ihrem Gute ju geben. Alebenn kann ich Sufannen, unter einem ober bem andern Bors wande, auf einige Zeit bort laffen. Chriftias ne wird, wie ich weis, alles thun, um mir Gefallen ju erzeigen. Meine Mutter aber mirb weiter keine Nachfrage thun, wenn ich ihr ben meiner Rückkehr sage, die basige Luft mare bem Madchen so gut bekommen, baß ich sie auf eis nige Monate ben meiner Freundin gelaffen batte. bis daß ihre Gesundheit hergestellt ware. Sie diesen Unschlag gut heißen, will ich ihn fogleich ju werte richten.

Als ich neulich abends von einem Besuche

nach hause kam, den ich in der Nachbarschaft gegeben hatte, stieg ich gerade bie Treppe hins auf in mein Ankleidezimmer, feste mich ba nieder, und dachte über ben Entwurf nach, ben ich gemacht hatte, ber armen Susanne von der Nachrede loszuhelfen. Und siehe da ! fo flort mich in meinen Betrachtungen gerabe der Mann, an den ich bachte, nämlich Lord Als er in das Zimmer trat, und mich tiefsinnig dort sigen fah, fagte er, "meine "liebe Lucie, du siehst gang ernsthaft aus. "Bift du etma nicht wohl, oder macht dir fonft "etwas Berdruß?" — "Wahrhaftig, Brus ber, sprach ich, ich bin fehr besorgt wegen bes "übeln Gesundheitszustands, in dem ich die "arme Sufanne febe."

Er machte eine ernsthafte Miene, und gab gur Antwort, "ich habe felbft feit furgem einige "Ners

"Weranderung an dem Madchen bemerkt, bie "mich beunruhigt hat; und ich wollte, (fagte "er mit Seufzen) daß es in meiner Macht "ftunde, ihr zu helfen" - "Rein, Bruder, "erwiederte ich, das fieht nun nicht mehr dars ninne, wofern du ihr nicht etwa das wieders geben konntest, mas bu ihr, wie ich fehr bes pforge, genommen hast; namlich ihre Unschulb,

"und folglich ihre Ruhe."

Er ward stuzig, und sagte, "du sexest "mich, Schwester, durch diese abgebrochne Bes "schuldigung in großes Erftaunen. Jedoch ich "bin fein Seuchter noch verharteter Frengeist. "Des armen Madchens Rummer dringt mir "durch die Seele; und ich wollte meine rechte "hand barum geben, daß ich im Stande fenn "mochte, einige wenige vergangne Augenblicke "juruckjurufen. Da aber das unmöglich ift, "kann ich blos sagen, das ich bereit bin, ihr "allen Erfat ju thun, der nur in meiner Macht "steht. Ich will ihr jahrlich iede Summe auss afegen, Lady Lucie, die du nur für billig haltst, "ober sie ihr auf einmal nach ber Art, wie bu "es vorschreiben wirst, in die Sande geben. "Ich weis schon, Lady Lucie, baß eine unbe-"fleckte Tugend, so wie die deinige, niemals "über die Schwachheiten ihres eignen Geschlechts "frohlockt, fondern vielmehr eine willfahrige "hand ausstreckt, um eine gefallne Schwester win unterftugen, und auf den Weg jur Ehre, "von dem sie unglucklicher weise abgekommen mift,

sift, juruckjuführen. Ich habe es oft bemerkt, "blos solche Frauenspersonen, die sich bewußt "find, daß fie fich felbft vergangen haben, muns "fchen, das ganze Geschlechte zu ihrer eignen "Miedrigfeit herunter ju gieben, und verschließen "daher ihre Bergen vor dem gartlichen Fürsprus "de, den das Mitleiden für die menschliche Ges abrechlichkeit thut."

"Du kannst gut predigen, Bruder, versetze ste ich, und den Frauenzimmern vortreffliche "Lehren geben. Wird es mir nicht etwa auch perlaubt fenn, über der Mannspersonen Bers

"halten Betrachtungen anzustellen?"

Er antwortete lächelnd, "ach ja, Lucie. Alber merke nur wohl, bag ich mir nicht ans "maße, mein Berhalten in Dieser Sache recht "ju sprechen. Ich weis wohl, sie leidet keine "Entschuldigung, wenigstens feine solche, die "ich gegen bich jur Bemantelung anführen "konnte, ohne Gefahr ju laufen, beine Fein-"beit der Empfindung zu verleten. Ich muß. "mich daher für schuldig erkennen, und mich bir auf Gnade und Ungnade überlaffen. "gonne mir iedoch, daß ich die schone Leidende "deinem Schute empfehle. Gie ist auf meine "Seele ju bedauern; mein Berg blutet für mie."

Hier wandte er sich von mir weg, um eine herabfallende Thrane ju verbergen. Darauf erholte er fich wieder, und redete weiter. "Gie "ift wirklich tugendhaft, Lucie; so seltsam auch

"DAS

bas in beinen feuschen Ohren flingen mag. "Ihr beharrlicher Widerstand wider alle meine "Bitten, unfre Bertraulichkeit ju erneuern, "wiewohl ich weis, daß fie mich bis jum Ans "beten liebt, ift ein Beweis beffen, mas ich "behaupte. Ihr Her; ist ohne Tabel; mich bin Burge bafur, fie wird nie wieder jum menten male ihre Vernunft durch die Leidens "schaften jum Stillschweigen bringen laffen. "Aber ich kenne dich schon, Lucie; (fagte der "Schmeichler) warum hatte ich also erst nos "thig, deinem fanften herzen lange zuzureben, "bas stets bereit ift, bem bedrängten Berdiens "ste zu hulfe zu kommen? Ich habe bich ist "blos ju bitten, daß du ben irgendeinem Ents "wurfe, den du nur machen kanust, um dies "sem armen Madchen wieder zu Ruhe und "Erofte ju verhelfen, über meinen Beutel und meine Dienste befehlen magft." Darauf fuße te er meine Hand, und sagte, "verachte mich "nicht, Schwester; ich bin mahrhaftig bußfere "tig; und dieser Fall soll mich lehren, nie "wieder eine That zu begehen, auf die unver-"meidlich Beschämung, Reue und innere Bors "wurfe folgen muffen."

Ich sagte ihm, ich freute mich aufrichtig, ihn über sein gottloses Verfahren so gerührk zu finden, und wollte seine Reue für eine Gest währleistung seines künftigen guten Verhaltens annehmen. Das war nicht nothig, ihm zu sagen, das ich für Susannen alle mögliche

Sorge

Sorge tragen würde. Er wußte es zu gut, als daß er daran zweiseln durfte. Ich werde ihm iedoch nicht meine Absicht eröffnen, sie zu Lewis = Farm anzubringen. Es wird Zeit genug dazu zwo Stunden vor meiner Absahrt. senn.

Leben Sie wohl, liebste Julie!, Ich bint mude vom Schreiben.

die Ihrige. Lucie Scott.

Miß Julie Bolton an Lady Lucie Scott.

if Ihr Bezeigen gegen die arme Sussame! Aus Mangel einer solchen Freundin ist manche Frauensperson in ihren Umständen verstoren gegangen. Ein Augenblick ist genug, um die Person eines Mädchens zu entehren; dazu aber gehört lange Zeit, ein Gemüthe zu verführen, das tugendhaft erzogen worden ist. Wie grausam muß daher der Fall solcher unsglücklichen Frauenspersonen sonn, die wegent einer kurz dauernden Verführung der Sinne sich auf einmal von ihrem Geschlechte verlassen, und von den Mannspersonen mit der frankends sten,

fen, gemein machenden Art behaudelt feben, ohne daß iemals eine Möglichkeit vorhanden mare, wieder auf den Weg der Tugend ju ges langen! Er wird ihnen durch die Schändliche keit ihres eignen Geschlechts verschlossen, bas fich thorichter weise einbildet, es erhube feinen eignen Ruf in ebendem Grade, als es andrer ihren verlästert und herunter fest, und ein hefs tiger Eifer in Berfolgung folder unglucklichen Leute mare ein entschiedner Beweis ihrer eignen unbefleckten Reinigkeit. Indem folchergestalt bergleichen Frauenspersonen von der Gesellschaft ausgeschlossen sind, deren sie gewohnt maren, offnet ihnen bas Lafter feine Arme, um fie aufs junehmen. Zwar schaudert sie ben deffen Une naherung; aber es bleibt ihnen nichts weiter übrig, als ihm zu folgen. Zeit und nble Ges fellschaft machen es ihnen geläufig; bis daß fie am Ende ein Schimpf fur unser Geschlechte und ein Bormurf fur das andre merben. viele solcher elenden Geschöpfe hatten konnen. gerettet werden, wenn alle Frauenzimmer wie Gie, Lucie, dachten und handelten!

Nich deucht, Sie können die arme Susfanne nirgends basser anbringen, als ben der Madam Lewis. Ich darf Ihnen nicht erst sagen, wie bereitwillig ich sehn würde, sie hier aufzunehmen. Allein so müßte ich das Vers gnügen aufgeben, den Lord Latton diesen Sommer zu sehen. Denn darinne bin ich mit Ihnen einig, daß es unumgänglich nothwendig

iff,

ift, fie folange von seinem Anblicke zu entfers nen , bis ihre Gefundheit und Bernunft wieder hergestellt senn wird. Wie sehr ist ihr Zustand zu bedauern! Welcher Kampf ber Leibenschafs ten muß ihre Bruft gerrutten! Liebe, Schaam und Reue sind unstreitig beren grausanie Peis niger. Das arme Madchen! Wie fann fie in folder Gesellschaft etwas von Frieden wissen ? "Denn Friede, o Tugend, Friede ift ganglich bein Werf."

Vor wenig Tagen ift Lady Jane Carr hier angekommen. Gie ift unbeschreiblich liebense würdig, und hat, wo ich nicht irre, viel Bers bultes in ihrer Gemutheart, das vermnthlich von ihrer parifer Erziehung herkommt. läßt ihr alles, was sie fagt und thut, so wohl, daß ich geneigt bin, ju denken, sie murde ben ieder Beränderung, die in ihrer Stellung oder ihrem Betragen vorgenommen murde, verlies Sie hat an fich eine ungezwungne, forge

lose Wildheit, die jum Bezaubern ift.

Ihre Zusammenkunft mit Luisen war in foldem Grade beweglich, daß wir alle gerührt Sie eilten einander mit Entzuckung Luise weinte laut; und Lady in die Arme. Jane blickte ihre Freundin mit der gartlichsten Rublbarfeit an. Wir ließen fie über eine Stuns be benfammen allein. Ben unfrer Ruckfunft konnte ich. an Luifens Augen abnehmen, baß sie viel geweint hatte; doch war sie nunmehr gan; leiblich gefaßt.

Gefiern

Gestern fruh, als ich einsam in dem Parc spatieren gieng, und an meinen Heinrich bachte, hörte ich iemanden mir nachlaufen. ich den Kopf herum drehte, um ju sehen, wer es ware, sah ich die Lady Jane Carr, ohne Hut oder Handschuhe, welche fast außer Althem war, und austufte, "warten Gie doch, Miß "Bolton!" Ich blieb denn fiehen, bis sie hers an fam. Gie ergriff mich benm Arme, und fprach, "ich habe Ihnen, meine Werthe, ein "Geheimniß zu entdecken. Golchen nüchternen, "verständigen jungen Frauenzimmern, wie Gie, stann man weit cher eins anvertrauen, als "uns unbesonnenen. Doch im Ernfte zu res "den. Gie find eine Freundin von Luifen for "wohl als von mir, Miß Bolton; und ich "finde, daß Sie ihre Geschichte wissen. wich weis mehr noch davon, als Gie bende, "nämlich daß der junge Merton nicht todt ift, "ja, daß er fogar von seinen Wunden schon giemlich wieder geheilt, und zu Gerfiellung "feiner Gesundheit mit feinen Aeltern in Die "südliche Gegend Frankreichs gereist ift. Was noch viel mehr fagt, als alles das, (sie stecks "te ihre Hand in die Tasche) so ist hier ein "Brief von ihm an Luisen. Hier haben Sie "ihn, fuhr fie fort, indem fie mir ihn übers "reichte. Ich getraute mich nicht, ein Wort "von allem dem gegen unfre Freundin zu ers "mahnen, aus Furcht, sie vor Freude umzus "bringen. Gie aber, Dabam, werden ibr, Q , wie

"wie ich überzeugt bin, die frohe Zeitung auf "eine schicklichere Art eröffnen. Daher habe "ich flüglich den Auftrag in geschicktere Hände

"übergeben, als die meinigen find."

Ich kam, wie Sie, meine Werthe, vers muthen konnen, in ein angenehmes Erfauneu über bas, mas mir biefes muntre Frauenzimmer fagte, und fragte fie, warum-fie den Brief nicht eher jum Borscheine gebracht hatte ? "Darum, fagte fie, weil es eine ernsthafte " Sache mar, und ich dergleichen Dinge so me-"nig gewohnt bin, daß ich barüber verlegen "war, wie ich es auzugreifen hatte. "mußte ich in Erfahrung bringen, ob iemand "Luisens Geschichte wüßte. Denne wenn ich "fand, daß sie sie dem ganzen Hause verschwies "gen hatte, mußte ich ihr nothwendig die Nachs "richt und den Brief selbst geben. Wuften "hingegen Sie oder eins von ihren Aeltern "darum, so schien es mir rathsamer, wenn die "Entdeckung von einem unter Ihnen kame, als "von mir. Endlich hat sie mir gesagt, daß "Sie ihre Bertraute maren. Da beschloß ich "sogleich, Sie zu bitten, daß Sie ihr die Sas "che eröffnen möchten, weil ich gewiß war, daß "Gie es mit größrer Geschicklichkeit aufaugen "würden, als ich gekonnt hatte, wenn ich gleich "die bafte Absicht von der Welt hatte."

Ich lobte ihre Klugheit, und sagte ihr läs chelnd, ich wollte den Auftrag übernehmen, weil sie es so verlangte. Indessen glaubte ich wirks.

wirklich, sie ware zu dieser Verrichtung völlig eben so geschickt als ich, und hatte mir sie blos aufgegeben, um sich die Mühe zu erspas ren. Sie betheuerte, dem ware nicht so. Es gabe keine Mühe, die sie nicht der Luise Boothby zu Liebe willig übernehmen wollte.

Darauf that ich einige Fragen wegen des .. Herrn Merton an sie. Er ware, fagte fie, ein sehr liebenswürdiger junger Herr, sowohl von Gemuthe als Person. Weil er aber so viele Jahre als ein Mädchen wäre erzogen worden, hatte er baburch ein gewisses meibisches Wesen erlangt, das iedoch, wie sie vermuthete. Die Zeit wieder wegnehmen wurde. "Er legk "beständig die Hände kreuzweis vor sich, fuhr "sie fort; und hat in seinem Bezeigen etwas "Sanftes, etwas Gezwungnes, bas gar nicht 3,mannlich läßt. Im Gehen halt er immer "die Knice zu nahe bensammen. Rurg, ich weis "nicht recht, wie ich ihn Ihnen beschreiben "foll. In feinem gangen Wesen findet sich ets "was Ungeschicktes, das mich zum Lachen bes "wegt."

Darauf fragte ich, wie sie zu dem Briefe gekommen ware. "Er schickte mir ihn durch "Einschluß, gab sie zur Antwort. Denn ich "hatte ihm gesagt, ich wurde bald nach Engenland reisen, als ich ihn benm preußischen Gesensahen antraf. Er sagte, das ware der erste "Besuch, den er seit seiner Krankheit gabe. "Ich habe gehört, daß er kurz nach dieser Zus "sammens

"sammenkunft aus Paris abgereist ist. Ek muß, wie es mir scheint, sehr scharf bewacht "worden senn; sonst würde er schon lange ein "Mittel gesunden haben, an Luisen zu schreis "ben. Ja, vermuthlich hat er Briese geschries "ben, die seine Mutter aufgesangen hat. "Denn aus dem, was er zu mir sagte, (das "war aber das einzige mal, da ich ihn außers "halb des Klosters sprach) konnte ich abnehs "men, daß seine Liebe für meine Freundin noch "so hestig als iemals wäre. Er schwor mir "es zu, daß keine menschliche Gewalt ihn abs "halten sollte, sie zu heirathen."

Lady Jane und ich giengen barauf in bas Haus zuruck, um ju frubfincken. Die anges nehme Seitung, die ich gehört hatte, brachte eine ungewöhnliche Lebhaftigkeit in meine Aus gent. Luise ward das inne, und sagte, "ich "sehe, Julie, daß meine muntre Freundin Sie "diesen Morgen aufgeheitert hat; und darüber 3, freue ich mich aufrichtig." Ich gab zur Ants wort, ich ware in der That wahrend unsers kurgen Spatiergangs in der Lady Jame Ges fellschaft recht gut unterhalten worden. leicht murbe eine fleine Bewegung die namlis the gute Wirkung auf sie thun. Sie mochte also sich auf meinen Arm lehnen, und mit mir einen kleinen Gang in den Garten thun. Lady Jane ließ sich das gefagt senn, und trat vor den Flügel.

Sobald wir allein waren, fieng ich an von Herrn Merton zu reden. Gie ichien fich dars über zu mundern, weil bas eine Materie mar, deren ich mich iederzeit forgfältig enthalten hatte. Gie sah mich an, und sagte, "wie "kömmt es denn, liebste Julie, daß Sie mit "fo vieler aufcheinenben Gelaffenheit den Ras, "men des unglücklichen Jünglings nennen ?" -"Das kömmt daher, gab ich zur Antwort, weil "ich gute Hoffnung habe, daß er nicht todt senn "soll" — "Nicht todt! rufte sie aus. "Gott! wie kommen Gie auf folche Gedans "ten?" — "Ich weis eben nichts gewisses von "der Sache, erwiederte ich; aber Laby Lucie "Scott schreibt mir, sie hatte iemanden in Ge-"sellschaft sagen horen, Gir Franz Merton "ware mit feiner Gemahlin und feinem eingis "gen Sohne nach der südlichen Gegend Frank. Der lette mare in einem "reichs gereist. "Zwenkampfe tödlich verwundet worden, und "befande sich baher noch in einem schwachen "Gefundheitszuftande."

Hier hielt ich inne. Sie war, wie ich merken konnte, tiessinnig. Darauf richtete sie ihre strömenden Augen auf mich, und rufte aus, "gnädiger Himmel! So leht er wirklich "noch! Aber nein; Sie sagen mir ja, er was "re in schwachem Gesundheitszustande gewesens "also kann er wohl nunmehr noch einmal gen, storben senn." Dieser Ausdruck bewog mich, au lächeln. Sie saste mich in ihre Arme, und zuste

rufte aus, "ach Julie, Sie wissen mehr von "herrn Merton, als Gie mir fagen. "Sie doch so mitleidig, erleichtern Sie mein "klopfendes Herz, und fagen mir alles" -. "In Wahrheit, meine Liebe, ermiederte ich, "mehr weis ich nicht. Ich habe indessen au "Lady Lucien geschrieben, weitere Nachfrage "nach ihm zu thun. Mittlerweile halte ich es "für mahrscheinlich, daß er wieder auffommen "kanne und für Gie ift ce ein großer Troft, "zu miffen, daß er nicht todt geblieben ift, "wie Gie boch vermuthet hatten. Ist er bas "nicht, meine Luise?" - "Ja wohl, sagte "fie, und brach in Thranen aus; es ift zu viel "Gluck. Wenn er nur lebt, so werde ich gluck-"lich senn, sollte ich ihn auch niemals wieders alehen. "

Hier unterbrach bes Herrn Boothby Gesenwart unser Gespräche. Ich ergriff die erste Gelegenheit, die ich sinden konnte, meinem Vormunde zu sagen, was diesen Morgen zwisschen der Lady Jane, seiner Tochter und mir vorgegangen wäre. Er war verschwenderisch in Lobsprüchen meiner Klugheit, und Ausdrücken seiner Dansbarkeit für die zärtliche Sorgsalt, die ich für seiner Tochter Gesundheit und Ruhe trüge. Ich würschte sehr, Lucie, daß er meisnem guten Venspiele folgen, und eben so zärtsliche Gorgfalt für meine und Heinrichs Glückseligkeit zeigen möchte, als ich für seiner Tochter ihrec

Ich will Luisen einige Zeit über das nachsehenken lassen, was ich ihr gesagt habe, ehe ich es wagen darf, ihr den Briefzu weisen. Sie können ebenfalls, meine Werthe, Betrachtuns, gen über ihr sonderbares Schicksal anstellen, daß sie ben ihren jungen Jahren schon so viele Weränderungen im Leben erfahren muß.

Leben Sie wohl, siets geliebteste Freundin! Ich wünsche Ihnen glückliche Reise, und viesles Bergnügen zu Lewis = Farm; wiewohl ich dessen Bewohner um Ihre Gescuschaft beneide, weil sie mir war versprochen worden. Bleis ben Sie ja nicht lange dort, und glauben, daß ich stets sey.

die Ihrige. Julie Bolton.

Lady Lucie Scott an Miß Julie Bolton.

Lewis & Farm.
Ich bin hier, meine Liebe, vor einigen Tas
gen augekommen, habe aber nicht eher
als ist Zeit zu schreiben finden können. Ich
glaubte, die arme Susanne würde mir uns
terwegs sterben. Mein Bruder, der ihr seit
meiner Entdeckung der Sache beständig aus
dem Wege gegangen ist, trug Sorge, den

Abend vor meiner Abfahrt von hause wegzus reisen, damit er mich nicht an den Wagen führ ren, oder vielmehr, Susannen nicht wegfahr

ren feben mußte.

Sie erhielt sich noch ziemlich ben Muthe, bis daß wir das Haus aus bem Gesichte versloren hatten; da denn ihr Aummer unmäßig ward. Ich schmälte auf sie, redete ihr wiesder gelinde zu, und versuchte iedes ersinnliche Mittel, ihren Harm zu vermindern. Zulest ward sie gelaßner, und äußerte eine wahre Zusfriedenheit darüber, daß sie von dem Manne entsernt würde, der der Mörder ihrer Auhe gewesen war. Im Vorbengehn gesagt, Julie; ich argwohne, daß meiner Mutter scharssichtiges Auge unser Geheimniß ausgespäht hat, und daß sie, da sie mich in der Sache auf eine Art hans deln sieht, die ihren Benfall sindet, klüglich ihre Kenntniß derselben verbirgt.

armte sie mich gartlich, und sagte, "lebe wohl,
"liebe Tochter! Die Vorschung belohne beine
"Menschenliebe, und verschaffe dir Freunde,
"deren Herz eben so großmüthig und edel seyn
"müsse, als das deinige, in iedem Falle, da du
"nur ihrer Husse bedürfen wirst!" Ich gab
keine andre Antwort, als daß ich ihre geliebte
Hand an meine Lippen brückte. Mein Vater
sagte, "Gott sen mit dir, Lucie! Bleib nicht
"lange von und weg, mein liebes Kind! Es
"ist ein wahrer Kummer für deine Mutter und

mich, uns von dir zu trennen, wenn gleich ,auf noch so kurze Zeit. Aber beine Gewes gungsgründe zu dieser Reise sind in der That "so liebenswürdig und verdienstvoll, daß wir "gar nichts dawider einwenden können." Ich kehrte mich nicht an das, was alle diese Winke sagen wollten, sondern stieg in den Wagen, an welchen mich der bäste Vater führte, and wir suhren davon.

Des Abends find wir hier angekommen. Ich fühlte; Julie, in meinem herzen eine Fleine thorichte Zartlichkeit, als ich in ben Gafte hof trat, worinne ich zuerst den Lord Malcom gesehen hatte. Gie that mir iedoch feinen großen Schaden. Denn ich bin niemals luftis ger gewesen, als da ich diese liebenswurdige Ich fand Christianen um-Kamilie antraf. etwas beleibter, als da ich sie zulest sah. re Blicke aber fahen überaus munter aus; und in ihrem Bezeigen hat sie sich fehr ausgebildet. Die unverstellte Freude, die diese rechtschaffnen Leute ben meinem Anblicke außerten, perurs sachten mir unendliches Vergnügen. Ich ers kundigte mich nach der Familie ju Jun = Castle. Der junge Lemis antwortete lachend, "fie find sint, Madam, alle in einem Aufruhre. Aber halten Sie, wertheste Lady Lucie, Ihre Neus "gier ein wenig bis morgen juruck, und laffen "Sie une heute abende von nichts als dem Bers "gnugen reben, bas wir barüber empfinden. "Sie zu Lewis = Farm zu sehen."

Chris

Christiane verwandte den ganzen Abend. fein Auge von mir, und hielt meine Sand bes fandig in den ihrigen. Die benden Aeltern außerten durch alle Worte und Handlungen die Freude, die ihnen meine Gegenwart erweckte. Wie sehr, Julie, kann doch angeborne Rechts schaffenheit die menschliche Gestalt verschönern, da indessen das entgegengesetzte Laster sie in ebendem Berhältnisse verschlimmert! wackern Leute haben an sich etwas Göttliches, bas von der Redlichkeit ihrer Herzen und ihren verschönerten Sitten herrührt. Es findet fich in denselben eine anziehende und ergenende ehrs liche Einfalt, die eben so weit vom baurischen Wesen als von dem gezwungnen Bezeigen der Hofe entfernt ift. Rurg, sie führen die Spras che wohl erzogner Herzen, deren Reinigkeit Zeiner Berfiellung bedarf.

Ich wollte, wie Sie sagen, daß iemand uns Trost zusprechen mochte. Wir sind ein Paar verlorne Jungsern, denen es in der Liebe unrichtig geht; und doch scheint sich kein Sesschöpfe das geringste darum zu bekümmern. Wirklich ist zwar meine Neigung ein Geheimsniß, und soll es auch bleiben, bis daß ich nach London zurückkomme. Alsbenn, wenn anders mein Schäfer noch auf dem nämlichen Sinne bleibt, will ich es öffentlich erklären. Meine Mutter weis wohl etwas von der Sache; sie hat aber nicht für gut befunden, weder gegen meinen

meinen Vater noch Bruder ein Wort davon zu ermähnen.

Derzulegen. Ich schreibe immer solche lange

Briefe, daß gange Lage baju gehören.

Diesen Morgen fragte mich Herr Karl Le= wis, mit etwas Schalkhaftem in feinen Aus gen, wie sich der Lord Malcom befande? Ich antwortete ohne mich zu bedenken, "auf mein "Wort, das weis ich nicht; feit feiner Abreise "von Joys Castle habe ich ihn weber gesehen, "noch non ihm gehört" — "Wenn das ift," persetze der schlaue Mann, "so weis ich niehr "von ihm, als Sie, Lady Lucie. Denn hier "ift ein Brief von ihm, den ich gestern erhielt, "worinne er mit meldet, daß er unfer haus in "wenig Tagen mit seiner Gegenwart beehren "wird." Ich ward roth darüber. "Sie wers "ben doch, wie ich hoffe, (fuhr er mit einer "gezwungnen Sorglosigkeit fort) nichts dawis "der haben ? Wirklich konnte ich möglicher "weise nicht vorhersehen, daß der Lord sein mir "gethanes verbindliches Bersprechen eines Bes "suchs gerade ju einer Zeit erfüllen wurde, ba "Sie, Lady Lucie, bier maren."

"Ich möchte Sie lieber barum schlagen, erwiederte ich, daß Sie auf solche Art Ihr "Spiel mit mir treiben. Denn ich kaun deuts"lich sehen, daß das alles ein abgelegter Hans, del ist. Sie wollen nur, mein Herr, Sich "gern ben mir dafür absinden, daß ich Ihnen

"su einer Frau verholfen habe, indem Sie mit "einen Mann zuweisen." Er antwortete las chend, "wahrhaftig, Madam, wenn Lord "Malcom ein so guter Mann wird, als meine "Christiane eine gute Frau ist, so deucht mich, "ich könnte Ihnen kein schäpbarers Geschenke

machen. "

1

"Aber sagen Gie mir boch, verfeste ich, wie fam es benn, daß Sie und der Lord Male "com in Briefwechsel traten?" - Diese "Ehre, Madam, gab er jur Antwort, habe nich Ihnen ju danken. Der Lord wußte, daß "Briefe swischen Ihnen und meiner Frau ges "wechselt murden, und bediente fich daher meis "ner, um Nachricht von Ihnen einzuholen" -"Und fo haben Gie ihm, fragte ich, fehr bienfte "fertig gemelbet, ich wurde mich hier einfins "den, und haben ihn eingeladen, um mich hier "anzutreffen?" — "Ich muß gestehen, so ets "was bergleichen," gab er jur Antwort. 3ch nahm eine ernsthafte Miene an, und fagte ihm, er hatte da etwas unbedächtig gehandelt. Meine liebe Lady Lucie, sprach sein Bater, "verzeihen Gie immer meinem Sohne, in "Betrachtung feiner guten Absicht. Zudent, "wenn Gie mir es erlauben wollen ju fagen, "glaube ich wirklich, daß Lord Malcom Sie "verdient. Er ift ein vortrefflicher junger Berr, "und liebt Sie so sehr, ale Sie wurdig find "geliebt zu werben, mit einer eben fo feinen "als brunftigen Reigung."

Ich brach die Materie ab, und fragte, wie es in Sir Caspars Hause stünde. Die Antwort darauf werde ich Ihnen ist nicht erstählen. Sie würde meinen Brief zu sehr verstängern. Melden Sie mir doch, wie Miß Boothby die wichtige Nachricht aufgenomment hat, die Sie ihr aufgehoben haben? Mir ist bange, sie möchte vor Freude des Todes seyn.

Mich deucht, es baffert sich mit der armen Susanne. Die Beranderung bes Schaw planes ift ihr zuschens nunlich gemesen. Madam Lewis Aufmerksamkeit, sie zu belustis gen und fur fie Gorge ju tragen, ift in ber That liebenswurdig. Diese fleine Frau stellt eine recht angeselhene Person im hauswesen vor. Sie hat ihrer Schwiegermutter, die sie bennah anbetet, alle Gorge für baffelbe abgenommen. Gleichwohl scheint sie gar nichts zu thun zu haben; wiewohl sie über alles und iedes, vom Oberboden an bis hinunter in die Ruche, die Aufficht führt. Das Gesinde versteht ihre Blicke. Daher ftort sie niemals badurch die Gesellschaft, daß sie es entweder ausschelten ober jurechte weisen sollte. Die Aeltern haben bas haus ben jungen Leuten abgetreten, und nennen sich daher ihre Gaste; das junge Paar aber bezeigt sich gegen sie so, als ob es alles, was es besitt, ihrer Gutigkeit zu banken hatte. Ich sage es nochmals, wie liebenswurdig ift boch die Tugend! Welches Gluck verschafft fie ibren

ihren Berehrern! Ich könnte diesen Sas recht weitläuftig aussühren. Doch zum Glücke für Sie habe ich ist nicht Zeit dazu. Also leben Sie wohl, meine Allerliebste, und bleiben stets gewogen

ber Ihrigen. Lucie Scott.

M. S. Ich benke, Lady Jane Carr soll mir recht sehr gefallen. Machen Sie uns doch mit einander bekannt, wenn wir in London werden zusammenkommen. Den Lord und die Lady Plumskead kenne ich sehr wohl.

Miß Julie Bolton an Lady Lucie . Scott.

Deine werthe Lady Lucie wird Sich viels leicht verwundern, wenn ich Ihr sage, daß der Lord Tatton ben uns auf der Abten ist. Er langte Tages vorher an, ehe ich Ihsten lesten Brief erhielt. Wir waren insgessammt, wie Sie leicht denken können, erfreut ihn zu sehen. Er sagte uns, Sie wären nach Lewis = Farm gereiet; da er nun nicht wüßte, wenn Sie von da zurückzusommen gedächten, hätte er beschlossen, sich seinen vorgehabten Besuch

Besuch ben uns nicht fehlschlagen zu lassen, und ware daher allein gekommen.

Er war nicht lange hier gewesen, so fand ich, daß seine Ausmerksamkeit auf die schönen Gesichtszüge meiner Freundin Luise gerichtet war. Er flufterte mir ins Dhr, "das artige "Madchen hier ift, bente ich, auch verliebt; "und Sie seufgen vermuthlich noch immer nach "Ihrem Heinrich. Wenn sich also nicht die "muntre Lady Jane über mich erbarint, so "wird es nothwendig mit mir so weit koms "men, daß ich unter Ihnen nur noch die Rolle "eines Wertrauten spielen muß. Ich dachte gaber, ju dem Umte mare ich noch ein wenig 334 jung." Ich sagte ihm lachend, ich lebte der hoffnung, Lady Jane wurde mohl seinen kläglichen Zustand zu herzen nehmen, und nicht geschehen laffen, daß er eine Rolle spielte, Die feinem großen Geifte so wenig angemeffen ware. Er gieng lachelud von mir, und seste fich jur Lady Jane. Dort will ich ihn für ist lassen, und ju meiner Freundin Luise jurucktehren.

Die Nacht nach unsern Gespräche im Garsten hatte sie wenigen Schlaf. Tages darauf redete sie und ich von nichts als ihrem Liebhasber. Sie sieng nun an, ihrem Gemüthe den Gedanken, daß er noch lebte, geläusig zu maschen, und ward folglich ben Erwähnung seines Namens nicht mehr verunruhigt.

Den Tag darauf fragte ich sie, ob sie wohl, wosern er an sie schreiben sollte, seine Stiese annehmen

annehmen könnte, ohne solche Regungen m fühlen, die ihre Gesundheit in Gefahr festen & 3d erwartete nicht ihre Antwort, sondern fuhr folgendergestalt fort, "denn ich halte es "für mahrscheinlich, daß er, sobald es ihm nur möglich ift, einen Weg ausfindig machen mird, Ihnen ju fchreiben." Gie ermieberte, "ich weis nicht, meine Liebe, ob ich nicht por "Freude über einen fo unverhofften Worfall des "Todes fenn murde" — "Sie murden also "wohl thun, versente ich, wenn Gie Gich bars "auf gefaßt machten. Denn ich habe eine "Art von Ahndung, daß Gie in furgem von sihm horen werden." Gie fagte, "wie fons "nen Gie boch, meine Freundin, meinen brun-"fligen Bunfchen fo fehr schmeicheln! Bebens "fen Sie doch, daß ich zu schwach bin, eine "sehlgeschlagne Erwartung zu ertragen.". Ich versicherte ihr, ich hatte meine Ursachen, so zu Denn ich ware moralisch gewiß, sie reden. wurde in wenig Tagen entweder Nachricht pder Briefe von Herrn Merton erhalten.

Sie umarmte mich, und sagte, ich wäre ihre Stüte und ihr Trost. Sie wüßte schon, ich wäre unfähig, sie zu betrügen. "Wie soll "ich Ihnen iemals, suhr sie fort, meine Danks "barkeit, für die frohe Zeitung, die Sie mir "ist gemeldet haben, genugsam bezeugen?" Des Nachmittags fragte sie mich wohl funstig mal, wenn ich es denn für wahrscheinlich hiels de, Briese von der Lady Lucie Scott zu emspfangen?

bon Rlofterbegebenheiten. 257

pfangen? Denn sie halt Sie, meine Liebe, für die Quelle, aus der ich alle meine Nachrichten schöpfe. Ich wagte es zulest, ihr zu sagen, wenn sie alle ihre Herzhaftigkeit zusammens nehmen, und mir versprechen wollte, sich gut zu verhalten, so wollte ich ihr den Theil eines Briefs von Ihnen vorlesen, den ich nur eben bekommen hatte. Sie leistete mit größter Eile sertigkeit für ihr gutes Berhalten Gewähr.

Ich langte alfo einen alten Brief von The nen aus der Cafche, und ftellte mich, als lafe ich ihr baraus die meiften von ben Umftanben bor, die mir Ladn Jane von herrn Derton ergablt hatte. 3ch feste bingu , er batte einen Brief an die Dif Boothby burch einen nach England reifenden Freund abgeschickt, fonnte mahrnehmen , baf ihre Angen benm Les fen por Freude funfelten Gobald ich fertig mar , ergriff fie meine Sand in einer Entaufe fung von Freundlichfeit, und fagte, "meine "liebfte Julie, ich mußte es icon, Gie maren su gutig , ju verftandig , ale baß Gie mir bate ten eine ungegrundete Soffnung machen fole Gutiger Gott! rufte fie aus, und "fchlug die Bande gufammen; fo lebt er benn .noch! er liebt mich! und ich foll Briefe pont "ihm erhalten!" 3ch antwortete nichte barauf, fondern ließ fie bas allein verdauen, mus ich ibr bereits bengebracht hatte.

Me ich fab, daß fie tieffinnig mard, ere munterte ich fie, und fagte, fommen Sie,

Ruise, wir wollen spațieren gehen. Ich ers marte, für meine Zeitung durch die Beiters "feit Ihres kunftigen Verhaltens belohnt sit "werden. Weg also mit allen Ceufgern und Thranen! Oder soust habe ich nichts mehr "nuit Ihnen und Ihren Angelegenheiten ju "schaffen" — "Das wolle der Himmel nicht! pruste das arme Madchen aus. Aber mahrs "haftig, Julie, ich kann es nicht so bald ver= ngeffen, wie unglücklich ich gewesen bin. Mein "Kummer ift mir zur Fertigkeit geworden, und "es wird einige Zeit bedürfen, ehe ich mein "Herz gewöhnen kann, zu seiner vorigen Ges "lassenheit zurückzukehren. Ich bin noch nicht mim Stande gewesen, meine Ginnen von der "Wirklichkeit derjenigen Wahrheiten zu übers "zeugen, die Gie mir so verbindlich mitgetheilt "haben. Tragen Gie Geduld mit mir, liebs ,fte Freundin. Einige wenige Zeit wird, wie "ich hoffe, meine Gemuthstrafte des Vergnus "gens wieder fähig machen, von dem sie durch "lange Entwohnung ganglich entfremdet gewes "sen find" — "So thun Sie denn bald dazu, "versetzte ich, und machen sie gehörig auf den "Brief gefaßt, welcher kommen foll."

Wir giengen nunmehr in den Garten, wo wie Ihren Bruder und Lady Janen in starker Kurzweile begriffen fanden. Das alte Paar fag auf einer Bank, und lachte über fie. benden wilden Leute, Lucie, scheinen recht für Lord Tatton einander geschaffen ju fenn.

batte

hatte von der Lady Jane einen Preis gefore dert, wenn er so und so hoch springen könnte. Sie hatte gewettet, er könnte das nicht. Er konnte es aber, und verlangte dafür einen Luß. Sie sagte, Küssen schiefte sich nicht. Er wandte ein, wer gewönne, der hatte ein unstreitiges Recht, sich seine Belohnung zu wählen; und sie wäre gewiß die erste, welche glaubte, daß sich das Küssen nicht schiefte. Kurz, er wollte belohnt seine Belohnung auf so ehrerbietige Art, daß die Lady nicht mit Rechte darüber dose sein konnte.

Sie sind bende für einander unerschöpfliche Ovellen der Belustigung. Sie singen, spiesten, spazieren, reiten, sischen und rausen sich mit einander. Ja, sie haben eins das andre in Caricatur abgemalt. Die Gemälde sehen ihnen iedoch ähnlich; und wenn man ihre äufsserste Häflichkeit betrachtet, muß man nothswendig ben dem Gedanken lachen, daß zwen so schön gebildete Leute wie Ungeheuer vorgestellet sind, und doch der Abris einige Achnlichkeit mit seinem Urbilde hat. Die Bilder sind mit Kohle auf blaues Pappyr gezeichnet.

Lages darauf, nachdem ich mit Luisen benstah eine halbe Stunde von der alten Materie geschwaßt hatte, schien sie mir so leidlich aufsgeräumt zu seyn, daß ich es nach einer kurzen Vorrede, wagte, ihr Herrn Mertons Brief zu geben. Sie griff zitternd darnach. Ich Ka

beschwor sie, gelassen zu senn. Sie schien benm Lesen sehr unruhig. / Mir war bange vor dem Erfolge. Doch als sie ausgelesen hatte, brach sie in einen heftigen Strom von Thrästen aus. Ich war froh darüber, sie stießen zu sehen; denn sie waren, wie ich abnehmen konnste, Ausdrücke ihrer Freude. Sie überreichte mir den Brief, und sprach, "da Julie, lesen "Sie ihn, mittlerweile daß ich mich zu fassen "schie ihn, mittlerweile daß ich mich zu fassen "sehen so schwer zu ertragen, als der Kummer. "Doch ich bin ein armes, schwaches Geschöpfe."

Mit diesen Worten erblaßte sie, ihre Stimme stammelte, und sie fank leblos von ihrem Stule. Ich klingelte, daß man zu hülz se kommen sollte. Sie erholte sich bald wies der, und bat mich um Verzeihung, daß sie mich so sehr erschreckt hätte; denn ich glaube, ich sah wie der Tod aus. Sie versprach mir auf ihre Ehre, künstig ihre ganzen Kräfte zus sammenzunehmen, und mich nicht ferner auf solche Art zu beunruhigen. Ich dankte ihr für diese Versicherungen; weil ich wirklich ihrents halben viel ausgestanden habe.

Darauf las ich den Brief, von dem ich Ihnen hier eine Abschrift schicke. Meine Krafz te sind nun erschöpft. Also leben Sie wohl, liebste Lucie!

> Die Ihrige. Julie Bolton.

> > Herr

Herr Merton an Miß Boothby. (Einschluß in dem vorigen Briefe.)

Paris.

Meine liebensmurdige Freundin und Geliebte, meine ftets merthefte Luife!

Sch stehle ist ben ersten Augenblick, in bent ich iemals Gelegenheit gefunden habe, Ihnen zu schreiben, seit jenem unfeligen Abens de, da ich Sie im Sprachsaale des Klosters fah, um Ihnen gu berichten, mas mir feit ber Beit begegnet ift.

Ich ging, als ich Gie verlaffen hatte, weil es schon spate mar, geschwind auf meinen Bes dienten und meine Pferde ju. Indem sah ich einen jungen' Herrn ben ihnen stehen. naherte mich mit einigem Miftrauen, aus Beforguiß, von einem Bekannten meines Waters entdeckt ju werden. Er fragte mich mit jor= niger Stimme, die mit einer brobenten Miene begleitet mar, mas ich im Kloster zu schaffen hatte? wen ich dort besuchte? und wie mein Mame hieße?

Ich erwiederte, ba er, meines Wiffens, nicht die Macht hatte, mich auf solche übermus thige Urt ju fragen, so murde ich um Ers laubniß bitten, ihm nicht zu antworten. auf iging ich auf mein Pferd zu. Er aber ers griff mich mit diesen Worten, ,, Sie find ein Boles

R 3

"Bosewicht, mein Herr; ober sonst würden Sie "weder Ihren Namen verschweigen, noch ein "Mädchen aus gutem Hause zu verführen sus "chen, das deswegen in das Kloster gebracht "worden ist, um vor den Ränken solcher Abens "teurer wie Sie sicher zu senn."

Mit diesen Worten zog er den Degen, und befahl mir, mich als ein Mann zu wehren. Ich zog zwar auch. Allein Sie wissen, meine Alleiliebste, wie wenig ich gewohnt war, den Degen zu führen; und benm Fechtmeister hatte ich nicht über sechs Stunden gehabt. Er hatte also ieden Vortheil vor mir voraus, und durchs stach mich in kurzem. Als er mich sallen sah, suchte er mich auszurichten, und sagte, "uns zwällicher Iüngling; Ihr Schicksal ist mir zeich; allein Sie haben Anschläge auf die Ehre zweiner Schweser gemacht, und mich dadurch zu dieser Gewaltthätigkeit gezwungen.

Ich hörte weiter nicht, und wußte nichts von dem, was vorgiena, bis ich mich in meis nes Vaters Hause im Bette, und ihn an meis ner Seite weinend fand. Ich wöllte reden; er bat mich aber, das nicht zu thun; denn mein Leben wäre in unvermeidlicher Gefahr, wo ich mich nicht so ruhig als möglich hielte. Ich hörte ihn mit leiser Stimme sagen, "uns "seliger Irrthum! Grausamer Betrug! Wäre "mein Sohn erzogen worden, wie sichs gehörte, "so könnte er vielleicht den Bösewicht erlegt "haben, der ist ihn erlegt hat." Gott sen Dank, dachte ich ben mir selbst, daß ich das nicht gethan habe. Ich wollte eis nem Bruder meiner Luise nicht das Leben ges nommen haben, um mein eignes dadurch zu erskausen. Ia, wenn ich nur gewüßt hätte, wer er wäre, so wollte ich ihm meine Geschichte erstählt, und versichert haben, daß meine Ansprüsche auf seine Schwester völlig der Ehre gemäß wären. So aber hielt ich ihn anfangs für eis nen Auspasser meiner Mutter, und darauf sukeinen Unsinnigen.

Nunmehr fand ich, daß ich seit dem ges habten Handel verschiedne Tage über zu hause gewesen war, daß aber der Berlust des Bluts

mich aller Skine beraubt gehabt hatte.

Ich befand mich lange Zeit, liebste Luise, in einem schlimmen Zustande. Meine empfange ne Wunde war jugleich tief und gefährlich. Die Bangigkeit, die ich Ihrenthalben empfand, hielt meine Heilung auf. Ich fürchtete die Gewaltthätigkeit Ihres Bruders, und Die Fols gen Ihres Runimers, wenn Gie horen murben, daß er mich entleibt hatte. Denn er selbst hatte es nicht anders geglaubt. Kuri, ich war fehr elend daran, weil ich nicht mußte, was aus Ihnen geworden ware. Endlich, nach vielen fruchtlosen Erkundigungen nach Ihnen, meldete mir mein Bater, Gie waren mach England abgereist. Ich bat um Erlaubnis, Ihe nen ju schreiben; die ward mir aber schlechters bings abgeschlagen.

Lange Zeit hindurch blieb ich so schlimm, daß man mich keinen Augenblick allein ließ. Folglich konnte ich keine Gelegenheit zu schreis ben finden. Als sichs aber in etwas mit mir bässerte, ward ich weniger bewacht. Ich septe einige Zeilen an Sie auf, und gab sie dem Best dienten zu bestellen, der mich so oft beh meinen Besuchen in dem Klosser begleitet hatte. Er versprach, den Brief getreulich auf die Post zu geben. Es verstrich geraume Zeit, ohne daß ich Antwort von Ihnen erhielt. Ich schrieb nochmals; aber es kam kein Brief von Ihnen. Aus diesen Umständen sah ich, daß mich der Kerl an meinen Vater verrathen hatte.

Ich beschloß daher, unster benderseitigen Freundin, der Lady Jane Carr, einen Brief an Sie anzwertrauen, weil ich hörte, sie ges dächte in kurzem nach England zurück zu reisen. Glücklicher weise traf ich sie ben dem ersten Bessuche an, den ich seit meiner Krankheit, gab. Sie versprach, ihn in Ihre eignen Hände zu übergeben, und meldete mir, daß Sie meinets wegen sehr trosilos wären, und daß sie selbst mich für todt gehalten hätte.

Wiewohl nun seit unster Trennung so lange Zeit verstrichen war, und ich nichts von Ihnen gehört hatte, kam mir doch kein einziger Zweis kel an meiner Luise Liebe ober Treue in den Sinn. Nein, ich bin gewiß, meine Allerliebs ste wird Ihren getreuen Franz nicht vergessen;

eine Reigung wie die unfrige kann von keiner

Beranderung miffen.

Ich reise ist zu herstellung meiner Gesundscheit, weil ich noch sehr schwach bin, nach der sublichen Gegend Frankreichs ab. Dort hoffe ich Gelegenheiten zu finden, an Sie zu schreis ben. Wo nicht, so werde ich gewiß sobald als möglich nach England zurückkehren. Mittslerweite beschwöre ich Sie, ermuntern Sie Ihzere Geister. Denn ich werde ganz unstreitig wieder aufkommen, wenn nur meine Luise noch lebt, und mich liebt.

Ich kann Ihnen keine sichre Anweisung ges ben, an mich zu schreiben, weil mir das Land gang fremd ift, wohin wir reisen, und ich nicht weis, an welchem Orte und wie lange wir fill liegen werden. Ich darf Ihnen nicht erft fas gen, wie eifrig ich Ihre Briefe muniche. Denn Sie, Luise, sind mein Leben, mein Dasenn; ich habe keine Aussicht im Leben, die sich nicht auf Ihre Glückseligkeit bezoge. Wir werden noch glücklich jusammen leben, verlassen Sie Sich barauf; ja, bas werden wir gewiß, bentt keine Gewalt auf der Erde soll unfre herzen entzwenen. Meines Baters große Liebe für mich wird ihn dahin bringen, auf unsre Seite wider meine Mutter zu treten. Benn ich nach England kommen werbe, will ich einen Anschlag aussuhren, ber une, wie ich nicht zweisle, in unserm gegenseitigen Besitze glucklich foll.

98 5

Leben

Leben Sie wohl, meine siets werthe, siets geschätzte Fraudin! Ich besorge, überfallen zu werden; sonst würde ich niemals mit Schreis ben an Sie aufhören. Sie leben in meiner Brust, und sind stets meinem Verstande gegens wärtig. Meine Luise, mein Leben, wie schmachstet mein Herz nach jenem Augenblicke, da ich Sie an meine getreue Brust drücken, und mich Ihren auf immer widmen werde!

Franz Merton.

Lady Lucie Scott an Miß Julie Bolton.

Lewis = Farm.

The freue mich aufrichtig mit Ihnen, liebste Julie, über die Glückscligkeit Ihrer Freuns din. Gebe der Himmel, daß sie und ihr gestreuer Merton keine fernere Hinderniß ihrer Wünsche sinden mögen! Der junge Herr scheink mir von einer entschlosnen Gemüthsart zu sepn, und wird daher, meines Erachtens, nicht zuges ben, daß kleine Schwierigkeiten sich seiner Berseinigung mit Luisen entgegenstellen. Gleichs wohl sehe ich mit Betrübniß vorher, daß es ihnen schwer werden wird, der Lady Merton Einwilligung zu erlangen. Ohne diese aber wird Herr Boothby niemals zugeben, daß seine Kochter

Tochter ihn heirathet. Doch mir ist das Wehs Klagen zuwider, und ich hoffe, ich soll eine fals sche Prophetin senn, weil ich sehr aufrichtig die Glückseligkeit Luisens und ihres Franzens wünsche.

Ihr Perhalten ben der ganzen Sache, meis ne Werthe, ist über alles Lob erhaben gewesen. Wie sein! Wie zärtlich! Der Kummer vers liert bennah seine Waffen in den Armen einer solchen Freundin, als Sie für die Mis Booth= . by gewesen sind.

Es ift mir lieb, daß mein Bruber fich ben Ihnen befindet; und sollte es ihm belieben, die Lady Jane Carr zu meiner Schwester zu machen, so wurde ich, nach dem Abrisse, den Sie mir von ihr gemacht haben, nichts dawis ber einwenden. Gie haben benderseits ein gus tes hert, und werden, wofern sie einander ges fallen, mahrscheinlicher weise jusammen glucks lich senn. Eduard ift das aufgeräumte Wes sen in leibhafter Gestalt, und wird, wie ich mir zu behaupten getraue, einen trefflichen Chemann abgeben. Außerdem möchten wir ihn gern verheirathet sehen, damit wir ihn in Ruhe erhielten. Mich deucht also, Julie, Sie können nicht baffer thun, als daß Sie die Heirath ju ftande bringen. Mittlerweile muß ich Sie mit Ihrer guten Erlaubniß nach Joy= Castle versenen, wo, nach dem gemeinen Auss drucke, der Teufel einige Zeit sein Spiel ges habe

habt hat. Den Anlaß dazu gab folgendes felte

fame Abenteuer.

Wenig Tage nach meinem Abschiebe aus Sir Caspars Hause begab sich herr Hackit auf das Pferderennen zu York, wo, wie ges wöhnlich, eine große Anjahl Stuper und Schos nen versammelt maren. Unter ben lettern nahm sich Dis Homes durch ihre Bildung, ihren Pup und prächtigen Wagen aus. Nicht unr ihre Person mar bis jum Entjuden, sons bern auch ihre Kutsche und ihre Pferde waren die schönsten in gang York. Zwar sollte ich pielmehr fagen, ihres Daters feine; benn er faß ben ihr nebft einem andern jungen Madchen, die ihre Gesellschafterin war. herr hackit perlor sein Herz auf den ersten Schimmer ents weder von ihrer Person, oder ihrem Wermos gen; ich will es nicht wagen, zu entscheiden, von welchem. Es gieng durchgangig bas Ges. ruchte, herr homes befåße ein unermegliches Wermögen in Westindien, und mare ist in die nordliche Gegend Englands gefommen, einige Guter anzukaufen, und da herrschaftliche Ges baube aufzuführen, weil seine Vorfahren aus Dieser Gegend geburtig maren.

Herr Hackit hatte die Ehre, den ersten Abend mit seiner Göttin zu tauzen, und mars tete ihr den solgenden Morgen sehr höflich auf, um fich nach ihrem Aufbefinden ju erkundigen. herr homes fand solchen Wohlgefallen an des jungen Herrn Bezeigen, daß er ihn einlud, Diesen

diesen Mittag ben ihm zu speisen, und ihn mit in seiner Kutsche auf den Rennplatz nahmt solglich tauste er denselben Abend nochmals mit dem Frauenzimmer. Und so gieng es die ganze Zeit, solange nur das Pferderennen währte. Das junge Paar fand dem Anscheine nach an einander Gefallen, und der alte Mann war von Herru Hackt ganz eingenommen, bessen Umstände und Erwartungen er unstreitig wußte, weil seine Familie allen und ieden in der Grafsschaft bekannt ist.

Nachdem die dffentlichen Lustbarkeiten zu ende waren, reiste Herr Hackit noch nicht aus York ab, sondern war entschlossen, sich unt seine Geliebte zu bewerben, um sie, wo möge lich, auf Lebenszeit zu erhalten. Er hielt sie für gewaltig reich, und wußte wohl, daß er, solange sein Bater lebte, nicht einen Schilling besigen würde, den er mit Rechte sein eigen nennen könnte, solange er nicht heirathete, und

eine Haushaltung anfienge.

Er wagte es also ben dieser Gelegenheit, seine ehrenvollen Gesinnungen dem Frauenzims mer zu eröffnen. Sie ihrerseits bekannte nach gehöriger Zeit mit einem sittsamen Widerstres ben gleichfalls ihre Parteylichkeit für ihn, sagte ihm aber daben mit Seuszen, sie dürste ihm nicht mit der Hossnung schneicheln, ihre Hand mit ihres Vaters Willen zu erhalten, weil er gesonnen wäre, sie an keinen geringern als einen Lord zu verheirathen. Zudem würde ihr

Wermögen, sobald er es wollte, so groß senn, daß er Herrn Hackits seins nicht für beträchts

lich genug bagegen ausehen murbe.

Als Hackit das horte, marf er sich voll Werzweiflung vor ihre Fusse, und sagte alle die schönen Dinge, die er nur zu sagen fahig ift. Seine Reden waren so beweglich, so schmels zend, daß das Frauenzimmer fich in Thranen badete, und ihm fagte, sie konnte nicht langer feinem Leidwesen widerstehen, sondern wollte ihm den mahren Zustand ihrer Angelegenheis ten eröffnen, und alsdenn ganglich seinem Ras the folgen. "Ich habe, sagte sie schluchzend, "ein fleines Erbtheil von meiner Mutter, das "mir mein Bater an meinem Sochzeitrage auss' mablen muß. Es besieht nur in drensig taus "send Pfunden; und die find eine blose Rleis "nigfeit gegen bas, mas er mir ben feinem "Tode vermachen kann. Ich zweifte aber nicht, ger wird mich enterben, wo ich ohne seine Ges "nehmhaltung heirathe; das mußte ich thun, menn ich Sie, herr Hackit, haben wollte; (sie weinte noch immer) "gleichwohl kann ich miemals dahin gebracht werden, einem andern meine hand ju reichen, weil Sie allein mein, "herz besigen. Das Bermogen hat auf meine "Wahl keinen Ginfluß; denn ich sage Ihnen nehrlicher weise, ich wollte lieber Gie nehmen, "und daben die blosen Nothwendigkeiten des Lebens haben, ale ohne Sie in Pracht leben. "

Hier horte sie zu reben auf. herr Hackit flauberte vermuthlich in seinem Gebachtniffe alle die Brocken aus alten Schauspielen zusams men, auf die er sich nur besinnen konnte, unt Die Heftigkeit feiner Leibenschaft recht nach's drucklich vorzustellen. Dem fen wie ihm will, fo rührte sein schwülstiger Vortrag bas Frauens simmer so febr, daß sie darein willigte, ibn heimlich zu heirathen, oder mit andern Worten, mit ihm die Flucht nach Schottland gu nehmen. Doch bedung sie sich aus, er follte vorher die Einwilligung seiner Acltern erhal's ten, ohne die sie niemals die seinige merden murde; denn ihre Chrliebe murde ihr niemals zulassen, in eine Familie zu treten, worinne fiel nicht mit Vergnügen aufgenommen wurde.

Er versprach, sogleich begfalls an seine Meltern ju schreiben, und wollte ju bem Enbe vonsihr Abschied nehmen, als sie ihn aufhielt, und fagte, ,alte Leute, herr Hackit, haben "immer gern das Geld lieb; ich will Ihneit "alfo einen Umffand melben, der zwar, wie ich "überzeugt bin, ben einem Manne von Ihrett "edeln Grundsagen fein Gewichte haben wird, "aber wohl für Ihre Aeltern von einigem Nachs-"drucke senn konnte; es ift dieser, daß das Ges "ichmeide, das Gie mich haben tragen seben, mein eigen ift; es ward mir von meiner Duts "ter vermacht, und ift, wie ich mir habe sageit "lassen, auf zehntausend Pfund geschätzt wors Das werde ich nun aber ben der Reise "inach

"menigstens nicht in meines Vaters Handen.
"Sie sehen, Herr Hackit, welches unumschränks
"te Vertrauen ich auf Sie setze, indem ich mich
"und das Meinige Ihnen auf Willkühr übers
"gebe. Ich verlasse mich gänzlich auf Ihre
"Ehrliebe, das Sie mir nach unster Hochzeit
"ein Leibgedinge aussetzen werden; weil wir
"vorher, ehe sie vollzogen ist, aus Furcht einer
"Entdeckung, keine Schrift aussetz lassen
"können."

Er versicherte fie, sein Leben und Bermde gen folite ihr allezeit zu Gebote fiehen; und gieng darauf fort, um nach Joy= Castle ju schreiben. Gir Caspar und seine Gemahlin waren erfreut über die Aussicht, ihrem Sohne ein schönes Einkommen zu versichern, ohne vers bunden zu fenn, ihr Gut mit Aussetzung eines Leibgedings zu beschweren; denn sie faßten den frommen Entschluß, ihrer Schwiegertochter gar nichts auszusetzen, weil nach geschehener Beirath niemand fie dazu nothigen konnte. Dieser Absicht gaben sie willig ihre Genehmhale tung zu der Heirath. . Ladn Hackit, deren Abs gott Plutus ift, mard recht fol; über diesen Porfall, iedoch nicht so sehr, baß sie ihre ges wohnte Klugheit vergessen hatte, da die Rede vom Vorthelle war. Sie bat den Sir Cafpar, seinen Sohn zu warnen, daß er ja nicht zu bigig in der Sache zu werke geben, sondern fein alle mögliche Nachricht von Herrn Homes Wers

Bermögen einziehen möchte, bevor er es magte,

bas Madchen zu heirathen.

Mittlerweile schrieben sie und Sir Caspar un verschiedne ihrer Befannten gu York, um fich nach dem Rufe und den Umftanden ihrer fünftigen Schwiegertochter und ihres Baters ju erfundigen. Gie erhielten von ihnen allen jur Antwort, die Personen, nach denen fie frage ten, hielten sich nur seit kurzem zu Dork auf. Ihr Auftug mare indessen vornehm, und sie murden für Leute von beträchtlichem Bermogen gehalten. Wider ihre Aufführung wäre nichts einzuwenden. Sie bezahlten ihre Mechnungen iede Woche ordentlich. Es gienge die Rede, Berr Homes ftunde im Handel wegen eines . trefflichen Landguts, das in der Grafschaft feil ware, und das er bezahlen wurde, sobald es nur gehörig geschätzt, und ber Raufbrief aus London angekommen ware.

Bis hicher, sehen Sie wohl; meine Were the, ließ sich alles gut an. herr hackit er hielt seiner Aeltern frene Einwilligung, und jugleich einen Wink, ber Bergug mochte ger fahrlich seyn. Das junge Paar ergriff also die Gelegenheit, als sich Herr Homes aus der Stadt begeben hatte, um einer Zusammenkunft wegen seines Kaufs benzuwohnen, in einem vierspännigen Postwagen nach Schottland zu eis Der Water machte, als er seine Tochter vermißte, gewaltiges Lärm, that iedoch keinen Wersuch, ihr nachzusetzen, sondern sagte; da **S**-

sie sich selbst weggeworfen hatte, so möchte sie die Folgen davon empfinden. Darauf ließ er einpacken, nahm einen kurzen Abschied aus der Stadt, und begab sich nach London. Er ges lobte Rache wider seiner Tochter Gesellschaftes rin an, weil sie in ihre Flucht gewilligt hatte, und ließ sich verlauten, er wollte wieder heis rathen, und zurück nach Westindien gehen.

Herr Hackit und seine Braut brachten eis nige Tage zu Edinhurg zu, und langten dars auf zu Joy = Castle an., wo ben dieser Geles genheit große Freudenbezeugungen angestellt Die junge Frau schien sehr unruhig über die Nachricht zu werden, daß ihr Nater so plöplich aus York aufgebrochen mare. wüßte nicht, sagte sie, wohin er sich gewandt hatte. Ware es nach Indien, so murde sie große Schwierigkeit finden, ju ihrem Gelde in Sie wollte sogleich nach London fomnien. an ihres Waters Wechster schreiben, der ihr vermuthlich anzeigen konnte, wo er mare. bes von der Familie bat fie, keine Zeit in der Sache zu verlieren. Sie schrieb also, und erhielt eine Antwort von des Wechslers Dies ner, des Junhalts, sein herr ware ist nicht an London, Herr Homes aber mare seit seis ner Abreise nach York nicht in ihr Haus ges fommen.

Kurz, die Zeit verstrich, und Herr Hackit ward sehr unruhig wegen des Geldes. Er schlug seiner Liebste vor, sie wollten zusammen nach

nach London reisen, um Herrn Homes ause indig zu machen, von dem man durch Nache frage so viel erfahren hatte, daß er den Weg nach der Hauptstadt genommen hätte. Sie willigte darein; und sie fuhren also in Sir Caspars Wagen mit gemietheten Pserden ab.

Als sie zu Doncaster angekommen, und im Wirthshause eingekehrt waren, sagte Frau Hackt, die den ganzen Tag sehr tiessinnig und schwermuthig gewesen mar, "mein lieber Herr Hacktt, aufrichtig mit Ihnen zu reden, so "wäre es eine Thorheit von uns, einem Manne "nachzureisen, der nicht mein Vater ist, und "der mir, wenn wir ihn auch aussindig mach-"ten, nicht einen Schilling wurde geben könnest "noch wollen."

Ich überlasse es Ihnen, meine Werthe, zu urtheilen, in welchen Zustand Herrn hackits Besichtszüge ben dieser außerordentlichen Ere klarung geriethen. Er fab vor Erstaunen start 认 und versteinert aus, und fragte stammelnd seine Frau, ob sie nicht ben Sinnen ware? Sie ants wortete kaltblutig, "ja, Herr Hackit, was ich Ihnen da sage, ist die reine Wahrheit; ich "fann Sie nicht långer hintergeben. Ich bin "eine unglückliche Person, die durch Swang, "und niemals aus Reigung, ju einer übeln "Aufführung ist getrieben worden. Ich habe "indeffen eine gute Erziehung gehabt. "Stand ift nicht geringe; und wenn Sie mir , woul S 2

mwhl begegnen, werden Sie finden, daß ich

"ein bankbares Herz habe."

Er unterbrach sie gar nicht; also redete fie weiter. "Ich gestehe, Sie haben große "Ursache, unwillig auf mich zu senn, weil ich "Sie in ansehung beffen hintergangen habe, "mas, wie ich fürchte, ein nur allzuwesentlis "der Beweggrund Ihrer heirath mit mir war; "ich menne, des Geldes wegen. Wofern Sie "aber betrachten, mein herr, daß ich, wenn "ich nicht zu dem Betruge geholfen hatte, es "auf den Berluft meiner Ehre und meines Les "beits hatte magen muffen, so wird Ihre Mens "schenliebe und Gutherzigkeit mich, wie ich "hoffe, ben so bewandten Umftanden entschuls "digen, und Gie vielmehr antreiben, mich bars "um zu bedauern, als zu tadeln, daß ich durch "Nothwendigkeit, nicht burch Wahl, zu einem "Betruge bin gedrungen worden. In iedem gandern Stucke, ausgenommen die bereits ers "wähnten, habe ich mit Aufrichtigkeit gehans "delt und geredet. Denn Gie gefielen mir in "der That, herr Hackit, und ich liebte Sie." Hier brach sie in einen Strom von Thranen aus.

Ihr Mann, der seit dem Anfange dieses fürchterlichen Berichts vor Erstaunen stummt geblieben war, richtete nunmehr seine Augen auf sie, und sagte mit einer gebietrischen Stime me, "ie verdammt, Madam! wer sind Sie "denn also?"

Ihre

Ihre Antwort auf diese hösliche Frage mösgen Sie in meinem nächsten lesen. Ist sehe ich Lord Malcoms Kutsche in den Hof herein kommen, und meine Person muß meinem Hersten nachfolgen, das ihm bereits entgegen gestogen ist. Also leben Sie wohl, meine Allers liebste! Ich bin beständig

die Ihrige. Lucie Scott.

Miß Julie Bolton an Lady Lucie Scott.

Tausendsachen Dank, meine liebste Lucie, für Ihren lettern langen Brief! Welche wundersame Geschichte ist die von Herrn Haschick Eheverbindung! Ich könnte nicht sagen, daß es mir sehr nahe gienge, daß seine Aeltern sind betrogen worden. Ihr Geiz verdiente eine solche Züchtigung. Weil ich aber noch nicht einen vollständigen Begriff von der Gemüthseart ihres Sohns habe, so bedaure ich ihn halb. Ich sage halb; weil ich mich noch nicht gestraue, zu entscheiden, in wie weit er des Mitsleids würdig ist, bis daß ich ein mehrers von ihm sowohl als von seiner Eheliebste erfahre.

Aber

ŧ

Aber für sie ist mir leid. In welchen schreckhaften Zustand muß sie versest worden senn, daß er sie nothigen konnte, eine so nies derträchtige Rolle zu spielen! Ich bin geneigt, günstig von ihr zu denken, werde aber mein Urtheil verschieben, bis daß ich ihre übrige Geschichte vernehme. Meine Neugier wird mich nicht wenig plagen, bis daß Sie mir den Verfolg dieses außerordentlichen Abenteuers melden.

Luise hat einen zwenten Brief von ihrem Liebhaber empfangen. Ich kenne die Hand. Da sie iedoch nichts von einem Briefe von ihm erwähnt, noch mir etwas von seinem Innhalte mitgetheilt hat, so habe ich mich gestellt, als wüßte ich nichts davon, daß sie einen empfanz gen hätte. Mich deucht iedoch, ich sinde sie seit diesem Borfalle tiessinniger und zurückhalztender, als seit einiger Zeit; wiewohl ich nicht eben sagen kann, daß sie weniger heiter wäre, scheint sie doch stärker von ihren eignen Gedanzken eingenommen zu senn, und ist oft ben der Unterredung zerstreut:

Ich gestehe, ich kann den Grund nicht ers rathen, warum sie nichts von Herr Mertons Priese gegen nich gedacht hat. Wiewohl nun aber ihre Zurückhaltung mich in Verlegenheit sest, din ich doch vollkommen überzeugt, daß die Gründe, die sie hat, mir dieses einzige Ges heimnis zu verschweigen, trifftige sind; wies wohl ich sie nicht aussindig machen kann.

Ich werde sie nicht baburch in Bekummernis fegen, daß ich ein Berlangen außerte, sie zu Ich haffe alle Tyrannen in der Freunds schaft, und begnüge mich bamit, meine Freuns de auf ihre eignen Bedingungen zu lieben. Daher will ich niemals in voraus annehmen, daß ihre Aufführung unrecht ware, blos dars um, weil ich sie nicht einsehe. Bon der Rechte schaffenheit ihrer Herzen, dem Auständigen ihs ter Handlungen und ihrer Liebe für mich gewiß, barf ich nicht einem Zweifel Plat geben, ber für sie beleidigend senn, und vielleicht meine eigne Ruhe ftoren konnte, indem er in meinent Herzen Mißtrauen auf ihr Berbienst erregte, das ich doch durch eine lange Erfahrung habe lieben und ehren lernen. Wiewohl ich nun Luisen noch keine lange Zeit gekannt habe, glaube ich doch, in ihrem Herzen zu lesen, und bin daher überzeugt, daß fie mir ihren Brief nicht weisen kann, ohne an dem Bertrauen, das ihr Liebhaber auf sie gesetzt hat, verräthes risch zu handeln; und daß es eigentlich fein Geheimniß, nicht das ihrige ift, das sie vor mir verschweigt. Wenn das der Fall ift, so handelt sie in der Sache vollkommen recht.

Neulich Vormittags gieng ich aus meinem Ankleidezimmer, wo ich, wie Sie wissen, ges meiniglich den Vormittag allein zubringe, um etwas aus dem Musikzimmer zu holen, das ich dort gelassen hatte. Indem ich die Thüre diffne, sehe ich Lady Janen vor dem Flügek siehe, sehe ich Lady Janen vor dem Flügek

figen, und den Lord Tatton gang andächtig an ihrer Seite knieen, der eine ihrer Sande in den seinigen hielt. Ich lachte über sie, und bat um Verzeihung meines unzeitigen Eindrins gens. Laby Jane erholte fich von der fleinen Berlegenheit, barein fie mein ploplicher Eins tritt versest hatte, und fagte mit einer muns tern Miene, "ich vergebe Ihnen nicht nur, meine Werthe, sondern danke Ihnen auch "herzlich, daß Gie den Lord Tatton mitten "unter einer der entjuckteften Reden fioren, die "ich iemals auf dem Theater gehört habe. "Es ift mir recht lieb, daß Gie ihr Einhalt "thun; denn ich schwöre Ihnen, Julie, ich "fieng schon an angesteckt zu werden, und murs "de vielleicht, wo ich sie ausgehört hatte, in "ebendie wehmuthige Laune als der Lord ges "rathen senn. Gehen Gie, fuhr sie fort, und pftieß ihn sanft pon sich, ich mag heute nichts mehr von Ihrer Liebe hören; sie hat mich "schon zu sehr verunruhigt; und ich fange an mu argwohnen, bag mein herz ein größrer "Marr ift, als wofür ich es iemals angesehen "habe. "

Hier ergriff Ihr Brnder ihre Hand, und sagte ben der Gelegenheit manche zärtliche Dinsge. Ich ließ sie ben einander, ungeachtet der Lady Jane eifriger Bitte, daß ich da bleiben möchte. Es ist doch eine alberne Sache um die Liebe, wenn man nicht selbst eine der handelnden Personen daben ist. Ich hielt Ihres Bruders

Brubers Gefprache mit feiner Schone fur ause nehmend thoricht; und bedachte nicht, daß sie die nämliche Beobachtung über mich und Hein= richen angestellt haben murben, wenn sie uns in einer ahnlichen Lage betroffen hatten. Ich glaube mit Ihnen, Lucie, daß diese benden jungen Leute sich recht gut jusammen schicken, und werde daher kunftig Gorge tragen, sie nicht ju floren, wenn fie allein benfammen find; wiewohl ich mir vorstelle, bag bereits alles uns ter ihnen völlig ausgemacht senn mag, wenn ich die nachgebende Gemuthsfassung bebenke, in der ich die Lady Jane verließ. Ich darf! wohl fagen, fie wird feine Ginwendung damis der haben, Lady Tatton ju werden, wofern ibre Freunde ihre Wahl gutheißen; und baran ist gar kein Zweisel. Wie sehr beneide ich doch ihr Schicksal! Wie eben ift die Straße, auf ber sie ju Erreichung ihrer Bunsche fortwans deln! Doch ich will nicht flagen.

Verwichne Woche ist George Boothby hier angekommen. Es sind einige Jahre, daß ich ihn nicht gesehen habe. Mich deucht, er ist schlimmer geworden, als er zuvor war. Kurz, er gefällt mir nicht. Es herrscht in seinem Wesen ein sinstrer Stolz, der mir anstößig ist. Wie unähnlich, Lucie, ist er seinem Bruder, sowohl von Person als Gemüthe! Und doch scheine ich ihm zu gefallen; denn sein Bezeigen wird um etwas sanster, sobald ich zum Vor1

icheine fomme. Er milbert fogar feine Stimme bis ju bem jartlichften Tone, wenn er die Rede an mich richtet; das ermangelt er aber nicht au thun, fo oft er nur fann; und in allen Ges fellichaften scheint er auf niemanden als mich aufmerksam ju fenn. Wie feltsam! Denkt er benn, er werde einen Mebenbuler feines Grus bers in meinem Herzen abgeben? Ruhne hoffe nung! Stolze Bermuthung! Gollte fein Bater feine Ablicht inne werden, wie murbe fein rechte schaffnes Her; vor Unwillen gluben! Doch ich will hoffen, daß ich fein Werhalten unrecht auslege. Bielleicht hat er die Sitten der frangos fischen Manneleute angenommen, die, wie ich mir habe sagen laffen, in alles verliebt werden, was nur einen Rock tragt. Ich munsche, bag dem so senn mag.

Seine Schwester und er werfen nur scheue . Blicke auf einander. Lady Jane sieht nies manden als Ihren Bruder; und er dagegen sieht oder hört niemanden als sie. Also habe

ich eben nicht die schönfte Zeit baben.

Luise hat ihre Aeltern überredet, sich dies sen Winter nicht nach kondon zu begeben, nachdem sie vorher meine Mennung darüber ausgesorscht hatte. Ich ließ mir ihr Verlans gen gern gefallen; weil mir ein eingezognes Leben lieber ist, als das Getose und Gedränge in London. Gleichwohl kann ich nicht ihren Vewegungsgrund zu dieser Bitte begreisen. Denn ich höre von ihrem Bruder, Sir Franz Merton.

Merton, seine Gemahlin und sein Sohn würden in kurzem in England erwartet. Sie werden daher unstreitig den Winter in der Hauptstadt zubringen. Es wäre doch sonderbar, wenn sie es vermeiden wollte, mit ihm zusammen zuk kommen. Doch sie ist ganz Geheimnis.

George Boothby sagte mir neulich, der junge Merton ware von seiner Wunde volls kommen wieder hergestellt. Das hatte ihnt jemand erjählt, der ihn in der südlichen Ges gend Frankreichs gesehen hatte. "Ich zweifte "nicht, Miß Bolton, fuhr er fort, Sie wers 2 den die ganze Sache von meiner Schwester "gehört haben. Es thut mir wirklich leid, "daß ich den jungen Kerl verwundet habe. ",Ueberhaupt aber ist es eben so gut, daß die "Verbindung zwischen ihnen abgebrochen wird. "Denn herr Mertons Freunde werden vers "muthlich doch niemals barein willigen; mein "Bater aber ift der lette Mann auf der Erde, "der eine heimliche Heirath in seiner Familie "gestatten murde."

ben entschlüpfte mir ein unwillkührlicher Seufszer. "Ach Miß Bolton, suhr er fort, indent "er mich zärtlich anblickte, was soll dieser Seufzzer? Ich will doch nicht hoffen, daß Sie noch "immer meinen Bruder lieben?" Ich mard roth. Er redete weiter. "Wenn das ist, wie "höchst glücklich ist er, und wie unwürdig einer

"so ausnehmenden Standhaftigkeit der liebenes "würdigsten unter ihrem Geschlechte!"

"Unwurdig! wiederholte ich. Das ift uns "möglich. Er wird fets aller ber unablassis "gen Bartlichkeit vollkommen murdig fenn, die "ich für ihn empfinde; und niemals wird es min der Macht der arglistigsten Bosheit fies ben, meine gute Mennung von ihm ju vers "ringern."

"Wie! sagte er, Gie wollten fortfahren, "einen Mann ju lieben, ber an feinem Gelubs , de untreu geworden ware, und Ihnen ein panders Frauenzimmer vorgezogen hatte?"

"Die Voraussexung ift unmöglich," ants wortete ich, indem mir vor Berdruffe bas Ges fichte glubte. "Wenn aber auch bem so mare, "wie Gie mir ju verfteben ju geben icheinen, "so glaube ich boch, ich wurde meinen Bein= "rich noch immer lieben. Das weis ich mes "nigstens sicher, bag ich niemals einen andern "lieben konnte." hier gieng ich von ihm. Er suchte mich zwar zuruckzuhalten; aber vers gebens; ber Unwille gab mir Starfe.

Die nieberträchtig muß bessenigen Gemus the senn, ber solchergestalt aus eigennützigen 🦡 Bewegungegrunden feinen eignen Bruder vers laumden kann! Doch ber üble Erfolg seines Anschlags wird, wie ich hoffe, seine Strafe Michts geringers als bie Ueberzeugung meiner funf Ginne kann mich iemals dahin

bringen,

bringen, an der Treue meines geliebten Bein-

richs zu zweifeln.

George Boothby hat mich ganz verunruhigt und geärgert. Ich will daher meine Feder niederlegen, nachdem ich von Ihnen, Liebenswürdige Lucie, Abschied genommen habe.

> Die Ihrige. Julie Bolton.

Lady Lucie Scott an Miß Julie Bolton.

Do plagt Sie also die liebe Neugier, meis ne Werthe, den Verfolg der Abenteuer Herrn Hactits, oder vielmehr der Miß Jennp Homes, zu vernehmen? Allein ich kann mich noch nicht dahin bringen, Ihnen dieses Versignüzen zu machen, die daß ich erst werde eine ganze geschlagne Stunde vom Lord Malcom und mir selbst geschwaßt haben.

Mohlan denn! Ich eilte an den Wagen; und wäre er nicht heraus gesprungen, ehe ich hinan kam, so glaube ich wirklich, ich würde ihm benm Aussteigen die Hand geboten haben; so thörichter weise war ich über seinen Anblick betäubt und erfreut. Er ward das Vergnüß

gett-

gen inne, das mir seine Gegenwart erweckte, und war so unverschämt, es mir zu sagen. Ich glaubte, es würde doch nur vergebens senn, wenn ich die Sache läugnen wollte. Also giens gen wir Hand in Hand ganz freundschaftlich in das Haus, wo er von der ganzen Familie mit großer Ehrerbietung und noch größernt Vergnügen aufgenommen ward.

Er sieht mir nicht recht aus, Julie. Mich deucht, ihm liegt etwas im Sinne, das ihn bekünnmert — Sein Vater wird nicht in unsre Heirath willigen wollen; das muß es sein — Je nun, meinetwegen! — Kann er nus doch nicht hindern, einander zu lieben; und es ist weiter nichts, als daß man ledig bleibt, bis er todt ist — Nich verlangt eben nicht so hisig nach dem Heirathen — Aber still! Er ruft mich. Ich muß hier abs brechen.

speschah, um mich zu bitten, einen Gang spazieren zu thun. Ich war dazu willig. Wir befanden und allein. Er erzählte mir, daß er seiner Liebe für meine werthe Person gesgen seine Mutter erwähnt hätte. Sie wäre die rechtschaffenste Frau und zärtlichste Mutter von der Welt. "Sie war, suhr er sort, mit "meiner getroffnen Wahl sehr wohl zufrieden zu, sagte mir aber, sie fürchtete sehr, mein Bas, ter würde Einwendung wider Sie, Lady Lus, cie, machen, weil Sie eine Tochter des Lord Pongsdown wären, der sich ihm ehemals, "bey

"ben der Erwählung zum Parlementsgliede für "seine Grafschaft widersett, und ihn wirklich "baffelbe mal aus dem Parlemente berdrangt "hat, wiewohl er über zehntausend Pfund dars ,auf gewandt hatte, daß man ihn noch ben "seines Baters Lebzeiten mahlen sollte. "sen Umstand hat er ihm niemals vergeben. "Doch fagte meine Mutter, ba Gie, meine "Lucie, von Person und Gemuthe so liebens: "wurdig, von so guter Herkunft und betrachte "lichem Bermogen waren, so schiene es ihr, "wenn ein wenig Berschlagenheit mit guter Art "gebraucht murde, tonnte bie Sache mohl noch "w Stande kommen. "Denn du weißt, fuhr pfie fort, bein Bater besist eine große Rennts "niß ber Welt, nicmand hat einen feinern Ges "schmack, und weis ein porzügliches Verdienft "geschwinder zu erkennen, als er. Wenn also "Ludy Lucie Scott mit ihm unter einem ane "dern Mamen bekannt gemacht werden könnte, "so gilt es jehn gegen eins, daß ihre Schonheit nund ihre Boringe Gegenstände feiner Bewunts "derung und Hochachtung werden wurden. "Ware diese einmal gewonnen, so wurde es "hernach leicht senn, seine Borurtheile gegen "ibre Familie einer Person zu Gefallen zu übere "minden, von der er eine hohe Mennung ges "faßt hatte. Denn ich weis, mein Gobn, daß "ber eifrigfte Bunfch seines Bergens beine Glucke "feligkeit ift, und er der Erreichung diefes Ends "wecks jebe andre Betrachtung aufopferis "wärde.

1

"würde. Es wurde lustig genug senn, fagte fie "lächelnd, wenn Lord Relso, weil ihm deine Beliebte gefiele, der erste mare, der sie bir "jur Frau vorschlüge; nun fann ich aber, vers "moge meiner Kenntnis seines Geschmacks und "feiner Denkungsart nicht anders glauben, als "daß sie, wofern sich kein Vorurtheil barein "mengte, biefenige fenn murde, die er ju feiner "Schwiegertochter mahlen wurde. Ich selbst "bin oft mit Lady Lucien in Gesellschaft gewes Ihre Gestalt und ihr Bezeigen haben "mir allezeit gefallen. Oft habe ich in meinem "Herzen gewünscht, baf es keinen Raltsinn zwis Achen unsern Familien geben möchte; "ich glaubte, daß fie in allen Studen eine "wünschenswerthe Frau für dich abgeben murde. "Es ist etwas so unwidersiehlich schönes in ihe "rer Person, etwas so einnehmendes in ihren "Sitten, daß man fuhllos senn niußte, wenn "man sie nicht bewundern wollte. Aber hat "fie dich auch lieb genug, August, daß sie deis nem Anschlage benfritt? Wenn du das glaubst, "fo bringe fie boch babin, uns mit einem Bes ssuche zu Hopton=hall zu beehren. "meine Gorge seyn, ihr den Ort angenehm gut machen. Ich will sie mit meinem Maune als "die Tochter einer verstorbnen Freundin von "mir bekannt machen. Es mogen zu dem Ens "de ein ober etliche Briefe zwischen mir und "Lady Lucien gewechselt werden, die zu dem "Ende geschrieben sepn muffen, baß sie ihm m gezeigt

"gezeigt werden können. Sie muß sich auf "einige Zeit ihres Titels begeben, und kann "einen Namen annehmen welchen sie will; "oder, welches vielleicht rathsamer ist, ich will "ihr den Namen einer alten Freundin von mir "geben. Versichre sie also, mein Sohn, meis "ner Liebe. Sage ihr, wie sehnlich mich vers "langt, sie meine Tochter zu nennen. Sie "würde allezeit an mir sowohl eine eifrige Freuns "din als zärtliche Mutter sinden."

Hier schwieg Lord Malcom eine Minute Lang still; und bas that auch ich. Darauf sah er mich an, und fuhr fort. "Dieses, Madam, "war der Entwurf einer liebreich gefinnten "Mutter, um ihren Sohn und Liebling glucks "lich zu machen. Ihre Neigung für ihr einzis 3,ges Kind verbarg vor ihren zu partenischen Aus "gen die Bermeffenheit, welche es von mir fent "würde, wenn ich auch nur vermuthen wollte, "daß die liebenswürdige Lady Lucie Scott ies "mals dahin gebracht werden konnte, sich so "weit herabzulassen, und in diese ihre romans 3,hafte Bitte zu willigen. Ja, ich mundre mich "über meine eigne Bermägenheit, daß ich mich "auch nur erfühnen kann, gegen Gie bavon Ers "wähnung zu thun. Ich würde mich auch nies "mals so viel unterstanden haben, wenn es micht geschen mare, um dem Begehren einer "Mutter zu gehorchen. Ich sehe wohl ein, " daß ich ohne Sie, meine Lucie, nicht leben "fann.

"Fann. Was kann uns aber nicht alles bie

Ich antwortete, der Entwurf, den er mir da vorschlüge, wäre von so außerordentlicher Beschaffenheit, daß viele Ueberlegung dazu ges hörte, ehe ich es wagen dürste, ihn auszusühren. Da ich indessen wirklich gesonnen wäre, ihn zu heirathen, wenn anders seine und meine Aeltern ihren Willen darein gäben, so wollte ich meine Mutter in der Sache zu rathe ziehen. Wosern sie den Anschlag guthieße, würde ich nichts dawider einwenden.

Lord Malcom kam fast von Sinnen über diese meine Erklärung, die für seine Wünsche so günstig war. Er dankte mir auf den Knicen für diese herablassende Güte, wie er es nannte. Ihnen kann wenig an dem liegen, was er alies hierüber saste. Inug, er bestärkte micht itt der Meynung, daß er der rechtschassenste so wohl als liebenswürdigste Mann unter den Les bendigen ist; ausgenommen einen, Julie, den Sie kennen.

Ich werde in kursem nach London abreit sen, um mit meiner Mutter über die Sache zu rathe zu gehen; mit dem sesten Entschlusse, darinne lediglich nach ihrer Anweisung zu versfahren. Meinem Vater sollte sie, wie micht deucht, ebenfalls eröffnet werden. Ich werde nicht einen solchen Schritt thun, ohne seine Genehmhaltung zu haben.

Und doch, Julie, habe ich wirklich ein Werlangen, nach Hopton = hall zu reisen. Denn wo wir mahrhaftig zu gefallen munschen, lassen wir es selten an dem Bersuche dazu ers mangeln. Eben aus diefer Urfache bin ich fo eitel, ju permuthen, daß ich dem Bater meines Liebhabers nicht übel gefallen werde. es mir gut, so wird mein Malcom und ich glucklich senns wo nicht, so werden wir gerade da seyn, wo wir ist sind. Gesetzt nun auch, daß die Welt das Geheimniß erführe, so kann sie doch mehr nicht ale so viel sagen, ich hatte mir große Muhe gegeben, einen Mann zu bes kommen, sie mare mir aber verungluckt. Bers muthlich werden aledenn die Manusleute fich nicht fehr fehnen, eine fo voreilige Perfon gur Frau zu bekommen. Das mag senn! Da mein Entschluß durchaus festgestellt ift, entweder nies manden oder den Lord Malcom zu heirathen, so wird es mir eher lieb als leid senn, wenn ich von der Berfolgung der übrigen feines Ges schlechts befreyt werde. Der gutartige und vernünftige Theil der Welt wird doch, wie ich mir schmeichle, sprechen, wir hatten eine das audre verdient, und Lord Relfo hatte wie ein alter eigensinniger Marr gehandelt, indem er Einwendung wider eine so annehmliche Parthie machte, als des Lord Longsvown Tochter für Run wünsche ich aber, feinen Gohn mar. blos vor dem Richtstule solcher Leute verhört ju merben.

In meinem nächsten will ich die Geschichte von Joy = Castle sortsezen. Mittlerweile grüßen Sie freundlich meinen Bruder. Ich wünsche, daß er und seine Schöne glücklich seyn mag. Das getraue ich mir zu sagen, daß sie ben keiner von benden Familien einen Widers stand gegen ihre Wünsche sinden werden.

Meine arme bußfertige Susanne hat sich sehr wieder erholt. Ich hoffe, die Zeit soll sie ganglich mit ihrem Schickfale aussohnen. Dies fen Morgen sagte ich zu ihr, mein Bruder wurde, wie ich mir einbildete, in furgem die Lady Jane Carr heirathen. Gie verfarbte sich, und gab zur Antwort, sie ware aufrichtig erfreut, ju hören, daß Lord Tatton eine so "Sie muffen, anständige Wahl getroffen hätte. fagte sie seussend, "mit einander so glücklich als meine Wünsche und Gebete sie "machen wollten!" Ich fand zwar, daß sie benm Reden ernsthaft aussah; doch vergoß sie keine Ehrane über die Nachricht, und schien auch den ganzen übrigen Tag im geringsten nicht niedergeschlägen. Mir mar es recht lieb, fie so vernünftig zu finden.

Leben Sie wohl, wertheste Julie! Der Mis Boothby Verhalten wundert mich aus vielerlen Ursachen. Die Zeit wird vermuthlich ihre Bewegungsgründe zu dieser geheimnisz vollen Aussührung entdecken. Kehren Sie Sich nur nicht, meine Liebe, an den George Booths by. Es ist leicht zu sehen, daß er seines Brus

bers

ders Mitbuler entweder ist oder werden will. Also wollte ich nicht ein Wort von dem glaus ben, was er sagt.

Gott segne Sie, meine liebste Freundin! Richten Sie Ihren kunftigen Brief nach London; denn ich denke, höchstens zu Ende koms mender Woche dort zu senn. Ich höre kingern, daß Sie willens sind, den Winter auf dem Lande zuzubringen. Doch ich will es schon, wo möglich, so anfangen, daß ich Ihnen dort einen Besuch gebe. Es ist ja wohl eine ewige. Zeit, daß ich Sie nicht gesehen habe.

> Die Ihrige. Lucie Scott.

Miß Julie Bolton an Lady Lucie Scott.

Ibten Farnaby.
Ist ist so geraume Zeit verstrichen, seit ich Ihnen, wertheste Lucie, zulent geschriesben habe, daß ich fürchte, Sie haben mich entsweder des Müßiggangs oder der Vernachlässisgung beschuldigt. Ich hoffe iedoch, Sie wersden mir mein Stillschweigen verzeihen, wennt Sie folgenden Vericht von dem gelesen haben, was hier auf der Abten vorgesellen ist.

Ungefähr zehn Tage nach Erhaltung Ihres lettern Griefs, als ich mich eben gefaßt machste, ihn zu beantworten, damit meine Antwort zugleich mit Ihnen nach London kommen möchste, sagte George Boothby, er hätte nothwens dige Geschäffte zu Durham auszurichten, und würde zu dem Ende folgenden Tages dahin absreisen. Lord Tatton wollte auf seiner Straße nach hause ihm auf einem Theile des Wegs Gessellschaft leisten; und Lady Jane wollte und ebenfalls in wenig Tagen verlassen.

Um Morgen der Abreise unfrer Manns: personen, da Luise sah, daß ich mit Schreiben, und Lady Jane damit beschäfftigt mar, ein Bild von ihrem Liebhaber ju zeichnen, das mit ihm größre Achulichkeit hatte, als dasjenige, von dem ich Ihnen ju andrer Zeit gefagt habe, sprach sie zu ihrer Mutter, da sie uns so bes schäfftigt fahe, wollte sie, mit ihrer Erlaubs niß, den Wagen auf einige Stunden borgen, um ein wenig auszufahren; benn sie wollte gern ben ihrer alten Befannten, Unne Jones. einsprechen, und juschen, wie sie fich befande. Frau Boothby, der es lieb ju hören mar, daß sie einen Vorschlag that, welcher entweder zu ihrer Gesundheit ober Beluftigung Dienen tonne te, willigte fehr gern barein.

Miß Boothby befahl also, anzuspannen, und gieng mittlerweile in der Lady Jane Zince mer.

Mer. Dort blieb sie eine Viertheilstunde, Darauf kam sie in das meinige, hatte den Hut auf, und den Mantel um. Ich fragte, ob sie denn ausgizug. - "Ja, meine liebe Julie," antwortete sie seufzend; "ich will ein wenig "iu dem Pfarrer sahren; die Vewegung wird "mir zuträglich seyn." — "Was! antwortete "ich, Sie wollen allein sahren? Nein, das "geht nicht an; ich sahre mit" — "Ganz "und gar nicht!" erwiederte sie hizig. "Ich "weis schon, Sie bringen gern Ihre Vormitz"tage allein zu. Also verlauge ich durchaus, "daß Sie Sich nicht sidren lassen." Darauf küfte sie mich auf den Vacken, und eilte ges schwind aus dem Zimmet.

Mir schien es, als sie fort war, es sandesich etwas Unruhiges und Unschiekliches in ihe
rem Verhalten. Doch da ihre ganze Aussührung seit einiger Zeit völlig räthselhaft gewes
sen war, suhr ich mit Schreiben fort, und dachs
te weiter nicht daran.

Das geschah um zehn Uhr: Um zwölf kam der Wagen zurück, und der Bediente brachte die Nachricht mit, Miß Boothby würde ben dem Pfarrer Jones speisen, und nicht eher als des Abends zurückkommen. Da sie die Miß Jones sehr lieb hatte, wunderte es uns gav nicht, daß sie dort zum Essen blieb.

Abenda

Abends um feche Uhr befahl Fran Booth= by, anjuspannen, und ihre Tochter abjuholen. Lady Jane schlug vor, wir wollten uns jus fammen in den Wagen fegen, um Luifen nach Hause zu begleiten. Ich willigte barein. Raum maren wir vom Sause weggefahren, fo fagte Lady Jane, "meine liebe Dig Bolton, "wir werden Luisen nicht benm Pfarrer Jones "antreffen" - " Nicht?" fagte ich mit einiger Bewegung; "und mo ist sie denn? 4 -"Bermuthlich um biese Zeit in den Armen ibs "res Liebhabers, herrn Mertons," gab fie jur Antwort. "Rur gelassen!" rufte sie aus, und faste mich benm Arme, als sie mich sehr unruhig über das sah, mas sie gesagt hatte. "Die Sache ift nicht etwa von meiner Erfins "dung. Ich habe nichts davon gewußt, bis fie "fort mar, da ich benn ein Billet auf dem Dis "sche fand, wo ich gezeichnet hatte. Noch "wart ich es nicht eher inne, bis ich mich ans "fleiden wollte, und meine Pappyre aufraums "te. hier ift es." Mit biefen Worten gab fie mir bas Billet, ich machte es eilig auf. und las folgendes.

"Meine liebe Laby Jane,

"Ich beschwöre Sie ben unster langen "Freundschaft, wenn Sie, nachdem ich sort "senn werde, diesen Zettel bald sinden, daß Sie "nichts eher von dessen Innhalte sagen wollen, "als auf den Abend. Sollten Sie ihn dages "gen

"gen nicht eher gewahr werben, als eine ober "mo Stunden nach meinem Abschiede, so sepnt "Sie versichert, daß ich alsdenn so weit sepnt "werde, daß mich keine Erkundigung mehr eine "holen kann. Ich hintergehe Sie nicht, meis "ne Werthe; Sie können Sich auf die Wahre "heit dessen verlassen, was ich da sage.

"Seyn Sie so gütig, meiner lieben Julie "ju melden, daß sie in einer von ihren Hands "schachteln einen Brief sinden wird, der, wie "ich hosse, mich einiger maßen gegen die Freuns "din meines Herzens wegen des Geheimnißs "vollen in meinem gegenwärtigen sowohl als "bisherigen Verhalten gegen sie entschuldigen "soll.

"Ich hoffe, in kurzem wieder zu Ihnen, wertheste Lady Jane, und meinen übrigen "schätzbaren Freunden zu kommen. Dis dahin "bitte ich, daß Sie sowohl als jene mein Ver"halten günstig ausdeuten wollen. Ich big "in Eil

n Ihre

"stets verbundne und getreue "Freundin.

"Luise Boothby.

M. S. "Sagen Sie Julien vor Abends "nichts davon, daß ich an sie geschrieben "habe."

T 5

nehmung dieser Nachricht. Lady Jane erweckste mich daraus, indem sie sagte, "es geschah "eben, um Gelegenheit zu finden, mit Ihnen "allein zu sprechen, daß ich den Borschlag that, "wir wollten Luisen nach hause holen. Ich "habe den ganzen Tag eine Gelegenheit gesucht, "mit Ihnen zu reden; aber die Gesellschaft, "die ben uns zu mittage speiste, hat mich dars "an gehindert. Hernach war mir auch bange, "die Aeltern möchten etwas argwohnen; vers "muthlich blos deswegen, weil ich mir bewußt "war, daß ich Ihnen ein Geheimniß zu erössenen hatte."

"Gütiger Gott! rufte ich aus, wie soll ich "doch immer diesen außerordentlichen Vorfall "ihren zärtlichen Aeltern ankündigen! Aber es "muß einmal geschehen; also thäten wir bässer, "wir führen alsbaid wieder nach hause." Mit diesen Worten befahl ich dem Kutscher, so gesschwind als möglich den Rückweg zu nehmen. Ich hoffte, in ihrem Briefe die Art angezeigt zu sinden, wie sie verlangte, daß ich in dieser unglücklichen Sache versahren sollte.

Wir langten in kurzem auf der Abten an. Herr Boothby kam uns entgegen, bezeugte seine Verwunderung über unfre baldige Rückskunft, und fragte, wo denn Luife ware? Ich gab zur Antwort, wir hatten einen Bedienten anges

augetroffen, der uns gemeldet hatte, eine bes nachbarte Dame wollte sie in einer halben Stunde in ihrer Kutsche herbringen. Mit dies sen Worten gieng ich von ihm, und eilte die Treppe hinauf, um den Brief zu suchen. Er fand sich in kurzem, und lautete so.

"Meine stets werthe, stets geschäute "Freundin,

»Ich kenne Ihr gutes Hers, und schmeiche "le mir daher, Gie werden die schwere Arbeit "über Sich nehmen, meine rechtschaffnen Aels "tern mit einer Tochter auszusöhnen, die, mes "nigstens dem Scheine nach, alles Recht auf "ihre Liebe verwirkt hat. Gie aber, Julie, "die Sie die Geschichte meines Lebens fennen, werden mich nicht, wie ich hoffe, für fahig "halten, von den Wegen der Chre abzuweichen. Mein, meine Allerliebste! Go stark auch ber "Schein wider mich senn mag; so beschwore "ich Sie doch, merden Gie Burge für die vers "ständige Aufführung Ihrer Freundin, und vers "sichern Sie getroft meiner Familie, daß ich "in furgem meinen gethanen Schritt sowohl "ju ihrer als Ihrer Befriedigung rechtfertigen "werde. Aledenn will ich zugleich meine Gruns "de entdecken, warum ich meine vorgehabte "Flucht selbst Ihnen, meine Julie, verschwies gen habe.

"Gegenwärtig steht es mir nicht fren, mich "beutlicher herauszulassen. Mein nächster Brief "aber soll die Sache völlig aufklären. Dis "dahin, bitte ich Sie höchlich, besänstigen und "trösten Sie meine liebsten Aeltern durch die "stärksten Versicherungen, das ich in sehr ver-"ehrungswürdiger Gesellschaft, und unter dem "Schutze einer unbescholtnen Dame von ihrer "Befanntschaft bin, auch das ich in kurzem auf "die Abten Farnaby zurücksommen, und da "auf meinen Anieen um ihre Verzeihung und "ihren Segen bitten will.

"Sie aber, meine Julie, denken Sie güns
"flig von meinem letztern zurückhaltenden Bes
"tragen gegen Sie. Mein Her; hat ben Beobs"achtung eines solchen Verfahrens mehr gelits
"ten, als das Ihrige. Doch ich will es alles
"erklären, wenn wir zusammenkommen. Bis
"dahin nehme die Vorschung Sie allerseits in
"ihren Schutz, und erhalte Sie! So betet

"Ihre

"verbundne und liebreich gesinnte "Freundin.

"Luise Boothby."

Sie sehen wohl, meine Liebe, dieser Brief war nicht weniger geheimnisvoll als ihr Besteigen.

geigen. Ich flectte ibn ju mir, und gieng mit manfenden Schritten binunter in ben Saal. Als mich herr Boothby berein treten fab. fprach er, meine liebe Dig Bolton, Luife "ift noch nicht gefommen" - "Gie wird auch "beute nicht fommen," antwortete ich mit eis ner ernfthaften Miene. "Bas wollen Gie das "mit fagen, meine Liebe ? " rufte Berr Booth= by aus. "Ja, mein herr, ermiederte ich, micht alle Madchen find unter Einschränfung und Widerspruche fo geduldig, als Sie mich "gefunden haben. Die Leidenschaften junger "Leute wollen fich nicht allegeit nach ber Rlugs "beit ber alten richten. Ihre Tochter batte "ibre Reigung auf einen verdienftvollen jungen "Berrn geworfen, der ihr in ieder Abficht gleich "ift, fo daß die Beirath auf benben Seiten fich "fehr gut ichickt. Da aber feine Freunde nicht Bernunft verfteben, oder, mit andern Wor-"ten, ihr Borhaben nicht gutheißen, fo habeit Die jungen Leute, meines Bermuthens, eine "Reife nach Schottland gethan, um allen Streis "tigfeiten in ber Cache ein Ende ju machen. "Doch wohin auch Luife gegangen fenn mag, "(fuhr ich mit einer ernfthaftern Diene fort) "fo will ich fur fie Burge fenn, baß fie mit fo "vieler Rlugheit verfahren bat, als es nur Die "Umftande haben verfratten wollen."

Sie unterbrachen mich benbe nicht. 36 glaube, bas Erftaunen batte ihnen Die Bunge aebuns

gebunden. Endlich seufzte Frau Boothon, "o mein verlornes Rind!" und fank auf den Boben nieder. Ich richtete fie auf. Boothby sah mich etwas unfreundlich an, und sprach, "wenn Sie, Miß Bolton, in der Sas nche des Madchens Bertraute gewesen find, "so hatte es ja wohl die Ehre erfordert, ent "weder ihrer Mutter oder mir bavon Nachricht "ju geben" — "Ich glaube, ja, das hatte fie "erfordert," erwiederte ich faltsinnig. Boothby war nunmehr wieder ju sich gekoms men, und hatte vermuthlich das gehört, was wir geredet hatten. Gie blickte ihren Mann an, und fagte mit schwacher Stimme, "ift es "möglich, mein Werther, daß du unfre lies "benswürdige Pflegetochter, nach allen den Bes "weisen, die wir von ihrer Klugheit und Freunds "schaft für uns und die unfrigen erhalten bas ben, in den Berdacht ziehen fannst, an einem Anschlage Theil gehabt zu haben, der den Ruf munsere Rindes, und folglich unfre kunftige Ruhe, auf immer vernichten muß 2"

Ich antwortete nichts auf diesen verbinds lichen, an meinen Vormund gerichteten, Vors wurf. Er aber ergriff meine Hand, trocknete sich die Augen ab, und sagte, "können Sie mir "wohl, Miß Bolton, aus Mitleiden mit der "Beklemmung eines gekränkten Vaters verzeis "hen? Ich wußte gar nicht, was ich da sagte. "Aber mein Her; schwört ehrlicher weise iede "Eesints "Schimmer Ihres guten Aufs oder der Rechts, Schimmer Ihres guten Aufs oder der Rechts "schaffenheit Ihres Gemuths nachtheilig seint "tonnte." Ich versicherte ihm, ich fande micht durch nichts von dem, was er gesagt hatte, beleidigt; und das zwar aus zwo leicht zu bes greifenden Ursachen; die erste, und vielleicht staffle, ware meine vollkommne Unschuld in der Sache, deren er mich beschuldigte; die zweite, weil ich seinen gegenwärtigen Zustand wirklich für bedauernswerth hielte.

Ich bat darauf, sie möchten bas anhören, mas ich von der Sache mußte. hier jog ich Luisens Bricke an Lady Janen und mich hers aus, welche hinlangliche Zeugnisse zu Rechts fertigung unfrer bender waren, wenn wir ans bers eine bedurft hatten. Die alten Leute schienen einigen Trost aus der ausdrücklichen Wersicherung ihrer Tochter ju schöpfen, daß fie in guter Gesellschaft; und zwar von ihrem eignen Geschlechte, ware. Sie fragten mich um meine Mennung von der Sache. Ich gab jur Antwort, ich wollte für meiner Freuns din Wahrhaftigkeit gut senn, und rieth ihnen, das Bafte zu vermuthen, und sich so gut als möglich bis dahin zu beruhigen, wenn sie von ihr hören murden; bas konnte aber, wie ich mir vorstellte, nicht lange mabren. Gie ums armten mich abermals mit Thränen, nanns

ten mich ihre einzige Stütze, ihren Troft, u. s. w.

Ich wollte wahrhaftig, Lucie, mein Les ben aufopfern, um diesen benden rechtschaffnen Leuten zu dienen. Ich empfinde für sie das größte Mitleiden.

Morgen verläßt uns Ladn Jane; und das ist mir nicht lieb; denn sie ist nicht nur eine liebenswürdige sondern auch rechtschaffne Persson, die an ihrer Freunde Bedrängnis mit eis ner Fühlbarkeit Theil nimmt, die ihr Ehre macht.

Neulich abends, als wir uns allerseits aus einander begeben hatten, um zu bette zu ges ben, kam sie in mein Zimmer, sette fich nies der, und sagte, "ich bin zwar überzeugt, Miß Bolton, daß Buisens Gründe zu ihrer Mucht, wenn wir sie werden erfahren, ihre "Aufführung vollkommen rechtfertigen wers "den. Da ich aber nach kondon reise, wo "ich vermuthlich von der Sache oft werde res "den horen, so wollte ich bitten, daß sie so "gutig senn möchten, mich zu unterrichten, s,wie ich mich verhalten, und was ich batt "sagen soll. Ich will Ihrer Anweisung genau "folgen. Meine Absicht ift, das konnen Gie pficher glauben, meiner Freundin zu bienen. n Wo

"Wo ich aber nach meiner gedankenlosen Ark "fortplauderte, könnte ich wohl gar dersenigen "Nachtheil zuziehen, die ich doch zu vertheidi-"gen wünschte. Sie, meine Werthe, sind "viel verständiger als ich. Also rathen Sie "mir, was ich zu thun habe. Denn da ich "mich zur Zeit ihrer Wanderung hier befunden "habe, so wird man tausend alberne Fragen

,an mich thun."

"Denken Sie billiger von Sich, Lady Jas me, gab ich zur Antwort. Ich kann Ihnen "fagen, daß der Gute unsere Bergens nichts "so nahe kommt, als die Gute unsers Verstans "des. Daher wird Ihre eigne Urtheilskraft "Sie richtiger leiten, als ich thun konnte. "Da Sie iedoch verlangen, meine Mennung "su wissen, so geht sie dahin, daß es am rathe "samsten für Sie senn wird, niemals selbst "die Materie auf die Bahn zu bringen, und, "wenn andre Leute davon reden, blos in alls "gemeinen Ausbrucken" der Denkungeart Ihs "rer Freundin Gerechtigkeit ju erweisen, das "übrige aber dem Ausgange ju überlaffen, "Wornehmlich huten Gie Sich, etwas von "Ihrem Berdachte zu erwähnen, als ob sie "mit herrn Merton bavon gegangen ware; denn "bas konnte seinen Acltern zu Ohren kommen, "und dadurch konnten Sie ohne Ihr Vorwiffen "Luifens Absichten vereiteln. Wofern nur "wir bende ihr Geheimnis verschweigen, so "glaube ich, es werden wenig Leute im Stans . 11

"de sent, ben Namen ihres Liebhabers zu "muthmaßen." Lady Jane dankte mir für meinen guten Rath in den freundlichsten, zärte lichsten und höslichsten Worten, und bat um die Fortdauer meiner Freundschaft. Ich verssprach ihr willig eine Regung, die ich schon seit geraumer Zeit ihrem Berdienste unmöglich hatte versagen können.

Diesen Morgen ist sie fortgereist. Ich bin also nun ganz allein gelassen. Doch morgen will ich die Miß Jones zu mir rusen, um mir Gesellschaft zu leisten, oder vielmehr, mit mir

herum zu wandern.

Hier hatte ich mit Schreiben abgebrochen, und konnte nicht eher als einige Zeit nachher wieder jur Feder greifen, weil Frau Boothby gefährlich frank murde, bas, wie ich vermuthe. von ihrer Gemutheunruhe herrührte. Wahs rend der Heftigkeit des Uebels verdrängte meis ne angstliche Sorge für ihre Gesundheit alle andre Gedanken aus meinem Sinne. amsige Wartung derselben bin ich bennah von Rraften gekommen. Doch die entzuckende Freude über ihre Herstellung belohnt mich reiche Reine Worte konnen die lebhafte Danks lich. barkeit dieses rechtschaffnen Paars wegen meis ner aufmerksamen Sorgfalt für Frau Boothby ausdrücken. Aber ach! noch bin ich immer unendlich in ihrer Schuld, und werde es stets Wie viel habe ich ihnen nicht zu bleiben. banken !

Als der Frau Bodthby Krankheit dem ents scheidenden Tage nahe mar, glaubte sie nicht anders, sie murde sterben; und das glanbten auch wir alle. Sie bat ihren Liebsten, möchte doch in meine Verbindung mit Beine richen willigen. 'Ich konnte bamals nicht meis ne Bitten mit den ihrigen vereinigen. Selbstbetrachtung hatte sich ganglich unter meis ner Fuhlbarkeit ihrer Leiden, und der Furcht, einelso schanbare Freundin einzubußen, verlos Er schien burch ihre Bitte in biesem bedenklichen Augenblicke, ba der Tod auf ihs ren Lippen zu schweben schien, gerührt zu wers ben, und sagte, "Gattin meines Herzens, "wenn Heinrich einen solchen Schat verdient, "fo fann ihm vielleicht die Zeit bazu vers "helfen."

Nunmehr, gottlob, besindet sich diese ges liebte Mutter, denn das ist sie allezeit für mich gewesen, außer Gefahr. Ihr Sohn George wird in wenig Tagen auf der Abten erwartet. Das ist mir nicht lieb. Er ist gar nicht der Mann, der mir gefällt, um so viel weniger, da ist seine Schwester nicht mehr da ist. Er weis noch nicht um ihre Flucht; weil sich sein Vater vor der Heftigseit seiner Gemüthsart fürchtete. Ich vermuthe iedoch, ben seiner Ankunst hier muß er sie ersahren. Leben Sie wohl! Ich bin etwas krank, aber gleichwohl stets mit größter Liebe

die Ihrige. Julie Bolton.

N. S. Ich hatte vergessen, Ihnen zu sagen, daß Miß Jones Luisen an dem Tage, da sie uns verließ, gar nicht zu sehen bekoms men hat. Der Rutscher spricht, als sie nahe am Dorfe gewesen mare, hatte fie ihm befohe Ien, zu halten, und gesagt, "ich will aussteis gen, und den übrigen Weg zu fuffe gehen; "denn ich sehe dort Herrn und Miß Jones "mir entgegen kommen. Fahret ihr nur, Thomas, (indem sie sich an den Bedienten mandte) mit dem Wagen nach der Abten "juruck. Auf den Abend mag er mich wieder "abholen; denn ich werde auf der Pfarre speis "sen." Die Bedieuten sprechen, sie hatten sie mit muntern Schritten über die Wiese gu einiger Gesellschaft geben sehen, die sie für den Pfarrer und seine Tochter gehalten hatten. Das ist die ganze Nachricht, die ste uns geben fonnten. Mich wundert nur, daß wir noch nichts von ihr hören; da ich doch weis, sie hat ein ju gutes Herz, als daß sie zu einer Zeit Ruhe genießen konnte, in ber sie audern Schmers verursacht. Leben Sie wohl!

Lady Lucie Scott an Miß Julie Bolton.

London.

n welches Erstaunen, liebste Julie, hat 3 Ihr letter gutiger Brief mich versest! Mis Boothby, die schwermuthige, sanfte Dis Boothby hat es, und war, ohne ihre Freunde ju rathe ju ziehen, gewagt, einen Schritt ju thun, deffen blofer Gedanke felbst meine wilde Person flugig gemacht haben wurde! Aber ich fage es Ihnen, meine Werthe, solchen schmache tenden Madchen barf man am wenigsten trauen. Sie verschwenden nicht etwa an Kleinigkeiten eine solche Menge von Lebensgeistern, als wir muntern, sondern halten sie alle zu rathe zum Gebrauche ihrer Liebhaber, in denen allein sie leben, weben und-find.

Mun gut, ich munsche ihr von Herzen, bas fie glucklich fenn mag. Ein unregelmäßiger Schritt ift es, den fie gethan hat; bas muß wahr senn. Wir wissen iedoch nicht ihre Bes wegungegründe; also muffen wir aus christlis cher Liebe unser Urtheil solange aussetzen, bis wir gehört haben, was sie ju ihrer Berantwortung anzuführen weis. Mittlerweile schließe ich aus meiner eignen Ungeduld, mehr von der Sache ju horen, auf biefenige, mit welcher Gie die die Fortsetzung der Geschichte der Frau Hackit wünschen mussen.

Wo ich mich recht entsinne, verließ ich die junge Frau, als sie eben im Begriffe war, ihs res Mannes Frage zu beantworten, wer sie benn ware?

bereits wissen, Homes. Mein Bater war Gusperneur von Madraß in Ostindien. Dort ward ich nehft einer andern Schwester geboren. Als wir ungefähr sechs Jahre alt waren, wollste meine Mutter, die eine Papistin aus Deutschstand war, une zu unster Erziehung nach Franksteich in ein Kloster schicken. Nach mancherlen vorgebrachten Gründen und angewandtem Zusteden willigte mein Vater darein, unter der Bedingung, daß wir ben dem protestantischen Glauben bleiben sollten, in dem er uns, so viel unste Jahre litten, sorgfältig hatte unterweissen lassen.

"Es ward also an einen französischen Wechssler von meines Vaters Bekanntschaft geschries ben, mit dem Begehren, ein gehöriges Nonsmenkloster für uns auszusuchen, und meinem Vater Nachricht davon zu melden. Das gesichah denn. Nachdem alles wegen unsers Kostsgeids ausgemacht war, brachte er uns auf ein französisches Schiff, das nach dem Hafen l'Orient

L'Drient segelte, nahm nehst meiner Mutter von uns liebreichen Abschied, und ließ uns unster der Aussicht einer alten Hosmeisterin, die eine Französin war. Diese Frau hatte uns aus der Hand unster schwarzen Kindermuhmen emspfangen. Sie war froh, eine Gelegenheit zu sinden, in ihr Vaterland zurückzukommen, ohne daß es sie etwas kostete. Zudem hatte sie uns Kinder wirklich lieb.

"Ich weis wenig mehr von dieser Reise, weil ich jünger als meine Schwester war. Veym Einlausen in dem Hasen kann uns uns sers Vaters Freund entgegen, nahm und nehst unsern Sachen von dem Schisse weg, und sührste uns nehst unser Posmeisterin in einen Gasts bof in der Stadt, wo wir dasselbe mal Nachts lager hielten. Tages darauf nahmen wir von der alten Französin zärtlichen Abschied. Sie reiste des Worgens früh nach Paris ab. Wir aber sesten uns mit unsern Wegweiser, dem Wechsler, in einen Wagen, der uns in wenigen Stunden nach dem Kloster brachte:

"Wir wurden darinne mit Vergnügen aufsgenommen, und erhielten sehr freundliche und ehrerbietige Segegnung. Man brachte uns alle die Vorzüge ben, die man nur jungen Frauenzimmern für nöthig hielt, welche derseinst, wie man vermuthete, unermeßliches Verseinst, wie man vermuthete, unermeßliches Versemögen besitzen würden, indem mein Vater keis

110

ten Mich auß frommer Mennung den Katechiss mus auswendig lernen lassen, der in ihrer Restligion einen dicken Sand ausmacht. Allein die Trockenheit des Innhalts und seine ungesheure Größe waren Ursache, daß ich gar nichts mit ihm wollte zu schaffen haben; zumal da ich mich des gemeßnen Besehls meines Vascrs erzinnerte, daß wir uns nicht zur Religion der Nonnen bekennen sollten. Zwar wußte ich das mals nicht, was er darunter suchte, wenn er wir besahl, ich sollte keine Papiskin werden. Aber ich bediente mich doch seines Beschls, um einer Arbeit auszuweichen, die sich gar nicht mit meinem Geschmacke vertrug.

"Meine Schwester, die mehr gelindes in threr Gemutheart hatte, als ich, war leichter ju überreden, und außerte folglich gegen alles thr Begehren einen blinden Gehorfam. ward sie denn bahin gebracht, daß sie im Alter von funfzehn Jahren sich einkleiben ließ. sah sie ihr Gelubde mit unbeschreiblichem Rums mer ablegen, und war halb in Bersuchung, threm Benspiele zu folgen, damit ich es außer Die Gewalt unsrer Aeltern seigen möchte, uns temals zu trennen. Gie selbst aber rieth mir in kurgem das Gegentheil an. Nachdem eins mat ihr Gelübbe geschehen mar, jogen die Nonnen die Larve ab, die sie so lange getragen hatten, um sie in die Schlinge zu locken: Gie

Sie ergriffen nunmehr ben schweren Stab der Klosiertnrannen, den oft die alten wider bie jungen Nonnen ohne Barmherzigkeit gebraus chen, um sie frühzeitig unter ihr Joch zu beus Alle ihre Liebkosungen und einnehmens ben Runftgriffe wurden nunmehr ben seite ges fest; es ward keine Nachsicht gegonnt, sons dern sie hielten meine Schwester zu aller der Strenge bes Orbens an. Da sie foldergeftalt felbst mar betrogen worben, sparte sie keine Grunde, um mich abzuhalten; bag ich nicht in ben namlichen Faustrick gerathen möchte.

"Wir erhielten gemeiniglich des Jahrs eins mal Briefe von meinem Bater; und fchrieben ihm eben so oft. Es war mir aber schlechters dings verboten worden, ein Wort davon ju ers wahnen, daß meine Schwester sich einkleiben ju laffen willens mare; und da alle unfre Bries fe von ber Superiorin gelesen murden, durfte ich es nicht wider ihren Willen thun.

"Um diese Zeit kam ein Schiff aus Indien an, und brachte une Briefe mit. Mein Was ter meldete une barinné, er brachte nunmehr feine Angelegenheiten mit ber oftinbischen Ges sellschaft zur Richtigkeit, er wurde, sobald es die Umftande erlauben wollten, nach Frankreich kommen, und uns mit fich nach England nehe men, ba er beun sein übriges Leben mit feinen lieben Kindern zuzubringen gedächte, lange

11-5

3

lange Abwesenheit ihm Betrübniß verursacht hatte. Sie mussen merken, daß er damals noch nichts davon gehört hatte, daß meine Schwester eine Nonne war.

"Einige Zeit darauf erhielten wir einen zwenten Brief von ihm, mit der Nachricht, er könnte um diese Jahrszeit in einem französisschen Schiffe keine Ueberfahrt mit seinen Güstern (welche beträchtlich waren) erhalten. Er würde sich daher auf das erste Schiff aus England setzen, das dahin zurückgienge. In London würde er nicht über einen Monat bleisben. Darauf wollte er nach Frankreich komsmen, um mich und meine Schwester abzusholen.

"In allen diesen und den vorhergehenden Briefen (ausgenommen die zween bis dren erssten nach unsrer Abreise von Madraß) gedachste er gar nichts von unsrer Mutter. Meine Schwester und ich wurden über sein Stillschweisgen in dem Stücke unruhig, und siengen an zu fürchten, sie wäre gestorben; zumal da wir nicht unterlassen hatten, in iedem Briese ant meinen Vater uns ihr zu empfehlen, und er doch beständig daben blieb, nichts von ihr zu erwähnen. Zulest beschloß ich, an unsern Freund den Wechsler zu schreiben, um zu hören, ob der unsre Zweisel hierinne austlärent könnte. Er antwortete mir, er glaubte, es hätten,

hatten sich verschiedne unangenehme Begebens heiten in Herrn Homes Hause ereignet, die seit einigen Jahren eine Trennung zwischen ihm und seiner Liebste veranlaßt hatten. So viel wüßte er, daß meine Mutter bereits lange aus Indien abgereist ware. Der Ort ihres Ausenthalts aber ware ihm unbekannt. Diese Nachricht verursachte mir und meiner Schwessier große Betrübniß.

"Es war nunmehr ein Jahr vergangen, ohne daß wir weder von meinem Nater gehort noch Briefe erhalten hatten. Zulest schickte mir ber Wechster einen Brief von ihm, berin England geschrieben mar. Er meldete mir, er mare nur eben ju lande geffiegen, fuhrte' bittre Rlage über meiner Schwester Ungehors fam gegen feinen ausdrücklichen Befehl, und fagte, er wollte sie niemals für sein Kind ers kennen. "Für dich aber, Jenny, fuhr er fort, "wird bas um so viel vortheilhafter fenn; benn "du mußt nunmehr, mein ganges Bermogen "bekommen, das in der That unermeßlich ift, "so daß du vielleicht nach meinem Tode die "reichste Erbin im gangen Lande fenn wirft." Er wurde, berichtete er mich, zu London in der und der Straße ben herrn Wilker woh nen, der feit vielen Jahren sein Agent und Correspondent gewesen mare. Sobald er seine Guter ficher in beffen Sanden gelaffen batte, wollte er ohne Verzug nach Frankreich kommen, um mich abzuholen.

"Mich verlangte ungeduldig, ihn zu sehen; wie Sie, herr Hackit, leicht vermuthen könsten. Es vergiengen iedoch vier, sechs Wochen, ohne daß ich von meinem Vater hörte. Zulest schrieb ich an ihn, erhielt aber keine Antwort.

"Indem ich mich nun mit den schreckhaftes ften Besorgnissen wegen meines Batere qualte, fagte man mir eines Tages, unfer Freund, ber Wechsler, wollte mit mir im Sprachsaale res Ich eilte geschwind dahin. Benm Gin's tritte bewillkommte er mich mit einem fehr niedergeschlagnen Gesichte, und fagte, es thate ihm leib, bag er mir uble Zeitung brachte; er hatte aber Bricfe von meines Baters Freuns be, dem Raufmanne, in dessen Hause er gu London gewohnt hatte, empfangen, mit ber Nachricht, herr homes ware wenig Tage nach seiner Ankunft in England ploplich verstorben. In Betrachtung seiner hinterlagnen Tochter hatte er zwar genaue Nachfrage nach seinen Gutern gethan, aber vergebens; er hatte bis daher noch nicht erfahren können, mo er feine-In feiner Tafche Gelder angebracht hatte. hatten sich blos zwamig Gvineen, feine Uhr und einige Rleinigkeiten gefunden, aber keine Schriften, aus benen man im geringsten bent -Zustand seiner Angelegenheiten hatte abuehment können. Das Geld, das er ben fich hatte, ware auf die Begrabniftoften gegangen, u. f. w.

"Ich war ben bieser Zeitung wie vom Donner gerührt. "Soren Gie nur, Diß, "sagte der Wechsler, ich beforge, daß in der "Sache ein Betrug vorgeht. Daher wollte "ich! Ihnen wohl rathen, sogleich nach Enge "land zu reifen, und zu versuchen, mas zu thun "ift, um wieder ju Ihrem Bermögen zu koms men. Denn Ihr herr Vater bat ein großes gehabt; das miffen ich und hundert andre als neine ausgemachte Sache. hier kömmen Gie "ohnedieß nicht oleiben; denn ich habe nur "hundert Pfund von Ihnen in meinen Sanden. "Folgen Gie also meinem Rathe. Packen Sie "Ihre Sachen ein. Ich will Ihr Kostgeld und "die andern fleinen Schulden bezahlen, und "bafür sorgen, daß Sie auf sichre Art nach "England fommen."

"Sie können leichter errathen, als ich zu beschreiben weis, was meine Empfindungen ben Anhörung dieser Rede waren. Ihre Kenntniß gehört ohnedem nicht nothwendig in meine Gesschichte, die Ihnen, wie ich fürchte, bereits zu lang vorgekommen senn wird. (Hackit, der alles, was sie sagte, mit Abkürzungen aufsschrieb, erwiederte nichts darauf; sie redete also weiter) Sobald ich zu reden vermögend war, sagte ich zu dem Wechsler, ich nähme seinen Kath an, weil ich nunmehr in der Weltkeinen andern Freund als ihn hätte. Der arme Mann weinte, und nahm seinen Absschied.

"Ich gieng sogleich in meiner Schwester Zelle, und erzählte ihr so gut ich konnte alles, was ich gehört hatte. Die austößige Zeitung rührte sie zwar, iedoch nicht so sehr als mich. Sie war darinne mit unserm Freunde, dent Wechsler, einig, ich müßte nach England reis sen, und mich bemühen, meines Vaters Güter, wo möglich, wieder zu erhalten. Zugleich bat sie mich inständig, ihr in dem Falle einen Geshalt auszusezen. Die Vitte war unnöthig; denn ich liebte sie zu aufrichtig, daß ich nicht auf ihren Vortheil so sehr als auf meinen eigsnen hätte sehen sollen.

"Tages darauf gieng ich aus dem Kloster. Den Abschied von meiner Schwester werde ich niemals vergessen. Sein Andenken dringt mir noch ist bis in die Seele. (Hier vergoß sie bittre Thränen)

"Um meine Geschichte so viel als möglich abzukürzen, so kam ich sicher in England an, und begab mich nach London. Hier fuhr ich in einer Miethkutsche vor des Kaufmanns Haus, ben welchem mein Vater gestorben war. Ich kannte in England keine lebendige Seele. Ure theilen Sie also, mein Herr, von meinem Zus kande!

"Der Kutscher klopfte an die Thure. Es öffnete sie ein Mädchen. (Die nämliche Pers son, Herr Hackit, die Sie ben mir gesehen haben) Ich fragte nach Herrn Wilker. Sie sah erstaunt aus, und gab zur Antwort, "liebs

von Klosterbegebenheiten. 319

"ster Himmel, Madam! Wissen Sie denn nichts "davon, daß er todt ist? Er hat sich vergangne "Woche die Kehle abgeschnitten. Ich dächte, "alle Welt hatte das gehört. Doch (fuhr sie "in einem Athem fort) ich will meine Mutter "rufen; die mag selbst mit Ihnen sprechen."

das, was ich gehört hatte, in Ohnmacht fallen. Indem trat eine große Frau von mannlichem Ansehen herzu, mit einem Gesichte so roth als Feuer, und so breit wie eine Warmpfanne. "Sagen Sie mir doch, junges Frauenzimmer, "sieng sie an, was ist Ihr Begehren?" Ich gab zur Antwort, "haben Sie die christliche "Liebe, Madam, mir zu erlauben, in das Haus "zu gehen, und geben mir ein Glas Wasser; "alsdenn will ich Ihnen, wenn ich noch so lange "lebe, mein Andringen sagen." Sie half dem Kutscher mich in das Haus sutscher mich in das Haus sutscher mich in das Haus sutscher mich in das Haus sühren, wo ich sos gleich in Ohnmacht sank.

"Nachdem ich wieder zu mir gekommen war, sagte ich der Frau, wer ich wäre, und verlangte Vericht von den nähern Umständen des Todes meines Vaters. Sie erwiederte kaltblütig, "wahrhaftig, Miß, ich kenne den "Herrn sehr wenig; er war für mich ein völlis "ger Fremdling. Aber versichert, sein plözlis "cher Tod hat mich gar recht erschreckt. Denn zer redete eben mit dem armen, lieben Herrix "Wilker, als er auf einmal todt niedersiel.

"Ach das Unglück hat ihn in unser Haus ges "bracht.

"Freundes Verlust so sehr zu Gemuthe, daß er "seitdem niemals den Kopf ausrichten konnte — "nand zulest — die arme, gute Seele! — "hat er sich selbst ein Leid gethan." Hier hielt sie ihr Schnupstuch vor die Augen, damit ich nicht sehen möchte, daß sie nicht weinte.

"Ich ersählte ihr die Geschichte meines Lebens, und magte es darauf, sie zu bitten, daß sie mich diese Nacht in ihrem Hause bleis ben ließe, weil ich keinen Freund noch Gekannsten in London hätte. Tages darauf, sagte ich, wollte ich in das Haus der ostindischen Gessellschaft gehen, wie man mir zu thun gerathen hätte, um, wo möglich, iemanden aussindig zu machen, der meinen verstordnen Vater geskannt hätte, und mir vielleicht Nachricht wegen der Güter geben könnte, die er gaus gewiß entsweder in England oder zu Madraß verlassen haben müßte.

"Diese meine lettern Worte schienen ihre Gesichtszüge zu mildern, und sie sagte, "armes, "junges Frauenzimmer! Es soll Ihnen niemals "an einer Wohnung sehlen, solange ich nur "ein Haus habe, aus Liebe zu meinem armen "sein Haus habe, der Ihren Herrn Vater so "lieb hatte, als wenn er sein leiblicher Bruder "gewesen wäre."

"Ihr Mann! Madam! versetzte ich. So "sind Sie denn also Herrn Wilkers Witts "we?" — "Ja wohl, antwortete sie, zu "meinem

von Klosterbegebenheiten. 321

"meinem großen Leidwesen; (sie hielt abers "mals das Schnupftuch vor) denn versichert, "er war einer der rechtschaffensten Männer." Ich dankte ihr für die Menschenliebe, die sie mir-erwiese. Sie nickte mit dem Kopfe, und sprach, "trösten Sie Sich, mein Kind! Ich "bin, Gott sen Dank, in der Welt nicht ohne "Versorgung gelassen, und solange ich nur etz "was habe, soll es Ihnen nicht sehlen." Ich siel in einer Entzückung von Dankbarkeit auf meine Kniee. Sie richtete nich auf, ließ ein Glas Wein bringen, und nöthigte mich, es zu trinken. Darauf ließ sie meine Sachen aus dem Wagen schaffen, und bezahlte den Kutscher.

"Nunmehr holte ich auf einige Augenblicke um ersten male seit der Zeit, da ich die Nache richt von meines Vaters Tode erhalten hatte, von meinem Kummer Athem. Von einer Frau von Vermögen und gutem Ause, der Wittwe des Freundes meines Vaters, geschützt zu wers den, ihr Haus zu meiner Wohnung zu bekoms men, das waren Umstände, die mir die größte Zufriedenheit und Freude verschaften zum so viel mehr, weil die Furcht, keins von benden in einem fremden Lande zu sinden, mir aufs heftigste zugesetzt hatte.

"Das Haus war ein gutes, und wohl aufe geputt. Mir ward meine Schlasskelle in dem batten Zimmer augewiesen, da mir denn Frau Wilker eine gute Nacht wünschte, mit Bitte,

Æ

mich zu beruhigen, und auf ihre Freundschaft zu verlassen. Das that ich denn mit großent Vertrauen, indem ich mich sonst auf nichts zu verlassen wußte, und die Welt gar nicht kanns te, weil ich mein Leben im Kloster eingesperrt hingebracht hatte.

"Tages darauf ben Tische mard ein Mann von gutem Ansehen, von ungefahr vierzig Jahs ren, als ein Bruder der Frau Wilker mit mir bekannt gemacht. Gie kennen, mein herr, diesen Mann unter dem Namen Homes, als er zu Pork für meinen Bater gehalten mard. Er bot mir auf die hoflichfte Art seine Dienfte an. Es murbe fich, fagte er, für ein jo schos nes junges Frauenzimmer, wie ich ware, nicht schicken, in das Haus der offindischen Gesells schaft unter das schlechte Bolk zu gehen. Er wollte daber, wenn es mir beliebte, alle ers finnliche Nachfrage nach Herrn Homes und feinen Gutern thun, sobald ich ihn nur mit meinen Gefehlen beehren wollte. Ich nahm dankbar seinen verbindlichen Borschlag an, und fagte ihm nach dem Effen das, mas er vers muthlich baffer wußte, als ich, nämlich alles, mas mir nur von meiner Familie bekannt mar. Er schrieb fich die Sauptumftande davon auf, und versprach, morgenden Vormittag ju ben Auffehern der oftindischen Gesellschaft zu gehen.

"Ich fteng nun an ein wenig um mich zut sehen. So eingeschränkt auch meine Erfahe rung gewesen war, konnte ich doch nicht umhin,

ju bemerken, daß Frau Wilker weder bie Gite ten noch das Ansehen einer Frau von Stande hatte. An ihrer Sprache wußte ich nichts aus: susegen; ich felbst sprach damals nur fehr schlecht Englisch, und verstand nichts von deffen Ziers lichkeiten. Zwar hatte ich bas wenige, bas ich davon ben meiner Abreise aus Oftindien wußte, dadurch erhalten, daß ich zuweilen mit meiner Schwester Englisch gerebet hatte. Man barf aber nicht vermuthen, daß das viel gewes fen sen, weil ich ben meinem Abschiede aus Madraf wenig über sechs Jahr alt war. Auch Die Leute, die ben meiner Wirthin aus und ein schienen mir mit ihr von gleichem Schlage zu senn: Ich glaubte aber, es ware wohl möglich, daß alle Englanderinnen in gleis chem Grade ungeschickt und übel erzogen maren.

Fletcher, (so nannte sich damals der Bruder meiner Wohlthäterin) er hätte mit allen Aufssehern der ostindischen Gesellschaft gesprochent sie hätten ihm alle einhällig versichert, siel müßten nichts von Herrn Homes Angelegenheitent und das wäre ihnen leid, denn er hätte die Gessellschaft um eine große Summe Geld betrogen, die sie gern wiederhätten, wenn sie nur seine Testamentsverweser aussindig machen könnten. Ich das hörte, suhr er fort, so können Sie wersichert seyn, Nis, das ich mich sehr hütete, "Sie zu nennen. Ich hätte nur besorgen "müssen, Sie in Ungelegenheiten zu verwickeln, müssen, Sie in Ungelegenheiten zu verwickeln.

"Denn wo sie wüßten, daß Sie Herrn Homes "Tochter waren, wurden sie Sie gewiß in ein

"Gefangniß fegen."

"Mein Gott! rufte ich aus, schlug die Hände in einer demüthigen Stellung zusammen, und wandte mich gegen Frau Wilker, "bes "schützen Sie mich, wertheste Madam, vor eis "nem so schreckhaften Jufall! "Sie antwortete läckelnd, "seyn Sie nur ein gutes Mädchen, "und folgen meinem Rathe und meiner Anweis "sung, so will ich dafür sorgen, daß sie Ihnen "nichts zu leide thun sollen." Voll Schrecken über den Gedanken eines Gefängnisses, ohne Freunde oder Vermögen zu meinem Senstande zu haben, gelobte ich an, ganz Gehorsam gegen ihren Willen zu senn.

in welchem Zustande befand ich mich damals! Ich bestiß mich nunmehr, durch sorgfältige Aufs merksamkeit, der Frau Wilker gefällig zu senn, ihr die Verbindlichkeiten, die ich ihr zu danken hatte, so viel als mir möglich war, zu erwies dern. Sie war beständig beschäftigt, Schrifzten durchzusehen, und sich mit Leuten zu bes sprechen, die ich für Anwalde hielt. Mittlers weile arbeitete ich für sinwalde hielt. Mittlers weile arbeitete ich für sinwalde machen wollte.

"Auf diese Weise verstrichen einige Monaste. Ich bekam selten iemanden zu sehen, und gieng niemals aus. Ich hatte es meiner Schwesster geschrieben, daß ich (meinen Gedanken nach)

10

so gut ben der Frau Wilker angekommen ware. Sie bezeugte mir ihre Freude darüber, daß ich unter dem Schutze der rechtschaffensten Frau ftunde; wovon ihre Menschenliebe gegen mich ein Beweis mare.

"Indem ich eines Tages allein faß, und arbeitete, fam bas Madchen in bas Zimmer, welches Frau Wilker ihre Nichte nannte, das ihr aber allezeit ben Namen Mama gab, und fagte ju mir unter andern Dingen, "aber fagen "Sie mir nur, Diß, sind Sie wirklich die Tochs "ter des herrn, der hier gestorben ift?" "Ja wohl, meine Liebe," gab'ich zur Untwort. "Allein, versetzte fie, sein Name klang nicht "wie der Ihrige; denn sie nannten ihn herr "Mac Allen" — "Nein, meine Liebe, ers "wieberte ich, Gie muffen Gich irren; benn "sein Name hieß Homes" — "D nein, ich "irre mich nicht, schrie bas Dabdchen; ich weis "sehr wohl, was ich sage."

"Ich ergahlte ben erfter Gelegenheit der Frau Wilker, mas ihre Nichte mir gemeldet hatte. Sie verfarbte fich, und schien verlegen über das, was fie horte. Doch sie erholte sich wieder, und sprach, "ich glaube, bas Madchen "ift nicht ben Sinnen. Ich habe niemals in "meinem Leben den Ramen Mac Allen gehört." Darauf fam fie auf andre Dinge ju reben, und gedachte bamals weiter nichts von der Gas che. Ich aber habe seitdem oft darüber nache

gedacht.

"Tages darauf sprach Betty (so hieß das Madchen) zu mir, "ich sage Ihnen nichts "niehr, Miß; denn Sie sagen alles wieder. "Ich bin gestern gar schön um das ausgeschols "ten worden, was ich gegen Sie geredet hatte." Ich bat sie um Verzeihung, und versprach,

fünftig verschwiegner ju fenn.

"Nicht lange hernach, als Frau Wilker und ich allein waren, sieng sie an von den Vers bindlichkeiten zu reden, die ich ihr schuldig wäs te, und von meiner gänzlichen Abhängigkeit von ihrer Güte. Sie breitete sich weitläuftig darüber aus, wie viel ich sie kostete, und frags te mich darauf abgebrochner weise, wie ich dem in der Welt fortzukommen gedächte? Ich ward durch diese unversehene Frage gleichsam aus einem Traume erweckt, und gab zur Antwort, ich wäre eine unglückliche Waise, die sich auf nichts in der Welt verlassen könnte, als auf ihre Menschenliebe und ihr Wohlwollen.

"Sie erwiederte, "das alles, mein Kind, "ist recht gut; und ich will gern alles für Sie "thun, was ich kann, wenn Sie nur selbst ete "was für Sich thun wollen. Aber ich bin nicht "reich; zudem gedenke ich mich in kurzem nach "neinem lieben Vaterlande Irland zu wenden, "und ich habe nicht so viel, daß ich Sie mit "mir nehmen könnte. Da ist aber ein Nachs "bar von uns, der eine Tonne Goldes im Vers, "wögen hat; der hat Sie gesehen, und sich in "Sie verliebt. Wollen Sie nun vernünstig

"senn, und sein Erbieten annehmen, so können, "Sie auf einmal in glücklichen Stand kommen, "und bis an Ihr Ende wie ein vornehmes

"Frauenzimmer leben."

"Ich erstaunte über diese Rede; um soviel mehr weil ich noch nie einige Ausmerksamkeit auf die Mannspersonen gewandt hatte, und mir das Heirathen kein einziges mal in den Sinn gekommen war. Inzwischen gab ich zur Antwort, ich würde es allezeit als meine Pflicht betrachten, ihren Besehlen nachzukommen. Sie schlug mich auf den Backen, und sagte, ich wäre ein gutes Mädchen, und sollte schonksehen, wie nützlich mir mein Gehorsam seyn würde.

je Frau Wilker zu mir einen ungestalten Mann von übelm Ansehen, ungefähr sechzig Jahre alt, der eine große Parucke trug. Er krat mit einer gemein machenden Art auf mick zu, und fragte, "ist das das junge Frauenzims, "mer?" Als man ihm mit ja antwortete, sah er mir start in das Gesichte, und wollte mich küsen. Ich trat zurück; denn ich muß gestes hen, die unhösliche Sorglosigkeit seiner Anrede war mir austößig.

"Frau Wilker gieng in kurzem ben seite.
Ich erschrak heftig darüber, daß ich mit dies sem Wilden allein gelassen wurde. Er seste sich iedoch neben mich, ergriff meine Hand, sagte mir, ich wäre schön, fragte, wie alt ich wohl

wohl senn nöchte, und sprach darauf, "hören "Sie nur an, mein Kind, ich brauche ein Mäd, "hen; und wenn Sie klug sind, werden Sie "die Borschläge annehmen, die ich Ihnen thun "will. Solange Sie mir gefallen, will ich "Sie wie eine Prinzessin halten; wenn Sie "mir nicht mehr gefallen, will ich Ihnen funfs"ig Pfund des Jahrs auf Lebenszeit aussexen; "und bekommen wir Kinder mit einander, für "die will ich sorgen."

"Neber diese Beleidigung entrüstet, stand ich voll Wut auf, schimpfte ihn ein übermuthis ges Ungeheuer, und lief trot aller seiner Bes mühungen, mich auszuhalten, aus dem Zimsmer. Das Herz wellte mir vor Schaam, Unswillen und Demuthigung brechen. Als ich mit der Frau Wilker zu reden kam, brachte sie viele Entschuldigungen wegen des Schimpfs vor, den ich erlitten hatte. Das geschah aber nicht eher, die sie durch mein Verhalten gegen den nichtswürdigen Mann überzeugt war, ihr Anschlag wurde ihr nicht gelingen.

Much diesem schreckhaften Vorfalle versstrich einige Zeit, ohne daß sie iemals diese Materie berührte. Eines Abends aber brachte Herr Fletcher einen jungen Herrn zum Essen zu ünst. Er trug eine Uniform, war von guster Bildung, von höstichem Betragen und im höchsten Grade einnehmend. Er machte mir mehr Lobsprüche mit den Augen als mit der Zunge. Sein Bezeigen und seine Anrede

machte

von Klosterbegebenheiten. 329

machte auf mich um fo viel größern Eindruck, weil er mir feit meiner Ankunft in England bas einzige Geschöpfe zu senn schien, das eis nige Aehnlichkeit mit denen hatte, die ich in Frankreich gekannt und gesprochen hatte. 3ch befaud mich daher fehr mohl in feiner Gefells fchaft, und glaubte, ihn baffer zu verfteben, als seit langer Zeit irgendiemanden. Geine Gesinnungen, und die Art, wie er sie auss bruckte, kamen den meinigen so nabe, baß es mir nicht anders mar, als mare ich schon lange mit ihm bekannt gewesen, . Ich legte daher dies jenige Zuruckhaltung ab, die ich, aus Bewußte senn, daß ich außer meine Sphare versetzt war, bis auf diesen Abend beständig an mich genoms men hatte. Mas mein Wergnügen über feinen Umgang vollkommen machte, war, daß er uns gemein gut Frangofisch sprach, welches meine Cante und ihr Gruber zwar auch redeten, aber febr elend.

"Kurz, dieses Herrn Besuche wurden ims mer häusiger, bis daß er es zulest wagte, mir das zu sagen, was ich schon lauge in seinen Augen gelesen hatte, nämlich daß er mich liebte. Ich hörte seine Erklärung ohn Unruhe an, weil ich sie täglich erwartet hatte. Judent war ich auch noch nicht völlig in ihn verliebt, wiewohl ich ihn für einen artigen Mann hielt, und sehr zum Vortheile seines Verstandes und Herzens eingenommen war. Ich zog ihn allen Mannspersonen vor, die ich iemals gesehen

æs' hatte,

haite, und würde damit zufrieden gewesen senn, mein übriges Leben mit ihm zuzubringen. Allein meine anwachsende Neigung ward durch die Besorgniß zurückgehalten, seine Absichten möchten, so wie die von seinem Borgänger, der Ehre nicht gemäß senn.

Ich argwohnte das lette sogar aus zween Umständen, die ich meiner Beobachtung nicht hatte entgehen lassen. Der eine war, daß ihn Herr Fletcher an einem Abende Mylord nannste, doch sich sogleich wieder besann, darüber verlegen aussah, und sagte, "vergeben Sie mir, "Herr Hauptmann; ich habe aber den ganzen "Tag im Handlungsgerichte zu thun gehabt, "wo ich so oft Mylord sagen mußte, daß mir "das Wort noch immer auf der Zunge schwebt." Der Fremde schien, wie ich bemerkte, mehr erstaunt über die Entschuldigung als über den Ehrentitel, den er als einen solchen augenoms men hatte, der ihm nichts ungewohntes wäre.

"Zum zwenten fand ich, daß er allezeit in einer Entfernung von unserm Hause aus seis nem Wagen stieg, und des Abends entweder zu fusse nach hause gieng, oder eine Mieths

futsche fommen ließ.

"Dem zu folge nahm ich seine Liebesers Flärung mit einer bescheidnen Shrerbietung auf, und sagte ihm, er thate mir zu viele Shre an, weun seine Absicht ware, mich zu seiner Frau zu machen, und hingegen zu viele Beschime pfung, wenn er blos an mich als eine Bensschlichterin schläferin dächte. Er sah über meine Rede beschämt, und, wie es mir vorkam, verdrüße lich aus.

"Ich redete weiter also fort. "Aus Ihe "rem Bezeigen sowohl als Aufzuge bin ich, "mein herr, überzeugt, daß Gie nicht in diese Begend der Stadt unter geringe Leute foms "men werden, um Sich eine Gefellschafterin "auf Lebenszeit auszusuchen. Sie niussen nothe "wendig von mir nach der Gesellschaft urtheis "len, in der Gie mich finden; gesest auch, "daß Sie Sich in Ihrem Urtheile irren könns ten. Dem fen wie ihm will, so darf ich nicht jugeben, bag meine Ehrliche verlegt wird, "noch Sie selbst einer abschläglichen Untwort "durch eine Erflarung ausgesest werden, Die, "so annehmlich sie in Ihren Augen scheinen "möchte, von mir als eine Beleidigung meiner "Ehre angesehen, und folglich mit größtem "Unwillen und Werachtung aufgenommen wers "den wurde. Ich weis, mein herr, daß ich "feine schickliche Chegattin für Gie bin; aber "ich will auch niemands Benschläferin werden."

"Er sah mich mit einem erstaunten Gessichte an. Darauf ergriff er ehrerbietig meine Hand, und sagte, "werden Sie nicht unruhig, "Miß Homes; Ihre Tugend hat mich besiegt. "Ich gestehe es, man hatte mich aufgemuntert, "eine günstigere Aufnahme von Ihnen zu hofe, "sen; und das zwar auf meine eignen Bedins "gungen. Allein die aufrichtige und beherzte

Art, mit der Gie Ihre Gedanken vorgetragen "haben, wiewohl sie meinen Wunschen den Tod "bringt, erhebt meine hochachtung Ihrer bis "jur Ehrerbietung. Wie ift es doch immer "gefommen, (fuhr er fort und bruckte mich jan feine Bruft) daß fie in fo schlimme Sans "be gerathen find ?" Ich machte mich von ihm los, und antwortete ihm, "das thut ihm nichts, mein herr. Baffer, ich bin in solcher Leute "Handen, als in den Ihrigen. Jene sind we= "niger gefährlich" — "Mein Aengel, vers "feste er, nehmen Sie boch meine Dienfte an; "verlassen Sie Sich auf mich; so will ich Sie "von den schlechten Leuten los machen." dem er fo redete, faben feine Augen gang feus rig aus. Ich begriff leicht bie Nothwendigs keit, seine Erbietungen auszuschlagen. Daber widerstand ich beharrlich allem feinem ungestüs men Unliegen, feine Dienfte anzunehmen. Er perließ mich zulest voll Berzweiflung, rufte aus, "marum bin ich doch schon verheis rathet !. se

"Nach seinem Abschiede kam Frau Wilker in das Zimmer, worinne ich noch saß. Ihr Gesichte war von Erditterung seuerroth. Fast athemlos vor Aergerniß, setzte sie sich auf einen Siul, und schrie, "das ist doch eine artige "Aussührung! Was mussen Sie wohl denken? "Bon zween solchen schönen Anträgen, die ich "Ihnen zuwege gebracht habe, keinen einzigen "anzunehmen! Aber meinetwegen mogen Sie "entweder

"entweder hungern oder betteln gehen! Ich "behalte Sie nicht langer, das ift ausgemacht."

Joh brach in Thranen aus, bat sie, Mits leiden mit mir zu haben, und versicherte sie, unehrliche Dinge ausgenommen, wollte ich alles thun, um ihr gefällig zu senn. Sie brachte ihre Gesichtszüge wieder etwas in Ordnung, und sagte, "wohlan benn, halten Sie Ihr "Wort; so will ich versuchen, Ihnen einen "Mann nach Ihrem eignen Sinne zu vers"schaffen; ich mente, einen Ehemann. Aber "merken Sie das wohl, Miß; wo Sie künstig "nicht meiner Anweisung nach allen Umständen "solgen, so schwöre ich es zu Gott, entweder "ich verkause Sie an eine alte Kupplerin, oder "lasse Sie nach America schaffen."

"Durch ihre Blicke sowohl als Drohungen bis auf den Tod erschreckt, versprach ich alles. Sie ward gelaßner, und erwiederte, "ich wilk "denn auf einen Entwurf denken, Sie mit "Ehren los zu werden." (Sie sprach die Worte mit Ehren mit einem Hohnlächeln aus)

"Ich hatte nun lange bereits die Denkungssatt dieser Frau und ihres sogenannten Bruders eingesehen. Mich schauderte ben der Betrachstung des kläglichen Zustandes, in dem ich war. Aber ich hatte kein Hülfsmittel. Ich rufte oft auf meinen Knieen den Geist meines Basters zu hülfe, und sprach beständig meiner Mutster Namen aus; aber leider vergebens. Ich bat meine verhärtete Sprannin, mir einen Diensk

Dienst zu verschaffen, und versicherte, ich wollte lieber gern um Grod arbeiten, ehe ich ihr zur Last sein wollte. Sie gab mir allezeit zur Antwort, wo ich Miene machte, von ihr zu gehen, wollte sie mich wegen meiner Schuld für Kost und Wohnung einziehen lassen. Alsebenn mochte ich zusehen, wer für mich wegen einer so großen Summe Bürgschaft leisten würde.

"Da ich solchergestalt verwickelt und sin Furcht gesest war, überließ ich mich ganglich ihrer Anweisung. In furgem machte fie den Entwurf, ich follte mit ihrem Bruder nach Dork reisen, und mich da fur eine reiche Erbin aus geben. Gie miffen, mein herr, bas übrige. Mur merken Sie, daß alle die Unwahrheiten, Die ich Ihnen gesagt habe, mir durch die furche terlichsten Orohungen waren abgenöthigt mors ben; und damit ich die mir vorgeschriebne Rolle ja recht spielen möchte, befand sich Fletcher allezeit in der Nahe, so daß er unsre Redent boren konnte, so oft wir bende allein bensams men gelaffen murden. Conft murde ich, deucht mich, Sie aus dem Irrthume gebracht haben. Allein, herr hactit, mein herz war ein Berg Es fürchtete, Gie zu verlieren, und råther. vereinigte sich daher mit Fletchern in dem Betruge.

"Alls wir zu Jon = Castle angekomment waren, wollte ich Ihnen alles entdecken. Allein ich fürchtete mich vor der heftigen Gemüthsart,

DIR

von Klosterbegebenheiten. - 335

bie ich an Ihren Weltern wahrnahm. glauben Sie mir, herr Hackit, wiewohl ich Sie wirklich liebte, bat ich doch Fletchern noch por unfrer Reise nach Schottland, er möchte mir erlauben, die Heirath abzubrechen, und fagte ihm, ich empfande einen Abichen bavor, bag ich genothigt merden follte, Gie ju betrue Er lachte über meine falsche Bedenkliche feit, wie er es nannte, und fagte, ich möchte es nur auf meine Gefahr wagen, ihn ju vers "Sir Caspar Hackit und seine Ges mahlin (fuhr er fort) find ein paar geizige, "boshafte, reiche alte Seelen, und verdienen "es daher gar wohl, daß sie betrogen werden. 3,Ihr Sohn, wie ich mir habe sagen lassen, "ist ein rechtschaffner Mann, der aber von Ih-"nen unterdrackt wird. Wofern er nur einen "Funken Menschenliebe hat, wird er Gie lieb haben und bedauern, sobald er nur Ihre Ges "schichte erfährt. Ich zweiste aber nicht, Sie "werden bereitwillig genug senn, sie ihm ju "ergahlen, sobald Gie werden bie Junge fren shaben."

Hier endigte die arme Frau ihre Erzählung, warf sich ihrem Manne zu Füssen, und bat ihn um sein Mitleiden und seine Verzeihung. Sie mag sehr schön aussehen. Er ward durch ihre Thränen gerührt, richtete sie auf, und sagte, "Jenny, Sie haben uns bende unglücklich gesymacht. Es ist mir iedoch lieb, zu sinden, "daß Sie tugendhaft und von guter Herkunst

"sind. Die Zeit und meine fleisigen Nachfors "schnigen können uns vielleicht wieder zu einem "Theile Ihres verlornen Vermögens helfen. "Ist sind Sie meine Frau; und als solcher "wird mun mich niemals dahin bringen Ihnen "übel zu begegnen, meine Aeltern mögen auch "machen was sie wollen." Hier umarmte er sie.

Nach einiger Berathschlagung, was sich ben gegenwärtigen Umftanden am füglichstent thun ließe, mard beschlossen, sie follte in der Stadt bleiben, mo sie ist maren, er aber wolls te nach Jon = Castle reisen, und da ihre Ges schichte ergablen. Er miethete alfo fur fie eine anständige Wohnung, und reiste ju seinem Bas ter ab, ihm den Handel ju melden. Gie fonnen leicht deuken, Julie, daß seine Erzählung die gange Familie in die größte Besturzung vers sente. Lady Hackit bestand darauf, ihr Sohn follte fich sogleich von der gemeinen, bettelhaf= ten Weibsperson scheiden, und sie hernach als eine Landstreicherin und Betrügerin einziehen und abstrafen lassen. Mittlerweile befahl fie ihrem Sohne ben seiner kindlichen Pflicht, sie hungern zu lassen, und brohte, mofern er es iemals versuchte, sie zu sehen, oder ihr benzus fieben, sollte er enterbt werden.

Sir Caspar hielt es für rathsamer, die Person nicht gänzlich zu verstoßen, solange sie nicht vollkommen überzeugt wären, daß die Wiedererlangung der Güter ihres Baters ein

unmögs

unmögliches Ding ware. Denn, sagte er, wofern sie hernach dazu kame, nachdem sie von ihrem Jacob geschieden ware, so wurde er darum nichts gebässert senn, sondern vielmehr Ursache bekommen, es zu bereuen, daß er so hisig in der Sache zu werke gegangen ware.

Herr Hackit, wiewohl er in folden unes beln Gesinnungen war erzogen worden, sah es doch ist in seinem Leben zum ersten male ein, daß sie so waren. Er hatte seine Frau lieb, deren Geschichte ihn zu größtem Mitleiden mit ihren sonderbaren Unfällen bewogen hatte. Er horte baber feinen Aeltern mit Berabscheuung ihrer Graufamkeit und ihres Mangels an Grunds fagen ju, und fagte in einem entschloßnen Tos ne, er wurde seine Frau niemals deswegen vers laffen, meil fie Fehler begangen hatte, bie ih. rerfeits blos gezwungen gemefen maren. ware doch von guter herfunft, von guter Er: ziehung, schön und tugendhaft; und er mare überzeugt, sie murbe bereinst noch eine Person werden, die in ihren Gedanken mehr als alles golte, namlich eine reiche.

"Bis diese Zeit kömmt, führ er fort, muß "ich mich bemühen, die arme Frau so gut zut "erhalten, als ich kann. Daher bitte ich Sie, "mein Herr, daß Sie mich nunmehr das Vers "mögen selbst verwalten lassen, das mir mein "Froßvater in seinem Testamente mit der Vers "ordnung hinterlassen hat, ich sollte in desset "Besitz gesetzt werden, sobald ich das Alter von "einundzwanzig Jahren erreicht hatte. Mun "bin ich ist fünfundimanzig Jahre, und habe "noch keinen Heller bavon gesehen; wiemohl "mir ein Rechtsgelehrter, den ich ju Pork "fprach, glaubmurdig versichert hat, das Gut "brachte des Jahrs seine richtigen funfhundert Pfund ein. Ich muß daher bitten, daß Gie "mir sogleich die Urfunden von dem Gute eins "handigen, nebft einer Berechnung alles bes "Geldes, das Sie seit meines Großvaters Tode "der vor gehn Jahren erfolgt ift, für mich eins "genommen haben. Es sollte von der Zeit an meinem Nugen folange auf Zinsen ausges han merden, bis ich mundig murbe. bin ich aber, wie Sie wissen, über vier Jahre "gewesen; wiewohl Sie noch nicht für gut bes "funden haben, das Ihnen anvertraute Gut "feinem rechten Eigenthumer ju übergeben."

Sir Caspar war ben dieser unerwarteten Rede seines Sohns wie vom Donner gerührt. Er hatte sich bis daher mit der Hossnung gesschmeichelt, diesen Theil des großväterlichen Testaments vor seinem Sohne zu verschweigen, um die Einkünste des Guts zeitlebens selbst zu genießen, und zualeich seinen Sohn in bestätts diger Abhängigkeit von sich zu erhalten. Nuns meht aber, da die Wahrheit entdeckt war, res dete er zu ihm aus einem gelindern Tone, "mein lieber Jacob, du bist unrecht von der "Sache berichtet worden. Weit du denn aber "entschlossen zu sen schen.

Meben, fo will ich bir fur ist jahrlich zwenhung bert Pfund aussegen. Nach Maaggabe beines. "Berhaltens gegen mich und deine Mutter fann "ich funftig mehr fur bich thun."

36 bante Ihnen fur Ihre Krengebigfeit. "erwiederte der Sohn. Aber ich wollte gern. mein eignes Bermogen felbft vermalten. will alfo meines Grofvaters Testament burche geben, und hernach einem Rechtsgelehrten "auftragen, mit Ihnen aus der Gache ju fpre-"chen, bamit alles zwischen uns nach Recht und "Billigfeit ausgemacht werben moge." Dit Diefen Borten berließ er feinen Bater , bamit er die ihm abzunehmende Rechnung fertig mas

then fonnte.

In Diefem Buftande, meine Liebe, befanden fich die Angelegenheiten ju Joy = Caftle, als ich ben herrn Lewis ankam. Ich habe bie Umftande, die ich Ihnen berichte, aus Berrit Bactits eignem Munde. Er mar fo gefällig, mir fie in die Feder ju fagen, ein mal auswens big bas andre mal aus feinem eignen abges Fürzten Auffage.

Ich lobte feine Chrliebe und Menfchens freundschaft, bag er die Gade feiner grau vers theibigte, und fagte ihm alles, mas mir nur benfallen wollte, um ihren Kehler ju verrine gern, ober iffr Berdienft ju vergroßern. "Birts Mich lagt fich vieles fur ihr Berhalten anführ gren, fagte ich ju herrn Sachit; und ich glaus abe, fie bat ungemeine Standhaftigfeit und "Tugend "Tugend bewiesen, daß sie nicht ben den bes
"denklichen Umständen, darinne sie so lange
"Zeit war, und ben ihren jungen Jahren, dem
"Laster zum Raube geworden ist. Ich bin aber
"überzeugt, daß ihr Herz edel ist, und bloß bes
"darf in die ihm gehörige Sphäre versetzt zu
"werden, um da frenwillig so zu handeln, daß
"sie sich iedermanns Bewunderung und Ehrers
"bietung verdient."

herr Sactit lächelte, und schien recht que frieden über die gunftige Mennung, die ich von feiner Liebste gefaßt hatte. Er antwortete febr. höflich, "wenn sie iemals die Ehre und den "Bortheil haben sollte, mit Ihnen, Lady Lucic, "bekannt zu werden, so wird sie vermuthlich, "indem sie Ihre Tugenden nachahmt, eine "schänbare sowohl als liebenswürdige Frau wer-"ben." Ich erwiederte, "wenn das alles ift, "mas ihr noch zur Vollkommenheit fehlt, fo "verspreche ich Ihnen, daß ich iederzeit froh "über ihre Bekanntschaft senn werde, und Ih-"nen benden alle Dienste leisten will, die nur "in meinem Vermögen stehen, sobald Sie mich 3)Ihnen nutlich machen konnen." Er dankte mir mit einer eifervollen Erfenntlichkeit, Die febr angenehm mar, und fagte, er murde Cas ges darauf wieder zu seiner Frau reisen.

Diese Unterredung siel zwischen ihm und mir zu Lewis-Farm vor, wo er einen Tag ben mir zubrachte. Und wahrhastig, es gehörte

von Klosterbegebenheiten. 341

horte nicht weniger Zeit dazu, um diese lange . Geschichte niederzuschreiben.

Leben Sie wohl, meine Werthe! Ich habe nun wohl zween Bande geschrieben. Wie guts willig bin ich doch! Aber folgen Sie fein meis nem Benspiele, und erzählen mir von Luisen. Ich zittre für das Schickfal des lieben Mädschens. Es ist für mich eine schmerzhafte Emspindung, an ihrer Klugheit zu zweiseln; und ich sähe mich gern davon befrent. Sie sind in der That, Julie, die rechtschaffenste und liebenswürdigste Person, die ich iemals gekannt habe. Wie sehr erregt Ihre zärtliche Gorgsfalt für Frau Boothby und ihre Angehörigen die Bewunderung und Hochachtung

Ihrer

stets getreuen Freundin. Lucie Scott.

M. S. Ich bin bereits seit einiger Zeit zu hause, und habe wegen Ihres langen Stillsschweigens viel gelitten. Ich wollte aber nicht gern die Geschichte von Herrn Hackit untersbrechen, um Ihnen das zu sagen. Hernach bin ich auch wirklich so mude vom Schreiben, daß mir die Feder aus den Fingern sällt.



Miß Julie Bolton an Lady Lucie Scott.

ie sind in der That recht gütig, liebste Lucie, daß Sie Sich solchergestalt bes mühen, um ganze Bande zu meiner Zeitkürzung zu schreiben. Der Jenny Homes Gesschichte ist in hohem Grade unterhaltend und rührend. Ich bin in meinem Sinne überzeugt, daß Frau Wilker und ihr Bruder sie um ihres Waters Güter gebracht, und ihn wohl gar zu dem Ende ermordet haben. Wenn das ist, so hosse ich, ihre Niederträchtigseit soll noch dereinst an das Licht gebracht werden. Gott verzeihe mir, wenn ich zu strenge von ihnen ürtheile!

Welche fühllose Herzen müssen Sir Caspar und seine Gemahlin haben! Ich bewundre Herrn Hackits Muth und Menschenliebe, und kann wohl sagen, daß er gute Grundsäße hat. Daben sindet sich um so viel mehr Verdienst, weil seine Erziehung, und das Benspiel, das er beständig vor Augen hatte, gewiß nicht dars auf abgezielt war, ihn zu Ausübung irgendeiner Tugend anzutreiben, sondern vielmehr sehr fästig war, ein Gemüthe zu verderben, das außers dem natürlich gut gewesen sehn könnte. Mich erfreut, zu hören, daß er Mittel zu seinem und seiner

feiner Frau Unterhalte hat, ohne von feinen Beltern abhängig ju fenn; und ich munsche vom herzen, daß fie bende jusammen glucklich

leben mogen.

herr Boothbu bat einen Brief von feiner Tochter erhalten, welchem einer vom Gir grang Dierton benaeichloffen mar. Luife bittet um Erlaubniß, fich ihren Heltern nebft ihrem Dans ne ju Ruffen ju merfen , ihren Gegen und ihre Bergeihung ju erbitten. Gir Frang bittet um ebendiefelbe fur feine Rinder, und verfichert heren Boothbu, feine Toditer merbe im Gtans De fenn, ihr Berfahren ju rechtfertigen, mofern er fich nur berablaffen wollte, ihr Gebor ju geben. Gobald er boren murde, daß bas junge Paar auf der Abten Farnaby gunftige Aufs nahme gefunden batte, gedachte er fich felbft bie Chre au geben, einen Befuch ben berrit Boothby abjulegen, und megen bes Leibges binge feiner Tochter alles geboriger maßen, und, mie er hoffte, ju feiner Bufriedenheit, in Richs tigfeit ju bringen. Er fcblieft mit den ftarte ften Berficherungen feiner volligen Genehmbals tung der getroffnen Bahl feines Gobns, und einigen mohl herumgebrachten Complimenten wegen feines Bergnugens, mit einer fo mahre haftig ichanbaren Familie, als meines Bors munds feine mare, in Berbindung ju treten. Darauf ift er fein geborfamer Diener.

Diefe Briefe murben fogleich beantwortet, mit Bermelben, man murbe das neue Chepaar willia

willig aufnehmen, und Sir Franzens juges bachten Besuch für eine besondre Ehre schäßen. Sie können sicher glauben, Lucie, daß die Wissenschaft von Gir Franzens Genehmhals tung Dieser Heirath den Aeltern meiner Freuns bin Luise feine geringe Zufriedenheit erregte. Wenigstens mir erweckte fie unendliches Bers gnügen. Es ift gewiß in Absicht auf das Bers mogen eine fehr portheilhafte Beirath für fie. Diese Betrachtung wurde iedoch nicht der strene gen Redlichkeit ihres Naters das Gegengewichte gehalten haben. Ich glaube wirklich, er hatte es lieber gesehen, wenn sie die Frau eines ehrs lichen Bettlers geworden ware, als wenn sie den vornehmsten Mann im Königreiche wider Willen der Bermandten und Freunde geheiras thet batte.

Wir erwarten alle Stunden, das glückliche Paar zu sehen. Unsre Herzen hüpsen vor Versgnügen ben dieser frohen Gelegenheit. Ich will meinen Brief nicht eher als nach ihrer Ankunft schließen.

Wohlan denn, meine Werthe, sie kamen gestern nachmittags um fünf Uhr, in einem artigen vierspännigen Wagen, nebst zween Sestienten zu pferde in neuer Livrey. Herr Merzton hob seine Luise aus dem Wagen; wir kasmen ihnen im Hofe entgegen; sie traten auf Herrn Boothby zu, beugten bende die Kniee, und baten sich seinen Segen aus. Er umarmste sie eins nach dem andern, und Thränen der Bärts

von Rlofterbegebenheiten. 345

Bartlichkeit firomten aus feinen Mugen. auf hieng bie Mutter entruckt über ihren Rins bern , wie fie fie nannte. Bulent eilte Luife in meine Urme; ich bruchte fie an meine Bruft. Mein Bert bupfte mirklich vor Freude, bag ich fie fo vollkommen gludlich fab. Gie ftellte mir ihren Gemahl vor, ber mir fagte, nachft feiner Luife mare ich basienige Frquenzimmer in ber Belt, fur bas er bie größte bochachtung gefaßt hatte. "Der Abrif , Madam , fuhr er "fort, den Ihre Freundin mir fo oft von Ihnen "gemacht hat, nothigte mir icon Bewunderung ab; aber bas ift ju viel, bag ich bie Geftalt .. eben fo vollkommen als bas Gemuthe finde." 3d budte mich lachelud fur feine Schmeis delen.

Darauf giengen wir alle in bas haus, und tranken Thee; welches ein wenig beytrug, unfre Geister zu beruhigen. Als das geschehen war, und die Bedienten abgetreten waren, bat Luise mit einem sehr freundlichen Blicke, daß es ihr erlaubt sehn möchte, benjenigen Theil ihres Berhaltens auszuklären, der, wie sie sehr fürchtete, einer Erklärung bedürfte.

Sie richtete ihre Rede an mich, und fage te, "Sie werden Sich noch erinnern, meine "liebe Miß Bolton, daß ich einen Brief von "herrn Merton erhielt, bessen Junhalt ich Ih-"nen niemals mitgetheilt habe. Sie sagten "mir zwar nicht, daß Sie um den Empfang "desselben mußten; aber Ihre Augen redeten "daß ich mich in der Nothwendigkeit befand,
"gegen die Freundin meines Herzens Zurück"haltung zu gebrauchen. Aber der Abgott dies
"ses Herzens (woden sie ihren Mann anblick"te) verlangte das von mir, und ich getraute
"mich nicht, ihm ungehorsam zu senn. Er
"schrieb mir in demselben Briefe, er hätte seis
"nen Vater dahin gebracht, in unsre Vereinis
"nung zu willigen, auf die Bedingung, daß er
"dagte, und in die Gemeinschaft der englischen
"träte."

herr Merton unterbrach sie hier, und sage te, "ich gieng den Borschlag sehr willig ein; "denn ich hatte bereits seit meinem Abschiede "aus dem Kloster beschlossen, eine Keligion ab-"suschwören, die einen so niederträchtigen Be-"trug gutgeheißen und sogar besohlen hatte, "als dersenige war, der meinem Bater und "mir so viele Jahre über war gespielt worden."

Er hörte hier mit Reden auf. Frau Mer=
son aber bat ihn, fortsusahren. Er wurde
gewiß, sagte sie, die vor ihrer Heirath vorhers
gehenden Umstände bässer als sie erzählen köns
nen, weil er selbst die vornehmste Rolle in
allen den Auftritten gespielt hätte, die zu bes
richten wären.

"sagte daher zu meinem Vater, mein Entschluß "ware schon gefaßt, von der Religion meiner "Mutter

von Klosterbegebenheiten. 347

Mutter abzutreten, ich möchte nun meine Ges "liebte heirathen oder nicht. "Gut, erwies "derte mein Bater. Allein, lieber Sohn, Die "Sache muß mit größter Behutsamfeit anges "fangen werden. Deine Mutter hat lange "Beit uns betrogen. Wir wollen nun ein me-"nig ihre eignen Runstgriffe wider sie gebraus Denn merke mohl, wo sie hinter uns "sern Anschlag kommt, wird sie alles nur Dogs "liche thun, um ihn zu hintertreiben. "fie einmal so viele Muhe und Heuchelen ge= "fostet hat, dich zu einem guten Papisten zu "machen, so urtheile, wie groß ihre Wut und "fehlgeschlagne Erwartung senn wird, wenn "fie findet, daß du eine Protestantin heirathen, "ia, mas noch ärger ift, selbst ein Protestant "werden willst. Ich kenne Herrn Boothbys "Gemuthsart wohl, und ehre sie folglich. Ein Rind von ihm muß mahescheinlicher weise "wahrhaftig liebenswerth seyn; und was das "Bermogen betrifft, darum bin ich nicht ebent "ängstlich besorgt. Ich weis schon, ihr Bater "ift ein folcher Mann, der feiner Cochter eben "so viel nach ihrer Heirath mitgeben wird, als "vor derfelben; aber follte fie auch feinen Schils "ling mitbringen, will ich ihr doch ein solches "Leibgedinge aussenen, wie es sich für beine "Frauegehort. Allein, mein Gohn, bu mußt "beine Liebfte überreden, mit bir bavon ju lau-"fen. Denn es ift nothig, daß es das Ansehen "hat, als wüßte ich nichts um bie Sache. "Nun

"Nun weis ich aber, der alte Boothby hale "so sehr über seiner Ehre, daß er niemals seis "ner Tochter erlauben wird, dich ohne meine Bewilligung ju heirathen. Folge baher meis nem Rathe, schreibe beiner Luife, sie mochte "sich auf irgendeinen Tag funftiger Woche in "Bereitschaft halten, bu wolltest nebst meiner "Schwester Lady Lublow in bas Dorf fommen, "und dort unbefannter weise bleiben, bis daß "sie eine schickliche Gelegenheit finden konnte, "fich unbeobachtet aus ihres Baters Saufe meg. "juschleichen. Darauf magst du fie nebft deis "ner Cante nach Schottland führen, und bort "mußt du sie alsbald heirathen. Das junge "Frauenzimmer, wenn jes dich anders liebt, Frang, fann wider diefen Unschlag nichts "einwenden. Denn ich gebrauche für ihre Ehre "liebe eine vaterliche Behutsamkeit, indem ich "die Lady Ludlow überrede, sie auf der Reise "iu begleiten. Ich will iedoch felbst einige "Zeilen an die Diß Boothby schreiben, damit "sie nicht, weil du sie als sehr verständig bes "schreibst, auf den Argwohn kömmt, du ver-"sprächst da mehr, als du halten konntest."

Hier lächelte Herr Merton, und sprach, "nun, meine Liebe, ergablen Sie bas übrige; "benn Sie haben meines Baters Brief."

"Er enthielt, sagte Luise, nur wenige "Worte, darinne er mich versicherte, mit wels "cher Freude er mich in sein Haus aufnehmen, "und welche Sorgsalt und Zärtlichkeit seine "Schwester "Schwester Lady Ludlow für mich haben würs "de. Zum Schlusse verlangte er, ich möchte "den Anschlag ja keinem Lebendigen eröffnen, "so lieb mir nur meine eigne Glückseligkeit und

"seine Hochachtung mare."

Hier sah Frau Merton ihren Vater ant, und suhr also fort, "wie konnte ich nun, ben "so bewandten Umständen, anders verfahren, "als ich gethan habe? So kündigen Sie mir "denn, liebste Aeltern, Ihre Verzeihung an." Bende drückten sie in ihre Arme, und schüttesten viele Gebete und Segenswünsche über ihr Haupt aus. Sie könnten, sagten sie, ihr Verhalten nicht länger unrecht sprechen, nache dem sie ihre Eründe dazu angegeben hätte.

Darauf trat sie auf mich zu, ergriff meine Sand, und fagte, "aber hier weis ich nicht, "wie ich Wergebung hoffen soll; und boch murs " de ich sehr unglücklich daran sehn, wenn meine "Julie mir sie persagen wollte" - "In der "That, liebe Madam, antwortete ich lächelnd, "mich deucht, es wurde Ihnen sowohl an Zarte "lichkeit als Ehrliebe gefehlt haben, wenn Gie "Ihren Liebhaber und seinen Bater verrathen "hatten." Ich muß daher Ihre Verschweigung "der Sache vor mir eher bewundern als tas Sie konnten sie nicht mit Ehren ente "deln. "beden; und daß Gie bas nicht konnten, das "von überzeugte mich schon Ihr Stillschweis "gen" — "Großmuthige Julie! rufte sie aus, "wie gut kann doch Ihr edles Herz von fich auf mandre

"andre schließen!" Hier lenkte ich bas Gespräs che auf eine andre Materie.

Ich muß Ihnen sagen, Lucie, das Here Merton zu gutem Glücke eine manuliche Gesstalt hat; soust würde ihm das viele Sanste seiner Stimme und seines Bezeigens ein unersträgliches weibisches Wesen geben. Er ist wohl gebildet, lang gewachsen und artig; seine Gesssichtszüge sind groß und regelmäßig schön. Seine Anrede ist wegen ihres sansten Wesens unwiderstehlich einnehmend. Seine auswärtisge Erziehung hat ihm diesenige Art auswärtissener Höslichkeit bengebracht, die an den Franzsosen so angenehm läßt, und die unste englisschen Stußer überhaupt so schlecht kennen, oder doch so selten ausüben.

In seine Frau ist er verliebt bis zu einet Aebermaße, die ich nicht zu beschreiben versuschen will. Seine Zärtlichkeit für sie ist in allen seinen Worten, Blicken und Gebärden sichtbar. Zugleich aber beobachtet er eine Ehrserbietung, die der Anbetung näher kömmt, als alles, mas ich sonst damit vergleichen kömmte. Weine thörichte Liebkosung, keine übertriebne Wertraulichkeit geht unter ihnen in Gesellschaft vor; blos ihre Augen drücken die Empfinduns gen ihrer Hersen aus.

Die Aeltern sind mit ihrem Schwiegersohne überaus zufrieden. Luise ist zehnmal schwier, als vorher; vermuthlich darum, weil sie zehne mat

von Rtofterbegebenheiten. 351

mal glucklicher ift. Morgen erwarten wir hier

Sir Franzen und die Ladn Lublow

Und nun, meine Werthe, erlauben Sie mir, die Feber niederzulegen, nachdem ich Ihs nen, welches ich zwar hatte eher thun sollen, zu Ihrem Borhaben, nach Hopton = hall zu reisen, glück gewünscht habe. Ich kann dem Anschlag weder loben noch schelten. Er bestrifft einen von solchen Zusänden, die man in das Kapitel von den Zusällen seinen muß, und wird gewiß nach Maaßgabe seines Erfolgs gesrühmt oder getadelt werden. Ich bin keine große Bewundrerin solcher zweiselhaften Arten von Unternehmungen Inzwischen glaube ich, daß sich vieles auf beyden Seiten sagen lasse. Daß aber alles nach Ihrem Berlangen ausfallen möge, ist der brünstige Wunsch

Ihrer

ftete getreuen Freundin. Julie Bolton.

Lady Lucie Scott an Miß Julie Bolton.

London.

Die fehr freue ich mich, wertheste Julie, über bas Gluck Ihrer Freunde! Ich bin halb in herrn Merton verliebt, und bennah eben

eben so sehr in den alten Sir Franz. Luise hat erhärtet, daß ihr Wersahren ben gegenwärstiger Lage der Umstände nicht zu vermeiden war. Lange, lange mussen sie und ihr rechtsschaffner Gatte mit einander glücklich senn!

Ich darf noch nicht die Familie Hackit aus bem Gesichte verlieren. Tages barauf, nachs dem ich herrn Hackit zu Lewis = Farm ges fprochen hatte, gab ich einen Besuch ju Jon=. Welcher gang verschiedna Auftritt Castle. von demienigen, ben Ihr legter Brief meiner Einbildungsfraft vorftellt, zeigte sich mir ba ! Ich fand Lady Hackit in ihre Nachkappe ges hullt; von ihrer eignen Unzufriedenheit; und Deren beständigen Begleiterinnen, den Bapeurs, abgezehrt. Sie brach ben meinem Anblicke in Thranen aus, folig ihre Sande über das Gesichte, als ob sie sich schämte, es sehen zu laffen, und rufte aus, "ach Ladn Lucie, mas nfür eine unglückliche Mutter feben Gie ist "vor Sich!"

"Ich hoffe das nicht, Madam, gab ich zur "Antwort. Denn ich habe Herrn Hackits "Geschichte von ihm selbst gehört, und glaube "wirklich, daß große Wahrscheinlichkeit vorhans "den ist, daß noch am Ende alles gut für ihn "ausfallen kann" — "Meynen Sie das? "sagte die Lady. Glauben Sie in der That, "daß Iacob iemals im Stande seyn wird, ihr "Vermögen wieder zu erlangen?" — "Mir "sicheint es sehr glaublich, erwiederte ich, daß

von Rlofterbegebenheiten. 353

bie Beit und gehörige Nachforfdungen bie .. Sache an bas Licht bringen werden. "Die junge Frau felbft betrifft, fo fchliefe ich ,aus bem, mas ich von ihrer Gefdichte gebort "habe, baß fie ein rechtschaffnes, autes bert "haben muß. Daber ift fie ben bem gangent "Sandel eher ju bedauern als ju tadeln. bin ficher, es giebt wenige Madchen, Die ben "ihren Umftanden mit folcher Rlugheit und "berghaftigfeit gehandelt, hatten. 3ch muß "Ihnen fagen, Menlady, bag es etwas febr tine gewöhnliches für Perfonen bon ihrem Alter und Gefchlecht ift, mitten unter bem Lafter ju leben, und boch nicht bavon angeftecft git "werben. Allein fie mar baju von ju dutent Serfommen, und ju mohl erjogen; Diefe bene den Bortheile find unftreitig ihr Schut get Ich meines Orts habe eine fo gute wefen. Meunung von ihr gefaßt, bag mich barnach werlangt, mit ihr befannt ju merben. Gc "werde baber die erfte Gelegenheit ergreifens "mir biefes Bergnugen ju verschaffen."

"Bollen Sie wirklich mit ihr Gesellschaft "halten, Lady Lucie? "fragte Lady Hackit; "auch wenn sie eine Bettlerin bleiben solla "te?" — "Um desto eher aus diesem Grund "de, gab ich zur Antwort; weil ich es in dem "Talle vielleicht in melner Gewalt habe, ihr "einige Dienste zu leisten. Ware sie aber reich "und glücklich, so würde ihr alle Welt zulausen, "und ich wurde ihr zu nichts nüge seyn" —

"Sie sind doch überaus großmüthig, sagte Las "dy Hackit, und warf die Nase auf. Ich "meines Orts will mein Urtheil von der jungen "Frau verschieben, dis ich höre, wie die Sache "in dem Hause der offindischen Gestellschaft läuft, "wohin mein Sohn sich begeben wird, wenn er "wieder nach London kömmt."

He vieles von der Sache, und fast in gleichem Tone als seine Gemahlin. Ich sagte alles, was ich nur zum Vortheile des jungen Paars ersinnen konnte. Ich schmeichte mir auch wirks lich, ihre harten Hersen vor meinem Abschiede noch ein wenig besänstigt zu haben.

Weiter weis ich nichts von dieser Familie feit meiner Abreise von Lewis : Farm. Gos bald ich mehrers von ihr erfahre, sollen Gie alles vernchmen. Mein Abschied von der Fas mille Lewis war zärtlich. Wie soll ich aber ben Rummer der armen Sufanne beschreiben, als ich von ihr Abschied nahm? Ich stellte ihr: por, marum es nothwendig ware, daß sie noch långer an diesem Orte bliebe, wie glücklich sie sich da befände, ben Freunden, die sie mehr wie ein Rind als wie ein Gesinde hielten. Sie raumte die Wahrheit von allem ein, mas Sie wollte, sprach sie, lieber den ich sagte. Tod leiden, als den Lord Tatton wiedersehen ;sie sahe vollkommen die Gute der Familie Le-Zugleich aber betheuerte wis gegen sie ein. fie,

von Klosterbegebenheiten. 355

sie, sie könnte nicht ben Abschied von ihrer Lieben Herrschaft überleben.

Ich troftete fie mit bem Bersprechen, wor bald mein Bruder verheirathet mare, follte fie wieder zu mir kommen. Hier fragte fie lebe haft, "wird benn auch ber Lord fein bald heis "rathen?" — "Wünschet ihr bas, Susans "ne?" fragte ich, und fah sie mit einer schlauen Miene an. "Ja wohl," gab sie zur Antwort; und die Wahrheit sprach zusehens aus ihrem Augen; "denn so werde ich Gie bald wieders Mir mar es sehr lieb, zu benierken. daß ihre Neigung für mich stärker ben ihr ges worden mar, als die Liebe ju meinem Bruder! Ich fußte das gute, getreue Geschöpfe, steckte ihr zwanzig Gvineen in die Hand, und fagte ihr', sie möchte sich in ihre Stube einschließen, und ba recht ausweinen, damit sie mich nicht wegfahren fahe.

Ich verließ die Familie Lewisd ungern. Es sind sehr liebenswürdige Leute. Gen der Ankunft zu London fand ich meine Aeltern und meinen Bruder wahrhaftig erfreut, mich wies derzusehen. Ich habe so viel mit Herrn Haschits Geschichte zu thun gehabt, daß ich noch nicht Zeit gesunden habe, ein Wort von meinen eignen Angelegenheiten zu reden. Mein Vrusder ist sterblich in Lady Janen verliebt. Er besindet sich sast beständig benm Lord Plumstend.

stead. Wiewohl sie noch auf dem Lande und gefähr zwanzig Meilen weit von London wohr nen, besucht er sie doch so ordentlich, als ob sie unsre nächsten Nachbarn wären. Nach ihr rer in kurzem bevorstehenden Rückkunft nach London sollen, wie ich höre, alle Theile zus sammenkommen, da denn, wie ich mir vorstelle, die Sache leicht zum Schlusse gelangen wird, weil die Heirath sich in aller Absicht sehr gut schiekt, und bende Familien lange Zeit gegens keitige Hochachtung für einander getragen haben.

Cady Relso hat einen sehr höslichen, freundsschaftlichen Brief an meine Mutter geschrieben, darinne sie ihr sagt, sie wäre überzeugt, ihres Sohns Leben beruhte auf seiner Vereinigung mit mir, und sie angelegentlich ersucht, in uns sern unschuldigen Anschlag zu willigen, den Lord Kelso dahin zu bringen, daß er die Heis rath nicht nur gutheißen, sondern selbst zuerst vorschlagen müßte. Sie sest vieles hinzu, um meine Mutter von der Gewißheit des guten Eisschlusse sines Anschlags zu übersühren. Zum Schlusse sagt sie, auf allen Fall müßte Lord Kelso entweder bewogen werden, in unsre Heisrath zu willigen, oder an dem Tode seines eins zigen Kindes Schuld senn.

Meine Mutter hat versprochen, die Sache su einer schicklichen Zeit meinem Vater zu ere öffnen.

Ich konnte sie iedoch nicht eher bagu bringen, bis sie fand, daß meine Glückseligkeit fast eben so sehr, als Lord Malcoms seine, auf dem Erfolge des Auschlags der Lady Relso. beruhte. Sie konnte es nicht rechtsprechen, fagte sie, daß man sich irgendeines Betrugs ben einer Gelegenheit bediente, die ihres Ers' achtens meiner Ehrliebe ju nahe trate. Gie fahe nicht, ju mas eine Berstellung nothig mare, um ihrer Tochter einen Mann nach ihrer Wahl zu verschaffen, er mödste auch senn wer er wolls "Doch, Lucie, fuhr sie fort, da es eins "mal so senn muß, will ich davon mit beinem "Water reden. Ich fürchte iedoch sehr, er "wird niemals in beinen Besuch zu Hopton= "hall unter einem erborgten Namen willigen." Ich versicherte meine rechtschaffne Mutter, ich murde ohne ihren Rath und Benfall keinen eine gigen Schritt in der Sache thun. Sie danfte mir bafur, und fagte, sie murbe alles ihr Dogs liche ju Beforderung meiner Glückseligkeit bens tragen.

Diesen Morgen besuchte mich mein Brus ber, sette sich nieder, und fagte, "meine liebe Lucie, ich komme hier, um deine Befehle in "ansehung des armen Madchens Susannens "einzuholen. Du weißt, ich habe bich gebeten, "mich aufzufordern, sobald ein Bentrag an "Gelde nothig senn follte. Deine Frengebige "feit, liebste Schwester, barf nicht Eingriffe nitt

min meine Gerechtigkeiteliebe thun. Ich bere "lange also, daß du mir sagft, wie viel Geld du nihr zu Lewis = Farm gegeben hast, (denn das meis ich doch, daß du sie nicht leer wirft jus "ruckgelassen haben) damit ich bir es mit "Danke wieder zustellen kann. Und ba ich, "wie ich hoffe, heirathen werde, so ist mein "Borsatz, Susannen jährlich funfzig Pfund "auf Lebenszeit auszusegen. Hältst du das "nicht für genug, so will ich so viel dazu legen, gals du für gut befindeft. Nun wollte ich aber, Lucie, daß es das Ansehen gewonne, als ob "dieser Gehalt von dir fame, damit nicht die "boshafte Welt ben Bewegungsgrund meiner "Frengebigkeit muthmaßte. Ich will es daher "lieber dir ju ihrem Gebrauche übergeben. "Wird bas nicht baffer gethan fenn, Schwes 22fter ? (6

und kuste sein schönes Gesichte, weil ich das mals sterblich in sein Herz verliebt war. "Ou "bist ein liebenswurdiger, rechtschaffner Mann, "rufte ich aus; daher sollst du das ganze Bers "gnügen, das sich benm Wohlthun sindet, allein "genießen. Ich habe Susannen zwanzig Gvis "neen hinterlassen. Die Summe, die du ihr "auszusezen gedenkst, ist hinlänglich. Eine "größre wurde sie nur aus ihrer Sphäre vers "sein, und folglich entweder lächerlich oder "elend machen." Er schien über den Versäul

von Klosterbegebenheiten. 379

vergnügt zu senn; den ich seinem Verfahrent gegeben hatte, sagte aber seuszend, "ach es "wird niemals in meiner Macht siehen, das "Unrecht zu vergüten, das ich dem armen Made, "chen zugefügt habe."

Mahrhaftig, Julie, wenn alle Mannsperssonen wie mein Bruder wären, sie würden recht angenehme Geschöpfe seyn. Allein so sieht es gerade umgekehrt aus. Die meisten der artisgen Herren, die an öffentlichen Dertern herum schlendern, haben schlechte Köpfe, und gar keine Hergen. Sie sinden sedoch Leute von gleichem Gelichter unter und Frauenspersonen; und so werden intmer von ihnen beyderseits Thoren und Thörinnen in Menge sortgepstangt. Gott behüte Sie, meine Freundin, und mich vor dem Umgange mit solchen Leuten! Mit dies sem frommen Gebete will ich meinen albernen Brief schließen.

Die Ihrige. Lucie Scott.

N. S. Lady Jane Carr wird den mors, genden Tag ben mir zubringen. Wie wird sie sich über die Glückseligkeit ihrer geliebten Luise erfreuen! Und welches wahre Vergnügen wers de ich daben sinden, sie ihr zu melden!

Miß Julie Bolton an Lady Lucie Scott.

Abten Farnaby. Pergangne Woche sind Sir Franz Merton und Lady Ludlow ben uns gewesen. Bende schienen mit Luisen und ihrer gangen Familie hochst zufrieden zu fenn. Der erste hat der Frau Boothby gesagt, er hatte eine fo vortreffliche Beschreibung von ihrer Tochter gehört, theils von den Nonnen, in deren Mlos ster sie so viele Jahre zugebracht hatte, theils von der Lady Plumstead, nichts von den entgudten Lobspruchen ju gedenken, die fein Sohn ohn Unterlaß von ben Eigenschaften des Ges muthe sowohl als Leibes seiner Geliebten ges macht hatte, daß er schon vor seiner Abreise von Paris ihrer bender Vereinigung beschlossen gehabt hatte. "Ich wollte aber gern, fuhr er "fort, Zeit gewinnen, weil Franz noch zu jung "war, und wenig ober nichts von der Welt "wußte. Das bewog mich noch mehr, seiner "Neigung gunftig zu fenn, daß ich wußte, daß "bes Frauenzimmers Verwandten Protestanten "waren, und mir bange war, Lady Merton "möchte eine Person vom romischen Glauben "für ihren Sohn in Norschlag bringen. Diese "Betrachtungen nothigten mich, die Sache nach meiner Ruckfunft nach England eilig zu bes "treiben, streiben; weil ich fand, daß meine Frau mit Bihren Freunden Ranke fpielte, meinem Gobs "ne eine folche Heirath zu verschaffen, die ihn, "nach ihrer Mennung, in der wahren Religion "fest erhalten konnte. Diese Grunde, Herr Boothon, werden mich, wie ich hoffe, ents "schüldigen, daß ich meinem Sohne behülflich "gewesen bin, Ihre Tochter wegzustehlen. Ich sperspreche Ihnen, wir wollen Ihnen und Ihe "rer Tochter allen Ersay dafür leisten, der nur min unfrer Macht steht, und unfre außersten "Bemühungen anwenden, um ihr fünftiges "Leben glucklich zu machen."

Herr Boothby versicherte Gir Franzen feiner völligen Genehmhaltung alles Vorges gangnen, und seiner Zufriedenheit barüber, Daß seine Cochter in eine so rechtschaffne Fas milie geheirathet hatte. Laby Ludlow bethener= te, sie wollte lieber mit dem jungen Paare bis an das Ende der Welt gereist fenn, che fie hatte geschehen lassen, daß diese Heirath abges brochen worden ware, und ihr Neffe dadurch

pielleicht eine Papistin geheirathet hatte.

Herr Merton sagte seiner Tante, bas ers fte, was er nach seiner Ankunft zu London zu thun gedachte, ware dieses, bem Erzbischoffe von Canterbury aufzuwarten, um sich völlig in den Lehrsatzen des englischen Glaubens uns terrichten zu laffen. Darauf wollte er die Irrs in benen er mare erzogen worden, thumer, offentlich abschwören. Wir billigten allerseits sein Vorhaben. Sein Vater und seine Tante vergossen ben der Gelegenheit Freudenthräuen. Mir war es lieb, diesen Entschluß zu hören, weil verschiedne Meynungen in Religionssachen oft, wie ich mir habe sagen lassen, Zwiespalt zwischen Sheleuten erregen. Außerdem, werstheste Lucie, gestehe ich Ihnen, daß ich wie Pope denke.

"tind! Dessen Glaubens mögen Sises "sind! Dessen Glaube kann nicht unrecht-"senn, wessen Leben recht ift."

Sir Franz will haben, herr Merton und feine Liebste follen kunftiges Fruhjahr nochmals rine Reise nach Paris thun. "Denn, spricht "er, mein Sohn kann noch immer ohn allen "Uebelftand feine Erziehung ausbilden, wenn "er gleich ein Chemann ift. Die Frangosen "lernen in iederlen Alter reiten, fechten und "tanzen. Zudem so wird Lady Merton mah: "rend unfrer Ubmesenheit Zeit bekommen, wies "der gut ju werben. Denn ich werde mit des "jungen Paars guter Erlaubnig die Reise mits Wielleicht thut dieses schöne Frauen-"machen. "zimmer ebendergleichen." (Woben er mich ansah) "Es wird Luisen an einer jungen Ges "sellschafterin ihres eignen Geschlechts fehlen; "und ich lefe es in ihren Augen, bag Miß "Bolton die Freundin ift, die sie mahlen würde.4 , Wenn

von Klosterbegebenheiten. 363

"Wenn meine liebe Julie, sagte Frau Mers, ton, in Ihren Vorschlag, mein Herr, willigt, "so werde ich die glücklichste unter den Lebens "digen seyn" — "Sprechen Sie vielmehr, "Madam, versetzte ich, menn mein Vormund "darein willigt. Ich meines Orts kann Ihnen "blos versichern, daß ich sehr willig des Sir "Franz Erbieten eingehen werde, wosern es "des Herrn und der Frau Boothby Benfall "findet."

"Allerlichstes Mabchen! rufte mein Vor"mund aus. Wie gut sind Sie boch! Es ist
"fast unmöglich, Ihnen etwas abzuschlagen"
"Sie werden doch auch wahrhaftig nicht, sagte
"Sir Franz, ben jungen Eheleuten die erste
"Eunst versagen, um die sie Sie seit ihrer Heis
"rath bitten." Hier vereinigten sich Herr und Frau Merton mit ihrem Vater, um den Herrn Boothby zu ersuchen, daß er ja sagen möchte. Er that es zwar zulegt, aber, wie ich merken konnte, sehr ungern; und ich wußte, warum — Merken Sie wohl, meine Liebe, daß Lady Ludelow uns zur Ausseherin dienen soll.

So soll ich denn — welches Glück! — soll ich meinen Heinrich wiedersehen! Und das noch dazu ohn alle Einschränkung! Ja, Lucie, mein Herz sagt mir, daß das geschehen wird. Wenigstens werde ich mit ihm auf ebendemseliben seinen Lande seyn; und selbst in diesem Gesdanfen sindet sich einige Annehmlichkeit.

1-

Luise und ihr Liebster sollen sich, wie ich finde, einige kurze Zeit über hier aufhalten, bis daß Sir Franz seine Gemahlin dahin brinz gen fann, sie ju feben, welches sie bis ist, es scheint, hartnäckig abschlägt. Rechtsgelehrten sind beschäfftigt, die Chestifs tung aufzuseigen. herr Boothby giebt feiner Tochter zehntausend Pfund mit. Gir Franz schien erstaunt, als er die Summe angeben horte; er hatte sich nicht eingebildet, daß sie feinem Gohne halb fo viel mitbringen murde. Inzwischen außerte er doch keineswegs eine Freude darüber, sondern sagte nur, "es ift des "jungen Frauenzimmers Sache, nicht die meis Denn hatte sie noch jehnmal so viel "in meine Familie gebracht, so wurde ich doch "ieden Heller davon auf sie und ihre Kinder "schreiben laffen. Ich halte Franzen für reich "genug in dem Befige einer fo liebenswurdigen Er hat Luisen ein Leibgedinge von "Frau." tausend Pfund jährlich ausgesetzt.

George Boothby soll, wie ich finde, nicht eher unter uns zum Vorscheine kommen, bis Sir Franz fortgereist senn wird. Denn er kann es, spricht er, nicht vergessen, daß seine unbesonnene Hisc ihn bennah um sein einziges Kind gebracht hatte. Der sunge Werton dasgegen äußert einige Ungeduld, mit ihm bekannt zu werden. Seine Luise hat sie ihm gewiß nicht erweckt. Denn wo ich anders in ihrem Herzen lesen kann, liebt sie ihren Bruder George nicht.

von Klosterbegebenheiten. 365

nicht. Meinen Heinrich bagegen hat sie alles zeit recht sehr lieb gehabt Wirklich hat sich auch George iederzeit gegen sie vielmehr wie ein Tyrann aufgeführt, als wie ein Bruder.

Welches schöne Gemalde haben Sie mir von des Lord Tattons Herzen entworfen! Gludliche Lady Jane, die deffen Besigerin ifi! Eine Rechtschaffenheit wie die feinige ift ein Grund, auf den su sicher ihre kunftige Glucks feligkeit bauen kann. Solchergestalt fegelnalle meine Freunde mit gunftigem Winde nach bent Safen des Cheffands; ich allein bin von der glücklichen Gesettschaft ausgeschlossen. Nun es mag fenn! Go werde ich kaum eine Belbin unter Ihnen. Denn es hat feine gegeben, Die nicht hatte ungahlige Schwierigkeiten beftreiten, und durch gewaltige Prufungen geben muffen. Es thut mir indeffen leid, daß bas mein Loos ift. Weil es benn aber bas ift, so habe ich beschlossen, es allen meinen schönen Worgangerinnen an Standhaftigkeit und Treue gegen meinen Ritter gleich, wo nicht zuvor au thuit.

Luise hat an ihren Bruber Heinrich gesschrieben, ihm ihre Heirath zu melden; denn, wie sie sehr richtig anmerkt, sie hat ist nies manden um Erlaubniß zu fragen, als ihren Mann. Warum sollte der aber sie ihr verweisgern? Die liebe Freundin hat ihren Bruder bestellt, zu Paris zu ihr zu kommen, ohne ein Wort davon zu erwähnen, daß ich sie dahint begleitett

١

begleiten werde. Sie hat ihn iedoch gewärnf, seinem Bater nichts davon ju melden, daß sie

ibm geschrieben hatte.

Ich fürchte aber nur, Herr Boothby und George werden mit einander zu rathe gehen, und alle unfre Absichten vereiteln; wiewohl aus verschiednen Ursachen; denn ich bin sicher, George ist in mich verliebt, oder stellt sich doch so. Ich habe einen Brief von ihm unter dem Vorwande erhalten, sich nach seiner Schwester und ihrem Manne zu erkundigen. Seine Worste zwar sagen nichts; für mich aber, die ich bereits die Sprache seiner Augen vernommen habe, sassen sie viel in sich. Ich gab den Brief seinem Vater, und bat ihn, darauf zu ants worten.

Herr Merton macht mich oft zu lachen, wenn wir Frauenzimmer alle ben ber Arbeit find, indem er listiger weise eine Nadel stiehlt; und unserm Benspiele mit einer Geschicklichkeit folgt, die ieden, der nicht feine Geschichte muß: in Erstaunen fegen murbe. Er spricht, bergleichen Arbeit mare für ihn ein großes Bulfsmittel. Denn auf dem Lande an einem Regentage mare es unmöglich, den gangen Sag Der Mangel an Beschäfftigung lefen. machte, daß viele feines Geschlechts ihrer felbft überbruffig, und folglich allen, die um fie mas ren', unleidlich wurden. Mich deucht, er hat Recht. Denn ich habe oft die Mannspersonen bedauert, wenn ich fie aus Mangel an Beschäffs tigung

von Klosterbegebenheiten. 367

tigung ganze Tage lang gahnen und mußig sitzen fah. Ich wollte baher, daß die, welche nicht lesen wollen, angehalten würden, sich ihre eigenen Hen Henrden und andre Sachen zu verfertigen.

Morgen reist Sir Franz von unst Wir alle werden in kurzem nach London kommen; weil wir hoffen, Lady Merton soll sich doch endlich aussöhnen lassen. Lady Ludsow wird ihren Bruder begleiten. Sie ist eine verstänsdige Frau von guter Erziehung und Gemüthsbeschaffenheit, die viel von der Welt gesehen hat. Sie hat einen rechtschaffnen Mann in ihren jungen Jahren verloren, und ist seitdem klüglich Wittwe geblieben.

Sagen Sie mir doch, wie es mit Ihrem Anschlage von statten geht. 3ch kann niche umhin, ben dem Gedanken zu lachen, wie uns geschickt Sie Sich anstellen werden, wenn Sie auf den Namen Miß werden antworten sollen, da Sie von Ihrer Geburt an eine Lady gemes fen find. Frenlich bilde ich mir ein, daß vers, schiedne Leute Ihres Standes sich noch schlechs ter darein schicken wurden. Aber ich habe es oft gehört, wie Sie uns Madchen in der Schule ausschalten, wenn wir Ihnen, Ihren Gedaufen nach, Ihren Titel nicht oft genug gaben. Micht baffer ergieng es den Bedienten, weil sie öfter Madam als Mylady sagen. Ich meis ties Orts habe mir allezeit die Frenheit genome, men, Sie meine liebe Lucie gu nennen; und da Sie doch vermurhlich Ihren Caufnamen nicht

nicht zugleich mit dem Familiennamen ablegent werden, so werde ich immer fortsahren mich zu unterschreiben als

meiner lieben Lucie

verbundne und liebreiche Freundin.

Julie Bolton.

Lady Lucie Scott an Miß Julie Bolton.

Sch bin erfreut, wertheste Julie, zu hören, daß Sie Ihre Freundin nach Paris bes gleiten werden, und wünsche eifrig, daß Sie dort Ihren Heinrich antressen mögen.

Morgen werde ich nach Hopton hall abstrisen. Natürlicher weise wird Sie diese plößstiche Reise in Verwunderung sezen. Aber sez hen Sie nur, wie es damit zugieng. Ich mels dete Ihnen in meinem lettern, Lady Jane Carr würde einen Tag ben und zubringen. Das that sie in Segleitung der Lady Plumstead. Die lette sagte unter dem Gespräche, es wäre ist eine schlimme Jahrszeit zum Neisen; und doch sollten sie und ihre Tochter sich zum Lord Relso begeben, um dort einige Wochen zuzus bringen,

bringen, mittlerweile daß Lord Plumskead wichtiger Geschäffte halben nach der nordlichen Gegend von Schottland reisen murbe. fah meine Mutter an. Zu meinem unbeschreibe lichen Erstaunen hörte ich sie jut Lady Inne fagen, "wenn Ihre Mama, meine Werthe, michts dawider einzuwenden hatte, follte es 33hnen da wohl zuwider senn, Lucien zur Ges "sellschaft mit sich zu nehmen?" Lady Jane außerte, mie Sie sicher fenn konnen, ihre Freude über diesen Borschlag auf die lebhaftefte Arts und Lady Plumstead schien gern ju horen, daß ihre Tochter so glücklich gemacht werden follte. Gie bankte daher meiner Mutter in ben eifrigsten Ausbrücken, daß sie ihnen eine folche Gunft ju erzeigen gedächte.

Nachbem wir Thee getrunken hatten, schlug meine Mutter der Lady Plumstead ein Gpiel Pifet vor, weshalben sie fich in ein andere Bime mer begaben, und uns allein ließen. Jah bee merkte, daß meine Mutter mir benm Wegges, hen winkte, als wollte sie sagen, du kannst nur beinen Anschlag der Tochter entdecken, mitte lerweile daß ich ihn der Mutter eröffne. Kaum waren sie fortgegangen, so that ich es. unbesonnene Madchen ward fehr lustig über ben Spas, wie sie es nannte, sagte aber, ihr mare nicht wenig bange, sie möchte mich aus Unachtsamfeit verrathen. Ich erwiederte, sie wurde unterwege Beit genug haben, fich meis nen Ramen geläufig zu machen.

a a

Mittlers

Mittlerweile hatten unfre Mutter ihr Spiel geendigt, und traten wieder in bas Zimmer. Die meinige fieng an, "meine liebe Lucie, ich habe der Lady Plumstead deinen romanhafe "ten Anschlag gesagt; sie billigt ihn aus dem "namlichen Grunde als ich — weil wir seben, "daß du auf alle Falle entschlossen bift, den "Lord Malcom zu heirathen. Ich habe deinen "Nater wegen der Sache ausgeforscht, wies "wohl mit so vieler Behutsamfeit, daß er nicht "meinen Bewegungsgrund argwohnen konnte, nund finde, daß er feine tuchtigen Ginmenduns "gen wider die Heirath hat, aber nur der Fas milie nicht gut ift. Inzwischen gegraute ich mich nicht, ihm beinen Anschlag zu entbeden; "denn ich wußte schon, er murde niemals dars "ein willigen: Das rathsamste wird also fenn, "ihn um Erlaubniß zu bitten, daß du Lady "Janen nach Schottland begleiten barfft, ohs me ihm zu fagen, wohin die Reise geht, und "wie lange du wegbleiben wirst. Ich nehme ses auf mich, der Lady Kelso von deinem Bors "haben und auch (fagte sie lächelnd) von beis "nem Namen Nachricht zu geben. Dein Bas ster, ber Lady Janen bereits als fein eignes "Kind betrachtet, wird ihr, wie ich sicher weis, "nichts abschlagen. Also muß sie ihn barum "ersuchen."

Ich darf Ihnen nicht erst sagen, daß Lady Jane den Vorschlag willig eingieng. Behm Abendessen trug sie ihre Bitte vor. Mein Vater, Bater, der ihr überaus wohl will; faßte sie in feine Urme, tufte fie auf ben Backen, und antwortete, "mein liebes Madden, wenn Buscie ihre Bitte mit der Ihrigen verbindet, so afann ich eurer vereinigten Gewalt nicht mi= "derstehen, wiewohl ich nicht weis, (fuhr er mit den liebreichsten Blicken fort) wie ich wes werde über das Her; bringen können, eine

"von euch benden von mir zu laffen."

Dein Bruder schien seinen Bater um die Liebkosungen ju beneiden, die er von seiner Liebste empfieng, und sagte lachend, "Sie ges "hen itt grausam mit mir um, Ladn Jane; "aber die Reihe wird schon an mich kommens "alsdenn will ich mich abfinden." Sie reichte ihm gutartiger weise die Hand, und sagte schlaut "ich liebe Sie in Ihrem Bater, Mylord" -"Also haben Sie mich auch in ihm gefüßt?" fragte er. "Micht eben gant, erwiederte sie; "aber doch so etwas dergleichen." Er faßte fie um den Hals, indem sie diese Worte aus: fprach. Sie rufte mich um Hulfe; und ich eilte ihr geschwind jum Benstande berben.

Dem Lord Tatton will es nicht gefallen, baß er feine Lichfte wegreifen laffen foll. aber die Aufsetzung der Chestiftung beträchtlis the Beit hinnehmen wird, fo wird unfre Reise Die Heirath nicht aufhalten, welche vor sich geben foll, sobald nur die Rechtsgelehrten ihr Geschäffte vollbracht haben werden.

Das

Das Herz klopft mir gang vor Furcht, Juslie, daß es mir mit dem alten schottländischen Lord nicht glücken mochte. Nun das wissen Sie, ich kann doch mehr nicht thun, als mein Bäßtes; das übrige aber bleibt dem Schickfale überlassen. Mein Name heißt Neville; denn so hieß meine Mutter. Ihre Briefe stecken Sie in einen Umschlag, den Sie an Lady Longsstown überschreiben; so wird sie Sorge tragen, mir sie zuzuschicken. Ich hosse, meine Liebe, wir werden einander bald zu London antressen. Bis dahin und stets hernach fahren Sie sort zu lieben

die Ihrige. Lucie Scott.

M. S. Meine Empfehlungen und Glücks munsche an die liebenswürdige Luise und ihren rechtschaffnen Gemahl! Imgleichen meine Glücks wünsche ben dieser erfreulichen Gelegenheit an Herrn und Frau Boothby! Hüten Sie Sich vor Georgen, meine Werthe! Ich fürchte mich vor ihm Ihretwegen. Von den Hackits habe ich zwar noch mehr gehört; ist aber habe ich keine Zeit, es Ihnen zu schreiben. Also leben Sie wohl!



Miß Julie Bolton an Lady Lucie Scott.

Abten Farnabn. Miles Glud muffe meine liebenswurdige Laby Lucie begleiten! Sie wollen gefallen; das ist sowohl Ihre Gabe, als Ihre Absicht. Wie sollte es Ihnen wohl da fehlschlagen?

Str Franz ift fort, und George ift anges Die Zusammenkunft zwischen Herrn Merton und ihm mar auf einer Geite offens herzig und aufrichtig, auf der andern zurücks haltend und kaltsinnig. Ich sah, daß Luise ben Unterschied mit Unwillen und Rummer bes merkte. Ihre Blicke bezeugten ihr Mißfalleit über ihres Bruders Werhalten. Ich glaube, es gefällt ihm nicht, daß sein Water feiner Schwes fier so vieles Geld mitgegeben hat. Denn mo ich mich nicht febr irre, so ift ber Geis seine Hauptleidenschaft. Ich danke Ihnen, meine Liebe, fur die Warnung, die Gie mir feinets wegen geben. Ich glaube wirklich, er will versuchen, mich anfangs durch gelinde Mittel su geminnen, und hernach, wo die nicht glucken follten, ju ichlimmern ichreiten. Aber ich will Schon vor seinen Ranken auf meiner hut fteben.

Neulich Morgens traf er mich im Garten an, ergriff meine widerftrebende Sand, und fagte, "liebenswurdige Julie, Gie sehen ia - 21 a 3 -

"wie die Göttin der Gefundheit aus. Aber "anstatt, so wie diese, dieses erste Glück unter "Ihre Berehrer auszutheilen, entziehen Sie "es ihnen vielmehr" — "Stifte ich wirklich "so vieles Unheil? gab ich zur Antwort. Wenn "das ist, so geschieht es sicher wider meine Abs "sicht. Aber wen hatte ich wohl der Gesunds "heit beraubt?" — "Können Sie noch fras "gen, persetze er, wenn Sie mich unter einer "Krankheit schmachten sehen, an der Sie allein "Schuld sind, und die ein einziges Lächeln aus "diesem bezaubernden Munde sogleich pertreis "ben würde?"

"Mein Gott! Herr Boothby, erwiederte "ich, Sie reden ja heute ordentlich die Heldens "sprache. Was hat wohl mein Lächeln mit "Ihrer Gesundheit zu thun?" — "Mein Les "ben beruht darauf, Madam," sagte er, und warf sich mir zu Füssen. "Sie sezen mich in "Erstaunen, George, ruste ich aus. Wissen "Sie denn nicht, daß mein Wort und Herz "bereits Ihrem Bruder gegeben sind, und daß, "wenn auch das nicht wäre, Ihr Vater nies "mals darein willigen würde, daß Sie mich "heiratheten?"

"Ich weis alles, was Sie mir sagen köns, "nen," gab er zur Antwort; "aber ich weis, "auch, daß ich Sie bis zum Aberwiße liebe, "und ich kann nicht länger eine Leidenschaft, "die mich zerrüttet, verbergen. Ich habe Sie, "Miß Bolton, von meiner Kindheit au gestiebt.

von Klosterbegebenheiten. 375

"liebt. Da ich aber fand, baß Sie zusehens "meinen Bruber mir vorzogen, suchte ich meine "Neigung ju überwinden. Allein ich weis ant "baften, wie fruchtlos alle meine Bemuhuns "gen gewesen sind, ein Ders juruckzunehmen, "das so lange in Ihrem Besiße gewesen war. "Kurg, Madam, Heinrich ift untreu: "fann ich Ihnen aufe schärffte erweisen, sobald "es Ihnen gefällt, mir Gehör zu geben. "meinen Bater betrifft, der wird niemals im-"Stande fenn, unfern vereinigten Bitten gu " widerfiehen. Berbinden Gie nur, mein Mens "gel, Ihr Anhalten mit dem meinigen, so bit "ich für den Erfolg Burge."

Ich fließ ihn mit Berachtung von mir, und fagte, "gehn Gie, unwürdiger Gobn eines fols "chen Baters! Gie sollen wissen, herr Booth= "by, baß fein uneigennutziges Gemuthe nies "mals dahin gebracht werden wird, feinen Gobie "George als einen auständigen Chemann für Was Sie "die Julie Bolton zu betrachten. "aber von Ihrem Bruder fagen, mein herr, "das ist falsch, so falsch als Ihr eignes Herz." Hier versicherte ich ihn, wo er sich künftig ice mals unterstünde, mich mit seiner ungereims ten Gunftbewerbung zu verfolgen, so wollte ich mich alsbald gegen Herrn Boothby über feine Frechheit beschweren. Mit diesen Worten gieng ich von ihm.

Mun sollte es mir aber sehr leid thun, wertheste Lucie, seinem Bater durch Entbeckung Der.

21 a 4

der Ansprüche Georgens Verbruf zu machen. Ich konnte mir es felbft nicht verzeihen, ibn meinetwegen mit seinem Sohne in Streit ju verwickeln, wofern ich bas möglicher weise permeiden fonnte.

Ich bin heute fehr niebergeschlagen, meine Freundin. Ich fuble eine Laft auf dem Bergen, die mir ungewöhnlich ift. Mir ift nur bange, ich mochte Gie damit anstecken. Ich will daber nicht mehr von mir felbst reben, fondern meinen übrigen Brief mit der Geschichs te der schönen Ronne anfüllen, die und Luise permidnen Abend nach dem Effen ergabite. Erinnern Sie Sich einmal der jungen schwers muthigen Nonne, von der Mig Boothby oft

Ermahnung gethan hat.

"Sie war das einzige Rind eines Raufe manns, der für bemittelt gehalten ward. Ihre Aeltern starben, als sie nur fünf Jahre alt war, und hinterließen sie unter der Vormundschaft eines andern Kaufmanns, eines Freundes ihres verstorbnen Naters. Er brachte sie in das Klos fter, worinne Frau Merton sie kennen lernte. Port blieb sie zehn Jahre. Nach deren Bers flusse kam ihr Bormund zu ihr, und sagte, da ihr verstorbner. Water ihr weniges oder kein Wermogen hinterlassen hatte, so fame er, sie um Rath ju fragen, wie die kleine Gelbsumme, die er von ihr in den handen hatte, am diens lichsten anzuhringen ware, imgleichen was sie augufangen gedächte. Denn fie mare felbst docti

von Klosterbegebenheiten.

doch nummehr in ein Alter getreten, da sie eis nen Anschlag fassen mußte, sich ihren Unterhalt au verdienen.

"Sie ward über die lettern Worte fiunig, weil sie bisher sich stets für eine reiche Erbin gehalten hatte. Das fagte fie ihm. Er gab jur Antwort, es thate ihm leid, daß die fals schen Gerüchte von dem Zuftande ihrer Anges legenheiten, die in der Gegend berum gegans gen waren, sie zu diesem Irrthume verführt batten. In der Chat aber befande fiche gang anders. Er hatte von ihres Vaters Verlassens schaft blos ungefahr zwenhundert Pfund in seis nen Sanden; das übrige mare auf ihre Erzies hung, Koft und Kleidung perwandt worden. So gering aber auch biefe Summe mare, reiche te sie boch hin, ihr in dem Moster, mo sie nun bereits jehn Jahre gewohnt hatte, die Aufnahe me als Nonne ju verschaffen. Geiner Mens uung nach fonnte sie keinen verständigern Schritt thun, als den, sich einkleiden zu laffen.

"Sie vergoß bittre Thranen, indem fie ihn so reden borte, weit sie keinen Beruf jum Rlos fterleben in sich empfand, sondern vielmehr feit einiger Zeit ihre Meigung auf einen Jung= ling aus der Stadt geworfen hatte, welcher ein Bruder von einer der Koftgangerinnen mar, mit der sie vertraute Freundschaft errichtet hatte. Als der Kummer, der sie bennah ers flickte, fie jum Reben fommen ließ, fagte fie bem : Raufmanne, fie verlangte Zeit, feinen Bor

Ma 5

Worschlag ju überlegen, und gieng barauf vom Gitter meg.

"Als sie in ihr Zimmer gekommen war, ward sie bennah aberwitzig vor Erstaunen, Bes trubniß und fehlgeschlagner Erwartung, wenn fie an den Auftritt juruckhachte, ber ist zwis fchen ihrem Bormunde und ihr vorgefallen mar. Sie hatte mohl einigen Argwohn, daß er sie bevortheilt hatte. Wo mar aber das Hulfes mittel? Sie kannte die Welt so wenig, und hatte nicht einen Freund, an den fie fich mens den konnte. Denn von den Nonnen mußte fie gewiß, daß fie eher dem Betruge bentreten, als ihr zu deffen Entdeckung behülflich senn weil sie allezeit froh waren, ihre Heerbe zu vermehren, durch welche Mittel bas auch gefchehen mochte.

"In diesem traurigen Gemuthezustande bat Das arme Madchen ihres Bebhabers Schwester, fie mochte doch ihrem Bruder auftragen, in der Stadt, worinne ihr Bater gewohnt hatte und gestorben ware, alle mögliche Nachfragen nach seinen Umftanden und ber Mennung der Machbarn von seinem hinterlagnen Bermögen Die Schwester und der Bruder, Die an der Sache großen Antheil nahmen, waren .

febr willig baju.

"Nach einiger Zeit kam der junge Mann ju feiner Geliebten, und meldete ihr mit bem traurigsten Gesichte, nachdem er sich alle mogs liche Mube in der Sache gegeben hatte, ware alle

diese, man hatte ihren Vater zur Zeit seines Absterbens für reich für dieselbe Stadt gehalsten. Niemand aber wüßte so gut um seine Angelegenheiten, als ihr Vormund, und noch ein andrer, dessen Namen man vergessen hatte, der aber bereits, wie man glaubte, verstorben wäre. Der junge Mann beklagte auf das bezweglichste, daß es nicht in seiner Macht stünde, sein Vermögen mit ihr zu theilen. Er wäre, sagte er, so unglücklich, einen hartherzigen Geizs hals zum Vater zu haben, der niemals in seine Heirath selbst mit einem Aengel willigen würs de, wosern er nicht Vermögen in seine Kamis lie brächte.

"Bende Verliebten beweinten ohn Unterslaß die Strenge ihres Schicksals. Die Nons nen ihrerseits wandten iede Ueberredung und alle ersinnliche Kunstgriffe an, sie zu bewegen, daß sie in ihren Orden träte. Wirklich war ihr keine andre Wahl übrig gelassen. Denn wohin sollte sie gehen? Und was sollte sie ans fangen? Ohne Beschüßerin in der Welt, jung, schön und arm, wäre sie natürlicher weise der Raub der Verläumdung und des Lasters ges worden.

"Sie begonnte daher im Ernste barauf zu denken, sich einkleiden zu lassen. Die unlenks bare Liebe widerseste sich einige Zeit ihren aus bersten Vemühungen, es dahin zu bringen. Es mit einem male auf immer außer ihre Macht

zu seigen, mit dem Manne, nach dem ihr Hetz schmachtete, vereinigt zu werden, das war eine Austrengung, die ihre Kräfte überstieg. Die heftigen Kämpse, die sie in ihrem Gemüthe ausstand, thaten in kurzem ihrer Gesundheit Abbruch. Sie sah mit Vergnügen (wie sie glaubte) ihre Austosung mit langsamen, aber sichern, Schritten sich nähern. Mittlerweile besiel sie ein heftiges Fieber, mit Aberwise bes gleitet, das alle Ronnen beunruhigte. Die Aerste, die ihr zugegeben wurden, machten wes nige Kossnung zu ihrem Auskommen.

"Einige Tage lang schwebte sie in großer Gesahr. Doch die Krankheit nahm eine gunsstige Wendung; und zulest ward das elende Geschöpse dem Leben und ihrem Unglücke wies dergegeben. Da ihre Krankheit sie sehr gesschwächt hatte, so hatte ihre Liebe zugleich mit ihren Krästen sich vermindert. Sie schmeischelte sich vergebens, sie liebte mit geringret Hestigkeit, als vor ihrer Krankheit. Diese Mennung munterte sie auf, den Konnen zu versprechen, sie wollte ihr Probejahr antreten, sobald sie nur wohl genug auf senn würde, die Werrichtungen in der Kirche abzuwarten.

"Das that sie denn. Mit einem von dem empfindlichsten Kummer bektemmten Herzen tegte sie den weißen Schlener an; iedoch nicht, ohne die stärksten Merknigale eines undusspreche lichen Harms zu äußern. Diese ganze Zeit über war ihr Liebhaber nicht ruhiger, als sie selbst.

Da

Da aber seine Schwester fand, es ware einmal unmöglich, sie vereinigt zu sehen, enthielt sie sich flüglich, gegen ihre Freundin von ihrem Bruder Ermähnung zu thun. Das arme Mabe chen aber hatte nicht das Herz, nach demienis gen ju fragen, ber nur alljuunglucklicher weise

ibre Gedanken größtentheils einnahm.

"Solchergeftalt verftrich das Jahr, an deffen Ende fie dasjenige Gelübde ablegen follte, das ihr Herz abschwor. Gie bat baber um eine langere Frist, und führte an, sie mare noch nicht in einem Gemuthszustande, der sie zu eis nem Gott wohlgefälligen Opfer machen konnte. Da fie aber beständig um einen Beruf betete, so hoffte sie demuthig von der gottlichen Gute, ihn in furzem zu erhalten. Es ward ihr, wies wohl mit großer Schwierigkeit, langere Zeit zugestanden. Rach deren Berfluffe fagte man ihr, sie mußte entweder ihr Gelubde ablegen, oder man wurde fie aus dem Kloster stoßett. Ben diesem schreckhaften Urtheile nahm fie ihre gange Standhaftigkeit jufammen, und erklarte sich für bereit, das Opfer ju vollbringen. geschah mit den gewöhnlichen Fenerlichkeiten. Sie ward mehr tobt als lebendig vor den Altar geführt, wo fie öffentlich mit ihrer Bunge bems jenigen entsagte, von dem ihr Herz voll war.

"Nach geendigter Fenerlichkeit brachten sie ihre Schwestern ju bette, weil sie nicht langer im Stande mar, bas zwenfache Uebel eines ges brochnen Herzens und geschwächten Rorpers aus-

aubalten.

juhalten. Tages darauf aber schöpfte sie Hetze haftigkeit aus ihrer Berzweiflung, und fühlte darinne eine Art von Troste, daß sie sich nun unwiderrustich zum Unglücke verurtheilt sah. Der Würfel war einmal ausgeworfen, und die Ungewißheit hatte ein Ende. Gie beschloß nunmehr, allen Pflichten ihres Standes mit der strengsten Sorgfalt nachzukommen, in Hosse nung, die beständige Beschäftigung, und einis ger Grad von Schwärmeren, wenn sie anders fähig wäre, ihn zu erreichen, würde sie zulest mit der Strenge ihres Schicksals aussöhnen.

"In diesem frommen Entschlusse blieb fie einige Tage. Darauf ward fie eines Vormits tags in den Sprachfaal gerufen, und fand da einen alten herrn, der ju ihr fagte, "meine "liebe Mademoisell, ich war ein vertrauter Freund Ihres verfiorbnen Herrn Baters, und "bin seit einigen Jahren wegen eines zu Tous: "louse gehabten Richtshaudels von dieser Ges "gend abwesend gewesen." Darauf bezeugte er feine Bermunderung, fie im Ordenskleide gu sehen, und sprach, "mein liebes Kind, was "konnte Sie doch bewegen, eine Monne ju "werden, da Sie ja Ihr gutes Auskommen "batten?" — "Ach mein herr," versetze die ungluckliche Versonen, "Gie sind, wie ich fine. "be, in ebendem Irrthume, worinne ich gewes "sen bin. Rein, ich habe kein Bermogen ges "habt; mein Bater hat mir feins verlaffen ; "und das allein bat mich bewogen, einer Welt pju

"nu entsagen, barinne ich nicht die Mittel hatte "mit Ehren zu leben." "Mein Gott! rufte "der alte Herr aus, wer mag Sie doch mit "solcher Unwahrheit berichtet haben? Ich selbst "bin einer von den Zeugen ben Ihres Herrn "Baters Testamente gewesen, und weis für "gewiß, daß er Ihnen den seinem Absierben "sechstausend Psund hinterlassen hat, die seit "der Zeit noch müssen zugenommen haben. "Dieses Geld sollte Ihnen im Alter von achts "zehn Iahren oder am Tage Ihrer Hochzeit "ausgezahlt werden. Stürben Sie aber vor "dieser Zeit, so sollte es Ihrem Vormunde "dusallen."

"Mehr horte sie nicht, sondern sank ohne machtig von ihrem Stule, und ward von einis gen Nonnen ju bette gebracht, nach denen der alte Mann geklingelt hatte, als er fie an ber andern Geite bes Gitters, mo er ihr nicht ju hulfe kommen konnte, niederfallen sah. überlasse es Ihnen, Sich vorzustellen, welches ihre Betrachtungen nach der Rückkehr ihrer Sinne maren. Bare ber Mann nur um einis ge Sage fruher gefommen, so murde fie eben so sehr glucklich gewesen senn, als sie ist elend Sie rufte die gottliche Rache auf das Saupt ihres unmenschlichen Bormunds berab. Darauf beflagte und verwünschte fie ihre ju arose Uebereilung, den Schlener zu nehmen. Rurg, fie mar vor Liebe, Wut, Reue und Ver: zweiflung außer sich.

n Diese

"Diese Leibenschaften waren zu heftig, als daß fie hatten fortdauern konnen. Gie fiel Daber nach einiger Zeit in eine Art von blobe sinniger Schwermuth, und man fand nichts vermögend, fie baraus zu erwecken, bis daß eine junge Monne, die fich einige Monate vor ihr hatte einkleiden laffen, durch unermudete Bestrebungen, sie zu troften und ihre Roth ju erleichkern, ihre Aufmetksamkeit auf fich jog. Sie besaß ein gartliches Berg, und mard baher durch die mitleidigen Thranen gerührt, die ihre Freundin über ihr Ungluck vergog. Durch ibr fanftes Bezeigen und ihre liebreiche Bartung erweicht, öffnete fie julegt ihr Berg, um bem wohlthätigen Balfant der Freundschaft Eingang ju verftatten.

nen waren einander gleich. Sende verabscheusten bas Kloster, und seusten nach densenigen Wergnügungen, die sie, weil sie ihnen völlig fremd waren, sür auserlesen hielten. Sie malten siche die Welt als einen Schauplat ab, auf dem alle auftretende Personen glücklich was ren, weil sie Liebe und Frenheit genössen. Diese Gleichheit des Geschmacks und der Urstheile erzeugte zwischen benden eine gegenseistige Freundschaft, auf die eine wechselsweise Bertraulichkeit folgte, in der sie einige Erleichsterung ihres Kummers fanden.

"Eines Tages fagte ihr St. Agnes, so hieß die Freundin unsrer tungen Ronne, sie hätte hatte mit einem jungen Officiere, der lange ihr Liebhaber gewesen ware, Abrede genommen, mit ihm davon zu gehen. Sie lud ihre Freuns din ein, ihr Gesellschaft zu leisten. Sie wollte sie, sagte sie, in ihres Liebhabers Hände übers geben. Sein Vater ware kürzlich gestorben, und hatte unermeßliches Geld verlassen. Der sunge Mann würde sie mit Entzücken aufnehemen, und sogleich mit allen seinen Schäsen die Flucht nach Holland ergreisen, wo sie nichts von der Verfolgung der Geistlichen zu sürchten haben würden. Das hätte sie aus seinem eige.

nen Munde gehört.

"Zu Anfange fünftiger Woche, meine Lies be, fubr sie fort, wird alles zu unsrer Flucht nin Bereitschaft senn. Sie wissen, es soll die alte Mauer des Klofters niedergeriffen werden. "Sie ist bereits auf solche Art gestüßt, baß es. für Sie ober mich ein leichtes fenn murbe, "sie nach dem Garten zu einzustoßen; und eben "damit man das nicht thun foll, wollen sie sie "ausbaffern. Wir wollen aber noch vorher uns "fern Abschied nehmen. Es wird iedoch nos ,thig fenn, daß wir am ersten oder zwehten Ca= "ge nach dem Einreißen ein wenig heucheln, "weil wir bende die jungsten sind; soust möchte "man ju genau auf uns Achtung geben. "wollen also niemals der Mauer zu nahe tres sten, noch einen Blick auf die Leute werfen, "welche zu hunderten herein kommen werben. hum das Innere eines Klosters ju beschen. 25 6

Bielmehr wollen wir uns stellen, als schaus herte uns por der Unanständigkeit, daß ein "Kloster auf so austößige Art der Welt blodges

mftellt werden follte. "

"Den Tag nach biefer Unterredung gab St. Agnes ihrer Freundin einen Brief von ihrem Liebhaber, welcher alles das bekräftigte, was sie Tages vorher zu seinem Vortheile gesfagt hatte. Dieses machte unfre Selbin schlus fig, ihrer Freundin zu folgen. Ihre Geister begonnten nunmehr sich aufzuheitern, und sie verbarg nur mit Mube vor den scharfsichtigen Augen ihrer Schwestern, der Monnen, die Wirkung, welche die Aussicht, sie und ihr Klosier auf immer zu verlaffen, auf ihr frohes Gemus

the that.

"Die wichtige Zeit rückte nunmehr heran. Die Bergen der ichonen Abenteurerinnen flopfs ten vor Erwartung der Frenheit und Liebe. Am Morgen besjenigen Tages, ben fie gu ihs rer Flucht burch ben Garten bestimmt hatten, sobald es nur dunkel wurde, und die Monnen fich nach ihren Zellen wurden begeben haben, saß St. Agnes nebst ihren Schwestern in dem gemeinen Spale, und arbeitete. Auf einmal fank fie von ihrem Stule in einer Anwandlung, . Die, wie vermuthet wird, aus der zu heftigen Unruhe entstanden war, die ihr Gemuthe feit einigen Tagen erlitten hatte. Sie schnürten sie auf; sprengten ihr Wasser in das Gesichte, schickten nach einem Wundarste, um ihr die Alder

Wher zu schlagen, und brauchten iedes ersinns liche Mittel, sie zurechte zu bringen; aber vers gebend; ihre Seele mar entwichen, und sie ließ von dem Augenblick an, da sie niederfiel, Fein Zeichen des Lebens mehr an fich blicken.

"Ich will nicht zu beschreiben versuchen, was ihre Freundin empfand, indem fie bas Ges fichte ihrer nun entseelten St. Ugnes anfah. Ihre Ginne verließen sie ben dem Anblicke. Gie ward in ihre Zelle gebracht, wo zwo Ronnen, Die sie beständig bewachten, nicht genug an ihr halten konnten; so hoch war ihr Wahnsinn in wenig Stunden angewachsen.

"Ein Bogen Pappyr, ber aus ber St. Algnes Busen benm Aufschnüren gefallen war, eröffnete den gangen Anschlag ber unglücklichen Es war ein Brief von dem Offis Personen. tiere, der alle vorläufige, zu ihrer Flucht ges horige, Umftande enthielt. Runmehr mar weiter von dieser Seite feine Befahr, ber Frauenzimmer todt, die andre aber nicht ben Sinnen war. Die ungluckliche Nonne blieb in diesem Zustande bennah sechs Jahre. ber Zeit erlangte fie zwar ihre Sinne wieder, niemals aber ihre Gesundheit oder Munterfeit. 66

Die hand thut mir so weh vom Schreiben, daß ich kaum noch die Kraft habe, mich zu uns

terzeichnen als

Ihre. ergebenffe Freundin. Julie Bolton. 86 b 2 Lady

Lady Lucie Scott an Miß Julie Bolton.

Popton = Sall.

Dach einer sehr augenehmen Reise, während, deren Lady Jane sich in Nennung des Namens Neville so oft übte, bis ich ihn herzelich überdrüßig, war, langten wir sicher und wohlbehalten zu Hoptonhall an. Lord und Lady Relso empsiengen uns nebst ihrem Sohne mit den größten Freudenbezeugungen. Sie können sicher glauben, daß Lady Plumstead und ihre Tochser vor mir den Vortritt hatten. Indem Hössichkeiten im Ueberstusse zwischen ihr, nen gewechselt wurden, warf ich einen schlauen. Slick auf den Lord Malcom, der mich dages gen ehrerbietig und freudig ansah.

Darauf stellte mich Lady Plumstead als ein junges Frauenzimmer von Stande, Verdienst und Vermögen vor, die nach Absterben ihrer Aeltern, die ihre sehr guten Freunde gewesen wären, unter ihren Schuş und ihre Aussicht wäre gegeben worden. Lady Kelso drückte mich an ihre Brust, ihr Gemahl sagte mir verschiedne Schmeichelegen wegen meiner Gestalt, und Lord Walcom buckte sich ehrerbietig vor Miß Newillen. Da mein Vater ein älterer Pair ist, als Lord Plumstead, so vergist sich Lady Jane ost, und sicht mich benm Eintritte in ein Zimmer

kor sich her. Da bin ich benn genöthigt, sie zur kneipen, um sie zu erinnern, daß sie vornehe mer ist.

Ich bewundre die Lage dieses Hauses, In= lie. Sie ift unbeschreiblich romanhaft und ans Es giebt ba so viele Hügel, Thaler, Malder und Gemasser, die es zu einem irrdie ichen Paradiese machen. Aber seine Bewohner gefallen mir auch nicht wenig. Lord Relso ift ein vollkommen ausgebildeter Mann nach der Mobe aus ben alten Zeiten, und fehr galant. Da er weis, daß Lady Jane am Rande des Chestandes steht, so hat er öfter seinen Spas mit mir. Gein Gohn sieht nur ernsthaft und schüchtern auf mich; weil wir, wenn wir genos thigt find, eine Rolle ju spielen, sie gemeinig= lich übertreiben. Sein Bezeigen ift daher ges munigen und kaltsinnig, aus Furcht, daß er einige Särtlichkeit verrathen mochte.

Neulich nach Tische trat ich vor den Flüsgel. Da ich ihn aber zugeschlossen sand, gieng ich wieder davon. Lord Relso sagte, "August, "wo hast du die Gedanken? Gieb doch den "Schlüssel heraus für die Muse, die ist spies"len will, und die, wie ich versichert bin, zeis"gen wird, daß sie in der Musik so vortresslich "ist, wie in allem andern, was sie unters"nimmt." Lord Malcom lächelte über den Verweis, bat mich um Vergebung seiner Zersstreuung, und sagte, er hätte gar nicht auf mich gesehen; (wie wohl er, um es im Vorsbedassellen). Sb 3 bengehn

bengehn zu fagen, auf nichts anders sieht) dark auf trat er auf mich zu, überreichte mir den Schlüssel, und drückte mir die Hand Lord Kelso rufte aus, "willst du ihn denn nicht, "dem Frauenzimmer aufschließen? Liebster Hims "mel! Die jungen Leute heute zu tage sind "doch nicht halb so aufmerksam und galant, als

"ju meiner Seit."

Mit diesen Worten schloß er den Flügek auf, seste mit einen Stul, und ersuchte mich sehr höstich, ich möchte auch dazu singen. Nun wissen Sie, meine Liebe, daß ich mir ein wes nig auf meine Gabe zur Musik einbilde. Ich sieng also gleich eine beliebte Arie aus einer der neuesten Opern zu spielen an. Der alte Lord, der, wie ich sinde, ein großer Bewundrer der Musik ist, hörte mir mit einer vergnügten Ausmerksamkeit zu. Als ich sertig war, ruste er aus, "himmel! Es ist ein Glück sür mich, "daß ich nicht erst sünfundzwanzig Jahre alt "bin; denn wäre ich das, so würden Sie mir "unstreitig den Kops verrücken, Miß Neville; "eine solche Sirene sind Sie."

Ich buckte mich zur Danksagung. Er bes
fahl seinem Sohne, mir mit der Flöte Gesells
schaft zu leisten. Er holte sie sogleich, und,
um nicht mehr als die Wahrheit zu sagen, wir machten zusammen eine ganz artige Russk. Der alte Lord schien während derselben in Ents
zückung zu senn; als sie geendigt war, sagte er, es wäre zu viel für ein Frauenzimmer, so viele

von Klosterbegebenheiten.

viele Schönheit, Gemuthegaben und Verdiens fie jugleich besitzen. Gin einziges von ben brep Stucken murbe hinreichend fenn, mir alle Manuspersonen ju Sclaven ju machen. Ladn Relso- sagte lachend zu ihm, er mochte doch mit seinen Schmeichelenen aufhoren, wurde sie im Ernste auf Miß Nevillen eifers suchtig. Es wurden noch viele andre verbinds liche Dinge von den benben alten Damen ju meinem Lobe vorgebracht, die alle darauf abs gezielt waren, des Lord Kelso Mennung von mir hoher zu stimmen. Ich mußte ihren Des wegungsgrund, und ward daher durch ihre. Schmeichelen nicht beleidigt, die ich zu andrer Beit für fehr übel angebracht murde gehalten haben.

Wenn es das Wetter erlaubt, reiten Lord Malcom, Lady Jane und ich oft zusammen Da macht fich benn ber erfte fur ben Amang bejahlt, unter ben er ift, seine Leibens fchaft vor feinem Bater ju verbergen. folder Gelegenheit druckt feine Junge Die Aufs mallungen eines dankbaren Herzens aus, weil ich mich so willig zu Aussuhrung seines vermeße nen Auschlags (wie er ihn nennt) versignden hatte; und ich sage ihm lachend, ich hatte es blos mir selbft zu Liebe gethan.

Lady Relso sagte mir gestern, als wir bens fammen allein waren, sie ware hochft. glucklich ben der Hoffnung mich bald ihre Tochter zu Sie kußte mich, und fuhr fort, "habe nennen. "ich

256 4

sich es Ihnen nicht gesagt, meine Liebe, baf "Lord Kelso niemals der Gewalt Ihrer Reizuns "gen widerfiehen murde? Als wir gestern ju "Bette giengen, sagte er, ie mehr ich von "Mis Revillen sehe, desso mehr bewundre ich "sie. Ich halte sie wirklich in ieder Absicht für "die munschenswertheste junge Frauensperson, "die ich jemals gesehen habe. Bare ich ein "junger Kerl von Wermögen, und fie hatte "nicht einen Groschen, so wollte ich sie doch "allen übrigen ihres Geschlechts vorziehen. Wie "glucklich muß berjenige Mann seyn, der ihr "hers gewinnen fann! Bielleicht aber ift ihre "Neigung schon anderwarts verschenft. Wenn "das ift, so muß August um das Geheimnis "wissen. Das ift vielleicht die Ursache, mars "um er fühllos gegen die Reizungen eines fo. "liebenswurdigen Madchens scheint. Denn ich "fann mir es nicht als möglich vorstellen, sie "mit Gleichgultigkeit anzusehen. Bo er bas. "fann, so bin ich sicher, er hat kein Geblute "von mir in seinen Abern. Ich wollte, ihr "hers mare fren gewesen, als sie hieher kam. "Denn ich denke, Lord Malcom und sie murs "ben zusammen nicht nur ein sehr liebenswurs "diges sondern auch sehr glückliches Paar abges "geben haben." Ich antwortete lächelnd, (fuhr "Ladn Relso fort) das denke ich auch. Biels nleicht aber ist August in Miß Revillen vers pliebt, und will es nur nicht merken laffen, fos alange er nicht versichert ift. feines Batere " Genehme

"Genehmhaltung zu haben." "An der darf er "nicht zweiseln, gaber zur Antwort. Denn ich "habe meine Bewunderung des jungen Frauens "zimmers so sehr als möglich geäußert, um ihrt "aufzumuntern, sich um ihre Gunst zu bewer-"ben; und wo ich nicht sehr irre, so hat das "liebe Mädchen keine Abneigung vor ihm."

"Da sehen Sie, Lady, Lucie, (fuhr fie. "fort) daß alles gerade so ausfällt, wie ich. "vorhergesehen habe, und daß Lord Relso die "Beirath seinem Sohne und. ber Lady Plum= isstead als eine Sache vorschlagen wird, bie "ihm sehr am Herzen liegt." Ich bat, man mochte nicht zu voreilig zu werke geben, und, sagte zur Lady, ich munschte, Lord Relso möchs. te langere Zeit mit mir bekannt sonn, ehe ich mich zu erkennen gabe, bamit nicht feine ges genwärtige Willfährigfeit, mich jur Schwies, gertochter anzunehmen, vielmehr eine Wirkung. des Geschmacks als der Urtheilskraft seyn möchs Er konnte wohl ben Erfahrung meines Namens feine Mennung von mir andern, wennt fie nicht Zeit genug gehabt hatte, in seinent Gemuthe Wurgel ju schlagen. Die Lady ers wiederte, in diesem Stücke sowohl als in jedent andern konnte ich befehlen. Gie wollte in ber. Sache nicht anders als nach meiner Unweisung perfahren. The state of the s

Lord Plumskead gieng ben Tag nach und frer Unkunft von hier weg, und wir wissen nicht genau die Zeit, wenn er wiederkommt. Ladn

25 6 .5

Pluma

Plumstead sagt une, meines Liebhabers Baster spräche oft mit ihr von einer Heirath zwisschen mir und seinem Sohne, weil er sie sür meine Vormünderin hielte. Sie gabe ihm zur Antwort, die Sache müßte großentheils auf den jungen Leuten beruhen; wenn die sich gesnugsam würden herausgelassen haben, würde sie anfangen, im Ernste daran zu denken.

Ju dieser Lage befinden sich gegenwärtig meine Angelegenheiten. Ich will sie darinne laffen, um Ihnen ju melden, daß ich geftern einen Brief von ber jungen Frau Lewis erhals ten habe, worinne sie mir schreibt, als ihr Brus der wieder zu seiner Frau gekommen mare, hats te sie große Freude bezeugt, ibn zu feben, und ihm barauf gesagt, sie batte ihre Edelfteine durch folgende List in Sicherheit gebracht. Sie hatte mit Fletchern ben Entwurf gemacht, sich von herrn Sactit entführen zu lassen, und er hatte daben auf einige Tage aus ber Stadt reisen sollen, damit es nicht schiene, als mußte er um die Sache; und damit nicht alles als ein abgelegter Handel herauskame, follte sie nach seiner Abreise noch einige Tage warten, che sie sich auf den Weg nach Schotts land machte. Sie hatte versprochen, seinen Befehlen nachzukommen. Alls er aber fort ges wesen ware, batte sie beschlossen, noch deusels ben Tag davon ju gehen, damit nicht das Made chen, das ben ihr war, von ihm Befehl haben möchte, ihre Gerathschaften ju durchsuchen, nup.

und sie nur das mitnehmen zu lassen, was Fletcher mitgenommen wissen wollte. Gie hatte also das Madchen zu einer Verrichtung ausgeschieft, die viele Zeit erfordert hatte, und ware zu ihrem Liebhaber geeilt, ber mit einer vierspännigen Rutsche in Bereitschaft gewesen ware. Solchergestalt ware Fletcher über ihre Flucht eben fo fehr im Ernfte erstaunt gemesen, als er sich angestellt hatte. Bu biesem Bers fahren aber hatte sie ein Borfall bewogen, der sich ju Pork ereignet hatte. Eine Dame, die neben ihr faß, hatte ihr Geschmeide bewundert. Sie hatte gesagt, es ware überaus schon, und ware, wie fie fande, in Oftindien eingefaßt. Sie konnte sich barinne nicht irren, denn sie hatte selbst einiges, das auf gleiche Art einges faßt mare, und das sie in Indien gekauft hatte. Der Straus, ben sie ba truge, fahe fast wie ein andrer, den sie bie Frau Homes ju Ma= draß hatte tragen sehen, wo ihr Mann Statts halter mar, und der ihr von einem Nabob mas re geschenkt worden. Frau Hackit hatte sich Die Frenheit genommen, diese Person um ihren Manien ju fragen. Gie hatte geantwortet, er hieße Smith; und sie wohnte zu London in der und der' Strafe. Frau Hackit hatte nicht für gut befunden, sich ihr an einem öffents lichen Orte zu erkennen zu geben; also hatte fie es baben bewenden laffen, sich ihren Namen und ihre Wohnung forgfaltig zu merken. ware

mare nicht zu zweifeln, daß das Geschmeide boit ber Frau Wilker und ihrer Dieberotte ihrem Bater, ware gestohlen worden; und sie hatte von der Zeit an beschloffen, baffelbe, mo mogs lich, zu behalten, bis das Frau Wilker (wels the es für das ihrige ausgegeben hatte, das sie ihr nur leihen wollte) ihr Recht auf dasselbe nach den Gesetzen erweisen konnte. Gie mußte gewiß, es ware auf mehr als zehntaufend Pfund geschätzt worden; da das ware, und es, wie fie wirklich glaubte, ihr rechtmäßiges Eigens thum ware, so durften sie und Herr Hackit nicht Hunger leiden. Sie hatte am Tage ihe rer Flucht einen Brief an Fletchern geschries ben, den sie auf ben Tisch gelegt hatte. Dars inne hatte sie ihm ihr Gesprache mit der ges dachten Dame von Wort ju Wort gemeldet, und gesagt, sie ware entschlossen, das Geschmeis de solange zu behalten, bis er darthun konnte, bak sie kein Recht darauf hatte; sobald er das thate, hatte sie ibm ihr Chrenwort gegeben, es ihm gerade so wieder zuzustellen, wie sie es von der Frau Wilker empfangen hatte. Hackit hatte die Klugheit seiner Frau sehr gelobt; und nun waren sie jusammen nach London gereist, um die Frau Snith aussins dig zu machen. Ich wünsche ihnen vom Hers gen Gluck ben ihren Nachforschungen; benn ich bin überzeugt, daß Frau Wilker und ihr Brus ber niederträchtige Leute find; eben fo sehr, meine

von Klosterbegebenheiten. 39%

meine Julie, als davon, das George Boothby

ein gefährlicher Mann ift.

Ich hoffe, Sie werden nunmehr in Londont senn; also will ich meinen Brief dahin übers schreiben. Das Land scheint mir eben ist erst recht schön zu werden, da wir im Begriffe sind, es zu verlassen. Indessen niuß man doch auch die gute Jahrszeit zum Reisen mitnehmen. Ich hoffe, Sie werden Sich nicht vor meiner Ankunft zu London auf den Weg nach Paris machen. Lassen Sie mich doch die Zeit wissen, die Sie dazu angesent haben.

Lord Malcom läßt Ihnen seinen ehrerbies tigen Empschl vermelden. Lady Jane schreibt selbst; und alle danken Ihnen für die Geschichz te der Nonne. Sie bewog uns zum Weinen, und wir sahen daraus, welches harte Schicksal ihr zugefallen war. Denken Sie daran, Juz

lie, und horen Sie auf zu klagen.

Leben Sie wohl, meine Allerliebste! Mich verlangt recht sehr, Sie zu sehen.

> Die Ihrige. Lucie Scott.

N. S. Frau Lewis schreibt mir, daß Susanne ganz munter aussieht, und wieder anfängt zuzunehmen.



Miß Julie Bolton an Lady Lucie Scott.

London.

gewesen, liebste Lucie, wo ich sehr ernstelich wünsche Ihre werthe Person zu sehen. Die Komödie, die Sie spielen, (ich will nicht sagen, das Gaukelspiel) scheint sich ihrem letzen Auszuge, wo nicht gar Austritte, zu nachten. Ich wünsche Ihnen aufrichtig glück zu Ihrem guten Erfolge. Die Sache litt aber auch gar keinen Zweisel, sobald nur Lord Kelso seine fünf Sinne gebrauchen wollte.

Merton zu Gaste gebeten. Seine Gemahlin bechrte die Mahlzeit mit ihrer Gegenwart. Das junge Paar war ihrer fatholischen Herrs lichkeit Tages zuvor vorgestellt, und sehr gnäsdig aufgenommen worden, so wie es auch gestern der Braut Verwandten ergieng. Sie hat aber natürlicher weise etwas Zurückhaltens des in ihrer Anrede, so daß mir eiskalt dabep wird. Lady Ludlow sah die Wirkung, die sie auf nich that, und sagte lächelnd, "es ist sehr "kalt, Mis Volton; aber Ihnen zu Liebe will wich das Feuer auschüten."

Lady Merton ist noch immer ein schönes Frauenzimmer. Es findet sich aber in ihrem Gesichte Gesichte eine Niedergeschlagenheit, daß es uns angenehm wird, sie anzusehen. Die Vereites lung aller ihrer Anschläge und Semühungen in ansehung ihres Sohns ist vermuthlich daran Urssache. Ich gestehe es, ich komite nicht umhin, Mitleiden mit ihr zu haben. Denn wenn sie wirklich glaubt, daß außer ihrer Kirche keine Seligkeit statt sindet, so niuß es ein schreckhafeter Gedanke für sie sehn, daß ihr Mann und einziger Sohn unwiderrustich zu immerwährens dem Elende verurtheilt sind. Welcher Schasde, daß diese arme Frau nicht weniger Glausden aber mehr Liebe hat!

Lusse und ihr lieber Gemahl wohnen nichtweit von und; so daß wir beständig bensammen sind. Die Aeltern haben ganz richtig geurstheilt, daß die jungen Leute einige Zeit beps-

fammen allein wohnen mußten.

Meulich gab ich einen Besuch ben einer weitläustigen Werwandtin meiner Mutter, der Lady Clayton, wo ich eine starke Gesellschaft antras. Als meine Muhme mich naunte, sah mir ein junger Herr, der nicht weit von mer saß, steif in das Gesichte, und sagte, "entschuls"digen Sie, Madam, wenn ich mir die Frens, heit nehme, Sie zu fragen, ob Sie nicht mit "der Lady Lucie Scott bekannt sind?"——"Ganz gewiß, mein Herr, gab ich zur Antwort; "sie ist meine vertrauteste Freundin"— "Und "wohnen Sie nicht ben Herrn Boothby, Mas, "dam?" fragte er weiter. Ich bejahte cs.

Darauf bat er mich um Bergeihung feiner Fras. gen, fagte mir, sein Name mare Sackit, fehr> te sich zu einem Frauenzimmer, so schön als ich sie iemals gesehen habe, ergriff sie ben der Hand, fiellte sie mir vor, und sagte, "das ift phier meine Frau, Dis Bolton, beren Ges. Aschichte Ihnen, wie ich sicher weis, nicht uns "bekannt senn kann." Ich füßte sie, und sage te benden ben ber Gelegenheit einige Sofe

Lichfeiten.

Lady Clayton mußte, wie ich fand, völlig um ihre Angelegenheiten. Ich magte es-basher, herrn hackit zu fragen, was er mit det nichtswürdigen Wilker und ihrem Bruder and gefangen hatte? "Gie find davon gegangen, mermiederte er, fein Mensch weis, wohin. Wir haben sedoch einige wichtige Entbeckungen gemacht, die wir Ihnen, Dif Bolton, wenn "Sie erlauben, daß ich und meine Frau mir "die Ehre geben barf, Sie zu besuchen, zur. "Fortsetzung ihrer Geschichte, deren erftern Theil-"Sie vermuthlich, von der Lady Lucie Scott erfahren haben, mittheilen wollen." antwortete, ja, ich mußte sie von ihr, und es follte mir ausnehmend lieb seyn, sowohl fie ben mir zu feben. als ihnen alle Dienste zu leisten, Die nur in meiner Macht stunden. Ich wollte darinne eine Gevollmächtigte meiner Freundin abgeben, ber ihr Baptes fehr am Herzen lage, und die mich selbst bereits nicht wenig zu ihrem Wortheile eingenommen batte. Frau

von Klosterbegebenheiten. 401.

Frau Hackit sprach denselben Nachmittag von verschiednen Materien, und allezeit mit Berftande und Bescheibenheit. Gie gefällt mir recht sehr. Ihr Mann scheint nicht wenig in fie verliebt ju fenti, und das ift mir angenehnt. Ich finde, sie führen einen Rechtshandel mit Sir Casparu wegen des großväterlichen Guts. Er fagt mir, fein Recht auf deffen Besit vott feiner Mundigfeit an mare durch bas Teffament außer allen Streit gesetzt. Sie werden alfo, trot bem Sir Caspar wenigstens bes Jahrs funfhundert Pfund erhalten, nebst noch einet Geldjumme, von welcher und der Fran Hackit Geschmeibe fie mit Anstande bis an des Baters Tob leben fonnen: Belche Barbarn find biefe Meltern, Die auf folche Art ihren Kindern ibr Grod rauben konnen, blos um fich felbft git bereichern! Det Getz, werthefte Lucie, ift ein Laster, das ich noch nie völlig habe begreifett konnett. Es ift felt fant, beffen Besit ju muns ichen, mas wir boch nicht bas Berg haben gut gebrauchen.

Herr Boothby sagte mir neulich etwas, bas nich sehr in Erstaunen setze. Er hatte nach nichner bem Lord Malcom ertheilten absschläglichen Antwort sogleich mein Vermögen in der königlichen Kauzlen niedetgelegt. "Denn, "sagte er, da ich sah, Miß Bolton, daß Sie "entschlossen waren, einen falschen Schrift zu "thun, ungeachtet meiner Bemühungen, ihn zu verhüten, so habe ich Sie nunmehr unter

Joie Aufficht des Lord Oberkanzlers übergeben, won dem Sie Sich mussen leiten lassen, und zoer ganz gewiß, vermöge seines Amts, dens zienigen mit Gesäugniß und andrer Strafe zbelegen wird, der sich unterstehen sollte, Sie zwährend Ihrer Minderjährigkeit ohne seine zuschenhaltung zu heirathen." Ich sah sehr ernsthaft aus, und antwortete, das wäre mir dennah gleich viel; denn schwerlich würde ich den Lord Oberkanzler abgeneigter vor meiner Slückseligkeit sinden, als er gewesen wäre.

er das gethan hat Denn ich hatte noch Hoffs nung, ihn hierinne zu erweichen; und ich glaus be wirklich, eben aus Furcht, daß es mir gluts ken möchte, hat er es außer seine Macht gesest, sich überreden zu lassen. Die genaue Redlichs keit dieses rechtschaffnen Mannes sollte allen Vormündern zum Muster dienen.

Ich muß nunmehr, wie es scheint, bemt Lord Oberkanzler meine Aufwartung machen, und ben ihm um Erlandniß anhalten, außerzundes zu gehen. Mein Gott! welche Plage ist doch der Reichthum! Wie gern wollte icht mein großes Vermögen abtreten, um nur vont Stund an Herr über mich selbst und über zehne tausend Pfund zu werden! Und hernach—Aber still! — Wie schwer wird es uns, den Entwurf unsers eignen Glücks zu machen! Vielleicht wären unser Wünsche, wenn wir sie erreichten, unser Unglück. Ich werde daher

von Klosterbegebenheiten. 403

dem Rathe des großen Philosophen Untoninst folgen, wenn er spricht, "übergieb dich willig "in die Hände des Schicksals, und laß es nach

"seinem Gefallen mit bir verfahren!"

George Boothby hat eine Wohnung uns ter den Rechtsgelchrten im Temple bezogen. Seit unstrer Unterredung im Garten auf der Abten Farnaby habe ich ihn selten gesehen; und von der Zeit an hat er mir mit einer ents fernten Ehrerbietung begegnet. Ich besürchte nun keine Gewaltthätigkeit von ihm, da mein Vermögen in der Kanzley in Sicherheit ges bracht ist. Vielleicht weis er diesen Umständ noch nicht. Zuweilen aber bilde ich mir ein, er musse ihn nur zu gut wissen, und das sen vernuthlich die Ursache seines kaltsinnigen Sezieigens gegen mich. Sen der ersten Gelegens heit, die ich sinden kann, will ich gegen ihnt von der Sache Erwähnung thun.

Lady Jane schreibt mir, Sie und Ihr Ansbeter liebäugelten mit einander so unbarmhers zig, daß es sie Wunder nahme, daß noch nicht das ganze Haus Ihre gegenseitige Neigung ents deckt hatte. Allein, spricht sie, man müßte die Krankheit selbst fühlen, um int Buche der Liebe so fertig zu lesen, wie sie es könnte; sonst müßte lange der ganze Anschlag ben Ihrer Zusammenkunft mit Ihrem Liebhaber ents deckt worden sonn, wenn auch keines von bens den ein Wort geredet hätte. Sie verlangt sehnlich, nach London zurückzukommen, und

Ec 2

erfuns

leste, das mußich sagen, ist wirklich recht gut. Wir bekommen ihn fast alle Tage zu sehen. Wiewohl freylich, wie ich vernuthe, sein vornehmster Bewegungsgrund ist, von seiner lies Benswürdigen Lady Jane zu schwaßen; denn dieser Materie wird er gar nicht mude.

Lord und Lady Longsdown befanden sich gestern wohl. Ich habe zwo Stunden mit ihe nen in ihrem Hause zugebracht. Sie wünschen ängstlich Ihre Rückkunft.

Kerade ben der Frau Cornely gehen. Die Sache ist mir verhaßt; ich muß aber dem Bitten meiner Freunde nachgeben. Lord Tatzten wird mein Mittanzer senn; das ist noch ein anlockender Grund. Lady Ludlow, Sir Franz, Herr und Frau Merton sind ebenfalls daben. Luise ist in Liebe und Shestand so verstieft, daß es mir gar sehr au einer Gesellschafs terin mangeit. Eilen Sie also ja bald zurück, wertheste Lucie, in die Arme

Ihrer

liebreichen und getreuen. Freundin.

Julie Bolton.



Lady Lucie Scott an Miß Julie Bolton.

ir haben hier einen Ball gehabt, werthes
fte Julie. Lord Malcom mußte, ihs
res Standes halben, mit Lady Janen taugen.
Da es der Miß Neville an einem Titel fehlte,
machte sich ein bäurischer Junker an sie. Er
drückte mir fast die Finger ab, und schleppte
mich mit solcher Heftigkeit herum, daß ich mich
nur mit Mühe auf den Füssen erhalten konnte.
Ben iedem Worte betitelte er mich Niß.
Ich glaubte, Lady Jane würde sich über uns
todt lachen.

Ihrem Mittanger gefiel iedoch ber Cpas nicht halb so gut als ihr; denn er sah jugleich ernsthaft und zornig über den Dorfjunker aus, ber, wie ich fand, ein Mann von Bermogen und aus gutem Hause mar. Das sagte er mir felbst, und beschloß seine Rede damit, "nun, Miß, wollen Sie mich haben?" Ich ants wortete, nein. "Das heißt ja furg abgefertigt, "verfette er. Aber mas haben Gie denn an "mir auszusegen?" - "Richts eben, so viel ,ich weis, gab ich jur Antwort; Die Sache piff nur, daß ich bereits andermarts versprochen "Ja so! schrie er, das ift ein auder Sie reden da gang verftandig. Ich "dachte E¢ 3.

"bachte gleich, es mußte einen hang haben; "oder sonst wurden Sie wohl nicht so fertig gewesen senn, einen rechtschaffnen jungen Rerl "mit zwölfhundert Pfund lährlich in der Tasche "fortzuweisen. Ich meines Orts lobe mir die "Standhaftigfeit. Sie thun also gang recht, "daß Sie ben Ihrer ersten Wahl bleiben. Ich "hore es iedoch nicht gern, daß Ihr Herzschon "verhaftet ift. Denn ich wollte Gie genoms men haben, wenn Sie auch keines Groschens "werth gehabt batten. Ich thue gern meinen "Augen etwas zu gute." Ich daufte ihm für feine großmuthige Absicht, und ermangelte fole genden Tages nicht, mich mit dem vortheils haften Erbieten, das mir ber Junfer gethan hatte, zu berühnten.

Nachdem ich bas zwischen meinem Liebhas ber und mir vorgefallne Gespräche ergablt hatte, fah Lord Kelso tiefsinnig aus: vermuthlich, weil er nicht gern hörte, daß meine Reigung bereits vorher eingenommen wäre. "Es wuns "dert mich nicht im geringften, Dif Reville, "sagte er, daß eine Schönheit wie die Ihrige "solche Gewalt auf ieden hat, mer Gie nur Das hore ich aber nicht gern aus Ihs grem Munde, daß Ihr herz verschenkt ift. 3Ich schmeichelte mir vielmehr, Sie wurden "es mit sich nach Hopton = hall gebracht haben." Ich antwortete lächelnd, "Mylord haben sich "gar nicht geirrt; benn ich habe es hier wirks plich ben mir; ich mußte nur etwas sagen, "uns

von Klosterbegebenheiten.

"um ben albernen Mann los zu werden" ---"Es ist mir herzlich lieb, sagte er, zu finden, "daß es mit Ihrer Erklarung tein Ernft ger

"wesen. ift."

Nach dem Essen sollte Lady Jame eine Gefundheit ausbringen. Gie gab den Lord Tatton an; ich den Heinrich Boothby. die Reihe an den Lord Malcom fam, brachte er die Lady Lucie Scott aus. Ich verfarbte mich vor Verwunderung. Lord Relso gab Ache tung barauf, und hoffte, wie ich glaube, die Bewegung, die ich ben Nemung des Frauens gimmere außerte, ruhrte von Gifersucht her. Er fragte mich, ob ich Lady Lucien kennte ? Meine Antworten befräftigten seinen Argwohn. Denn als er weiter fragte, ob fie denn in der That so fion und liebenswurdig mare, als sie das Gerüchte beschriebe, antwortete ich falte blutig, man konnte über den Geschmack nicht urtheilen; meiner Meynung nach mare sie wes der eins noch das andre. Lady Plumstead, ihre Tochter und Lord Malcom widersprachen mir alle eifrig, und schworen, ich könnte nicht. so denken, wie ich da redete. 3ch hatte mabs rend dieses lächerlichen Streits genug zu thun, um mich ben Ernfte zu erhalten.

Als wir vom Cifche aufgestanden maren, ergriff Lord Relfo feinen Sohn benm Urme, und sie giengen in ben Parc fpagieren. Frauenzimmer festen uns jum Spiele nieber. Als die Herren juruckgekommen waren, tes

schwerie.

schwerte ich mich, daß ich des Spielens müde ware. Lord Relso erbot sich sehr höflich, für mich einzutreten, Ich übergab ihm willig meisnen Plaß, und that mit dem Lord Malcom

einen Spatiergang.

Hier erzählte er mir mit Entzücken, seiner Water hatte ihm den Antrag gethan, sich um meine Gunst zu bewerben, weil ich, seiner Wens nung nach, sehr geschickt wäre, einen ieden im Shestande glücklich zu machen. Lord Malcom versprach seinem Pater einen fertigen Gehors sam gegen seinen Willen. Dieser hatte ihm, vermuthlich um ihn auszumuntern, gesagt, er müßte sich sehr irren, wenn nicht Wis Neville eine Neigung für ihn hegte; wenigstens wüßte et sicher, daß er ihr nicht gleichgültig wäre.

Tarauf hatte er seinen Sohn gefragt, ob auch sein Herz wirklich von meinen persönlischen Reizungen und andern Vorzügen gerührt wäre. Lord Malcom hatte geantwortet, er hätte mich von dem ersten Augenblick an gesliebt, da er mich zu gesichte bekommen hätte, und blos die Erklärung seiner Gesinnungen sostange zurückgehalten, die er völlig mit seines Vaters Meynung von des Frauenzimmers Gesmüthsart, Vermögen, u. s. w. bekannt son würde. Denn es wäre sein fester Entschluß, nicht zu heirathen, wosern er nicht seine Wahl genehm hielte.

"Du siehst wohl, Alugust, erwiederte er, "ich halte sie nicht nur genehm, sondern preise "dir

von Klosterbegebenheiten. 400

"dir auch stark die Miß Reville zur Frau an.
"Ich weis sicher, es wird deine eigne Schuld "senn, wo du nicht mit ihr glücklich bist."

"Wohlan benn, hatte der Sohn geantwors ntet, ich will noch beute bes Tages dem Fraue genzimmer meinen Antrag thun. Aber erlaus "ben Gie, daß ich Gie erinnere, daß meine "Leidenschaften ftark find. Wofern fie fich ein-"mal auf einen Gegenstand gerichtet haben, fo "ift es auf Lebenszeit. Ich schmeichle mir als "so, ich darf mich auf Ihre ftandhafte Einwils "ligung in diese Beirath verlaffen. Denn folls "te fich eine nicht vorhergesehene Ginmendung "wider sie hervorthun, so sage ich Ihnen aufprichtig, man wird mich niemals babin bring "geit, dem Besitze eines so artigen Madchens "iu entsagen, Ihre Grunde möchten auch senn "welche fie wollten."

"O was das betrifft, hatte Lord Relso ges "antwortet, so kannst du dich darauf verlassen, "daß ich meinen gesaßten Entschluß, ench zu "verheikathen, nicht ändern werde. Ich bin "zu sehr von des Frauenzimmers Vc. dieusten "überzeugt, als daß ich mich anders besinnen "sollte. Wäre auch ihr Vermögen nicht halb "so groß, als Lady Plumskend zu vermuthen "scheint, so wurde das ben mir keinen Unters "schied ausmachen; denn ich habe die Frau sür-"dich nothig, und nicht das Geld."

Wir nahmen darauf mit einander Abrede, Lord Malcom und ich, er sollte seinem Bater Ecs sagen, fagen, ich hatte seinen Antrag auf die gunftige

Als wir wieder in bas Zimmer traten, fab ber alte Lord seinen Sohn und mich mit auss fpahenden Augen an. Wir schienen bende auf geräumt und mit einander jufrieden ju fenn, 3ch nahm mahr, daß er bas mit Vergnügen Tages darauf überfiel er ben Lord bemerkte. Malcom, indem er mir die Hand füßte. 3d ward roth. "Meine liebe Miß Neville, sagte "Lord Relso, schämen Sie Sich nicht, einen prechtschaffnen jungen Mann, ber Gie anbetet, glucklich ju machen. Bur Dankbarkeit wols "len seine Mutter und ich bas Geschäffte uns " fers Lebens baraus machen, Ihrer bender Glude "seligkeit zu befordern, wofern Gie die unfrige "dadurch befraftigen wollen, daß Gie in unfre "Familie treten. In der That, mein liebes junges Frauenzimmer, wir find so entjuckt "über Ihre Gesellschaft, daß wir uns nicht das "iu entschließen konnen, sie zu verlieren."

Ich sagte dem Lord, ich hielte mich durch seine Wahl für sehr geehrt, und würde meine außersten Bemühungen anwenden, mich der günstigen Mennung, die er so gütig von mir

gefaßt hatte, murdig ju machen.

"So willigen Sie denn also darein, Miß "Neville, erwiederte er, meine Tochter zu "werden? Sagen Sie mir das, meine Allers "liebste!" Etwas verlegen antwortete ich, "ia, "Milord, wenn anders meine Freunde es guts "heißen."

von Rlosterbegebenheiten. 411

"heißen." Er kußte mich darauf, übergab meine Hand seinem Sohne, und sagte, "hier, "August, nimm sie, und suche, wo du kaunst,

"einen solchen Schap zu verdienen."

Plumskead Einwilligung in unfre Heirath zu begehren, weil er glaubt, ich ware ihr Muns del, und sie hatte die Macht, nich wegzuges ben. Sie wußte schon, wie sie sich zu verhals ten hatte, und sagte also dem Lord, ich hatte einige weitläuftige Verwandte, die daben nüßsten zu rathe gezogen werden. Sie könnte ies doch für ihre bereitwillige Genehmhaltung der Heirath Bürge seyn.

Wenig Tage darauf, nachdem alles biefes glucklicher weise jur Richtigkeit gebracht mar, kam Lord Plumstead an. 'Ich hatte noch ims mer verlangt, daß mein mahrer Name follte verschwiegen bleiben, bis ich meines Baters Einwilligung in die Beirath erhielte; und ich hatte beshalben an meine Mutter geschrieben. Nachdem die ersten Höflichkeiten gewechselt mas ren, sagte Lord Plumskead zu mir, "meine "liebe Lady Lucie, ich bitte Gie um Bergeis "hung; ich habe hier einen Pact Briefe au "Gie; die ich schon vor einer Woche erhalten, "und Ihnen nicht zugeschiekt habe, weil ich "alle Tage vermuthete, felbft ju fommen. 3ch "tann Ihnen aber fagen, baß Ihre Aeltern, "Lord und Lady Longsdown, imgleichen Ihr "Bruden Lord Tatton, sich wohl befinden." Urtheir

Urtheilen Gie, wenn Gie konnen, von meis ner Berlegenheit und bes Lord Kelso Erstaus nen ben Endigung dieser Rede. Ich ftand foz gleich auf, trat auf ihn ju, und sprach, "vergeben Sie, Mplord, daß ich Sie auf folche "Art hintergangen habe. Ich fann feine ans "dre Ursache sur Entschuldigung anführen, als Die mahre. Die gartliche Achtung, die Lord Malcom und ich bereits lange für einander "gegegt haben, und die Furcht, daß Gie mich "nicht für Ihre Schwiegertochter annehmen "möchten, hat mich ju biefer unschuldigen Lift bewogen, um Ihre Einwilligung in unfre Beis "rath ju erhalten. Bergeben Gie alfo, mers stheffer herr, ber Lady Lucie Scott aus Liebe "für Ihren Gunftling, die Dif Reville."

Er faßte mich in seine Urme, drudte mich an seine Bruft, und sagte mit Thranen in den Augen, "vergeben Gie mir, mein Aengel! "Gie haben gar nicht um Bergeihung ju bit: "ten; ich muß es thun, weil ich Ihnen nicht alle die Ehrerbietung bezeugt habe, die ihrem "Range gebührte. Ich glaubte vor einigen "Stunden, ich konnte Gie gar nicht lieber ges winnen. Aber durch das, mas ich ist gebort "habe, wird noch meine Bewunderung Ihrer Denkungsart erhöht. Welche herablaffende "Gute war es von Ihnen, Sich so weit ju ers miedrigen, um ben Gigensinn einestalten "Manns zu schonen, und in Ihro Riebhabers "Familie den Frieden ju erhalten! Denn ich will

von Rlofterbegebenheiten. 413

will es nicht laugnen, Lady Lucie; hatte man somir meine Einwilligung vorher abgefordert, nebe ich Sie kannte, so wurde ich sie unstreis stig verweigert haben. Nun aber sind meine hourstheile alle verschwunden, und überlassen siere Stelle den lebhaftesten Empfindungen der Freundschaft und Lochachtung gegen iedes von meines lieben Mädchens Familie."

hier ftand er von seinem Size auf, ergriff Lord Malcoms und meine hand, legte sie in einander, und sagte, "also, meine lieben Kine "der, vereinige ich euch Gott segne euch "bende! Ihr send in der That eins des andern "murdig "Darauf führte er uns mit einer Regung von Zärtlichkeit, die alle Anwesende rührte. Der Ludy Kelso Freude über diefen

Auftritt mar unbefchreiblich.

So bin ich benn nun wieder in meinen lange verlornen Rang eingesent. Lord Relso bat an meinen Buter und Lady Kelso an meine Mutter geschrieben. Lord Malcom und ich haben ihrem Beyspiele gesolgt; daß also, wie ich vermuthe, in wenig Monaten mein Roman, so wie alle die andern, mit der heirath sich endigen wird. Denn nach dieser Zeit ist eine Peldin nicht mehr der Rede werth. Der Geiste liche versest ihr den Enadenkoß; und weitet hort man nichts von ihr.

Lord Plumftead lachte berglich über den verworrnen Sandel, wie er ihn mit Rechte nannte, fcmor aber, er hatte es gang vergefe sen, das ich Neville hieß. Wir verziehen ihne leicht, wegen des guten Erfolgs. In der That war es eine so glückliche Entwickelung der Kosmödie, als wir nur möglicher weise hatten erstinnen können.

Mich verlangt sehr, Julie, von den Hachits zu hören. Gott gebe, daß die arme Frau wieder zu ihrem Bermögen kömmt! Bermels den Sie doch benden meine freundlichsten Eins pschlungen. Ihr Vormund hat sich selbst ahns lich gehandelt. Mir ist das nicht leid, was er gethan hat. Denn dadurch wird allen Uns schlägen Georgens wider Sie mit Nachdrucke vorgebeugt werden. Anschläge aber hat er ges habt, das weis ich sicher. Also deucht mich, ie eher Sie ihm die Sache erzählen, desto bässer.

Leben Sie wohl, meine stets wertheste Jus lie! Ich wunsche Ihnen mehr Vergnügen, als Sie Sich auf dem Balle zu versprechen scheis nen. Eine Maskerade ist gut genug, einmal besehen zu werden. Da aber iede einzelne Mass ke Wit haben sollte, um ihren Character gu behaupten, jum Unglucke bagegen nur wenige. von ihnen auch nur gefunden Berftand haben, fo wird, meines Erachtens, nach ber erften Biertheilstunde ber Auftritt alber, ja, gar tras, gifch. Denn man fann sich nicht enthalten, gu feufgen, mie Berres ben einer andern Ges legenheit that, als er seine Armee betrachtete: nicht eben darum, weil sie alle in wenig Jahs ren fterben muffen, sondern weil die Welt eine. foldje

von Klosterbegebenheiten. 415

folche Anzahl Narren hervorgebracht hat, und die klugen genöthigt sind, mit ihnen Gesellschaft zu machen.

Leben Sie nochmals wohl, wertheste Freuns

die Ihrige. Lucie Scott.

Frau Merton an Lady Lucie Scott.

London.

Wertheste Madam,

a mir die aufrichtige Freundschaft nicht unbekannt ist, die von Kindheit auf zwis schen Ihnen und der Miß Bolton geherrscht hat, so kann ich mir leicht vorstellen, wie groß Ihre Aengstlichkeit darüber senn muß, daß Sie keine Briefe von Ihrer Julie erhalten. Ich habe daher lieber selbst einen Boten übler Zeistung abgeben, als Sie länger in einer schmerze haften Ungewisheit wegen Ihrer. Freundin lassen wollen.

Wo soll ich aber Muth hernehmen, Ihre sanfte Brust burch den schreckhaften Vorfall zu verwunden, den ich zu berichten habe?

Sie haben unstreitig von der Miß Bolton vernommen, daß wir allerseits die Maskerade bep hen der Frau Cornely besuchen wollten. Das thaten wir denn. Lord Latton sollte Julien unter seiner Aussicht haben. Das Gedränge wat groß, so daß wir nur paarweise uns zussammenhalten konnten, und oft von einander abkamen. Miß Bolton tanzte mit Ihrem Gruder. Ich sah ihnen einige Zeit zu. Als ich aber des Stehens müde ward, gieng ich in ein anders Zimmer, um einen Sitz zu suchen, weil im Canzsaale keiner ledig war.

Ich hatte nicht lange da gesessen, so kant Lord Tatton auf mich zu, und fragte mit eis ner verwundernden Miene, "Madam, wo ist "bem Mis Bolton? Ich glaubte, sie wäre "ben Ihnen. Ich habe sie im Tanzsaale ges lassen, indem ich für sie ein Glas Wein holte; "und da ich wiederkomme, kann ich sie nicht "sinden" — "Mein Gott! rufte ich aus, ich "habe sie seit einer halben Stunde nicht geseschen, da sie noch mit Ihnen. Molord, tanzte."

Wir wurden sogleich allerseits einig, auf verschiednen Wegen auszugehen, um sie aufzusschen, weil wir vermutheten, daß sie, so wie ich, eines Siges halben in ein anders Zimmer gegangen senn wurde. Wir durchsuchten ies doch alle Zimmer und alle Winkel des Hauses vergebens. Ihr Bruder und Herr Merton fragten ieden Sänstenträger und Miethkutscher aus, ob sie nicht ein junges Frauenzimmer int der und der Kleidung sich hätten weg begeben sehen. Sie erhielten aber zur Antwort, es giengen

von Klosterbegebenheiten.

giengen beständig so viele Leute aus und ein, daß sie auf niemanden inebesondre Achtung gez ben konnten. Ueber Diese Machricht febr ers

fchrocken, famen fie wieder ju uns.

Wir waren alle in Verlegenheit, uns vors zuftellen, mas aus ihr geworden ware. Ladn Ludlow fagte, vielleicht ware sie mude gemes sen, und hatte sich unvermerkt nach hause ges schlichen, damit nicht Lord Tatton Soflichkeit balben für nöthig halten mochte, fie zu begleis. Dieser Gedanke, so unwahrscheinlich er war, bewog ben Lord Satton, in eine Ganfte au fteigen, und fich fogleich ju meinem Bater tragen zu lassen, um sich nach ihr zu erkundis gen. Er kam aber in furjem nit ber Nache richt wieder, fie-mate nicht zu hause.

Ich will nicht versuchen, die Angst gu bes fchreiben, die Diese Beitung uns allen erweckte. Da wir fanden, daß sie gang gewiß nicht in bem Maskeradenhause mar, beschlossen mir, alle von ba weg und in meines Baters Haus Das thaten wir, und weckten bent guten alten Mann auf, um ihm zu sagen, baß fein Mundel nicht zu finden mare. Er gerieth, wie Gie leicht vermuthen konnen, in die großte Bestürzung und Betrübniß, ale er unfern Bes richt von der Gache vernahm.

Das war des Morgens um dren Uhr. Es wurden fogleich Avertiffements geschrieben, und. ju allen Zeitungedruckern geschickt, barinne große Belohnungen fur diejenigen ausgehoten,

will be and a

wurden,

wurden, die in dieser geheimnisvollen Sache einiges Licht zu geben wüßten. Mein Bater, der arme Mann, dessen Kummer ausnehmend groß ist, wartete den nächsten Bormittag dem Lord Oberkanzler auf, welcher versprach, iedes mögliche Mittel anzuwenden, um entweder das Frauenzimmer oder ihren Entführer aussindig zu machen. Es ist dem zu folge auf allen Strafzsen, in allen Wirthshäusern und Seehäfen anz gedeutet worden, ben hoher Strafe sie und ihre Begleiter anzuhalten.

Wahrhaftig. Madam, wir befinden uns alle in einer Dunfelheit von Muthmagungen, um zu errathen, mas bem lieben Dabdhen bes gegnet, mit wem und wohin fie gegangen febn Wir wissen, daß sie niemals eine Reis gung für einen Mann gehegt hat, außer für meinen Bruder Heinrich; der aber ift außer Landes. Wir wissen auch nicht, baß sich ein Mann um sie beworben hatte, seit dem Lord Malcom, welcher iedoch ein Mann von Ehre ift, und bereits mit Ihnen, Mylady, in Bere bindung steht. Rurg, wir find alle ihrenthals ben unglücklich. Mein Nater und meine Muts ter kommen über ben Berluft ihres Lieblings, wie fie fie nennen; fast von Sinnen. Bum größten Unglucke ift mein Gruder George, derben ber Sache hatte geschäfftig seyn, und seine Vetrübten Meltern, troften konnen, bereits bie vorige Woche nach Oxford gereist.

von Klosterbegebenheiten. 419

Leben Sie wohl, Madam! Sie follen gang gewiß von mir Briefe befommen, sobalb ich nur einige Rachricht von unfrer verlornen Freundin erfahre. Das herz will mir fprins gen, indem ich dieses schreibe. Wir ermuden ben himmel mit unfern Gebeten um ihre Gis therheit und Zurückgebung an ihre Angehöris gen und Freunde. Ich bin unter vielen Ents schuldigungen, daß ich Ihnen Kummer vere ursache,

wertheste Lady Lucie,

Pero

gehorsamfte Dienerin: Luise Merton.

Lady Lucie Scott an Herrn George Boothby, Esquire.

Hopton = hall.

Mein hert, er Antheil, ben ich an ber Wohlfahrk meiner Freundin Dif Bolton nehme, nothigt mich, Ihnen meinen Argwohn wegen ihrer Entfernung von der Maekerade ju ente becken. Dur mit Dube fann ich mich babin bringen, Ihr vaterliches Ger; ju verwunden, und Ihnen ju sagen, daß ich Ihren Sahn Geors ge Boothby für ihren Entführer halte. 34

20 a

weis,

- 1

weis, daß er ihr mehrmals verliebte Antrage gethan hat, und weis auch, daß allezeit ihre Antworten entscheidend verneinungsweise ausges fallen sind; ja, sie hat gedroht, Ihnen seine Antrage zu entdecken, wofern sie wiederholt würden.

Derjenige Mann, mein herr, ber fo weit von feiner Pflichtmäßigkeit und Ehre abweichen kann, daß er eine junge Perfon, die unter Ib. rer Vormundschaft steht, ju einer geheimen Heirath mit ihm zu verführen sucht, ift, wie ich überzeugt bin, fahig, iedes gewaltsame Mits tel ju Erreichung seines Endzwecks zu ergreis Wermuthlich wird er davon nichts wissen, daß ihr Vermögen in der Kanglen niedergelegt ift, sonst murde er wohl nicht mit ihr durch= gegangen senn. Wenn er die Sache erfahrt, wird er sie zwar verlassen; aber wird er sie auch Ihnen wieder zurückbringen? Rein, viele mehr wird er sein außerstes anwenden, sie vor Ihren Machforschungen zu verbergen, um feis ne Niederträchtigkeit desto mehr zu verheimlis Entschuldigen Gie, mein herr, diesen chen. Ausbruck. Er muß frenlich zu rauh in dem Ohre eines Waters klingen. Alllein ich bin überzeugt, daß er hier mit Rechte gebraucht wird; und meine Liebe für meine Freundin verstattet mir nicht, meine Gestunungen ben einer Gelegenheit zu verstellen, wo ihre Ehre, ia, vielleicht ihr Leben in Gefahr ift.

von Rlosterbegebenheiten. 42I.

Ich bin 'mit der vollkommensten hochache tung und größten Chrerbietung, fur herrn Boothbys Tugenden

Dessen

gehorsamfte Dienerin. Lucie Scott.

Lady Lucie Scott an Frau Merton.

Sopton = ball. Sch bin Ihnen, wertheste Madam, für Ihre Gutigfeit, an mich ju schreiben, sehr vers Wirklich hatte mich meiner Julie langes Stillschweigen ausnehmend bekummert. Ach! ihr bloser Name macht, bag mir bas Blut farrt, vor Furcht, daß sie in diesem Aus genblicke die graufamfien Beleidigungen bon bem Ungeheuer erdulden möchte, das fie perras then hat. Ich zittre ben bem Gedanken, und mein herz klopft frampfhaft ben meinen schrecke lichen Beforgnissen. Wolle doch der Allmacht tige das vollkommenste Werk seiner hande in Schutz nehmen! Er muß, er wird eine Uns schuld wie die ihrige erhalten. Mein Bertrauen steht auf densenigen, der niemals die wahren Tugendhaften verlassen hat. Gleichs wohl kann ich mich nicht fo febr in feine gugung ergeben, daß ich nicht wegen meiner Ju= lie die heftigste Unruhe ausstehen follte. 3ch fann

DD 3

kann weber effen, noch trinken, noch schlafen,

bis ich Nachricht von ihr erhalte.

Lord Relso und sein Sohn haben Besehl an alle Posthäuser geschickt, alle Reisende auf der Straße nach Schottland aufzuhalten, bep denen man einige Achntichkeit mit der Beschreis bung sinden würde, die sie von der Person meisner ungläcklichen Freundin und ihres unmenschptlichen Entführers gegeben haben.

Schreiben Sie doch ja an mich, wertheste Madam. Es wird ein Werk christlicher Liebe senn. Meine Besorgnisse bringen mir den Tod. Weine Augen strömen von Chränen, und mein herz will vor Harme zerspringen. Ich weis nicht, was ich schreiben soll. Nur so viel weis

ich, daß ich unausgesett bin

Dero

verbundenste und gehorsamfte :

Lucie Scott.

Frau Merton an Lady Lucie Scott.

London.

men Briefe zu folge, den Mylady an meis nen Vater geschrieben hatten, fertigte er styleich einen Boten ab, um Georgen von Ors ford zu holen. Der Bote kamemit der Nachs richt richt zurück, man hatte Georgen nicht dort gesehen, seitdem er von seinen Reisen wieder nach England gekommen ware. Urtheisen Sie von seiner sehlgeschlagnen Erwartung und Bestrübniß ben Bernehmung dieser Zeitung! Er schlug die Hand ap seine Brust, und sagte mit einem tiesen Seuszer, "ia, Lady Lucie Scott "hat Recht. Mein Sohn ist der Niederträcht

atige, für den fie ihn halt."

Mein Nater hat in die Zeitungen einen Abris von seinem Sohne sezen lassen, und eine beträchtliche Belohnung für ieden ausgeboten, der ihn in Verhaft nehmen, und den Gerichten ausliesern würde; so groß ist die heldenmüthisge Tugend dieses rechtschaffnen Mannes. Dess gleichen hat der Lord Oberkanzler einen langen Besehl in die Zeitungsblätter einrücken lassen, woriune die Strasen augezeigt werden, die im Gesese verordnet sind, wosern iemand eine Erbin entsühren würde, die unter der Norsmundschaft der Krone stünde.

Alles iedoch, was man bisher gethan hat, ist fruchtlos gewesen. Wir hören keine Nache richt von unsrer lieben Julie, und fangen also an ju argmohnen, daß sie George außer Lanz des geführt hat. Welcher Schade, daß ihre zärtliche Besorgniß, ihres Vormunds Ruhe zu stören, sie bewogen hat, meinem Vater die kühnen Zumuthungen seines Sohns zu versschweigen! Das alles hätte können verhütekt werden.

Do

Mein

Mein Zustand ist in der That bedauerher würdig. Ich din bekümmert wegen meiner Freundin, wegen meiner Aeltern, und selbst wegen meines unwürdigen Bruders. Dieser unvorsichtige Schritt nuß unvermeidlich sein Unglück seyn. D Lady Lucie! Es würde Ihr sanstes Herz verwunden, wo Sie meiner Aelstern ausnehmende Vekümmerniß ben dieser schreckhaften Gelegenheit sehen sollten. Ich fürchte wahrhaftig, sie wird ihneit benden den Tod bringen.

Man hat ausgeschickt, um in allen Sees hasen ben den Hauptleuten der Schiffe und Packetboote Erkundigungen einzuziehen. Gesbe der himmel, das sie uns Enüge verschaft sen! Denn ich werde niemals von Ruhe wissen, dis ich von der Gesundheit und Sicherheit meiner Freundin zuverlässige Nachricht erhals te. D sie war so ausnehmend liebenswürdig! Doch ich würde nur Sie und mich franken, wenn ich ihre Vollsommenheiten hererzählte. Ich will daher die Feder niederlegen. Meisne Kräfte sind ohnedieß so schwach, daß ich Ihnen kaum noch versichern kaun, daß ich zichtig sep

Pers

gehorsamste Dienerin. Luise Merton.

Die

Die porige an ebendieselbe.

London.

Wertheste Lady Lucie!

Sist von Brighthelmstone Nachricht einsgelausen, daß vor ungefähr einer Woche zwen junge Leute benderlen Geschlechts sich ben später Nacht auf ein Fischerboot nach Franksreich eingeschifft haben. Das Frauenzimmer hätte sehr undaß geschienen, und großen Wisderwillen geäußert, als sie auf das Schiff gesbracht werden sollte. Sie hätten sie mehr todt als lebendig hinein getragen. Nach der Besschreibung, welche die Leute von allen benden machen, bleibt kein Zweisel übrig, daß es Miß Bolton und George gewesen sehn müssen.

Mein Vater ließ ben Vernehmung dieser Nachricht geschwind anspannen, und suhr nach Brighthelmstone ab. Von da gedenkt er sos gleich nach Dieppe überzusahren, um ihnen nachzuseßen. Er hat an Heinrichen geschritzben, und ihm besohlen, einen Abriß von Justien und seinem Bruder dem Statthaltet der Normandie einzureichen, damit er die Flüchstigen möchte anhalten lassen, wo sie nur ause gesunden werden.

Herr Merton ist mit meinem Bater abs gereist. Erstlich darum, weil er das Französ sische so gut als ein Einheimischer spricht; und Dd 5 hernach,

\$

bernach, weil wir es nicht für rathsam hielten, ben alten Mann allein reisen zu lassen, zumal zu einer Zeit, ba er in ber heftigsten Unruheift.

Unserm Gesandten zu Paris ist auf Befehl des Königs Anweisung zugeschickt worden, die genauesten Nachforschungen nach den Reisenden vornehmen zu lassen. In der That, sie können es gar nicht vermeiden, entdeckt zu werden.

Der unglückliche junge Mann! In welchen schrecklichen Zustand wird sein Geiz ihn versezzen! Denn ich kenne meinen Bruder, Lady Lucie; und kann mich baher in seinem Sewesgungsgrunde zu dieser verzweiselten That nicht irren. Das Geld, nicht die Liebe, ist sein Abgott.

Es mag nun aber der Erfolg dieses uns glücklichen Handels senn, welcher es will, so muß er doch allezeit nicht wenig bekummern

Dero

gehorsamste Dienerin.'
Luise Merton.

Lord Tatton an Lady Lucie Scott.

London.

Liebste Schwester,

er Handel mit der Entführung deiner Freundin Miß Bolton hat mir unbeschreiblis
che Unruhe sowohl deinethalben als ihrentwes
gen verursacht.

Du weißt, ben welcher Gelegenheit ich mich auf der Maskerade von ihr getreunt hatte. Es währte geraume Zeit, ehe ich den Wein des Kommen konnte, denn das Gedränge war zu größ. Als ich aber wieder in das Zimmer kam, konnte ich sie nicht finden. Es ist mir unbegreistich, durch welche Mittel sie von da hat weägelockt werden können; denn ich hatte sie zwischen zwen Frauenzimmer gesetzt, und sie hatte versprochen, auf dem Plaze so lange zu warten, die ich wiederkäme.

Ich habe endlich die benden Trager aussfindig gemacht, in deren Sanfte sie sich von der Maskerade wegbegeben hat. Sie ist, wie sie sagen, frenwillig hincin gestiegen. Sie haben sie über die Westminsterbrücke getrasgen, da denn ein Herr, der die Sanfte begleistet hatte, sie herausgenommen, und mit Geswalt in eine Miethkutsche genöthigt hatte. Er hatte den Trägern fünf Gvineen gegeben,

und ihnen befohlen, ju schweigen.

Ferner habe ich den Miethkutscher vorges habt, welcher spricht, er hatte den Herrn und das Frauenzimmer bis Newington geführt, wo ein Postwagen auf sie gewartet hatte. Der Herr hatte ihm eine Gvinee gegeben, und darauf das Frauenzimmer in den Wagen gesetzt, die ihm porgekommen ware, als ware sie ohnmächtig.

Weiter habe ich auch mit dem Posiknechte geredet. Der pricht, er hatte sie Grondon geführt, wo sie die Pferde umgewechselt hatten, nicht 1

ŀ

nicht aber ben Wagen; benn ber mare bis

Brighthelmstone gemiethet gewesen.

Du hast bereits von ber Frau Merton pernommen, daß man fie an diesem Orte ges feben hat, von da fie nach Frankreich überges fest haben. Die in ber Zeitung ausgebotnen Belohnungen haben uns die bisher angeführten Nachrichten verschafft. Herr Merton ichreibt und von der Ruste, die Wirthin im dasigen Gasthofe hatte ausgesagt, ber herr hatte sich Die wenigen Stunden über, die sie in ihrem Haufe zubrachten, gegen bas Frauenzimmer hochst ehrerbietig bezeigt; doch hatte er sie durchaus nicht dahin bringen können, etwas ju effen oder ju trinken. Gie hatte bittre Thras nen vergoffen, und zu ihm gesagt, die außers fen Bemühungen feiner Graufamkeit follten sie boch nicht abhalten, zu fterben. Gie hatte mit der Wirthin ju reden versucht; George aber (benn er mar es unftreitig) hatte ihr die Sand auf ben Mund gehalten, und der Frau befohlen, aus bem Zimmer ju geben.

Wie bekümmert bin ich, Lucie, wegen beis ner lieben Freundin! Welches Ungeheuer muß George Boothby senn, daß er einer Person von deinem liebenswürdigen Geschlechte mit solcher Unfreundlichkeit begegnen konnte! Meis ne liebe Jane schwört, sie will nicht eher die theinige werden, bis Julie aussindig gemacht, und ihren Freunden wiedergegeben senn würde. Sie ware gut dafür, spricht sie, du werdest

ihrent

threm Genspiele folgen; damit nicht die Freut de ben eurer Hochzeit durch den Gedanken vers dittert würde, was ist eure Freundin auszustes hen hatte. Du siehst also, Schwester, ich bin auf zwensache Art in diesen verfänglichen Hans del verwickelt.

Lady Jane sagt mir, du wärst ben ihret Abreise von dem ganzen kelsoischen Geblüte ans gebetet worden. Mein Bater scheint mit deis ner getroffnen Wahl eines Manns wohl zus frieden. Sowohl deines Liebhabers Brief an ihn als des Lord Relso seiner haben ihm sehr gefallen: Meine Mutter spricht, es wäre hart, daß sie deiner Gesellschaft beraubt seyn sollte, noch ehe du geheirathet hättest. Ich denke gerade wie sie; denn niemals hat iemand seine Schwester mit mehrerm Grunde und größret Zärtlichkeit geliebt als

Dein

getreuer Freund und Bruder. Eduard Tatton.

Frau Merton an Lady Lucie Scott.

London.

Wertheste Laby Lucie! Sben habe ich ist einen Grief von meinem Manne aus Rouen erhalten, worinne er mir meldet, sie hatten nach ihrer Landung zu Dieppe Dieppe meinen Bruder und Julien bis ant jenen Ort ausgefragt. Zu Rouen selbst aber hatten sie durch die genaueste Erkundigung mehr nicht heraus bringen können, als daß der Herr und das Frauenzimmer eines Margens nach Bezahlung ihrer Nechnung zu susse dem Wirthshause gegangen wären; wohin aber, das wüsten sie nicht; denn es wäre sie nichts angegangen. Es wäre bereits seit verschiednen Eagen, daß sie ihr Haus verlassen hätten.

Mein Bater war darauf mit meinem Manne auf das Feld spazieren gegangen, um zu beratheschlagen, was für Maaßregeln sie ferner zu ers greifen hätten, um, wo möglich, von der Wirkthin mehr herauszubringen; weil sie argwohnsten, sie wüßte von der Sache mehr, als sie ihnen sagen wollte. Auf einmal ruste Herr Merton aus, "dort geht George!" Mein Bater richtete seine Augen dahin, und sah eisnen Mann langsam auf sie zu kommen, der seine Augen start auf die Erde gerichtet hatte, und als ein Bootsmann gekleidet war. Aber seiner Verkleidung ungeachtet erkannte er ihn doch alsbald für seinen Sohn.

Der alte Mann lief auf ihn zu, faßte ihn ben der Kehle, und ruste in einem zornigen Tone aus, "Sösewicht! habe ich dich nun!" George, dessen Erstaunen- den dieser unerwarsteten Begrüßung Sie Sich leicht deuten könsnen, wollte sie überreden, sie irrten sich in der Person, und siellte sich, als wüste er gar nicht;

wer

wer sie waren. Er fand aber in kurzem, daß sichs mit seinem Vater nicht scherzen ließe, der ihn nebst Herrn Merton nach dem Gasthofe führte, oder vielmehr schleppte, in dem sie ihre Bedienten nebst ihren Sachen gelassen hatten.

Als sie dort angelangt waren, fragte mein Bater Beorgen mit einem erbitterten Gesichte, mo er die Dis Bolton gelaffen hatte. Rellte fich gang erstaunt über die Frage, und antwortete, er mußte von ihr gar nichts; benit er hatte sie feit feiner Abreife aus England nicht zu sehen bekommen. Darauf führte Berr Merton die Wirthin herein, welche fante, fie * könnte einen körperlichen End darauf schwören, daß er der nämliche Herr ware, der an dent und dem Tage in ihrem Hause Nachtlager ges halten hatte, in Begleitung eines lungen, febr Schönen Frauenzimmers, ben der fie die gange. Nacht hatte auffigen muffen, und die ihr für ihre Muhe eine halbe Gvinee gegeben hatte; er aber hatte, ungeachtet aller Bitten bes Frauenzimmers, die ganze Zeit über nicht aus dem Zimmer gehen wollen.

Auf alles dieses antwortete George, die Frau müßte entweder unstnnig oder betrunkent senn, und schwor, er hatte sie in seinem Leben noch nicht gesehen. Mein Vater sieng nunstwehr an, ihm die Schändlichkeit und Thorheit seines begangnen Verbrechens vorzuhalten, weil er doch dadurch weiter nichts erhielte, als daß er ein unschuldiges Mädchen in Sedrängnis

feste, fich aber und den Seinigen Schimpf und Schande jujoge. Er blieb daben, Die Beschuls digung zu laugnen, und schwor, er mare nies mals mit ber Dif Bolton in Gesellschaft ges wesen, seitdem er sie zu London gesprocheu-Mein Nater verlor datüber alle Ges duld, daß er so mit ihm scherzen konnte, und fagte mit einem entschloßnen Tone, er wurde vielleicht aufrichtiger fenn, wenn er vor deut Lord Oberkanzler erscheinen mußte, und bas follte gang gewiß geschehen, sobald man ihn nur auf ein nach England abgehendes Schiff bringen könnte. Nachdem er dort augelangt mare, murden die Gefete feines Baterlands . Gorge tragen, ihn auf königliche Kosten nach London zu schaffen.

Diese gange Zeit über blieb George in eis nem murrischen Stillschweigen, und mar auf Feine Weise dahin ju bringen, die geringste Machricht von Julien zu geben. Mein Bater. gieng alfo, nachdem er seinen Gobn der Aufs ficht meines Manns und der Bedienten übers geben hatte, ju den obrigkeitlichen Personen ber Stadt, meldete ihnen die gange Sache, von der sie schon einen Theil wußten, weil ihs nen die Minister, zu folge des Ansuchens des englischen Gefandten, Anweisung ertheilt hats ten, alle burch ihre Stadt reisende Fremde ges nau zu untersuchen, und biejenigen anzuhalten, die der ihnen vom George Boothby jugeschicks ten Beschreibung abulich seyn wurden. Ferner. follten

sollten sie das Frauenzimmer anhalten, und ihr mit größter Ehrerbietung begegnen. Ihr ren Liebhaber dagegen sollten sie, wo sie ihn nur fanden, in genaue Verwahrung bringen.

Als das mein Bater hörte, bat er sie, ges
hörige Leute abzuschicken, um Georgen einzus
ziehen, und versicherte ihnen auf seine Ehre,
er wäre dersenige, den der Abgesandte aufges
fucht wissen wollte. Der Richter willigte in
sein Begehren, und steckte Georgen in ein Ges
fängniß. Darauf gieng er zu ihm, und fragte
ihn kraft seines Amts, wer er wäre? woher
er käme? und was er in der Stadt zu schaffen
hätte? Auf alle diese Fragen konnte er weder
durch Zureden noch Orohen eine Answort von
dem Gesangnen herausbringen, und gieng also
unverrichteter Sache von ihm.

Darauf haben mein Vater und Mann alle mögliche Erkundigung von dem Frauenzimmer einzuziehen gesucht; aber vergebens. Sie schreis ben mir, sie wollten sogleich nach Paris abreis sen, um da einen Sesehl auszuwirken, alle Klöster in der Provinz Normandie zu durchs suchen; weil sie es für wahrscheinlich halten, daß sie George in eins derselben gebracht habe.

Dieses, wertheste Lady Lucie, ist alles, was ich bis ist weis. Der Himmel wolle uns bald günstigere Zeitung schicken! So betet

Dero

betrübte und gehorsamste Dienerin. Luise Merton.

Œ e

Die

Die vorige an ebendieselbe.

London.

Sch übersende Ihnen hier die Abschrift eines Griefs, den wir gestern durch einen Bootsmann erhalten haben. Unstreitig wird er Ihenen so vieles Vergnügen machen, als er uns erweckt hat. Er ist an meinen Vater gerichstet, und lautet so.

"Werthester herr,

Diele Zeit, Ihnen zu sagen, daß sie noch lebt, und noch keinen Schaden an ihrer Ehre erlitzten hat von — wie werde ich wohl im Stande seyn, einen Sohn von Ihnen mit demjenigen Namen zu nennen, den er verdient? — nache dem er mich listiger weise von der Maskerade weggelockt hatte. Seine fehlgeschlagne Erwarztung, seitdem ich ihm gesagt habe, daß mein Vermögen in der königlichen Kanzlen liegt, ist nicht zu beschreiben. Sie würde ihn, ich weis es gewiß, dahin dringen, mich meinen Freunden wiederzugeben, wenn nicht die Furcht vorden Folgen, wosern er sich selbst entdecken sollste, ihn abhielte.

"Gott weis, was aus mir werden witd. Er bleibt in einem solchen murrischen Stills schweigen, daß ich seine Absichten nicht errathen kann,

Kann, und läßt mich mit niemandent reben. Ich bin ist in einer an der See gelegnen Stade pon Frankreich, deren Namen ich aber nicht weis. Ich schreibe dieses, indem er hingegans gen ist, seine Rechnung zu bezahlen. Zwar weis ich nicht, ob es Ihnen iemals zu Händen kommen wird. Sollte es aber geschehen, so beten Sie für mich, und stellen Nachsuchung an nach der

"unglücklichen" "Julie Bolton."

Der Bootsmann spricht, ein schöner juns ger Mensch hätte ihm diesen Brief nebst einer Gvinee in die Hand gesteckt, und zugleich den Finger auf den Mund gelegt, als wollte er sas gen, rede nicht! Der ehrliche Mann hat ihn uns selbst gebracht, anstatt ihn auf die Post zu geben; sonst würden wir ihn viel zeitiger ers halten haben.

wer mußte boch der schöne junge Mensch senn, Lady Lucie? War ce etwa unsre vers Lorne Freundin selbst, die sich verkleidet hatte L

Mir Scheint es fo.

Fommen, die uns aber keine Nachricht mitges bracht haben. Ich bin sehr unruhig über dies seillschweigen. Meine arme Mutter ist ganz von Betrübniß entkraftet. Ich thue alles, was ich kann, um ihre Lebensgeister zu unters stüßen.

fingen. Aber ach! es fehlt mir felbst an ete

Leben Sie wohl, wertheste Madam! Ich

die Ihrige. Luise Merton.

Lord Tatton an Lady Lucie Scott.

London.

Boothuns Hause, da denn Briefe aus Frankreich einliesen. Ich habe versprochen, dir von ihrem Innhalte, wiewohl er wenig oder nichts bedeutet, Bericht zu ertheilen. Denn Frau Merton sowohl als ihre Mutter ist in der Chat sehr krank.

Hereits viele Klöster durchsucht, aber bis daher vergebens, indem in keinem etwas von Julien ware zu erfahren gewesen. Nach dieser fruchts losen Bemühung wären sie nach Rouen zus rückgekehrt, um Georgen einen abermaligen

Besuch zu geben.

Dieser läßt sich nicht im geringsten durch das Fürchterliche eines Gefängnisses abschrecken, sondern verschweigt hartnäckig, wo er die Miß Volton gelassen hat, und schwört, er wollte lieber sterben, als anzeigen, wo sie wäre, das mit

mit nicht fein Bruder Heinrich ihr ganges Bermogen befame, wie benn unftreitig gesches hen wurde, sobald sie nur mundig ware, wos fern er sie iemals nussindig machte. "Ich wolls ite eber, fpricht er, die Cortur ausstehen, als "meinen jungern Bruder im Befige eines Bers "mögens wissen, das ich allezeit gesonnen ges "wesen bin zu meinem eignen zu machen. "Was das Madchen betrifft, nach der frage ich inicht das geringste, wiewohl sie schon aussieht; "wenn ich nur ihr Geld bekomme." Go fagt er zu Herrn Merton, nicht aber zu seinem Bas ter. Gegen den führt er vielmehr feine Liebe für bas Frauenzimmer jur Urfache an, warum er sie weggeführt hat, und ist nicht auslies fern will.

Ich hoffe iedoch, Julie soll trop seiner Bosheit, sie zu verbergen, noch ausfindig ges macht werden. Es geschicht so steisige Nachssuchung nach ihr, daß ich glaube, man muß sie am Ende entdecken.

Neulich sprach ich Herrn Hackit. Er erstählte mir, er hatte seiner Frau Mutter auss findig gemacht, welche folgende Nachricht hatte in die Zeitung einrücken lassen, "wosern Miß "Jenny Homes sich in England befindet, und "sich ben dem Herrn N. im Temple melden "will, so wird sie etwas erfahren, was sehr zu "ihrem Vortheile gereicht."

Er war sogleich mit seiner Frau zu dems selben Rechtsgelehrten gegangen, der nach ans Ee 3 gestellter gestellter genauer Untersuchung; ob sie auch. Dieselbe Person mare, ihr gesagt hatte, er wolle te noch diese Woche zu ihr kommen, und sich, weiter erklaren. Das that er denn, und brachs te mit fich eine Frau von gutem Ansehen von ungefähr vierzig Jahren i die fich für des vers ftorbnen Herrn Homes Wittme erklarte. Die Zusammenkunft zwischen der Mutter und Tochs ter war? febr beweglich. Gie hat ihr einige wichtige . Nachrichten von ihres verstorbnen Manns-Angelegenheiten gegeben, fo daß er durch ihre Wermittelung wieder eine große Gelde. fumme zu erlangen hofft. Doch, spricht er, wenn er auch feinen Schilling mit seiner Jen= ny bekommen sollte , hatte er noch immer an ihr selbst einen unermeglichen Schat. Es ges fiel mir; Lucie, daß ich ben jangen Mann von dem Werthe seiner Frau so gunftig urtheilen horte. Er hat sich in seinen Sitten sehr ges baffert, das fann ich dir sagen.

Die alten Teufel zu Joy=Castle werden nun mohl nachgeben, wenn sie finden, bag bas junge Paar ihres Benstands nicht bedarf. hoffe aber, Sactit wird herz genug haben, sich nun auch seinerseits faltsinnig anzustellen. Dergleichen Aeltern verdienen gar nicht diefe gartliche Benennung. Aber ich glaube, Schwes fter, du und ich find verzogne Kinder; also konnen wir von ber Sache nicht gehörig urtheis Es mogen außerdem die Aeltern handeln wie sie wollen, so ist man ihnen noch immer

Pflichten

Pflichten schuldig. Die alten hackits werden für ihre schlechte Erziehung genugsam durch ihre Kinder gestraft. Ihre jungste Tochter-Kanny hat einen gemeinen Gartnergesellen ges heirathet. Mich mundert es gar nicht. Wie founten sie erwarten, daß aus ihrer tyrannischen Einsperrung des Maddens etwas Gutes toms men follte ? Gie ift, wie ich mir habe fageit laffen, dazu geschaffen, die Rolle ihrer Frau Mutter zu fpielen; daß also ber Kerl, ihr nuns mehriger Gemahl, nicht eben ben dem Handel gewinnt. Ich munschte, ich möchte eine Maus ju Jon = Castle senn, um nur ju sehen, wie sehr ist Hoffahrt und Wut in der Lady Hackit Brust kochen. Ihr vornehmes Blut ist durch eine Beirath in den Stand bes niedrigften Dos bele befleckt worden. Wie schändlich! Was für liebe Puppchen werden nicht ihre Enkel senn! Ich bin willens, mich ben der Fanny erften Rinde zu Gevattern zu bitten, damit ich nur seine Großmutter, so oft ich sie ansichtig. werbe, fragen kann, mas mein liebes Pathchen gutes macht?

Komm geschwind nach London, Lucie. Ober soust werden meine Jane und ich ohne dich zu einem Gleische werden. Gie hat mir aufgetragen, dich zu erinnern, bu hattest verfprochen, eine ihrer Brautführerinnen ju fenn, wofern sie zuerst heirathen sollte. Ich habe meine reichliche Plage gehabt, ihr die Einwillis gung abzunöthigen, Die Dinge endlich junt Shluffe

Ec 4

Echlusse zu bringen, und habe sie zulest glücks licher weise überzeugt, daß der Verzug nur ein Dieb der Zeit ist, und ihre Freundin Julie dadurch, daß sie Jungser bleibt, keine Vermins derung ihres Kummers erhalten wird. Sie räumt mir ein, ich hätte Recht, und hat folgs lich darein gewilligt, mich in vierzehn Tagen zum glücklichsten Wanne zu machen. Wir has ben ein Haus in Verkelen soune gemiethet, in welchem meine liebe Lucie mit Vergnügen aufnehmen wird

ber Ihrige;

(zwar nicht so sehr als Ladn Janen ihrer, aber doch mehr als sein eigner)

Eduard Tatton.

N. S. Meine Aeltern zählen die Stuns den dis zu demer Wiederkunft. Frau Booths by und Frau Merton sind der zuträglichern Luft halben nach Nichmond gereist. Der ers stern hatten es alle ihre Aerzte gerathen, sich aus London wegzuniachen. Die lestere wird, so oft ich sie sehe, gewisser maßen immer setter. Sie soll ihre Freundin Lady Janen an dem wichtigen Lage zur Kirche begleiten.



Lady-Lucie Scott an Lord Tatton.

Popton = hall.

nicht ben deiner Hochzeit senn kann. Ein langsames Jieber hat gemacht, das Ladn Relsosseit einiger Zeit das Zimmer hüten muß. Es würde Unmenschlichkeit von mir senn, sie in solchem Zustande zu verlassen, für sie aber Und möglichkeit, ben ihrem übeln Ausbesinden nach London zu reisen. Ich muß mich daher für iht begnügen, zu wünschen, daß du mit deiner schönen Liebste so glücklich senn magst, als nur Jugend, Schönheit, Gutherzigkeit, Lieberund Reichthum euch machen können.

Das habe ich niemals geglaubt, daß die muntre Lady Jane im Stande seyn könnte, der Freundschaft den Sieg über die Liebe eine zuräumen. Aber wahrhaftig, wie du anmerkst, kann ich auch nicht absehen, was ihr ledigest Leben der unglücklichen Julie helsen könnte.

Ach! dieser Name ist ein Dolchstich int mein Herz. Keine Worte können meinen Kums mer um den Verlust meiner liebenswürdigen Freundin beschreiben. Gott schenke sie mir doch ja wieder! Denn bis dahin wird der Fries de ein Fremdling für meine Brust seyn.

Mein Schäfer ist ein Liebhaber von zu feie nem Gefühle, als daß er mir vom Heirathen Ee 5 vorreden

vorreden konnte, folange mein Gemuthe durch eine Laft von Mengfilichkeit und Betrübniß nies bergedrückt wird. Aber er ift unermubet in feiner Befliffenheit, mich ju troffen, und versucht iedes Mittel, das er erfinden kann, dies jenige Schwermuth ju jerstreuen, die wegen bes Unglucks meiner Freundin meine Geifter abzehrt. Ihr hingegen send ein gedankenloses Paar, du und beine Jane: Bielleicht aber fend ihr deswegen um so viel glucklicher. Die Wergnügungen des Lebens find füßer, man sie nicht gar zu genau abmist und unters fucht. Wir vernünftige Geschöpfe genießen bas Leben nicht halb so fehr, als ihr tollen und gedankenlosen. Also fahret nur immer fort, wie ihr es angefangen habt. Könnet ihr nur mit Unschuld glücklich senn, so verschlägt es nichts, welchen Weg ihr baju nehmet.

Bermuthlich werdet ihr mich fragen, seit wie lange ich denn so vernünftig geworden bin? Ich antworte, seitdem ich unglücklich geworden bin, das ist, seitdem ich meine Julic verloren habe. Meine freundlichen Empfehlungen an Lady Janen! Ich bin mit vieler Liebe

die Deinige. Lucie Scott.

N. S. Schreib mir doch mehr Neuigs keiten von den Hackits — Die artige Fanny! Sie wird mit ihrem Stolze und ihrer Bosheit eine

eine vortreffliche Frau eines armen Mannes absgeben. Was niuß der Mænn für ein Narr gewesen seyn, daß er eine Staatsdame heirasthen konnte, die weder Verdienst noch Geld hat! Denn vermuthlich werden ihr doch die alten Leute niemals einen Heller zukommen: lassen. Gehab dich wohl! Schreib mir, sos bald deine Hochzeit vorüber ist. Ich bin übersteugt, daß Lady Jane und du für einander geschaffen sind; also weis ich auch gewiß, daß ihr glücklich seyn werdet. Hymen, Hymes näe! u. s. w.

Frau Merton an Lady Lucie Scott.

Richmond.

Sie endlich in London angekommen sind; weil ich Ihnen doch nun um ein gutes Theil näher din, als seit einigen Monaten. Mich verlangt sehr, Sie zu sehen; aber meiner Mutster Krankheit hält mich beständig in ihrem Zimmer zurück. Der üble Erfolg meines Basters und Mannes in Aussuchung Juliens hat viel zu deren Vermehrung bengetragen. Zusdem so ist Georgens Aussührung für sie eine Quelle von Kummer, den, wie ich sehr sürchte, die

die Zeit niemals zu heilen vermögend seine wird. Sie trug für unsre schöne Freundin eine mutterliche Liebe; und ein Kind durch die Niederträchtigkeit des andern zu verlieren, das sind, wie sie spricht, Unfälle, die einer Mutter sehr nahe gehen.

Wir erwarten fast iede Stunde unfre Mans ner in England. Denn sie schreiben, vermoge eines sonderbaren Unglucks konnten fie nicht mehr von der leidenden Schone erfahren, als wenn fie niemals, einen Jug nach Frankreich gesett hatte. George aber will noch immer nichts von bem Orte ihres Aufenthalts miffen. Was muß er fur ein Berg haben, daß er fols chergestalt, blos um sich zu retten, eine ganze Kamilie frankt! Wir haben ist, deucht mich, weiter nichts zu hoffen, als daß es etwa der Sufall in des lieben Maddens Macht fegen könnte, uns selbst von ihrem Zustande, und wie sie daraus befrent werden kann, Rachricht Mein Vater ift entschlossen, Gcors zu geben. gen so lange im Gefengniffe zu laffen, er entbeckt, was er mit Julien angefans gen hat.

Meine Mutter trägt mir auf, Ihnen zu sagen, sie hoffte, in kurzem das Vergnügen zu haben, Sie irgendeinmal zu Richmond zu sehen. Es wird ihr, spricht sie, zu großer Zus friedenheit gereichen, ein wenig mit der bes günstigten Freundin ihres verlornen Kindes zu sprechen.

sprechen. Meine ehrerbietigen Empfehlungen an Lord und Lady Tatton! Ich bin,

werthefte Lady Lucie,

Dero

gehorsamste Dienerin. Luise Merton.

Lady Lucie Scott an Frau Merton.

London.

Wertheste Madame Sch schreibe diese wenigen Zeilen, um Gie ju benachrichtigen, daß ich morgen um die Mittagestunde zu Richmond senn werde, Meine freundschaftlichen Empfehlungen an Frau Boothby! Ich wünschte, iedes Verlangen ihr res Bergens fo leicht befriedigen ju fonnen, als das, sie zu besuchen. Ich gedenke mich wenn es sich anders schicken will, zween Tage ben Ihnen aufzuhalten. Mein Bruder und meine Schwester Tatton sind nach Bath ges reist; vermuthlich nur, um fich ba zu zeigens benn bende befinden sich gottlob gang mohl. Sir Frang Merton fagte mir gestern, er ere martete feinen Gohn mit bem erften Dacketboos te, das aus Calais abgehen wurde. weis nicht, auf welche Urt ich Ihnen ju feinen Rückfunst

١

Rückkunft glückwünschen soll, da er Ihre Freuns bin nicht mitbringt.

Leben Sie wohl, liebste Madam! Ich sehe

ne mich ungeduldig nach morgen.

Die Ihrige. Lucie Scott.

Lady Lucie Scott an Lady Jane Tatton.

London.

soch befinde mich ist, liebste Jane, (dente so werde ich Sie allezeit nennen, wenne Sie mir es anders gütig erlauben wollen) zu Richmond ben den Boothbyz und Mertons. Zwar kam ich nur auf zween Tage hieher; aber ich bin bereits eine Woche da geblieben. Lord Malcom ist beständig ben mir; sonst würde mir, deucht mich, die Zeit lang geworden senn.

Herr Boothby und sein Schwiegersohn sind aus Frankreich zurückgekehrt. Der erste ist sehr durch Betrübnis mitgenommen. Er giebt sich sedoch ein heiters Ansehen, um die fast sinkens den Lebensgeister seiner liebenswürdigen Gatstin zu unterstützen. Der Kummer dieses rechtstänsfinen Paars dringt mir durch das Herz.

Luise und ihr Mann sind so erfreut, eins ander wiederzuhaben, daß ich wirklich glaube, das

bas Wergnügen habe ganzlich, wenigstens auf einige Zeit, alle ihren Gram um die verlorne Julie verdrängt. Welches glückliche Paar! Wie sterblich sind sie in einander verliebt! Wenn ich mit ihren oder mit Ihnen und meinem Grus der in Gesellschaft komme, so bin ich halb und halb willens, gleich ohne weitere Umstände zu heirathen. Allein meine Freundin ist wahrs scheinlicher weise unglücklich. Dieser Gedanke verbannt aus meinem Gemüthe alle angenehmen Gegriffe, und führt es zu seiner gewohnten Schwermuth zurück.

Herr Merton fagt mir, George Boothby mare ber hartnackigfte Bofewicht, von dem er iemals gehört hatte. Er hatte gar feine Reue noch Mitleiden geaußert, ungeachtet ihm fein Bater in einem Tone jurebete, ber bas bartes fie Berg hatte ichmelgen follen, und mit feinen Worstellungen und Bitten Ehranen verband. Heinrich Boothby ift, wie Gie sicher glauben konnen, in Aufsuchung seiner verlornen Geliebs ten fehr geschäfftig. Er hat bon seinem Bater Erlaubniß, in ber Sache nach feiner Einsicht ju verfahren. Liebster himmel ! Wie fehr muns iche ich, daß er glücklich genug senn mag, unt ihr Befrener ju merden! Welche freudige Bufammenkunft murbe bas für fie benbe fenn! D Liebe, leite doch ihre Schritte, führe iedes in Des andern Urme! Ein ergenenber Gebanfe! Ich will hoffen, er soll prophetisch sepul.

Und nun, liebste Schwester, nachdem ich meine Freundin so gut angebracht habe, will ich Ihnen ergablen, daß ich den Tag vor meis ner Reise hieher dem Berrn Hackit seiner Frau und ihrer Mutter einen Besuch gegeben habe. Ich fand ben ihnen einen Aufseher ber oftindis schen Handlungsgesellschaft, der, wie sie mir fagten, des verstorbnen Herrn homes vertraus ter Freund gewesen mar, und vieles von dieses Beren Gutern ben feinem Absterben in feinen Handen gehabt hatte. Der sagte mir, hert Mac Allen (denn das war des Herrn Homes eigentlicher Name; als er aber nach Offindien gieng, hatte er seiner Mutter ihren angenoms men; denn das Bolk ju Madraß hatte aus lacherlichen Borurtheilen feinen Irlander ju feis nem Statthalter haben wollen; nun fürchtete er aber, das irländische Mac möchte sein Bas terland verrathen, oder wenigstens einen Berdacht erwecken, ber zu unnöthigen Untersuchuns gen führen konnte) hatte ihm vor seiner Eins schiffung nach England geschrieben, er hatte einen Theil seiner Gelder in Frankreich und Holland untergebracht, weil er keinen nahern Weg wußte, sie nach Hause zu bekommen; eis nige feiner Guter maren an ihn und Herrn Wilker überschrieben; er selbs. murde in seis nem Schiffe an Geschirre, Ebelfteinen, Gelde mid Waaren ungefahr zwanzig tausend Pfund Darauf hatte er ihm einen ums mitbringen. Randlichen Bericht gegeben, wie groß fein Bermögen

mögen wäre, wie und wo er es angebracht hatte; und das zwar auf den Fall, wofern er auf seiner Ueberschiffung nach England Todes verfahren sollte. Wo das geschähe, so versließe er sich darauf, daß er und sein Freund Wilker Vaters Stelle ben seinen Töchtern verstreten wurden. Daben aber hatte er vergessen, ihm zu melden, wo seine Töchter wären.

"Nun war ich damals (fuhr der Auffeher "der ostindischen Gesellschaft fort) unglücklicher "weise nicht in der Stadt, als Herr Mac All"len ankam. Ben meiner Kückkunft sand ich "einen Brief von ihm, den er in meinem Haus "se gelassen hatte. Ich gieng sogleich hin, ihn "in Herrn Wilkers Hause aufzusuchen. Aber "zu meinem unaussprechlichen Erstaumen sugte "er mir, mein Freund wäre zween Tage nach "seiner Ankunft zu London am Schlage gestors "ben, und bereits vor einiger Zeit begraben. "Sobald ich mich von der Bestürzung erholeit "konnte, worein mich diese Zeitung versetzt "hatte, fragte ich Wilkern, ob er denn wüßte, wo Herrn Mac Allens Töchter wären?"

"Nicht ganz eigentlich, gab er zur Ants "wort. Mich deucht aber, irgendwo in Franks "reich. Sie sind bende Monnen. Das Klos "sier aber und der Ort ist mir unbekannt. Ich "vermuthe, es war die Zeitung, die der Nas "ter erhielt, daß seine Tochter sich hätte eins "kleiden lassen, die seinen Tod verursachte. "Denn der arme Mann schien sast von Sinnen "zreunde aus Frankreich mit ber Nachricht las, "er hatte seine benden Töchter einkleiden ses "hen. Der arme Mann lebte nur noch wenige "Stunden nach Erhaltung dieser Zeitung."

"Aber sagen Sie mir doch, mein Herr, uns "terbrach ich ihn, hat denn Herr Mac Allen "kein Testament hinterlassen? Und wie hoch "mag sich wohl die Summe an Gelde und Ei-"tern belausen, die Sie von ihm in den Häns

"ben haben ?"

"Ach mein Herr, erwiederte Wilker, ich werstannte gang, als ich nach seinem Tode wes "der Testament noch Briefschaften von irgend "einer Art fand, die mir den Zustand seiner "Angelegenheiten hätten entdecken können. Er "hatte so wenig Geld ben sich, daß ich seine "Kleider verkausen mußte, um die Kosten seis "nes Leichbegängnisses zu bestreiten, welches "gar ansehnlich war. Bon Gütern aber habe "ich zur Zeit seines Absterbens nicht eines "Schillings werth von ihm in den Händen ges "habt, das kann ich Ihnen versichern."

"Geben Sie wohl Achtung, mein Herr, antwortete ich in einem zornigen Tone, wie Sie "in dieser geheimnisvollen Sache zu Werke geswhen. Ich glaube, es in meiner Macht zu "haben, die Unwahrheit eines Theils von dem "zu erhärten, was Sie da sagen. Sie könsynen Sich darauf verlassen, daß die genaueste "Untersuchung Ihres Verhaltens in Ausehung "des

"des plötlichen Todes und eilfertigen Gegräbs "nisses Herrn Mac Allens angestellt werden "wird, wie auch wegen der Güter, die Sie, "wie ich weis, von ihm im Besitze gehabt has "ben? Mit diesen Worten gieng ich von ihm."

"Er fah, wie es mir schien, etwas bestürzt "über meine Drohungen aus, und ich war ents "schlossen, sie zu Werke zu richten, als ich borte. "er hatte sich die Kehle abgeschnitten. Er hatte "fein ganzes Vermögen (bas nach feinem Testas mente fehr unbeträchtlich schien) einer alten "Here vermacht, die einige Jahre ben ihm das "boppelte Umt einer Haushalterin und Bens "schläferin verwaltet hatte. Gie heißt Wils mot, und hat einen Bruder, der fich Riets cher nennt, von dem aber niemand weis, "durch welche Mittel er seinen Unterhalt hat. Bwar hat man mir gefagt, er ftunde in Berk "bindung mit einer nichtswürdigen, reichen Meibsperson, die ihn untersiunte. "bas ift vermuthlich nicht mahr, weil Gie, Mas "dam, er sah die Frau Hackit an) mir, deucht "mich, gesagt haben, er ware mit ber Frau Wils ster, wie sie sich ist nennt, davon ges zigangen."

Hier hörte er mit Reden auf. Ich fragte die Frau Hackit, ob sie einige Hoffnung hatte, wieder zu einem Theile von ihres versiorbnen

Herrn Waters Bermögen zu kommen ?

"Ich habe, gab sie zur Antwort, der Reds "lichkeit und Großmuth dieses Herrn eine große Ff & Gelds

"Geldsumme zu banken, die mein Bater ; jum "Glude für mich, feiner Gorge anvertraut bats "te. herr Worth (denn so heißt der herr, "Lady Lucie, mit dem sie ist gesprochen haben) "ift nunmehr vollkommen überzeugt, daß ich "die achte Tochter seines versiorbnen Freundes "bin. Dem ju folge hat er (nach getroffner "gehöriger Unstalt, wofern ich so unglücklich "senn sollte, meinen Mann ju verlieren) eine "Summe von drensig tausend Pfunden, die er "in meines Baters Namen in die Sank ges "sest hatte, an herrn hacfit übergeben. "Dieses Geld nebst dem, das, wie wir entbeckt "haben, ben einigen hollandischen Raufleuten "fteht, wird fur mich ein beträchtliches Bers "mögen ausmachen. Daß ich mich solcherges "stalt unvermuthet reich finde, das wurde mir "wenig Bergnugen erregen, wenn nicht die "Freude mare, die ich fuhle, indem ich den "rechtschaffensten, basten Mann darait beschens "fe. Er hat mich nicht zu einer Zeit verlaffen "wollen, da er mich für eine Bettlerin hielt, "wiewohl ihn feine fühllofen Aeltern baju nos "thigen wollten. Ich selbst habe seine Liebe "und Redlichkeit aufs außerste gepruft, indem "ich ihm bis ju seiner Ruckfunft von Jon= "Castle den Umftand verschwieg, daß ich mein "Geschmeide in Sicherheit gebracht hatte. "Urtheilen Gie also, Lady Lucie, wie große "Freude ich barüber empfinden muß, den Mann sin belohnen, den ich mehr als mich selbst liebe, mund.

"und dem ich iedes Glück des Lebens zu dans

"fen habe."

Hackit sah aus, als hatte er Lust, aufzus stehen, und sie zu kussen. Er ließ es iedoch daben bewenden, ihr mit einem Blicke und Las icheln zu danken, das seine Gesinnungen völlig eben so stark ausdrückte, als wenn er geres det hatte.

Ich fragte barauf die Frau Hackit, was

ihre Schwester machte.

Sie gab jur Antwort, "sie befand sich ganz "wohl, Madam, als ich zulent Briefe von ihr "erhielt. Aber ach! warum theilt sie doch "nicht mein Vermögen mit mir! Dieser Ges "danke wird mir beständig schmerzhaft senn. "Ich habe sie iedoch gezwungen, einen Gehalt "anzunehmen; kann sie den nicht verthun, so "mag sie ihn unter die Armen austheilen. "Meine Mutter droht ebenfalls, mich su vers "lassen, und sich in das Kloster zu meiner Schwes "ster zu begeben. Sie sehen wohl, Lady Lucie, "es giebt einmal keine dauerhafte Glückseligs "keit in der Welt."

Ich fragte Herrn Hackit mit leiser Stims me, was aus seiner Schwester Fanny gewors den wäre. Er sagte mir, er hatte an sie ges schrieben, und einen Banksettel von zwenhuns dert Pfund eingeschlossen, damit sie nicht in Noth geriethe, noch ehe etwas ordentlich sür sie ausgemacht werden könnte. Ich gab zur

Ff 3 Antwort,

Antwort, "das war edel von Ihnen gehandelt, "Herr Hackit, sowohl wie ein Bruder als wie "ein Christ" — "Ach Madam, erwiederte er, "was habe ich nicht alles meiner Jenny zu "danken! Sie ist es, die mein Herz von den "ärgken Lastern entwöhnt, und an deren Stelle "ihre eignen Tugenden darein verpflanzt hat. "Ich hoffe, Lady Lucie, mich mit der Zeit "des Bestses eines solchen Aengels würdig zu

"machen."

Sie werden in kurzem, Lady Jane, bieses gluckliche Paar zu Bath sehen, an welchen Ort sie wogen ihrer Mutter, reisen, die mir in abnehmendent Gesundheitszustande au. Mich verlaugt, ihre Geschichte ju Scheint. wissen, warum sie ihren Mann zu Madraß perlassen, wie sie erfahren hat, daß ihre Toche ter in England ware, warum sie seit so vielen Jahren niemals nach ihren Kindern gefragt hat, wiewohl sie wußte, wo sie waren, und wie es ihr seit ihrer Abreise aus Indien ges gangen ift ? Sie, meine Liebe, konnen vielleicht alle diese Dinge von den Hackits erfahren. Wenn das ift, To schreiben Sie mir ja ieden Ich follte vermuthen, die Frau mas Umstand. re reich, wenn ich anders nach ihrem Aufzuge urtheilen darf, der in der Bleidung sehr schims mernd mar.

Leben Sie wohl, wertheste Freundin und geliebteste Schwester! Kussen Sie meinen Bruster der

ber in meinem Namen, und glauben, daß ich beständig sen

die Ihrige. Lucie Scott.

M. S. Ich hatte vergessen, Ihnen zut melden, daß Frau Lewis mit einem Knaben eingekommen ist. Bende besinden sich wohk. Sie ist, wie ich höre, sehr gütig gegen ihre unvorsichtige Schwester gewesen. Ihre Freunsdin, Frau Merton, wird ebenfalls runder au Gestalt. Sie läßt sich empsehlen. Morgen wers de ich von hier wegreisen. Leben Sie wohl!

Frau Merton an Lady Lucie Scott.

Richmond.

Sich lange, wertheste Lucie, seit ich Ihnen geschrieben habe. Denn was konnte ich wohl zu Ihrer Belustigung sagen, da ich keine Nachricht von unser lange verlornen Freundin zu geben wußte?

Ich bin verwichnen Dienstag aus Hamp= shire zurück gekommen, wo ich einige Wochen benm Sir Franz und der Lady Merton auf ihrem Gute zugebracht habe.

Gestern brachte uns die Post einen Brief von unster lieben Julie. Wir kannten alle die Ff 4 Hand. Hand. Aber die Freude ben dessen Anblicke hatte unfre Fähigkeiten so sehr betäubt, daß niemand im Stande war, ihn zu erbrechen und zu lesen, als mein Mann,

Er enthielt nur wenige Zeilen, barinne fie fagt, sie mare vollkommen mohl, und überaus glucklich in der Gefellschaft ihres Vefreyers, ohne iedoch zu melben, wer der ift. Gie fpricht blos, ihr nachster Brief murde gewisse vorlaus fige Bedingungen in sich fassen. Wenn die von ihren Vormundern unterzeichnet wurden, wollte sie fogleich, mit ihrem irrenden Ritter an der Hand, in ihre Arme eilen. Mittlere weile-bittet sie sie, ihrenthalben vollkommen ruhig zu senn, und versichert, sie hatte genau denen Regeln der Klugheit gefolgt, und wurde ihnen stets folgen, die ihr Benspiel sowohl als ihre Lehren ihrem Gemuthe so fest eingeprägt hatten. Sie befande sich ist in dem Hause einer Dame, beren Tugend, Frommigkeit und Menschenliebe sie zu einer Ehre ihres Geschlicchts machten, die ihre Freundin sowohl als Bes schützerin-ware. Darauf bittet sie meinen Das ter um Erlaubniß, einen Wechsel von funfhuns dert Pfund auf ihn zu ftellen.

Was uns aber alle in Verwunderung sett, ist dieses, daß sie von Ihnen, Lady Lucie, kein Wort erwähnt. Wir schließen daraus daß sie selbst an Sie muß geschrieben haben. Wennt das ist, so senn Sie so gutig, uns davon zu unters

unterrichten; so merben Gie Gid unfre gange Familie verbinden, insonderheit aber

Dero

verbundenfte Freundin und gehorsamste Dienerin. Luise Merton.

Miß Julie Bolton an Lady Lucie Scott.

Rennes. Sch weis nicht, wertheste Freundin, ob Sie noch den Namen Scott führen oder nicht. Es ist aber, als wenn mich ahndete, Sie hats ten nicht heirathen wollen, solange Ihnen das Schicksal Ihrer Julie unbekannt war. theile ich richtig, so trage ich Ihnen auf, alse bald Ihre Hand bem Lord Malcom zu reichen. Sagen Sie ihm, ich befohle es ihm, Sie gu nehmen. Das ift der gange Erfat, ben ich dafür leisten kann, daß ich ihn so lange seines Glucks beraubt habe. Im Ernste, liebste Lucie, es sollte mich betruben, wo ich Sie ben meiner Ankunft in England noch immer les. dig fande.

Ich selbst bin gegenwartig glücklicher, als ich beschreiben fann. Die haben niemals mahs re Freude gefannt, welche nicht ihr Widerspiel, Den Sf 5

den Kummer, empfunden haben. Jedes Versgnügen wird durch Gegensatz erhöht. Wie angenehm ist die Frenheit einem Unglücklichen, der nur eben aus seinem Gefängnisse losgekomsmen ist! Diejenigen hingegen, die niemals einsgesperrt worden sind, genießen dieses vornehmsseher Süter, ohne dessen dieses vornehmsden — Doch sill mit Betrachtungen! — Denn ich vermuthe, Sie möchten gar zu gernt hören, wie ich von der Maskerade weggelockt wurde.

Sie follen benn wissen, bag wenig Minus ten barauf, nachdem mich Ihr Bruder verlaffen hatte, um mir ein Glas Wein zu holen, (wie Ihnen bereits bekannt senn wird; denn er muß es Ihnen gesagt haben) ebenderselbe, wie ich glaubte, wiederkam, und ju mir fagte, "meis "ne liebe Miß Volton, es ist ein solches Ge-"brange, baß ich gar nicht an ben Schenktisch 3, kommen kann; und ich glaube, es wird wohl gar nichts für uns übrig bleiben. Judem "ich aber ist juruckkam, fand ich herrn Mer= ston und Gir Franzen, welche Luisen an die "Luft führten. Sie sah gang blag und ohns "mächtig aus. Lady Ludlow sagte, die Hixe und das lange Stehen hatte sie übermocht. "Sie trug mir auf, Ihnen zu melben, daß sie "sich nach hause begaben. Bringen Sie, Mins "lord, fagte fie ju mir, die Dis Bolton in seine Ganfte, setzen Sie Sich in eine andre, jund forgen bafur, baß sie sicher in herrn "Booth= "Boothbys haus gebracht wird. Denn une "fre Sanften sind erst um dren Uhr bestellt; "folglich haben wir keine Bedienten hier. So "kommen Sie denn, reichen Sie mir die hand; "ich will für Sie Sorge tragen. Wenn Sie "nicht zaudern, wollen wir eben so geschwind "zu hause senn, als jene. Wir wollen, wenn "es Ihnen beliebt, zur hinterthüre hinaus ges "hen, um dem Gedränge auszuweichen."

Es war mir leid, zu hören, daß meine Freundin sich übel befände. Mich verlangte daher ängstlich, zu ihr zu kommen. Ich gab ihm also die Hand. Er führte mich durch viele Gemächer dieses unermestlichen Hauses, und wir giengen zu einer kleinen Thure hinaus. Er seste mich in die erste Sänste, die er da fand, und befahl den Trägern, ihm zu folgen, denn er wollte voran gehen. Ich zog die Vorshänge zu, damit man mich nicht augassen möchte, welches nothwendig erfolgen mußte, da er in einer Maskeradenkleidung vor mir her gieng.

Der Weg kam mir nicht eben lang vor. Aber urtheilen Sie won meinem Erstaunen, als man die Sänfte niedersetzte, daß ich mich nicht in unsrer Straße, sondern an der andern Seite der Westminsterbrücke sah. Als ich mich nach dem Lord Tatton umsah, fand ich ben der Sänfte einen Mann, der gar keine Waskeradenkleidung sondern ordentliche Kleider trug. Ich sah ihm in das Gesichte, denn es war Mondschein, und erkannte sogleich die Züsge des George Boothby. Ich schrie ben dem Anblicke vor Schrecken laut. Er zog mich sanst aus der Sänste, und suchte mich mit Senstande eines von den Trägern in eine Miethkutsche zu nöthigen. Zugleich verstopste er mir den Mund mit seinem Schnupstuche. Ich wehrte mich aus aller Macht, daß sie mich nicht in die Kutsche bringen sollten; aber vergebens. Sie brachten mich hinein, er seste sich zu mir, hielt mir noch immer mit der einen Hand sein Schnupstuch vor den Mund, und hielt mir mit der andern die Hände.

In kursem ward ich abermals aus diesem Fuhrwerke genommen, und in einen Postwasgen gesetzt. Nunmehr schien ich meinen geswissen Untergang vor mir zu sehen, und siel in Ohnmacht. Wie lange ich in diesem Stande der Fühllosigkeit geblieben bin, weis ich nicht. Als ich wieder zu mir kam, fand ich, daß wir so geschwind suhren, als nur vier Pferde laus sen konnten.

Ich beschloß nunmehr, gelassen mit dem Bosewichte zu reden, um, wo möglich, seine Anschläge zu ersahren, wohin wir gieugen, und was er sich denn von meiner Entsührung versspräche. Ich sieng daher mit zitternder Stimsme an, "sagen Sie mir doch, Herr Boothby, "wie kam es, daß Sie mich auf der Straße "antrasen, und wo ist Lord Tatton?"

"Meine liebe Julie, antwortete der wilde "Mensch, ich bin es gewesen, der Sie aus dem "Tanisaale führte, und nicht Lord Tatton.. "Ich hatte den ganzen Abend auf die Gelegens "heit gelauert, daß er auf einen Augenblick "von Ihnen gehen sollt"; damit ich, weil ich "mich zu dem Ende zerade wie er gekleidet "hatte, durch eine unschuldige List meine Götz "tin in meine Arme bringen möchte. Es ist "mir geglückt. Die Liebe war meine Führes "rin; und sie versagt selten ihren Senstand "einem von ihren Verchrern, zumal wenn sie "so sehr ihre Sclaven sind, als ich."

"Aber, suhr ich fort, was soll denn diese "Gewaltthätigkeit, George? Sie wissen ja, "ich werde niemals die Ihrige senn, und kann "es nicht werden, weil ich mich bereits an Ih-

"ren Bruder versprochen habe."

"Wir sind bende ein Fleisch und Blut, "mein Nengel, erwiederte er; und wenn Sie "in meinen Armen sind, mögen Sie mich, "wenn Sie wollen, für meinen Bruder halten. "Der Unterschied liegt blos in dem Namen."

Hier kußte er mich mit Gewalt. Ich ward abermals vor Schrecken und Unwillen ohnmächtig. Was noch vieles zu meiner Uebelkeit benstrug, war, daß er, sobald der Tag anbrach, alle Vorhänge der Kutsche zuzog, so daß ich keine Luft hatte. Wenn wir aber still hielten, um die Pferde zu wechseln, und ich ben meisnen Sinnen war, hielt er mir allezeit das Schnupf,

Schnupftuch vor den Mund, damit ich nicht reben sollte. Da ich solchergestalt durch Ersmüdung und Verdruß von Kräften kam, ward ich in kurzem gegen olles andre sühllos, aussgenommen meinen Kunmer.

Zulest fand ich, daß mich George aus dem Wagen hob. Ich war, zu schwach, zu siehen, oder auch nur zu reden. Ich war die ganze Nacht ohne Schlaf gewesen, hatte den ganzen Sag nichts gegessen, und hatte viele Stunden

tang die heftigste Unruhe ausgestanben.

Er führte mich in ein Zimmer in einem Gasthofe. Eine Frau von gutem Ansehen brach, te mir stücktiges Sals und Wasser, und bat mich, es zu mir zu nehmen. Ich stieß es mit der Hand von mir, und sauf ohne Gesühl auf den Boden nieder. Herr Boothby bat mich auf den Knieen, etwas zu essen, oder ein Glas Wein zu trinken; ich schlug aber alles aus, und sagte ihm stammelnd, der Tod stünde in meiner Gewalt, seine Tyrannen könnte mich nicht dieses letzen Hulssmittels der Unglürklischen berauben.

Darauf bat er mich, zu bette zu gehen. Ich konnte nicht antworten; meine Stärke war gänzlich erschöpft. Die Frau kleidete mich aus; ich war zu schwach, mich zu widersetzen; wiewohl ich sah, daß George in einem Winskel des Zimmers stand, und mir den Rücken zugekehrt hatte. Ich zog ein kleines Feders messer aus meinem Schubsacke, daß ich in der Hand

Hand behielt, und mit mir zu bette nahm, mit dem festen Entschlusse, es entweder wider ihn oder mich zu gebrauchen, wofern er so nies derträchtig fenn follte, sich meine Schwachheit zu nute zu machen, um mich zu entehren. Ich winkte der Frau, sie sollte sich neben meinent Bette niederseigen. Er bemerkte es, und sagr te, "sie soll die ganze Nacht nicht von Ihneit "kommen, Julie, wenn Gie mir nur verspres 3,den wollen, Sich ju fassen, und ju schlafen." Ich antwortete nichts darauf. Er setzte sich am Fusse des Bettes nieder. Ich befestigte mit einer großen Nadel den Rock der Frau an meinen Hemdarmel, damit sie nicht, wenn mich ber Schlaf überfiele, davon gehen follte. Aber vergebliche Vorsicht! Ich schloß niemals ein Auge zu.

Es schienen die Nacht über viele Leute in der Stube aus und ein zu gehen, und ich hörte Georgen leise mit ihnen reden. Ein Kerl schien mir sein Bedienter zu senn; denn er fragte ihn, "Thomas, habt ihr den Packt geszbracht?" Jener antwortete mit ja.

Ungefähr früh um sechs Uhr, trat George vor mein Bette, und sagte, "Sie müssen aufsplehen, mein Aengel!" Die Wirthin suchte mir sogleich aufzuhelsen; ich aber seste mich dawider, und sagte, ich wollte da sterben, wo ich wäre. Er sagte, wosern ich mich nicht durch die Frau anziehen ließe, wollte er es selbst thun, und sieng bereits an mich anzugreisen.

hierauf

Hierauf willigte ich barein, daß mir bie Fran Die Kleider anlegen sollte. Gie knuvfre einen Packt auf, worinne ein neues Frauenkleid nebft leinenen Zeuge mar, um es auf der Reise ju tragen. Das mar eine nothwendige Borficht pon ihm; denn ich hatte nichts an, als meine Maskeradenkleidung; er hatte fie unterwegs forgfaltig ju verbergen gesucht, indem er mich faft über und über mit Schnupftuchern bedectte. Sam Glucke führte ich feine Edelsteine ben mir, weil ich ce für lächerlich gehalten hatte, sie in einem folden Gedrange ju tragen, als ich, bem Unsehen nach, auf der Maskerade finden murde.

Ich versuchte verschiedne male mit ber Wirs thin ju reden, fand aber im furjem, daß fie glaubte, ich ware Georgens Frau, die mit einem andern Manne davon gelaufen ware, er hatte mich aber erhascht, und führte mich nuns mehr wider Willen in ein Kloster. Denn fie fagte oft, sie hoffte, die Zeit murbe nich zu einer richtigen Empfindung meiner Pflicht brins gen; manche Manner wurden wohl ihre Weis ber ben solcher Beranlassung gar umgebracht haben, austatt sich gegen sie so gartlich zu bes zeigen, als ber herr hier gegen mich. hatte die Rrafte nicht, mit ihr einen Streit anzufangen; benn Rummer und Mangel an Mahrung hatten mich gang erschöpft.

Als ich angezogen war, sesten mich zween Manner in einen Tragseffel, trugen mich an

Das

von Fahrzeuge. Hier sank ich vor meinem Tysrannen auf die Kniee, und bat ihn mit den Augen und gesalteten Händen um Barmherzigs keit. Reden konnte ich nicht. Er richtete mich auf, fakte mich in seine Arme, und legke meinen Kopf auf seine Brust. Wider alles das konnte ich mich nicht sezen. Ich hatte nur noch so viel Leben, um zu sehen, mas vorsgieng, ohne daß ich hätte reden ober mich rühs ren können.

Das Schiff fuhr ab, und ich ward tobe krank. Wir waren in einer Art von Schiffse kammer, sehr klein, enge und von übelm Ges Boothby hielt mich mit unermudeter ruche. Aufmerksamkeit gefaßt. Ich glaubte mahrhafe tig, Lucie, ich wurde fterben. Die Reiguna gum Brechen war so heftig, und ich hafte nichts im Magen. Als ich in Diesem-kläglichen Zus fande mar, trat ber herr bes Schiffes, wofür ich ihn hielt; ju mir, und fagte, "nunmehr, ziunges Frauenzimmer, ift Ihr Magen ruhigt "Folgen Sie meinem Rathe; effen Sie hier geinen Biffen Brod, und trinken barauf ein 35Glas Wein." hier fteckte er mir ein Stuck Brod in die Hand. Werden Gie es moht glauben, meine Liebe? Ich nahm es begierig bon dem Manne an, und af es im Augenblicke hinter. Er gab barauf nicht Achtung, mir fogleich ein anders Stuck Grob. reichte Parauf trank ich ein Glas Wein, bas er mir **Gg** aubof.

anbof. Das alles geschah aus blosem Nature triebe. Boothby hatte nicht von mir verlangt, das Grod zu nehmen; sonst glaube ich wirklich, ich würde es ausgeschlagen haben. Ich wußte nicht eher, daß ich hungrig war, dis es mir zu gesichte kam. Kur; nach dieser Erqvickung siel ich auf des Bösewichts Brust in Schlaf, der, wie ich glaubte, einige Zeit gewährt hats te; denn benm Erwachen sand ich mich um ein großes dässer.

Mit wiederkehrender Stärke nahm auch mein Kummer zu. Ich vergoß bittre Thränen, und sagte Georgen, er wäre unsinnig, daß er einen so übereilten Schritt gethan hätte. Tenn wenn ich auch in die Heirath mit ihm willigen wollte, müßten wir doch beyde Hunsger leiden, die ich fünfundzwanzig Jahre alt wäre, und aus unserm Baterlande verbannt bleiben. Denn wo wir es wagten, dahin zus rückzukommen, würde er gefangen gesetzt wers den, weil er mit einer Erbin davon geganz gen wäre.

"Davor lassen Sie Sich, meine Werthe, "nicht bange seyn, gab er zur Antwort. Meint "Bater wird, wo nicht um meinetwillen, doch "Ihnen zu Liebe, uns keinen Mangel leident "lassen."

"Ihr Water, erwiederte ich, hat ben der "Sache nichts zu thun. Denn ich bin ein Mündel der königlichen Kanzlen geworden."

Doch erholte er sich bald wieder, und sprach, zoer Einfall ist nicht unrecht, Julie; aber ben 3,mir wird er Ihnen nichts helfen" — Ich autwortete mit schwacher Stimme, "esist gleichs "wohl sehr wahr, Herr Boothby; und Sied, werden es zu Ihrem Verdrusse so besinden."

Darauf landeten wir in irgendeiner Gestgend Frankreichs. Ich fragte nach dem Nasmen des Orts, fand aber, daß die Bootsleute ihre Anweisung bekommen hatten; denn sie antworteten alle, sie wüßten ihn nicht.

Und hier, wertheste Lucie, muß ich meine Erzählung bis auf die nächste Post abbrechen, weil mich das Schreiben sehr mude gemacht hat. Leben Sie wohl, liebste Freundin! Sexten Sie auf Ihren Brief, daß er ben Madant des Touches zu Rennes in Bretagne abzus geben ist. Eröffnen Sie aber diesen Ort-keis nem Lebendigen. Das übrige von dem Briest können Sie immer den Boothbys zeigen.

Die Ihrige.
Julie Boltom

N. S. Schreiben Sie mir bald, und unterzeichnen Sich Malcom; oder sonst vers gebe ich Ihnen nicht:



Lady Lucie Scott an Miß Julie Bolton.

London.

Julie! Meine liebste Freundin! So kann ich denn wieder an Sie schreiben! Wie hupst mein Herz vor Freude ben dem Gedanken, das Sie gesund und glücklich sind! Nein, ich will meinen Empfindungen um Ihren Verlust kein Unrecht thun, indem ich sie durch eine armses lige Beschreibung dessen verstümmelte, was keine Sprache auszudrücken vermag, und was niemand sich vorstellen kann, als wer ein gleis ches Unglück erfahren hat.

Doch Gott sen Dank! Meine Freundin ist sicher, und mein Herz ruhig. Ich will daher, meine Werthe, Ihren Befehlen nachkommen, und dem Manne, den ich liebe, meine Hand in so wenig Tagen reichen, als nur die Aufsetzung der Ehestistung, der Einkauf der Kleider, u. s. w. erfordern wird. Ihr grausames Abenteuer hatte, wie Sie ganz richtig vermuthen, allen meinen Entwürfen von Glückseligkeit mit meinem Malcom Einhalt gethan. Denn ich wuste wohl, daß kein Zustand des Lebens für mich angenehm senn könnte, solange ich wegen Ihres Schicksals ungewiß war.

Lord Malcom war eben gestern zugegen, als ich Ihren Brief erhielt. Freude funkelte

in seinen Augen über die Nachricht von meiner Freundin Sicherheit. Er machte fehr bescheis. den die Anmerkung, nun waren ja alle Sins dernisse unfrer Vereinigung gehoben. Ich konnte nicht bas Gegentheil sagen. Er übers redete mich also, kunftigen Donnerstag zu bent glücklichen Tage, wie er ihn nennt, ju bestims men. O möchte er es doch für uns bende senn!

Nachdem ich die Zeit angesetzt hatte, eilte er hin, seine Freude dem Lord und der Lady Relfo mitzutheilen. Gie kamen sogleich in mein Zimmer, mir fur die Gluckseligkeit zu dans. fen, die ich ihrer ganzen Familie verschaffte. Die rechtschaffnen Leute! Mit welchem Bers gnugen blickten sie auf ihren Gohn und mich! Ich versicherte sie, die Berbindlichkeit, wenn es anders eine mare, hatte man blog Ihnen ju banken. Lord Malcoms Dankbarkeit für ben Eifer, mit dem Gie fich seiner Sache annehe men, hat keine Schranken. Er ift wirklich. ein wahrer Freund von Ihnen und Ihrem lies benswürdigen Heinrich: Seit meiner Rucks. kunft von Hopton=hall habe ich meine Zeit. zwischen meines Baters und des Lord Relso Haus gleich vertheilt. Nach unfrer Beirath aber werden wir ein eignes Haus in Arling= tonstreet beziehen, das schon lange zu unfrer Aufnahme bereit gestanden hat.

Wohlan, meine Julie, so werde ich denn endlich nach meinem eignen Sinne heirathen. Die Trauung Sie wissen, was das bedeutet. wird

@g 3

wird in der St. Georgenkirche vor sich gehen; benn ich wollte nicht gern um eine absonderlische Bergünstigung anhalten. Sie wissen, meix ne Liebe, ich habe niemals gern etwas besons ders voraus haben wollen; ich bin immer der Mennung, daß das, was für einen Jauer ein Gesese ist, es auch für eine Herzogin senn sollste. Frau Merton wird den meiner Hochzeitssen; die kann Ihnen erzählen, wie ich mich verhalten werde.

Tatton und seine Jane find noch immer in Bath. Sie find mit einander so glücklich als möglich, haben aber Ihrethalben vielen

Rummer ausgeftanden.

Ach meine liebenswürdige Freundin, wie viel haben Sie gelitten! Das Herz hat mir ben verschiednen Stellen der beweglichen Erstählung geblutet, die Sie mir so gütig übersschickt haben. Sezen Sie sie doch fort, meis ne Liebe. Mich verlangt zu wissen, wie Sie zu Ihrer Frenheit gekommen sind. Ihr Bestrener, das sagt mir mein Herz, ist Ihr Heins rich gewesen. Das sah ich gleich vorher. Seines Bruders Namen kann ich nicht mehr aussprechen.

So last uns denn allen vergangnen Kums mer vergessen, und eilen Sie, meine Werthe, nach England zu denjenigen Freunden zurück, welche sehnlich verlangt, Sie zu umarmen. Haben Sie nichts von derjenigen Neugier, Justie, die allen Ständen des Bolks so gemein ist,

ist, welche, wenn sie gleich zeitlebens mit ets nem umgegangen sind, ihm dennoch, sobald es eine Braut wird, so steif in das Gesichte ses hen, daß es aus der Fassung kömmt; nichk anders als ob sie vermutheten, die She hatte einen Einstuß auf die Gesichtszüge? Das ist eine Grille, die ich mir niemals habe erklärent können.

Ich habe eine Abschrift Ihres Briefs, nach gehöriger angewandter Behutsamkeit, nach Richmond geschickt, wo sich ist die Booths kys aufhalten. Ihr um Ihretwillen ausges standnes Leiden übersteigt alle Seschreibung. Frau Nierton ist wohlauf und glücklich, da sie nunmehr weis, das Sie es sind. Die Zeit ihrer Entbindung rückt heran.

Susanne befindet sich ben wir. Das Mädchen ist vollkommen wieder zur Gesundheit

und Wernunft hergestellt.

Ich habe Ihnen tausend Dinge zu sagen. Also kommen Sie doch ja, und hören sie an. Leben Sie wohl, wertheste Freundin! Ich bint.

> die Ihrige. Lucie Scott.

N. S. Hier schließe ich einen Brief vont Ihrem Vormunde ein, den er mir diesen Morsgen geschickt hat. Sie schen daraus, daß er glaubt, ich wisse den Ort Ihres Ausenthalts, wiewohl. wiewohl er ihm unbekannt ist. Meine schöns sten Empsehlungen an Ihren Ritter!

Miß Julie Bolton an Lady Lucie Scott.

Rennes.

Ich habe noch keinen Brief von meiner liebs ften Lucie erhalten. Sobald er aber anskömmt, hoffe ich, in der Unterschrift Lucie. Malcom zu lesen.

Ich hatte Ihnen viel zu sagen. Aber ich weis schon, Sie werden ungeduldig nach dem Berfolge meiner Abenteuer senn. Also will ich ihre Beschreibung fortsetzen, wiewohl ich von tausend andern Dingen reden könnte.

Wir blieben nicht lange in dem schmuzigen Wirthshause, darinne wir nach unster Landungeingekehrt waren; und ich bilde mir ein, wir hätten darinne nicht länger verweilt, als bis unste Sachen an das User wären geschafft wors den, wenn ich nicht so schlimm gewesen wäre, daß gar keine Möglichkeit war, mich sortzus bringen. Boothby bat mich auf den Knieen, etwas zu essen, und versprach ben allem, was heilig ist, er wollte mich nicht mit Gewalt zur seinigen machen, wosern ich nur Nahrung zu wir nehmen wollte. Diese Versicherung (wies wohl ben einem so bösen Manne wenig Sichers heit

heit zu hoffen war) belebte mich wleder ein wenig, und im Vertrauen darauf ließ ich mir gefallen, etwas Braten zu essen, und Thee zu trinken.

George kam nicht von mir, bezeugte sich aber außerst ehrerbietig. Er fürchtete in der That, ich möchte sterben; das würde aber alle seine Absichten vereitelt haben. Da er sah, daß ich nich ein wenig erquickt hatte, schlug er vor, wir wollten uns in ein dassers Wirthshaus begeben. Das geschah. Ich ward dahin in einer Maschiene gebracht, die sie einen Tragzssessel nannten, die aber einem Schilderhause viel ähnlicher sah.

Hier blieben wir dren bis vier Tage, wahs rend deren er sehr unruhig und tiefsinnig schien. Den ganzen Tag über behielt er mich im Ges sichte; und des Nachts verschloß er mich in mein Zimmer.

Ich wagte es abermals, ihn zu fragen, was denn seine Absichten wären, und stellte ihm das Ungereimte seines Versahrens vor. Er hoffte, sagte er, die Zeit und seine unermüdete Bes sissenheit, mir gefällig zu senn, würde nicht zulest bewegen, ihm frenwillig meine Hand zu reichen. Mittlerweile aber dürsten wir nicht länger in dieser Stadt bleiben; denn es wären zu viele Engländer darinne, und wir könnten entdeckt werden.

Wir reisten daher folgenden Tages nach. Rouen ab, wiewohl ich nicht sehr im Stande. Eg 5 wars

L

war, zu reisen. Indem er hin gegangen war, seine Rechnung zu bezahlen, ward ich eine Fezderne Rechnung zu bezahlen, ward ich eine Fezder habhaft, und schrieb einige Zeilen an meisnen Vormund, ohne zu wissen, od ich iemals im Stande senn würde, sie bis zu ihm zu brinz gen. Mecken Sie wohl, Lucie, wenn ich gleicht spreche, wir wären nach Rouen gereist, wuste sich doch damals nicht, weder wo ich war, noch wohin ich kam; diese Nachricht ersuhr ich erst nachher.

Ben unfrer Ankunst daselbst traten wir in einem sehr guten Gasthose, für einen französisschen, ab. Herr Boothby fragte nach dem Zeitungen. Der Wirth gab zur Antwort, weum es ihm beliebte, so könnte er ihm die englische Zeitung verschassen; ein gewisser Herr von seis ner Bekanntschaft ließe sie zwen bis dren mak die Woche kommen. George bezeugte seint Verlangen darnach; und kurz darauf brachte der Mann eine Hand voll Zeitungsblätter, die er auf den Tisch kegte.

Ich war zu sehr in meinen Kummer vers tieft, als daß ich sie hatte lesen können. Also saß ich weinend in einem Lehnstule. Indem störte mich ein Ausruf von Georgen, "mein "Gott! ist es möglich!" Ich sah ihn an, als wollte ich fragen, was giebt es? "Es ist nur "zu wahr, suhr er fort; Sie sind ein Nündel, "das unter der Kanzlen steht. Hier wird in "Ver Zeitung sowohl in des Königs als meines "Agters Namen eine Pelohnung ausgesoten,

"wenn man Ihren Entführer habhaft werden "könnte. Nunmehr ift mein Leben in Gefahr. "Ach Julie, warum habe ichs Ihnen dock "nicht geglaubt, ba Sie mir es jum erften male "sagten! Ich bin verloren, auf immer verlos "ren! Wir werden entdeckt werden, und man "wird mich aufhängen." Ich dachte ben mir

felbst, herglich gern !

Er ftand vom Stule auf, stampfte mit den Fuffen, und lief wie ein Unfinniger im Zimmer Darauf trat er mit einem mutenbent herum. Gesichte auf mich zu, und sprach, "aber das "will ich Ihnen sugen, Madam, wo Sie mich "verrathen, so werbe ich nicht allem leiden. "Sobald iemand versucht, mich einzuziehen, "so stoße ich Ihnen dieses Messer in die Bruft. "Heinrich foll nimmermehr Ihr Bermogen und "das meinige dazu besigen."

Ich war in zu ckendem Zustande, als daß ich hatte den Tod fürchten sollen. wortete also ohn alle Gemuthebewegung, "thun "Sie, mein Hert, mas Ihnen gefällt. "Sie konnen mich doch nicht elender machen, "als ich ist bin. Das gestehe ich Ihnen aber, pfo grausam Gie mir auch begegnet haben, "werde ich boch niemals mit Willen einem "Sohne meines rechtschaffnen Vormunds einen

afchimpflichen Tod zuziehen."

"Wenn das mahr ift, was Sie da sagen, "Madam, gab er jur Antwort, fo laffen Gie puns aus diesent Souse flieben, me mir nicht "lange

"Jange verborgen bleiben können. Denn unste "Personen sind in der verdammten Zeitung zu "genau beschrieben, daß man uns nicht bemers "ken sollte. Zudem ist die ausgebotne Beloh» "nung beträchtlich genug, daß sie wohl die "Ehrlichkeit eines Heiligen versühren könnte. "Kommen Sie also! — Doch nein, warten "Sie — Mein Gott! der Kopf ist mir gaus "wüste — Ich muß ja zuvor die Rechnung "bezahlen."

Er klingelte. "Thomas, sagte er, das "Frauenzimmer und ich wollen ausgehen; be= "jahlet in unfrer Abwesenheit dem Wirthe die "Rechnung, und horet" - hier fagte er ihm etwas ins Ohr. Darauf ergriff er mich benm Arme, und fuhrte mich fast um die gange Stadt herum, bis ich bennah vor Mudigkeit ohnmach's tig war. Er rebete niemals ein Wort, bis wir an eine kleine Schenke in geringer Entfers nung von ber Stadt kamen. hier, fagte er, könnte ich ausruhen, und führte mich in die Sutte hinein. Zugleich fagte er zu einer taus ben alten Frau, (dem einzigen lebendigen Ges schöpfe, das ich im Hause ansichtig word) ich mare vom Geben mude, und bate um Erlaube niß, hier eine Stunde auszuruhen, bis daß er wiederfame, mich abzuholen. Mir befahl er, hier zu bleiben, und fill zu schweigen, so lieb als mir mein Leben ware. Darauf gieng er Sein Berbot mar unnothig. Denn ich fort. kounte kaum siehen, vielweniger davon laufen :

HIID

und hatte ich mich aus dem Athem gefchriein, so hatte ich doch die alte Frau nicht dahin brins

gen konnen, ein Wort zu verfteben.

Mach ungefähr zwo Stunden kam er wies der in Begleitung seines Bedienten Thomas, der einen farken Packt unter dem Urme trug. Bemerken Sie wohl, daß ich nach Georgens Abschiede von der alten Frau an einem Orte war eingeschlossen worden, den sie eine Stube nannte, und sie von der Zeit an bis auf Georgens Ruckfunft nicht zu feben bekommen hattes wiewohl sie nicht fürchten durfte, daß ich ihretwas siehlen wurde, denn sie hatte im bucht,

ffäblichen Berstande nichts zu verlieren.

Herr Boothby nahm deir Packt seinem Ber dienten ab, warf ihn auf die Erde, und fagte, "ba, Madam, können Sie Sich Kleider auss "suchen; pugen Sie Sich heraus so gut Sie "können, aber sobald als möglich." Ich machs te den Packt auf, und fand darinne nichts als Mannskleider. Als ich mein Erstaunen darüs. ber außerte, erwiederte George, "Sie haben "mir gesagt / Madam, Gie munschten meinen "Tob nicht. Daher werden Sie, wie ich hoffe, "nichts wider bas einzige Mittel einwenden, "mir das Leben zu erhalten, und bas ift biefes, "daß Sie Ihr Geschlechte unter Mannsfleidern "verbergen" — "Ach George, rufte ich aus, "wozu bringen Sie mich! Das habe ich Ihs "nen iemale ju leide gethan, daß Gie mich in "solche Bedrangniß versegen!" "Wir haben hier keine Zeit, Thranen ju vergießen, e ants wortete er in einem marrischen Tone; "sons "dern machen Sie fein geschwind! " Darauf gieng er aus der Stube, und befahl mir, mich

angugieben.

D Lucie! Ich kann int darüber lachens Damals aber koftete es mich viele Thranem Menn Sie nur follten die Schwierigkeit gefes hen haben, die ich fand, ein wesentliches Stuck meiner Kleibung anzulegen, ich glaube, Gie wurden, ungeachtet meines entsexlichen Zustans des, daben gelächelt haben. Ich versuchte ih: ter zwen Paare, die mir nicht gerecht maren; und das dritte konnte ich nur mit vieler Muhe juknopfen. Rock und Weste maren leicht ans gelegt; aber die Schuhe machten mir viele Plage; sie waren für meinen Fuß zu hart. Darauf nahm ich mein Kopfzeug ab, ließ bas Haar auf dem Rucken fliegen, und knupfte es, so gut ich konnte, mit einem schwarzen Bande.

Ich war kaum mit meinem Anpuge fertig, so trat George Boothby herein. Er ward flutig, und rufte aus, "Sie find ja ein leibs hafter Adonis, Julie!" Darauf wollte er mich kussen; ich aber sieß ihn juruck, und fagte, "vergelten Gie meine Menschenliebe mit "Frechheit?" Er wandte sich sornig von mir-Bald hernach ergriff er mich benm Arme, und fagte, "es wird dunkel; nun wollen wir geben,

sund in der Stadt speisen."

Ich darf nicht vergessen, Ihnen zu sagen, daß George sich eben sowohl verwandelt hatte, als mich. Er stellte einen Bootsmann vor, trug eine Jacke, weite Schisshosen, eine schwarze runde Parucke, und einen Hut mit niederges lasnem Rande. Diese Kleidung verstellte ihrt so sehr, daß ich ihn kaum selbst noch kannte.

Wir giengen ben dem Hafen vorben. Ind dem er stehen blieb, um einem ziemlich lautent Gespräche zwischen zween Engländern zuzuhds ren, ergriff ich die Gelegenheit, einem Matrodes fen von ehrlicher Miene, der mich eben angasse te, den kleinen Brief an meinen Vormund nebst einer Gvinec in die Hand zu stecken. Zugleich legte ich den Finger auf den Mund, um ihnt zu bedeuten, er sollte schweigen. Er ließ sich das gesagt senn, gieng sogleich davon, und keng an zu pseisen.

Wir giengen darauf in ein Wirthshaus. Indem das Essen zugerichtet ward, sagte Boothby zu mir, "die benden Leute, Julie, "deuen ich im Hafen zuhörte, erzählten einanz "der, es wäre Besehl aus Versaillestgekoms", men, zwen Leute anzuhalten, die von Persont "beschrieben waren, wo sie nur in des Königst, "Bebiete zu sinden wären. Zur Belohnung "sollte dersenige tausend Pfund erhalten, der "Nachricht zu geben wüßte, wo sie wären, der "ienige aber zwentausend, der sie in sichre Verspienige aber zwentausend, der sie in sichre Verspienige wurde. Es wäre besohlen, "dem Frauenzimmer alle mögliche Ehrerbiesung

3, Merker zu wersen; denn sie ware eine reiche "Erbin, die der Bösewicht von ihren Freunden "weggestohlen hatte." Ich konnte mich schwerlich enthalten zu lächeln, als diese Erzählung ans seinem eignen Munde kam; aber ich hatte

nicht das Spert

"Nun, Madam, fuhr er fort, Sie sehent Jalso, mein Leben ist verwirkt, wo Sie iemals "ben mir angetroffen werden. Ich will Sie "baher an einen sichern Ort bringen, bis ich "mich mit meinen Freunden ausschnen kann; "und das will ich sobald als möglich zu thunt "suchen. Willigen Sie demnach darein, meis "ne Allerliebste, daß ich Sie in ein Kloster brins "sen darf. Ich will Sie gewiß daraus erlös "sen, sobald ich es nur mit Sicherheit für mich "selbst thun kann. Mittlerweile sollen Sie bes "ständig Nachricht von mir erhalten."

Ich gieng sehr willig diesen Vorschlag ein, weil ich glaubte, ich wurde mich weit basser uns tet tugendhaften Frauenzimmern besinden, als wenn ich in der Gewalt eines bosen Mannes wäre, der mich in einem Zustande, der sich für die Zärtlichkeit meines Geschlechts sehr übel schiekte, wie eine Landstreicherin in der Welt serum schleppte. Ich stieg daher mit meinem Peiniger in einen Postwagen, und war basser aufgeräumt, als ich seit langer Zeit gewes

fen war.

Wir reisten Tag und Nacht, bis wir in eine artige Stadt kamen, welche Nennes hieß. Hier kehrten wir in einem erträglichen Gasthose ein. George ließ mich den ganzen Tag nicht aus den Augen, und verschloß mich des Abends in meine Kammer, au deren Thüre er mir alles zeit gute Nacht bot, vhue iemals zu versuchen,

nach mir binein ju kommen.

Ich schlief diese Nacht ruhiger, als iemals seit meiner Absahrt aus London geschehen war. Ich schmeichelte mir, im Stande zu seyn, die Normen durch Bestechung öder Liebkosungeit dahin zu bringen, daß sie mich an meine Freuns de nach England schreiben ließen. Mit früs hem Morgen weckte mich Boothby, indem er meine Thure aufschloß, und rufte, "Karl, steh auf!" Das war der Name, den er mir gegeben hatte, indem er zu iedermann sagte, ich ware sein Bruder.

Ich bat um ein weißes Hemde, und bekant es. Den Abend zuvor benm Auskleiden hatte ich gefunden, daß ich in der Eile ben meiner Umkleidung vergessen hatte, mein Hemde ausstuziehen. Ich band es nunmehr mit meinent andern weiblichen Anzugezusammen, und gab es dem Thomas. Indem ich den Packt zusams menmachte, sah mit der Kerl, wie es mit schien, mit einem mitleidigen Auge zu. Ich hätte gern mit ihm geredet, getraute michs aber nicht; denn George stand in einem Winkel des Gemachs.

Sh

Rach dem Frühftücke schlug George vor, mir wollten einige Meilen außerhalb ber Stabt ausfahren. 3ch hatte feinen andern Willem als ben feinigen, weil ich wußte, mein Widers fand murde boch ju nichts dienen; also fuhren wir ab. Ale wir in ein Dorf gekommen mas ren, fagte er dem Pofiferl, er follte halten. Darauf führte er mich in eine Schenke, sagte bem Poftfnechte, er sollte trinfen, und seine Pferde futtern, mittlerweile daß er einen Cang zu thun hatte. Alsdenn wandte er fich gegen mich, und sagte, "nunmehr, Julie, gehe ich min ein Klofter, das nicht weit von hier ift, num alles zu Ihrer Aufnahme zu verabreden. Bleiben Sie mittlerweile hier." Mit diefen Worten verschloß er mich in die Stube, und gieng fort.

Er blieb, deucht mich, zwo Stunden aus. Mach seiner Rückfunft befahl er dem Thomask den Packt herein zu bringen. "Nunmehr, "Wadam, sagte er, legen Sie diese Kleider "wieder ab, und ziehen Ihre eignen an." Das that ich so geschwind als möglich, und war herzlich froh, daß ich wieder einen Rock an den Leib befam. Als ich fertig mit Anskleiden war, warf er mir seinen großen Manstel um die Schultern, der mich sast über und über bedeckte, brachte mich in den Wagen, und zog ihn zu, damit niemand meine Berkleisdung bemerken möchte.

Wir langten in kurzem im Kloster an, wo man mich bereitwillig aufnahm. Alls ich in das Innere des Hauses trat, bat George, ich möchte in den Svrachsaal kommen, und ihm erlauben, noch mit mir zu reden. Ich willigste darein, wiewohl ich seiner Gesellschaft herzelich mude war, weil ich nicht wuste, wie wicheitig das, was er mir zu sagen hatte, vielleicht für meine gegenwärtige oder kunftige Rube sein könnte, indem ich gänzlich in seiner Ges walt war.

Er feste fich an ber anbern Geite bes Gits ters nieder, welches zwischen und mar, und .3th werde nunmehr, Dif Bolredete alfo. ston, durch einen unfeligen Jerthum ju bet Mothwendigfeit getrieben, Gie fo ja verbers gen, bag fein Lebendiger erfahren fann, mas gaus Ihnen geworben ift, bis bag Gie basies' "nige Alter erreichen werben, bas Gie in ben Befit Ihres Bermogens fent. Bu Diefer Beit pberfpreche ich Ihnen ben allem, mas beilig ift, "Gie wieder in Frenheit ju fegent, unter bet "Bedingung, daß Gie mir Ihre Band por bent "Altare teichen. Gollten Gie fo unverftanbig sfenn, biefe Bedingung auszuschlagen, fo fcmos ire ich Ihnen fenerlich, bag ich niemals bent "Drt Ihrer Ginfperrung Ihren Freunden ents "becken werde; in welchem Falle Gie mahre "fcheinlicher meife bier merben leben und fters sben muffen."

Ich brach in Thränen aus, als ich ihn dieses schreckliche Urtheil sprechen hörte, bat ihn um Mitleiden, rückte ihm seine Grausams keit vor; und drohte, mich zu rächen. Kurz, ich versuchte iedes Mittel, ihn entweder zu erzweichen oder in Furcht zu sezen; iedoch alles vergebens. Er antwortete, er hätte den Nonmen so gemeßne Gesehle gegeben, daß man alle meine Handlungen beobachten, und mir nicht gestatten würde, zu schreiben. Bon meiner Rachzier hätte er nichts zu sürchten. Er bäte mich aber, zu bedenken, daß ich alles von seiner Liebe zu hossen hätte; wosern ich mich ihrer würdig erwiese. Hier stand er auf, und gieng eilig davon.

Ich betrachtete mich nun als eine Gefangne auf Lebenszeit. Ich weinte und raufte mir das haar aus. Kurz, ich war vor Jorn und Verzweislung außer mir. Zwo alte Nonnen erzgriffen mich benm Arme, führten mich in eine Schlaffammer, und siengen an mir Vorstellungen zu thun; aber vergebens. Ich tobte bis ich müde war, und schalt aus allen Krästen auf die Strenge meines Schicksals und Grausamskeit meines Verfolgers. Julest erschöpste ich mich so sehr, daß ich ohne Empfindung auf das Bette niedersank.

Eine der Lanenschwestern saß ben mir die ganze Nacht auf. Sie redete oft zu mir, ich verstand aber nicht, was sie sagte. Seitdem hat, sie mir erzählt, ich hatte gegen ben Morgen brep

dren krampshafte Anwandlungen gehabt, die sie alle sehr beunruhigt hattzu. Es ward ein Arzt geholt, der den Ausspruch that, ich wäre vor Harm und Mangel an Nahrung in Lebense gefähr. Er befahl den Nonnen, mir starke Fleischbrühe mit Gewalt in den Hals zu schütsten, wosern ich sie nicht gutwillig zu mir nehmen wollte, rieth aber, vielmehr meinen Kummer zu besänstigen, und mich zu übersteden, Nahrung zu genießen, als Gewalt zu

gebrauchen.

Man bediente sich demnach aller Aunstgriffe und Bitten, mich zum Essen zu bewegen; aber ohne Erfolg. Ich schlug hartnäckig alle Naherung aus, weil ich ben mir beschlossen hatte, Hungers zu sterben. Sie machten mir darauf den Mund mit Gewalt auf, mich zum Hinterschlucken zu nöthigen, und marterten mich das ben so sehr, daß ich, um es nicht noch einmal auszustehen, versprach, die Fleischbrühe zu trinsken. Das that ich, und fand mich dadurch zu meinem nicht geringen Verdrusse sehr gestärkt. Es ist nicht so leicht, Lucie, zu sterben, wenne man will, als ich mir es vorgestellt hatte.

Darauf ergriff eine ehrwürdige alte Nonne mit einer geheiligten Stimme und einem
nach Frömmigkeit gestimmten Tone meine Hand,
und sagte, "fassen Sie Muth, mein Kind!
"Das ist die grausame Art, auf welche der döse
"Feind alle diesenigen plagt, die ihm solgen."
Ich sah sie starr an, und begriff nicht, was sie
Haben

haben wollte "Doch Gott sey Dank, suhr sie sfort, der Bofe barf nicht in Diese heiligen "Mauern treten. Ich hoffe also zur hochges "lobten Jungfrau, daß Gie, mein Rind, in "kurzem auf die Wege der Tugend werden zus "ruckgeleitet werden; und alle ihre Wege sind-"Friede."

"Madam, gab ich zur Antwort, bin ich "denn eine so große Gunderin? Ich gestehe, "baß ich mir nichts bavon bewußt bin" -"Nichts bewußt! erwiederte sie. Gie werden "doch wahrhaftig nicht sagen wollen, daß der "Ehebruch fein Laster ist, da ihn doch Gott "in seinem heiligen Gesetze verboten bat" — "Ich versiehe Sie gar nicht, sprach ich. 3,mußte also möglich seun, Shebruch zu beges 3, hen, ohne iemals geheirathet zu haben; fonft "sehe ich nicht, wie Ihre Beschuldigung sich mauf mich schieft" - "Schon gut," versete Die alte Nonne, "ich mag nichts zur Verdamms muß Ihrer ichanbaren Geele bentragen, indent with langer mit Ihnen redete, da ich wohl ses "he, die Wahrheit ist nicht in Ihnen." Mit Diesen Worten gieng fie von mir.

Ich fand nunmehr, daß George Boothby mich in das Klosser als seine Frau gebracht Daburch erreichte er dren wesentliche batte. Absicheen. Erstlich, daß sie mich nicht zur Monnt machen konnten, weil ich eine verheiras thete Person war; zwentens, daß sie sich nicht getrauen wurden, mich in andre Sande als

meines

meines vermennten Chemanns seine zu überges ben 5 drittens, daß sie mich ihm nicht vorents halten konnten, sobald er mich zurück forderte.

Mehr kann ich für ist nicht schreiben, meine Werthe. Mein Brief würde für die Post zu groß werden. Ich schreibe mit ebens derselben an meinen Vormund. Seine Antswort nuß meine Rückkunft nach England ober mein längeres Hierbleiben bestimmen. Ich bin ängstlich, mein Schickfal zu wissen; denn mich verlangt mit äußerster Ungeduld, Sie allerseits wieder zu sehen; insonderheit aber Sie, die Freundin meines Herzens. Morgen erwarte sch Briefe von Ihnen. Leben Sie wohl! Gott segne Sie und Ihren Malcom! So betet

Ihre

tiebreich gesinnte Freundin. Inlie Bolton.

Die vorige an ebendieselbe.

Rennes.

ne Woche widrig gewesen. Daher sind alle Felleisen diesseits liegen geblieben. Vers muthlich also werden Sie diesen Brief zugleich mit demienigen erhalten, den ich vor einigen Tagen schrieb, und nebst einem andern an Hoha Herrn Boothby abschickte. Neues habe ich uchts zu berichten; also will ich in meiner

Langweiligen Geschichte fortfahren.

Ich blieb einige Zeit bettlägerig. Die wenige Auslicht, die ich hatte, aus diesem Gestängnisse zu kommen, ohne nur auf solche Sestingungen, die für mich ärger als das Uebel waren, trug vieles zu hinderung meiner Herzstellung ben, oder war vielmehr die Ursache weiner Krankheit. Doch meine Jugend und ein Stral von Hoffnung, der sich zuweilen, wies wohl gaut schwach, meiner Einbildungskraft zeigte, stellte mich zulest wieder her, wo nickt zur völligen Gesundheit, wenigstens zu so vies len Kräften, das Zimmer zu verlassen, und im Hause herum zu gehen.

Ich sieng nunmehr an mich zu bemühen, durch das sanfteste und verbindlichste Betragen Die Freundschaft aller meiner Gesellschafterins nen zu gewinnen, in der Hoffnung, ich murde unter dem Saufen eine finden, die gutartig genug mare, mir einen Brief auf Die Post gu schaffen. Doch beschloß ich, mich vorher ju pergewissern, daß man mir es nicht abschlagen wurde, ehe ich um die Gunft bate. -danke an Sie, meine Lucie, war fur mich ber schmerzhafteste. Ich empfand den Mangel einer solchen Freundin so fark, daß ich ieden Augenblick in Thranen ausbrach, so oft sich Ihr Bild meinem Sinne vorsiellte. Ich vers Achre Ihnen, meine Werthe, ber Gedanke an meinen

meinen geliebten Heinrich rührte mich nicht fo febr.

Eines Tages, als ich in bem Zimmer mar, wo. die Rostgangerinnen arbeiten und spielen, fah ich ein junges Frauenzimmer mit einem Briefe in der Hand. Ich sagte ganz sorglos ju ihr, "wie schicken Sie benn Ihre Briefe "auf die Post? Nicht mahr, durch die Pfortnes "rin?" - "Mein, Madam, antwortete bas "Madchen; wir geben sie allezeit der Aebtiffin, "und sie verfährt hernach damit nach ihrem "Gefallen. Finden sie ihren Benfall, so schickt "sie sie fort; wo nicht, so wirft sie sie in das "Feuer." Das war für mich eine üble Nachs richt. Ich stellte mich iedoch, als ware ich kaum aufmerksam barauf, und redete von ete was anderni; wiemohl mir bas Herz vor Gras me springen wollte, daß ich foldbergestalt alle Bugange ju meiner Befrenung verschloffen fand.

Es ist ein Sag im Jahre, an welchem es ben Kostgangerinnen eines Klostere erlaubt ift, die Kleidung der Noymen zu tragen, und sogar ihre verschiednen Berrichtungen, jum Exempel, einer Pfortnerin, Rufterin, u. f. w. zu vermals Damit nun unter ben Dabochen feine Gie ten. fersucht entstehe, mablen sie die altesien unter fich, welche um diese bobe Memter loofen. Dies fer Tag, sagte man mir, mare nicht weit. Ich nahm nur geringen Untheil an der Freude, die alle meine Gespielinnen ben dieser Gelegenheit

ju außern ichienen.

Geit meinem ersten Eintritte in das Rlos fter hatte man mich so unablassig bewacht, daß, ich des Tages keinen Augenblick jubrachte, ohne eine oder die andre Nonne um mich zu haben. Abends aber um sieben Uhr, da sie alle ju Bets te giengen, ward ich beständig durch eine von ihnen in meine Belle verschloffen. Wollte ich da nicht zu Bette gehen, so mochte ich mir im Sinftern die Zeit vertreiben fo gut ich konnte. Denn fie trauten mir fein Licht; bamit nicht, wie sie fagten, die Verzweiflung mich verleiten möchte, bas Saus anzustecken. Dieser Ums. fand bewog mich, die meiften Rächte in meis nen Rleidern zuzubringen.

Dieser Abgang des Lichts wird Ihnen uns ftreitig, meine Liebe, eine Sache von geringer Wichtigfeit scheinen. Mir aber verursachte er eine mahre Betrübniß. Sie können Sich nicht Die tobte Stille vorstellen, die in einem Kloster herrscht., nachdem iedermann sich gelegt hat. Es ift, als ware die gange Natur außer uns vernichtet. Gie findet fich nur in Ordenshaufern, ben benen die hohen und dichten Mauern, imgleichen die Entfernung, in der sie gemeis niglich von allen Stadten ober Dorfern gebaut find, vieles ju der fürchterlichen Stille bentras gen, die ich hier gern beschreiben wollte, aber unnibglich kann. Rein menschliches Geschöpfe, weder Thier noch Wogel sind nahe genug, daß man fie horen konnte. Daher wird die Stille fo merklich, daß selbst eines Menschen Athems

zug laut genug wird, um ihn fluzig zu mas den.

Dieser Umftand, wie Gie leicht benfet konnen, war eben nicht sehr dienlich, meine Begriffe aufzuheitern. Ich weinte mich oft bie Nacht über bennah blind. Dem ungeachtet stellte ich mich den ganzen Tag über heiter und ruhig an. Ich machte wider nichts Einwens dung, was sie mir aufgaben, und außerte nicht Das geringste Misvergnügen über irgendeinen ober irgendetwas in dem Hause. Ich ward inne, daß dieses Werfahren machte, daß man weniger auf mich Achtung gab; und wiemohl ich keinen gefaßten Auschlag von irgendeiner Art im Sinne hatte, war es mir boch lieb, mich mehr in Frenheit zu finden. Ich kam ben der Alebtissin und allen ihren Nonnen in Gunft; und die Roftgangerinnen beeiferten sich um die Wette, mir gefällig zu fenn.

Ich hatte vergessen, Lucie, Ihnen zu sas gen, daß ich, als ich vor meinem Eintnitte in das Kloster wider meine eignen Kleider anzog, in meiner Tasche einen Beutel mit vierzig Louisdors sand, den vermuthlich Boothby hinse ein gesteckt hatte. Dieses war ein Schap, und ich bediente mich dessen sparsam, weil ich nicht, wußte, wenn ich mehr besommen würde, ins dem ich von meinem Peiniger noch kein Workgehört hatte. Indessen machte ich den Ronsnen kleine Geschenke, und gab den Kostgänges rinnen kleine Geschenke, und gab den Kostgänges rinnen kleine Gastgebote. Dadurch kam ich

hen ihnen geschwinder in Gunst, als wenn sie noch so viele Verdienste an meiner Person oder in meiner Aufführung wahrgenommen hatten.

Sch trieb fogar meine Heuchelen so welt, baß ich es gegen die Nonnen bedauerte, daß es nicht in meiner Macht ftunde, in ihre Gesells schaft zu treten. Wenn das mare, sagte ich, so wollte ich alsbald der Welt Abschied geben, und mein übriges Leben unter ihnen gubringen. Diese Schmeichelen ist fer alle Nonnen unwis Sie umarmten mich eine nach ber derstehlich. andern, hoben die Augen auf, und fagten, "wer weis, ob es nicht Gott gefällt, Ihren Mann ju sich ju nehmen; aledenn werden "wir die glücklichften Leute von der Welt ben "der Erwerbung einer jo liebenswurdigen nSchwester senn. "

Diese kleinen Kunstgriffe, die, wie ich hoffe, unschuldig waren, weil sie niemandem schadeten, und mir in meinem unglücklichen Zustande mehr Erleichterung verschaften, ges langen mir so gut, das man mich nicht länger bewachte, sondern großes Vertrauen auf mich seste. Ich bekam nunmehr ein Licht in meine Zelle, ich ward nicht mehr eingeschlossen, und es ward mir alle mögliche Frenheit innerhalb des Sezirks der Klostermauern gegönnt.

Nunmehr begonnte ich ernstlich auf ein Mittel zu denken, aus diesem Gefängnisse zu entkommen, und bildete mir ein, wosern ich sur Erlaubniß erhielte, zuweilen in die Sprach-

fale

fale ju gehen, so wurde ich vielleicht Gelegen? heit finden, daß man mir einen Brief nach England bestellte. Bu bem Ende ichrieb ich einen langen Brief an Gie, meine Werthe, und trug ihn beständig in der Tasche ben mir; damit ich ben ieder Gelegenheit bereit ware, ihn fortzuschicken. Mein Entwurf glückte mir in fo weit, daß es mir erlaubt mard, jedes ber jungen Frauenzimmer an das Gitter zu begleis ten, wenn ihre Freunde sie dahin rufen ließen. Allein ben solchen Gelegenheiten sprach ich blos Franzosen, Bermandte berjenigen Madchen, Die ich begleitete, und die alle, wie es mir schien, eher die Miene hatten, mich zu verrathen, als mir benzustehen. Solchergestalt nutte sich der Brief an Gie in meiner Tasche ab.

Es brach nunmehr der große Tag an, ait welchem wir allerseits zwölf Stunden lang Nonzuen sein seyn sollten. Wir legten also die alten Röcke und Schlener der Nonnen an und wurzden in die Arche gerusen, um das Loos um die Pläze zu ziehen, die uns zusallen sollten. Das Ungefähr wollte es, daß ich Küsterin ward. Dadurch ward ich diesen Tag lang Herr über die Kirche, und hatte sogar die Macht, in den außern Theil derselben zu gehen, dessen Thüren auf das Feld giengen. Es sind darinne zweh bis dren Gemächer zum Gebrauche des Priessters, der im Kloster Beichte hört und Messe siest, in welchen er die Kleider anlegt und auszieht. Es wurden ferner darinne alle Reichs

thumer

thumer des Altars und des Afarrers kosibare Meggewande verwahrt.

Sie wissen, meine Liebe, ober haben ges hört, das die Kirchen ben den Nounenklöstern durch ein eisernes Gitter abgetheilt werden, fo daß der eine Theil den Ronnen gehört, und das-Innere ausmacht, ber außere Theil aber ieber: mann offen fieht, wer nur darinne Messe hören Ueber das Gitter an der Seite der Mons nen wird insgemein ein Vorhang niedergelaffen, damit man sie nicht sehen foll.

Indem ich nun in meinen neuen Amtsvers richtungen herum mandere, fällt es mir ein; in die außere Kirche ju geben, um ein schönes Gemalde vom heiligen Sebastian zu besehen; bas über dem Altare hieng, und oft meine Auf: merksamkeit auf sich gelenkt hatte, weil es, wie es mir schien, ein genaues Ebenbild von mir felbst war, indem man ihn über und über mit Pfeilen durchschossen malt. Das that ich denn unbemerkt; wiewohl ich auch nichts dar nach gefragt haben wurde, wenn man mich ge: sehen hatte; beun es war einmal biesen Tag mein Recht, in meinem eignen Begirke frenen Eintritt und Ausgang zu haben.

Dem ungeachtet guckte ich um nich, ob auch iemand da ware, ehe ich es wagte, dahin ju gehen. Darauf trat ich vor den Altar. Aber liebster Himmel! wie soll ich Ihnen nut ben fleinsten Begriff von meinem Erstaunen benbringen! Ich bore geben, drebe ben Ropf herum,

und

und erblicke meinen Helnrich, meinen liebsten Heinrich, der eben zur Kirchthure herein tritt! Hier fließ ich ein lautes Geschren aus, und fant ohne Empfindung auf den Goden nieder.

Wie lange ich in diesem Zustande gebliebett bin, weis ich nicht. Als ich aber wieder zu mir fam, fand ich mich auf ber einen Seite von Heinrichen, auf der andern von zwo bis drep Rostgangerinnen unterstützt. Die Nonnen hats ten nicht das Herz, herzu zu treten, weil eine Mannsperson ben uns war. Denn bemerken Sie wohl, obgleich die Rufterin die Macht hat, nach Gefallen in die außere Rirche zu gehen, um den Altar aufzupußen, die Leuchter aufzuk setzen, u. s. w. schickt sie doch allezeit eine Rosts gangerin voran, um die Thure abzuschließen, Die, nach der Klostersprache, in die Welt geht. Diese Borsicht aber hatte ich verabsaumt, oder vielmehr für unnöthig gehalten

Ich richtete nunmehr die Augen auf Hein= richen, und sagte zu ihm auf Englisch, "Sie "sehen, wo ich bin; ist ist es unmöglich, daß "ich mit Ihnen davon gehen könnte; wirken "Sie also einen obrigkeitlichen Befehl aus, mich "von hier wegzunehmen, so will ich Ihnen bis "an das Ende der Welt folgen, und das Vers "hangniß selbst foll uns nicht mehr trennen." Er autwortete etwas, bas ich nicht versiehen Ich bat darauf, daß man mich in fonnte. das Klosser bringen möchte, welches sogleich geschah.

Meine Klugheit ben vieser Gelegenheit wird Sie vielleicht in Verwunderung setzen, meine Lucie. Allein ich hatte während der Zeit, die ich im Kloster zubrachte, mehr denken lernen, als vorher in meinem ganzen Leben. Ich wußste sicher vermöge dessen, was ich aus Georgenst eignem Munde gehört hatte, sowald ich von irs gendeinem meiner Freunde aussindig gemacht würde, so wäre ich frey. Denn es waren allen Aussehern der Provinzen Frankreichs die gesmessensten Geschle gegeben, mich an meine Freunde auszuliesern, wo sie mich nur anträsen.

Hatte ich aber damals versuchen mollen, mit Heinrichen davon zu gehen, so würde das unmöglich gewesen senn. Denn alle Nonnen fanden bensammen an der Rirchthure, und würden mich ihm gewiß, weil er allein war, abgenommen haben. Selbst die funf bis sechs Madchen; die mich hielten, wurden ihm nies mals gestattet haben, mich bavon ju führen. Nuch meine Kleidung war eine Hinderniß meis ner Flucht. Jeder gute Katholik, der mir uns terwegs aufgestoßen ware, wurde mich anger - halten, und wie ein verirrtes Schaaf jur Heers be juruckgeführt haben. Rurg, ich that recht, wiewohl, wie ich glaube, mehr durch Ungefahr als aus Ueberlegung; benn meine Geiffer mas ren damals zu sehr verunruhigt; baß ich viel hatte denken follen; bod bachte ich ein wenig. Seit einiger Zeit war ich gewisser maßen ju den besorglichsten Zuständen abgehartet worden; folglich

folglich ließ sich mein Gemuthe nicht so leicht aus der Fassung bringen, als vermuthlich ges schehen sonn murbe, wenn ich in der Schuft des Ungemachs weniger unterrichtet gewesen mare.

Als ich in das Rloster kam, fragten alle auf einmal, mas mich benn so fehr erschreckt hatte. Ich antwortete, ich hatte wollen das Bild ans feben, und hatte damals niemanden in der Kirs che wahrgenommen. Auf einmal ware ein . Mann herein getreten, und hatte mich ergriffen. Ich ware also vor Schrecken ohnmächtig gework ben, weil ich nicht wußte, mas er mit mir mas chen wollte, indem ich gang allein war. Ferr ner ware mir vor ihrem Unwillen bange gemes fen, weil ich die Rachlaffigkeit begangen gehabt hatte, die außere Thure nicht abzuschließen.

Gie fragten, ob ich benn ben Mann fenne te? Ich antwortete, nein; aber es hatte mir geschienen, als ob er Englisch rebete. Daher hatte ich ihn in dieser Sprache wegen seiner Unhöflichkeit ausgescholten. Sie lobten sehr mein Berhalten, glaubten alles, mas ich fügte, und gaben mir ein Glas Wein, um mich zu ere müntern.

Eine Bergftarkung mar mir indeffen bamals fehr unnothig. Denn es gehörte die außerste Auftrengung meines Verffandes dazu, meine Freude über Diesen unerwarteten Borfall in den Schranken ber Mäßigung zu erhalten. Es gieng iedoch noch so gang gut ab. Die Frenheit

dieses Tages gab mir einiges Recht zu meiner Lustigkeit; folglich fagten sie nichts zu ihrer Hebermaße, die sich, trot meiner Klugheit, in allen meinen Bliden und handlungen außerte-Da ich mir dessen wohl bewußt war, stellte ich mich ermüdet, und begab mich zeitiger als meis ne Gefellichafterinnen in meine Belle, um, weum ich allein mare, dem Bergnugen, bas mein hert über den Anblick meines Heinrichs fühlte, pollig Raum zu lassen. Welche Freude mar es für mich, zu wissen, daß ich follte aus bieser verhaften Gefangenschaft erlost, und meinen Freunden und meiner Frenheit wiedergegeben werden! Daß ich noch alle diese unschäßbaren Guter dem Manne, Den ich liebte, follte ju banken haben, bas mar eine Freude, die faft für mein Gehirne zu fark war. Ich verlor mich gang in Entjucken, wenn ich bebachte, daß ich gewiß meinen Liebhaber bald wiederseben, daß er nunmehr mein Fuhrer, Beschützer und Freund werden murde. Gutiget Gott! rufte ich aus; es ist zu viel; ich kann es nicht ause halten. Zum Glucke kam mir eine Flut von Thranen zu hulfe; sonft glaube ich wirklich, ich ware wahnsinnig geworden. Ich gieng zu Ich brachte bette, konnte aber nicht schlafen. einige Stunden damit ju, ben mir felbft dem allmächtigen Beherricher aller Dinge Lob und Dank ju bringen, der fich folchergestalt herabe gelaffen hatte, dem Rummer feines Geschöpfs abzuhelfen.

Der folgende Vormittag vergieng, ohne das ich etwas von meinem Heinrich hörte. Ich wunderte mich darüber nicht; denn ich vermusthete, es würde Zeit dazu erfordert, die gehös rigen obrigkeitlichen Gesehle auszuwirken, um wich aus dem Kloster zu nehmen. Dem ungesachtet war ich schwermuthig. Die Ungewisheit erregte mir Todesangst. Kurz, ich war kaum recht ben mir selbst bis auf den folgenden Tag, da mich des Morgens früh die Aebtissin zu sich rufen ließ.

Mls ich zu ihr hinein trat, sagte sie zu mit mit Thränen in den Augen, "es thut mir leid, "mein liebes junges Frauenzimmer, daß ich etz "was zu Ihrer Einsperrung bengetragen habe. "Ich ward durch den niederträchtigen Mann in "Irrthum gestürzt, der Sie als seine Frau hiez "her gebracht hat. Ich hoffe, meine Unwissenz "heit der Wahrheit wird mir zur Entschuldis "gung gereichen. Es geschieht ungern, meine "Liebe, daß ich Sie von mir lasse. Doch freue "ich mich auch zugleich, daß Sie wieder zu Ihz "ren Freunden kommen sollen, deren Kunimer "um Ihren Verlust ich mir leicht nach dem vorz "stellen kann, den ich selbst ben dieser Gelegenz "heit fühle."

Hier vergoß sie eine Thrane. Ich brückte sie an meine Brust; und wenn es mir gleich nicht leid war, mich von ihr zu trennen, so fühlte ich doch eine zärtliche Dankbarkeit sür ihre Theilnehmung an meinem Schicksale. Ich

31 2

hankte ihr mit Eifer für alle mir erwiesne Güte. Sie bat, ich möchte dann und wann an sie schreis ben, sie von meiner Gesundheit und sichern Auskunft in England zu unterrichten. Sie hoffte, ich würde ihr die Ehre meines Andenkens, und, wo möglich, einigen kleinen Antheil an meiner Freundschaft gönnen. Ich versprach alles, was sie verlangte.

Hie das geöffnet ward, ellte ich sogleich in die Arme meines Heinrichs, der daselbst nebst zween andern Herren in Bereitschaft stand, mich aufs zunehmen. Sie hoben mich in eine Kutsche, und suhren davon.

Hier will ich abbrechen. Den Verfolg sollen Sie in meinem nächsten lesen. Bis bas bin leben Sie wohl!

die Ihrige. Julie Bolton.

Frau Merton an Lady Tatton.

Kichmond.

wertheste Madam,
ie liebenswürdige Lady Malcom hat mir Gesehl gegeben, Sie und den Lord Latston zu unterrichten, daß sie gestern vormittags auf ihre Freyheit Perzicht gethan, und ihre Hand

Sand bein Lord Malcom vor dem Alfare ges reicht hat; (das find ihre eignen Worte) das übrige, fpricht sie, gienge sie nichts an; denn sie hatte blos versprochen, das ich Ihnen und ihrem Herrn Bruder Nachricht geben sollte, wenn die Sache vorüber ware.

Ich darf Ihnen nicht erst sagen, das unfre schöne Freundin wie die Göttin der Liebe aussfah, und sich wie ein Nengel bezeigte. Sie, Madam, die Sie sie fennen, werden an diesen Wahrheiten nicht zweiseln. Die alten Leute von benden Seiten außerten das lebhafteste Bersgnügen über die Vereinigung ihrer Kinder. Des Frautigams Verhalten war ein genaues Vilde von Ihres Gemahls seinem ben der namzlichen Gelegenheit. Auch der Lady Lucie ihsres hatte viele Nehnlichkeit mit dem Ihrigen;

boch fam fie mir etwas ernfthafter vor.

Nach der Trauung speisten wir zu Nichsmond, giengen Nachmittags in den Garten spazieren, spielten in der Karte, speisten zu Abende, und giengen zu bette. Niemand, der uns gesehen hatte, wurde das für einen Hochszeittag gehalten haben; öhne nur, daß die Farsbe des Bergnügens iedes Gesichte der Anwesens den beseelte. Ihre Schwester wollte nicht Braut genannt seyn; also war sie den ganzen Tag Lady Lucie. Diesen Morgen hat sie mir erlaubt, ihr den Namen Malcom benzulegen. Nachmittags werden wir dieses liebenswurdige paar verlassen. Sie werden einen oder zween

a Lage

Tage allein bleiben, darauf aber nach London

· Kommen , und sich zeigen.

Wir hoffen, in kursem unfre lange verlors ne Julie in England zu sehen. Ich schließe hier einen Brief von ihr ein, den mein Bater vor wenig Tagen empfangen hat. Ich kaun nicht so genau entscheiden, wie seine Antwort lauten wird. Wenn ich aber auders sein Herz kenne, so wird er ihre Rückkunft um ieden Preis erkausen.

Kommen Sie also, wertheste Madam, und nehmen an unsrer Glückseligkeit Antheil! Lord und Lady Malcom sind ungeduldig, Sie zu sehen; und das ist nicht weniger

Dero

liebreiche Freundin und gehersamfie. Dienerin.

Luise Merton.

Mig Bolton 'an George Boothby, Esquire.

Rennes.

Werthester Herr!

o soll ich Worte finden, Ihnen gehörig für die Rühe und Unruhe zu danken, die ich, wiewohl gottlob ohne meinen Willen, Ihnen und den Ihrigen verursacht habe? Wie seltsam

feltsam ist mein Schicksal, daß ich solchergestalk bestimmt din, eine Ursache des Kummers für diesenigen zu werden, die ich doch mit kindlischer Neigung liebe, und deren Auhe ich gern auf Kosten meiner eignen erkaufen wollte ! Werthester Perr und wertheste Frau Boothby! Lieben Sie mich darum nicht weniger, weil ich so unglücklich din. Ich zittre vor Furcht, daß künftig mein Andlick, der Ihnen ehedem Versanügen erweckte, für meine rechtschaffnen Aelstern eine Quelle von Betrübnis werden möchte.

Ihrem Sohne, mein herr, bitte ich ju Ich, die ich gewiß die am meisten vergeben. beleidigte Person bin, thue für ihn Fürbitte. Schenken Sie ihm seine Frenheit wieder, ich bitte Gie drum. Bielleicht wird es sowohl feiner als Ihrer Sicherheit wegen der Klugheit gemaß fenn, ihn außerhalb England bleiben gut lassen; aber gonnen Sie ihm wenigstens in seis ner Verbannung Frenheit und ein reichliches Auskommen. Ich kann es nicht vertragen, baß ich eine Ursache von Misverständnisse zwischen Ihnen und Georgen senn sollte. Ich kann wohl sagen, er ist nunmehr wahrhaftig bußfers tig; denn er hat seinen leichtsinnigen Einfall: theurer bezahlt, als er iemals willens war, und selbst als ich ihn bezahlt habe; benn bie unschuldigen find niemals halb so übel baran, als die frafbaren.

Sie wissen bereits, werthester Herr-, daß ich meine Befrenung Ihrem Sohne Heinrich

ju banken habe. Die Vorsehung hatte es ben unfrer Geburt beschloffen, daß er durch das gans 1e Leben mein Beschützer seyn follte. gegenwartig ben mir, und ich will mich nicht von ihm trennen. Erlauben Sie also, daß wir uns in England Ihnen zu fuffen werfen; ober sonft komme ich nie wieder dahin. Benn mein Mater, wie Gie fagen, mein Bermogen bis auf mein fünfundzwanzigstes Jahr in Ihrer Macht gelassen hat, wofern ich ohne Ihre Bewilligung heirathete, so behalten Sie, mein herr, das Gelb', und geben mir nur Ihren Sohn. will felbst dem Oberkanzler aufwarten, ihm meine Geschichte ergablen. Gein herk wird, wie ich überzeugt bin, nicht so fühllos gegen das Mitleid. senn, als bas Ihrige fiets in bem Stucke gewesen ift.

Versprechen Sie mir also, werthester Herr, das Sie Heinrichen nicht von mit wegschicken, noch Sich unster Vereinigung, wenn ich muns dig senn werde, widersesen wollen, so will ich mit Entzücken in Ihre und meiner geehrtesten Mutter der Frau Boothby Arme zurücksoms men. Mein übriges Leben soll darauf gewandt werden, denjenigen Kummer zu stillen, den ich grausamer weise genöthigt gewesen bin Ihnen benden zuzuziehen. Lassen Sie Sich durch meis ves Heinrichs Tugenden für die Fehler-seines Bruders trösten! Nehmen Sie ihn und mich unter Ihren väterlichen Schuß! Lassen Sie den Anblick unster benderseitigen Glückseligkeit eine Qvelle

von Rlofterbegebenheiten. fog

Quelle von Freude für Sie werben! So mollen wir Sie niemals verlassen, wir wollen ben Ihe gen und unfrer Mutter leben, und durch unfre beständige Aufmerksamkeit auf Ihrer bender schänbare Gesundheit, durch unfer amsiges Beskreben, alles Mögliche zu Ihrer Glückseligkeit benzutragen, diejenigen Tage verlängeru, die uns stets so schäbar ala unfre eignen senn werden.

So stellen Sie bennach, werthester herr Bater, Ihr eignes Glack baburch sicher, bak Sie bas unsrige bekräftigen. Bedenken Sie, daß wir dem ungeachtet gang gewiß einander heirathen werben, sollten Sie uns auch Ihre. Einwilligung versagen. Vermindern Sie also micht unsee Freude dadurch, daß Sie uns Ihren Segen vorenthalten. Ich gestehe Ihnen auferichtig, daß ich durch Liebkosungen und Zureden. Ihren Sohn bewogen habe, ein wenig von der strengen Pflicht gegen seine Aeltern abzuweichen, die er stets so heilig beobachtet hat. Aber stellen Sie Sich selbst in seine Stelle, mein rechtschaffner Bormund, und sagen mir aufrichtig, ob Sie in seinem Alter mich ausgeschlagen haben würden?

Unser Schiekfal, mein herr, steht in Ihren handen. Aersprechen Sie mir, meine Bitte zu bewilligen; so wollen wir so geschwind ben Ihnen seyn, als uns nur Wind und Pferde das hin führen können. Aber denken Sie nicht dars an, uns zu trennen. Heinrich hat geschworen, daß keine Gewalt ihn von mir losreisen soll. Sie sehen also, wir sind beyde ziemlich eute

Jis foloffe

schlossen. Wäre Ihr Sohn in mein Vermögen verliebt, so würde er meiner unwürdig senn. Allein das ist nicht. Denn ich weis gewiß, ich würde ihm alsdenn nicht weniger lieb senn, wenn ich arm wäre, als ist, da ich reich bin. Ja, ich glaube wirklich, daß mein zu großer Neichthum ein Umstand ist, der ihm eher Unslust als Vergnügen erweckt. Kurz, werthester Herr, Heinrich ist das Seenbild von Ihnen. Sollte er da nicht der Mann nach meiner Wahl senn?

Ich habe Dero letzters geehrtestes durch die Lady Malcom sicher erhalten. Fahren Sie sort, wenn es Ihnen beliebt, Sich der nämlichen Gestegenheit zu bedienen. Denn durch mich sollen Sie niemals erfahren, wo ich bin, bis daß Sie darein willigen, Ihren Sohn und mich glücklich zu machen.

Wersichern Sie Frau Boothby und meine werthesse Luise meiner zärtlichsten Liebe. Ich wünsche der letztern eine glückliche Niederkunft. Sagen Sie ihr nur, die Schuld würde an Ihe nen liegen, wenn ich nicht ben ihrem Kinde Ges patter wäre. Ich bin,

Werthester herr,

Dero

steundin und Tochter. Julie Bolton.

Lady Tatton an Lady Malcom.

Sie und Ihren frohen Gatten! Mein Mann ist ganz Entzücken ben dieser Gelegenheit. Er spricht, Sie hätten Sich so lange bedacht, daß ihm immer bange gewesen wäre, es möchte noch irgendein unverschener Zufall Ihre Verseinigung hindern. Er ist der langen Freywersberen nicht gut, meine Liebe; und das wär eine von den Ursachen, warum ich so bald nachgab.

Wir werden, wie ich hoffe, in wenig Tagen in der Stadt seyn. Wie froh haben Sie uns doch durch den Bericht gemacht, den Sie uns von Ihrer liebenswürdigen Freundin Julie übersschrieben haben! Ihr Bruder schwört, er will Georgen niederstoßen, sobald er ihn in Engstand antrifft. Ich spreche immer, Gott vershüte, daß er nicht dahin kömmt! Ist ist er noch sicher genug, das ist mein Trost. Was muß er nicht für ein arger Vösewicht seyn, und wie viel hat das liebe Mädchen gelitten!

Ihr Brief an Herrn Boothby hat mir recht sehr gefallen. Er ist so muthig und entschlossen geschrieben. Der alte Mann muß unfinnig senn, wo er noch immer fortsährt, sich dem zu widerssen, dessen, dessen Hinderung doch nicht in seiner Macht sieht.

Die Hackits find noch nicht aus Bath abs gereist. Der junge Mann fagte mir neulich, er hatte bereits fechzig taufend Pfund von feiner Frau Bermogen wiederbekommen. Go viel er abnehmen könnte, hatte der Bosewicht Wilker von herrn Mac Allen jur Zeit seines Absters bens menigstens zwanzigtausend Pfund in ben Diese hielte er für unwieders Handen gehabt. bringlich verloren; denn die Bogel maren auss. geflogen. Doch bekummerte ihn das nicht febr, Da er bereits zu viel Geld hatte, wenn er nicht etwa glauben wollte, seine Jenny konnte nies mals genug haben. Was ihn felbst betrafe, so murde er höchst glücklich mit ihr in einer Sutte gewesen fenn.

Ich fragte ihn, ob er benn ben seinen Aelstern in Gnade ftünde. Er antwortete, sie stünsden mit ihm auf einem höslichen Fusse, weiter aber nichts. Denn Sir Caspar hätte ihm niesmals in seinem Herzen den Rechtshandel versgeben, vermöge dessen ihm das großväterliche Sut wäre zugesprochen worden. Nunmehrzwar wäre es ihm leid, daß er ihn angefangen hätte. Allein er hätte das nicht können vorhersehen, was sich zutragen würde, denn damals hätte er befürchtet, ohne dasselbe Sut Hunger zu leiden, weil sein Bater ihm nicht genug hätte verwillisgen wollen, um sich und seine Frau mit Ansstande zu erhalten.

Darauf fragte ich nach der Frau Mac Allen. Er gab zur Antwort, "ich glaube, Madam,

"ihre Gesundheit ninkmt sehr ab. Das ist mit "aber leid, weil es dem Ansehen nach meine "Jennyzu sehr bekümmert. Außerdem, über-"haupt genommen, bewundre ich ste nicht eben-"sehr. Aber sie ist einmal meiner Jenny Mutz "ter, und als solcher werde ich ihr stets alle

gersinnliche Chrerbietung erweisen. "

"Neine Frage nicht zu unhöstich ist, was hat "sie wohl für eine Ursache gehabt, sich von ihr "rem Manne zu trennen?" Er erwiederte, "sie giebt die verschiednen Meynungen in Relis"gionssachen zur einzigen Ursache an. Aber "Frau Smith, die zu der Zeit zu Madraß, war, als die Trennung erfolgte, erzählt eine "andre Geschichte; und das thun auch, wie ich "finde, die meisten Leute, die damals an dem "Orte gewesen sind."

Ich fragte, ob es ihm nicht außerordentlich vorkäme, daß sie mährend so vieler Jahre nies mals ihre Kinder gesehen, noch an sie geschries ben hätte, da sie doch gar wohl gewußt hätte, wo sie waren? "Außerordentlich ist es, sagte er. "Aber noch außerordentlicher ist, deucht mich, "dieses, daß sie in einer Bittschrift den der osts "indischen Gesellschaft um ihres Mannes Güter "angehelten hat, ohne von ihren Kindern Ers"wähnung zu thun. Vielmehr hat sie vorges "geben, sie wäre seine einzige am Leben besinde "sliche Erdin. Das that sie, wie ich sinde, sos "gleich nach Kerrn Mac Allens Code. Es ist

sin bem allem ein Geheimnis, bas fie, wie ich aglaube, beunruhigt, und vermuthlich entdect. werden wird, wenn sie ihrem Ende nahe fommt. "Sie fpricht, ihr erfier Bewegungegrund, bas "Avertiffement wegen ihrer Tochter in die Zeis stung fegen ju laffen, mare die Rachricht ge-"wesen, die sie darinne gelefen hatte, und die "ich felbst darinne hatte einruden lassen, daß nan dem und dem Tage herr Sactit, ein Gobn "des Sir Caspar Hackit auf Joy = Castle, u. of. w. sich mit der Dig Jenny homes, eines "Tochter des verftordnen Patrick Homes, Efe "qvire, der viele Jahre Gouverneur von Mas poraf in Offindien gewesen mare, ebelich ver-"bunden hatte. Aber bemerken Sie wohl, daß Biffe fehr lange nach meiner heirath biefe Etz "fundigung nach ihrer Tochter angestellt bat. "Rurt, ich will nichts mehr von ihr fagen; paber ich habe ben ber Sache meine eignen Ges "banken für mich."

haß es Zeit zum Mittagseffen war, nahm er seinen Abschied. Das ift ein verfänglicher Hans del, Lucie. Doch die Zeit, die große Entdeketerin aller Geheimnisse, wird, wie ich vermuther

auch biefes dereinft aufflaren.

Seit der Zeit, da ich das bisherige geschries ben habe, hat sich Lord Tatton, indem er aus dem Wagen springt, den Knöchel verrenkt. Er muß nunmehr das Bette hüten. Dieser häßlis che Zusall wird uns hindern, so bald in der Stadt

Stadt zu fenn, als wir gedachten. Ich erschrak nicht wenig, als das geschab, und mußte zur Doch habe ich, Gott sen Dank, Alder laffen.

keine übeln Folgen davon gefunden.

Sagen Sie dem Lord Malcom, ich vers langte, er follte sich meinen Eduard jum Dus fter der Vollkommenheit als Chemann nehmen. Doch nein, er mag nur den Eingebungen seines guten Herzene folgen, so wird er gerade einen so strefflichen Mann abgeben, als sein Freund. Was die Chefrauen betrifft, von denen getraue ich mich nicht zu reden, weil ich mir wohl bewußt bin, wie sehr Sie mir es in dem Stucke zuvorthun werden. Also feine Bergleichungen, ich bitte Sie prum, wenn Sie anders lieb haben

Ihre

ergebenfte Freundin. Jane Tatton.

Miß Julie Bolton an Lady Lucie Malcom.

Rennes. meine liebenswürdige Freundin! Moche ten Sie doch so glucklich in der Ehe fenu, als Sie verdienen, ober, welches auf eins hine aus kommt, als die Wünsche Ihrer Julie Sie machen wollten! Sagen Gie dem Lord Mal= com, ich freute mich aufrichtig über Ihrer bender Glücke

Gluckfeligkeit. Bitten Sie ihn, mich mit eie nem Antheile an feiner Freundschaft gu beehren. Ich will fiets bemuht senn, eine so schätbare Gewogenheit ju berdienen, auf die ich sowohl meines Heinrichs wegen als Ihreuthalben eis niges Recht habe, indem er spricht, er ware Ihrem August eben so sehr ergeben, als ich Bitten Gie ibn, mir gu verzeis meiner Lucie. hen, daß ich seine Berbindung mit Ihnen aufe gehalten habe. Satte ich das gewußt, fo hatte ich noch mit einer Sorge mehr zu kämpfen ges habt. Wahrhaftig, meine Liebe, Gie trieben die Freundschaft ju weit, das Sie nicht Sich und Ihren Liebhaber glucklich machen wollten, barum weil ich unglucklich war. Aber ich bin einmal daju geboren, eine Quelle von Kummer für diejenigen ju senn, die mich lieben, und Die ich liebe.

Lady Tatton schreibt ja recht ausgeräumt. Wie frohlockt mein Herz über die Glückseligkeit meiner Freunde! Lassen Sie nur meinen Bormund in mein Begehren willigen, so eile ich alse bald herben, an ihrer Freude Theil zu nehmen, und ihnen- die meinige mitzutheilen. Nicht verlangt ungeduldig nach Briefen von ihm.

Gegenwärtig will ich den Verfolg meiner Abenteuer niederschreiben. Ich hatte, deucht mich, in meinem lettern nur eben aus dem Klosster Abschied genommen, in Begleitung dreper andern Herrn, welche waren der Intendant det Proving, ein Rechtsgelehrter und mein Heinrich!

Naum hatten wir uns in der Kutsche gesetzt, so rufte Heinrich aus, "o Miß Volton, das "ist eine zu große Uebermaße von Freude, die "sich faum ertragen läßt! Und doch muß ich die "Entzückungen meines Herzens in gegenwärtigem "Augenblicke vor diesen Leuten unterdrücken." Ich sah ihn an, ohne reden zu können; aber meine Augen thaten es; und ich las in den seis nigen, daß sie ihre Sprache verstanden.

Die benden Herren wünschten mir zu meis ner Befrenung aus dem Kloster glück, und vers sicherten, sie schätzten sich besonders glücklich, daß sie Werkzeuge gewesen wären, um mich der Frenheit und meinen Freunden wiederzus

geben.

Heinrich sagte zu mir auf Frangosisch, dent es murde-nicht gelaffen haben, in Benfenn ber benden Herren eine unbefannte Sprache zu reben, "es war nicht Ihr Anblick, Miß Bolton, der "mir in der Kirche-die Macht zu reden benahm; " sondern die Ordenskleidung, in der ich Gie fah. "Ich ward von Schrecken beklemmt, noch ehe "ich Zeit hatte, mich zu besinnen, daß Sie noch "nicht lange genug im Kloster gewesen waren, "um Ihr Probejahr auszuhalten, und folglich "ben schwarzen Schlener, in dem ich Sie sah, "anzulegen. Indem Sie in Ohnmacht waren, "hatte ich Muße, meine zerstreuten Begriffe zu "sammeln, und das Nachdenken vertrieb meine "Beforgniß, als ob ich Sie-unwiederbringlich "verloreit hatte."

"Waren Sie denn aber, fragte ich, gar nicht "darüber verwundert, daß Sie mich in diesem "Kloster antrasen?" — "Nein, Madam, ers "wiederte er; denn ich wußte schon, daß Sie "darinne waren" — "Liebster Himmel! ruste "ich aus, wie hatten Sie denn das ersahren?"

"Das will ich Ihnen, gab er zur Antwort, "ju andrer Zeit ergablen. Ist wird es nothig "senn, Sie ju unterrichten, wohin Gie mit dies "sen herren und mir fahren. Zuerft wollen "wir Sie, wenn es Ihnen gefällt, dem Berjoge "von A., Guverneur diefer Proving, vorstellen, "um darzuthun, daß Sie Die nämliche Person "find, und uns feinen Schutz auf die funftige "Zeit, so lange Sie hier bleiben werden, aus-"jubitten. Diese Schritte muffen geschehen, "um die herren hier wegen deffen zu rechtfers "tigen, daß sie Sie mit Gewalt aus dem Klos "fter geholt haben. Wenn das porüber ift, "will ich Sie, Madam, mit Ihrer Erlaubniß, "zu einer verchrungswurdigen Dame von meiner "Bekanntschaft, einer Schwester dieses Seren, "(er wies auf den Intendanten) bringen, die ..., ben Ihnen einer Mutter Stelle so lange vers "treten wird, als Gie für gut befinden werden, "in ihrem Hause zu bleiben."

Ich hörte das alles mit an, ohne viele Aufz merksamkeit darauf zu wenden. Meine ganze Seele war in das entzückende Verguügen verk tieft, meinen Heinrich anzusehen, mir zu sagen, daß baß ich nun in Frenheit wäre, und folglich in kurzem meine Lucie nebst meinen andern schätzt baren Freunden wiedersehen wurde.

Alls wir nach Rennes gekommen maren', hielt die Autsche vor einem großen Sotel. mard dem Herzoge von Al. vorgestellt, der mich' mit der ungezwungnen Höftichkeit eines vornehe men Frangofen aufnahm, verschiedne Fragen an mich that, einige Blatter las, die ihm heins rich übergab, und stiff darauf mit folgenden Worten an mich wandte, "eine Schönheit wie "die Ihrige, Miß Volton, ift bennah eine hins "långliche Entschuldigung für iedes Berbrechen, "das man nur begehen konnte, um zu ihrem "Besitze ju gelaugen. Doch ich nehme herzlis "den Antheil an den Leiden, durch die Gie ges "gangen find, und freue mich unendlich mit "Innen über die Wiedererlangung Ihrer Frens "beit. Gie muffen lange Zeit leben, um biefe "und iedes andre Gluck ju genießen! Befehlen "Sie mir, Mademoisell, ohne alle Zuruckhals "tung, Ihnen Dienste zu leiften, so weit sich "nur meine Macht erstreckt."

Jun Dauke für alle diese Höflichkeit fagte ich ihm viele artige Dinge. Er stellte mich darauf seiner Gemahlin vor. Sie war eine schöne Dame, und nahm mich mit einer bewege lichen Zärtlichkeit in ihrem Bezeigen auf, die mich rührte, und zu ihrem Bortheile einnahm. Darauf trat auch Heinrich in der Herzogin Zimmer. Ich nahm meinen Abschied, nachdem

ich vorher hatte versprechen mussen, Tages bars

guf ben ihr ju fpeifen.

Die dren Herren und ich sliegen wieder in Die Rutsche. Wir setzten unterwege den Rechtes gelehrten ab, und hielten barauf vor einem schönen Hause still. Das sollte, wie ich fand, Oben an der Treppe meine Wohnung fenn. kam mir des Intendanten Schwester, Madam des Touches, entgegen. Ihre Gestalt war einnehmend, und ihr Bezeigen noch mehr. Gie drückte mich mit frangosischer Lebhaftigkeit in ihre Arme, und fagte, "meine Allerliebste! "Was haben Sie nicht alles ausgestanden! "Mich frankt es, so oft ich nur darau denke. "Doch gottlob, ich hoffe, nun ift alles vorüber." Bald hernach setzten wir uns zu tische. Nach der Mahlzeit begaben sich der Intendant und feine Schwester ben feite, unter einiger Entschuls bigung, daß sie uns allein ließen; wiewohl es offenbar mar, daß sie das mit Fleis thaten.

Sobald sie sich entfernt hatten, siel Heinrich mir zu Füssen, ergriff ehrerbietig eine meis
ner Hände, und sagte, "D Miß Bolton, wels
"ches Glück ist dieses! Göttliche Julie! Wie
"brünstig betet Sie meine Seele an!" Ich
bückte mich, drückte meinen Backen an den seis
nigen, und schrie, "mein geliebtester Heinrich,
"mein Herz ist zu voll; ich kann nicht reden."
Mit diesen Worten brach ich in Thränen aus.

Huords

Unordnung zo nune, worein mich die Freude, ihn vor meinen Fussen zu sehen, versetzt hatte. Er setzte sich neben mich. Seine Augen drückten mehr als seine Worte seine Liebe aus. Sie waren voll von Thränen der Liebe; und ein allgemeines Zittern erschütterte seinen Körper. Ich sieng an zu fürchten, der Austritt möchte zu zärtlich werden. Also bat ich ihn, mich zu unterrichten, wie er denn erfahren hätte, daß ich in dem Kloster wäre, aus dem er mich dies sein Morgen geholt hätte. Er hätte zwar geru die Erzählung verschoben; ich bestand aber dars auf, sie zu hören. Er antwortete also, "ich "muß Ihnen denn gehorchen, mein Lengel!

"Sie sollen wissen, daß ich viele Briefe von meinem Bater aus England, Rouen und Pazris erhalten hatte. In allen ermahnte er mich, die steisigste Nachsuchung nach Ihnen zu thun, und schiefte mir die gehörigen Bollmachten, Sie aus den händen derer zu befrenen, die Sie Ihren Freunden und Ihrem Baterlande vorsenthielten. Sie können versichert senn, Julie, daß ich sast vor Kummer von Sinnen kam, als ich nur Ihre Entsührung ersuhr. Urtheilen Sie aber, wenn Sie können, von dem Entseszen, das mich besiel, als ich sand, George Boothby wäre der Entsührer.

"Ich darf Ihnen nicht erst sagen, meine Wertheste, welche unermüdete Sorgfalt ich aus wandte, den Ort Ihrer Einsperrung zu entdecken." Lange Zeit aber war alle meine Mühe vergeblich.

SE 3

ž

Bu Wermehrung meines Werdruffes schrieb mir mein Bater nach seiner Rückfunft aus London, daß alle seine Erkundigungen nach Ihnen fruchts los abgegangen wären. Ich begab mich also wieder nach hause, in der festen Ueberzeugung, daß Ermudung und Harm Ihnen das Leben ges nommen hatten, und daß Ihr Sod die Ursas de von Georgens hartnackigem Stillschweigen mare. Diese grausame Borftellung seste mich in einen Gemuthszustand, der an die Verzweis

flung grangte.

"Indem ich nun eines Tags allein faß, und über Ihren Vilde weinte, sagte mir ein Bedienter, es verlangte mich ein Englander ju fprechen. Mein Ber; hupfte ben ber Zeitung. Ich hoffte, möglicher weise etwas von meiner verlornen Julie boren zu konnen. Also ließ ich ihn herein kommen. Er kam, schloß die Thure ab, trat auf mich zu, und sagte, "fens "nen Sie mich nicht, mein herr?" Ich sah dem Menschen ficif in das Gesichte, und befann mich endlich auf den Thomas, der Georgens Bedienter auf seinen Reisen gewesen mar, und den ich oft ben ihm geschen hatte.

"Sogleich ergriff ich ihn ben der Rehle, und schrie, "Bosewicht, wo ift deln herr? Und mo "ift die beleidigte Unschuld, Dif Bolton? " -"Saben Sie Geduld, mein herr, erwiederte er "kaltblütig, so will ich Ihnen alles sagen, was

gich von benden weis."

London weggeführt worden, und gab einen ums ständlichen Bericht von allem, was Ihnen bes gegnet war, bis daß Sie in das Kloster ges sperrt wurden. Nachdem Sie sein herr dort in Sicherheit gebracht hatte, ware er nach Rens nes zurückgefehrt, ware daselbst diese Nacht ges blieben; hatte ein paar schlechte Pferde erhans delt, und dem Ihomas besohlen, eine Bootss mannsiacke für sich selbst zu kausen. Das hätte er gethan. Darauf waren sie auf ihre Pferde gestiegen, und langsam auf der Straße sorts geritten.

"Mein Herr, fuhr der Kerl fort, mar in die tieffte Schwermuth versunken, und schien nicht recht zu wissen, welchen Weg er nehmen sollte, ob nach der Ruste oder nach Paris. Ich bemerkte, bag er oft seufste. Endlich sagte er zu mir, "Thomas, wenn ihr nur getreu send, "so habe ich nichts zu fürchten. Denn niemand "als ihr kann es erhärten, daß Miß Bolton "iemals in meiner Gesellschaft gewesen ift. Ich "habe es ihr schon gewehrt, Marchen zu ers "ahlen; und mo ihr aus ber Schule plaudert, "ihr Schurfe, so soll es euch gewiß das Leben "kosten. Solltet ihr dagegen ben eurer Treue "gegen mich unverrückt bleiben, so schwöre ichs "euch zu, daß ich euer Gluck machen will." Ich versprach, ihm getreu zu senn.

"Darauf trieb er sein Pserd stärker an, und ruste aus, "nun, so geht es nach England! Kk 4 "Wir werden unstreitig entweder zu Rouen "oder Dieppe Schiffe finden, die uns in wenig "Stunden dahin bringen werden." Die Pfers de übereilten sich iedoch nicht, und konnten zu nichts weiter gebracht werden, als einen gelins den Trab zu gehen; so daß geraume Zeit vers strich, ehe wir zu Rouen aukamen.

"Dort kehrte mein Herr in einem kleinen Hause in der Vorstadt ein, und wollte sich Tasges darauf nach Dieppe begeben. Da aber eins von den Pferden lahm war, konnte er dens selben Tag nicht fortkommen. Er wanderte also den ganzen Vormittag auf dem Felde hers um, und wollte nicht in die Stadt gehen, wies wohl er sich sehr auf seine Verkleidung verließ, und oft sagte, es sollte ihn kein Mensch erkennen.

"Ben einem folchen schwermuthigen Gpage Biergange stieß ihm fein Water und herr Mer= ton auf. Sie wissen, mein Herr, bas übrige. Ich putte eben meine Pferde ab, als ein Kerl bom Lande, der an der Thure trank, fagte, "es ift igt ein großer Larm in der Stadt; zween "Englander haben einen dritten ertappt, und "in das Gefängniß gesteckt, weil er mit einem "schönen jungen Madchen, die sehr reich ift, "davon gegangen senn soll." Långer borte ich nicht zu, sondern sattelte mein Pferd, und fuhr fort zu pfeisen, als hatte ich gar nicht auf die Eriahlung Achtung gegeben. Alsbenn stieg ich auf das eine Aferd, und ließ das andre guruck, um die Rechnung zu bezahlen. Niemand gab darauf

darauf Achtung, daß ich davon ritt, sondern man bildete sich vermuthlich ein, ich wollte eis nen Robarzt holen, weil ich doch das lahme Pferd dort ließ.

"Nunmehr eilte ich, so geschwind ich konn's te, von einem Orte weg, wo ich, wie ich gewiß wußte, meines Herrn Schicksal hatte theilen muffen, wenn man mich habhaft geworden mare. Da ich von Ihrem Bruder erfahren hatte, wo Sie, mein herr, waren, beschloß ich sogleich, dem beleidigten jungen Frauenzimmer, ben des ren Wedrangnis ich ohne meinen Willen behülfs lich gewesen war, allen mir möglichen Erfat zu thun. Schon vorher hatte ich oft gewünscht, fie von meinem herrn zu erlofen. Es that mir im Herzen weh, daß ich es ihr so übel gehen Allein ich wußte, er würde mich umbrins gen, mo er une entdeckte; und ich fah kein sichers Mittel, mie ihr zu entkommen, zumal da wir kein Geld hatten, denn mein Herr hatte alles aus ihrer Tasche weggenommen. er es iedoch versucht haben, das Frauenzimmer zu entehren, fo wurde ich mein Leben ju ihrer Wertheidigung gewagt haben. Doch ich muß es ihm, um ihm Gerechtigkeit ju erweisen, nachs rühmen, daß et fich beständig mit großer Ehre erbietung gegen bie Diß Bolton aufgeführt Ich kann Ihnen auch das fagen, mein Herr, und ich bitte, Gie wollen mir glauben, daß ich beschlossen hatte, meinem Herrn zu Dieppe zu entlaufen. Allsdenn mare ich ges St 5 rades

rades wegs zu Ihnen geeilt, und hatte Ihnen alles gesagt, was ich von dem grausamen Haus del wußte."

"Der Kerl wischte sich oft die Augen, ins dem er alle die Noth erzählte, die Sie, meine Julie, ausgestanden hatten. Dieses Merkmaal seiner Fühlbarkeit, und die wichtige Nachricht, die er mir von Ihnen brachte, machten mich geneigter, ihn zu umarmen, als zu bestrasen, wie er zu befürchten schien. Er war es, wers theste Julie, der mich an Ihr Kloster führte; und er besindet sich ist mit dem wenigen Ges räthe, das ich mit mir genommen habe, im Gasthose.

"Ich habe nicht erst ein anders Kleid mits gebracht. Denn Sie können leicht denken, daß das Ende seiner Erzählung der Ansang meiner Reise gewesen ist, um Sie zu erlösen. Auf den Flügeln der Liebe eilte ich herben, um den Abgott meines Perzens in Frenheit zu versegen. Die Dame, ben der Sie ist wohnen, hat einen Sohn, der zwen Jahre lang ben ebendemselben Kaufmanne als ich gestanden hat. Während dieser Zeit haben wir zusammen eine aufrichtisge Freundschaft errichtet; und er war es, der mich mit seiner würdigen Mutter bekannt ges macht hat."

Ich dankte nun meinem Befreyer gehöriger maßen für alles das Glück das er mir verschafft, und für den Eifer, den er in meinem Diensie bewiesen hatte. Ich fand, daß ihm Frau des Touches

Touches ein Zimmer in ihrem Hause angebosten hatte; und das war mir lieb; weil mir die Dame völlig unbekannt war.

Ich will Ihnen nicht erst, wertheste Lucie, mit Beschreibung der Leute, ben denen ich bin, noch meiner übrigen zahlreichen Bekannten, besschwerlich fallen. Es sen genug, zu sagen, daß ich mich so glücklich besinde, als ich mich nur in einer solchen Entsernung von meinen geliebsten Freunden besinden kann. Es steht nur ben ihnen, mich zurückzurusen. Wenden Sie doch, meine Werthe, Ihr Ansehen zu dem Eude ben Herrn Boothby an; und seyn Sie versichert, daß ich unveränderlich bin

Ihre

liebreiche Freundin. Julie Bolton,

George Boothby, Esquire, an Miß

London.

Meine stets geliebteste Pslegetochter, Ich bin es, der sich ben Ihnen wegen der Bestelleichten bei Gie bon einem Sohne von mir erlitten haben. Ach Julie, warum ist er doch das! Doch ich ergebe mich in den Willen der Vorsehung, welche für gut befunden hat, mich in meinem Alter zu bestrüben.

trüben. Wie sollte ich nunmehr wider kre Füs gungen murren, da sie nach ihrer Varmherzigs keit meiner an Kindes statt augenommenen Justie Frenheit und Glückseligkeit wiedergegeben hat? Und sind nicht auch Heinrich und meine Luise ein Segen sür ihre Aeltern? Ja, das sind sie. Heinrich hat nie in irgendeinem Falle seines Lebens unserm Willen zuwider gehandelt, bis daß eine Zauberin, deren Gewalt ich als unwiderstehlich kenne, ihn von seiner Pflicht versührte.

Meine lieben Kinder, was soll ich euch nun sagen? Ich kannes nicht aushalten, mich eurer bender auf einmal beraubt zu sehen. So koms met denn zurück in die Arme eurer liebreichen Weltern! Verlasset euch auf meine Zärtlichkeit gegen euch. Aber zwinget mich nicht, der Ehs

re zuwider zu handeln.

Ich kann nicht darein willigen, daß Sie Ihr Vermögen und Ihre Person Heinrichen übergeben. Das ist zu viel. Er verdient solche Schässe nicht. Doch kann ich Ihnen sagen, daß Sie pöllig Herr über Ihr Vermögen im Alter von einundzwanzig Jahren sind. Ich habe Sie um vier Jahre betrogen, wenn ich Ihnen sagte, daß mir die Aussicht über Ihr Geld bis auf Ihr fünfundzwanzigstes Jahr anvertraut wäre. Ich gedachte Ihnen dadurch einen Dienst zu thun, meine Werthe; und hosse daher, Sie werden mir den Vetrug vergeben.

Und nun lassen Sie uns, Julie, die Sache in der Gute beplegen! Versprechen Sie mir, geschehen zu lassen, daß Ihr ganzes Vermögen auf Sie und Ihre Kinder geschrieben wird, so will ich nicht wider Ihre Heirath mit Heinrischen Sinwendung machen; vorausgesest iedoch, daß der Oberkanzler Ihre Verbindung gutheißt. Denn Sie können bende versichert senn, daß ohne seine Einwilligung die meinige nicht zu erhalten ist.

Ich habe, mein liebenswürdiges Rind, Ihe ren Befehlen in ansehung des Bosewichts ges horcht, der mit Ihnen so unmenschlich umges gangen ift. Er ift ju feiner Berantwortung por Gerichte geladen, und, da er sich nicht ges stellt hat, außer Landes verwiesen worden. Ich habe ihm jahrlich drenhundert Pfund auf Les benszeit ausgesett, und ihm zugleich geschrieben, mo er iemals so fuhn fenn murde, feinen guß wieder auf englischen Boben ju segen, so sollte ein Strick seine Strafe senn. Er hat alles Recht auf mein Vermögen sowohl als meine Liebe verwirkt. Ich werde ihn niemals für meinen Sohn erkennen, sondern mich vielmehr außerst bemühen, zu vergessen, daß ein folches Geschöpfe als er im Dasenn vorhanden ift. foll auf frenen Jus kommen, sobald nur Gie und mein Sohn sicher in England augelangt find; eher aber nicht, damit er nicht in Bers suchung gerath, noch mehr Unheil richten.

So kommet denn, meine lieben Kinder; und beglückt die sehnsuchtvollen Augen

Eurer

wahrhaftig liebreichen Aeltern. George und Luise Boothby.

R. S. Meine Tochter Merton ist sehr fartlich die Ihrige. Sie hat mich zum Groß: vater gemacht. Sir Franz ist vor Freude nicht ben sich selbst, weil das Kind ein Knabe ist. Kurz, meine Tochter ist glücklich; und Gott sein Dank, sie verdient, es zu senn. Merken Sie wohl, daß Sie noch Gevatter senn sollen. Wir erwarten euch bende mit größter Ungeduld. Also, meine lieben Kinder, verzögert unste Glückseligkeit nicht!

Lady Tatton an Lady Malcom.

Dein lieber Eduard, wertheste Schwester, ist nun nicht länger lahm. Also werden wir, wie ich hosse, zeitig genug in der Stadt senn, um der liebenswürdigen Julie entgegen zu gehen. Ich bin Ihnen sehr, meine Liebe, für die beständigen Verichte verbunden, die Sie mir von dieses liebenswürdigen Mädchens Abensteuern ertheilt haben. Sie ist eine völlige Heldin. Ihren Liebhaber habe ich zwar niemals gesehen. Aber

Aber Lord Tatton spricht, er wäre einer der wohlgebildeisten Leute, mit einem Gemüthe, das des Aeußerlichen vollkommen würdig wäre. Ich zweiste nicht daran. Julie würde ihm nicht fo unveränderlich ergeben gewesen senn, wenn

er nicht vorzügliches Verdienft besage.

Plucie! Ich habe Ihnen von der elenden Frau Mac Allen eine solche Geschichte zu erstählen, daß ich wahrhaftig nicht weiß, wo ich anfangen soll. Die Abschilderung schlechter Gemüther ist mir verhaßt. Sie läßt, wenn man damit fertig ist, einen unangenehmen Einstruck auf die Lebensgeister nach sich. Es war mir schon ansiößig, als ich nur die Geschichte hörte; sie zu erzählen, das wird es mir noch zehnmal mehr werden. Allein wie sehr din ich nicht in dem Stücke in Ihrer Schuld! Also mag sie hiermit folgen.

Helm Abende, und fragte die Bedienten, ob ich allein wäre? Sie gaben zur Antwort, es wäre niemand ben mir, als mein Gemahl. Darauf führten sie ihn in mein Ankleidezimmer. Er fah, wie es mir vorkam, blaß und unruhig aus. Er trat auf mich zu, und sagte, "ich habe Sie, "Lady Latton, um eine große Gewogenheit zu "bitten" — "Worinne besteht sie denn? frags"te ich. Wenn es nur etwas ist, das in meis "nem Vernsögen sieht, so werde ich dazu sehr "willig senn." — "Es ist diese, antwortete ver. daß Sie so gütig senn möchten, zu meinen

"Frau ju gehen. Ihre Mutter ist nur eben "gestorben; und sie will von Sinnen kommen."

Ich wollte eben aufstehen, als Ihr Bruder mich wieder sanft niedersetzte, und sprach, "nein, "Jenny, ich kann nicht darein willigen, daß "Sie in Ihrem gegenwärtigen Zustande Sich "einem solchen Auftritte aussetzen; er möchte zu "große Wirkung auf Ihre Lebensgeister thun."

Nun wissen Sie, meine Liebe, ich habe keinen andern Willen, als den seinigen. Ich sagte also zu Herrn Hackit, es thate mir leid, daß mein gegenwärtiger Zustand mich abhielte, seiner Liebste unverzüglich auszuwarten. Wenn es ihm aber gesiele, so würde Lord Latton (und zwar, wie ich gewiß wüßte, mit Vergnüsgen) sie aus dem Trauerhause wegholen, und zu mir bringen. Hackit antwortete, er würde es als eine besondre Gunst ansehen, wenn der Lord so verbindlich sehn wollte. Lord Tatton nahm sogleich seinen Hut und Degen, und sie gieugen mit einander sort.

Ungefähr nach einer Stunde kamen sie wies der, und sührten die Frau Hackit herein, wels che fast von ihren Thränen erstickt ward. Ich suchte sie auszurichten, so viel ich konnte. Als man mir sagte, sie wäre die ganze Nacht in kein Bette gekommen, sondern hätte den ihrer Mutter aufgesessen, so überredete ich sie, Fleischbrühe zu trinken, und sich auf einige Stunden niederzulegen. Ich blieb so lange im Zimmer ben ihr, bis daß ich fand, daß ihre

ihre Betrübniß dem Schlafe Naum geges ben batte.

Darauf gieng ich ju ben Mannspersonen juruck. herr hacfit bezeugte feine Erfennts lichkeit für meine Gute gegen seine Frau in det lebhaftesten Ausdrücken. "Die Art des Todes "meiner Schwiegerniutter, fagte er, hat meine "Jenny weit mehr gerührt, als ihr bloser Vers "luft gethan haben murde. Die Geschichte ih= gres Lebens hat die arme Frau bis auf den Tod perschreckt. Ich erinnere mich noch, daß Mins "lady Sich deshalben eines Tages fehr neus gierig zeigten. Nunmehr fieht es in meiner "Macht, diese Rengier zu befriedigen." Ich bat ihn fehr ernstlich barum. Er jog also cis nige Blatter Pappyr aus ber Tasche, und fieng also an.

"Sie wissen benderseits, Winlady und Mys lord, daß Frau Mac Allen seit einiger Zeit in abnehmendem Gefundheitegustande gemefen ift. Es ward ihr das Wasser zu Bath verordnet. Unfatt aber, daß es ihr hatte zuträglich sennt sollen, glaube ich wahrhaftig, daß es noch ihr Ende beschleunigt hat. Worgestern ward ifie plotlich von dent heftigsten Schmerg in den Eingeweiden befallen. Sie Schrie vor Angft fo laut, daß man fie fast von hier aus hatte horeit konnen. Der Doctor gab ihr, wie ich glaube, Denn fie mar ju gewissen Zwischens zeiten ruhiger; alsdenn redte sie irre und wie ein Betrunfner. Sie rufte oft aus, mein, ,,ich

"ich habe meinen Mann nicht umgebracht;

"das hat Wilker gethan."

"Solchergestalt fuhr sie einige Zeit fort, bis daß sie zulest gelasuer ward. Die Aerzte aber sagten aus, der kalte Brand wäre unvermeiblich; also könnte sie nicht lange leben. Ich befand fürs gut, ihr diesen Ausspruch zu melden; und fragte sie zugleich, ab sie mit eis nem Geistlichen zu sprechen verlangte. Sie holte einen liesen Seuszer, und sprach, "ia, "mein Herr, wenn es Ihnen gefällt; denn "Gott weis, ich habe eine lange Rechnung abs "iuthun, und habe dazu nur wenige Zeit."

"Ich schiefte sogleich nach bem D. Smith. Mylady kennen ihn; also darf ich Ihnen nicht erst sagen, daß er eine Ehre für seinen Orden ift. Er kam ohne Verzug. Als er in der Frau Mac Allen Zimmer trat, sagte sie, "ich vers "lange, daß mich iedermann allein laffe, bis "auf den Doctor und meinen Gohn Sackit." Das geschah denn. Sie richtete fich ein wes nig auf ihrem Kussen auf, und sprach, "wenn "anders die Bekenntniß eines übel geführten "Lebens eine Art von Ersage für dasselbe senn "fann, fo bin ich bereit, ein aufrichtiges Ges "ftandniß aller meiner Sanden abzulegen." Der Geistliche antwortete, er hoffte und glands te, es wurde, als eine Handlung der Reue, Gott augenehm fenn.

"Darauf bat sie mich, ihr ein kleines Rafts Gen zu langen, das auf dem Schreibtische stand, zugleich

jugleich die Schlussel aus ihrem Schubsacke zu nehmen, und es aufzuschließen. Das that ich. Es war voll von Schriften. Sie wies mit dem Finger, und fagte, "ber mit bem rothen Zwirns "bande gefnupfte Saft, der ift es, den ich braus "che. Geben Sie ihn bem herrn Doctor, mit "Bitte, ihn laut abzulesen." Darauf las ihn D. Smith; und ich will ihn nunmehr Ihnen porlesen.

"Ich bin die Tochter eines Kaufmanns gu Frankfurt in Deutschland, der mich, so wie auch meine Mutter, herzlich liebte. Die letz tere verlor ich, als ich funfzehn Jahre alt wars eine Zeit, da ich ihre mutterliche Fürforge am meiften nothig gehabt hatte. Ungefahr ein Jahr vor ihrem Tobe hatte mein Bater einen jungen Engländer, Namens Fletcher, in seine Handlung genommen. Er war ungefahr neuns zehn Jahre alt, und von guter Geftalt; feint Gemuthe aber mar verderbt; benn er mar ein völliger Frengeist, sowohl der Ausübung als ben Grundfagen nach. Gein Bater in Enge land nahrte fich bamit, daß er Stallungen für Mferde vermiethete.

"Solange noch meine Mutter lebte, hatte Dieser junge Rerl niemals meine Aufmerksam= keit auf sich gezogen. Nach ihrem Tode aber wurden wir bende oft benfammen allein ges laffen, wenn mein Bater bes Abends ausgieng, um sich nach den Geschäfften des Tage unter seinen Freunden ein wenig zu erholen. Da idi

212

ich solchergestalt seinen Angrissen ausgesetzt war, machte sich Fletcher meine Jugend und Schwachs heit zu nuze, und entehrte mich. Wir setzten unsern lasterhaften Umgang bennah zwen Jahre lang fort, ohne iemals von meinem Vater in Berdacht gezogen zu werden. Der letztere ward um diese Zeit von einem Schlagslusse befallen, der ihn in wenig Tagen wegnahm. Ich war seine Erbin. Ein Oheim von mir brachte meis nes Vaters Angelegenheiten für mich in Richtigkeit. Als er damit fertig war, sagte er mir, ich besässe ungefähr sechstausend Pfund englisschen Geldes, und müßte während meiner Minsterjährigkeit unter seiner Vormundschaft stehen.

"Nicht lange hernach kam herr Mac Allen zu Frankfurt an. Auf welche Beranlaffung, das habe ich vergessen; mich deucht aber, er hatte einige Geschäffte mit meinem Obeime abs Diefer fuhrte ihn ju mir, um mich authun. Er verlor fein Ber; auf ben erften au febent. Anblick, und trug fich meinem Bormunde an. Der lette ermabnte die Sache gegen mich als einen fehr vortheilhaften Antrag, und fagte, er erwaftete von mir, daß ich ihn gunstig auf nehmen murde. Nun liebte ich zwar Flet= chern; ich wußte aber, ich könnte nicht eher heirathen, bis ich einundzwanzig Jahre alt mas Wenn feine Jahre ju Ende fenn murden, gedachte er jurud nach England ju geben, meil er teinen andern Unterhalt hatte, als von feis nem Bater. 3ch glaube, er murde mich bas. mals

mals willig genommen haben, wenn er nur jugleich mein Bermögen hatte befommen tone nen. Ware ich aber minderjährig gestorben, fo hatte er nicht einen heller davon erhalten; und hatte ich bis jur Mundigfeit gelebt, fo hatten wir in ber Zwischenzeit nichts als Urs

muth und Moth zu gewarten.

"Ich jog Fletchern wegen bes Borschlags meines Oheinis ju rathe. Er rieth mir, ibn ohn alles Bebenken anzunehmen. "fagte er, mir konnen ficher Ihren Mann fo gut betrügen, als Ihren Bater. Zudem "muffen Sie bedenken, daß Ihnen vielleicht "fein andrer Englander wieder vorkommen wird. "Alsdenn aber läßt es sich nicht an, als ob wir "jusammenkommen könnten, wenigstens auf eimige Jahre, mo nicht auf immer." Diese Betrachtung bewog mich, meines Oheims Verlangen zu bewilligen.

"Herr Mac Allen fand mich demnach seis nen Wünschen sehr gunftig, so daß wir nach ges boriger Zeit zusammengegeben murden. Nachs dem wir einige Wochen zu Frankfurt juges bracht haiten, schlug mein Mann vor, wir wollten nach England abreisen. Ich willigte fehr gern barein; benn Fletcher mar schon vierzehn Tage vorher dahin abgegangen, und mich verlangte, ihm nachzufolgen. Wir hats ten indessen, solange er noch nach meiner Beis rath zu Frankfurt blieb, öftere Zusammens funfte gehabt.

"Kurz, Herr Mac Allen und ich kamen nach England. Ich gab meinem Liebhaber von unfrer Ankunft Nachricht. Er fand Mittel, mich zu London zu sprechen; iedoch selten, und mit größer Schwierigkeit. Ich ward als eine Ausländerin sehr bemerkt; und da ich gänzlich unbekannt in der Stadt war, fanden wir uns niehr eingeschränkt, als wir zu Frankfurt ges wesen waren.

"Ungefähr ein Jahr nach unfrer Ankunft in England meldete mir mein Mann, daß er zum Beschlähaber von Madraß in Offindien ernannt worden wäre. Ich zitterte ben dem Gedanken, von meinem Liebhaber getrennt zu werden. Um mich zu bernhigen, versprach er mir, seine äußersten Bemühungen anzuwenden, daß er zu einem Schreiber der offindischen hands lungsgesellschaft an dem nämlichen Orte ernannt würde; wosern es ihm darinne glückte, wollte er mir sobald als möglich nachkommen.

Diese Aussicht verschafte mir einigen Trost. Ich war dem Herrn Mac Allen nicht günstig. Er war viel alter als ich, und hatte ein ernsthaftes, jurückhaltendes Besen, das mir zuwider war. Zwar war er zärtlich und gütig gegen mich bis zur Uebermaße; und ich konnte mich mit keinerlen Grunde über sein Bezeigen beschweren. Allein ich wollte ihm vom Ansange an nicht wohl; und da ich mir der Beleidigungen bewußt war, die ich ihm täglich anthat, saste ich zulent eine höllige. Abs neigung

neigung vor ihm. So wahr ift es, daß wir denen niemals verzeihen, welchen wir Unrecht thun. Die heftige Neigung, die ich noch ims mer für Fletchern unterhielt, trug nicht wes nig dazu ben, mir meinen Mann unangenehm

gu machen.

"Endlich kam die verhaßte Stunde, die mich aus England losreißen sollte, und ich ward auf ein nach Madraß abgehendes Schiff ges bracht. Ich hatte den Tag vor meiner Abreise von meinem Liebhaber zärtlichen Abschied ges nommen. Sein werthes Bild nahm meine gausen Gedanken ein, die daß eine große Ueskelkeit sowohl seinem als ieden andern Gedanken aus meinem Gemüthe verdrängte. Ich versahmich alle Minuten des Todes. O warum kanz er doch nicht! So wäre ich von dem Uebel bestreit worden, ein nothwendiges Werkzeug bei dem schrecklichsten Verdrechen abzugeben.

Mann den Namen Homes an, weil er nicht wollte für einen Irländer gehalten, und den Einwohnern des Orts anstößig werden, die, wie es scheint, eine besondre Abneigung vor dieser Nation hatten. Ungefähr zehn Monate nach meiner Ankunft in Indien fand ich mich schwanz ger, und kam darauf mit einem Mädchen ein. Das Jahr darauf bekam ich ein anders. Die Geburt dieser Kinder erweckte meinem Manne großes Vergnügen, und machte ihn, wo mögzlich, noch järtlicher gegen mich. Meinerseits Ließ

ließ die Abneigung vor ihm in etwas nach. Meis nes Liebhabers Abwesenheit trug unstreitig vieles zu dieser Aenderung meiner Gesinnungen ben.

"Ich lebte nunmehr wo nicht glücklich doch zufrieden. Meine Kinder wurden, indem sie herau wuchsen, wider meine Meynung und Einwilligung im protestantischen Glauben unsterrichtet. Aber Herr Homes war nicht zu erbitten, daß wenigstens eins von den Mädchen bem Glauben ihrer Mutter hätte folgen dürsen. Er unterwies sie sorgfältig im Katechismus, ließ sie früh und abends beten, verbot mir ben Strase seines Mißsallens, mit ihnen von der Religion zu reden, und drohte sogar, sich von mir zu scheiden, wo ich seinem Besehle nicht nachkäme. Dieses Versahren machte meinen Unwillen rege, und schwächte meine natürliche Neigung gegen meine Kinder.

redete ich ihn, sie in ein Kloster in Frankreich zu ihrer Erziehung zu schieken, weil sie doch keine gute an dem Orte, wo wir waren, erhale ten konnten. Zugleich versicherte ich ihn, ich wollte mich gar nicht in die Sache mengen, fondern es ihm überlassen, welche Anweisung er wegen der Religion, in der sie zu erziehen wären, zu geben für gut besinden würde. Nun war Herr Mac Allen der Mennung, es wäre eine nothwendige Vollsommenheit sür iedes Frauenzimmer von Stande, zierlich Französisch zu sprechen; diese trug vieles zu seiner Einwillis

gung ben, feine Rinder nach Frankreich ju fchika Budem hatte er zwo Schwestern, die int fen. Kloster waren erzogen worden, und boch noch Ich alaus immer ftrenge Protestanten blieben. be also wirklich, er hielte die Gefahr für kleis ner, daß sie in einem Nonnenkloster versuhrt werden konnten, als wenn sie ben mit waren.

"Er schrieb inzwischen ben Nonnen gemeße nen Befehl, die Madchen follten ben ihrent Glauben bleiben, und unter feinerlen Bormans be genothigt werden, bem Gottesbienfte der ros mischen Kirche benzuwohnen. Ich wußte schon, daß dieser Wertrag nichts bedeutete, und daß die Nonnen ihn weder beobachten könnten noch wurden, so viel sie auch versprechen mochten. Daher sah ich die Madchen mit Freude nach Frankreich einschiffen, und fühlte nicht die ges ringfte Unluft benm Abschiede von ihnen.

"Sald nach biesem Vorfalle erhielt ich Briefe von Fletchern mit der Nachricht, er hatte sich zulest die Erlaubniß ausgewirkt, als ein frener Kaufmann nach Indien zu kommen. Das hert hupfte mir vor Freude ben diefer Zeitung. Er langte benn an. Wir machten in furgem einen Entwurf ju unfern Busammens kunften. Herr Homes hatte, entweder aus auter von meinem Berhalten gefaßter Mennung, pber aus Gorglosigkeit, (ich weis nicht recht, aus welcher von benden Ursachen) sich nicht ges nau barum befümmert, auf welche Art ich meine Beit zubrachte. Da er foldergestalt sicher

war, wurden wir weniger forgfältig, unser Werständniß verborgen zu halten. Zulest schlug ich Fletchern vor, zu solchen Stunden zu mir in das Haus zu kommen, in denen ich wußte, daß Herr Homes Geschäffte hatte. Das that er, und wir wurden, wie es mir vorkam, von niemandem in Verdacht gezogen. Aber an eis nem unglücklichen Abende, da sich mein Lichshaber ben mir befand, übersiel uns mein Mann in einer Stellung, die gar nicht zwendeutig war. Er blickte uns bende mit Verachtung und Unwillen an, und gieng wieder fort, ohne ein Wort zu sagen. Tages darauf erhielt ich folgenden Brief von ihm.

"Mabam,

"Da ich finde, daß Sie den Kerl, den ich "verwichne Nacht ben Ihnen antraf, sowohl "Ihrem Manne als Ihrer Ehre vorziehen, so "bitte ich, daß Sie ihm und Ihrer Neigung "folgen, in welchen Theil der Welt Sie es "nur sur gut befinden; nur aber verlassen Sie "diese Gegend unverzüglich; sonst werde ich "genothigt senn, die Gesetz zu hülfe zu rusen, "um Sie dazu zu zwingen.

"Ich schicke Ihnen durch den Ueberbringer "jehntausend Pfund an Wechseln auf England. "Sechs tausend haben Sie mir eingebracht. "Ich glaube also, Sie werden die übrigen vier "tausend als eine gute Zinse für Ihr Geld bes "trachen.

»Jø

"Ichen mogen, niuß aber sagen, daß sie glücklicht "leben mogen, niuß aber sagen, daß ich es nicht "eher vermuthen kann, als bis Sie wieder zut "Tugend und einem billigen Gefühle des wahs "ren Unrechts zurückkehren, das Sie anges "than haben

3,Ihrent

"Freunde und gehorsamen Diener. "P. Homes."

"Dieser Brief, anstatt in mir das Ges wissen rege zu machen, verursachte mir das entzückendste Vergnügen. Ich theilte seinen Innhalt meinem Liebhaber mit, der über den Gedanken entzückt war, daß wir nun sowohl reich als fren waren. Es lagen damals vers schiedne Schiffe im Hafen, die nach England abgehen wollten. Wir bestiegen eins derselben, das nach wenig Tagen absegelte.

mich serr Homes so, daß niemand das argwohnte, was zwischen uns vorgefallen war; wiewohl er nicht mit mir redete, noch auch mich sah, ohne nur in Gesellschaft. Als ich fort war, sagte er zu iedermann, ich wäre hin gereist, meine Kinder zu besuchen. Ich sand aber nachgehends, daß die nichtswürdige Weibsz person, die mich meinem Manne verrathen hatze, nicht ermangelt hatte, das Abenteuer iedem, der es nur hören wollte, bekannt zu machen.

3

Sie hatte, wie es scheint, seit einiger Zeit meine Schritte und Handlungen belauert. Ich hatte sie als ein Kind gekauft, und gestehe, daß ich sie zuweilen unbarmherzig geschlagen hatte. Es hatte sie also vermuthlich die Rach: gier getrieben, (eine Leidenschaft, der die schwarzen Indianer sehr ergeben sind) diese

Entdeckung ju machen.

"Dem sen wie ihm will, so kehrten Fletther und ich nach England juruck. Unfre Hergen waren aufgeblaht por Freude, und unfre Safchen voll von Wechseln, Die wir nach unfrer Ankunft daselbst sogleich ausgezahlt bekas Ich hielt es jedoch der Klugheit für ges maß, meinen Namen ju verandern, und nahm baber ben seinigen an. Wir burchreisten barauf Holland, Frankreich und einen Theil von Fletcher liebte Lustigfeit und Auf mand; so daß mich seine Lebensart auf ben Argwohn brachte, er mußte mein Capital ans gegriffen haben. Ich fragte ihn oft darum, bekam aber allezeit nein zur Antwort. Es war ba kein Sulfemittel, indem ich fo thoricht ges wesen war, mich ganglich in seine Macht ju überliefern, und ihm alle mein Geld in Besit ju geben, ohn einige Sicherheit bafur erhalten zu haben, so daß er damit machen konnte, was er nur wollte,

"Solchergestalt lebten wir vier Jahre über fort. Eines Morgens, indem wir uns zu Liz porno befanden, sagte er mir mit einem traw rigen

rigen Blicke, er hatte in der Welt nicht mehr als fünf Pfund übrig. "Was! schrie ich, von "sehn tausenden, die ich Ihnen gegeben has "be" — "Hören Sie nur an, Madam, ers "wiederte er; geben Sie Sich nicht etwa eine "hohe Miene, sonst verlasse ich Sie auf immer." Diese Orohung brachte mich mit Nachdrucke zum Stillschweigen. Ich liebte den Bösewicht; und niem schwaches Serz konnte es nicht ers

tragen, ihn zu verlieren.

"Was ift da ju thun?" fragte ich. "Es "ift Ihnen nur ein Mittel übrig gelaffen, gab per jur Antwort; das ift, daß Gie die Reigung gaufmuntern, die herr Gemelli aus Florenz "für Gie gu hegen scheint. Er ift reich, und "kann verhuten, daß Sie nicht hunger leiden, "bis daß Sie einen baffern Weg finden. "find noch immer schon genug, um Sich Ihr Brod ju verdienen, wenigstens einige Jahre "über; und wer weis, mas indessen vorfallen "kann? Dielleicht fterben Ihr Mann ober Ihre Kurz, wenn Ihnen das Glück wohl mill, konnen Gie noch einmal wieder reich "werden; und aledenn befehlen Gie mir. "kann nicht hunger mit Ihnen leiden; aber "ich bin allezeit bereit, mit Ihnen zu leben."

"Sowohl seine Unverschämtheit als die fühllose Art, auf welche mir der niederträchtige Mann diesen verhaßten Worschlag that, war mir aus der Maßen ansiößig. Ich verwarf ihr mit Zorn und Verachtung. Er antwortete,

ohn einige Bewegung zu außern, "recht gut, "Madam; weil Sie denn meinen Anschlag nicht "gutheißen, so hoffe ich, Sie werden selbst eie "nen gefaßt haben, der mehr nach Ihrem Ges "schmacke ist." Mit diesen Worten gieng er aus.

"Es ift unmöglich, eine Beschreibung von ben mancherlen Leidenschaften ju machen, wels che mich damals erfüllten. Ich weinte, ftampfe te mit dem Auffe, raufte mir bas haar aus, und bezeigte mich wie eine Unfinnige. cher kam diesen Sag nicht jum Mittagseffen. Ich wunderte mich barüber nicht, weil er mich so übel aufgeraumt verlassen hatte. Als aber Die Nacht anbrach, und ich noch nichts von ihm horte, fieng ich an unruhig zu werden, und schickte Bediente auf verschiednen Wegen aus, um ihn aufzusuchen. Rach einigen Stunden, Die ich unter größter Mengfilichkeit und Gorge jugebracht hatte, erhielt ich die Zeitung, bas Ungeheuer hatte fich biesen Morgen auf ein nach England abgehendes Schiff begeben.

"Damit war mein Unglück auf das höchste gebracht. Ich ward starr vor Entsessen über diese Treulosigkeit, und sieng nun zum ersten male an zu argwohnen, daß das Laster eben so wohl seine Dornen als Rosen hätte. Ich bes reute es, iedoch zu späte, daß ich meinen Mann verrathen hatte. Ich war nun einmal in den Dienst des Lasters gerathen, und hatte nicht Herz genug, ihn zu verlassen, wiewohl ich wußete, daß es mich auf meinen Untergang zu sührte.

Nunmehr

Nummehr gieng durchgängig die Rede in Lis vorno, mein Mann hätte mich von allem ents blost verlassen, und mir Kostbarkeiten von bes trächtlichem Werthe weggenommen, nebst vielen andern eben so unwahren Umständen; welches alles iedoch die Wirkung that, daß ich der Ges genstand des allgemeinen Mitleidens ward.

"Der erste, der mir seine Dienste anbot, war Herr Gemelli. Er war alt, häßlich, und verdiente in ieder Absicht völligen Abscheu. Aber er hatte Geld; und ich hatte keins. Jes dermann bedanerte mich, und empfahl mich auf fromme Art der Sorge der Vorsehung. Gemelli war der einzige, der sich dieser Sorge selbst unterziehen wollte. Ich war daher ges nöthigt, seine Vorschläge anzunehmen, und bes gleitete ihn also in sein Haus, ehe noch eine Woche vergangen war.

"Ich lebte nicht lange mit diesem Manne, der eine teuflische Gemüthkart hatte, sondern verließ ihn für einen französischen Marquis, der mich nit sich nach Paris nahm. Dort ward ich zufallsweise mit, einer Engländerin von ranksüchtigem Kopfe und bösem Herzen bekannt. Sie war damals Kammerfrau ben einer Dame von Stande. Mit dieser Weibssperson unterhielt ich Briefwechsel, nachdem sie nach England zurückgereist war. Sie schrieb mir, sie wäre aus ihrem Dienste gegangen, und hielte mit Herr Wilkern Haus, von dem

ich wußte, daß er meines Mannes Correspons bent in London war.

den zu verweilen, sen es genug, anzusühren, daß der Marqvis mich fortschaffte, und ich durch verschiedne Hände gieng, dis daß ich zuletzt an einen Holländer kam, der Vanderbec hieß. Er war in Geschäfften nach Paris gekommen, und nahm mich mit sich nach Holland, wo er mich den ganzen Tag auf seiner Schreibsiube gebrauchte, weil er fand, daß ich eine gute Hand. Ich hielt das für eine üble Begegnung, wir veruneinigten uns, der unhöstiche Kerl gab mir ohne weitere Umstände zwanzig Guineen, und befahl mir, aus seinem Hause zu weichen.

"Es fehlte mir nun ganzlich an Freunden, und ich hatte keine Mittel, mir Unterhalt zu verschaffen. Holland ist ein Land, wo die Gastanterie nicht eben in sehr blühendem Stande ist. Ich beschloß daher, nach England zurückzugehen, in der Hosfnung, mich mit Herr Wilkern bekannt zu machen, und einiges Geld von ihm auf Eredit meines Manns heraus zu tocken. Zudem so liebte ich noch immer Fletzchen, und wünschte, ihn wiederzusehen. Ich begab mich also nach London, wo ich iedes Elend ausstand, das nur Mangel und Dürfstigkeit von allen Arten verursachen können. Denn Wilker hatte von meiner alten Sekannten, die

bie ben ihm lebte, meine Geschichte gebort, und wollte mir nicht einen Schilling geben.

"Ich machte Flerchern ausfindig. mar eben so arm als ich, und mare mir daher gern aus dem Wege gegangen. Das mar aber unmöglich, weil er derfelben Berfon Bruder war. Wir fasten alle bren jusammen einen Auschlag, Wilkern zu bestehlen, als die Nache richt aus Judien einlief, herr Homes hatte farte Geldsummen nach England überschickt, und machte fich fertig, seinem Wermogen so geschwind als möglich nachzufolgen. Frau Wilker (benn so nannte sich Wilkers Magd, Frau oder Benschläserin, ich war zweifelhaft, welcher von diefen Titeln ihr gebührte, viels leicht führte sie alle dren nach der Reihe) gab ihrem Bruder davon Nachricht, und sagte, Herr Wilker schiene fehr geschäfftig ben ber Gelegenheit, sie fahe aber weber Geld noch Bankzettel; wir thaten ihrer Mennung nach kluger, wenn wir unfern Unschlag fo lange vers schöben, bis sie erführe, wie man herrn Spa mes Reichthumern benkommen konnte.

"Der alte Wilker wurde um fünf. Pfund seine Seele verkauft haben, so groß war sein Geig. Der unermeßliche Reichthum, den er in den händen meines Mannes sah, blendete seine Sinne, und machte ihn vernuthlich von der Zeit an schlüssig, sich zu dessen Besiger zu machen. Dem sen wie ihm will, so kam Hert Homes in England zeitiger an, als ihn Wilker

erwartete. Der lette erdfinete seiner lieben und getreuen Wilmot seine Absicht, seinen Gast zu vergeben, noch ehr er Zeit haben könnste, mit seinen Freunden zu sprechen, damit er sie nicht benachrichtigte, was für Güter er mit

sich gebracht batte.

"Dieser Anschlag ward von der Wilmot ihrem Bruder, und von diesem mir eröffnet. Als ich ihn hörte, schwor ich ihnen ju, wo sie sich nicht auf gewisse Bedingungen, die ich fordern murde, mit mir verglichen, so wollte ich meinen Mann vor feiner Gefahr marnen, und machen, daß fie alle eingezogen murden. Das that ich, weil ich mich erinnerte, wie ich war zu Livorno verlassen worden. Diese meine unerwartete Erklarung beunrus higt, versprachen sie, sich alles gefallen zu lassen, was ich nur vorschlagen wurde. auf ließ ich mir von Fletchern ein eigenhans diges Bersprechen ausstellen, daß er mich sos gleich nach Herrn Homes Tobe heirathen, daß iedes von uns drepen gleichen Theil von ber Beute bekommen, und mein eigner Antheil ganglich in meine Sande gegeben werden follte, ohne von meinem künftigen Manne abzühäns Nachdem solchergestalt ales gutlich vers glichen mar, beschlossen wir, uns Wilkern vom Halfe ju schaffen, sobald er nur den Herrn Homes aus dem Wege, geräumt has ben murbe.

"Tages barauf ließ mir die Wilmot mels ben, der fürzlich aus Madraß angekommene Herr mare ploglich an einem Schlagfluffe vers ftorben. Er ward so heimlich als möglich bes graben, und Wilker nahm nunmehr ruhigen Besig von seinen Gutern. Die Wilmot sagte uns, sein Gewissen setzte ihn zu manchen Zeiten schrecklich ju. Denn er weckte sie oft des Nachts auf, und schriee, "dort fieht er! man sehe nur, "welches wrnige Gesichte!" Wir verabredeten quiammen, sie sollte feine Mengstlichkeit fo fehr als möglich vermehren, sollte oft aus bem Schlafe auffahren, sich stellen, als horte sie ein munderliches Geräusche, und sahe Erscheis nungen, und sollte fich zuweilen einige Worte entfallen laffen, welcheine abscheuliche Gunde ber Mord mare. Das thaten wir in der Hoffnung, er follte entweder vor Sarme fterben, ober vielleicht hand an fich felbst legen, and badurch uns die Muhe ersparen.

"Die Wilmot führte diesen Anschlag so aut aus, daß Wilker fast von Sinnen fam. Mittlerweile besuchte ihn an einem Bormittage ein Freund des verftorbnen herrn Somes. Sie sprachen lange zusammen, und wurden fehr laut. Nicht lange barauf, als er fortgegangen war, wollte die Wilniot Wilkern jum Effen rufen, fand ihn aber todt auf bem Boden liegen, indem er sich den Hals bis an die Ohren durche Ben Diefer Zeitung schnitten hatte. Fletcher und ich mit Freude in das Haus, unter

M m 3

unter bem Bormande, die befrubte Wittme ju troften, denn dafür erklarte fie fich nunmehr. Ihr Bruder redete mir ju, ihn sogleich ju beis rathen, vermuthlich aus Beforgnis, ich möchte ihnen einen Streich spielen, indem ich mem Recht auf meines verftorbnen Mannes Guter erwiese, und ihnen solchergestalt das Nachsehen ließe, so wie er es vordem mit mir gemacht Allein ich hatte diese Absicht nicht; hatte. doch wollte ich mich auch nicht mit bem heiras then übereilen, sondern verlangte zuvor, daß

Die Theilung richtig getroffen murbe.

"Wir verabredeten, daß wir den Schak, dessen Herr Homes so grausamer weise mar beraubt worden, sorgfältig und heimlich, ju Heinen Summen auf einmal, nach Holland übermachen wollten; und damit man uns nicht oft bensammen sahe, wohnten Fletcher und ich nicht weit von St. James, die Wilmot aber blieb in ihrem Hause, das ingdem Raufs mannsviertheile lag. Fletcher gab mir eines Lages mein Geschmeide, das herr homes mit sich aus Indien gebracht hatte. Ich mußte ihm dafür eine Berschreibung ausstellen, von meinem Theile der Beute abgezogen wer, Es war auf zehn tausend Pfund ben follte. geschätzt worden; also bekannte ich durch einen Schein, diese Summe empfangen zu haben.

"Wir fiengen nunmehr an, alles, mas wit an Werthe hatten, (mein Geschmeide ausges. nommen) mit Behutsamkeit außer Landes ju

schaffen,

schaffen, mit dem Vorsatze, wenn alles fortges schafft ware, England selbst zu verlassen; das mit nicht die Zeit und unversehene Zusälle uns see Verbrechen entdecken, und uns in Strase

bringen möchten.

Machricht davon erschreckte mich. Ich wußte, daß sie und ihre Schwester rechtmäßige Erbinnen des Vermögens ihres Vaters waren, und da ich schon ben den Vorstehern der ostindischen Gesellschaft eine Hittschrift als die Wittwe und einzige noch lebende Erbin Herrn Mac Allens einzegeben hatte, so fürchtete ich mich davor, daß sie für sein Kind erkannt werden möchte. Ich gab daher der Frau Wilker und ihrem Bruder auf, der Miß Homes zu sagen, daß ihr Vater ben seinem Absterben nichts hinters lassen hätte. Vor allen Dingen schärfte ich ihnen ein, sie abzuhalten, daß sie sich nicht an die ostindische Gescllschaft wenden möchte.

seinen Unterhalt zu verschaffen, noch ehe ich aus England abreiste. Dem zu folge brachte ich es dahin, daß zween Männer von verschiedents lichem Range ihr Vorschläge thaten, die in Abssicht auf das Geld sehr vortheilhaft waren. Sie aber lehnte bende mit Verachtung abschischung zu tief eingewurzelt waren, daß die Ueberwältigung ihrer Tugend, wenn sie ansders gar möglich wäre, wenigstens mehr Zeit Wm 3 wegnehe

wegnehmen würde, als ich entübrigen konnte. Also beschloß ich, ihr zu einem Manne zu vers

helfen.

"Ich legte baher mit Fletchern den Ansschlag ab, daß er mit ihr nach York reisen sollte, und versprach, wosern er ihm glückte, wollte ich ihn heirathen, und alles Geld mit ihm theilen, was ich nur noch künftig als die Wittwe des Herrn Mac Allens erhalten könnte. Er getraute sich nicht, mir etwas abzuschlagen, damit ich nicht, wenn ich gereizt würde, als Zeuge wider ihn auftreten, und die ganze Seuste an mich ziehen möchte. Ich versprach, alle zu dieser Reise erforderlichen Kosten zu tragen.

"Darauf lieh ich dem Madchen durch die Frau Wilker mein Geschmeide, daß sie sich darinne zeigen könnte. Ich zweiselte nicht, Fletcher würde um seines eignen Vortheils willen Sorge tragen, daß ich es richtig wieders bekäme. Allein sie war ihm zu listig, und gieng nit dem Geschmeide davon; wir aber dursten es, wie er wohl wußte, nicht zurücksordern.

"Ben seiner Rückfunft nach London ersählte er mir die Umstände der Sache, und zeigte mir einen Brief von der Jenny, der mit einem andern Namen, wie sie es mit eins ander verabredet hatten, überschrieben war, und darinne sie, sich nach ihrem vorgeblichen Water Herrn Homes erfundigte. Er beantswortete ihn als ein Schreiber derjenigen Person, an die er gerichtet war.

"New

Bermuthlich aus Verdrusse, daß ihm solschergestalt zehntausend Pfund entgangen waren, beschloßer, das übrige in Sicherheitzu bringen. Daher gieng er nebst seiner Schwester davon, und ließ mich für mich selbst zusehen. Zum Glücke hatte ich noch über zwentausend Pfund an Bankzetteln ben mir, die sie wahrsche inlicher weise in der Eile, sich davon zu machen, versgessen hatten; sonst würden sie sie wohl nicht

juruckgelaffen haben.

Aufführung mit Abscheue und Schrecken zurück, und schrieb es der Gerechtigkeit des Himmels zu, daß ich dessenigen Reichthums beraubt wors den war, den ich durch den Tod meines Mannes und vielleicht durch den Untergang meines Kinz des erlangt hatte; denn ich konnte nicht hossen, daß ein Mann, der so schändlich war betrogen worden, als Herr Hackit, iemals einen guten Spimmel hat iedoch, aus Mitleiden mit ihrer Unschuld, das, was auf ihren Untergang absgesielt war, in Mittel verwandelt, ihr eine allem Ansehen nach dauerhaste Glückseligkeit zu verschaffen.

Fanntschaft, in deren Hause Herr und Frau Hackit wohnten, ersuhr, daß sie mit einander glücklich wären, ließ ich eine Nachricht in die Beitung einrücken, durch die ich hosste, mit meinen Kindern bekannt zu werden. Zugleich beschloß

ver ihnen Dienste zu thun, was ben mir stand, um ihnen Dienste zu leisten, zu einer kleinen Genugthuung für die Uebel, die ich ihnen zus gezogen hatte. Ich bin so glücklich gewesen, sowohl mein Kind zu erkennen, als auch ihr einiges Licht wegen des Zustands der Angeles genheiten ihres. Vaters zu geben, dessen meiste Schristen ich in meinen Händen hatte, indem ich sie der Frau Wilker abgenommen hatte, welcher bange war, daß man sie ben ihr ans tressen möchte-

"Allein das Andenken der Verschuldung hat mich niedergeschlagen, die Gewissensbisse gehren meine Gesundheit ab, und ich fühle, daß ich in kurzem mein Leben in die Hande bestenigen juruckge ben niuß, ber es mir unstreitig ju baffern Absichten verliehen hatte, als wozu ich es ans gewandt habe. Ich kann sagen, daß keine Solle in der Zukunft empfindlichere Schmerzen verursachen kann, ale die ich beständig in meis nem herzen seit meiner Abweichung von der Lugend gefühlt habe. Zugleich mit ihr ents wich der Friede aus meiner Bruft; und wenn schon die Abwesenheit meiner Sinne das Ges miffen auf einige Zeit jum Stillschweigen brachte, verwundete es mich doch; sobald es redete, nur um so viel tiefer. Ich hoffe baher, daß meine ausgestandnen Leiden, und meine Berenung ber Gottlosigkeit meines Lebens vor dem Throne der Gnade Barmherzigkeit für mich erbitten werden."

Hier endigte sich die Ergahlung. Nachdent sie sie hatte ablesen hören, vereinigte sie sich mit dem Geistlichen in brunstigen Gebeten an den himmel, ihr ihre abscheulichen Verbrechen zu vergeben. Wenige Stunden darauf starb sie. Das war aber, wie ich fürchte, nur ein armseliger Ersat für ein solches Leben.

Hiebe. Ich habe mich daran bis auf den Cod, mube geschrieben. Also leben Sie wohl!

Die Ihrige. Jane Latton.

Mann sagt mir, seine Schwester Fanny ware mit ihrem Cheliebsten handgemein gewordent; also hatte sie Herr Lewis que einander gebracht. Der junge Hackit hat ihr hundert Pfund des Jahrs ausgesetzt, und sie ben einem Stistlichen in einer großen Entsernung von Jvy-Castle in die Kost verdungen. Ihre Gemüthsart ist, wie ich sinde, unerträglich. Ihr Bruder hat darein gewilligt, daß ihr Mann die zwenhuns dert Pfund behalten soll, die er ihr zu andrer Zeit geschickt hatte. Leben Sie wohl!



Lady Malcom an Lady Tatton.

London.

o! Sie sind also aus Bath weggereist, find queer durch das Land gezogen, und haben nicht einmal ben Ihren Freunden in Lonbon eingesprochen! Doch ich barf Gie nicht schelten, da ich hore, das Lady Plumstead so

gefährlich frank gewesen ift.

Bie vielen Dank bin ich Ihnen nicht, liebs fte Schwester, für ber Frau Mac Allen Ges schichte schuldig! Was für eine nichtswürdige, niederträchtige Frau! Doch mich deucht, fie hat ihre Strafe in biefer Welt empfangen; also hoffe ich, sie wird in der nachsten Bergeis bung erhalten; wiewohl ich, wenn ich an ihrer Stelle gewesen mare, febr barau murde gezweis

felt haben.

Julie und ihr Liebhaber sind nun angekoms Niemals ift eine Freude berjenigen gleich gewesen, welche diese liebenswürdige Familie empfand, als sie nach einer so graufamen Trens nung wieder zusammenkam. Der alte Booth= by vergift die Strenge berjenigen Grundfage, die er bisher fo unveranderlich befolgt hat, wenn er Juliens und Heinrichs Liebe gegen einander ansieht. Ich meines Orts blicke auf Die Berliebten mit unaussprechlicher Freude, bis bag mir die Augen weh thun; so froh bin ich, fie gludlich ju feben.

Julie

Inlie hat in Begleitung Heinrichs dem Oberkanzler aufgewartet. Was sie zu ihm gestagt hat, weis ich nicht. Aber ich kenne ihre Beredtsamkeit; und hernach diese Materie—wie sehr kann sie begeistern! Sie wollte uns nicht sagen, was vorgefallen war. Aber sie sah nach ihrer Kückkunft heiter aus; woraus wir schließen, daß sie keine ganz abschlägliche

Autwort mag bekommen haben.

So weit hatte ich geschrieben, liebste Jennyl, als ich von einem Schwindel im Kopse
befallen ward, auf den ein Ficher folgte, das,
wie ich wirklich glaube, aus zu großer Freude,
meine Freundin Julie wiederzusehen, entstans
ben war. Seit sechs Wochen habe ich mussen
das Zimmer hüten. Lord Malcoms Betrübs
niß ben diesem Vorfalle, wiewohl er sie zu vers
bergen suchte, trug vieles zu Vermehrung meis
ner Krankheit ben. Ich konnte es nicht vertras
gen, ihn unglücklich zu sehen. Doch Gottlob,
ich bin nun wieder vollkommen wohl, und er
ist glücklich.

Ich vermuthe, Sie haben bereits gehört, daß George Boothon todt ist. Vielleicht aber wissen Sie nicht die besondern Umstände, wels

des diese find.

Nachdem er seine Frenheit erhalten hatte, welches nach Juliens und seines Bruders Ankunft in England geschah, begab er sich in die südliche Gegend Frankreichs zu Herstellung sein ner Gesundheit, die, wie es scheint, durch sehlgeschlagne

geschlagne Erwartung und bas Gefängniß fehr herunter gekommen war. Er war von Ratur, wie Gie miffen, nicht eben von der sanftesten Gemutheart, und feine Berbrechen (ich will fie nicht Unfälle nennen) hatten ben angestells ter Betrachtung nicht eben dazu geholfen, fie gelinder zu machen. Indem er also zu Bor= deaux in ein Kaffeehaus gieng, hörte er einen frangofischen Officier von ben Englandern als son Leuten reden, die, wiewohl fie iedes irdi= fche Glud genöffen, bennoch beständig migvers gnügt maren, und beständig Partenen errichtes ten. George, ber in einer Gemuthefassung war, bag er fich wohl mit seinem Schatten ges jankt hatte, fagte ju dem Officiere, Die Enge länder könnten alle die niedlichen Herren von feiner Nation, und ihn selbst nicht weniger, eben so gut aus dem Felde schlagen, als auss Frankreich hatte biese Wahrheit im lachen. legten Kriege genugsam erfahren.

Run war der Officier eben damals zu Rouen gewesen, als George dort eingezogen ward, und die Ursache davon so vieles Ausschen in derselben Stadt machte. Er hatte ihn sogar im Gesäugnisse gesehen, und kannte ihn also. Er antwortete daher sehr muthig, er machte zwar den Engländern überhaupt ihre Tapserskeit nicht streitig; wenn aber seine Landsleute im letzen Ariege solche Niederträchtige vor sich gehabt hätten, als er wäre, so würde der Sieg unstreitig auf ihrer Seite gewesen senn. Denn

DOLL

von Bosewichtern mare es schon bekannt, bas

George ward dadurch (wie es auch iebem andern ergangen seyn wurde) in Feuer gesetzt. Er verlangte eine Erklärung der schimpslichen Ausdrücke. Zur Antwort darauf erzählte der Officier die Geschichte von ihm und Julien der ganzen Gesellschaft, welche einstimmig der Meys nung war, der Urheber einer so grausamen und ungerechten That gegen ein junges Frauenzimsmer von Stände und Vermögen, und seinen Bater, als deren Vormund, hatte den Galgen verdient.

George verließ das Kaffeehaus in einer solchen Gemüthsfassung, als Sie leicht denken können, und schiekte ben folgenden Morgen dem Officiere eine Ausforderung, der sie auch ans nahm. Ben erfolgtem Gesechte blieb George auf dem Plage.

Sein Tod ist mir eben nicht leid. Er hatte ihn verdient. Zudem hatte ich in beständiger Bangigkeit gelebt, er möchte entweder Julien oder seinem Gruder ein Unglück zusügen. Hiere zu sese man die Betrachtung, das dieser Todesfall meiner Freundin zu besondern Nugen gereicht. Denn da nunmehr Heinrich seines Vaters einziger Erbe ist, hat der Oberkanzler seine Einwilligung in die Heirath gegeben.

Herr Boothby verlangt, die Trauung soll wegen des Todes Georgens nicht verschoben werden. wandter von ihm gewesen. Frau Boothby aber empfindet, daß er es gewesen ist; und ihr zu Liebe wollen sie die Hochzeit auf eine kurze. Beit aussezen. Alsdenn wird endlich dieses verdienstvolle und liebenswürdige Paar mit Benstimmung aller ihrer Freunde verbunden werden.

Juliens schönes Gut in ber Grafschaft Morthampton wird zu dieser Gelegenheit zus rechte gemacht. Ihre Pachter, Die feit ihres Baters Tode niemanden von ihrer Familie ges feben haben, find, wie une herr Boothby fagt, fast ausgelassen vor Freude ben dem Gedanken, ihre junge Herrschaft-bald zu sehen. Heinrich foll unter dem Namen eines Grafen von Wands sworth, welchen Titel Juliens Großvater ges führt hat, jum Pair ernannt werden. Ruri, Freude und Prachtliebe sind ist die beständigen Materien unsers Gesprächs. August und ich haben versprochen, bas neue Paar auf ihr Lands gut ju begleiten. Mein Gemahl Scheint mir eine eben so eifrige Freundschaft für den juns gen Boothby zu haben, als ich für Julient Also werden wir zu Bolton=park eine hege. allerliebste vierfache Gesellschaft ausmachen.

Rommen Sie boch auch auf Ihrem Wege nach London dahin. Wir werden sammtlich froh seyn, Sie und Eduarden zu sehen; das haben mir alle aufgetragen Ihnen zu schreiben. Alse

Also geschwind kommen Sie zu Ihren Freun-

Ihrer

liebreichen Schwester. Lucie Malcom.

Die jüngere Frau Boothby an Frau Merton.

Bolton = part. Dommen Sie, liebste Luise, kommen Sie Je mich Bolton = park, um das Gluck berer zu sehen, die Ihnen die nachsten und liebsten Freunde find. Bringen Gie Ihren Manu und Ihr liebes Kind mit. Ihre Aeltern, von des nen wir uns niemals ju trennen beschloffen has ben, verjungen sich vom neuen wegen ber Glücks seligkeit ihrer Kinder. Lord und Lady Malcom scheinen über ihren gegenwärtigen Zustand erfreut. Dieser Umstand muffe Sie aufmuns tern, auch durch Ihre Anwesenheit unfre Glücks seligkeit zu vermehren. Auf den Winter foms men wir alle mit Ihnen in die Stadt, weil wir meinem Bater versprochen haben, in feis nem Hause zu kondon zu wohnen; unter der Bedingung, daß er und meine Mutter bas übrige Jahr ben uns auf dem Lande zubringen follen.

Wie dankbar, wertheste Luise, ist mein volles Herz gegen die Worsehung, die es sols Gerges

560 Erzählung von Klosterb.

Gekenntlichkeit gegen meine rechtschaffnen Vorsmünder für die älterliche Liebe, mit der sie mir in meiner Kindheit begegnet haben, durch meine zärtliche Sorgfalt für ihr Alter zu beszeugen! Es soll die Bemühung meiner künftisgen Tage senn, das übrige ihres schänbaren Lebens glücklich zu machen. Mein Heinrich wird ben dieser angenehmen Arbeit seine Beskrebungen mit den meinigen verbinden.

Ich wiederhole meine Sitte, Luise, daß Sie, Herr Merton und mein Pathe uns diesen Herbst besuchen. Ihr Bruder fordert, Ihr Vater besiehlt es, Lady Malcom bittet dars um. Was kann ich mehr sagen? Weiter nichts als daß ich mit äußerster Ungeduld, Sie zu

feben, bin

Ihre

aufrichtige Freundin und liebreiche Schwester.

Julie Boothby.

Ende der Erzählung von Klosterbegebenheiten.



•









*

. . .

- 4

100

.

.

-

